JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF

CANADA

From Thursday, November 20, 1952 to Thursday, May 14, 1953, both days inclusive, in the First and Second Years of the Reign of Our Sovereign Lady, Queen Elizabeth the Second

SEVENTH SESSION OF THE TWENTY-FIRST PARLIAMENT OF CANADA

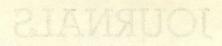
HONOURABLE W. ROSS MACDONALD, SPEAKER

SESSION 1952-53

PRINTED BY ORDER OF PARLIAMENT



EDMOND CLOUTIER, C.M.G., O.A., D.S.P. QUEEN'S PRINTER AND CONTROLLER OF STATIONERY OTTAWA, 1954.



HOUSE OF COMMONS

CONTENTS

	1 AGE
Proclamation	iii
Journals of the House of Commons	1
Index to Journals	745
List of Appendices to the Journals	871

PROCLAMATION



VINCENT MASSEY [L.S.]

CANADA

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas QUEEN, Defender of the Faith.

To Our Beloved and Faithful the Senators of Canada, and the Members elected to serve in the House of Commons of Canada and to each and every of you,—Greeting:

A PROCLAMATION

W HEREAS the Meeting of Our Parliament of Canada stands prorogued to Thursday, the twentieth day of the month of November, 1952, these Presents are therefore to command and enjoin you and each of you and all others in this behalf interested that on the said Thursday, the twentieth day of the month of November, 1952, at three o'clock p.m. at Our City of Ottawa, personally you be and appear for the DESPATCH OF BUSINESS, to treat, do, act and conclude upon those things which in Our said Parliament of Canada, by the Common Council of Canada, may, by the favour of God, be ordained.

IN TESTIMONY WHEREOF WE have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-beloved Counsellor, VINCENT MASSEY, Member of Our Order of the Companions of Honour, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, this Twentieth day of November in the year of Our Lord One thousand nine hundred and fifty-two and in the First year of Our Reign.

By Command,

C. STEIN, Under Secretary of State.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 20TH NOVEMBER, 1952.

This being the day on which Parliament has been convoked by Proclamation of the Governor General for the despatch of business and the Members of the House being assembled:—

PRAYERS.

Mr. Speaker communicated to the House the following letter which he had received:—

GOVERNMENT HOUSE

OTTAWA

OFFICE OF THE SECRETARY TO THE GOVERNOR GENERAL

4TH November, 1952.

Sir,

I have the honour to inform you that His Excellency the Governor General will arrive at the main entrance of the Houses of Parliament at 3.00 p.m. on Thursday, the 20th November, 1952. When it has been signified that all is in readiness, His Excellency will proceed to the Senate Chamber to open the Seventh Session of the Twenty-first Parliament of Canada.

I have the honour to be, Sir, Your obedient servant,

> J. F. DELAUTE, Secretary to the Governor General. (Administrative)

The Honourable
The Speaker of the House of Commons,
Ottawa.
68110—1

A Message was delivered by the Gentleman Usher of the Black Rod:—

Mr. Speaker:

His Excellency the Governor General desires the immediate attendance of this Honourable House in the Chamber of the Honourable the Senate.

The House attended accordingly;

And being returned:

The following Members, having previously taken the Oath according to Law, and subscribed the Roll containing the same, took their seats in the House:—

Romuald Bourque, Esquire, Member for the Electoral District of Outremont-St. Jean.

Lucien Cardin, Esquire, Member for the Electoral District of Richelieu-Verchères.

Mr. St. Laurent, by leave of the House, introduced a Bill, No. 1, An Act respecting the Administration of Oaths of Office, which was read the first time.

Mr. Speaker reported, that when the House did attend His Excellency the Governor General this day in the Senate Chamber, His Excellency was pleased to make a Speech to both Houses of Parliament, and to prevent mistakes, he had obtained a copy, which is as follows:—

Honourable Members of the Senate:

Members of the House of Commons:

You resume your labours on behalf of the Canadian people at a time of continuing international tension. Nevertheless, because of the steadfast resistance of our Canadian forces and their comrades in arms to aggression in Korea and because of the increasing strength of the forces of freedom in Europe, there are signs of a lessening of the danger of an outbreak of war on a global scale.

My Ministers are convinced that a lasting peace can be assured only so long as the combined strength of the free world continues to be built up and maintained.

The sacrifices of those directly involved in the United Nations police action in Korea and the anxieties of their families are an inevitable and most regrettable part of the price we are paying to prevent another world war.

To meet our nation's international responsibilities certain of my Ministers are attending the Seventh Session of the General Assembly of the United Nations.

Because of the continued international tension you will be asked to approve legislation providing for the continuation of the Emergency Powers Act and you will also be asked to provide for the appointment of an Associate Minister of National Defence.

My Prime Minister and my Minister of Finance will attend a meeting of the Prime Ministers of the Commonwealth to open in London later this month to consider important economic and monetary problems.

Her Majesty the Queen has been pleased to set June the second next as the date of Her Coronation.

Arrangements will be made for Canadian representation at the ceremonies and plans are being formulated for the celebration in Canada of this historic event.

Canada has been blessed this year with a record grain crop.

Our economic conditions remain favourable and the level of external trade is high. While the dangers of inflation have not disappeared, pressures have eased and it has been possible to suspend the operation of some of the anti-inflationary measures.

Under an amendment to the Income Tax Regulations the provisions for deferred depreciation which have been in effect since April 11, 1951, will not apply to property acquired after December 31, 1952, nor to taxation years commencing after that date.

Early in 1953 negotiations will be carried on in Washington for a new International Wheat Agreement to replace the existing Agreement which expires on July 31, next. You will be asked to consider amendments to the Canadian Wheat Board Act.

The International Joint Commission has issued an order of approval for the development of hydro-electric power in the International Section of the St. Lawrence River.

Because of this latest step the Canadian Government has informed the Government of the United States it considers that the agreement made in 1941 in respect of the St. Lawrence Seaway has been superseded.

Pending the establishment of the St. Lawrence Seaway authority, an engineering planning staff has been set up in Montreal to begin work on detailed plans for the Seaway, and the Gut Dam in the River near Iroquois is now being removed.

You will be asked to make financial provision for certain improvements to Vancouver Harbour and for engineering studies of that Harbour and of other possible improvements to navigation on the Pacific Coast. You will also be asked to make further provision for the Canso Causeway, the ferry service from North Sydney to Port aux Basques and the terminal facilities at Port aux Basques, and the new ferry service between Yarmouth, Nova Scotia, and Bar Harbor, Maine.

You will be invited to consider a measure to provide for federal co-operation with the Provincial Governments in the conservation of the water resources of Canada.

To give effect to recommendations made by the Standing Committee on Banking and Commerce at the last session of Parliament and to extend its scope your approval will be sought for an amendment to the National Housing Act. 68110—14

Provision has been made for the insertion in all federal government contracts of clauses prohibiting discrimination on the part of the contractor against any person in regard to employment because of that person's race, national origin, colour or religion.

You will be asked to consider a bill to make similar provisions in respect of employment upon or in connection with any work, undertaking or business that is within the legislative authority of the Parliament of Canada.

A bill designed to provide greater educational opportunities for children whose fathers died as a result of war service will be placed before you.

You will also be asked to approve a Bill to authorize the continuance of the Veterans Benefit Act.

Much has been accomplished since the inauguration in 1948 of the five year National Health Grants programme to strengthen and improve, in cooperation with the Provincial Governments, the health and hospital facilities available to our people. To ensure the continued expansion of this important work, my government proposes to ask you to give consideration to the extension, with certain changes, of this programme of co-operation with the Provincial Governments.

You will have learned with regret that the Library of Parliament has been damaged by fire. The building must soon be vacated, and extensive reconstruction carried out, in order to guard against a repetition of this disaster. These circumstances have made the need for a National Library more immediate and more pressing. My Ministers have therefore taken steps to bring the Library into existence with the least possible delay. A site for the building has been chosen, and you will be asked to make provision for the necessary planning and preliminary work.

At the time television broadcasting was started in Toronto and Montreal in September, the Prime Minister announced that Parliament would be asked to provide for the establishment of three additional public television stations, one in the Maritimes, one on the Prairies and one on the Pacific coast and that active consideration was being given to the role of private enterprise in television broadcasting.

You will accordingly be asked to make provision to enable the Canadian Broadcasting Corporation to establish television stations in the Halifax, Winnipeg and Vancouver areas. My Ministers have indicated to the Canadian Broadcasting Corporation that they are now prepared to consider applications for licences for private television broadcasting stations which may be recommended by the Canadian Broadcasting Corporation to serve areas which could not be served at this time by public stations, with the objective of making television as widely available throughout the country as may be feasible through appropriate co-operation between the Corporation and private agencies.

A measure will be submitted designed to place the Crown in substantially the same position as a private person with respect to liability for acts committed by its servants, for breach of duty arising out of the ownership or occupation of property, and for salvage claims, and also to confer upon provincial courts jurisdiction concurrent with that of the Exchequer Court of Canada to entertain certain classes of claims.

Measures respecting the payment of rural mail carriers will be submitted for your consideration.

To meet conditions resulting from the entry of the Province of Newfoundland into Confederation and the introduction of new methods of fishing off the Atlantic coast, a Bill to revise the Customs and Fisheries Protection Act will be placed before you. You will also be asked to consider legislation to implement the International Convention for the High Seas Fisheries of the North Pacific Ocean.

A bill will be introduced to place the Historic Sites and Monuments Board of Canada on a statutory basis.

The measure to revise and consolidate the Criminal Code will be reintroduced at this session.

You will be asked to consider legislation to amend the Trust Companies Act and the Loan Companies Act to authorize companies incorporated thereunder to invest in bonds issued by the International Bank for Reconstruction and Development.

You will also be asked to consider legislation to provide for the incorporation by Parliament and for federal supervision of co-operative credit societies desiring to operate in more than one province under such legislation.

You will be asked to consider revisions of the Civil Service Superannuation Act; the Food and Drugs Act; the Yukon Act; and the legislation respecting Trade Marks.

Other measures to be introduced will include amendments to the Trans-Canada Air Lines Act, the Merchant Seamen Compensation Act, the Canadian Citizenship Act, the Statistics Act, the Indian Act, the Farm Improvement Loans Act, the Prisons and Reformatories Act, the Companies Creditors Arrangement Act, the Canada Evidence Act, the Judges Act, the Canada Shipping Act, the Civil Service Insurance Act, the Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act and to the Territorial Lands Act.

Members of the House of Commons:

You will be asked to make provision for all essential services, and for national defence and the meeting of our obligations under the United Nations Charter and the North Atlantic Treaty, during the next fiscal year.

Honourable Members of the Senate:

Members of the House of Commons:

May Divine Providence bless your deliberations.

Mr. Speaker presented the Report of the Joint Librarians of Parliament, which is as follows:-

To the Honourable the Speaker of the House of Commons:

The Joint Librarians of Parliament have the honour to submit their report for the year 1952.

The fire which occurred in the Library on August 4th was a disaster which was stopped short of catastrophe mainly through the fire-fighting abilities of the Ottawa Fire Department. The difficult location and dangerous nature of the blaze demanded courage and skill of a high degree on the part of the firemen. There was imminent danger of the library building being completely destroyed, but the fire damage was restricted to the roof and dome. The extreme danger that the vast collection of books, newspapers and documents might be lost was limited to a point where no books were actually burned, although many thousands were damaged by water, humidity, mildew and mould.

It is estimated that approximately 200,000 gallons of water flowed through the sprinklers into the library. This deluge resulted in varying degrees of damage to an estimated 150,000 volumes comprising many subject classes of books. Most of these volumes were removed from the library building for drying and preparation for rebinding. Up to November 15th 27,000 books were sent to the binders, and it is estimated that 18,000 remain to be sent. These books, on their return from the bindery, are being placed in storage pending the restoration of the Library building, and the probable construction of a National Library building. It is expected that many thousands of volumes will be transferred to the National Library at the appropriate time.

An agreement for the rebinding of books has been concluded with Harpell's Press Co-operative, Gardenvale, Quebec, under which most of the damaged volumes will be restored or rebound at an average cost of approximately \$2.50 per volume. Four hundred volumes of newspapers are in process of being rebound or repaired by Laflamme Freres Enregistre, Book Binders, Ottawa, at an average cost of \$14 per volume. It is also expected that many volumes will be sent in the near future to the Queen's Printer for special rebinding or repairing.

During the present Session the Library will operate on a restricted scale in the Library Building. The Joint Librarians have made arrangements to provide limited reference service to Parliament, and have replaced on the shelves the following classes of books: general reference works, statutes, parliamentary papers, journals, law books, works dealing with parliamentary procedure and history and constitutional law, newspapers, periodicals, works on finance, taxation, economics, Canadian history, and some others. Many of these classes of books will remain incomplete for some months until damaged volumes are returned from the bindery.

The Joint Librarians take this opportunity of recording officially their acknowledgments and thanks for assistance received from the following: the Honourable the Speaker of the Senate, the Honourable the Speaker of the House of Commons, the Sergeant-at-Arms, the Chief of the Protective Staff, and officers and men of the Protective Staff, the Registrar and officials of the Supreme Court, and officials of the Department of Public Works, the Department

of National Defence, the Public Archives of Canada, the National Research Council, the Forest Products Laboratories Division of the Department of Resources and Development, the Queen's Printer, and the Executive Secretary of the Canadian Library Association. The Joint Librarians have sent out several hundred letters of thanks to individuals and leaders of organizations in Ottawa and Hull whose voluntary and extensive assistance was most helpful in the salvaging operations.

The Joint Librarians are proud to bring to the attention of Honourable Senators and Members of Parliament the energy and devotion demonstrated by members of the staff of the Library who laboured most effectively and at great length during the emergency. At the time of the fire and for a long period afterwards the Parliamentary Librarian was absent because of serious illness, and he and the General Librarian wish to pay tribute to the Assistant Librarian, Mr. Robert M. Hamilton, for the immeasurable service he has rendered in helping to restore order in the Library. The Joint Librarians were fortunate in being able to obtain for four days during the height of the crisis the services and expert advice of Mr. Alvin W. Kremer, Keeper of the Collections of the Library of Congress, Washington. Mr. Kremer's services were made available without charge by the Librarian of Congress, Dr. Luther Evans. The Joint Librarians record with pleasure this act of international courtesy and generosity.

A submission was made on September 10th to the Treasury Board for funds with which to meet expenses arising out of the emergency. On September 17th Treasury Board authorized an allotment of \$90,000 from the General Salaries Vote and Miscellaneous and Unforeseen Vote. Particulars regarding these votes are contained in a letter from the Secretary of the Treasury Board, which is attached as Appendix No. 8 herewith. Estimates to reimburse these general votes will be submitted to Parliament by the Joint Librarians for consideration by Honourable Senators and Members of the House of Commons during the present Session in Further Supplementary Estimates 1952-1953.

The Joint Librarians were appointed in September to represent the Library on the Advisory Committee on the Library of Parliament and National Library, and approved the report submitted to the Cabinet.

In the expectation that Honourable Senators and Members of the House of Commons will be interested in many aspects of the fire which cannot conveniently be presented at length in this report the Joint Librarians submit for their attention, and request permission to table, the following reports and appendices. These deal with such subjects as the probable cause of the fire, the extent of the physical damage done to the building, the actions of various officers acting in their official capacities in dealing with contingencies as they arose, a summary of the measures carried out by the staff of the Library and members of other government departments in salvaging the damaged books, and, a statement regarding finances.

APPENDICES:

- Royal Canadian Mounted Police, Ottawa Town Station; report by Constable J. H. Carroll (Aug. 5, 1952).
- 2. Royal Canadian Mounted Police, Fire Prevention Branch; report by A/S/Sergeant E. Schofield (Aug. 6, 1952).

- 3. Protective Staff, House of Commons; report by Chief P. J. Jeanvenne and Constable R. B. P. Lybbe (Aug. 6, 1952).
- Ottawa Fire Department; report by District Chief F. Cooksey (Aug. 6, 1952).
- 5. Hydro Electric Power Commission of Ontario; report by A. L. Goold, Area Electrical Inspector, Ottawa. (Sept. 26, 1952).
- Office of the Chief Architect, Department of Public Works; report by E. A. Gardner, Chief Architect, (Aug. 11, 1952).
- 7. "The Library of Parliament fire", by Assistant Librarian Robert M. Hamilton, an article reprinted from the Canadian Library Association Bulletin.
- 8. Treasury Board; letter signed by the Secretary, R. B. Bryce, (Sept. 17, 1952).

Respectfully submitted,

FELIX DESROCHERS F. A. HARDY

Joint Librarians.

Library of Parliament, Ottawa, November 20, 1952.

(For Appendices accompanying said Report, see Appendix No. 1 to the Journals.)

Mr. Speaker laid before the House,—Report of the Proceedings of the Commissioners of Internal Economy of the House of Commons, for the period January 1, 1952 to November 20, 1952, in accordance with the provisions of Standing Order 80.

And also,—Report of the Chief Electoral Officer on certain By-elections held on May 26, and on October 6, 1952, pursuant to Section 58 of The Canada Elections Act.

On motion of Mr. St. Laurent, it was ordered,—That the Speech of His Excellency the Governor General to both Houses of Parliament be taken into consideration on Friday next, and that this order have precedence over all other business unless and until otherwise ordered except Introduction of Bills and Government Notices of Motions, until disposed of.

On motion of Mr. St. Laurent it was ordered,—That a Special Committee be appointed to prepare and report, with all convenient speed, lists of Members to compose the Standing Committees of this House under Standing Order 63, said Committee to be composed of Messrs. Fournier (Hull), Harris, Casselman, Knowles and Weir.

Mr. St. Laurent delivered a Message from His Excellency the Governor General, which was read by Mr. Speaker, as follows:—

VINCENT MASSEY:

The Governor General transmits to the House of Commons a certified copy of an approved minute of council appointing the Honourable Alphonse Fournier, Minister of Public Works, the Honourable Douglas Abbott, Minister of Finance, the Honourable J. J. McCann, Minister of National Revenue and the Honourable F. G. Bradley, Secretary of State of Canada, to act with the Speaker of the House of Commons as Commissioners for the purposes and under the provisions of chapter 145 of the Revised Statutes of Canada, 1927, intituled: An Act respecting the House of Commons.

OTTAWA, November 20, 1952.

On motion of Mr. St. Laurent, William Alfred Robinson, Esquire, Member for the Electoral District of Simcoe East, was appointed Deputy Chairman of Committees of the Whole House.

On motion of Mr. St. Laurent, the House adjourned at 4.15 o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 21st NOVEMBER, 1952.

showing — I New menty Selected Colors Colleges in the Market Colorand randowed may and alternation to exercise of \$400 00 aloring the enlander were 1951?

broad to the self which the self to the se

Mr. Abbott, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Classification of Loans in the Chartered Banks of Canada, as at September 29, 1952. Statutes of Canada, 1944-45, Chapter 30, Section 118 (3).

Also,—Classification of Deposits in the Chartered Banks of Canada, as at September 29, 1952. Statutes of Canada 1944-45, Chapter 30, Section 118 (3).

Also,—Report of the Superintendent of Insurance on the Operations of the Civil Service Insurance Act, for the fiscal year ended March 31, 1952. Revised Statutes of Canada 1927, Chapter 23, Section 21.

Also,—Report of the Auditors on the Accounts of the Canadian Farm Loan Board, for the fiscal year ended March 31, 1952. Statutes of Canada, 1935, Chapter 16, Section 13.

Also,—Report of the Master of the Royal Canadian Mint, for the calendar year 1951.

And also,—Annual Report of the Canadian Farm Loan Board on its operations under the Canadian Farm Loan Act and under the Canadian Fisherman's Loan Act, for the fiscal year ended March 31, 1952.

Mr. Claxton, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of June 4, 1952, for a Return showing:—1. From how many camps or establishments have thefts of Armed Services' property or stores been discovered in the past month?

2. What are the locations of the camps or establishments in which the alleged thefts took place, and what is the estimated value of the thefts in each case?

68110-21

- Also,—Return to an Order of the House of July 3, 1952, for a Return showing:—1. On what occasions since January 1, 1951, has the C-5 aircraft bearing registration A.O.P.-10,000 been dispatched on flights outside of Canada?
 - 2. What was the mileage, destination and route flown on each such flight?
- 3. Were passengers other than members of the Royal Canadian Air Force personnel carried on any such flight?
- 4. If so, what are the names of such passengers and in each case what was the status and reason for travel?
- 5. Were such passengers carried throughout the flight and if not, between what points was each passenger carried?
- 6. Having regard to the number of passengers carried and the overall cost per mile of operating the aircraft, what was the estimated cost of such trips for each passenger named?
 - 7. What was paid by each of the passengers named for such flights?
- Also,—Return to an Order of the House of July 2, 1952, for a Return showing:—1. How many Reserve Force Officers in the Eastern Command received pay and allowances in excess of \$800.00 during the calendar year 1951?
 - 2. What are their names and what were the amounts each received?
- Also,—Return to an Order of the House of July 2, 1952, for a Return showing:—1. How many Reserve Force Officers in the Western Command received pay and allowances in excess of \$800.00 during the calendar year 1951?
 - 2. What are their names and what were the amounts each received?
- Also,—Return to an Order of the House of July 2, 1952, for a Return showing:—1. How many Reserve Force Officers in the Central Command received pay and allowances in excess of \$800.00 during the calendar year 1951?
 - 2. What are their names and what were the amounts each received?

And also,—Return to an Order of the House of July 2, 1952, for a Return showing:—1. How many Reserve Force Officers in the Prairie Command received pay and allowances in excess of \$800.00 during the calendar year 1951?

- 2. What are their names and what were the amounts each received?
- Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report of the Secretary of State of Canada, for the fiscal year ended March 31, 1952.

He also laid before the House,—Copy of Ordinances of the Yukon Territory, dated October 23, 1952, passed by the Yukon Council. Revised Statutes of Canada, 1927, Chapter 215, Section 29.

He also presented,—Return to an Order of the House of May 22, 1952, for a Return showing:—1. How are new cars purchased for the various Government Departments?

- 2. Are these cars purchased directly from the factory or through retail distributors?
 - 3. If purchased through retail distributors, are tenders called for?
- 4. If tenders are called for, how is information circulated among dealers so that all interested parties might have the opportunity to submit a tender?

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of a General Order made by the Judges of the Supreme Court of Canada, on the second day of October, 1952, amending the Rules of Practice of the Supreme Court of Canada, as required by Section 104, Chapter 35, as amended, of the Revised Statutes of Canada, 1927. (English and French).

Also,—Copy of a General Order made by the Judges of the Exchequer Court of Canada, on the seventh day of July, 1952, amending the General Rules and Orders of the Exchequer Court of Canada, as required by Section 88 of Chapter 34, of the Revised Statutes of Canada, 1927.

Also,—Annual Report of the Commissioner of the Combines Investigation Act, for the fiscal year ended March 31, 1952. (English and French).

Also,—Report, dated July 7, 1952, of the Commissioner, Combines Investigation Act, of an Investigation into an Alleged Combine in connection with the Distribution and Sale of Bread and other Bakery Products in the Winnipeg area, Manitoba. (English and French).

And also,—Report, dated October 23, 1952, of the Commissioner, Combines Investigation Act, of an Investigation into an Alleged Combine or Combines in the Manufacture, Distribution and Sale of Fine Papers. (English and French).

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of a Statement showing the Lands sold by the Canadian Pacific Railway Company during the year ended September 30, 1952.

And also,—Copy of a Report entitled "Canadian Air Carriers, Transportation Trends", for the year ended December 31, 1951, prepared by the Bureau of Transportation Economics on behalf of the Air Transport Board.

Mr. McCann, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of National Revenue, containing statements relative to Customs-Excise Revenue and other Services by Ports and Outports; Excise and Income of Canada, for the fiscal year ended March 31, 1952. (English and French).

He also laid before the House,—Copy of a statement respecting Export of Petroleum and Pulpwood Regulations.

Mr. McCubbin, Parliamentary Assistant to the Minister of Agriculture, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of Agriculture, for the fiscal year ended March 31, 1952.

He also laid before the House,—Copy of a Report of Agreements made under The Agricultural Products Co-operative Marketing Act, 1939, as amended, for the fiscal year ended March 31, 1952. (English and French).

Mr. Mutch, Parliamentary Assistant to the Minister of Veterans Affairs, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,-Annual Report of the Work of the Department of Veterans Affairs, including Reports of the Canadian Pension Commission, and also the War Veterans' Allowance Board, for the fiscal year ended March 31, 1952.

Mr. McCusker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report on the Administration of Old Age Pensions and Pensions for Blind Persons in Canada, for the fiscal year ended March 31, 1952. Revised Statutes of Canada 1927, Chapter 156, as amended. (English and French).

He also laid before the House,—Copy of Annual Report of Expenditures and Administration in connection with the Old Age Security Act, for the fiscal year ended March 31, 1952, made by the Old Age Security Division, Department of National Health and Welfare. (English and French).

Also,-Copies of Orders in Council passed under the provisions of the

Food and Drug Act, as follows:-

Order in Council P.C. 3456, approved June 30, 1952: Further amending the Food and Drug Regulations, made and established by Order in Council P.C. 5670 of November 8, 1949, as amended. (English and French).

Order in Council P.C. 3572, approved July 15, 1952: Further amending the Food and Drug Regulations, made and established by Order in Council P.C.

5670 of November 8, 1949, as amended. (English and French).

Order in Council P.C. 4197, approved October 1, 1952: Further amending the Food and Drug Regulations, made and established by Order in Council P.C. 5670 of November 8, 1949, as amended. (English and French).

Order in Council P.C. 3445, approved July 4, 1952: Amending Part II of

Schedule B to the Food and Drugs Act.

And also,—Copy of Order in Council passed under the provisions of the

Quarantine Act, as follows:-

Order in Council P.C. 3396, approved June 28, 1952: Further amending the Quarantine Regulations, made and established by Order in Council P.C. 3931 of September 2, 1948, as amended. (English and French).

He also laid before the House,-Copy of Annual Report of Expenditures and Administration in connection with the Family Allowances Act, for the fiscal year ended March 31, 1952, made by the Family Allowances Division. Department of National Health and Welfare. (English and French).

And also,—Copy of a Statement of Receipts and Expenditures under Part V of The Canada Shipping Act (Sick Mariners), for the fiscal year ended March 31, 1952. (English and French).

The Order for the consideration of the motion for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to his Speech at the Opening of the Session being read:—

Mr. Deslières, seconded by Mr. Schneider, moved,-

That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:—

To His Excellency the Right Honourable Vincent Massey, Member of the Order of the Companions of Honour, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, Her Majesty's most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Drew, adjourned.

On motion of Mr. St. Laurent, the House adjourned at 3.40 o'clock, p.m., until Monday next at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 24TH NOVEMBER, 1952.

PRAYERS.

Twenty-eight petitions were laid on the Table.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of an Order in Council passed under the provisions of The National Defence Act, as follows:—

Order in Council P.C. 4553, approved November 24, 1952: Designating the Solicitor General of Canada as a person who, in addition to the Minister of National Defence, may exercise any power or perform any duty or function that is vested in or that may be exercised or performed by the Minister of National Defence under The National Defence Act, provided that such exercise of power or performance of duty or function shall not depart from the manner in which the Minister of National Defence may have previously determined that such power should be exercised or such duty or function should be performed. (English and French).

Mr. Claxton, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of National Defence, for the fiscal year ended March 31, 1952.

He also laid before the House,—Annual Statement of Replacement of Materiel, for the fiscal year ended March 31, 1952, pursuant to Section 11, Chapter 43, Statutes of Canada, 1950, The National Defence Act.

And also,—Annual Statement of Pensions and Gratuities paid during the fiscal year ended March 31, 1952, and also Statement of Balances in Accounts as at March 31, 1952, pursuant to Section 57 (1), Chapter 32, Statutes of Canada, 1950, The Defence Services Pension Act.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of May 7, 1952, for a copy of all letters and correspondence since the first day of July, 1951, together with any reports or contractors' recommendations, in connection with the refacing of the Customs Building at Halifax, Nova Scotia.

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of the Report on the Administration of Part V, Royal Canadian Mounted Police Act, for the fiscal year ended March 31, 1952, in respect of Pensions, Contributions, Gratuities, Retiring Allowances, etc., pursuant to Section 106, Chapter 28, Statutes of Canada, 1948.

Mr. Abbott, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Administration of The Farmers' Creditors Arrangement Act, 1943, on its Activities and Operations, for the fiscal year ended March 31, 1952. Statutes of Canada, 1943, Chapter 26, Section 42.

He also laid before the House,—Copy of Order in Council P.C. 4525, approved November 19, 1952: Revoking Order in Council P.C. 1608 of April 4, 1951, made pursuant to The Emergency Powers Act and which authorized the minting of a new five-cent coin of steel in chromium finish, effective November 25, 1952.

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of Transport, for the fiscal year ended March 31, 1952.

Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, by leave of the House, introduced a Bill, No. 2, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act (Voluntary revocable check-off), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, by leave of the House, introduced a Bill, No. 3, An Act to provide for the Jurisdiction of the Exchequer Court of Canada in Matters of Divorce, which was read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mrs. Fairclough, seconded by Mr. Casselman, by leave of the House, introduced a Bill, No. 4, An Act to promote Fair Employment Practices in Canada, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières, seconded by Mr. Schneider:

That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:—

To His Excellency the Right Honourable Vincent Massey, Member of the Order of the Companions of Honour, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, Her Majesty's most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And the Debate continuing;

Mr. Drew, seconded by Mr. Graydon, moved in amendment thereto:— That the following be added to the Address:

"We regret that Your Excellency's advisors have failed:

- (a) To relieve Canadian taxpayers from the burden of excessive and unjust taxation;
- (b) To eliminate waste and extravagance and thereby reduce taxes and the cost of living;
- (c) To take any effective steps to regain the Commonwealth markets for food and other products upon which the prosperity of our farmers and other basic producers so directly depend;
- (d) To conduct enquiries in consultation with the Provincial governments, so that necessary information may be available for the Dominion and Provincial governments to consider jointly a National Health Insurance Program;
- (e) To reach agreement with the Provincial governments in regard to a clearly defined re-allocation of taxing powers so that the Provincial governments and Municipal councils may have adequate financial resources to carry out their rapidly increasing responsibilities."

And a Debate arising thereon;

Mr. Coldwell, seconded by Mr. MacInnis, moved in amendment to the said proposed amendment: That the amendment be amended by deleting paragraphs (d) and (e) and by substituting therefor the following:—

"We regret further that Your Excellency's advisers have failed:

- (a) To recommend legislation establishing a nation-wide health insurance program, with provision for provincial administration;
- (b) To implement their proposals to the Dominion-Provincial Conference of 1945."

And a Debate arising thereon, and continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Low, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 25TH NOVEMBER, 1952.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the First Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on November 24, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with, namely:

Of Paul Henri Bouffard of Quebec City, Quebec, and others of elsewhere, for an Act to incorporate The Mercantile Bank of Canada.—Mr. Macnaughton.

The Clerk of the House laid upon the Table the Second Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on November 24, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

Of Jean Davis Brady, wife of William Joseph Leon Brady of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of James Arthur Bruce of Westmount, Quebec, husband of Eunice Mary Cain Bruce, now residing in the United States of America.—Mr. Winkler.

Of Norma Bernstein Cohen, wife of Milton Cohen of Montreal, Quebec.— Mr. Winkler.

Of Nicole Jeanne Marion Comys, now residing in Montreal, Quebec, wife of Joris Willem Comys of Westmount, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Barbara Carrique Cordeau, now residing in Westmount, Quebec, wife of Joseph Raymond Roger Cordeau of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

- Of Anna Madeline Patterson Cotter, now residing in Toronto, Ontario, wife of Edward John Cotter of Montreal, Quebec.-Mr. Winkler.
- Of Gaston Courtemanche of Lachine, Quebec, husband of Simonne Sansoucy Courtemanche, now residing in St-Hyacinthe, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Murray Day of Verdun, Quebec, husband of Vera Butler Day.—Mr. Winkler.
- Of Marie Claude Audette Isabelle Boulanger Douglas, wife of Thomas Robert Douglas of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Dominique Fiorito of Montreal, Quebec, husband of Kathleen Whistler Gamble Fiorito.—Mr. Winkler.
- Of John Joseph Francis, presently with the armed forces, husband of Mary Kathleen Maureen Francis, now residing in Montreal, Quebec.-Mr. Winkler.
- Of Lois Hattie Adelstein Green, wife of Irving I. Green of Montreal, Quebec.-Mr. Winkler.
- Of Winnifred Ann Maltby Gurlevitch, now residing in Montreal, Quebec, wife of Hyman Gurlevitch of Beauharnois, Quebec.-Mr. Winkler.
- Of Elizabeth Florence Robson Hamilton, wife of William McLean Hamilton of Montreal, Quebec .- Mr. Winkler.
- Of Mary Ethel Flood Harding, now residing in Victoria, British Columbia, wife of Robert Harding of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Frederick Kenneth Hare of Montreal, Quebec, husband of Suzanne Alice Bates Hare, now residing in England.-Mr. Winkler.
- Of Charles Snoade Hilder of Montreal, Quebec, husband of Audrie Gertrude Warren Hilder, now residing in the United States of America.-Mr. Winkler.
- Of Elia Kuczerian of Montreal, Quebec, husband of Marie Yvette Cliche Kuczerian.—Mr. Winkler.
- Of Sarah Cohen Lintz, wife of Sam Lintz of Montreal, Quebec.-Mr. Winkler.
- Of Joseph Mattioli of Montreal, Quebec, husband of Agnes Waugh Morrison Mattioli, now residing in Sault Ste. Marie, Ontario.—Mr. Winkler.
- Of Maxwell Monieson of Montreal, Quebec, husband of Patricia Annie Morgan Monieson.—Mr. Winkler.
- Of Katherine Jessie Berliner McArthur, now residing in Montreal, Quebec, wife of James Henry Gordon McArthur, presently with the armed forces .-Mr. Winkler.
- Of Frances Wavertree Harris McClure, now residing in Oakville, Ontario, wife of Marlin Hassard McClure of Montreal, Quebec .- Mr. Winkler.
- Of Nellie Slade McCue, wife of Francis John McCue of Verdun, Quebec .-Mr. Winkler.
- Of Bernice Rosen Rapps, wife of Louis Rapps of Montreal, Quebec.-Mr. Winkler.

Of Pearl Elmeda Clarke Staples, now residing in Lennoxville, Quebec, wife of James Henry Staples of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Fernande Robitaille Viel, now residing in Montreal, Quebec, wife of Real Viel of St. Laurent, Quebec.—Mr. Winkler.

Mr. MacNaught, Parliamentary Assistant to the Minister of Fisheries, laid before the House,—Fifth Annual Report of the Fisheries Prices Support Board, for the fiscal year ended March 31, 1952. (French).

Mr. Langlois (Gaspé), Parliamentary Assistant to the Postmaster General, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Postmaster General, for the year ended March 31, 1952—Part I, General Activities of the Post Office Department, including Post Office Savings Bank Statement—Part II, Alphabetical List of Post Offices in Canada and their Revenues. (English and French).

Mr. Argue, seconded by Mr. Bryce, by leave of the House, introduced a Bill, No. 5, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935 (Payment for farm storage), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. Argue, seconded by Mr. Bryce, by leave of the House, introduced a Bill, No. 6, An Act to amend the Criminal Code and the Combines Investigation Act (Liability of directors), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Shaw, adjourned.

On motion of Mr. Howe, the House adjourned at 9.55 o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 26TH NOVEMBER, 1952.

PRAYERS.

Thirty-six petitions were laid on the Table.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the First Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his First Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Jean Davis Brady, wife of William Joseph Leon Brady of Montreal, Quebec.

Of James Arthur Bruce of Westmount, Quebec, husband of Eunice Mary Cain Bruce.

Of Norma Bernstein Cohen, wife of Milton Cohen of Montreal, Quebec.

Of Nicole Jeanne Marion Comys, wife of Joris Willem Comys of Westmount, Quebec.

Of Barbara Carrique Cordeau, wife of Joseph Raymond Roger Cordeau of Montreal, Quebec.

Of Anna Madeline Patterson Cotter, wife of Edward John Cotter of Montreal, Quebec.

Of Gaston Courtemanche of Lachine, Quebec, husband of Simonne Sansoucy Courtemanche.

Of Murray Day of Verdun, Quebec, husband of Vera Butler Day.

Of Marie Claude Audette Isabelle Boulanger Douglas, wife of Thomas Robert Douglas of Montreal, Quebec.

Of Dominique Fiorito of Montreal, Quebec, husband of Kathleen Whistler

Gamble Fiorito.

Of John Joseph Francis, presently with the armed forces, husband of Mary Kathleen Maureen Francis, now residing in Montreal, Quebec.

Of Lois Hattie Adelstein Green, wife of Irving I. Green of Montreal,

Quebec.

Of Winnifred Ann Maltby Gurlevitch, wife of Hyman Gurlevitch of Beauharnois, Quebec.

Of Elizabeth Florence Robson Hamilton, wife of William McLean Hamilton of Montreal, Quebec.

Of Mary Ethel Flood Harding, wife of Robert Harding of Montreal, Quebec.

Of Frederick Kenneth Hare of Montreal, Quebec, husband of Suzanne Alice Bates Hare.

Of Charles Snoade Hilder of Montreal, Quebec, husband of Audrie Gertrude Warren Hilder.

Of Elia Kuczerian of Montreal, Quebec, husband of Marie Yvette Cliche Kuczerian.

Of Sarah Cohen Lintz, wife of Sam Lintz of Montreal, Quebec.

Of Joseph Mattioli of Montreal, Quebec, husband of Agnes Waugh Morrison Mattioli.

Of Maxwell Monieson of Montreal, Quebec, husband of Patricia Annie Morgan Monieson.

Of Katherine Jessie Berliner McArthur, now residing in Montreal, Quebec, wife of James Henry Gordon McArthur, presently with the armed forces.

Of Frances Wavertree Harris McClure, wife of Marlin Hassard McClure of Montreal, Quebec.

Of Nellie Slade McCue, wife of Francis John McCue of Verdun, Quebec.

Of Bernice Rosen Rapps, wife of Louis Rapps of Montreal, Quebec.

Of Pearl Elmeda Clarke Staples, wife of James Henry Staples of Montreal, Quebec.

Of Fernande Robitaille Viel, wife of Real Viel of St. Laurent, Quebec.

Mr. Claxton, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Report entitled: "Canada and the United Nations, 1951-52", issued by the Department of External Affairs, Ottawa, Conference Series 1951, No. 1.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Poulin, adjourned.

A Message was received from the Senate acquainting this House that the Honourable the Speaker, the Honourable Senators Aseltine, Blais, Burke, David, Fallis, Gershaw, Gouin, Lambert, MacLennan, McDonald, Reid, Vien and Wilson had been appointed a Committee to assist the Honourable the

Speaker in the direction of the Library of Parliament, so far as the interests of the Senate are concerned, and to act on behalf of the Senate as Members of a Joint Committee of both Houses on the said Library.

Also,—A Message acquainting this House that the Honourable Senators Barbour, Blais, Bouffard, Burke, Comeau, Davies, Dennis, Euler, Fallis, Isnor, Lacasse, Nicol, Stambough, Stevenson, Turgeon and Wood, had been appointed a Committee to superintend the printing of the Senate during the present Session, and to act on behalf of the Senate as Members of a Joint Committee of both Houses on the subject of the Printing of Parliament.

And also,—A Message acquainting this House that the Honourable the Speaker, the Honourable Senators Beaubien, Doone, Fallis, Haig, Howard and McLean had been appointed a Committee to assist the Honourable the Speaker in the direction of the Restaurant of Parliament, so far as the interests of the Senate are concerned, and to act on behalf of the Senate as Members of a Joint Committee of both Houses on the said Restaurant.

On motion of Mr. Howe, the House adjourned at 5.55 o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 27th NOVEMBER, 1952.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Third Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on November 26, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

Of Issie Adler of Montreal, Quebec, husband of Lily Seller Adler.—Mr. Winkler.

Of Helen Annie Stephen Suttie Allan, wife of John Pennycuick Allan of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Anne Reddie Banks Carruthers Beaudoin, wife of Myron Armand Beaudoin of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Laurence Christopher Bell of Montreal, Quebec, husband of Elsie Louise Osborne Bell.—Mr. Winkler.

Of Paul Eugene Blais of Montreal, Quebec, husband of Anna Martha Louise Spriestersbach Wollmitz Blais.—Mr. Winkler.

Of Ida Hier Blant, wife of Samuel Blant of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Minnie Gruhn Boon, wife of William John Boon of Montreal, Quebec.— Mr. Winkler.

Of Florence Brown Boyaner, wife of Melvin Boyaner of Montreal, Quebec. —Mr. Winkler.

Of Joseph Brennan of Montreal, Quebec, husband of Gwendolyn Neath Hatton Brennan, now residing in the United States of America.—Mr. Winkler.

Of Bessie Mewhirter Mitchell Cameron, wife of Edward William John Cameron of Montreal, Quebec.-Mr. Winkler.

Of Doris Edgar Choquette of Montreal, Quebec, husband of Simone Alice Ducharme Choquette, now residing in St. Andre d'Argenteuil, Quebec.-Mr. Winkler.

Of Henry Collingwood of St. John's, Newfoundland, husband of Phyllis Beatrice Hickman Collingwood, now residing in Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Walter Critch of St. John's, Newfoundland, husband of Viola Gauthier Critch.-Mr. Winkler.

Of John Arthur Dorsay of Montreal, Quebec, husband of Lydia Filion Dorsay.—Mr. Winkler.

Of Francoise Ernout Fisher, now residing in France, wife of Sidney Thomson Fisher of Montreal, Quebec.-Mr. Winkler.

Of Lillian Baron Goodman, wife of Irving Goodman of Montreal, Quebec.— Mr. Winkler.

Of Robert Gordon of Montreal, Quebec, husband of Grace McCausland Gordon.-Mr. Winkler.

Of Georgette Mertens Herscovitch, wife of Samuel Herscovitch of Montreal, Quebec .- Mr. Winkler.

Of Anna Shulemson Heymann, wife of Gunter Heymann of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Ruth Audrey Lorraine Beauchamp Laderoute, wife of Joseph Raymond Laderoute of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Molly Klau Lust, wife of Peter Clark Lust of Montreal, Quebec .- Mr. Winkler.

Of Peter Lust of Montreal, Quebec, husband of Molly Klau Lust.-Mr.

Of Shirley Livingston Marson of Montreal, Quebec, husband of Olive May Garrard Marson.-Mr. Winkler.

Of Edna Bristol Marzitelli, wife of Nicola Marzitelli of Montreal, Quebec.— Mr. Winkler.

Of Sender Mines of Montreal, Quebec, husband of Chaja Mines.—Mr. Winkler.

Of Alice Martha Sharkey MacInnes, now residing in Montreal, Quebec, wife of Walter Scott MacInnes, presently residing in England.—Mr. Winkler.

Of Charles Pichette of Montreal, Quebec, husband of Yvette Champagne Pichette.-Mr. Winkler.

Of Eileen Arthur Osborne Prescott, wife of Robert Joseph Prescott of Montreal, Quebec.-Mr. Winkler.

Of Madeleine McCartney Ratcliff, now residing in Montreal, Quebec, wife of Edward Ray Ratcliff, presently with the armed forces.—Mr. Winkler.

Of Fernand Ratelle of Montreal, Quebec, husband of Rachel Lepine Ratelle. -Mr. Winkler.

Of Mina Eisenthal Hamerman Segal, otherwise known as Mina Eisenthal Segall, wife of Samoil Glicman Segal, otherwise known as Samuel Glickman Segall, of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Edna Gladys Tock Sykes, wife of Robert Edward Sykes of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Teodora Szablity Szentirmai, wife of Joseph Szentirmai of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Dessie Fowler Taylor, now residing in Orangeville, Ontario, wife of Rex Taylor of Topsail, Newfoundland.—Mr. Winkler.

Of Tillie Tietlebaum Victor, wife of Marcus Victor of Montreal, Quebec.— Mr. Winkler.

The Clerk of the House laid upon the Table the Fourth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on November 26, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with, namely:

Of Beaver Fire Insurance Company of Toronto, Ontario, praying for an Act to amend its Act of Incorporation.—Mr. Rooney.

Mr. Speaker laid on the Table of the House,—Report of the Chief Electoral Officer, made pursuant to Section 4 of the Representation Act, Chapter 48, Statutes of Canada, 1952. (English and French).

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Dupuis, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 28TH NOVEMBER, 1952.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Second Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Second Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Issie Adler of Montreal, Quebec, husband of Lily Seller Adler.

Of Helen Annie Stephen Suttie Allan, wife of John Pennycuick Allan of Montreal, Quebec.

Of Anne Reddie Banks Carruthers Beaudoin, wife of Myron Armand Beaudoin of Montreal, Quebec.

Of Laurence Christopher Bell of Montreal, Quebec, husband of Elsie Louise Osborne Bell.

Of Paul Eugene Blais of Montreal, Quebec, husband of Anna Martha Louise Spriestersbach Wollmitz Blais.

Of Ida Hier Blant, wife of Samuel Blant of Montreal, Quebec.

Of Minnie Gruhn Boon, wife of William John Boon of Montreal, Quebec.

Of Florence Brown Boyaner, wife of Melvin Boyaner of Montreal, Quebec.

68110-3

Of Doris Edgar Choquette of Montreal, Quebec, husband of Simone Alice Ducharme Choquette.

Of Henry Collingwood of St. John's, Newfoundland, husband of Phyllis Beatrice Hickman Collingwood.

Of John Arthur Dorsay of Montreal, Quebec, husband of Lydia Filion Dorsay.

Of Francoise Ernout Fisher, wife of Sidney Thomson Fisher of Montreal, Quebec.

Of Lillian Baron Goodman, wife of Irving Goodman of Montreal, Quebec.

Of Robert Gordon of Montreal, Quebec, husband of Grace McCausland Gordon.

Of Ruth Audrey Lorraine Beauchamp Laderoute, wife of Joseph Raymond Laderoute of Montreal, Quebec.

Of Shirley Livingston Marson of Montreal, Quebec, husband of Olive May Garrard Marson.

Of Edna Bristol Marzitelli, wife of Nicola Marzitelli of Montreal, Quebec.

Of Sender Mines of Montreal, Quebec, husband of Chaja Mines.

Of Madeleine McCartney Ratcliff, now residing in Montreal, Quebec, wife of Edward Ray Ratcliff, presently with the armed forces.

Of Fernand Ratelle of Montreal, Quebec, husband of Rachel Lepine Ratelle.

Of Mina Eisenthal Hamerman Segal, otherwise known as Mina Eisenthal Segall, wife of Samoil Glicman Segal, otherwise known as Samuel Glickman Segall, of Montreal, Quebec.

Of Teodora Szablity Szentirmai, wife of Joseph Szentirmai of Montreal, Quebec.

Of Dessie Fowler Taylor, wife of Rex Taylor of Topsail, Newfoundland.

Of Tillie Tietlebaum Victor, wife of Marcus Victor of Montreal, Quebec.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Third Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Third Report:—

Your Examiner has duly examined the following Petitions for Private Bills, and finds that all the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Paul Henri Bouffard of Quebec City, Quebec, and others of elsewhere, for an Act to incorporate The Mercantile Bank of Canada.

Of Beaver Fire Insurance Company of Toronto, Ontario, for an Act to amend its Act of Incorporation.

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of the Report of the Auditor General of Canada on the Audit of the Accounts of the National Battlefields Commission, for the fiscal year ended March 31, 1952. Statutes of Canada 1908, Chapter 57, Section 12.

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Abbott, laid before the House,—Copy of a letter dated November 25, 1952, from the Minister of Finance to Mr. K. W. Taylor, Chairman, National Joint Council of the Public Service of Canada, Ottawa, with reference to the introduction of a 5-day week in the Public Service of Canada.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Ferrie, adjourned.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 6.00 o'clock, p.m., until Monday next at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 1st DECEMBER, 1952.

PRAYERS.

Forty-one petitions were laid on the Table.

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of the Annual Report of the Eastern Rockies Forest Conservation Board, for the fiscal year ended March 31, 1952.

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Copy of the Annual Report of the Commissioner of Penitentiaries, for the fiscal year ended March 31, 1952.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Fulford, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 2ND DECEMBER, 1952.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Fifth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on December 1, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with, namely:

Of Interprovincial Pipe Line Company of Edmonton, Alberta, for an Act to amend its Act of Incorporation.—Mr. Bennett.

The Clerk of the House laid upon the Table the Sixth Report of the Clerk of petitions stating that he had examined the following petitions presented on December 1, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

- Of Eric Ernest Auclair of Marieville, Quebec, husband of Therese Gauthier Auclair, now residing in St. John, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Alena Estella Welch Ball, wife of William Rex Ball of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Beatrice Miriam Kert Beloff, wife of H. Benjamin Beloff of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Doris Isabell Dalzell Bennett, wife of Claude Louis Bennett of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Lily Belzberg Bigman, now residing in Quebec City, Quebec, wife of Sidney Bigman of Valcartier, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Costanza Marzitelli Boisvert, wife of Mario Boisvert of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

- Of Margaret Eadie Kerr Britton, wife of Gordon William Britton of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Pauline Liliane Baron Brumby, wife of Walter Lyon Keith Brumby of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Zoe Audrey Birch Butler, wife of Robert George Butler of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Marie Gilberte Belanger Byrne, now residing in Montreal, Quebec, wife of Michael John Byrne of Quebec City, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Georges Chaput of Montreal, Quebec, husband of Veronique Boileau Chaput.—Mr. Winkler.
- Of Mary Katherine Randell Clarke, wife of Derry Rae Clarke of St. John's, Newfoundland.—Mr. Winkler.
- Of Annie Mislovitch Cohen, wife of Harry Cohen of Montreal, Quebec .-Mr. Winkler.
- Of Doreen Mae Walmough Colson, otherwise known as Doreen Mae Watmough Colson, wife of Raymond Pierre Joseph Colson of Montreal, Quebec. -Mr. Winkler.
- Of Madeleine Blain Cousineau, wife of Claude Cousineau of Montreal, Quebec.-Mr. Winkler.
- Of Helen Doreen Cave Crawshaw, wife of Robert Frederick Crawshaw of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Dezso Ferenc Cross of Montreal, Quebec, husband of Veronica Iris Collier Cross.—Mr. Winkler.
- Of Margaret Elizabeth Thelma Webb Crothers, wife of Gerald Allan Crothers of Montreal, Quebec .- Mr. Winkler.
- Of Elina Iacurto Floyd, now residing in Montreal, Quebec, wife of John Floyd, presently with the armed forces.—Mr. Winkler.
- Of Armand Frenette of Montreal, Quebec, husband of Reine Estelle Lafond Frenette.—Mr. Winkler
- Of William Oscar Gilbert of Montreal, Quebec, husband of Violet Cecilia Black Gilbert, now residing in Brockville, Ontario.—Mr. Winkler.
- Of Ralph Wellington Goodyear of Musgrave Harbour, Newfoundland, husband of Doris Cuff Goodyear, now residing in St. John's, Newfoundland.-Mr. Winkler.
- Of George Robert Stirling Henry of Montreal, Quebec, husband of Theo Alice Lamb Henry.-Mr. Winkler.
- Of Agnes Charlotte Quamme Higgins, now residing in Lachine, Quebec, wife of Benjamin Howard Higgins of Montreal, Quebec.-Mr. Winkler.
- Of Margaret Girvan Hill, now residing in Ottawa, Ontario, wife of Lewis Cogger Hill of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Alexander Jakobszak of Montreal, Quebec, husband of Alexandra Safulko Jakobszak.—Mr. Winkler.
- Of Mabel Audrey Holder Jemmott, wife of Edward Arthur Jemmott of Montreal, Quebec .- Mr. Winkler.

Of Pearl Balogh Katona, now residing in Brantford, Ontario, wife of Leslie Katona of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Muriel Luella Sproston Kerr, wife of Laurin Jacques Kerr, also known as James Lawrence Kerr, of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Lily Isenberg Kwavnick, wife of Bennie Kwavnick of Montreal, Quebec. —Mr. Winkler.

Of Florence Anna Carsh Laing, wife of William Symon Laing of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Claudia Marie Boudreau Leblanc, wife of Martin Willard Leblanc of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Joseph Arthur Lesage of Quebec City, Quebec, husband of Mary Noella Irene Bedard Lesage, now residing in Ottawa, Ontario.—Mr. Winkler.

Of Maurice Leveille of Montreal, Quebec, husband of Jacqueline Lefebvre Leveille.—Mr. Winkler.

Of Phyllis Newman Lunan, wife of David Gordon Lunan of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of George Magner of Montreal, Quebec, husband of Lily Murray Magner.— Mr. Winkler.

Of Rosalia Marie Sepchuk Maniloff, now residing in St. Adele, Quebec, wife of Victor Maniloff of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Olga Andrews Martin, wife of Albert Martin of Montreal, Quebec.— Mr. Winkler.

Of Queenie Isabel Brambell Muchan, now residing in Westmount, Quebec, wife of Gordon Muchan of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Irene Toth Nagy, wife of Andrew Nagy of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of Statutory Orders and Regulations published in the Canada Gazette (Part II) of Wednesday, November 26, 1952, under the provisions of Section 6 of the Regulations Act, Chapter 50 of the Statutes of Canada 1950 (First Session). (English and French).

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of the Report of the Public Archives, for the year 1951. (French).

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of Lists of Apportionments and Adjustments of Indebtedness on Advances of Seed Grain, Fodder for Animals and other Relief Indebtedness, for the period February 26, 1952 to November 19, 1952, as required by Section 2, Chapter 51, Statutes of Canada, 1926-27, "An Act respecting certain debts due the Crown".

68110-4

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Casselman, adjourned.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being then eight minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 3RD DECEMBER, 1952.

PRAYERS.

Twenty-five petitions were laid on the Table.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Fourth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Fourth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Eric Ernest Auclair of Marieville, Quebec, husband of Therese Gauthier Auclair.

- Of Alena Estella Welch Ball, wife of William Rex Ball of Montreal, Quebec.
- Of Beatrice Miriam Kert Beloff, wife of H. Benjamin Beloff of Montreal, Quebec.
- Of Doris Isabell Dalzell Bennett, wife of Claude Louis Bennett of Montreal, Quebec.
 - Of Lily Belzberg Bigman, wife of Sidney Bigman of Valcartier, Quebec.
- Of Constanza Marzitelli Boisvert, wife of Mario Boisvert of Montreal, Quebec.

68110-43

- Of Margaret Eadie Kerr Britton, wife of Gordon William Britton of Montreal, Quebec.
- Of Pauline Liliane Baron Brumby, wife of Walter Lyon Keith Brumby of Montreal, Quebec.
- Of Zoe Audrey Birch Butler, wife of Robert George Butler of Montreal, Quebec.
- Of Marie Gilberte Belanger Byrne, wife of Michael John Byrne of Quebec City, Quebec.
- Of Georges Chaput of Montreal, Quebec, husband of Veronique Boileau Chaput.
- Of Mary Katherine Randell Clarke, wife of Derry Rae Clarke of St. John's, Newfoundland.
 - Of Annie Mislovitch Cohen, wife of Harry Cohen of Montreal, Quebec.
- Of Doreen Mae Walmough Colson, otherwise known as Doreen Mae Watmough Colson, wife of Raymond Pierre Joseph Colson of Montreal, Quebec.
- Of Madeleine Blain Cousineau, wife of Claude Cousineau of Montreal, Quebec.
- Of Helen Doreen Cave Crawshaw, wife of Robert Frederick Crawshaw of Montreal, Quebec.
- Of Dezso Ferenc Cross of Montreal, Quebec, husband of Veronica Iris Collier Cross.
- Of Margaret Elizabeth Thelma Webb Crothers, wife of Gerald Allan Crothers of Montreal, Quebec.
- Of Elina Iacurto Floyd, now residing in Montreal, Quebec, wife of John Floyd, presently with the armed forces.
- Of Armand Frenette of Montreal, Quebec, husband of Reine Estelle Lafond Frenette.
- Of William Oscar Gilbert of Montreal, Quebec, husband of Violet Cecilia Black Gilbert.
- Of Ralph Wellington Goodyear of Musgrave Harbour, Newfoundland, husband of Doris Cuff Goodyear.
- Of George Robert Stirling Henry of Montreal, Quebec, husband of Theo Alice Lamb Henry.
- Of Agnes Charlotte Quamme Higgins, wife of Benjamin Howard Higgins of Montreal, Quebec.
 - Of Margaret Girvan Hill, wife of Lewis Cogger Hill of Montreal, Quebec.
- Of Mabel Audrey Holder Jemmott, wife of Edward Arthur Jemmott of Montreal Quebec.
- Mr. McCusker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare, laid before the House,—Copy of the Saskatchewan Health Survey Report, dated September 30, 1951, in two volumes, made by the Health Survey Committee of Saskatchewan to the Government of Saskatchewan, under the terms of the Federal Health Survey Grant.

Also,—Copy of a Report, dated 1950, on a Survey of Alberta's Health, prepared by the Alberta Health Survey Committee for presentation to the Government of Alberta, under the terms of the Federal Health Survey Grant.

Also,—Copy of Quebec Health Survey Report, dated August 15, 1951, in twelve volumes, prepared by the Director General of the Committee on Health Survey, Quebec, for presentation to the Government of Quebec, under the terms of the Federal Health Survey Grant. (French).

And also,—Copy of a Report, dated May 12, 1952, of the Health Survey Committee of Manitoba, in three volumes, prepared for presentation to the Government of Manitoba, under the terms of the Federal Health Survey Grant.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Jutras, adjourned.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 4th DECEMBER, 1952.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Seventh Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on December 3, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

- Of Gabrielle Bertrand McCullough, now residing in Montreal, Quebec, wife of Murwood Cyril McCullough of Beaurepaire, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Harold Gordon McFarlane of Montreal, Quebec, husband of Gladys Patricia Hopley McFarlane.—Mr. Winkler.
- Of Kathleen Mary Wilkinson Paraskiewicz, wife of Mikolaj Paraskiewicz of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Agnes Mary Perkins Pereira, wife of Kenneth Pereira of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Antonio Proietti of Montreal, Quebec, husband of Mary Staiguill Proietti.—Mr. Winkler.
- Of Margaret E. Heal Redpath, wife of Huntly Roddick Redpath of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Cecile Lea Sauve Rheaume, wife of Jean Rheaume of Montreal, Quebec. —Mr. Winkler.
- Of Gordon Dampierre Ross of Quebec City, Quebec, husband of Marie Eva Fernande Bastien Ross, now residing in Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Fernande Bastien Ross, wife of Gordon Dampierre Ross of Quebec City, Quebec.—Mr. Winkler.

- Of Charles Meela Voyinovitch Seifert, wife of Hyman Seifert of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Jennie Miller Solomon, wife of Jack Solomon of Montreal, Quebec. —Mr. Winkler.
- Of Nina Difiore Statner, wife of Allan Statner of Montreal, Quebec. —Mr. Winkler.
- Of John Alexander Stronach of Montreal, Quebec, husband of Shirley Florence June Carter Stronach.—Mr. Winkler.
- Of Marguerite Irene Bastien Taschereau, now residing in Quebec City, Quebec, wife of Henry Edward Taschereau of Granby, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Mary Lane Taylor, now residing in Catalina, Newfoundland, wife of Frederick Taylor of St. John's, Newfoundland.—Mr. Winkler.
- Of Marcel Roland Veilleux of Shawinigan Falls, Quebec, husband of Ghislaine Rochette Veilleux.—Mr. Winkler.
- Of Marie Renee Emond Walker, wife of Constantin Phillip Walker of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Valorie Leslie Hylda Carson Wallis, now residing in Como, Quebec, wife of Hugh Macdonell Wallis of Senneville, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Eileen Mercedes Hudson Walsh, wife of Arthur Walsh of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Catherine Maine McKenzie Woods, now residing in Montreal, Quebec, wife of Norman Woods, presently with the armed forces.—Mr. Winkler.
- Of Phyllis Violet Perlson Wright, wife of Andrew Paul Wright of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Christina Pollock Yetman, wife of Kenneth Yetman of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Gladys Emily Miller Young, now residing in Hampstead, Quebec, wife of Robert Harold Young of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

The Clerk of the House laid upon the Table the Eighth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on December 3, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

Of Jacob Rollwagen of Winnipeg, Manitoba, and others of Western Canada, for an Act to incorporate The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans of Western Canada.—Mr. Dechene.

Of Frank Murray McMahon and others of Calgary, Alberta, for an Act to incorporate Peace River Transmission Company Limited.—Mr. Murray (Cariboo).

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Fifth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Fifth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Pearl Balogh Katona, wife of Leslie Katona of Montreal, Quebec.

Of Lily Isenberg Kwavnick, wife of Bennie Kwavnick of Montreal, Quebec.

Of Florence Anna Carsh Laing, wife of William Symon Laing of Montreal, Quebec.

Of Claudia Marie Boudreau Leblanc, wife of Martin Willard Leblanc of Montreal, Quebec.

Of Joseph Arthur Lesage of Quebec City, Quebec, husband of Mary Noella Irene Bedard Lesage.

Of Maurice Leveille of Montreal, Quebec, husband of Jacqueline Lefebvre Leveille.

Of Phyllis Newman Lunan, wife of Dav Gordon Lunan of Montreal, Quebec.

Of George Magner of Montreal, Quebec, husband of Lily Murray Magner.

Of Rosalia Marie Sepchuk Maniloff, wife of Victor Maniloff of Montreal, Quebec.

Of Olga Andrews Martin, wife of Albert Martin of Montreal, Quebec.

Of Queenie Isabel Brambell Muchan, wife of Gordon Muchan of Montreal, Quebec.

Of Irene Toth Nagy, wife of Andrew Nagy of Montreal, Quebec.

Of Alice Martha Sharkey MacInnes, now residing in Montreal, Quebec, wife of Walter Scott MacInnes, presently residing in England.

Of Gabrielle Bertrand McCullough, wife of Murwood Cyril McCullough of Beaurepaire, Quebec.

Of Harold Gordon McFarlane of Montreal, Quebec, husband of Gladys Patricia Hopley McFarlane.

Of Kathleen Mary Wilkinson Paraskiewicz, wife of Mikolaj Paraskiewicz of Montreal, Quebec.

Of Agnes Mary Perkins Pereira, wife of Kenneth Pereira of Montreal, Quebec.

Of Antonio Proietti of Montreal, Quebec, husband of Mary Staiguill Proietti.

Of Margaret E. Heal Redpath, wife of Huntly Roddick Redpath of Montreal, Quebec.

Of Cecile Lea Sauve Rheaume, wife of Jean Rheaume of Montreal, Quebec.

Of Gordon Dampierre Ross of Quebec City, Quebec, husband of Marie Eva Fernande Bastien Ross.

Of Fernande Bastien Ross, wife of Gordon Dampierre Ross of Quebec City, Quebec.

Of Charles Meela Voyinovitch Seifert, wife of Hyman Seifert of Montreal, Quebec.

Of Jennie Miller Solomon, wife of Jack Solomon of Montreal, Quebec.

Of Nina Difiore Statner, wife of Allan Statner of Montreal, Quebec.

Of John Alexander Stronach of Montreal, Quebec, husband of Shirley Florence June Carter Stronach.

Of Marguerite Irene Bastien Taschereau, wife of Henry Edward Taschereau of Granby, Quebec.

Of Mary Lane Taylor, wife of Frederick Taylor of St. John's, Newfoundland.

Of Marcel Roland Veilleux of Shawinigan Falls, Quebec, husband of Ghislaine Rochette Veilleux.

Of Marie Renee Emond Walker, wife of Constantin Phillip Walker of Montreal, Quebec.

Of Valorie Leslie Hylda Carson Wallis, wife of Hugh Macdonell Wallis of Senneville, Quebec.

Of Eileen Mercedes Hudson Walsh, wife of Arthur Walsh of Montreal, Quebec.

Of Catherine Maine McKenzie Woods, now residing in Montreal, Quebec, wife of Norman Woods, presently with the armed forces.

Of Phyllis Violet Perlson Wright, wife of Andrew Paul Wright of Montreal, Quebec.

Of Christina Pollock Yetman, wife of Kenneth Yetman of Montreal, Quebec.

Of Gladys Emily Miller Young, wife of Robert Harold Young of Montreal, Quebec.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 7 (Letter C of the Senate), intituled: "An Act to amend the Loan Companies Act".

Bill No. 8 (Letter D of the Senate), intituled: "An Act to amend the Trust Companies Act".

Bill No. 9 (Letter F of the Senate), intituled: "An Act to amend the Canada Evidence Act".

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copies of Ordinances made by the Commissioner in Council of the Northwest Territories, during the period December 26, 1951 to November 20, 1952, as required by Section 13 of the Northwest Territories Act, Chapter 142, R.S.C. 1927.

Mr. McCann, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of an Order in Council passed under the provisions of the Financial Administration Act, as follows:—

Order in Council P.C. 1/4598, approved December 4, 1952: Respecting the remission of interest up to and including December 31, 1952, on any amounts by which instalments paid pursuant to the provisions of Section 47 of The Income Tax Act (Chapter 52, Statutes of 1948, as amended) and relating to fiscal periods ending prior to May 1, 1953, by corporations which were liable to tax on net income under The Corporation Tax Act, 1939 (Ontario), are insufficient as a result of the deduction of an amount or amounts calculated under the provisions of Section 37 of the said Income Tax Act.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Laing, adjourned.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 9.55 o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 5TH DECEMBER, 1952.

PRAYERS.

Thirty-nine petitions were laid on the Table.

Mr. Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 10 (Letter G of the Senate), intituled: "An Act to amend the Prisons and Reformatories Act".

Bill No. 11 (Letter S of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Barbara Carrique Cordeau".

Bill No. 12 (Letter T of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frederick Kenneth Hare".

Bill No. 13 (Letter U of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Wavertree Harris McClure".

Bill No. 14 (Letter V of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nicole Jeanne Andree Marion Comys".

Bill No. 15 (Letter W of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Mattioli".

Bill No. 16 (Letter X of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gabrielle Bertrand McCullough".

Bill No. 17 (Letter Y of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Katherine Jessie McArthur".

And also,—A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce to whom were referred the petitions on which the above mentioned Divorce Bills were founded, praying for Bills of Divorce, together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Bradley, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report of the Secretary of State of Canada, for the fiscal year ended March 31, 1952. (French).

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the Northwest Territories Power Commission, for the fiscal year ended March 31, 1952, Statutes of Canada, 1948, Chapter 64, Section 26.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, and ordered for second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 7 (Letter C of the Senate), intituled: "An Act to amend the Loan Companies Act".—Mr. Abbott.

Bill No. 8 (Letter D of the Senate), intituled: "An Act to amend the Trust Companies Act".—Mr. Abbott.

Bill No. 9 (Letter F of the Senate), intituled: "An Act to amend the Canada Evidence Act".—Mr. Garson.

Mr. Howe, for Mr. St. Laurent, moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure to amend The Emergency Powers Act to provide for the continuation of the Act for a further period of one year, that is from the thirty-first day of May, 1953, to the thirty-first day of May, 1954.

Whereupon, Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Garson, for Mr. Abbott, moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to bring in a measure to amend The Farm Improvement Loans Act, 1944, to extend its operation for a further period by closing out on March 31, 1953, in lieu of February 28, 1954, the present three year pool of loans guaranteed by the Government under the Act and by providing for a new three year pool commencing April 1, 1953, and ending March 31, 1956; to provide further that the maximum amount of bank loans made in the new period and guaranteed under the Act shall be three hundred million dollars.

Whereupon, Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Sinclair moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure providing for the approval and confirmation of the International Convention for the High Seas Fisheries of the North Pacific Ocean, signed by Canada, the United States and Japan, in Tokyo, on the 9th of May, 1952, and for carrying out Canada's obligations under the Convention.

Whereupon, Mr. Sinclair, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Garson moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to present a measure to amend The Judges Act, 1946, to authorize payment of a salary for an additional judge of the Supreme Court of British Columbia.

Whereupon, Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Winters moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure to amend The National Housing Act, 1944, to increase the appropriation provided by section 7 for loans under Part I from \$300,000,000. to \$500,000,000., and the appropriation provided by section 13 for loans under Part II from \$150,000,000. to \$250,000,000., also with respect to grants in aid of slum clearance and to certain other matters deemed necessary for the proper administration of the Act.

Whereupon, Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Winters moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure to authorize grants of assistance to provinces for the conservation of water resources under the terms and conditions specified in the said measure, such grants not to exceed thirty-seven and one-half per cent of the projects and to be paid out of moneys appropriated by Parliament for the abovementioned purposes; and to provide that all officers, clerks and employees required for carrying out the provisions of the measure shall be appointed in accordance with the provisions of the Civil Service Act.

Whereupon, Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Winters moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to provide for the establishment of the Historic Sites and Monuments Board of Canada on a statutory basis; to provide that the Board shall consist of twelve members and for its powers and duties; to provide also that the appointed members shall be paid a fee for attending each meeting and travelling and living expenses incurred in connection with the business of the Board; to provide also for the appointment and remuneration of a secretary of the Board; and to provide further that all expenditures for the purposes of the Act shall be paid out of moneys appropriated by Parliament therefor.

Whereupon, Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Howe moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure to amend The Trans-Canada Air Lines Act, 1937, to provide that the Corporation shall be under the management of a Board of Directors composed of nine persons in lieu of seven; to increase the powers of the Corporation, and to adjust its capital structure in such a way as to conform to normal commercial practice.

Whereupon, Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Lapointe moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure to amend The Veterans Benefit Act, 1951, to provide that the Act shall expire on the last day of the first session of Parliament in 1954 in lieu of the last day of the first session of Parliament in 1953.

Whereupon, Mr. Lapointe, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Lapointe moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure to provide assistance for the higher education of children of certain deceased members of the armed forces and of other persons, all allowances and costs payable under the Act to be paid out of moneys appropriated by Parliament.

Whereupon, Mr. Lapointe, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Weir, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until Monday next, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 8TH DECEMBER, 1952.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Ninth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on December 5, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

Of Mildred Isabel Lunan Aspell, wife of Ralph William Joseph Aspell of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Leon Honore Beauregard of Montreal, Quebec, husband of Flora Lilly Turner Beauregard.—Mr. Winkler.

Of Rita Lowsky Blatt, wife of Morris Blatt of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Nathan Bodanis of Montreal, Quebec, husband of Dinah Serlin Bodanis, now residing in Toronto, Ontario.—Mr. Winkler.

Of Lottie Mendelman Brand, wife of Milton Brand of Montreal, Quebec. —Mr. Winkler.

Of Sidney William Donald Butler of St. John's, Newfoundland, husband of Florence Grace Oke Butler.—Mr. Winkler.

Of Edwin George Chafe of Montreal, Quebec, husband of Marie Aimee Beatrice Henriette Cinq-Mars Chafe.—Mr. Winkler.

Of Napoleon Jean Paul Chayer of Montreal, Quebec, husband of Suzanne Durocher Chayer.—Mr. Winkler.

Of Carrie Ruth Morbey Chenoy, wife of David Chenoy of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

- Of Marcel Clark of Montreal, Quebec, husband of Pauline Dussault Clark. -Mr. Winkler.
- Of Ruth Schwartz Cohen, wife of Seymour Cohen of Montreal, Quebec. -Mr. Winkler.
- Of Marie Sylvaine Alain Dahlstrom, wife of Sven Godfrid Dahlstrom of Montreal. Quebec.-Mr. Winkler.
- Of Hazel Loisette Robinson Darby, now residing in Montreal, Quebec, wife of Richard Tedder Darby, presently of the United States of America.-Mr. Winkler.
- Of Berniece Gertrude Lynn Doran of Montreal, Quebec, now residing in Prince Albert, Saskatchewan, wife of James John Doran, presently with the armed forces.—Mr. Winkler.
- Of Jane Louttit Dormer, now residing in Point La Nim, New Brunswick, wife of Charles Henry Dormer of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of William James Dunn of Montreal, Quebec, husband of Marie Madeleine Dufeignies Dunn, now residing in Belgium.—Mr. Winkler.
- Of Anne Agnes Costigan Entwistle, wife of Desmond Arthur Entwistle of St. Eustache, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Ruth Steirman Fernley, wife of Harris Fernley of Montreal, Quebec. -Mr. Winkler.
- Of Agnes Kathleen Small Finlayson, now residing in Toronto, Ontario, wife of Harold Musgrave Finlayson of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Barney Flegal of Montreal, Quebec, husband of Ruth Marie Isabelle Leonora Miller Flegal.—Mr. Winkler.
- Of Donalda Gagnon Fontaine, now residing in Montreal, Quebec, wife of Joseph Fontaine of Asbestos, Quebec.-Mr. Winkler.
- Of Hilda Irene Roddis Galbraith, now residing in Montreal, Quebec, wife of John Galbraith of Verdun, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Raymond Gélinas of Montreal, Quebec, husband of Thérèse Bouchard Gélinas.—Mr. Winkler.
- Of Angelina Maria Di Battista Gill, now residing in Lachine, Quebec, wife of Charles Leo Gill of Montreal, Quebec.-Mr. Winkler.
- Of Edwin George Godden of St. John's, Newfoundland, husband of Muriel Noelle Palliser Godden.-Mr. Winkler.
- Of Jack Gold of Montreal, Quebec, husband of Rita Steiner Gold, now residing in the United States of America.-Mr. Winkler.
- Of Elizabeth Rogers Guerin, wife of Moise Leo-Paul Guerin of Montreal, Quebec.-Mr. Winkler.
- Of Alexander Hillcoat of Longueuil, Quebec, presently with the armed forces, husband of Mary Constance Reilly Hillcoat, now residing in St. Catharines, Ontario.—Mr. Winkler.
- Of Alfred Roger Holder of Montreal, Quebec, husband of Marie Paule Dufresne Holder.—Mr. Winkler.

- Of Hazel Margaret MacRury Jordan, wife of Norman Howard Jordan of Verdun, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Jean Marion Oickle Joudrey, now residing in Bridgewater, Nova Scotia, wife of Cecil Owen Joudrey of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Minnie Martz Kurtzman, wife of Matthew Kurtzman of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Kathleen Ada Styles Labonté, wife of Josua Aimé George Labonté of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Rolph Julian La France of Montreal, Quebec, husband of Doris Jean McArthur La France.—Mr. Winkler.
- Of Carmen Archambault Lebrasseur, wife of Aurele Lebrasseur of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Julia Hut Lutterman, wife of Harry Lutterman of Montreal, Quebec. —Mr. Winkler.
- Of Eileen Doris Martin Martin, now residing in Waterloo, Quebec, wife of Erle Marvin Martin of Ste. Rose, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Audrey Jane Clements Patterson, wife of Eric Thomas Patterson of Verdun, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Yvon Perras of Montreal, Quebec, husband of Pauline Fontaine Perras. —Mr. Winkler.
- Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, by leave of the House, introduced a Bill, No. 18, An Act to amend the British North America Acts, 1867 to 1952, with respect to the Quorum of the House of Commons, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.
- Mr. Chevrier, seconded by Mr. Winters, by leave of the House, introduced a Bill, No. 19, An Act to amend The Canadian Vessel Construction Assistance Act, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.
- The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, Divorce Bills on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—
- Bill No. 10 (Letter G of the Senate), intituled: "An Act to amend the Prisons and Reformatories Act".—Mr. Garson.
- Bill No. 11 (Letter S of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Barbara Carrique Cordeau".—Mr. Winkler.
- Bill No. 12 (Letter T of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frederick Kenneth Hare".—Mr. Winkler.
- Bill No. 13 (Letter U of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Wavertree Harris McClure".—Mr. Winkler.
- Bill No. 14 (Letter V of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nicole Jeanne Andree Marion Comys".—Mr. Winkler.

Bill No. 15 (Letter W of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Mattioli".—Mr. Winkler.

Bill No. 16 (Letter X of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gabrielle Bertrand McCullough".—Mr. Winkler.

Bill No. 17 (Letter Y of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Katherine Jessie McArthur".—Mr. Winkler.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. MacInnis, adjourned.

On motion of Mr. Howe, the House adjourned at 9.55 o'clock, p.m. until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 9TH DECEMBER, 1952.

PRAYERS.

Twenty-seven petitions were laid on the Table.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Sixth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Sixth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

- Of Léon Honoré Beauregard of Montreal, Quebec, husband of Flora Lilly Turner Beauregard.
 - Of Nathan Bodanis of Montreal, Quebec, husband of Dinah Serlin Bodanis.
 - Of Lottie Mendelman Brand, wife of Milton Brand of Montreal, Quebec.
- Of Joseph Brennan of Montreal, Quebec, husband of Gwendolyn Neath Hatton Brennan.
- Of Edwin George Chafe of Montreal, Quebec, husband of Marie Aimée Béatrice Henriette Cinq-Mars Chafe.
- Of Napoléon Jean Paul Chayer of Montreal, Quebec, husband of Suzanne Durocher Chayer.
 - Of Marcel Clark of Montreal, Quebec, husband of Pauline Dussault Clark.
- Of Marie Sylvaine Alain Dahlstrom, wife of Sven Godfrid Dahlstrom of Montreal, Quebec.

Of Jane Louttit Dormer, wife of Charles Henry Dormer of Montreal, Quebec.

Of Barney Flegal of Montreal, Quebec, husband of Ruth Marie Isabelle Leonora Miller Flegal.

Of Donalda Gagnon Fontaine, wife of Joseph Fontaine of Asbestos, Quebec.

Of Raymond Gélinas of Montreal, Quebec, husband of Thérèse Bouchard Gélinas.

Of Angelina Maria Di Battista Gill, wife of Charles Leo Gill of Montreal, Quebec.

Of Minnie Martz Kurtzman, wife of Matthew Kurtzman of Montreal, Quebec.

Of Audrey Jane Clements Patterson, wife of Eric Thomas Patterson of Verdun, Quebec.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Seventh Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:-

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Seventh Report:—

Your Examiner has duly examined the following Petitions for Private Bills, and finds that all the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case: -

Of Interprovincial Pipe Line Company of Edmonton, Alberta, for an Act to amend its Act of Incorporation.

Of Frank Murray McMahon and others of Calgary, Alberta, for an Act to incorporate Peace River Transmission Company Limited.

Mr. Garson moved,-That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:-

That it is expedient to introduce a measure respecting the liability of the Crown for torts and civil salvage so as to place the Crown in substantially the same position as a private person as regards liability for

- (a) torts committed by servants,
- (b) torts arising out of breach of duty attaching to the ownership, occupation, possession or control of property,
- (c) damages caused by a motor vehicle upon a highway, and
- (d) civil salvage, and to permit certain actions to be taken against the Crown in the provincial courts.

Whereupon, Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Drew, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 10TH DECEMBER, 1952.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Tenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on December 9, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

- Of Andrew Percy Bell of Verdun, Quebec, husband of Helen Aline Bell. — $Mr.\ Winkler.$
- Of Lena Herman Besner, wife of Nicholas Besner of Lachine, Quebec. —Mr. Winkler.
- Of Leonard James Chadwick of Verdun, Quebec, husband of Therese Pouliot Chadwick, now residing in Outremont, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Helen Isabelle Hammond Dadson, wife of William James Dadson of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Hellon May Dreany English, now residing in Ottawa, Ontario, wife of Denzil Howard English of Wrightville, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Adelard Gilbert of Montreal, Quebec, husband of Zelia Dufour Gilbert, now residing in Jonquiere, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Patricia Mary Kearney Hollett, now residing in Montreal, Quebec, wife of Walter Sydney Allan Hollett of Verdun, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Vincent John Laviolette of St. Hubert, Quebec, husband of Dorothy Seems Laviolette, now residing in Hamilton, Ontario.—Mr. Winkler.
- Of Rebecca Bowman Lefloch, wife of Joseph Gerard Lefloch of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Roger Loiselle of Montreal, Quebec, husband of Odelie Cote Loiselle. —Mr. Winkler.

Of Gordon Earl Page of Montreal, Quebec, husband of Margaret Mary O'Neill Page, now residing in Calgary, Alberta.—Mr. Winkler.

Of William Gordon Quinn of St. Lambert, Quebec, husband of Dorothy Machin Quinn, now residing in Wales.—Mr. Winkler.

Of Gerard Richer of Montreal, Quebec, husband of Marie Rose Galasso Richer.—Mr. Winkler.

Of Barbara Bennett Roach, wife of Wilfred John Roach of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Aime Arthur Roy of Rock Island, Quebec, husband of Ethel Elizabeth Smith Roy.—Mr. Winkler.

Of Mary Viola Yolanda Decorata Roy, alias King, wife of Emile Roy, alias King, of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of George Frederick Shaw of Verdun, Quebec, husband of Mary Ruth Barry Shaw.—Mr. Winkler.

Of William John Shaw of Verdun, Quebec, husband of Kathleen Mary Bowring Shaw, now residing in Toronto, Ontario.—Mr. Winkler.

Of Rachel Sturman Spirer, wife of Elias Spirer of Montreal, Quebec.
—Mr. Winkler.

Of Ivy Helen Jean Morton Starke, now residing in Ste. Marguerite Station, Quebec, wife of Andrew Drake Starke of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Douglas Malcolm Stephen of Verdun, Quebec, husband of Electra Mary Thompson Stephen, now residing in Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Richard Alfred Sutton of Montreal, Quebec, husband of Frances Matilda David Sutton.—Mr. Winkler.

Of Frederick Arthur Tait of Montreal, Quebec, husband of Joan Blanche Andrew Tait.—Mr. Winkler.

Of Jacob Titsch of Montreal, Quebec, husband of Magdalena Kemerle Titsch, now residing in Toronto, Ontario.—Mr. Winkler.

Of Ethel Florence Flack Towne, wife of William Henry Towne of Montreal, Quebec, now residing in Ottawa, Ontario.—Mr. Winkler.

Of Minnie Miki Simon Werkzeig, alias Werk, wife of Sam Werkzeig, alias Werk, of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Annie Moulard Cumming Wright, wife of Robin Wright of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Secretary of State for External Affairs, laid before the House,—Copy of the Joint Report, dated November 26, 1951, of the International Boundary Commission upon the Survey and Demarcation of the Boundary between Canada and the United States of America, from Tongass Passage to Mount St. Elias; together with a copy of an Atlas to accompany the said Report.

And also,—List of Diplomatic Instruments, Canada Treaty Series, as follows:—

Final Act of The Second United Nations Technical Assistance Conference. Signed at Paris February 7, 1952.

Agreement for the Settlement of Disputes Arising under Article 15(a) of the Treaty of Peace with Japan. Signed at Washington June 13, 1952.

Protocol extending the period of the Agreement on North Atlantic Ocean Weather Stations of 12 May, 1949. Signed at Montreal 19 June, 1952. (Treaty Series, 1952, No. 10).

Exchange of Notes reviving the Application of the Convention between His Majesty and the Federal President of the Republic of Austria regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters, signed at London March 31, 1931. Signed at Vienna January 18, 1952.

Exchange of Letters between Canada and The Netherlands constituting an Agreement to Safeguard the Rights of Bona Fide Holders of Bonds of Canada that were Looted from their Netherlands Owners during World War II. Signed at Ottawa, April 10, 1952.

Exchange of Notes between Canada and New Zealand constituting an Agreement modifying the Agreement of August 16, 1950 between the Two Countries relating to Air Transport. Signed at Wellington September 29, 1952.

Exchange of Notes between Canada and Spain constituting an Agreement on the Settlement of Commercial Debts. Signed at Madrid January 29, 1952. (Treaty Series, 1952, No. 2).

Exchange of Notes between Canada and the United Kingdom extending the Double Taxation Agreement of June 5th, 1946 with respect to Income Tax to the Governments of British Guiana and St. Lucia. Signed at Ottawa, May 9 and 22, 1952.

Exchange of Notes between Canada and the United States of America constituting an Agreement for the Establishment of a Gunnery Range on Lake Erie. Signed at Ottawa April 26, October 22 and November 15, 1951.

Exchange of Notes between Canada and the United States of America regarding RCAF-USAF Re-supply of Joint Arctic Weather Stations. Signed at Ottawa October 9 and December 12, 1951, and February 7, 1952.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Tustin:—1. How many persons employed by the Government of Canada, as of March 31, 1952, were included under the Civil Service Superannuation Act and were making contributions to the Superannuation Account of the Consolidated Revenue Fund?

2. How many persons, as of March 31, 1952, were employed by the Government of Canada and were making contributions to the Retirement Fund for Temporary Employees, but were not entitled to benefits under the Civil Service Superannuation Act?

- 3. How many persons employed by the Government of Canada, as of March 31, 1952, were not under any government employees retirement program?
- 4. Of the above number of persons not included under any retirement program, how many have been steadily employed for periods of (a) one to three years; (b) three to five years; (c) five to ten years; (d) ten years or over?

By Mr. Wright:—1. Has the government entered into any agreement or arrangement to purchase boneless canned beef from Canadian packers?

2. If so, what are the terms and amounts covered by any such agreement?

By Mr. Thatcher:—1. Since January 1, 1951, have any construction contracts, (in excess of \$100,000) been let by the Department of Defence Production or any other Government Department on a "cost plus" basis?

2. If so, what was the nature of each such contract, and the amount of money involved?

By Mr. Gagnon:—1. What are the names of the lawyers and notaries residing in the county of Chicoutimi, who have acted as agents for the different departments or boards of the Federal Government, during the calendar years 1948 to date?

2. What amount of fees has been paid to each of them, and in what case?

By Mr. Gagnon:—1. How many rural mail services are there in operation in the county of Chicoutimi, and how many contractors carry the mail from the point of arrival to the various post offices?

- 2. What is the name of each one of them?
- 3. What is his salary?
- 4. What distance must be cover to perform his work?
- 5. When does his contract expire?

Mr. Langlois (Gaspé), Parliamentary Assistant to the Postmaster General, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Thatcher:—1. Since last June, has the Government made any attempt to decrease the volume of pamphlets, periodicals, bulletins, or similar publications, published by the Queen's Printer?

- 2. If so, what results have been attained?
- 3. Since last June, what pamphlets, periodicals, bulletins, etc., if any, formerly put out by some Government Department have been discontinued?
- 4. Has the Government considered the recommendation of the Senate Standing Committee on Finance made last June 23, that a fair charge should be made for necessary Government publications, such as geological surveys, maps, scientific publications, etc.?
- 5. If so, have any specific steps been taken to implement the recommendation?

By Mr. Dube:—1. What are the names of the lawyers and notaries residing in the county of Restigouche-Madawaska, who have acted as agents for the different departments or boards of the Federal Government during the calendar years from 1949 to 1951 and to date in 1952?

2. What amount of fees has been paid to each of them and in connection with what services?

By Mr. Fair:—1. During the past 13 years, what subsidies and other aid have been paid to farmers?

- 2. On what particular products were the subsidies paid and what amount on each, each year?
- 3. During the same period, what subsidies and other aids were paid to the gold mining industry?

By Mr. Higgins:—1. What is the cost of maintenance of (a) Gander Airport; (b) Torbay Airport; (c) Goose Bay Airport?

- 2. What is the cash return from each such airport?
- 3. What is the average daily number of landings at (a) Gander; (b) Goose Bay; (c) Harmon; (d) Dorval, by commercial aircraft?
 - 4. What is the cost of operation of Dorval Airport?
 - 5. What is the cash return from Dorval?

The following Addresses were voted to His Excellency the Governor General, and Orders of the House issued to the proper officers:—

Mr. Fulton, for Mr. Diefenbaker: —Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence exchanged between Departments of the Attorneys-General of the Provinces and/or Law Societies, and the Department of Justice, in which recommendations have been made for changes or alterations in the draft Criminal Code since the 1st of July, 1952.

By Mr. Fulton, for Mr. Diefenbaker:—Order of the House for a copy of all letters received by the Department of Transport in connection with the transfer of Robert Pitt from the Fort Garry Hotel, Winnipeg, since the first day of September, 1952.

Mr. Benidickson, Parliamentary Assistant to the Minister of Transport, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Wright:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all Orders in Council, regulations, and any directives, instructions or circulars issued by the government dealing with the floor price of beef, dated since January 1, 1952.

By Mr. Murphy:—Order of the House for a copy of the Canada-Cuba Agreement, announced by the Minister of Trade and Commerce, May 8, 1951, whereby Canada agreed to buy 75,000 tons of raw sugar in each of the years 1951-2-3.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières, seconded by Mr. Schneider:

That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:—

To His Excellency the Right Honourable Vincent Massey, Member of the Order of the Companions of Honour, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, Her Majesty's most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And on the proposed motion of Mr. Drew, seconded by Mr. Graydon, in amendment thereto:—That the following be added to the Address:

"We regret that Your Excellency's advisers have failed:

- (a) To relieve Canadian taxpayers from the burden of excessive and unjust taxation;
- (b) To eliminate waste and extravagance and thereby reduce taxes and the cost of living;
- (c) To take any effective steps to regain the Commonwealth markets for food and other products upon which the prosperity of our farmers and other basic producers so directly depend;
- (d) To conduct enquiries in consultation with the Provincial governments, so that necessary information may be available for the Dominion and Provincial governments to consider jointly a National Health Insurance Program;
- (e) To reach agreement with the Provincial governments in regard to a clearly defined re-allocation of taxing powers so that the Provincial governments and Municipal councils may have adequate financial resources to carry out their rapidly increasing responsibilities."

And on the proposed motion of Mr. Coldwell, seconded by Mr. MacInnis, in amendment to the said proposed amendment:—That the amendment be amended by deleting paragraphs (d) and (e) and by substituting therefor the following:—

"We regret further that Your Excellency's advisers have failed:

- (a) To recommend legislation establishing a nation-wide health insurance program, with provision for provincial administration;
- (b) To implement their proposals to the Dominion-Provincial Conference of 1945."

And after further Debate thereon; the question being put on the said proposed amendment to the proposed amendment; it was negatived on the following division:—

YEAS

Messrs.

Argue,	Gillis,	Knight,	Quelch,
Blackmore,	Hansell,	Knowles,	Shaw,
Bryce,	Herridge,	Low,	Thatcher,
Coldwell,	Johnston,	MacInnis,	Thomas,
Fair,	Jones,	Noseworthy,	Wright, Wylie—21.

NAYS

Messrs.

Murray (Cariboo), Hosking, Cruickshank, Adamson, Howe, Murray (Oxford), Darroch, Anderson, Huffman, Mutch. Dechene, Applewhaite, Nickle, Hunter, Decore, Arsenault, Nixon, Demers, Jeffery, Ashbourne, Nowlan, Jutras. Denis, Balcer, Kickham, Pearkes, Deslières, Balcom. Kirk (Antigonish-Pinard. Bater, Dewar, Guysborough), Poulin, Dickey, Beaudoin, LaCroix, Power, Drew. Benidickson, Proudfoot, Dubé, Lafontaine, Black (Chateauguay-Prudham, Laing. Huntingdon-Dumas, Richard Langlois (Berthier-Dupuis, Laprairie), (Ottawa East), Maskinongé), Black (Cumberland), Eudes, Roberge, Eyre, Langlois (Gaspé), Blair, Fairclough (Mrs.), Lapointe, Robertson, Boisvert, Ferrie, Larson, Robichaud, Boivin, Robinson, Follwell, Leduc, Bonnier, Fournier (Hull), Lefrançois, Rooney, Boucher. Ross (Hamilton Leger, Fraser, Bourget. Lennard, East), Fulford, Bourque, Ross (Souris). Lesage, Fulton, Bradette. Little. Rousseau, Gagnon, Breton, Macdonald Rowe, Gardiner, Brisson, (Edmonton East). Schneider. Garland, Brooks. Macdonnell Simmons, Brown (Essex West), Garson, (Greenwood), Sinclair. Gauthier Browne (St. John's Smith (Moose (Lac-Saint-Jean), MacDougall, West), MacKenzie, Mountain). Gauthier (Lapointe), Bruneau, Smith (York North). MacLean (Cape Gauthier (Portneuf), Byrne, Breton North Stanfield, Gauthier (Sudbury), Cannon, Starr. and Victoria), George. Cardiff, Stick, Gibson. MacLean (Queens), Cardin, Stuart (Charlotte), Gingras, MacNaught, Carter, Studer, Macnaughton, Gingues, Casselman, Tremblay, Goode, McCann, Catherwood, Valois, McCubbin, Gour (Russell), Cauchon, Viau. Graydon, McCulloch, Cavers, Ward. McCusker. Green, Charlton. McDonald (Parry Warren, Churchill, Gregg, Weaver, Sound-Muskoka), Cleaver. Harkness, Weir, McIlraith, Harris, Cloutier, McLure, Welbourn, Corry, Harrison, White (Hastings-Hees, McMillan, Côté (Saint-Jean-Peterborough), McWilliam, Iberville-Hellyer, White (Middlesex Major, Helme, Napierville), East), Henderson, Massé, Côté (Verdun-Whiteside. Monette, Henry, La Salle), Whitman, Montgomery, Courtemanche, Hetland, Winkler, Higgins, Mott, Coyle, Wood-185. Murphy, Crestohl, Hodgson,

And the Debate continuing on the proposed amendment to the main motion; the said Debate was, on motion of Mr. Blackmore, adjourned.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 20 (Letter B-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Cohen Lintz".

Bill No. 21 (Letter C-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernande Robitaille Viel".

Bill No. 22 (Letter D-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Joseph Francis".

Bill No. 23 (Letter E-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olga Andrews Martin".

Bill No. 24 (Letter F-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lois Hattie Adelstein Green".

Bill No. 25 (Letter G-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nellie Slade McCue".

Bill No. 26 (Letter H-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Davis Brady".

Bill No. 27 (Letter I-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dominique Fiorito".

Bill No. 28 (Letter J-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearl Elmeda Clarke Staples".

Bill No. 29 (Letter K-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of James Arthur Bruce".

Bill No. 30 (Letter L-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernice Rosen Rapps".

Bill No. 31 (Letter M-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Murray Cecil Day".

Bill No. 32 (Letter N-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Florence Robson Hamilton".

Bill No. 33 (Letter O-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Winniefred Ann Maltby Gurlevitch".

Bill No. 34 (Letter P-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Claude Audette Isabelle Boulanger Douglas".

Bill No. 35 (Letter Q-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gaston Courtemanche".

Bill No. 36 (Letter R-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Norma Bernstein Cohen".

And also,—A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce to whom were referred the petitions on which the above mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce, together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 11TH DECEMBER, 1952.

PRAYERS.

One petition was laid on the Table.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Eighth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Eighth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

- Of Andrew Percy Bell of Verdun, Quebec, husband of Helen Aline Bell.
- Of Ruth Schwartz Cohen, wife of Seymour Cohen of Montreal, Quebec.
- Of Helen Isabelle Hammond Dadson, wife of William James Dadson of Montreal, Quebec.
 - Of Roger Loiselle of Montreal, Quebec, husband of Odelie Côté Loiselle.
 - Of Yvon Perras of Montreal, Quebec, husband of Pauline Fontaine Perras.
- Of Douglas Malcolm Stephen of Verdun, Quebec, husband of Electra Mary Thompson Stephen.

Of Ethel Florence Flack Towne, wife of William Henry Towne of Montreal, Quebec.

 $68110 - 6\frac{1}{2}$

Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Summary of Orders in Council passed during the period November 1 to November 30, 1952.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 20 (Letter B-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Cohen Lintz".—Mr. Winkler.

Bill No. 21 (Letter C-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernande Robitaille Viel".—Mr. Winkler.

Bill No. 22 (Letter D-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Joseph Francis".—Mr. Winkler.

Bill No. 23 (Letter E-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olga Andrews Martin".—Mr. Winkler.

Bill No. 24 (Letter F-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lois Hattie Adelstein Green".—Mr. Winkler.

Bill No. 25 (Letter G-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nellie Slade McCue".—Mr. Winkler.

Bill No. 26 (Letter H-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Davis Brady".—Mr. Winkler.

Bill No. 27 (Letter I-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dominique Fiorito".—Mr. Winkler.

Bill No. 28 (Letter J-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearl Elmeda Clarke Staples".—Mr. Winkler.

Bill No. 29 (Letter K-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of James Arthur Bruce".—Mr. Winkler.

Bill No. 30 (Letter L-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernice Rosen Rapps".—Mr. Winkler.

Bill No. 31 (Letter M-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Murray Cecil Day".—Mr. Winkler.

Bill No. 32 (Letter N-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Florence Robson Hamilton".—Mr. Winkler.

Bill No. 33 (Letter O-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Winniefred Ann Maltby Gurlevitch".—Mr. Winkler.

Bill No. 34 (Letter P-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Claude Audette Isabelle Boulanger Douglas".—Mr. Winkler.

Bill No. 35 (Letter Q-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gaston Courtemanche".—Mr. Winkler.

Bill No. 36 (Letter R-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Norma Bernstein Cohen".—Mr. Winkler.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières, seconded by Mr. Schneider:

That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:—

To His Excellency the Right Honourable Vincent Massey, Member of the Order of the Companions of Honour, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, Her Majesty's most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And on the proposed motion of Mr. Drew, seconded by Mr. Graydon, in amendment thereto:—That the following be added to the Address:

"We regret that Your Excellency's advisers have failed:

- (a) To relieve Canadian taxpayers from the burden of excessive and unjust taxation;
- (b) To eliminate waste and extravagance and thereby reduce taxes and the cost of living;
- (c) To take any effective steps to regain the Commonwealth markets for food and other products upon which the prosperity of our farmers and other basic producers so directly depend;
- (d) To conduct enquiries in consultation with the Provincial governments, so that necessary information may be available for the Dominion and Provincial governments to consider jointly a National Health Insurance Program;
- (e) To reach agreement with the Provincial governments in regard to a clearly defined re-allocation of taxing powers so that the Provincial governments and Municipal councils may have adequate financial resources to carry out their rapidly increasing responsibilities."

And the Debate continuing:

Mr. Blackmore, seconded by Mr. Low, moved in amendment thereto:— That the amendment be amended by adding at the end thereof the following:

"(f) To bring before this House for adoption, a realistic financial and economic policy that will ensure the orderly development of Canada's resources, guarantee adequate markets at remunerative prices to producers, and provide to every Canadian his just share of the wealth our resources can be made to yield."

And a Debate arising thereon, the said Debate was, on motion of Mr. Rousseau, adjourned.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 37 (Letter B of the Senate), intituled: "An Act to amend The Indian Act".

Bill No. 38 (Letter L of the Senate), intituled: "An Act respecting The Saint John Bridge and Railway Extension Company".

Bill No. 39 (Letter M of the Senate), intituled: "An Act to amend The Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act".

Bill No. 40 (Letter N of the Senate), intituled: "An Act respecting the

appointment of Auditors for National Railways".

Bill No. 41 (Letter P of the Senate), intituled: "An Act respecting Interprovincial Pipe Line Company".

Bill No. 42 (Letter Q of the Senate), intituled: "An Act to incorporate

Peace River Transmission Company Limited".

Bill No. 43 (Letter R of the Senate), intituled: "An Act respecting Beaver Fire Insurance Company".

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being then four minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 12TH DECEMBER, 1952.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Eleventh Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on December 11th by Mr. Higgins:—

Of B. W. Tucker and approximately 3,900 others of the community of Bell Island, Newfoundland, praying that this Honourable House may be pleased to give consideration to the desirability of constructing wharves at the terminals of Bell Island and Portugal Cove and providing a ferry service fitting to the needs of the community of Bell Island,

and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with.

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Report on the Administration of the Civil Service Superannuation Act, for the fiscal year ended March 31, 1952. Statutes of Canada 1947, Chapter 54, Section 12.

Mr. Howe, for Mr. St. Laurent, moved,—That on Monday, December 15, 1952, and every sitting day thereafter until the debate on the motion for an Address to His Excellency the Governor General in reply to His speech at the opening of the session, has been disposed of, the House shall meet at eleven o'clock a.m., and shall continue to sit until eleven o'clock p.m.; and that in addition to the usual intermission from six to eight o'clock p.m. there shall also be an intermission from one to two-thirty o'clock p.m., and that the provisions of Standing Orders 2, 6 and 7 be suspended in relation thereto.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 37 (Letter B of the Senate), intituled: "An Act to amend The Indian Act".—Mr. Harris.

Bill No. 38 (Letter L of the Senate), intituled: "An Act respecting The Saint John Bridge and Railway Extension Company".—Mr. Chevrier.

Bill No. 39 (Letter M of the Senate), intituled: "An Act to amend The Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act".—Mr. Chevrier.

Bill No. 40 (Letter N of the Senate), intituled: "An Act respecting the appointment of Auditors for National Railways".—Mr. Chevrier.

Bill No. 41 (Letter P of the Senate), intituled: "An Act respecting Interprovincial Pipe Line Company".—Mr. Bennett.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Blackmore, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Higgins, adjourned.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 44 (Letter E of the Senate), intituled: "An Act to Protect the Coastal Fisheries".

Bill No. 45 (Letter H of the Senate), intituled: "An Act to amend The Companies' Creditors Arrangement Act, 1933".

Bill No. 46 (Letter I of the Senate), intituled: "An Act to amend The Merchant Seamen Compensation Act".

Bill No. 47 (Letter K of the Senate), intituled: "An Act to amend The Territorial Lands Act and to repeal the Yukon Quartz Mining Act and the Yukon Placer Mining Act".

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until Monday next, at 11.00 o'clock, a.m., pursuant to Special Order made this day.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 15TH DECEMBER, 1952.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

One petition was laid on the Table.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of a Press Release dated December 12, 1952, of the Prime Ministers and other Representatives of Commonwealth Countries assembled in London for the Commonwealth Economic Conference recommending changes in the form of the Royal Style and Titles. (English and French).

Also,—Copy of the communique issued by the Commonwealth Economic Conference held in London, England, and which ended December 11, 1952.

And also,—Copy of a Report on the Canadian Army Works Services, with special reference to the Irregularities uncovered at Camp Petawawa, by G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, Montreal, Quebec, made to the Honourable Brooke Claxton, M.P., Minister of National Defence, Ottawa.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, and ordered for second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 42 (Letter Q of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Peace River Transmission Company Limited".—Mr. Murray (Cariboo).

Bill No. 44 (Letter E of the Senate), intituled: "An Act to Protect the Coastal Fisheries".—Mr. Sinclair.

Bill No. 45 (Letter H of the Senate), intituled: "An Act to amend The Companies' Creditors Arrangement Act, 1933".—Mr. Garson.

Bill No. 46 (Letter I of the Senate), intituled: "An Act to amend The Merchant Seamen Compensation Act".—Mr. Gregg.

Bill No. 47 (Letter K of the Senate), intituled: "An Act to amend The Territorial Lands Act and to repeal the Yukon Quartz Mining Act and the Yukon Placer Mining Act".—Mr. Winters.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Blackmore, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Leduc, adjourned.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 48 (Letter J of the Senate), intituled: "An Act respecting Food, Drugs, Cosmetics and Therapeutic Devices".

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House then adjourned at 10.55 o'clock, p.m., until tomorrow at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Friday, December 12, 1952.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 16TH DECEMBER, 1952.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Fifteen petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twelfth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on December 15, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with, namely:

Of Julius E. Bergbusch of Saskatoon, Saskatchewan, and others of Western Canada, for an Act to incorporate The Evangelical Lutheran Synod of Western Canada.—*Mr. Knight*.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of Statutory Orders and Regulations published in the *Canada Gazette* (Part II) of Wednesday, December 10, 1952, under the provisions of Section 6 of the Regulations Act, Chapter 50 of the Statutes of Canada 1950 (First Session). (English and French).

Mr. Harris, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of a Diplomatic Instrument, Canada Treaty Series, as follows:—

Exchange of Notes between Canada and the United States of America constituting an Agreement concerning the Goose Bay Lease. Signed at Ottawa, December 5, 1952. (English and French).

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Abbott, laid before the House,—Copy of the Report of the Industrial Development Bank, for the fiscal year ended September 30, 1952. Statutes of Canada 1944-45, Chapter 44, Section 39(4).

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to an Order of the House of December 10, 1952, for a copy of the Canada-Cuba Agreement, announced by the Minister of Trade and Commerce, May 8, 1951, whereby Canada agreed to buy 75,000 tons of raw sugar in each of the years 1951-2-3.

The following Bills, from the Senate, were respectively read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 43 (Letter R of the Senate), intituled: "An Act respecting Beaver Fire Insurance Company".—Mr. Rooney.

Bill No. 48 (Letter J of the Senate), intituled: "An Act respecting Food, Drugs, Cosmetics, and Therapeutic Devices".—Mr. Martin.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the Opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Blackmore, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing;

By unanimous consent, the House reverted to "Motions" under "Routine Proceedings".

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, then laid before the House,—Copy of a Memorandum dated December 15, 1952, to the Minister by Lieutenant-General G. G. Simonds, Chief of the General Staff, in respect of a Report by G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, Montreal, Quebec, on the Canadian Army Works Services, with special reference to the Irregularities uncovered at Camp Petawawa.

The House resumed the Debate on the proposed motion of Mr. Deslières, seconded by Mr. Schneider:

That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:—

To His Excellency the Right Honourable Vincent Massey, Member of the Order of the Companions of Honour, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, Her Majesty's most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And on the proposed motion of Mr. Drew, seconded by Mr. Graydon, in amendment thereto:—That the following be added to the Address:

"We regret that Your Excellency's advisers have failed:

- (a) To relieve Canadian taxpayers from the burden of excessive and unjust taxation;
- (b) To eliminate waste and extravagance and thereby reduce taxes and the cost of living;
- (c) To take any effective steps to regain the Commonwealth markets for food and other products upon which the prosperity of our farmers and other basic producers so directly depend;
- (d) To conduct enquiries in consultation with the Provincial governments, so that necessary information may be available for the Dominion and Provincial governments to consider jointly a National Health Insurance Program;
- (e) To reach agreement with the Provincial governments in regard to a clearly defined re-allocation of taxing powers so that the Provincial governments and Municipal councils may have adequate financial resources to carry out their rapidly increasing responsibilities."

And on the proposed motion of Mr. Blackmore, seconded by Mr. Low, in amendment to the said proposed amendment:—That the amendment be amended by adding at the end thereof the following:

"(f) To bring before this House for adoption, a realistic financial and economic policy that will ensure the orderly development of Canada's resources, guarantee adequate markets at remunerative prices to producers, and provide to every Canadian his just share of the wealth our resources can be made to yield."

And after further Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment to the amendment; it was negatived on the following division:—

YEAS

Messrs.

Argue,	Gillis,	Knight.	Poulin,
Blackmore,	Hansell,	Knowles,	Quelch,
Bryce,	Herridge,	Low.	Thomas.
Fair,	Johnston,	MacInnis.	Wright.
Gagnon,	Jones,	Noseworthy,	Wylie—20.

NAYS

Messrs.

Adamson, Anderson,	Blanchette, Blue,	Browne (St. John's West),	Chevrier, Churchill,
Applewhaite,	Boisvert,	Bruneau,	Clark,
Arsenault,	Boivin,	Cameron,	Cleaver.
Balcer,	Bonnier,	Campney,	Cloutier,
Balcom,	Boucher,	Cardiff,	Conacher,
Bater,	Bourget,	Cardin,	Corry,
Beaudoin,	Bourque,	Carroll,	Côté (Saint-Jean-
Bennett,	Bradette,	Casselman,	Iberville-
Black (Chateauguay-	Breton,	Catherwood,	Napierville),
Huntingdon-	Brisson,	Cauchon,	Côté (Verdun-
Laprairie),	Brooks,	Cavers,	La Salle),
Blair,	Brown (Essex West),	Charlton,	Courtemanche,

MacKenzie, Richard Coyle, Graydon, Green, MacLean (Cape (Ottawa East). Croll, **Breton North** Cruickshank, Harkness, Richard (Saint-Maurice-Lafleche), Darroch. Harris, and Victoria), Dechene, MacLean (Queens), Harrison, Riley. Decore, Hellyer, MacNaught, Roberge, Deslières, Helme, Macnaughton, Robertson, Dickey, Henderson, McCubbin, Robichaud, Dinsdale, Henry, Robinson, McCulloch, Hetland, McCusker, Rochefort, Drew. Hodgson, Dubé, McGregor, Rooney, Dumas. Hosking, McIlraith, Ross (Hamilton Dupuis. Howe, McIvor. East), Eyre. Huffman, McLean (Huron-Ross (Souris), Fairclough (Mrs.), Hunter, Perth), Rousseau, Ferguson, James, St. Laurent. McLure. Ferrie, Jeffery, Schneider. McMillan, Sinclair, Fleming, Jutras, McWilliam, Follwell, Major, Kickham, Smith (Moose Fournier (Hull), Kirk (Antigonish-Massé, Mountain), Fournier (Maison-Monette, Guysborough), Smith (York North), neuve-Rosemont), Lafontaine, Starr, Montgomery, Fraser. Langlois (Berthier-Mott. Stuart (Charlotte), Fulford. Maskinongé), Studer. Murphy, Fulton, Langlois (Gaspé), Murray (Cariboo), Tremblay, Garland, Lapointe, Tustin, Mutch, Garson, Larson, Valois, Nickle, Gauthier Leduc. Warren, Nixon. (Lac-Saint-Jean), Lefrançois, Nowlan, Weaver, Gauthier (Lapointe), Leger, Parent, Welbourn, Gauthier (Portneuf), Lennard, Pearkes. White (Hastings-Gauthier (Sudbury), Lesage, Picard, Peterborough), Gibson, Little. Pouliot. White (Middlesex Gingras, Macdonald Power, East), Gingues. (Edmonton East), Proudfoot, Whiteside. Gour (Russell), Macdonnell Prudham. Whitman. Gourd (Chapleau), (Greenwood), Ratelle, Winkler, Winters-180.

And the Debate continuing on the proposed amendment to the main motion;

Mr. Argue, seconded by Mr. Wright, moved in amendment thereto:-

That the amendment be amended by adding thereto the following:

"(f) To recommend legislation providing for the payment to producers, in respect of farm stored grain, of an advance equal to 75 per cent of the initial price as established at August 1st in each crop year."

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Roberge, adjourned.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 49 (Letter S-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mina Eisenthal Hamerman Segal, otherwise known as Mina Eisenthal Segall".

Bill No. 50 (Letter T-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Charlotte Quamme Higgins".

Bill No. 51 (Letter U-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Mary Perkins Pereira".

Bill No. 52 (Letter V-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosalia Marie Sepchuk Maniloff".

Bill No. 53 (Letter W-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Reddie Banks Carruthers Beaudoin".

Bill No. 54 (Letter X-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Isabell Dalzell Bennett".

Bill No. 55 (Letter Y-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Costanza Marzitelli Boisvert".

Bill No. 56 (Letter Z-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Emily Miller Young".

Bill No. 57 (Letter A-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francoise Ernout Fisher".

Bill No. 58 (Letter B-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Girvan Hill".

Bill No. 59 (Letter C-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernand Ratelle".

Bill No. 60 (Letter D-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Meela Voyinovitch Seifert".

Bill No. 61 (Letter E-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Isenberg Kwavnick".

Bill No. 62 (Letter F-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doreen Mae Walmough dit Watmough Colson".

And also,—A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House then adjourned at 10.55 o'clock, p.m., until tomorrow at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Friday, December 12, 1952.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 17th DECEMBER, 1952.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Three petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Thirteenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on December 16, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

- Of Milorad Aragian of Montreal, Quebec, husband of Mara Menicanin Aragian, now residing in Hamilton, Ontario.—Mr. Winkler.
- Of Shirley William Bales of Montreal, Quebec, husband of Dorothy Kerr Bales.—Mr. Winkler.
- Of Florence Trudy Nugent Barnett, wife of Walter Thomas Barnett of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Joseph Edgar Roger Roland Bisaillon of Montreal, Quebec, husband of Marie Berthe Laurette Baril Bisaillon.—Mr. Winkler.
- Of Georgina Julia Rose Charland, now residing in Montreal, Quebec, wife of Joseph Jules Laureat Charland of Val Morin, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Margaret Bell Favreau, wife of Bennet Favreau of Montreal, Quebec. —Mr. Winkler.
- Of Stanley Gordon Fowler of Montreal, Quebec, husband of Lillian Josephine Murphy Fowler, alias Mary Lillian Murphy Fowler.—Mr. Winkler.

Of Pauline Tratenberg Goldman, wife of Max Goldman of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Anna Kobitowich Gordon, now residing in Toronto, Ontario, wife of Bernard Gordon of Verdun, Quebec, presently with the armed forces.—Mr. Winkler.

Of Kenneth Angus Eaton Hewitt of Montreal, Quebec, husband of Kathleen Meloche Hewitt.—Mr. Winkler.

Of Yaroslava Glucka Levandosky, wife of Vladmir Levandosky of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Merle Minnie Esther Hoffman Nevard, wife of Robert Herbert Nevard of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Arthur Piche of Montreal, Quebec, husband of Marie Morris Piche.— Mr. Winkler.

Of Blima Blossom Wendy Weitzman Thompson, wife of Bruce Leslie Thompson of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Paul Edward Tremblay of Montreal, Quebec, husband of Mary Julia Audrey Oliver Tremblay.—Mr. Winkler.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Ninth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Ninth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Anne Agnes Costigan Entwistle, wife of Desmond Arthur Entwistle of St. Eustache, Quebec.

Of Patricia Mary Kearney Hollett, wife of Walter Sydney Allan Hollett of Verdun, Quebec.

Of Hazel Margaret MacRury Jordan, wife of Norman Howard Jordan of Verdun, Quebec.

Of Kathleen Ada Styles Labonte, wife of Josua Aime George Labonte of Montreal, Quebec.

Of William Gordon Quinn of St. Lambert, Quebec, husband of Dorothy Machin Quinn.

Of George Frederick Shaw of Verdun, Quebec, husband of Mary Ruth Barry Shaw.

Mr. Harris, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, —Annual Return of Permits issued under Sub-section 2 of Section 4 of the Immigration Act, showing persons admitted to Canada during the period January 1 to November 15, 1952.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 49 (Letter S-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mina Eisenthal Hamerman Segal, otherwise known as Mina Eisenthal Segall".

—Mr. Winkler.

Bill No. 50 (Letter T-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Charlotte Quamme Higgins".—Mr. Winkler.

Bill No. 51 (Letter U-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Mary Perkins Pereira".—Mr. Winkler.

Bill No. 52 (Letter V-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosalia Marie Sepchuk Maniloff".—Mr. Winkler.

Bill No. 53 (Letter W-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Reddie Banks Carruthers Beaudoin".—Mr. Winkler.

Bill No. 54 (Letter X-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Isabell Dalzell Bennett".—Mr. Winkler.

Bill No. 55 (Letter Y-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Costanza Marzitelli Boisvert".—Mr. Winkler.

Bill No. 56 (Letter Z-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Emily Miller Young".—Mr. Winkler.

Bill No. 57 (Letter A-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francoise Ernout Fisher".—Mr. Winkler.

Bill No. 58 (Letter B-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Girvan Hill".—Mr. Winkler.

Bill No. 59 (Letter C-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernand Ratelle".—Mr. Winkler.

Bill No. 60 (Letter D-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Meela Voyinovitch Seifert".—Mr. Winkler.

Bill No. 61 (Letter E-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Isenberg Kwavnick".—Mr. Winkler.

Bill No. 62 (Letter F-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doreen Mae Walmough dit Watmough Colson".—Mr. Winkler.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Hodgson:—What branches or agencies of government have requested and received the assistance of the Organization and Methods Service of the Civil Service Commission?

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Thatcher: —What steps, if any, have been taken by the Government to implement recommendation 2 of the Senate Standing Committee on Finance, made last June 23?

By Mr. Fulton:—1. Was a contract let to Enamel and Heating Products Limited, Sackville, New Brunswick, for production of empennages for F86E Sabre Jets?

- 2. If so, (a) when was the contract let; (b) for how many units; (c) what was the total contract price?
 - 3. Have any empennages been produced under this contract?
 - 4. Is the contract still in effect?
 - 5. If so, when is delivery expected to start?
- 6. How much money has been paid under or by reason of the contract to date?

By Mr. Fulton:—1. Was a contract let to the Ford Motor Company of Canada, Windsor, Ontario, for production of main wing panels for F86E Sabre Jets?

- 2. If so, (a) when was the contract let; (b) for how many units; (c) what was the total contract price?
 - 3. Have any main wing panels been produced under this contract?
 - 4. Is the contract still in effect?
 - 5. If so, when is delivery expected to start?
 - 6. If not, when was it cancelled?
- 7. How much money has been paid under or by reason of the contract to date?
- 8. Has the contract been let to any other person or corporation for production of main wing panels for Sabre Jets?
 - 9. If so, to whom?

By Mr. Low:—1. What amounts of fees, gratuities, allowances and expense moneys were paid by the Government of Canada to each member of the Rowell-Sirois Royal Commission?

2. What amounts of fees, gratuities, allowances and expense moneys were received from the Government of Canada by each member of the Massey Royal Commission on Arts and Sciences?

By Mr. Murphy:—1. What advertising firms or agencies were engaged by any and all departments of government for the year 1952?

2. What amounts were paid to each firm?

By Mr. Robichaud:—1. In what year was the Buctouche, New Brunswick, Post Office building erected?

- 2. What was the cost of this building?
- 3. What have been the annual revenues of the Buctouche, New Brunswick, Post Office during the years (a) 1945; (b) 1946; (c) 1947; (d) 1948; (e) 1949; (f) 1950; (g) 1951?

By Mr. Robichaud:—1. In what year was the Post Office building erected at Rogersville, New Brunswick?

2. What was the cost of this building?

3. What have been the annual revenues of the Rogersville, New Brunswick, Post Office during the years (a) 1945; (b) 1946; (c) 1947; (d) 1948; (e) 1949; (f) 1950; (g) 1951?

By Mr. Robichaud:—1. In what year was the Post Office building erected at Rexton, New Brunswick?

- 2. What was the cost of this building?
- 3. What have been the annual revenues of the Rexton, New Brunswick, Post Office during the years (a) 1945; (b) 1946; (c) 1947; (d) 1948; (e) 1949; (f) 1950; (g) 1951?

By Mr. Hansell:—1. How many times during the last five years have Attorneys at Law from the United States or any other country been permitted to plead or advocate cases in Canadian Courts?

2. What are the names of those permitted, and in what cases did they act?

The following Orders of the House were issued to the proper officers:-

By Mr. Brooks:—Order of the House for a copy of all reports from January 1, 1951, to date, received by the Department of National Defence, respecting surveys and inspections made by officials of the department and others on Utopia area and the Queens-Sunbury area, in New Brunswick, relative to proposed Military Training Area.

By Mr. Hees:—Order of the House for a copy of all contracts or agreements to purchase neckties, entered into by any department or branch of the Federal Government since January 1, 1951.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Deslières, seconded by Mr. Schneider:

That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:—

To His Excellency the Right Honourable Vincent Massey, Member of the Order of the Companions of Honour, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, Her Majesty's most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And on the proposed motion of Mr. Drew, seconded by Mr. Graydon, in amendment thereto:—That the following be added to the Address:

"We regret that Your Excellency's advisers have failed:

- (a) To relieve Canadian taxpayers from the burden of excessive and unjust taxation;
- (b) To eliminate waste and extravagance and thereby reduce taxes and the cost of living;

- (c) To take any effective steps to regain the Commonwealth markets for food and other products upon which the prosperity of our farmers and other basic producers so directly depend;
- (d) To conduct enquiries in consultation with the Provincial governments, so that necessary information may be available for the Dominion and Provincial governments to consider jointly a National Health Insurance Program;
- (e) To reach agreement with the Provincial governments in regard to a clearly defined re-allocation of taxing powers so that the Provincial governments and Municipal councils may have adequate financial resources to carry out their rapidly increasing responsibilities."

And on the proposed motion of Mr. Argue, seconded by Mr. Wright, in amendment to the said proposed amendment:—That the amendment be amended by adding thereto the following:

"(f) To recommend legislation providing for the payment to producers, in respect of farm stored grain, of an advance equal to 75 per cent of the initial price as established at August 1st in each crop year."

And after further Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment to the amendment; it was negatived on the following division:—

YEAS

Messrs.

Adamson.	Dinsdale,	Higgins,	Murphy,
Argue,	Drew,	Hodgson,	Nickle,
Balcer.	Fair,	Johnston,	Noseworthy,
Blair,	Fairclough (Mrs.),	Jones,	Nowlan,
Brooks,	Ferguson,	Knight,	Pearkes,
Browne	Fleming,	Knowles,	Quelch,
(St. John's West),	Fraser,	Lennard,	Robichaud,
Bryce,	Fulton,	Low,	Spence,
Casselman,	Gillis,	Macdonnell	Starr,
Catherwood,	Graydon,	(Greenwood),	Thomas,
Charlton,	Green,	MacInnis,	Tustin,
Churchill,	Hansell,	MacLean (Queens),	White (Hastings-
Courtemanche,	Harkness,	McGregor,	Peterborough),
Covle.	Hees,	McLure,	Wright,
Diefenbaker,	Herridge,	Montgomery,	Wylie—57.

NAYS

Messrs.

Anderson, Applewhaite, Arsenault, Balcom, Beaudoin, Benidickson, Bennett, Bertrand, Blanchette, Blue, Boisvert, Boivin	Bourget, Bradette, Breton, Brisson, Bruneau, Cameron, Campney, Cannon, Cardin, Cauchon, Chevrier, Cleaver,	Corry, Côté (Saint-Jean- Iberville- Napierville), Côté (Verdun- La Salle), Croll, Cruickshank, Darroch, Dechene, Decore, Demers,	Deslières, Dickey, Dubé, Dumas, Eyre, Ferrie, Fontaine, Fournier (Hull), Fournier (Maison- neuve-Rosemont), Fulford, Gagnon,
Boivin,	Cleaver,	Demers,	Garland,
Boucher,	Cloutier,	Denis,	

Garson. Hunter, McIlraith, Richard (Saint-Gauthier (Lac-Jeffery. McIvor, Maurice-Laflèche) Saint-Jean). Jutras, McLean (Huron-Riley. Gauthier (Lapointe), Kickham, Perth), Roberge. Gauthier (Portneuf), Lafontaine, McMillan, Robertson. Gauthier (Sudbury), Langlois (Berthier-McWilliam. Robinson. Gibson, Maskinongé), Major, Rochefort. Langlois (Gaspé), Gingras Maltais. Rooney, Gingues, Lapointe, Massé, Rousseau. Gour (Russell), Larson, Monette, St. Laurent, Gourd (Chapleau), Lefrançois, Mott. Schneider. Harris, Léger, Murray (Cariboo). Stuart (Charlotte). Harrison. Lesage, Mutch. Studer. Healy, Little. Nixon. Tremblay, Hellyer. Macdonald Pouliot. Valois, Henderson, (Edmonton East), Power. Warren, Henry, MacKenzie, Proudfoot. Weaver. Hetland. MacNaught. Prudham, Weir, Hosking, Macnaughton, Ratelle. Whiteside, Howe, McCann, Richard Whitman. Huffman, McCusker. (Ottawa-East), Winkler, Winters-127.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 63 (Letter G-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Gordon".

Bill No. 64 (Letter H-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Isabelle Hammond Dadson".

Bill No. 65 (Letter I-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Gordon McFarlane".

Bill No. 66 (Letter J-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dezso Ferenc Cross".

Bill No. 67 (Letter K-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eric Ernest Auclair".

Bill No. 68 (Letter L-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Napoléon Jean-Paul Chayer".

Bill No. 69 (Letter M-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Josephte Gilberte Bélanger Byrne".

Bill No. 70 (Letter N-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nina Diffore Statner".

Bill No. 71 (Letter O-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Tillie Tietlebaum Victor".

Bill No. 72 (Letter P-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elina Iacurto Floyd".

Bill No. 73 (Letter Q-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jennie Miller Solomon".

Bill No. 74 (Letter R-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elia Kuczerian".

Bill No. 75 (Letter S-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Audrey Lorraine Beauchamp Ladéroute".

Bill No. 76 (Letter T-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Phyllis Newman Lunan".

Bill No. 77 (Letter U-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Doreen Cave Crawshaw".

Bill No. 78 (Letter V-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Armand Frenette".

Bill No. 79 (Letter W-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Brown Boyaner".

Bill No. 80 (Letter X-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Mercedes Hudson Walsh".

Bill No. 81 (Letter Y-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Madeleine McCartney Ratcliff".

Bill No. 82 (Letter Z-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Mary Wilkinson Paraskiewicz".

Bill No. 83 (Letter A-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georges Chaput".

Bill No. 84 (Letter B-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Anna Carsh Laing".

Bill No. 85 (Letter C-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Miriam Kert Beloff".

Bill No. 86 (Letter D-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Alexander Stronach".

Bill No. 87 (Letter E-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Raymond Gélinas".

Bill No. 88 (Letter F-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Madeline Patterson Cotter".

Bill No. 89 (Letter G-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Claudia Marie Boudreau Leblanc".

Bill No. 90 (Letter H-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Belzberg Bigman".

Bill No. 91 (Letter I-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Arthur Lesage".

Bill No. 92 (Letter J-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Gruhn Boon".

And also,—A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above-mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

The House resumed the Debate on the proposed motion of Mr. Deslières, seconded by Mr. Schneider:

That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:—

To His Excellency the Right Honourable Vincent Massey, Member of the Order of the Companions of Honour, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, Her Majesty's most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And on the proposed motion of Mr. Drew, seconded by Mr. Graydon, in amendment thereto:—That the following be added to the Address:

"We regret that Your Excellency's advisers have failed:

- (a) To relieve Canadian taxpayers from the burden of excessive and unjust taxation;
- (b) To eliminate waste and extravagance and thereby reduce taxes and the cost of living;
- (c) To take any effective steps to regain the Commonwealth markets for food and other products upon which the prosperity of our farmers and other basic producers so directly depend;
- (d) To conduct enquiries in consultation with the Provincial governments, so that necessary information may be available for the Dominion and Provincial governments to consider jointly a National Health Insurance Program;
- (e) To reach agreement with the Provincial governments in regard to a clearly defined re-allocation of taxing powers so that the Provincial governments and Municipal councils may have adequate financial resources to carry out their rapidly increasing responsibilities."

And after further Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment to the main motion; it was negatived on the following division:—

YEAS

Messrs.

Adamson,	Diefenbaker,	Green,	MacLean (Queens)
Argue,	Dinsdale,	Hees,	McGregor,
Balcer,	Drew,	Herridge,	McLure,
Blackmore,	Fair,	Higgins,	Montgomery,
Blair,	Fairclough (Mrs.),	Hodgson,	Noseworthy,
Brooks,	Ferguson,	Jones,	Nowlan,
Browne	Fleming,	Knight,	Robichaud,
(St. John's West),	Fraser,	Knowles,	Spence,
Bryce,	Fulton,	Lennard,	Starr,
Casselman,	Gagnon,	Macdonnell	Tustin,
Catherwood,	Gillis,	(Greenwood),	White (Hastings-
Charlton,	Graydon,	MacInnis,	Peterborough),
Churchill,			Wright-47.
68110—7			

NAYS

Messrs.

Anderson, Croll, Hunter, Murray (Cariboo), Applewhaite, Darroch, Jeffery, Mutch, Arsenault, Jutras, Decore, Nixon, Balcom, Deslières, Kickham. Parent. Dickey, Beaudoin. Lafontaine, Pouliot, Benidickson, Dubé. Langlois (Berthier-Proudfoot, Bennett, Dumas, Maskinongé). Prudham, Langlois (Gaspé), Blanchette, Eyre, Ratelle. Fournier (Hull), Lapointe, Richard Blue, Boivin, Fulford, Leduc, (Ottawa East), Garland, Lefrançois, Bonnier. Richard (Saint-Boucher, Garson, Léger, Maurice-Lafleche), Gauthier Bourget, Lesage, Riley, Bradette. (Lac-Saint-Jean), Little. Roberge. Gauthier (Lapointe), Macdonald Breton, Robertson, Brisson, Gauthier (Portneuf), (Edmonton East). Robinson, Bruneau, Gauthier (Sudbury), MacNaught, Rochefort, Cameron, Gibson, Macnaughton, Rooney, Campney, Gingras, McCann, Rousseau, Cannon, Gingues, McCusker, St. Laurent, Cardin, Gour (Russell), McIlraith, Schneider, McIvor, Smith (Moose Cauchon, Harris, McLean (Huron-Chevrier, Harrison, Mountain), Perth), Stuart (Charlotte), Cleaver, Healy, Cloutier, Hellyer, McMillan, Studer, McWilliam, Tremblay, Corry, Helme, Côté (Saint-Henderson, Major, Valois, Maltais. Jean-Iberville-Henry, Weir, Napierville), Massé, Hosking, Whiteside, Côté (Verdun-Howe, Monette, Whitman, La Salle), Winkler-114 Huffman. Mott.

And the question being put on the main motion; it was agreed to, on division.

On motion of Mr. St. Laurent, the said Address was ordered to be engrossed and to be presented to His Excellency the Governor General by such Members of this House as are of the Honourable the Privy Council.

On motion of Mr. St. Laurent, it was resolved,—That this House will, at its next sitting, resolve itself into a Committee to consider of a Supply to be granted to Her Majesty.

On motion of Mr. St. Laurent, it was resolved,—That this House will, at its next sitting, resolve itself into a Committee to consider of the Ways and Means for raising the Supply to be granted to Her Majesty.

By leave of the House, on motion of Mr. St. Laurent, it was resolved,— That when the House adjourns this day, it stand adjourned until the 12th day of January, 1953. By leave of the House, on motion of Mr. St. Laurent, it was ordered,—That on account of the pending adjournment of the House, the six weeks period allowed by Standing Order 92 for the presentation of petitions for private bills be deemed to expire on Monday, January 26, 1953, instead of on Wednesday, December 31, 1952.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 10.50 o'clock, p.m., until Monday, January 12, 1953, at 2.30 o'clock, p.m., pursuant to Special Order made this day.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 12TH JANUARY, 1953.

PRAYERS.

Forty-one petitions were laid on the Table.

Mr. Speaker informed the House that a Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 93 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act respecting the Criminal Law".

Bill No. 94 (Letter K-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jane Louttit Dormer".

Bill No. 95 (Letter L-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Roger Loiselle".

Bill No. 96 (Letter M-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Oscar Gilbert".

Bill No. 97 (Letter N-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Magner".

Bill No. 98 (Letter O-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Teodora Szablity Szentirmai".

Bill No. 99 (Letter P-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arthur Piche".

And also,—A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above-mentioned Divorce Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

The Clerk of the House laid upon the Table the Fourteenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on December 17, 1952, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

Of Alice Beatrice Cutler Murdoch, wife of Samuel Alexander Murdoch of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Catherine Lois MacLeod McPhee, wife of Bruce McPhee of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Doris Esther Kimel Schwartz, wife of Moisha Schwartz of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Tenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Tenth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Milorad Aragian of Montreal, Quebec, husband of Mara Menicanin Aragian.

Of Mildred Isabel Lunan Aspell, wife of Ralph William Joseph Aspell of Montreal, Quebec.

Of Florence Trudy Nugent Barnett, wife of Walter Thomas Barnett of Montreal, Quebec.

Of Joseph Edgar Roger Roland Bisaillon of Montreal, Quebec, husband of Marie Berthe Laurette Baril Bisaillon.

Of Rita Lowsky Blatt, wife of Morris Blatt of Montreal, Quebec.

Of Bessie Newhirter Mitchell Cameron, wife of Edward William John Cameron of Montreal, Quebec.

Of Carrie Ruth Morbey Chenoy, wife of David Chenoy of Montreal, Quebec.

Of Agnes Kathleen Small Finlayson, wife of Harold Musgrave Finlayson of Montreal, Quebec.

Of Stanley Gordon Fowler of Montreal, Quebec, husband of Lillian Josephine Murphy Fowler alias Mary Lillian Murphy Fowler.

Of Hilda Irene Roddis Galbraith, wife of John Galbraith of Verdun, Quebec.

Of Anna Kobitowich Gordon, wife of Bernard Gordon of Verdun, Quebec.

Of Jean Marion Oickle Joudrey, wife of Cecil Owen Joudrey of Montreal, Quebec.

Of Rolph Julian La France of Montreal, Quebec, husband of Doris Jean McArthur La France.

Of Julia Hut Lutterman, wife of Harry Lutterman of Montreal, Quebec.

Of Charles Pichette of Montreal, Quebec, husband of Yvette Champagne Pichette.

Of Arthur Piche of Montreal, Quebec, husband of Marie Morris Piche.

Of Ivy Helen Jean Marton Starke, wife of Andrew Drake Starke of Montreal, Quebec.

Of Blima Blossom Wendy Weitzman Thompson, wife of Bruce Leslie Thompson of Montreal, Quebec.

Mr. Weir, from the Special Committee appointed to prepare and report lists of Members to compose the Standing Committees of the House under Standing Order 63, presented the following Report:—

Your Committee recommends that the Members whose names appear in the attached lists compose the Standing Committees of the House under Standing Order 63:—

No. 1

Privileges and Elections

Messrs.

Benidickson,	Diefenbaker,	Macdonald (Edmonton
Boisvert,	Dinsdale,	East),
Brooks,	Fair,	MacKenzie,
Cardiff,	Fulford,	Murphy,
Carter,	Goode,	Parent,
Coldwell,	Gour (Russell),	Pouliot,
Côté (Matapedia-	Harris,	Richard (Ottawa East),
Matane),	Knowles,	Stewart (Yorkton),
Courtemanche,	Leduc,	Stuart (Charlotte),
Crestohl,	Lefrançois,	Viau—29
Dickey,		

(Quorum 10)

Eudes,

Rosemont),

Ferguson,

No. 2

Railways, Canals and Telegraph Lines

Messrs.

Applewhaite,	Follwell,	Murphy,
Beaudry,	Fulton,	Murray (Cariboo),
Bertrand,	Garland,	Mutch,
Beyerstein,	Gillis.	Nickle,
Bonnier,	Gourd (Chapleau),	Nixon,
Bourget,	Green.	Noseworthy,
Browne (St. John's West)	, Harkness,	Pouliot,
Cannon,	Harrison,	Richard (Saint-Maurice-
Carroll,	Healy,	Lafleche),
Carter,	Herridge,	Riley,
Casselman,	Hodgson,	Robinson,
Cauchon,	James,	Rooney,
Cavers,	Lafontaine,	Ross (Hamilton East),
Chevrier,	Low,	Shaw,
Churchill,	Macdonald (Edmonton	Spence,
Clark,	East),	Stuart (Charlotte),
Conacher,	MacNaught,	Thatcher,
Darroch,	McCulloch,	Weaver,
Dewar,	McGregor,	Whiteside,

(Quorum 20)

McIvor,

Mott,

Whitman-60

No. 3

Miscellaneous Private Bills

Messrs.

Argue,	Gauthier (Lapointe),	Macnaughton,
Balcer,	George,	McLean (Huron-Perth),
Balcom,	Hansell,	Meeker,
Bater,	Hees,	Montgomery,
Beyerstein,	Hosking,	Noseworthy,
Bonnier,	Hunter,	Roberge,
Brooks,	Jeffery,	Robertson,
Cameron,	Kent,	Simmons,
Cauchon,	Knight,	Starr,
Churchill,	Langlois (Berthier-	Stewart (Yorkton),
Cleaver,	Maskinongé),	Studer,
Croll,	Lefrançois,	Valois,
Decore,	Lennard,	White (Middlesex East),
Demers,	Little,	Whitman,
Dinsdale,	MacDougall,	Winkler,
Eyre,	MacLean (Cape Breton	Wood,
Ferguson,	North and Victoria),	Wylie—50.
Fournier (Maisonne	une-	

(Quorum 15)

Banking and Commerce

Messrs.

Adamson,	Fulford,	McCusker,
Argue,	Fulton,	Nickle,
Arsenault,	Gibson,	Nowlan,
Ashbourne,	Gingras,	Picard,
Balcom,	Gour (Russell),	Quelch,
Bennett,	Harkness,	Richard (Ottawa East),
Blackmore,	Hees,	Riley,
Brooks,	Hellyer,	Smith (Moose Mountain),
Cameron,	Helme,	Smith (York North),
Cannon,	Henry,	Stewart (Winnipeg
Carroll,	Hunter,	North),
Cleaver,	Jeffery,	Thatcher,
Crestohl,	Laing,	Viau,
Dumas,	Leduc,	Ward,
Fleming,	Low,	Welbourn,
Fournier (Maisonneuve-	Macdonnell (Greenwood)), White (Hastings-
Rosemont),	Macnaughton,	Peterborough)—50.
Fraser,	Maltais,	

(Quorum 15)

No. 5

Public Accounts

Messrs.

Anderson, Applewhaite,	Denis, Fleming,	Macdonald (Edmonton East).
Ashbourne,	Fournier (Maisonneuve-	Macdonnell (Greenwood),
Balcer, Beaudry,	Rosemont), Fraser,	Major, Maltais,
Benidickson, Beyerstein,	Fulford, Fulton.	McCusker, Nowlan,
Blue,	Gauthier (Portneuf),	Pearkes,
Boisvert, Boivin,	Gibson, Green,	Picard, Pinard,
Brisson,	Harkness,	Richard (Ottawa East),
Browne (St. John's West) Cauchon,	Johnston,	Riley, Shaw,
Cavers, Churchill,	Jutras, Kirk (Antigonish-	Sinnott, Stewart (Winnipeg
Cleaver,	Guysborough),	North),
Cloutier, Croll,	Kirk (Digby-Yarmouth), Larson,	Thatcher, Wright—50.

(Quorum 15)

Courtemanche,

Cruickshank,

Darroch,

Demers,

No. 6

Agriculture and Colonization

Messrs.

Anderson,	Diefenbaker,	Major,
Arsenault,	Dinsdale,	Massé,
Aylesworth,	Dumas,	McCubbin,
Bater,	Fair,	McLean (Huron-Perth),
Bennett,	Fontaine,	McWilliam,
Black (Chateauguay	- Gauthier (Lapointe),	Murray (Cariboo),
Huntingdon-Lapro		Murray (Oxford),
Blue,	Gour (Russell),	Proudfoot,
Breton,	Harkness,	Quelch,
Browne (St. John's V	West), Herridge,	Richard (Saint-Maurice-
Bruneau,	Hetland,	Lafleche),
Bryce,	Jutras,	Roberge,
Cardiff,	Jones,	Ross (Souris),
Catherwood,	Kent,	Spence,
Charlton,	Kickham,	Studer,
Clark,	Kirk (Antigonish-	Welbourn,
Corry,	Guysborough),	White (Middlesex East),
0 1	TF: 1 / -: 1	The state of the s

(Quorum 20)

MacLean (Queens),

Laing,

MacKenzie,

Kirk (Digby-Yarmouth), Whitman,

Wood,

Wright,

Wylie—60.

No. 7

Standing Orders

Messrs.

Boisvert,	Henry,	Pinard,
Boucher,	Huffman,	Quelch,
Breton,	Knowles,	Robinson,
Casselman,	MacLean (Cape Breton	Ross (Souris),
Denis,	North and Victoria),	Smith (York North),
Gibson,	Meeker,	Stuart (Charlotte),
Green,	Monette,	Viau—20.

(Quorum 8)

Marine and Fisheries

Messrs.

Applewhaite,	
Arsenault,	
Ashbourne,	
Balcom,	
Bennett,	
Black (Cumberland)	
Blackmore,	2
Breton,	
Cannon,	
Catherwood,	
Côté (Matapedia-	
Matane),	
Fulford,	
The state of the s	

Gibson, MacLean
Gillis, MacNaug
Harrison, Maltais,
Henderson, McLean
Higgins, McLure,
James, Mott,
Kirk (Antigonish-Guysborough), Robichau
Langlois (Gaspé), Stick,
Leger, Stuart (
Macdonald (Edmonton
East), Wood—3

MacLean (Queens),
MacNaught,
Maltais,
McLean (Huron-Perth),
McLure,
Mott,
Pearkes,
Robichaud,
Stick,
Stuart (Charlotte),
Thomas,
Wood—35.

(Quorum 10)

MacInnis,

No. 9

Mines, Forests and Waters

Messrs.

Adamson,
Applewhaite,
Benidickson,
Black (Cumberland),
Boivin,
Brisson,
Byrne,
Dickey,
Dumas,
Eyre,
Ferrie,
Gauthier (Lapointe),

Gauthier (Sudbury),
Gourd (Chapleau),
Harkness,
Herridge,
Higgins,
Hosking,
Hunter,
Jones,
LaCroix,
Lafontaine,
Larson,
Little,

MacLean (Queens),
McIvor,
McWilliam,
Nickle,
Pearkes,
Proudfoot,
Stick,
Thomas,
Weaver,
Welbourn,

Wylie-35.

(Quorum 10)

Industrial Relations

Messrs.

Balcer, Côté (Verdun-La Salle), MacInnis, Beaudoin, Croll, McWilliam, Black (Cumberland), Fairclough (Mrs.), Mott. Gauthier (Lac-Saint-Murphy, Boucher, Bourget, Jean), Nixon, Breton, Gauthier (Sudbury), Pouliot,

Brown (Essex West), Gillis, Ross (Hamilton East),

Byrne, Higgins, Starr,
Carroll, Johnston, Stewart (Yorkton),

Churchill, Knowles, Viau,
Clark, Lennard, Weaver—35.

Cloutier, Macdonald (Edmonton

Conacher, East),

(Quorum 10)

No. 11

Debates

Messrs.

Boucher, Henry, Pouliot,
Casselman, Johnston, Simmons,
Crestohl, Knowles, Valois,
Hees, Murray (Oxford), Viau—12.

(Quorum 7)

External Affairs

Messrs.

Bater,	Fraser,	MacDougall,
Benidickson,	Fulford,	MacInnis,
Bennett,	Gauthier (Lac-Saint-	MacKenzie,
Bradette,	Jean),	Macnaughton,
Coldwell,	Gauthier (Portneuf),	McCusker,
Côté (Matapedia-	Goode,	Picard,
Matane),	Graydon,	Pinard,
Croll,	Green,	Quelch,
Decore,	Higgins,	Richard (Ottawa East),
Diefenbaker,	Jutras,	Riley,
Fleming,	Kirk (Digby-Yarmouth)	Robichaud,
Fournier (Maisonneuve-	Lesage,	Stick—35.
Rosemont),	Low,	

(Quorum 10)

No. 13

Printing

(Members to act on the part of the Commons)

Messrs.

Argue,	Fairclough (Mrs.)	McIvor,
Ashbourne,	Ferguson,	McLean (Huron-Perth),
Bertrand,	Ferrie,	McWilliam,
Beyerstein,	Follwell,	Montgomery,
Black (Chateauguay-	Fontaine,	Murray (Oxford),
Huntingdon-Laprairie)	,Gingras,	Robertson,
Blackmore,	Gour (Russell),	Rochefort,
Boivin,	Harkness,	Rowe,
Bonnier,	Healy,	Shaw,
Breton,	Hees,	Simmons,
Bryce,	Hetland,	Sinnott,
Cameron,	Hodgson,	Stanfield,
Cardiff,	Hunter,	Stuart (Charlotte),
Cauchon,	Lefrançois,	Studer,
Cavers,	MacLean (Cape Breton	Tustin,
Charlton,	North and Victoria),	Weaver,
Cruickshank,	Maltais,	Whitman,
Darroch,	McDonald (Parry Sound	-Wright—54.
Dechene,	Muskoka),	
Dickey.		

(Quorum —)

Library

(Members to act on the part of the Commons)

Mr. Speaker and Messrs.

Beyerstein, Henderson, Noseworthy, Blackmore, Higgins, Pearkes, Brown (Essex West), Hunter, Proudfoot, Carroll, Jones, Ratelle, Carter, Kirk (Antigonish-Rochefort, Conacher, Guysborough), Ross (Hamilton East), Coyle, Knight, Rowe, Dechene, LaCroix, Smith (Moose Mountain), Demers, Laing, Smith (York North), Dinsdale, Leger, Tustin, Eudes. MacLean (Queens), Valois, Gauthier (Lapointe), MacNaught, Ward, Gingues, McIlraith, White (Middlesex East), Goode, McMillan, Whiteside, Hellyer, Meeker, Winkler-44.

(Quorum —)

No. 15

Restaurant

(Members to act on the part of the Commons)

Mr. Speaker and Messrs.

Casselman, Little, Rochefort, Cruickshank, Macdonald (Edmonton Stewart (Winnipeg Dewar, East), North). Ferguson, MacNaught. Stick, Gauthier (Sudbury), Massé, Ward, Gour (Russell), McCulloch, Warren, Hansell, McGregor, White (Hastings-Harkness, Ratelle, Peterborough)—24. Langlois (Berthier-Richard (Ottawa East), Maskinongé), Riley,

(Quorum —)

By leave of the House, on motion of Mr. Weir, the said Report was concurred in.

On motion of Mr. St. Laurent, it was resolved,—That the Standing Committees of this House shall severally be empowered to examine and inquire into all such matters and things as may be referred to them by the House; and to report from time to time their observations and opinions thereon, with power to send for persons, papers and records.

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That a Message be sent to the Senate to acquaint Their Honours that this House will unite with them in the formation of a Joint Committee of both Houses on the subject of the Printing of Parliament, and that the following members:—Messrs. Argue, Ashbourne, Bertrand, Beyerstein, Black (Chateauguay-Huntingdon-Laprairie), Blackmore, Boivin, Bonnier, Breton, Bryce, Cameron, Cardiff, Cauchon, Cavers, Charlton, Cruickshank, Darroch, Dechene, Dickey, Fairclough (Mrs.), Ferguson, Ferrie, Follwell, Fontaine, Gingras, Gour (Russell), Harkness, Healy, Hees, Hetland, Hodgson, Hunter, Lefrançois, MacLean (Cape Breton North and Victoria), Maltais, McDonald (Parry Sound-Muskoka), McIvor, McLean (Huron-Perth), McWilliam, Montgomery, Murray (Oxford), Robertson, Rochefort, Rowe, Shaw, Simmons, Sinnott, Stanfield, Stuart (Charlotte), Studer, Tustin, Weaver, Whitman, Wright, will act as Members on the part of this House on the said Joint Committee on the Printing of Parliament.

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That a Message be sent to the Senate to acquaint Their Honours that this House has appointed Mr. Speaker and Messrs. Beyerstein, Blackmore, Brown (Essex West), Carroll, Carter, Conacher, Coyle, Dechene, Demers, Dinsdale, Eudes, Gauthier (Lapointe), Gingues, Goode, Hellyer, Henderson, Higgins, Hunter, Jones, Kirk (Antigonish-Guysborough), Knight, LaCroix, Laing, Leger, MacLean (Queens), MacNaught, McIlraith, McMillan, Meeker, Noseworthy, Pearkes, Proudfoot, Ratelle, Rochefort, Ross (Hamilton East), Rowe, Smith (Moose Mountain), Smith (York North), Tustin, Valois, Ward, White (Middlesex East), Whiteside, Winkler, a Committee to assist His Honour the Speaker in the direction of the Library of Parliament so far as the interests of the House of Commons are concerned, and to act on behalf of the House of Commons as Members of a Joint Committee of both Houses on the Library.

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That a Message be sent to the Senate to acquaint Their Honours that this House has appointed Mr. Speaker and Messrs. Casselman, Cruickshank, Dewar, Ferguson, Gauthier (Sudbury), Gour (Russell), Hansell, Harkness, Langlois (Berthier-Maskinongé), Little, Macdonald (Edmonton East), MacNaught, Massé, McCulloch, McGregor, Ratelle, Richard (Ottawa East), Riley, Rochefort, Stewart (Winnipeg North), Stick, Ward, Warren, White (Hastings-Peterborough), to assist His Honour the Speaker in the direction of the Restaurant so far as the interests of the House of Commons are concerned, and to act on behalf of the House of Commons as Members of a Joint Committee of both Houses on the Restaurant.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of December 10, 1952, for a Return showing:—1. What are the names of the lawyers and notaries residing in the county of Restigouche-

Madawaska, who have acted as agents for the different departments or boards of the Federal Government during the calendar years from 1949 to 1951 and to date in 1952?

2. What amount of fees has been paid to each of them and in connection with what services?

And also,—Return to an Order of the House of December 17, 1952, for a Return showing:—1. What amounts of fees, gratuities, allowances and expense moneys were paid by the Government of Canada to each member of the Rowell-Sirois Royal Commission?

2. What amounts of fees, gratuities, allowances and expense moneys were received from the Government of Canada by each member of the Massey Royal Commission on Arts and Sciences?

Mr. Abbott, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Copy of the Public Accounts of Canada and the Report of the Auditor General, including Financial Statements of Crown Corporations (Volume II), for the fiscal year ended March 31, 1952.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of Statutory Orders and Regulations published in the Canada Gazette (Part II) of Wednesday, December 24, 1952, under the provisions of Section 6 of the Regulations Act, Chapter 50 of the Statutes of Canada 1950 (First Session). (English and French).

And also,—Copy of Summary of Orders in Council passed during the period December 1 to December 31, 1952.

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of December 17, 1952, for a Return showing:—1. How many times during the last five years have Attorneys at Law from the United States or any other country been permitted to plead or advocate cases in Canadian Courts?

2. What are the names of those permitted, and in what cases did they act?

Mr. McCubbin, Parliamentary Assistant to the Minister of Agriculture, presented,—Return to an Order of the House of December 10, 1952, for a Return showing:—1. Has the government entered into any agreement or arrangement to purchase boneless canned beef from Canadian packers?

2. If so, what are the terms and amounts covered by any such agreement?

The following Divorce Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 63 (Letter G-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Gordon".—Mr. Winkler.

Bill No. 64 (Letter H-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Isabelle Hammond Dadson".—Mr. Winkler.

Bill No. 65 (Letter I-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Gordon McFarlane".—Mr. Winkler.

Bill No. 66 (Letter J-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dezso Ferenc Cross".—Mr. Winkler.

Bill No. 67 (Letter K-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eric Ernest Auclair".—Mr. Winkler.

Bill No. 68 (Letter L-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Napoléon Jean-Paul Chayer".—Mr. Winkler.

Bill No. 69 (Letter M-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Josephte Gilberte Bélanger Byrne".—Mr. Winkler.

Bill No. 70 (Letter N-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nina Diffore Statner".—Mr. Winkler.

Bill No. 71 (Letter O-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Tillie Tietlebaum Victor".—Mr. Winkler.

Bill No. 72 (Letter P-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elina Iacurto Floyd".—Mr. Winkler.

Bill No. 73 (Letter Q-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jennie Miller Solomon".—Mr. Winkler.

Bill No. 74 (Letter R-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elia Kuczerian".—Mr. Winkler.

Bill No. 75 (Letter S-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Audrey Lorraine Beauchamp Ladéroute".—Mr. Winkler.

Bill No. 76 (Letter T-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Phyllis Newman Lunan".—Mr. Winkler.

Bill No. 77 (Letter U-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Doreen Cave Crawshaw".—Mr. Winkler.

Bill No. 78 (Letter V-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Armand Frenette".—Mr. Winkler.

Bill No. 79 (Letter W-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Brown Boyaner".—Mr. Winkler.

Bill No. 80 (Letter X-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Mercedes Hudson Walsh".—Mr. Winkler.

Bill No. 81 (Letter Y-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Madeleine McCartney Ratcliff".—Mr. Winkler.

Bill No. 82 (Letter Z-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Mary Wilkinson Paraskiewicz".—Mr. Winkler.

Bill No. 83 (Letter A-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georges Chaput".—Mr. Winkler.

Bill No. 84 (Letter B-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Anna Carsh Laing".—Mr. Winkler.

Bill No. 85 (Letter C-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Miriam Kert Beloff".—Mr. Winkler.

Bill No. 86 (Letter D-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Alexander Stronach".-Mr. Winkler.

Bill No. 87 (Letter E-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Raymond Gélinas".-Mr. Winkler.

Bill No. 88 (Letter F-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Madeline Patterson Cotter".—Mr. Winkler.

Bill No. 89 (Letter G-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Claudia Marie Boudreau Leblanc".-Mr. Winkler.

Bill No. 90 (Letter H-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Belzberg Bigman".—Mr. Winkler.

Bill No. 91 (Letter I-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Arthur Lesage".-Mr. Winkler.

Bill No. 92 (Letter J-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Gruhn Boon".—Mr. Winkler.

Mr. Winkler, seconded by Mr. Croll, moved,—That the following Divorce Bills, from the Senate, be now read the second time: -

Bill No. 11 (Letter S of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Barbara Carrique Cordeau".

Bill No. 12 (Letter T of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frederick Kenneth Hare".

Bill No. 13 (Letter U of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Wavertree Harris McClure".

Bill No. 14 (Letter V of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nicole Jeanne Andree Marion Comys".

Bill No. 15 (Letter W of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Mattioli".

Bill No. 16 (Letter X of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gabrielle Bertrand McCullough".

Bill No. 17 (Letter Y of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Katherine Jessie McArthur".

Bill No. 20 (Letter B-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Cohen Lintz".

Bill No. 21 (Letter C-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernande Robitaille Viel".

Bill No. 22 (Letter D-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Joseph Francis".

Bill No. 23 (Letter E-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olga Andrews Martin".

Bill No. 24 (Letter F-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lois Hattie Adelstein Green".

Bill No. 25 (Letter G-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nellie Slade McCue".

Bill No. 26 (Letter H-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Davis Brady".

Bill No. 27 (Letter I-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dominique Fiorito".

Bill No. 28 (Letter J-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearl Elmeda Clarke Staples".

Bill No. 29 (Letter K-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of James Arthur Bruce".

Bill No. 30 (Letter L-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernice Rosen Rapps".

Bill No. 31 (Letter M-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Murray Cecil Day".

Bill No. 32 (Letter N-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Florence Robson Hamilton".

Bill No. 33 (Letter O-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Winniefred Ann Maltby Gurlevitch".

Bill No. 34 (Letter P-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Claude Audette Isabelle Boulanger Douglas".

Bill No. 35 (Letter Q-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gaston Courtemanche".

Bill No. 36 (Letter R-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Norma Bernstein Cohen".

Bill No. 49 (Letter S-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mina Eisenthal Hamerman Segal, otherwise known as Mina Eisenthal Segall".

Bill No. 50 (Letter T-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Charlotte Quamme Higgins".

Bill No. 51 (Letter U-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Mary Perkins Pereira".

Bill No. 52 (Letter V-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosalia Marie Sepchuk Maniloff".

Bill No. 53 (Letter W-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Reddie Banks Carruthers Beaudoin".

Bill No. 54 (Letter X-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Isabell Dalzell Bennett".

Bill No. 55 (Letter Y-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Costanza Marzitelli Boisvert".

Bill No. 56 (Letter Z-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Emily Miller Young".

Bill No. 57 (Letter A-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francoise Ernout Fisher".

Bill No. 58 (Letter B-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Girvan Hill".

Bill No. 59 (Letter C-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernand Ratelle".

Bill No. 60 (Letter D-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Meela Voyinovitch Seifert".

Bill No. 61 (Letter E-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Isenberg Kwavnick".

Bill No. 62 (Letter F-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doreen Mae Walmough dit Watmough Colson".

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on division.

The said Bills were accordingly read the second time, on division, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills* (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petitions on which the said Bills were founded).

The Order being read for the second reading of Bill No. 41 (Letter P of the Senate), intituled: "An Act respecting Interprovincial Pipe Line Company", was allowed to stand.

The following Bills were respectively read the second time, and referred to Committees, as follows:—

To the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines:

Bill No. 42 (Letter Q of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Peace River Transmission Company Limited".

To the Standing Committee on Banking and Commerce:

Bill No. 43 (Letter R of the Senate), intituled: "An Act respecting Beaver Fire Insurance Company".

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Murphy:—1. How many cigarettes were imported into Canada in 1951 and 1952?

- 2. What were the brand names and what were the quantities of each brand?
- 3. What was the amount of revenue to Canada?
- 4. What was the weight of tobacco in cigarettes imported?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Lennard:—1. How many of forms 30M-4-51 and 25M-1-51 have been printed to date for the Bureau of Statistics?

- 2. What was the cost?
- 3. When were they put into use?
- 4. How many have been recorded?
- 5. Of what value are these records?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, moved,-That, in the opinion of this House, the government should give consideration to the advisability of introducing legislation amending the Income Tax Act so as to remove the four per cent limitation from the section which makes provision for the deductibility of medical expenses for income tax purposes.

And a Debate arising thereon;

Mr. Abbott, seconded by Mr. Fournier (Hull), moved,-That the said Debate be now adjourned.

And the question being put on the said motion; it was agreed to, on the following division:-

YEAS

Messrs.

Abbott,	Côté (Verdun-	James,	Murray (Cariboo),
Anderson,	La Salle),	Jutras,	Murray (Oxford),
Applewhaite,	Croll,	Lafontaine,	Mutch,
Balcom,	Darroch,	Langlois (Gaspé),	Nixon,
Bater,	Dechene,	Leduc,	Parent,
Beaudoin,	Decore.	Lesage,	Pearson,
Benidickson,	Deslières,	Macdonald	Pouliot.
Bennett,	Dewar.	(Edmonton East),	Richard
Bertrand,	Dickey,	MacKenzie,	(Ottawa East),
Blanchette.	Dumas,	MacLean (Cape	Robertson.
Blue,	Dupuis,	Breton North	Robinson,
Boisvert,	Eyre,	and Victoria),	Rooney,
Boivin,	Ferrie,	MacNaught,	Ross
Bonnier,	Fournier (Hull),	McCann,	(Hamilton East),
Boucher,	Fulford,	McCubbin,	Rousseau,
Bourget,	Garson,	McCulloch,	St. Laurent,
Bourque,	Gauthier (Lac-	McCusker,	Schneider.
Bradette,	Saint-Jean),	McDonald (Parry	Simmons.
Bradley,	Gauthier (Lapointe),	Sound-Muskoka),	Sinnott,
Brown (Essex West),	Gauthier (Portneuf),	McIlraith,	Smith (Moose
Cameron,	George,	McIvor,	Mountain),
Campney,	Gingras,	McLean	Stick.
Cannon,	Gour (Russell),	(Huron-Perth),	Studer,
Cardin,	Harris,	McMillan,	Tremblay,
Cavers,	Harrison,	McWilliam,	Valois,
Chevrier,	Healy,	Major,	Warren,
Claxton,	Hellyer,	Maltais,	Weir,
Cleaver,	Helme,	Martin,	Whiteside,
Cloutier,	Hetland,	Massé,	Winkler—109.
Côté (Matapédia- Matane),	Huffman,	Monette,	

NAYS

	M	lessrs.	
Adamson, Argue, Aylesworth, Blackmore, Blair, Brooks,	Charlton, Churchill, Diefenbaker, Drew, Fair, Fairclough (Mrs.),	Hees, Herridge, Jones, Knight, Knowles, Lennard.	Montgomery, Nickle, Noseworthy, Robichaud, Ross (Souris), Rowe,
Browne (St. John's West), Bryce, Casselman, Catherwood,	Fraser, Gibson, Gillis, Graydon, Harkness,	Low, Macdonnell (Greenwood), McGregor, McLure,	Shaw, Spence, Thomas, White (Middlesex East), Wright—42

Mr. Herridge, seconded by Mr. Jones, moved,—That, in the opinion of this House, the Government should consider the advisability of calling a Dominion-Provincial conference on conservation with a view to the establishment of a national policy on soil, forest and water conservation and land use for Canada.

And a Debate arising thereon, the said Debate was, on motion of Mr. Hodgson, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 13TH JANUARY, 1953.

PRAYERS.

Forty-one petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Fifteenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on January 12, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

Of Rita Rabinovitch Abrams, wife of Barney Abrams of Montreal, Quebec. —Mr. Winkler.

Of Jean Shelvington Parnell Adams, wife of James Leslie Adams of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Thomasine Elaine Mansfield Black, wife of Edward Black of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Joseph Willie Brais of Lachine, Quebec, husband of Marie-Rose Delima Montpetit Brais, now residing in Ile Bizard, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Mary Elizabeth Irene Gray Brideau, wife of Robert Joseph Brideau of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Marilyn Irene Damer Brophey, wife of John Allard Brophey of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Freda Smolar Brown, wife of Jack Brown of Montreal, Quebec, presently of parts unknown.—Mr. Winkler.

Of Robert Edward Francis Clements of Montreal, Quebec, husband of Sarah Teresa Tillett Clements.—Mr. Winkler.

- Of Jessie Hazel Kerr Coolon, now residing in Montreal, Quebec, wife of John Milton Forest Coolon of Verdun, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Marguerita Downie Couture, wife of Joseph Couture of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Bernice Catherine MacDonald Crawford, now residing in Beebe, Quebec, wife of Godfrey John Crawford of Verdun, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Verna Kirstine Dam Credico, wife of Nicholas Credico of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Florence Mildred Fine Crelinsten, wife of Edward Crelinsten of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Joseph Georges Roger Dufort of Montreal, Quebec, presently with the armed forces, husband of Marie Georgianna Rosina Decarie Dufort.—Mr. Winkler.
- Of Mildred Hannah Earle, wife of Eric Guy Earle of Carbonear, Newfoundland.—Mr. Winkler.
- Of Celia Tarnofsky Edgar, wife of Isaac Edgar of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Clarence Albert Edwards of Montreal, Quebec, husband of Eleanor Moore Kerr Edwards, now residing in Toronto, Ontario.—Mr. Winkler.
- Of Bessie Mabel Witcomb Elson, wife of George Herman Elson of Verdun, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Thelma Heinz Finlay, wife of Leslie Finlay of Montreal, Quebec.— Mr. Winkler.
- Of William Flookes of Montreal, Quebec, husband of Eileen Mary Harney Flookes.—Mr. Winkler.
- Of Jean Paul Gauthier of Montreal, Quebec, husband of Rita Lacombe Gauthier.—Mr. Winkler.
- Of Margaret Parker Graves, wife of John Arthur Graves of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Elsie Smith Gray, wife of William Francis Gray of Montreal, Quebec.— Mr. Winkler.
- Of John Stewart Hannah of Montreal, Quebec, husband of Joyce Barton (Launceton) Hannah.—Mr. Winkler.
- Of Mayo Arthur Perrin Harrigan of Montreal, Quebec, husband of Margaret Newcombe Layton Harrigan, now residing in Great Village, Nova Scotia.—Mr. Winkler.
- Of Annie Bray Hodgson, now residing in Verdun, Quebec, wife of Lorne Andrew Frazer Hodgson of Ste. Eustache, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Adele Roberta Fleck Jeffrey, now residing in Ottawa, Ontario, wife of Gordon Kennedy Jeffrey of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Lional Jobin of Montreal, Quebec, husband of Emilia Thibert Jobin.—
 Mr. Winkler.

Of Ruth Sanel Kolofsky, wife of Julius Kolofsky of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Mary Rose Anne Rihel Kowalski, wife of Michael R. Kowalski of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Marguerite Rita Stevenson LaFerme, now residing in Montreal, Quebec, wife of Robert Leo LaFerme of Ste. Anne de Bellevue, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Therese Monette Lax, wife of Jack Lax of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Diane Parent Leblanc, wife of Gilbert Leblanc of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Beryl Mildred Taylor Leckie, now residing in Shawinigan Falls, Quebec, wife of Hugh Alan Leckie of Parent, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Domina Emerius Lefebvre of Longueuil, Quebec, husband of Marie-Jeanne Jeannette Mercille Lefebvre.—Mr. Winkler.

Of Delia Fleurette Ayotte Martin, wife of Alexander James Martin of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Roland Masson of Montreal, Quebec, husband of Madeleine Morin Masson.—Mr. Winkler.

Of Marjorie Euretta Adams Mattinson, now residing in Hamilton, Ontario, wife of Arthur Steel Mattinson of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Henry George Maxham of Montreal, Quebec, husband of Joan Elizabeth Crossley Maxham.—Mr. Winkler.

Of Elizabeth Smaga Melnitzky, wife of Michael Melnitzky of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

The Clerk of the House laid upon the Table the Sixteenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on January 12, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with, namely:

Of The Detroit and Windsor Subway Company of Windsor, Ontario, for an Act to amend its Act of Incorporation.—Mr. Brown (Essex West).

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General, of December 10, 1952, for a copy of all correspondence exchanged between Departments of the Attorneys-General of the Provinces and/or Law Societies, and the Department of Justice, in which recommendations have been made for changes or alterations in the draft Criminal Code since the 1st of July, 1952.

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Copy of the Annual Report of the Department of Resources and Development for the fiscal year ended March 31, 1952.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of December 10, 1952, for a Return showing:—1. What are the names of the lawyers and notaries residing in the county of Chicoutimi, who have acted as agents for the different departments or boards of the Federal Government, during the calendar years 1948 to date?

2. What amount of fees has been paid to each of them, and in what case?

And also,—Return to an Order of the House of December 10, 1952, for a Return showing:—1. What is the cost of maintenance of (a) Gander Airport; (b) Torbay Airport; (c) Goose Bay Airport?

- 2. What is the cash return from each such airport?
- 3. What is the average daily number of landings at (a) Gander; (b) Goose Bay; (c) Harmon; (d) Dorval, by commercial aircraft?
 - 4. What is the cost of operation of Dorval Airport?
 - 5. What is the cash return from Dorval?

Mr. Gregg, seconded by Mr. Garson, by leave of the House, introduced a Bill, No. 100, An Act to Prevent Discrimination in regard to Employment and Membership in Trade Unions by reason of Race, National Origin, Colour or Religion, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, Divorce Bills on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 93 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act respecting the Criminal Law".—Mr. Garson.

Bill No. 94 (Letter K-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jane Louttit Dormer".—Mr. Winkler.

Bill No. 95 (Letter L-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Roger Loiselle".—Mr. Winkler.

Bill No. 96 (Letter M-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Oscar Gilbert".—Mr. Winkler.

Bill No. 97 (Letter N-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Magner".—Mr. Winkler.

Bill No. 98 (Letter O-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Teodora Szablity Szentirmai".—Mr. Winkler.

Bill No. 99 (Letter P-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arthur Piche".—Mr. Winkler.

Mr. St. Laurent, seconded by Mr. Abbott, moved,—That a select committee be appointed to continue the examination of all expenditure of public moneys for national defence and all commitments for expenditure for national defence since March 31, 1950, and to report from time to time their observations and opinions thereon, and in particular, what, if any, economies consistent with the execution of the policy decided by the government may be effected therein,

with power to send for persons, papers and records and to examine witnesses; and that notwithstanding Standing Order 65, the committee shall consist of twenty-six Members to be designated by the House at a later date.

And a Debate arising thereon;

Mr. Claxton, seconded by Mr. Pearson, moved in amendment thereto:— That the motion be amended by inserting after the words "March 31, 1950," in the fourth line thereof, the following:—

"and initially to give priority in their examination to the expenditures and commitments of the Canadian Army Works Services as dealt with in the Report of G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, tabled in the House of Commons on December 15, 1952,"

And the question being proposed;

A point of Order was raised by Mr. Knowles, that the proposed amendment was out of order on the ground that no notice had been given and also that the amendment was unnecessary because the power to send for persons, papers and records was contained in the Prime Minister's motion.

Mr. Speaker ruled that the Point of Order was not well taken in that the amendment, if adopted, would not empower the committee to do something which it could not otherwise do, but that it would direct the committee to consider certain expenditures and commitments referred to in the "Currie" Report which the committee might not otherwise consider and that such instructions could be given at this time.

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Bill No. 41 (Letter P of the Senate), intituled: "An Act respecting Interprovincial Pipe Line Company", was read the second time, and referred to the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines.

Mr. Croll, for Mr. Winkler, seconded by Mr. Applewhaite, moved,—That the following Divorce Bills, from the Senate, be now read the second time:—

Bill No. 63 (Letter G-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Gordon".

Bill No. 64 (Letter H-2 of the Senate), intituled: "An Act for the refief of Helen Isabelle Hammond Dadson".

Bill No. 65 (Letter I-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Gordon McFarlane".

Bill No. 66 (Letter J-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dezso Ferenc Cross".

Bill No. 67 (Letter K-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eric Ernest Auclair".

Bill No. 68 (Letter L-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Napoléon Jean-Paul Chayer".

Bill No. 69 (Letter M-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Josephte Gilberte Bélanger Byrne".

Bill No. 70 (Letter N-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nina Diffore Statner".

Bill No. 71 (Letter O-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Tillie Tietlebaum Victor".

Bill No. 72 (Letter P-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elina Iacurto Floyd".

Bill No. 73 (Letter Q-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jennie Miller Solomon".

Bill No. 74 (Letter R-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elia Kuczerian".

Bill No. 75 (Letter S-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Audrey Lorraine Beauchamp Ladéroute".

Bill No. 76 (Letter T-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Phyllis Newman Lunan".

Bill No. 77 (Letter U-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Doreen Cave Crawshaw".

Bill No. 78 (Letter V-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Armand Frenette".

Bill No. 79 (Letter W-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Brown Boyaner".

Bill No. 80 (Letter X-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Mercedes Hudson Walsh".

Bill No. 81 (Letter Y-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Madeleine McCartney Ratcliff".

Bill No. 82 (Letter Z-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Mary Wilkinson Paraskiewicz".

Bill No. 83 (Letter A-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georges Chaput".

Bill No. 84 (Letter B-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Anna Carsh Laing".

Bill No. 85 (Letter C-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Miriam Kert Beloff".

Bill No. 86 (Letter D-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Alexander Stronach".

Bill No. 87 (Letter E-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Raymond Gélinas".

Bill No. 88 (Letter F-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Madeline Patterson Cotter".

Bill No. 89 (Letter G-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Claudia Marie Boudreau Leblanc".

Bill No. 90 (Letter H-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Belzberg Bigman".

Bill No. 91 (Letter I-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Arthur Lesage".

Bill No. 92 (Letter J-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Gruhn Boon".

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on division.

The said Bills were accordingly read the second time, on division, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills* (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petitions on which the said Bills were founded).

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 2, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act. (Voluntary revocable check-off);

Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon, and continuing;

The hour devoted to Private and Public Bills having expired;

Debate was then resumed on the proposed motion of Mr. St. Laurent, seconded by Mr. Abbott,—That a select committee be appointed to continue the examination of all expenditure of public moneys for national defence and all commitments for expenditure for national defence since March 31, 1950, and to report from time to time their observations and opinions thereon, and in particular, what, if any, economies consistent with the execution of the policy decided by the government may be effected therein, with power to send for persons, papers and records and to examine witnesses; and that notwith-standing Standing Order 65, the committee shall consist of twenty-six Members to be designated by the House at a later date.

And on the proposed motion of Mr. Claxton, seconded by Mr. Pearson, in amendment thereto: That the motion be amended by inserting after the words "March 31, 1950", in the fourth line thereof, the following:—

"and initially to give priority in their examination to the expenditures and commitments of the Canadian Army Works Services as dealt with in the Report of G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, tabled in the House of Commons on December 15, 1952,"

And the Debate continuing;

Mr. Pearkes, seconded by Mr. Harkness, moved in amendment thereto: That the motion be further amended as follows:

- (a) By striking out the words of the amendment, namely: "and initially to give priority in their examination to the expenditures and commitments of the Canadian Army Works Services as dealt with in the Report of G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, tabled in the House of Commons on December 15th, 1952", and,
- (b) by adding at the end of the motion as amended the following words:

"and inasmuch as the Report of G. S. Currie on the Department of National Defence is a matter of prime importance to the people of Canada this House is of the opinion that the said G. S. Currie should be authorized to continue his enquiries and conduct a similar investigation to that already undertaken into all aspects of organization, accounting and administration of the Department of National Defence."

A point of Order was raised by Mr. St. Laurent that the proposed sub-amendment was out of order in that part (a) was an expanded negative, and part (b) proposed an alternative to the setting up of the Committee which was not the kind of proposal that could be put before the House by way of an amendment.

Mr. Speaker ruled the subamendment out of order on the ground that the (a) clause of the subamendment purported to strike out all the words of the amendment and to insert other words which were not relevant in any way to the words that would be struck out, and further that the (b) clause was foreign to the motion before the House as it proposed that the said G. S. Currie be authorized to continue his inquiries while the motion before the House would set up a committee to do certain things.

And the Debate still continuing, the said Debate was, on motion of Mr. Knowles, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 23

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 14TH JANUARY, 1953.

PRAYERS.

STATEMENT BY MR. SPEAKER

MR. SPEAKER: I feel I should inform the House that yesterday afternoon the Chief of Orders and Notices received from the honourable Member for Eglinton (Mr. Fleming) a notice of an amendment to the motion to set up the Committee on Defence Expenditure. The amendment was handed to me and I can find no provision under our rules or practices whereby such a notice can appear either in the *Votes and Proceedings* or in the *Orders of the Day*. Accordingly I could not direct that the notice should appear. In fairness to the honourable Member for Eglinton I felt that I should make this statement.

The Clerk of the House laid upon the Table the Seventeenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on January 13, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

Of Susan Klamka Migicovsky, wife of Joel Migicovsky of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Mildred Ermine Bradshaw Moore, wife of William Francis Fitzgibbon Moore of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Lillian Mary Caluori Morris, wife of Arthur Graham Morris of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Hans (Johann) Mueller of Montreal, Quebec, husband of Monique Paquette Mueller, now residing in Hamilton, Ontario.—Mr. Winkler.

Of Peggy Louise Miller McCallum, now residing in Verdun, Quebec, wife of Roderick William McCallum of Lachine, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Jessie Allan Purdie McCulloch, now residing in Glasgow, Scotland, wife of Aaron McCulloch of Shawinigan Falls, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Margaret Violet Creasor McKenna, now residing in Toronto, Ontario, wife of Francis James McKenna, also known as Frank James McKenna, of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Gordon Hamilton McKinney of Montreal, Quebec, husband of Isabella May Robinson McKinney, now residing in England.—Mr. Winkler.

Of Joseph McLish of Montreal, Quebec, husband of Valeda Desjardins McLish.—Mr. Winkler.

Of Joseph Nagy of Montreal, Quebec, husband of Elizabeth Moran Nagy, now residing in Hamilton, Ontario.—Mr. Winkler.

Of Sarah Ida Rishikof Neidik, wife of Ben Neidik, also known as Simcha Benny Neidik, of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Rolande Lortie Nugent, wife of Lorne Henry Nugent of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Marthe Rolland Paquette, now residing in Montreal, Quebec, wife of Jean Paquette of Rosemere, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Alice Cecilia Anne Magniac Parker, wife of John Alexander Parker of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Paul Roy Portelance of Montreal, Quebec, husband of Marcelle Gauthier Portelance.—Mr. Winkler.

Of Margot Fairbanks Duff Pratt, wife of Frank Joseph Pratt of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Robert Pratte of Montreal, Quebec, husband of Louise Fowler Pratte.— Mr. Winkler.

Of Hazel Irene McKay Puttee, wife of Ronald Kenneth Puttee of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Joseph Octave Leopold Richer of Montreal, Quebec, husband of Helene Marshall Richer.—Mr. Winkler.

Of Thomas John Rivet of Montreal, Quebec, husband of Agnes Ethel Prudence Rivet.—Mr. Winkler.

Of Edith Lorraine McBurney Robinson, wife of Allan Reginald Robinson of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Sadie Denenberg Rockman, wife of Saul David Rockman of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Taschereau Pierre Charles Joseph Rodier of Montreal, Quebec, husband of Joan Elizabeth Gray Rodier.—Mr. Winkler.

Of Margaret Aziz Salhany, wife of Gergie Salhany of Montreal, Quebec.— Mr. Winkler.

Of Nick Sauchuk of Montreal, Quebec, husband of Yaraslawe (Slouca) Senyk Sauchuk.—Mr. Winkler.

- Of Anne O'Connor Shapiro, now residing in Montreal, Quebec, wife of Abraham Shapiro of Quebec City, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Clara Doris Jacobovitch Shepherd, wife of Ralph Shepherd of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Rita Frost Siversky, wife of Frank Siversky of Montreal, Quebec.— Mr. Winkler.
- Of Beatrice Gotlieb Slobotsky, wife of Sam Slobotsky of Montreal, Quebec.

 —Mr. Winkler.
- Of Harold Speevak of Montreal, Quebec, husband of Toba Bluma Zimman Speevak, also known as Bernice Zimman Speevak.—Mr. Winkler.
- Of Marjorie Evelyn Lee Stevens, now residing in Toronto, Ontario, wife of Melville Henry Stevens of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Beatrice Sylvia Aston Sutton, now residing in England, wife of Maurice Edward Sutton of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Marjorie Joy Hartley Tanner, wife of Lawrence Allen Tanner of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Doris Ethel Taylor, wife of William Ord Taylor of Montreal, Quebec.— Mr. Winkler.
- Of Eileen Margaret Amos Trudeau, wife of Joseph Charles Aurele Trudeau of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Dorothy Green Wainer, wife of Lawrence Wainer of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Audrey Madeline Crothers Walklate, wife of William Thomas Walklate of Valois, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Dorina Perelroizen Wallerstein, also known as Dorina Perlraizen Wallerstein, wife of Laszlo Wallerstein of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.
- Of Horst Wilhelm Wossidlo of Granby, Quebec, husband of Jeanne d'Arc Catudal Wossidlo.—Mr. Winkler.
- Of Alice Mary Barakett Zion, now residing in Three Rivers, Quebec, wife of Abraham Beverley Zion of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

The Clerk of the House laid upon the Table the Eighteenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on January 13, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with, namely:

Of "Syndics apostoliques des Frères Mineurs ou Franciscains" of Montreal, Quebec, for an Act to amend its Act of Incorporation.—Mr. Pinard.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Eleventh Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:-

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Eleventh Report:

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:-

Of Lena Herman Besner, wife of Nicholas Besner of Lachine, Quebec.

Of Leonard James Chadwick of Verdun, Quebec, husband of Therese Pouliot Chadwick.

Of Walter Critch of St. John's, Newfoundland, husband of Viola Gauthier Critch.

Of Edwin George Godden of St. John's, Newfoundland, husband of Muriel Noelle Palliser Godden.

Of Jack Gold of Montreal, Quebec, husband of Rita Steiner Gold.

Of Alfred Roger Holder of Montreal, Quebec, husband of Marie Paule Dufresne Holder.

Of Anna Shulemson Heymann, wife of Gunter Heymann of Montreal, Quebec.

Of Catherine Lois MacLeod McPhee, wife of Bruce McPhee of Montreal, Quebec.

Of Merle Minnie Esther Hoffman Nevard, wife of Robert Herbert Nevard of Montreal, Quebec.

Of Doris Esther Kimel Schwartz, wife of Moisha Schwartz of Montreal, Quebec.

Of Rachel Sturman Spirer, wife of Elias Spirer of Montreal, Quebec.

Of Frederick Arthur Tait of Montreal, Quebec, husband of Joan Blanche Andrew Tait.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Twelfth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Twelfth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petition for a Private Bill. and finds that all the requirements of the 95th Standing Order have been complied with, namely:—

Of The Detroit and Windsor Subway Company of Windsor, Ontario, for an Act to amend its Act of Incorporation.

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of an Order in Council passed under provisions of the Railway Act, as follows:—

Order in Council P.C. 1953-52, approved January 14, 1953: Directing the Board of Transport Commissioners for Canada to make an investigation and report on all phases of the problem of railway-highway crossings which are under the jurisdiction of the Parliament of Canada in respect of the present and prospective need for the protection, safety and convenience of the public.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of December 17, 1952, for a Return showing:—1. In what year was the Buctouche, New Brunswick, Post Office building erected?

- 2. What was the cost of this building?
- 3. What have been the annual revenues of the Buctouche, New Brunswick, Post Office during the years (a) 1945; (b) 1946; (c) 1947; (d) 1948; (e) 1949; (f) 1950; (g) 1951?

Also,—Return to an Order of the House of December 17, 1952, for a Return showing:—1. In what year was the Post Office building erected at Rogersville, New Brunswick?

- 2. What was the cost of this building?
- 3. What have been the annual revenues of the Rogersville, New Brunswick, Post Office during the years (a) 1945; (b) 1946; (c) 1947; (d) 1948; (e) 1949; (f) 1950; (g) 1951?

And also,—Return to an Order of the House of December 17, 1952, for a Return showing:—1. In what year was the Post Office building erected at Rexton, New Brunswick?

- 2. What was the cost of this building?
- 3. What have been the annual revenues of the Rexton, New Brunswick, Post Office during the years (a) 1945; (b) 1946; (c) 1947; (d) 1948; (e) 1949; (f) 1950; (g) 1951?

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report of the Royal Canadian Mounted Police for the year ended March 31, 1952. (English and French).

Mr. Studer, seconded by Mr. Smith (Moose Mountain), by leave of the House, introduced a Bill, No. 101, An Act to amend The Representation Act, 1952, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Murphy:—1. How many United States tourists came into Canada during 1952 to date?

68110-91

- 2. Has the government any record of time United States visitors remained in Canada? If so, how many stayed a week or more?
- 3. Does the government estimate of United States tourists entering Canada, include those who live in the United States and work in Canada?
- 4. What is the estimated tourist revenue for Canada in the year 1952 to date?
- 5. Has the government any record of the amount received by each Province? If so, what are the amounts?
- 6. What magazines and papers were used for advertising in both Canada and the United States in 1952 to date, and how many advertisements appeared in each paper or magazine?
- 7. What was the amount paid to each magazine or paper for such advertising?
- 8. Does the government have any record of inquiries received from advertisements? If so, how many?
- 9. What films were used in the United States, where and how many times, to promote our tourist industry?
- 10. Does the Travel Bureau have offices in the United States to promote the tourist industry?
- 11. If so, in what locations, what is the cost of operating each office and what was the rental of each for the year 1952?
- Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

The following Address was voted to His Excellency the Governor General:—

By Mr. Brooks:—Address to His Excellency the Governor General, for a copy of all correspondence from January 1, 1951, to date, exchanged between the Federal Government or any department thereof and the Government of the Province of New Brunswick or any department thereof, relative to the taking over of an area in Queens and Sunbury Counties, New Brunswick, as a Military Training Area.

Mr. McIvor, seconded by Mr. Ward, moved,—That, in the opinion of this House, the government should consider the advisability of co-operating with the provincial governments for the purpose of providing pensions, equal to old age pensions, for all those who are incapacitated and unable to earn their living, regardless of age.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Fournier (Hull), adjourned.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 24

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 15TH JANUARY, 1953.

PRAYERS.

One petition was laid on the Table.

Mr. Speaker communicated to the House the following letter which he had received:—

GOVERNMENT HOUSE OTTAWA

January 15th, 1953.

Members of the House of Commons:

I have received with great pleasure the Address that you have voted in reply to my Speech at the Opening of Parliament. I thank you sincerely for this Address.

VINCENT MASSEY.

Mr. McCulloch, from the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, presented the First Report of the said Committee, as follows:—

Your Committee recommends:

1. That it be authorized to sit while the House is sitting;

2. That its quorum be reduced from 20 to 12 members, and that Standing Order 63 (1) (b) be suspended in relation thereto.

By leave of the House, on motion of Mr. McCulloch, the said Report was concurred in.

Mr. McCulloch, from the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, presented the Second Report of the said Committee, as follows:-

Your Committee has considered the following Bills and has agreed to report them without amendment:

Bill No. 41 (Letter P of the Senate), intituled: "An Act respecting Interprovincial Pipe Line Company", and

Bill No. 42 (Letter Q of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Peace River Transmission Company Limited".

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,-Copy of Ordinances made by the Commissioner in Council of the Northwest Territories during the period November 20, 1952 to January 12, 1953, as required by Section 13 of the Northwest Territories Act, Chapter 142, R.S.C. 1927.

Mr. McCubbin, Parliamentary Assistant to the Minister of Agriculture, laid before the House,-Copy of the Annual Report on Prairie Farm Rehabilitation and Related Activities for the year ended March 31, 1952.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:-

By Mr. Goode: -1. In dollars, what is the carry-over inventory of the 1950 canned salmon pack?

- 2. What quantities are in storage in Canada of 1950 pack (a) sockeye: (b) cohoe; (c) spring; (d) other varieties?
 - 3. In dollars, what is the unsold value of 1951 pack of Canadian salmon?
- 4. Is Canadian sockeye salmon being undersold on the British market by (a) Russian pack; (b) Norwegian pack? If so, in dollars, how much per case?
- 5. In dollars, how much Canadian canned salmon was sold to Britain in (a) 1950; (b) 1951; (c) 1952?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,-Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Stanfield: -1. How many prefabricated huts or houses has the government purchased from the Eastern Wood Workers Limited, New Glasgow, Nova Scotia, and set up at Debert Military Camp and Debert Airport?

- 2. What is the total finished cost of each hut or house?
- 3. How many such huts or houses did the government agree to purchase from Eastern Wood Workers Limited?
- 4. For what purpose does the government intend to use these prefabricated huts or houses?

- By Mr. Fraser:—1. Does the Department of National Defence or any agency thereof or the Department of Defence Production or any agency thereof, rent storage space for their own use?
- 2. If so, (a) where are the storage spaces located; (b) of what type is each storage space; (c) what is stored in each space; (d) what is the rental of each storage space?
- By Mr. White (Middlesex East):—1. How many veterans' hospitals are there in Canada?
- 2. What are the names of these hospitals and the provinces in which they are located?
- 3. How many beds are available for use of veterans in each of the veterans' hospitals in Canada, by hospitals?
- 4. How many veterans are in tubercular sanatoriums in Canada (a) by provinces; (b) by hospitals?
- 5. How many veterans are patients in hospitals other than veterans' hospitals or sanatoriums (a) by provinces; (b) by hospitals?
- 6. Are any payments made to sanatoriums for the care of veterans suffering from tuberculosis by any department of the Federal Government? If so, at what rate?
- 7. Are any payments made to other hospitals for the care of veterans by any department of the Federal Government? If so, at what rate?
- 8. Are employees of veterans' hospitals who become infected with tuberculosis while employed by the Department of Veterans' Affairs hospitalized at the expense of the Federal Government? If not, by whom?
- 9. How many patients are there in Westminster Hospital, London, Ontario, including all branches of the hospital, as of December 31, 1952?

Mr. Winters, for Mr. Prudham, moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure to amend The Emergency Gold Mining Assistance Act to provide greater assistance to the mining industry by changing the definition of the rate of assistance to one-half the excess of the cost of production per ounce over \$18. with a maximum of \$13.50, to provide further that the new rate of assistance shall be applicable to the number of ounces of gold produced by a mine in 1953 in excess of one-half of base year production or one-half of 1953 production, whichever is larger.

Whereupon, Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Winters moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to present a measure to revise and consolidate the Yukon Act and inter alia to delete certain provisions in the Act which are being brought within the legislative jurisdiction of the Territorial Council; to increase the amounts of the indemnity and living allowances of members of the Council of the Yukon Territory to bring them more in line with those that may be paid to members of the Northwest Territories Council; to further define the legislative powers of the Commissioner in Council; to provide for the administration of justice in the Territory in the manner provided for the administration of justice in the Northwest Territory by the Northwest Territories Act; and finally to provide that the beneficial use of certain lands be appropriated to the Territory and be subject to the control of the Commissioner in Council.

Whereupon, Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Côté (Saint Jean-Iberville-Napierville) moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure to amend The Post Office Act to provide that the Postmaster General may, in certain cases, enter into contracts for conveying mail involving an annual expenditure of one thousand dollars or less, and may also, under certain conditions, while a contract is still in force, increase the amount payable thereunder during the unexpired term thereof.

Whereupon, Mr. Côté, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. St. Laurent moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure to amend the National Defence Act to provide that the Governor General may at any time appoint an Associate Minister of National Defence at a salary of ten thousand dollars per annum.

Whereupon, Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. St. Laurent, seconded by Mr. Abbott,—That a select committee be appointed to continue the examination of all expenditure of public moneys for national defence and all commitments for expenditure for national defence since March 31, 1950, and to report from time to time their observations and opinions thereon, and in particular, what, if any, economies consistent with the execution of the policy decided by the government may be effected therein, with power to send for persons, papers and records and to examine witnesses; and that notwithstanding Standing Order 65, the committee shall consist of twenty-six Members to be designated by the House at a later date.

And on the proposed motion of Mr. Claxton, seconded by Mr. Pearson, in amendment thereto: That the motion be amended by inserting after the words "March 31, 1950," in the fourth line thereof, the following:—

"and initially to give priority in their examination to the expenditures and commitments of the Canadian Army Works Services as dealt with in the Report of G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, tabled in the House of Commons on December 15, 1952,"

And the Debate continuing;

Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, moved in amendment to the said proposed amendment: That the amendment be amended by adding thereto the following words:

"and to give consideration to the desirability of recommending that Mr. Currie be asked to conduct a further enquiry into any other expenditures and commitments covered by the terms of this resolution."

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Cruickshank, adjourned.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being then five minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 25

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 16TH JANUARY, 1953.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Nineteenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on January 15, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with, namely:

Of Walter Callow and others of Halifax, Nova Scotia, for an Act to incorporate The Callow Veterans' and Invalids' Welfare League.—Mr. Balcom.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Thirteenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Thirteenth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petition for a Private Bill, and finds that all the requirements of the 95th Standing Order have been complied with, namely:—

Of "Syndics apostoliques des Freres Mineurs ou Franciscains", for an Act to amend its Act of Incorporation.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Fourteenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Fourteenth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to $68110-10\frac{1}{2}$

dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Sidney William Donald Butler of St. John's, Newfoundland, husband of Florence Grace Oke Butler.

Of Jessie Hazel Kerr Coolon, wife of John Milton Forest Coolon of Verdun, Quebec.

Of Verna Kirstine Dam Credico, wife of Nicholas Credico of Montreal, Quebec.

Of Elsie Smith Gray, wife of William Francis Gray of Montreal, Quebec.

Of William Flookes of Montreal, Quebec, husband of Eileen Mary Harney Flookes.

Of Elizabeth Rogers Guerin, wife of Moise Leo-Paul Guerin of Montreal, Quebec.

Of Alexander Hillcoat of Longueuil, Quebec, husband of Mary Constance Reilly Hillcoat.

Of Ruth Sanel Kolofsky, wife of Julius Kolofsky of Montreal, Quebec.

Of Vincent John Laviolette of St. Hubert, Quebec, husband of Dorothy Seems Laviolette.

Of Diane Parent Leblanc, wife of Gilbert Leblanc of Montreal, Quebec.

Of Yaroslava Glucka Levandosky, wife of Vladmir Levandosky of Montreal, Quebec.

Of Delia Fleurette Ayotte Martin, wife of Alexander James Martin of Montreal, Quebec.

Of Elizabeth Smaga Melnitzky, wife of Michael Melnitzky of Montreal, Quebec.

Of Richard Alfred Sutton of Montreal, Quebec, husband of Frances Matilda David Sutton.

Of Jacob Titsch of Montreal, Quebec, husband of Magdalena Kemerle Titsch.

Of Minnie Miki Simon Werkzeig, alias Werk, wife of Sam Werkzeig, alias Werk of Montreal, Quebec.

Of Annie Moulard Cumming Wright, wife of Robin Wright of Montreal, Quebec.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of Statutory Orders and Regulations published in the *Canada Gazette* (Part II) of Wednesday, January 14, 1953, under the provisions of Section 6 of the Regulations Act, Chapter 50 of the Statutes of Canada 1950 (First Session). (English and French).

Mr. Harris, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Copy of the Report of the Department of Citizenship and Immigration for the fiscal year ended March 31, 1952. (English and French).

And also,—Copy of the Report of the Board of Trustees of the National Gallery of Canada for the fiscal year ended March 31, 1952. (English and French).

Mr. Martin, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Copy of the Report of the Department of National Health and Welfare for the fiscal year ended March 31, 1952.

Mr. St. Laurent, seconded by Mr. Fournier (Hull), by leave of the House, introduced a Bill, No. 102, An Act respecting the Royal Style and Titles, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. St. Laurent, seconded by Mr. Abbott,—That a select committee be appointed to continue the examination of all expenditure of public moneys for national defence and all commitments for expenditure for national defence since March 31, 1950, and to report from time to time their observations and opinions thereon, and in particular, what, if any, economies consistent with the execution of the policy decided by the government may be effected therein, with power to send for persons, papers and records and to examine witnesses; and that notwithstanding Standing Order 65, the committee shall consist of twenty-six Members to be designated by the House at a later date.

And on the proposed motion of Mr. Claxton, seconded by Mr. Pearson, in amendment thereto: That the motion be amended by inserting after the words "March 31, 1950," in the fourth line thereof, the following:—

"and initially to give priority in their examination to the expenditures and commitments of the Canadian Army Works Services as dealt with in the Report of G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, tabled in the House of Commons on December 15, 1952,"

And on the proposed motion of Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, in amendment to the said proposed amendment: That the amendment be amended by adding thereto the following words:

"and to give consideration to the desirability of recommending that Mr. Currie be asked to conduct a further enquiry into any other expenditures and commitments covered by the terms of this resolution."

And the Debate continuing;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

Mr. Bennett moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to go into Committee of the Whole on Private Bills (pursuant to Standing Order 110); which was agreed to.

The following Bills were considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed:—

Bill No. 41 (Letter P of the Senate), intituled: "An Act respecting Interprovincial Pipe Line Company".

Bill No. 42 (Letter Q of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Peace River Transmission Company Limited".

The following Bills were severally read the second time, on division, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills* (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petitions on which the said Bills were founded):—

Bill No. 94 (Letter K-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jane Louttit Dormer".

Bill No. 95 (Letter L-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Roger Loiselle".

Bill No. 96 (Letter M-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Oscar Gilbert".

Bill No. 97 (Letter N-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Magner".

Bill No. 98 (Letter O-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Teodora Szablity Szentirmai".

Bill No. 99 (Letter P-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arthur Piche".

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 3, An Act to provide for the Jurisdiction of the Exchequer Court of Canada in Matters of Divorce:

Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon, and continuing:

The hour devoted to Private and Public Bills having expired;

Debate was resumed on the proposed motion of Mr. St. Laurent, seconded by Mr. Abbott,—That a select committee be appointed to continue the examination of all expenditure of public moneys for national defence and all commitments for expenditure for national defence since March 31, 1950, and to report from time to time their observations and opinions thereon, and in particular, what, if any, economies consistent with the execution of the policy decided by the government may be effected therein, with power to send for persons, papers and records and to examine witnesses; and that notwithstanding Standing Order 65, the committee shall consist of twenty-six Members to be designated by the House at a later date.

And on the proposed motion of Mr. Claxton, seconded by Mr. Pearson, in amendment thereto: That the motion be amended by inserting after the words "March 31, 1950," in the fourth line thereof, the following:—

"and initially to give priority in their examination to the expenditures and commitments of the Canadian Army Works Services as dealt with in the Report of G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, tabled in the House of Commons on December 15, 1952,"

And on the proposed motion of Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, in amendment to the said proposed amendment: That the amendment be amended by adding thereto the following words:

"and to give consideration to the desirability of recommending that Mr. Currie be asked to conduct a further enquiry into any other expenditures and commitments covered by the terms of this resolution."

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Nowlan, adjourned.

On motion of Mr. Fournier (Hull) the House adjourned at 9.50 o'clock, p.m., until Monday next at 2.30 o'clock, p.m.

No. 26

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 19TH JANUARY, 1953.

PRAYERS.

Fifteen petitions were laid on the Table.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Fifteenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Fifteenth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, and finds that all the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, namely:—

Of Jacob Rollwagen of Winnipeg, Manitoba, and others of Western Canada, for an Act to incorporate The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans of Western Canada.

Of Julius E. Bergbusch of Saskatoon, Saskatchewan, and others of Western Canada, for an Act to incorporate The Evangelical Lutheran Synod of Western Canada.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Copy of the Report of the Royal Commission on the South Saskatchewan River Project, 1952, consisting of Dr. T. H. Hogg, Chairman, and Mr. G. A. Gaherty and Dr. John A. Widtsoe, Commissioners, appointed by Order in Council P.C. 4435, approved August 24, 1951.

Mr. St. Laurent also laid before the House,—Fifty-third Annual Report of the Federal District Commission for the year ended December 31, 1952, Statutes of Canada 1926-27, Chapter 55, Sections 15 and 16, as amended. (English and French).

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of December 10, 1952, for a Return showing:—1. Since January 1, 1951, have any construction contracts, (in excess of \$100,000) been let by the Department of Defence Production or any other Government Department on a "cost plus" basis?

2. If so, what was the nature of each such contract, and the amount of money involved?

Mr. Gardiner, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General, of December 10, 1952, for a copy of all Orders in Council, regulations, and any directives, instructions or circulars issued by the government dealing with the floor price of beef, dated since January 1, 1952.

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Report of the Superintendent of Insurance on Loan and Trust Companies, for the year ended December 31, 1951.

The following Orders of the House were issued to the proper officers:—

By Mr. Catherwood, for Mr. Courtemanche: —Order of the House for a copy of the original pay cheques in connection with construction or repair work to the wharf at Ste. Anne du Lac, county of Labelle, between June, 1949 and November, 1952.

By Mr. Catherwood, for Mr. Courtemanche:—Order of the House for a copy of the payrolls and a statement of materials purchased for the work done to the wharf at Ste. Anne du Lac, county of Labelle, from June, 1949 to November, 1952.

By Mr. Wright:—Order of the House for a copy of agreements entered into by the Government of Canada and the Imperial Oil Company regarding exploration for oil or unit operation and production of oil in the vicinity of Norman Wells.

Mr. Argue, seconded by Mr. Bryce, moved,—That, in the opinion of this House, the government should give consideration to the advisability of introducing legislation increasing the amounts paid under the Family Allowance Act to the extent necessary to compensate for the increase in the cost of living since the said Act was first enacted.

And a Debate arising thereon;

Mr. Martin, seconded by Mr. Fournier (Hull), moved,—That the said Debate be now adjourned.

And the question being put on the said motion; it was agreed to, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Anderson,	Eyre,	Kirk (Digby-	Parent,
Applewhaite,	Ferrie.	Yarmouth),	Pearson.
Ashbourne.	Fournier (Hull),	Lafontaine,	Pouliot.
Bater.	Fulford.	Laing,	Proudfoot,
Beaudoin,	Gardiner,	Langlois (Gaspé),	Riley,
Benidickson,	Garson.	Larson,	Rooney,
Blue,	Gauthier	Leger.	Ross (Hamilton
Boucher,	(Lac-Saint-Jean),	Lesage.	East),
Bourget,	Gauthier (Lapointe).	Macdonald	Rousseau,
Bradette,	George,	(Edmonton East),	St. Laurent.
Bradley,	Gibson,	MacDougall,	Schneider,
Brown (Essex West),		MacLean (Cape	Simmons,
Campney,	Gour (Russell),	Breton North	Smith (Moose
Cardin,	Gregg,	and Victoria),	Mountain),
Carroll,	Harris,	MacNaught,	Stick,
Carter,	Harrison,	McCann,	Stuart (Charlotte),
Cavers,	Hellyer,	McCusker.	Studer,
Chevrier,	Henderson,	McIlraith.	Tremblay,
Cloutier,	Henry,	McIvor,	Ward,
Croll,	Hetland,	McLean	Warren.
Dechene,	Huffman,	(Huron-Perth),	Weir,
Decore,	Jutras,	McWilliam,	Whiteside,
Dewar,	Kickham,	Major,	Whitman,
Dickey,	Kirk (Antigonish-	Martin,	Winkler,
Dupuis,	Guysborough),	Murray (Cariboo),	Wood—91.

NAYS

Messrs.

Argue,	Fair,	Knight,	Pearkes,
Aylesworth,	Fraser,	Knowles,	Quelch,
Beyerstein,	Fulton,	Lennard,	Ross (Souris),
Blackmore,	Gagnon,	Low,	Shaw,
Blair,	Graydon,	Macdonnell	Starr,
Brooks,	Harkness,	(Greenwood),	Stewart
Browne	Hees,	MacLean (Queens),	(Winnipeg North),
(St John's West),	Herridge,	McLure,	Tustin,
Bryce,	Hodgson,	Meeker,	White (Hastings-
Catherwood,	Johnston,	Nickle,	Peterborough),
Churchill,	Jones,	Nowlan,	Wright—40.

Mr. Fair, seconded by Mr. Blackmore, moved,—That, in the opinion of this House, the government should take into consideration the advisability of giving clear titles to all soldier settlers of Great War I who hold land under contract with The Soldier Settlement Board.

And after Debate thereon, the question being put on the said motion: it was negatived on the following division:—

YEAS

Messrs.

Argue,	Fleming,	Knight,	Quelch,
Aylesworth,	Fraser,	Knowles,	Shaw,
Beyerstein,	Fulton,	Lennard,	Starr,
Blackmore,	Gagnon,	Macdonnell	Stewart
Blair,	Graydon,	(Greenwood),	(Winnipeg North),
Brooks,	Green,	MacLean	Thatcher,
Bryce,	Harkness,	(Queens, P.E.I.),	Thomas,
Casselman,	Hees,	McLure,	Tustin,
Catherwood,	Herridge,	Meeker,	White (Hastings-
Churchill,	Hodgson,	Nickle,	Peterborough),
Drew,	Johnston,	Nowlan,	Wright,
Fair,	Jones,	Pearkes,	Wylie—44.

NAYS

Messrs.

Anderson,	Côté (Verdun-	Huffman,	Martin,
Applewhaite,	La Salle),	Jeffery,	Murray (Cariboo),
Ashbourne,	Crestohl,	Kickham,	Mutch,
Bater,	Decore,	Kirk (Antigonish-	Parent,
Beaudoin,	Dickey,	Guysborough),	Pearson,
Benidickson,	Dubé,	Kirk (Digby-	Pouliot,
Blue,	Dupuis,	Yarmouth),	Proudfoot,
Boisvert,	Eyre	Lafontaine,	Richard
Boivin,	Ferrie,	Laing,	(Ottawa East),
Bonnier,	Fournier (Hull),	Langlois (Gaspé),	Rooney,
Boucher,	Fulford,	Larson,	Ross
Bourget,	Garson,	Leger,	(Hamilton East),
Bourque,	Gauthier	Lesage,	Rousseau,
Bradette,	(Lac-Saint-Jean),	Macdonald	St. Laurent,
Bradley,	George,	(Edmonton East),	Schneider,
Brown (Essex West),	Gingras,	MacDougall,	Smith (Moose
Byrne,	Gour (Russell),	MacNaught,	Mountain),
Cameron,	Gregg,	McCann,	Stuart (Charlotte),
Campney,	Harris,	McCulloch,	Studer,
Cardin,	Harrison,	McCusker,	Tremblay,
Carroll,	Hellyer,	McIlraith,	Ward,
Carter,	Helme,	McLean	Weir,
Cavers,	Henderson,	(Huron-Perth),	Whiteside,
Cloutier,	Henry,	McWilliam,	Whitman,
English Control Nation			Wood-88.

Mr. Wright, seconded by Mr. Bryce, moved,—That Standing Order 63 be amended by inserting therein immediately after subsection (1) the following new subsection:

⁽m) on Veterans Affairs, to consist of 35 members, 10 of whom shall constitute a quorum.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Mutch, adjourned.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 9.55 o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 27

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 20th JANUARY, 1953.

PRAYERS.

Two petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twentieth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on January 19 by Mr. Fulton, namely:

Of Joseph Rota and thirteen others of Revelstoke, British Columbia, praying that this Honourable House may be pleased, during the present session of Parliament, to give consideration to the advisability of establishing, in consultation with the provincial governments, a comprehensive health service which will provide for all citizens, irrespective of their income, full hospital, medical, dental, optical and other health care.

and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-first Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on January 19, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

Of Florence Mae Mitchell Anderson, wife of Robert James Anderson of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Georgina Gibbons Bastien, now residing in Rawdon, Quebec, wife of Gerald Bastien of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Crowe, alias Cockell, wife of Lester Ellwood Crowe, alias Cockell, of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Frances Louise Fraser Devenish, now residing in Toronto, Ontario, wife of Alfred Frederick Devenish of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Theresa Hynes Gnatiuk, now residing in Sydney, Nova Scotia, wife of Victor Gnatiuk of Ville St. Pierre, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Diana Barbara Boone Guinness, wife of Anthony W. Guinness of Westmount, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Rose Brownstien Lazarus, wife of Harry Lazarus of Montreal, Quebec. —Mr. Winkler.

Of Kathleen Snell Meloche, wife of Joseph-Jean-Charles Meloche of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Helen Vera Cater Morgan, wife of William Cameron Morgan of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Dorothy Sanger Anderson Morris, wife of Aubrey Benning Morris of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Charlotte Freeman Pelletier, wife of Edgar Ahuntsic Pelletier of Montreal, Quebec.— $Mr.\ Winkler.$

Of Janina Jenny Spaiches Remeikis, wife of Stasys Remeikis of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Bernard Gordon Smith of Verdun, Quebec, husband of Anita Grenier Smith.—Mr. Winkler.

Of Olive Spencer Thompson, now residing in Verdun, Quebec, wife of Alfred Thompson of Westmount, Quebec.—Mr. Winkler.

Mr. Côté (Verdun-La Salle), Parliamentary Assistant to the Minister of Labour, laid before the House,—Copies of Authentic Texts of Conventions and Recommendations adopted by the Thirty-fifth Session of the International Labour Conference held at Geneva, June, 1952; together with a copy of a letter dated November 4, 1952, from the Acting Deputy Attorney General of Canada setting out the Legislative Jurisdiction for each of the following Conventions and Recommendations:—

Convention (No. 101) concerning Holidays with Pay in Agriculture, 1952. (English and French).

Convention (No. 102) concerning Minimum Standards of Social Security, 1952. (English and French).

Convention (No. 103) concerning Maternity Protection (Revised), 1952. (English and French).

Recommendation (No. 93) concerning Holidays with Pay in Agriculture, 1952. (English and French).

Recommendation (No. 94) concerning Consultation and Co-operation between Employers and Workers at the Level of the Undertaking, 1952. (English and French).

Recommendation (No. 95) concerning the Protection of Maternity, 1952. (English and French).

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, laid before the House,—Copy of the Report of the Canadian Wheat Board for the Crop Year 1951-52.

Mr. Argue, from his place in the House, asked leave under Standing Order 31, to move the adjournment of the House for the purpose of discussing a definite matter of urgent public importance, and stated the subject to be:

"the possibility that the Government may be influenced by the report of the Royal Commission tabled yesterday and thereby fail to undertake the immediate construction of the beneficial South Saskatchewan River Project consistently recommended by the Government's own P.F.R.A. officials and repeatedly promised to the people of Western Canada by spokesmen for the Federal Government."

Mr. Speaker ruled the proposed motion out of order on the ground that the matter was not one of urgency within the meaning of Standing Order 31(3), and, under the Rules of the House, an opportunity to discuss this question would arise in the near future.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. St. Laurent, seconded by Mr. Abbott,—That a select committee be appointed to continue the examination of all expenditure of public moneys for national defence and all commitments for expenditure for national defence since March 31, 1950, and to report from time to time their observations and opinions thereon, and in particular, what, if any, economies consistent with the execution of the policy decided by the government may be effected therein, with power to send for persons, papers and records and to examine witnesses; and that notwithstanding Standing Order 65, the committee shall consist of twenty-six Members to be designated by the House at a later date.

And on the proposed motion of Mr. Claxton, seconded by Mr. Pearson, in amendment thereto: That the motion be amended by inserting after the words "March 31, 1950," in the fourth line thereof, the following:

"and initially to give priority in their examination to the expenditures and commitments of the Canadian Army Works Services as dealt with in the Report of G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, tabled in the House of Commons on December 15, 1952,"

And on the proposed motion of Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, in amendment to the said proposed amendment: That the amendment be amended by adding thereto the following words:

"and to give consideration to the desirability of recommending that Mr. Currie be asked to conduct a further enquiry into any other expenditures and commitments covered by the terms of this resolution."

And the Debate continuing;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 4, An Act to promote Fair Employment Practices in Canada, was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 5, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935. (Payment for farm storage), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 6, An Act to amend the Criminal Code and the Combines Investigation Act. (Liability of directors), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 18, An Act to amend the British North America Acts, 1867 to 1952, with respect to the Quorum of the House of Commons;

Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, moved: That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. McIlraith, adjourned.

The House resumed the Debate on the proposed motion of Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright: That Bill No. 2, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act. (Voluntary revocable checkoff), be now read the second time.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Coté (Verdun-La Salle), adjourned.

The hour devoted to Private and Public Bills having expired;

Debate was resumed on the proposed motion of Mr. St. Laurent, seconded by Mr. Abbott,—That a select committee be appointed to continue the examination of all expenditure of public moneys for national defence and all commitments for expenditure for national defence since March 31, 1950, and to report from time to time their observations and opinions thereon, and in particular, what, if any, economies consistent with the execution of the policy decided by the government may be effected therein, with power to send for persons, papers and records and to examine witnesses; and that notwithstanding Standing Order 65, the committee shall consist of twenty-six Members to be designated by the House at a later date.

And on the proposed motion of Mr. Claxton, seconded by Mr. Pearson, in amendment thereto: That the motion be amended by inserting after the words "March 31, 1950," in the fourth line thereof, the following:

"and initially to give priority in their examination to the expenditures and commitments of the Canadian Army Works Services as dealt with in the Report of G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, tabled in the House of Commons on December 15, 1952,"

And on the proposed motion of Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, in amendment to the said proposed amendment: That the amendment be amended by adding thereto the following words:

"and to give consideration to the desirability of recommending that Mr. Currie be asked to conduct a further enquiry into any other expenditures and commitments covered by the terms of this resolution."

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Noseworthy, adjourned.

On motion of Mr. Fournier (Hull) the House adjourned at 9.55 o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 28

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 21st JANUARY, 1953.

PRAYERS.

One petition was laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-second Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on January 20, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

Of Frank Breadon Common, Jr., and others of Montreal, Quebec, for an Act to incorporate Canadian Reinsurance Company.—Mr. Cameron.

Of Abram W. Friesen of Rosthern, Saskatchewan, and others of elsewhere, including co-operative credit societies of the provinces of Saskatchewan, Nova Scotia, British Columbia, Manitoba, and Ontario, for an Act to incorporate Canadian Co-operative Credit Society Limited.—Mr. Bater.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Sixteenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Sixteenth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Florence Mae Mitchell Anderson, wife of Robert James Anderson of Montreal, Quebec.

- Of Shirley William Bales of Montreal, Quebec, husband of Dorothy Kerr Bales.
 - Of Georgina Gibbons Bastien, wife of Gerald Bastien of Montreal, Quebec.
- Of Frances Louise Fraser Devenish, wife of Alfred Frederick Devenish of Montreal, Quebec.
- Of William James Dunn of Montreal, Quebec, husband of Marie Madeleine Dufeignies Dunn.
 - Of Celia Tarnofsky Edgar, wife of Isaac Edgar of Montreal, Quebec.
 - Of Adelard Gilbert of Montreal, Quebec, husband of Zelia Dufour Gilbert.
- Of Theresa Hynes Gnatiuk, wife of Victor Gnatiuk of Ville St. Pierre, Quebec.
- Of Muriel Luella Sproston Kerr, wife of Laurin Jacques Kerr alias James Lawrence Kerr of Montreal, Quebec.
- Of Mary Rose Anne Rihel Kowalski, wife of Michael R. Kowalski of Montreal, Quebec.
 - Of Molly Klau Lust of Montreal, Quebec, wife of Peter Clark Lust.
- Of Eileen Doris Martin Martin, wife of Erle Marvin Martin of Ste. Rose, Quebec.
- Of Lillian Mary Caluori Morris, wife of Arthur Graham Morris of Montreal, Quebec.
- Of Jessie Allan Purdie McCulloch, wife of Aaron McCulloch of Shawinigan Falls, Quebec.
- Of Margaret Violet Creasor McKenna, wife of Francis James McKenna, alias Frank James McKenna of Montreal, Quebec.
- Of Joseph McLish of Montreal, Quebec, husband of Valeda Desjardins McLish.
 - Of Marthe Rolland Paquette, wife of Jean Paquette of Rosemere, Quebec.
- Of Joseph Octave Leopold Richer of Montreal, Quebec, husband of Helene Marshall Richer.
- Of Anne O'Connor Shapiro, wife of Abraham Shapiro of Quebec City, Quebec.
- Of Bernard Gordon Smith of Verdun, Quebec, husband of Anita Grenier Smith.
- Of Paul Edward Tremblay of Montreal, Quebec, husband of Mary Julia Audrey Oliver Tremblay.
- Of Eileen Margaret Amos Trudeau, wife of Joseph Charles Aurele Trudeau of Montreal, Quebec.
 - Of Dorothy Green Wainer, wife of Lawrence Wainer of Montreal, Quebec,
- Of Alice Mary Barakett Zion, wife of Abraham Beverley Zion of Montreal, Quebec.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Gillis:—1. What was the total coal production in Canada for the year 1952, by provinces?

- 2. What was the total tonnage of coal imports from the United States to Canada in the year 1952?
- 3. What was the total tonnage of imported American coal used or stockpiled by the Canadian National Railways, in (a) Ontario; (b) Quebec; (c) New Brunswick; (d) Nova Scotia?
- 4. What are the names of the companies in Canada who import American coal?

By Mr. Diefenbaker:—1. How many contracts for buildings or projects have been let by any Department of Government, other than the Department of Public Works, to the Lunan Construction Company, in Saskatchewan, since January 1, 1948?

- 2. What was the amount to be paid to the said company for completion of each of the said buildings or projects?
- 3. How much was paid to the said company on each of the said buildings or projects?
 - 4. Did the said company become insolvent? If so, when?
- 5. How much was owing by the said company for (a) wages; (b) materials; (c) other services, on each of said buildings or projects, since such insolvency?
- 6. Of the amounts so owing, how much has been paid by any Department of Government, other than the Department of Public Works?

By leave of the House, Mr. Fulton, for Mr. Diefenbaker, seconded by Mr. Fraser, moved,—That, in the opinion of this House, immediate consideration should be given to the advisability of introducing a Bill or Declaration of Rights to assure amongst other rights:

- 1. Freedom of religion, freedom of speech, freedom of the press and of radio;
- 2. That Habeas Corpus shall not be abrogated or suspended except by parliament;
- 3. That no one shall be deprived of liberty or property without due process of law, and in no case by Order in Council;
- 4. That no tribunal or commission shall have the power to compel the giving of evidence by any one who is denied counsel or other constitutional safeguards.

And that as a preliminary step the Government should consider the advisability of submitting for the opinion of the Supreme Court of Canada the question as to the degree of which fundamental freedoms of religion, speech and of the press and the preservation of the constitutional rights of the individual are matters of Federal or Provincial jurisdiction.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Fulton, adjourned.

Mr. Fulton, seconded by Mr. Fraser, moved,—That, in the opinion of this House, consideration should be given to the advisability of appointing a joint committee of both Houses of Parliament for the purpose of studying and recommending legislation or other measures under which the growing volume of filthy literature circulating in Canada can be effectively dealt with, without at the same time improperly restricting the freedom of the press or of genuine literary or artistic expression.

And after Debate thereon; the question being put on the said motion, it was negatived on the following division:—

YEAS

Messrs.

Adamson.	Coyle,	Johnston,	Quelch,
Argue,	Deslières,	Kickham,	Riley,
Beyerstein.	Dinsdale,	Knight,	Robertson,
Black (Cumberland),	Fair,	Leduc,	Ross (Souris),
Blackmore,	Ferguson,	Lennard,	Rowe,
Blair,	Fleming,	Low,	Schneider,
Brisson,	Fraser,	Macdonnell	Shaw,
Brooks,	Fulton,	(Greenwood),	Spence,
Browne	Gagnon,	MacInnis,	Starr,
(St. John's West),	Goode,	McGregor,	Stewart
Bryce,	Graydon,	McLure,	(Winnipeg North),
Byrne,	Green,	Nickle,	Thomas,
Cardiff,	Harkness,	Noseworthy,	Tustin,
Casselman.	Hees,	Nowlan,	White (Hastings-
Catherwood,	Herridge.	Pearkes,	Peterborough),
Churchill,	Hodgson,	Poulin,	Wright,
Courtemanche,	James,	Pouliot,	Wylie—64.
BUTTER LEED BY BUTTER OF THE PARTY OF THE PA	THE REAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY O		

NAYS Messrs

	MIC	2212.	
Abbott,	Conacher,	Hellyer,	McIlraith,
Anderson,	Corry,	Henderson,	McLean
Applewhaite,	Côté (Saint-	Henry,	(Huron-Perth),
Arsenault,	Jean-Iberville-	Hetland,	McMillan,
Ashbourne,	Napierville),	Hunter,	Massé,
Bater,	Crestohl,	Kirk (Antigonish-	Monette,
Beaudoin,	Croll,	Guysborough),	Mott,
Benidickson,	Decore,	Kirk (Digby-	Nadon,
Bennett,	Demers,	Yarmouth),	Nixon,
Black (Châteauguay-	Denis,	Lafontaine,	Pinard,
Huntingdon-	Dickey,	Langlois (Berthier-	Prudham,
Laprairie),	Eudes,	Maskinongé),	Ratelle,
Blanchette,	Eyre,	Langlois (Gaspé),	Richard (Saint-
Boisvert,	Ferrie,	Lapointe,	Maurice-Laflèche),
Boivin,	Fontaine,	Larson,	Rochefort,
Bonnier,	Fournier (Hull),	Lefrançois,	Ross
Boucher,	Garland,	Lesage,	(Hamilton East),
Bourget,	Garson,	Macdonald	Sinnott,
Bourque,	Gauthier	(Edmonton East),	Stuart (Charlotte),
Bradley,	(Lac-Saint-Jean),	MacDougall,	Tremblay,
Cameron,	Gauthier (Lapointe),	MacLean (Cape	Valois,
Campney,	Gauthier (Portneuf),	Breton North	Ward,
Cannon,	George,	and Victoria),	Warren,
Cardin,	Gingras,	MacNaught,	Whiteside,
Carter,	Gourd (Chapleau),	McCann,	Whitman,
Cauchon,	Gregg,	McCulloch,	Winkler,
Chevrier,	Harris,	McDonald (Parry	Wood—96.
Claxton,	Healy,	Sound-Muskoka),	

And it being after six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, it being fifteen minutes past six o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 29

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 22ND JANUARY, 1953.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-third Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on January 21, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with, namely:

Of Florence F. Loudon of Toronto, Ontario, for an Act providing for the surrender of her patent of invention bearing number 474,716, granted on June 26, 1951, and the revival of her application for the same patent of invention bearing serial number 527,454, filed on May 31, 1945.—Mr. Cavers.

Mr. Cleaver from the Standing Committee on Banking and Commerce, presented the First Report of the said Committee, which is as follows:

Your Committee recommends:

- 1. That the quorum be reduced from 15 members to 10, and that Standing Orders 63(1)(d) be suspended in relation thereto.
 - 2. That permission be granted to sit while the House is sitting.
- 3. That it be empowered to print from day to day such papers and evidence as may be ordered by the Committee, and that Standing Order 64 be suspended in relation thereto.

By leave of the House, on motion of Mr. Cleaver, the said Report was concurred in.

68110-111

Mr. Cleaver, from the Standing Committee on Banking and Commerce, presented the Second Report of the said Committee, which is as follows:

Your Committee has considered Bill No. 43 (Letter R of the Senate), intituled: "An Act respecting Beaver Fire Insurance Company" and has agreed to report the said Bill without amendment.

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the First Report of the said Committee, which is as follows:

Your Committee recommends:

- 1. That the quorum be reduced from 15 to 10 members, and that Standing Order 63(1)(c) be suspended in relation thereto.
 - 2. That it be granted leave to sit while the House is sitting.

By leave of the House, on motion of Mr. Winkler, the said Report was concurred in.

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the Second Report of the said Committee, which is as follows:

Your Committee has considered the following bills and has agreed to report them without amendment:

Bill No. 11 (Letter S of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Barbara Carrique Cordeau".

Bill No. 12 (Letter T of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frederick Kenneth Hare".

Bill No. 13 (Letter U of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Wavertree Harris McClure".

Bill No. 14 (Letter V of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nicole Jeanne Andree Marion Comys".

Bill No. 15 (Letter W of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Mattioli".

Bill No. 16 (Letter X of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gabrielle Bertrand McCullough".

Bill No. 17 (Letter Y of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Katherine Jessie McArthur".

Bill No. 20 (Letter B-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Cohen Lintz".

Bill No. 21 (Letter C-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernande Robitaille Viel".

Bill No. 22 (Letter D-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Joseph Francis".

Bill No. 23 (Letter E-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olga Andrews Martin".

Bill No. 24 (Letter F-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lois Hattie Adelstein Green".

Bill No. 25 (Letter G-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nellie Slade McCue".

Bill No. 26 (Letter H-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Davis Brady".

Bill No. 27 (Letter I-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dominique Fiorito".

Bill No. 28 (Letter J-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearl Elmeda Clarke Staples".

Bill No. 29 (Letter K-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of James Arthur Bruce".

Bill No. 30 (Letter L-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernice Rosen Rapps".

Bill No. 31 (Letter M-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Murray Cecil Day".

Bill No. 32 (Letter N-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Florence Robson Hamilton".

Bill No. 33 (Letter O-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Winniefred Ann Maltby Gurlevitch".

Bill No. 34 (Letter P-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Claude Audette Isabelle Boulanger Douglas".

Bill No. 35 (Letter Q-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gaston Courtemanche".

Bill No. 36 (Letter R-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Norma Bernstein Cohen".

Bill No. 49 (Letter S-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mina Eisenthal Hamerman Segal, otherwise known as Mina Eisenthal Segall".

Bill No. 50 (Letter T-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Charlotte Quamme Higgins".

Bill No. 51 (Letter U-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Mary Perkins Pereira".

Bill No. 52 (Letter V-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosalia Marie Sepchuk Maniloff".

Bill No. 53 (Letter W-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Reddie Banks Carruthers Beaudoin".

Bill No. 54 (Letter X-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Isabell Dalzell Bennett".

Bill No. 55 (Letter Y-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Costanza Marzitelli Boisvert".

Bill No. 56 (Letter Z-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Emily Miller Young".

Bill No. 57 (Letter A-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francoise Ernout Fisher".

Bill No. 58 (Letter B-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Girvan Hill".

Bill No. 59 (Letter C-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernande Ratelle".

Bill No. 60 (Letter D-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Meela Voyinovitch Seifert".

Bill No. 61 (Letter E-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Isenberg Kwavnick".

Bill No. 62 (Letter F-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doreen Mae Walmough dit Watmough Colson".

Bill No. 63 (Letter G-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Gordon".

Bill No. 64 (Letter H-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Isabelle Hammond Dadson".

Bill No. 65 (Letter I-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Gordon McFarlane".

Bill No. 66 (Letter J-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dezso Ferenc Cross".

Bill No. 67 (Letter K-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eric Ernest Auclair".

Bill No. 68 (Letter L-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Napoléon Jean-Paul Chayer".

Bill No. 69 (Letter M-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Josephte Gilberte Bélanger Byrne".

Bill No. 70 (Letter N-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nina Diffore Statner".

Bill No. 71 (Letter O-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Tillie Tietlebaum Victor".

Bill No. 72 (Letter P-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elina Iacurto Floyd".

Bill No. 73 (Letter Q-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jennie Miller Solomon".

Bill No. 74 (Letter R-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elia Kuczerian".

Bill No. 75 (Letter S-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Audrey Lorraine Beauchamp Ladéroute".

Bill No. 76 (Letter T-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Phyllis Newman Lunan".

Bill No. 77 (Letter U-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Doreen Cave Crawshaw".

Bill No. 78 (Letter V-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Armand Frenette".

Bill No. 79 (Letter W-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Brown Boyaner".

Bill No. 80 (Letter X-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Mercedes Hudson Walsh".

Bill No. 81 (Letter Y-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Madeleine McCartney Ratcliff".

Bill No. 82 (Letter Z-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Mary Wilkinson Paraskiewicz".

Bill No. 83 (Letter A-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georges Chaput".

Bill No. 84 (Letter B-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Anna Carsh Laing".

Bill No. 85 (Letter C-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Miriam Kert Beloff".

Bill No. 86 (Letter D-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Alexander Stronach".

Bill No. 87 (Letter E-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Raymond Gélinas".

Bill No. 88 (Letter F-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Madeline Patterson Cotter".

Bill No. 89 (Letter G-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Claudia Marie Boudreau Leblanc".

Bill No. 90 (Letter H-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Belzberg Bigman".

Bill No. 91 (Letter I-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Arthur Lesage".

Bill No. 92 (Letter J-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Gruhn Boon".

Bill No. 94 (Letter K-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jane Loutit Dormer".

Bill No. 95 (Letter L-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Roger Loiselle".

Bill No. 96 (Letter M-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Oscar Gilbert".

Bill No. 97 (Letter N-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Magner".

Bill No. 98 (Letter O-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Teodora Szablity Szentirmai".

Bill No. 99 (Letter P-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arthur Piche".

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of January 19, 1953, for a copy of the payrolls and a statement of materials purchased for the work done to the wharf at Ste. Anne du Lac, county of Labelle, from June, 1949 to November, 1952.

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to an Order of the House of December 17, 1952, for a Return showing:—1. Was a contract let to Enamel and Heating Products Limited, Sackville, New Brunswick, for production of empennages for F86E Sabre Jets?

- 2. If so, (a) when was the contract let; (b) for how many units; (c) what was the total contract price?
 - 3. Have any empennages been produced under this contract?
 - 4. Is the contract still in effect?
 - 5. If so, when is delivery expected to start?
- 6. How much money has been paid under or by reason of the contract to date?

And also,-Return to an Order of the House of December 17, 1952, for a Return showing:—1. Was a contract let to the Ford Motor Company of Canada, Windsor, Ontario, for production of main wing panels for F86E Sabre Jets?

- 2. If so, (a) when was the contract let; (b) for how many units; (c) what was the total contract price?
 - 3. Have any main wing panels been produced under this contract?
 - 4. Is the contract still in effect?
 - 5. If so, when is delivery expected to start?
 - 6. If not, when was it cancelled?
- 7. How much money has been paid under or by reason of the contract to date?
- 8. Has the contract been let to any other person or corporation for production of main wing panels for Sabre Jets?
 - 9. If so, to whom?

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officers accordingly:-

By Mr. Balcom:—What contracts over \$100.00 for medical and surgical supplies have been awarded Nova Scotia Drug or Surgical Instrument Companies by the Canadian Commercial Corporation?

Mr. St. Laurent, seconded by Mr. Fournier (Hull), moved,—That a Select Committee to be designated be appointed to consider with Mr. Speaker the procedure of this House for the purpose of suggesting any changes that may be desirable to assure the more expeditious dispatch of public business, with power to send for persons, and papers and to report from time to time its findings and recommendations to the House.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. St. Laurent, seconded by Mr. Abbott,—That a select committee be appointed to continue the examination of all expenditure of public moneys for national defence and all commitments for expenditure for national defence since March 31, 1950, and to report from time to time their observations and opinions thereon, and in particular, what, if any, economies consistent with the execution of the policy decided by the government may be effected therein, with power to send for persons, papers and records and to examine witnesses; and that notwithstanding Standing Order 65, the committee shall consist of twenty-six Members to be designated by the House at a later date.

And on the proposed motion of Mr. Claxton, seconded by Mr. Pearson, in amendment thereto: That the motion be amended by inserting after the words "March 31, 1950," in the fourth line thereof, the following:

"and initially to give priority in their examination to the expenditures and commitments of the Canadian Army Works Services as dealt with in the Report of G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, tabled in the House of Commons on December 15, 1952,"

And on the proposed motion of Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, in amendment to the said proposed amendment: That the amendment be amended by adding thereto the following words:

"and to give consideration to the desirability of recommending that Mr. Currie be asked to conduct a further enquiry into any other expenditures and commitments covered by the terms of this resolution."

And after further Debate, the question being put on the said proposed amendment to the proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Adamson,	Drew,	Jones,	Poulin,
Argue,	Fair,	Knight,	Quelch,
Aylesworth,	Fairclough (Mrs.),	Knowles,	Ross (Souris),
Beyerstein,	Ferguson,	Lennard,	Rowe,
Black (Cumberland),	Fleming,	Low,	Shaw,
Blackmore,	Fraser,	Macdonnell	Spence,
Blair,	Fulton,	(Greenwood),	Starr,
Brooks,	Gagnon,	MacInnis,	Stewart
Browne	Gibson,	MacLean	(Winnipeg North),
(St. John's West),	Graydon,	(Queens, P.E.I.),	Thatcher,
Bryce,	Green,	McGregor,	Thomas,
Casselman,	Harkness,	McLure,	Tustin,
Catherwood,	Hees,	Nickle,	White (Hastings-
Churchill,	Herridge,	Noseworthy,	Peterborough),
Courtemanche,	Hodgson,	Nowlan,	Wright—58.
Dinsdale,	Johnston,	Pearkes,	

NAYS

Messrs

Anderson,	Bradley,	Corry,	Eudes,
Applewhaite,	Breton,	Côté (Matapedia-	Eyre,
Ashbourne,	Brisson,	Matane),	Ferrie,
Balcom,	Bruneau.	Côté (Saint	Fontaine,
Bater.	Byrne,	Jean-Iberville-	Fournier (Hull),
Beaudoin,	Cameron,	Napierville),	Fournier (Maison-
Benidickson,	Campney,	Crestohl,	neuve-Rosemont),
Bennett,	Cardin,	Darroch,	Fulford,
Blanchette,	Carroll,	Dechene,	Gardiner,
Blue,	Carter,	Decore,	Garland,
Boisvert,	Cauchon,	Demers,	Garson,
Boivin,	Cavers,	Deslières,	Gauthier
Bonnier,	Chevrier,	Dewar,	(Lac-Saint-Jean),
Boucher,	Clark,	Dickey,	Gauthier (Lapointe),
Bourque,	Claxton,	Dumas,	Gauthier (Portneuf),
Bradette,	Cleaver,	Dupuis	Gauthier (Sudbury),
68110—12			

Lafontaine, McIlraith. Gingras, Rousseau. Laing, McIvor, St. Laurent. Goode, Schneider. Langlois (Berthier McMillan. Gour (Russell), Maskinongé), Major, Simmons, Gourd (Chapleau), Sinclair. Gregg, Langlois (Gaspé), Massé. Lapointe, Monette. Sinnott. Harris. Larson, Smith Harrison, Mott. Leduc. Murray (Cariboo) (Moose Mountain), Healy. Murray (Oxford), Stick. Hellyer, Lefrancois. Stuart (Charlotte), Leger. Pearson, Helme, Henderson, Lesage. Picard, Studer. Tremblay, Henry, Macdonald Proudfoot, Valois, Hetland. (Edmonton East), Prudham. Viau, Huffman. MacDougall. Ratelle, Ward. MacKenzie, Richard Hunter. Warren, (Ottawa East), James. MacLean (Cape Weir. Jutras, Breton North Riley. Welbourn, Kickham, and Victoria), Robertson, Whiteside, Kirk (Antigonish-MacNaught. Robinson, Whitman, Rochefort, Guysborough), McCulloch, Winkler, Kirk (Digby-Rooney, McCusker, Ross (Hamilton East), Wood-140. Yarmouth), McDonald (Parry Sound-Muskoka), LaCroix.

And after further Debate, the question being put on the said proposed amendment; it was agreed to, on the following division:

YEAS

Messrs.

Gingras, Côté (Saint-Leger, Anderson, Goode, Jean-Iberville-Lesage, Applewhaite, Gourd (Chapleau), Macdonald Napierville), Ashbourne, Gregg. (Edmonton East), Crestohl. Balcom, Harris. MacDougall. Croll. Bater, Harrison, MacKenzie, Darroch, Beaudoin, Benidickson, Dechene. Healy. MacLean (Cape Hellyer, **Breton North** Bennett, Decore and Victoria). Blanchette, Demers. Helme, MacNaught, Boisvert. Denis, Henderson, McCusker, Boivin. Deslières, Henry, Hetland, McDonald (Parry Dewar, Bonnier. Sound-Muskoka), Huffman. Boucher, Dickey, Hunter, McIlraith, Bourque, Dumas, James, McIvor. Bradette, Dupuis, Jutras, McMillan. Eudes, Bradley. Major. Kickham, Breton, Eyre, Ferrie, Kirk (Antigonish-Massé. Brisson, Fontaine, Guysborough), Monette, Bruneau, Fournier (Hull), Kirk (Digby-Mott. Byrne, Fournier (Maison-Yarmouth), Murray (Cariboo), Cameron, neuve-Rosemont), LaCroix, Murray (Oxford), Campney, Gardiner. Lafontaine, Pearson, Cardin, Garland, Picard, Laing, Carroll, Langlois (Berthier-Power, Gauthier (Lac-Carter. Proudfoot, Saint-Jean), Maskinongé), Clark. Gauthier (Lapointe), Langlois (Gaspé), Prudham, Claxton, Gauthier (Portneuf), Lapointe, Ratelle. Cleaver, Riley, Gauthier (Sudbury), Larson, Corry, Côté (Matapedia-George, Leduc. Robertson, Robinson, Gibson, Lefrançois, Matane),

Rochefort,	Simmons.	Stuart (Charlotte),	Warren.
Rooney,	Sinclair,	Studer,	Weir,
Ross	Sinnott,	Tremblay,	Welbourn,
(Hamilton East),	Smith (Moose	Valois,	Whiteside,
Rousseau,	Mountain),	Viau,	Whitman,
St. Laurent,	Stick,	Ward,	Winkler,
Schneider,			Wood-136.

NAYS

Messrs.

Adamson,	Drew,	Jones,	Pearkes,
Argue,	Fair,	Knight,	Poulin,
Aylesworth,	Fairclough (Mrs.),	Knowles,	Quelch,
Beyerstein,	Ferguson,	Lennard,	Ross (Souris),
Black (Cumberland),	Fleming,	Low,	Rowe,
Blackmore,	Fraser,	Macdonnell	Shaw,
Blair,	Fulton,	(Greenwood),	Spence,
Brooks,	Gagnon,	MacInnis,	Starr,
Browne	Graydon,	MacLean	Stewart
(St. John's West),	Green,	(Queens),	(Winnipeg North),
Bryce,	Harkness,	McGregor,	Thatcher,
Casselman,	Hees,	McLure,	Thomas,
Catherwood,	Herridge,	Nickle,	Tustin,
Churchill,	Hodgson,	Noseworthy,	White (Hastings-
Courtemanche,	Johnston,	Nowlan,	Peterborough),
Dinsdale,			Wright—57.

And after still further Debate, the question being put on the main motion, as amended; it was agreed to.

The motion, as amended, reads as follows:

That a select committee be appointed to continue the examination of all expenditure of public moneys for national defence and all commitments for expenditure for national defence since March 31, 1950, and initially to give priority in their examination to the expenditures and commitments of the Canadian Army Works Services as dealt with in the Report of G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, tabled in the House of Commons on December 15, 1952, and to report from time to time their observations and opinions thereon, and in particular, what, if any, economies consistent with the execution of the policy decided by the government may be effected therein, with power to send for persons, papers and records and to examine witnesses; and that notwithstanding Standing Order 65, the committee shall consist of twenty-six Members to be designated by the House at a later date.

By leave of the House, on motion of Mr. Weir, it was resolved:—That the following Members compose the Special Committee on Defence Expenditure appointed this day:—Messrs. Adamson, Applewhaite, Benidickson, Bennett, Blanchette, Boisvert, Cannon, Cavers, Crestohl, Croll, Dickey, Fleming, Fulton, George, Gillis, Harkness, Henderson, Jutras, Larson, Macdonnell (Greenwood), McIlraith, Pearkes, Power, Stick, Thomas and Wright.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to amend the National Defence Act;

 $68110 - 12\frac{1}{2}$

Mr. St. Laurent moved,-That Mr. Speaker do now leave the Chair.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole to consider the said proposed Resolution.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:-

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to amend The National Defence Act to provide that the Governor General may at any time appoint an Associate Minister of National Defence at a salary of ten thousand dollars per annum.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. St. Laurent then, by leave of the House, presented a Bill, No. 103, An Act to amend The National Defence Act, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House resolved itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to amend the Judges Act.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:-

Resolved, That it is expedient to present a measure to amend The Judges Act, 1946, to authorize payment of a salary for an additional judge of the Supreme Court of British Columbia.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Garson then, by leave of the House, presented a Bill, No. 104, An Act to amend The Judges Act, 1946, which was read the first time.

By leave of the House, the said Bill was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Bill No. 9 (Letter F of the Senate), intituled: "An Act to amend the Canada Evidence Act", was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, and ordered for a third reading at the next sitting of the House.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being then three minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 30

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 23RD JANUARY, 1953.

PRAYERS.

Eight petitions were laid on the Table.

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, laid before the House,—Report of the Minister of Trade and Commerce respecting operations under the Export and Import Permits Act for the year 1952, Chapter 17, Section 15, Statutes of Canada, 1947, as amended. (English and French).

The Bill No. 9 (Letter F of the Senate), intituled: "An Act to amend the Canada Evidence Act", was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 10 (Letter G of the Senate), intituled: "An Act to amend the Prisons and Reformatories Act":

Mr. Garson moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 45 (Letter H of the Senate), intituled: "An Act to amend The Companies' Creditors Arrangement Act, 1933";

Mr. Garson moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, and ordered for a third reading at the next sitting of the House.

The House resolved itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution respecting the liability of the Crown for torts and civil salvage.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:-

Resolved, That it is expedient to introduce a measure respecting the liability of the Crown for torts and civil salvage so as to place the Crown in substantially the same position as a private person as regards liability for

- (a) torts committed by servants,
- (b) torts arising out of breach of duty attaching to the ownership, occupation, possession or control of property,
- (c) damages caused by a motor vehicle upon a highway, and
- (d) civil salvage,

and to permit certain actions to be taken against the Crown in the provincial courts.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Garson then, by leave of the House, presented a Bill, No. 105, An Act respecting the liability of the Crown for Torts and Civil Salvage;

Mr. Garson moved,—That the said Bill be now read the first time.

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council informed the House that His Excellency the Governor General having been made acquainted with the purport of the said Bill has given his consent, so far as Her Majesty's interests are concerned, that the House may do therein as they shall think fit.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The Order being read for the second reading of Bill No. 93 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act respecting the Criminal Law":

Mr. Garson moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon, and continuing:

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Bill No. 43 (Letter R of the Senate), intituled: "An Act respecting Beaver Fire Insurance Company", was considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

Mr. Winkler moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to go into Committee of the Whole on Private Bills (pursuant to Standing Order 110); which was agreed to.

The following Bills were considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time, on division, and passed:—

Bill No. 11 (Letter S of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Barbara Carrique Cordeau".

Bill No. 12 (Letter T of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frederick Kenneth Hare".

Bill No. 13 (Letter U of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Wavertree Harris McClure".

Bill No. 14 (Letter V of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nicole Jeanne Andree Marion Comys".

Bill No. 15 (Letter W of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Mattioli".

Bill No. 16 (Letter X of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gabrielle Bertrand McCullough".

Bill No. 17 (Letter Y of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Katherine Jessie McArthur".

Bill No. 20 (Letter B-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Cohen Lintz".

Bill No. 21 (Letter C-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernande Robitaille Viel".

Bill No. 22 (Letter D-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Joseph Francis".

Bill No. 23 (Letter E-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olga Andrews Martin".

Bill No. 24 (Letter F-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lois Hattie Adelstein Green".

Bill No. 25 (Letter G-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nellie Slade McCue".

Bill No. 26 (Letter H-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Davis Brady".

Bill No. 27 (Letter I-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dominique Fiorito".

Bill No. 28 (Letter J-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearl Elmeda Clarke Staples".

Bill No. 29 (Letter K-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of James Arthur Bruce".

Bill No. 30 (Letter L-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernice Rosen Rapps".

Bill No. 31 (Letter M-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Murray Cecil Day".

Bill No. 32 (Letter N-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Florence Robson Hamilton".

Bill No. 33 (Letter O-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Winniefred Ann Maltby Gurlevitch".

Bill No. 34 (Letter P-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Claude Audette Isabelle Boulanger Douglas".

Bill No. 35 (Letter Q-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gaston Courtemanche".

Bill No. 36 (Letter R-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Norma Bernstein Cohen".

Bill No. 49 (Letter S-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mina Eisenthal Hamerman Segal, otherwise known as Mina Eisenthal Segall".

Bill No. 50 (Letter T-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Charlotte Quamme Higgins".

Bill No. 51 (Letter U-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Mary Perkins Pereira".

Bill No. 52 (Letter V-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosalia Marie Sepchuk Maniloff".

Bill No. 53 (Letter W-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Reddie Banks Carruthers Beaudoin".

Bill No. 54 (Letter X-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Isabell Dalzell Bennett".

Bill No. 55 (Letter Y-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Costanza Marzitelli Boisvert".

Bill No. 56 (Letter Z-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Emily Miller Young".

Bill No. 57 (Letter A-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francoise Ernout Fisher".

Bill No. 58 (Letter B-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Girvan Hill".

Bill No. 59 (Letter C-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernande Ratelle".

Bill No. 60 (Letter D-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Meela Voyinovitch Seifert".

Bill No. 61 (Letter E-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Isenberg Kwavnick".

Bill No. 62 (Letter F-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doreen Mae Walmough dit Watmough Colson".

Bill No. 63 (Letter G-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Gordon".

Bill No. 64 (Letter H-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Isabelle Hammond Dadson".

Bill No. 65 (Letter I-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Gordon McFarlane".

Bill No. 66 (Letter J-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dezso Ferenc Cross".

Bill No. 67 (Letter K-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eric Ernest Auclair".

Bill No. 68 (Letter L-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Napoléon Jean-Paul Chayer".

Bill No. 69 (Letter M-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Josephte Gilberte Bélanger Byrne".

Bill No. 70 (Letter N-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nina Diffore Statner".

Bill No. 71 (Letter O-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Tillie Tietlebaum Victor".

Bill No. 72 (Letter P-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elina Iacurto Floyd".

Bill No. 73 (Letter Q-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jennie Miller Solomon".

Bill No. 74 (Letter R-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elia Kuczerian".

Bill No. 75 (Letter S-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Audrey Lorraine Beauchamp Ladéroute".

Bill No. 76 (Letter T-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Phyllis Newman Lunan".

Bill No. 77 (Letter U-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Doreen Cave Crawshaw".

Bill No. 78 (Letter V-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Armand Frenette".

Bill No. 79 (Letter W-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Brown Boyaner".

Bill No. 80 (Letter X-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Mercedes Hudson Walsh".

Bill No. 81 (Letter Y-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Madeleine McCartney Ratcliff".

Bill No. 82 (Letter Z-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Mary Wilkinson Paraskiewicz".

Bill No. 83 (Letter A-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georges Chaput".

Bill No. 84 (Letter B-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Anna Carsh Laing".

Bill No. 85 (Letter C-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Miriam Kert Beloff".

Bill No. 86 (Letter D-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Alexander Stronach".

Bill No. 87 (Letter E-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Raymond Gélinas".

Bill No. 88 (Letter F-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Madeline Patterson Cotter".

Bill No. 89 (Letter G-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Claudia Marie Boudreau Leblanc".

Bill No. 90 (Letter H-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Belzberg Bigman".

Bill No. 91 (Letter I-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Arthur Lesage".

Bill No. 92 (Letter J-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Gruhn Boon".

Bill No. 94 (Letter K-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jane Louttit Dormer".

Bill No. 95 (Letter L-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Roger Loiselle".

Bill No. 96 (Letter M-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Oscar Gilbert".

Bill No. 97 (Letter N-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Magner".

Bill No. 98 (Letter O-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Teodora Szablity Szentirmai".

Bill No. 99 (Letter P-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arthur Piche".

On motion of Mr. Winkler, it was ordered,—That a Message be sent to the Senate to return to that House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the Petitions on which the above-mentioned Bills were founded.

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 4, An Act to promote Fair Employment Practices in Canada, was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 5, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935. (Payment for farm storage), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 6, An Act to amend the Criminal Code and the Combines Investigation Act. (Liability of directors), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 101, An Act to amend The Representation Act, 1952;

Mr. Studer, seconded by Mr. Bater, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House the said Bill was read the third time and passed.

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright: That Bill No. 3, An Act to provide for the Jurisdiction of the Exchequer Court of Canada in Matters of Divorce, be now read the second time.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was negatived on division.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright: That Bill No. 18, An Act to amend the British North America Acts, 1867 to 1952, with respect to the Quorum of the House of Commons, be now read the second time.

And the Debate continuing;

Mr. Harris, seconded by Mr. Fournier (Hull), moved,—That the said Bill be not now read a second time but that the subject-matter thereof be referred to the Special Committee on House Procedure.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly not read the second time, but the subject-matter thereof was referred to the Special Committee on House Procedure.

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright: That Bill No. 2, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act. (Voluntary revocable check-off), be now read the second time.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Dickey, adjourned.

The hour devoted to Private and Public Bills having expired;

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Garson: That Bill No. 93 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act respecting the Criminal Law", be now read the second time.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time.

By unanimous consent, Mr. Garson, seconded by Mr. Fournier (Hull), moved,—That a Special Committee be appointed to consider Bill No. 93 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act respecting the Criminal Law", and all matters pertaining thereto, with power to send for persons, papers and records, to examine witnesses, to print its evidence and proceedings, and to report from time to time its observations and opinions thereon; that the said Committee consist of seventeen (17) Members to be designated at a later date; and that Standing Order No. 65 be suspended in relation thereto.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

On motion of Mr. Garson, the Bill No. 93 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act respecting the Criminal Law", was referred to the Special Committee appointed to consider the said Bill.

The Order being read for the second reading of Bill No. 38 (Letter L of the Senate), intituled; "An Act respecting The Saint John Bridge and Railway Extension Company";

Mr. Chevrier moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Chevrier, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until Monday next, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 31

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 26TH JANUARY, 1953.

PRAYERS.

Sixteen petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-fourth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on January 23, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with, namely:

Of J. L. Ilsley and others for an Act to incorporate Canadian Disaster Relief Fund, Incorporated.—Mr. Weir.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-fifth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on January 23, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

Of Cecilia Rachel Morin Baird, wife of William Baird of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Annie Smilovitch King, wife of Kenneth M. King of Montreal, Quebec. —Mr. Winkler.

Of Joseph Henri Jacques Gaston Lareault of Montreal, Quebec, husband of Marie Therese Louise Françoise Flageol Lareault.—Mr. Winkler.

Of Gladys Ola Taylor McLellan, now residing in Farnham, Quebec, wife of Malcolm Cecil McLellan of Sherbrooke, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Sarah Juliet Montgomery Scott, wife of James Haston Scott of Montreal, Quebec .- Mr. Winkler.

Of Myrtle Norma Epps Stewart, wife of Ronald Maclean Stewart of Montreal, Quebec.-Mr. Winkler.

Of Howard Douglas Wardle of Montreal, Quebec, husband of June Shelagh Flindall Wardle.—Mr. Winkler.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Seventeenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Seventeenth Report: -

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case: -

Of Cecilia Rachel Morin Baird, wife of William Baird of Montreal, Quebec.

Of Kenneth Angus Eaton Hewith of Montreal, Quebec, husband of Kathleen Meloche Hewith.

Of Adele Roberta Fleck Jeffrey, wife of Gordon Kennedy Jeffrey of Montreal, Quebec.

Of Doris Ethel Taylor, wife of William Ord Taylor of Montreal, Quebec.

Of Dorina Perelroizen Wallerstein, alias Dorina Perlraizen Wallerstein, wife of Laszlo Wallerstein of Montreal, Quebec.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of December 17, 1952, for a Return showing: -1. What advertising firms or agencies were engaged by any and all departments of government for the year 1952?

2. What amounts were paid to each firm?

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented,— Return to an Order of the House of January 19, 1953, for a copy of the original pay cheques in connection with construction or repair work to the wharf at Ste. Anne du Lac, county of Labelle, between June, 1949 and November, 1952.

Mr. Martin, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,-Copy of Order in Council passed under the provisions of the Proprietary or Patent Medicine Act, as follows:

Order in Council P.C. 4505 approved November 19, 1952: Adding the words "Sodium chlorate" to the Schedule to the Proprietary or Patent Medicine Act. (English and French).

And also,—Copy of an Order in Council passed under the provisions of the Food and Drugs Act, as follows:

Order in Council P.C. 4619, approved December 10, 1952: Further amending the Regulations under the Food and Drugs Act. (English and French).

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Statement with respect to Liquor Permits issued during the period January 1 to December 31, 1952, under Section 93 of the Northwest Territories Act, Chapter 142, R.S.C. 1927.

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Hunter be substituted for that of Mr. Bennett; and

That the name of Mr. James be substituted for that of Mr. Crestohl; and That the name of Mr. Decore be substituted for that of Mr. Cannon on the Special Committee on Defence Expenditure.

On motion of Mr. Weir, it was resolved,—That the following Members constitute the Special Committee appointed on January 22, 1953, to consider the Procedure of this House: Messrs. Bradette, Churchill, Fleming, Fournier (Hull), Fulton, Harris, Knowles, MacNaught, Pouliot, Quelch and Weir.

Mr. Gibson, for Mr. Murray (Cariboo), seconded by Mr. Bater, by leave of the House, introduced a Bill, No. 106, An Act to amend the Railway Act, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Cardiff:—1. How many fires have occurred on property belonging to the Department of National Defence since June, 1950?

- 2. Where were these fires?
- 3. What was the estimated loss in each case?
- 4. Was the cause determined in each case, and, if so, what was the cause?
- 5. How many prosecutions have been instigated, as a result of fires to National Defence property since June, 1950?

By Mr. Fraser:—1. Did the Department of National Defence lease any properties in Canada, during the year 1952, for military or other purposes?

2. If so, (a) where are these properties located; (b) on what dates do these leases commence; (c) what amount is paid per month for each lease; (d) were these places in continuous use from the start of each lease?

By Mr. Shaw:—1. Under what date did the Soldier Settlement Board of Canada acquire, by purchase, certain lands situated in Township 44, Range 25 west of the 4th Meridian?

- 2. From whom was the above land purchased by the Soldier Settlement Board?
- 3. Were mines and minerals on the said lands acquired by the Soldier Settlement Board at the time of the land purchase?
- 4. Are such mines and minerals now held in the name of any Department of the Federal Government?
- 5. Has consideration been given to the transferring of the mineral rights to those veterans who purchased land in Township 44, Range 25 from the Soldiers Settlement Board?

By Mr. Hees: -1. Who is the head of the International Service of the Canadian Broadcasting Corporation?

- 2. What salary does he receive per annum?
- 3. What was he paid in travelling or other expenses, during the calendar vear 1952?
- 4. Is he employed on a contract basis? If so, when does this contract terminate?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Knight:—1. What was the total amount spent by P.F.R.A., since and including 1942 to the present date, upon studies or surveys of the South Saskatchewan River Project?

2. What amount was spent in each of the years covered by question 1?

The following Address was voted to His Excellency the Governor General: -

By Mr. Knowles: -Address to His Excellency the Governor General for a copy of any communication received by the Prime Minister or the Federal Government from the Saskatchewan Government, or any Minister thereof, with respect to advance information concerning the contents of the report of the Royal Commission on The South Saskatchewan River Project, and also a copy of any reply to such communication.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, presented,-Return to the foregoing Address forthwith.

Mr. Knight, seconded by Mr. Stewart (Winnipeg North), moved,-That, in the opinion of this House, the Government should take into consideration the advisability of expanding and equalizing educational opportunity across Canada by the granting of financial assistance to the various provinces for that purpose.

And a Debate arising thereon, and continuing;

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 32

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 27th JANUARY, 1953.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-sixth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on January 26, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

Of George Herbert Barr and others of Regina, Saskatchewan, for an Act to incorporate Canadian Pipelines Limited.—Mr. Larson.

Of Stanley Frank Konopka and others of Toronto, Ontario, for an Act to incorporate Polish Alliance of Canada.—Mr. Croll.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-seventh Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on January 26, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, namely:

Of Henryka Ziernicka Bogdan, wife of Waldemar Jan Bogdan of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Reine Cesarine Berthe Leborgne Deyglun of Westmount, Quebec, wife of Henri Deyglun of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of James Alexander Dougherty of Montreal, Quebec, husband of Shirley Frances McKnight Dougherty.—Mr. Winkler.

Of Marjorie Joan LeRiche Dunphy, now residing in Hampstead, Quebec, wife of Donald Murdoch Dunphy of Granby, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Muriel Doreen Southall Fisher, now residing in Verdun, Quebec, wife of Terence Oliver Fisher of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Morris Fishman of Montreal, Quebec, husband of Irene Alice Ruth Ward Fishman.—Mr. Winkler.

Of Joseph Victor Gerard Fontaine of Montreal, Quebec, husband of Mary Emma Cecilia Bertrand Fontaine.—Mr. Winkler.

Of Gittel Gershonowitch Hammer, wife of Moses Hammer, alias Morris Hammer, alias Maurice Hammer, of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Joyce Elizabeth Purves Jones, now residing in Ville LaSalle, Quebec, wife of Richard Emrys Jones of Verdun, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Mary Gordon Wilson LaForest, now residing in the town of Mount Royal, Quebec, wife of Alfred Maurice LaForest of Outremont, Quebec.—
Mr. Winkler.

Of Pearle Elizabeth McLeod Martin, wife of Herbert Ian Martin of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Marguerite Evelyn Lucy Watts Paterson, now residing in Ottawa, Ontario, wife of Ross Herbert Paterson of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Joseph-Marcel Plourde of Joliette, Quebec, husband of Aline Beaudry Plourde.—Mr. Winkler.

Of Gabrielle Laure Josephine Girard Steinbach, wife of Ernst Friedrich Martin Arnold Steinbach of Quebec City, Quebec.—Mr. Winkler.

Mr. Croll, from the Special Committee on Defence Expenditure, presented the First Report of the said Committee, which is as follows:

Your Committee recommends that it be empowered

- 1. To print from day to day 750 copies in English and 200 copies in French of its minutes of proceedings and evidence and such papers and records as may be ordered by the Committee to be printed, and that Standing Order 64 be suspended in relation thereto.
 - 2. To sit while the House is sitting.

By leave of the House, Mr. Croll, seconded by Mr. Benidickson, moved,— That the said Report be now concurred in.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

Mr. St. Laurent moved,—That on Monday, February 2, and on Wednesday, February 4, 1953, and every Monday and Wednesday thereafter to the end of the session, Government Notices of Motions and Government Orders shall have precedence over all other business except Introduction of Bills, Questions by Members and Notices of Motions for the Production of Papers.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

Mr. McCann moved,—That a select committee be appointed on broadcasting to consider the annual report of the Canadian Broadcasting Corporation and to review the policies and aims of the Corporation and its regulations, revenues, expenditures and development, with power to examine and inquire into the matters and things herein referred to and to report from time to time their observations and opinions thereon, and to send for persons, papers and records; That the committee have power to print such papers and evidence from day to day as may be deemed advisable or necessary; That the committee have power to meet while the House is sitting; That the committee shall consist of the following Members: Messrs: Beaudry, Boisvert, Breton, Carter, Courtemanche, Decore, Diefenbaker, Dinsdale, Fleming, Fulton, Gauthier (Portneuf), Gauthier (Sudbury), Hansell, Henry, Jones, Kirk (Digby-Yarmouth), Knight, MacLean (Queens, P.E.I.), McCann, Murray (Cariboo), Mutch, Richard (Ottawa East), Riley, Robinson, Smith (Moose Mountain), and Whitman. That Standing Orders 64 and 65 be suspended in relation thereto.

And a Debate arising thereon, and continuing;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 4, An Act to promote Fair Employment Practices in Canada;

Mrs. Fairclough, seconded by Mr. McLure, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the said motion was, by leave of the House, with-drawn.

The said Order was then, by leave of the House, discharged and the Bill withdrawn.

The Order being read for the second reading of Bill No. 5, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935. (Payment for farm storage), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 6, An Act to amend the Criminal Code and the Combines Investigation Act. (Liability of directors), was allowed to stand.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright: That Bill No. 2, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act. (Voluntary revocable check-off), be now read the second time.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Gregg, adjourned.

The hour devoted to Private and Public Bills having expired;

Debate was resumed on the proposed motion of Mr. McCann: That a select committee be appointed on broadcasting to consider the annual report of the Canadian Broadcasting Corporation and to review the policies and aims of the Corporation and its regulations, revenues, expenditures and development, with power to examine and inquire into the matters and things herein referred to and to report from time to time their observations and opinions thereon, and to send for persons, papers and records; That the committee have power to print such papers and evidence from day to day as may be deemed advisable or necessary; That the committee have power to meet while the House is sitting; That the committee shall consist of the following Members: Messrs. Beaudry, Boisvert, Breton, Carter, Courtemanche, Decore, Diefenbaker, Dinsdale, Fleming, Fulton, Gauthier (Portneuf), Gauthier (Sudbury), Hansell, Henry, Jones, Kirk (Digby-Yarmouth), Knight, MacLean (Queens, P.E.I.), McCann, Murray (Cariboo), Mutch, Richard (Ottawa East), Riley, Robinson, Smith (Moose Mountain), and Whitman. That Standing Orders 64 and 65 be suspended in relation thereto.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Diefenbaker, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 33

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 28th JANUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Eighteenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Eighteenth Report:—

Your Examiner has duly examined the petition of J. L. Ilsley and others, for an Act to incorporate "Canadian Disaster Relief Fund, Incorporated" and finds that no notice of this application having been published in the Canada Gazette, the requirements of Standing Order 95 have not been complied with.

Mr. Abbott, a Member of the Queen's Privy Council, delivered a Message from His Excellency the Governor General, which was read by Mr. Speaker, as follows:—

VINCENT MASSEY.

The Governor General transmits to the House of Commons, Estimates of sums required for the service of Canada for the year ending on the 31st March, 1954 and, in accordance with the provisions of "The British North America Act, 1867," the Governor General recommends these Estimates to the House of Commons.

Government House, Ottawa, January 28, 1953.

On motion of Mr. Abbott, the said Message and Estimates were referred to the Committee of Supply.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:-

By Mr. Noseworthy:—1. Did the Department of Defence Production call for tenders for a contract for trucks, tractors and automotive parts placed between November 17 and November 30, 1952 with the International Harvester Company?

- 2. Were companies submitting tenders required to tender on entire contract or on trucks, tractors and automotive spares, separately?
 - 3. If so, how many trucks were purchased in this contract?
 - 4. What firms were invited to tender on these trucks?
 - 5. What firms submitted tenders for these trucks?
- 6. What was the price quoted for these trucks by each firm that submitted tenders?
- 7. Were any or all firms which submitted tenders asked to submit a second tender on these same trucks?
 - 8. If so, for what reason?
- 9. Which of the firms submitting tenders were asked to submit tenders a second time?
- 10. What price was submitted in the second tender by each firm that tendered a second time on these trucks?
 - 11. Was the contract let to the lowest bidder?
- 12. If not, what was the reason for rejecting the lowest tender in favour of a higher one?

By Mr. Lennard:—1. How many contracts were let for neckties for the Armed Forces from January 1, 1950 to December 31, 1952?

2. How many neckties were contracted for and at what cost?

By Mr. Fulton:—1. When was the decision first taken to design and produce an all-Canadian jet aircraft?

- 2. When was the first step taken by way of retaining engineers, designers, etc., or by way of entering into contract for the production of such aircraft?
- 3. What were the terms on which such services were retained and what were the terms of the contract?
 - 4. When was the first CF-100 complete airframe produced?
 - 5. How many CF-100 complete airframes have been produced to date?
- 6. How much money has been advanced to AVRO Canada for the design and/or production of the CF-100 (if not possible to separate advances for CF-100 and for Orenda engines, what is the total for both)?
- 7. Have any requests been received from any other country or firm to build CF-100 airframes or complete aircraft under licence? If so, from whom?
- 8. Have any contracts allowing such construction under licence been awarded?

By Mr. Fulton:—1. When was the decision first taken to design and produce an all-Canadian jet engine?

- 2. When was the first step taken by way of retaining engineers, designers, etc., or by way of entering into contract for the production of such engines?
- 3. What were the terms on which such services were retained and what were the terms of the contract?
 - 4. When was the first Orenda jet engine produced?
 - 5. How many complete Orenda engines have been produced to date?
- 6. How much money has been advanced to AVRO Canada for the design and/or production of the Orenda engine (if not possible to separate advances for CF-100 and for Orenda engines, what is the total for both)?
- 7. Have any requests been received from any other country or firm to build Orenda engines under licence? If so, from whom?
- 8. Have any contracts allowing such construction under licence been awarded?

By Mr. Knowles:—1. Has the Canadian Junk Company obtained (a) shirts; (b) any other goods or supplies, from Canadian Army sources, or from any government department or agency, at any time since January 1, 1948?

2. If so, what quantities of such supplies were obtained, and at what prices?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) face cloths; (b) towels; (c) tablecloths; (d) mattress covers, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) nylon parkas; (b) nylon wind pants; (c) combat smocks, for all branches of the Armed Services, during the period from April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) leather footwear; (b) rubber footwear; (c) other varieties of footwear, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost and quantity of kit-bags purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) suitcases; (b) trunks, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) men's raincoats; (b) men's waterproof coats; (c) men's greatcoats; (d) women's raincoats; (e) women's greatcoats; (f) women's jackets, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost and quantity of haversacks purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) battledress blouses; (b) battledress trousers; (c) summer trousers, (d) summer jackets; (e) socks; (f) handkerchiefs; (g) winter underwear; (h) summer underwear, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) leather belts; (b) canvas belts; (c) canvas and leather belts, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) carving knives; (b) serving forks, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) berets; (b) field service caps; (c) winter peaked caps; (d) women's berets; (e) women's hats; (f) cook's caps; (g) anti-blast helmets, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) floor rugs; (b) underfelts for rugs; (c) carpets; (d) ozite rug cushions; (e) door mats, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) boudoir lamps; (b) bridge lamps; (c) table lamps; (d) trilight lamps, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What was the total cost of packaging and marking depot stocks for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard: —What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) men's overalls; (b) women's coveralls; (c) mitts; (d) gloves, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Poulin:—1. What are the names of the lawyers and notaries residing in the county of Beauce, who have acted as agents for the different departments or boards of the Federal Government for the fiscal years 1947-48, 1948-49, 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1, 1952 to December 31, 1952?

2. What amount of fees has been paid to each of them for each of the above mentioned years and in connection with what services?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost, quantities, varieties, and from whom purchased, of razors for all branches of the Armed Forces, during the period from April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost, quantities, and from whom purchased, of shaving brushes for all branches of the Armed Forces, during the period from April 1, 1951, to December 31, 1952?

By Mr. Lennard:—What were the total purchases, giving cost, quantities, and from whom purchased, of dishcloths for all branches of the Armed Forces, during the period from April 1, 1951, to December 31, 1952?

The following Order of the House was issued to the proper officers:—

By Mr. Robichaud:—Order of the House for a copy of all correspondence exchanged between the Federal Government, or any department thereof, and any person or persons, in connection with the teaching of religion and French to the French-speaking pupils at Woodfalle School, Royal Canadian Air Force station, Rockcliffe, Ontario.

Mr. Stuart (Charlotte), seconded by Mr. Pinard, moved,—That in the opinion of this House, the government should consider the advisability of investigating the economic condition of the fishing industry in Canada with a view to recommending legislation designed to render assistance to the industry comparable to the legislation already enacted to provide assistance for agriculture.

After Debate thereon, the said motion was, by leave of the House, withdrawn.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 34

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 29TH JANUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented Return to an Order of the House of December 10, 1952, for a Return showing:—1. How many persons employed by the Government of Canada, as of March 31, 1952, were included under the Civil Service Superannuation Act and were making contributions to the Superannuation Account of the Consolidated Revenue Fund?

- 2. How many persons, as of March 31, 1952, were employed by the Government of Canada and were making contributions to the Retirement Fund for Temporary Employees, but were not entitled to benefits under the Civil Service Superannuation Act?
- 3. How many persons employed by the Government of Canada, as of March 31, 1952, were not under any government employees retirement program?
- 4. Of the above number of persons not included under any retirement program, how many have been steadily employed for periods of (a) one to three years; (b) three to five years; (c) five to ten years; (d) ten years or over?

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Brown (Essex West):—1. What restrictions are in force on the importation of beer into Canada?

2. Has there been any importation of a beer known as "malzbier" brewed especially for children? If so, from what country and in what quantities?

3. Is there any restriction on the importation of a slightly sweet drink known as "malzbier", containing alcohol, from Germany or any other country?

 $68110 - 13\frac{1}{2}$

- 4. Is there any restriction to the importation of any syrup or beverage produced from barley, hops, yeast and water or any one or combination thereof?
- 5. Has there been any importation of any brew containing alcohol known as "lollipop" beer? If so, from what country and in what quantity?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Laing:—1. What has been the value of (a) exports; (b) imports, by Canada, in each of the fiscal years 1930 to the present?

2. What has been the budgetary surplus, or deficit, in each of the fiscal years since 1930 to the present?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Bryce:—What wages are now being paid to ward maids and kitchen maids at the following hospitals: (a) Camp Hill; (b) Sunnybrook; (c) Deer Lodge; (d) Shaughnessy?

The Bill No. 45 (Letter H of the Senate), intituled: "An Act to amend The Companies' Creditors Arrangement Act, 1933", was read the third time and passed.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to amend the Post Office Act;

Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole on the said proposed Resolution.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to amend The Post Office Act to provide that the Postmaster General may, in certain cases, enter into contracts for conveying mail involving an annual expenditure of one thousand dollars or less, and may also, under certain conditions, while a contract is still in force, increase the amount payable thereunder during the unexpired term thereof.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville) then, by leave of the House, presented a Bill, No. 107, An Act to amend The Post Office Act, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House reverted to "Government Notices of Motions".

Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville) moved,—That a special committee be appointed to consider the Bill, An Act to amend the Post Office Act, and also the regulations, general administration and operation of the rural mail delivery service; with power to send for persons, papers and records, to examine witnesses, to print its evidence and proceedings from day to day, and to report from time to time its observations and opinions thereon and that, notwithstanding the provisions of Standing Order 65, the committee shall consist of twenty-seven Members to be designated by the House at a later date.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

By leave of the House, on motion of Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville), it was resolved:—That the Members of the said Committee be as follows:—Messrs. Ashbourne, Beyerstein, Boucher, Brisson, Bryce, Cardiff, Cardin, Coyle, Cruickshank, Dinsdale, Dumas, Dupuis, Garland, Gour (Russell), Green, Hosking, Langlois (Gaspe), MacKenzie, MacLean (Queens, P.E.I.), McCulloch, McWilliam, Noseworthy, Robertson, Robichaud, Spence, Ward, and Welbourn.

The House returned to "Government Orders".

The Order being read for the second reading of Bill No. 105, An Act respecting the liability of the Crown for Torts and Civil Salvage;

Mr. Garson moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Diefenbaker, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 30TH JANUARY, 1953.

The Clerk informed the House of the unavoidable absence of Mr. Speaker, whereupon Mr. Beaudoin (Vaudreuil-Soulanges), Chairman of Committees, took the Chair as Deputy Speaker, pursuant to the Statute in that case made and provided.

PRAYERS.

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of January 19, 1953, for a copy of agreements entered into by the Government of Canada and the Imperial Oil Company regarding exploration for oil or unit operation and production of oil in the vicinity of Norman Wells.

The Order being read for the second reading of Bill No. 44 (Letter E of the Senate), intituled: "An Act to Protect the Coastal Fisheries";

Mr. Sinclair moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Marine and Fisheries.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution respecting grants of assistance to provinces for the conservation of water resources;

Mr. Winters moved,—That Mr. Deputy Speaker do now leave the Chair.

And a Debate arising thereon, and continuing;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 5, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935. (Payment for farm storage), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 6, An Act to amend the Criminal Code and the Combines Investigation Act. (Liability of directors);

Mr. Argue, seconded by Mr. Knowles, moved,—That the said Bill be now read the second time.

And the question being proposed;

The said motion was, by leave of the House, withdrawn.

The said Order was then, by leave of the House, discharged and the Bill withdrawn.

The Order being read for the second reading of Bill No. 106, An Act to amend the Railway Act;

Mr. Murray (Cariboo), seconded by Mr. Ferrie, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the said motion was, by leave of the House, with-drawn.

The said Order was then, by leave of the House, discharged and the Bill withdrawn.

The hour devoted to Private and Public Bills having expired;

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Winters: That Mr. Deputy Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution respecting grants of assistance to provinces for the conservation of water resources.

A point of Order was raised by Mr. Winters that as the Bill forecast by the proposed Resolution will not embrace irrigation or irrigation policies, debate of a measure such as that envisaged by the South Saskatchewan project would not be relevant to the measure before the House.

Mr. Deputy Speaker ruled that debate on irrigation projects and policies was not relevant to the proposed Resolution now before the House and so the point of Order was well taken.

From this Ruling Mr. Diefenbaker appealed to the House.

And the question being put by Mr. Deputy Speaker: Shall the Ruling of the Chair be sustained?—it was decided in the affirmative, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Applewhaite,	Gauthier	Lafontaine,	Quelch,
Ashbourne,	(Lac-Saint-Jean),	Langlois (Gaspé),	Richard
Balcom,	Gauthier (Lapointe),	Larson,	(Ottawa East),
Bater,	Gibson,	Léger,	Rousseau,
Beyerstein,	Gingras,	Little,	Simmons,
Blackmore,	Goode,	Macdonald	Smith (Moose
Blanchette,	Hansell,	(Edmonton East),	Mountain),
Boisvert,	Harrison,	MacDougall,	Smith (Queens-
Boucher,	Helme,	MacKenzie,	Shelburne),
Bradley,	Hetland,	MacLean (Cape	Stick,
Campney,	Hosking,	Breton North	Studer,
Carroll,	Huffman,	and Victoria),	Tremblay,
Carter,	Johnston,	McCulloch,	Ward,
Corry,	Jutras,	McIlraith,	Weir,
Dechene,	Kickham,	McIvor,	Whiteside,
Eyre,	Kirk (Antigonish-	McMillan,	Winkler,
Fair,	Guysborough),	Mott,	Winters,
Ferrie,	Kirk (Digby-	Murray (Cariboo),	Wood,
Fournier (Hull),	Yarmouth),	Pearson,	Wylie—70.
Gagnon,	LaCroix,	Prudham,	

NAYS

Messrs.

Adamson,	Diefenbaker,	Hodgson,	Montgomery,
Argue,	Dinsdale,	Jones,	Pearkes,
Black (Cumberland),	Fairclough (Mrs.),	Knight,	Ross (Souris),
Brooks,	Ferguson,	Knowles,	Stewart
Browne	Fulton,	Lennard,	(Winnipeg North),
(St. John's West),	Green,	MacInnis,	Thatcher,
Bryce,	Hees,	MacLean (Queens),	Tustin,
Churchill.	Herridge,	McLure,	Wright-30.

And the Debate continuing on the main motion;

Mr. Diefenbaker, seconded by Mr. Green, moved in amendment thereto: That all the words after "that" in the Resolution be deleted and the following substituted therefor:

"In the opinion of this House a Measure respecting the conservation of water resources should include provision for the immediate construction of the South Saskatchewan River Dam Project."

Mr. Deputy Speaker ruled the amendment out of order on the ground that the question before the House was a motion for Mr. Deputy Speaker to leave the Chair and so it was not permissible at this stage to amend the terms of the proposed Resolution.

From this Ruling Mr. Diefenbaker appealed to the House. 68110-14

And the question being put by Mr. Deputy Speaker: Shall the Ruling of the Chair be sustained?—it was decided in the affirmative, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Applewhaite,	Ferrie,	Kirk (Digby-	Pearson,
Ashbourne,	Fournier (Hull),	Yarmouth),	Prudham,
Balcom,	Gauthier	LaCroix,	Quelch,
Bater,	(Lac-Saint-Jean),	Lafontaine,	Richard
Beyerstein,	Gauthier (Lapointe),	Larson,	(Ottawa East),
Blackmore,	Gibson,	Leger,	Rousseau,
Blanchette,	Gingras,	Little,	Simmons,
Boisvert,	Goode,	Macdonald	Smith (Moose
Boucher,	Hansell,	(Edmonton East),	Mountain),
Bradley,	Harrison,	MacDougall,	Smith (Queens-
Campney,	Helme,	MacKenzie,	Shelburne),
Carroll,	Hetland,	MacLean (Cape	Stick,
Carter,	Hosking,	Breton North	Studer,
Corry,	Huffman,	and Victoria),	Tremblay,
Côté (Matapedia-	Johnston,	McCulloch,	Weir,
Matane),	Jutras,	McIlraith,	Whiteside,
Dechene,	Kickham,	McIvor,	Winkler,
Eyre,	Kirk (Antigonish-	Mott,	Winters,
Fair,	Guysborough),	Murray (Cariboo),	Wood,
			Wylie—67.

NAYS

Messrs.

Adamson,	Diefenbaker,	Jones,	Montgomery,
Argue,	Dinsdale,	Knight,	Pearkes,
Black (Cumberland),	Ferguson,	Knowles,	Ross (Souris),
Brooks,	Fulton,	Lennard,	Stewart
Browne	Green,	MacInnis,	(Winnipeg North),
(St. John's West),	Hees,	MacLean (Queens),	Thatcher,
Bryce,	Hodgson,	McLure,	Tustin,
Churchill,			Wright—28.

And the Debate still continuing on the main motion; the said Debate was, on motion of Mr. Herridge, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Deputy Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until Monday next, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 2ND FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Nineteenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Nineteenth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Freda Smolar Brown, wife of Jack Brown of Montreal, Quebec.

Of Ruth Steirman Fernley, wife of Harris Fernley of Montreal, Quebec.

Of Pauline Tratenberg Goldman, wife of Max Goldman of Montreal, Quebec.

Of Therese Monette Lax, wife of Jack Lax of Montreal, Quebec.

Of Beryl Mildred Taylor Leckie, wife of Hugh Alan Leckie of Parent, Quebec.

Of Hans (Johann) Mueller of Montreal, Quebec, husband of Monique Paquette Mueller.

Of Joseph Nagy of Montreal, Quebec, husband of Elizabeth Moran Nagy.

Of Rolande Lortie Nugent, wife of Lorne Henry Nugent of Montreal, Quebec.

68110-14

Of Alice Cecilia Anne Magniac Parker, wife of John Alexander Parker, of Montreal, Quebec.

Of Marguerite Evelyn Lucy Watts Paterson, wife of Ross Herbert Paterson of Montreal, Quebec.

Of Margot Fairbanks Duff Pratt, wife of Frank Joseph Pratt of Montreal, Quebec.

Of Robert Pratte of Montreal, Quebec, husband of Louise Fowler Pratte.

Of Harold Speevak of Montreal, Quebec, husband of Toba Bluma Zimman Speevak, also known as Bernice Zimman Speevak.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Twentieth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Twentieth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills and finds that all the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case: -

Of Walter Callow and others, of Halifax, Nova Scotia, for an Act to incorporate The Callow Veterans' and Invalids' Welfare League.

Of Frank Breadon Common, Jr., and others of Montreal, Quebec, for an Act to incorporate Canadian Reinsurance Company.

Of Florence F. Loudon of Toronto, Ontario, for an Act providing for the surrender of her patent of invention bearing number 474,716, granted on June 26, 1951, and the revivial of her application for the same patent of invention bearing serial number 527,454, filed on May 31, 1945.

On motion of Mr. St. Laurent, seconded by Mr. Drew, it was unanimously resolved: That His Honour the Speaker be asked to convey to Her Majesty the Queen, to Her Majesty the Queen of the Netherlands and to His Majesty the King of the Belgians the deep sympathy of the Commons of Canada to the people of the United Kingdom, the Netherlands and Belgium who have been so sorely stricken by the appalling disaster which has befallen them and the earnest desire of the Canadian people to manifest their sympathy to the sufferers in such concrete form as, after more accurate information is available about the actual needs, will prove to be the most helpful to them in their great distress.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,-Copy of Statutory Orders and Regulations published in the Canada Gazette (Part II) of Wednesday, January 28, 1953, under the provisions of Section 6 of the Regulations Act, Chapter 50 of the Statutes of Canada 1950 (First Session). (English and French).

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of January 21, 1953, for a Return showing: -1. What was the total coal production in Canada for the year 1952, by provinces?

- 2. What was the total tonnage of coal imports from the United States to Canada in the year 1952?
- 3. What was the total tonnage of imported American coal used or stockpiled by the Canadian National Railways, in (a) Ontario; (b) Quebec; (c) New Brunswick; (d) Nova Scotia?
- 4. What are the names of the companies in Canada who import American coal?

On motion of Mr. Weir, it was resolved: That the Special Committee appointed Friday, January 23, to consider Bill No. 93 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act respecting the Criminal Law" consist of the following Members: Messrs: Brown (Essex West), Browne (St. John's West), Cameron, Cannon, Carroll, Churchill, Diefenbaker, Garson, Henderson, Laing, MacInnis, MacNaught, Macnaughton, Noseworthy, Pinard, Robichaud, and Shaw.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:

By Mr. Noseworthy:—1. What lawyers or notaries public, residing in the counties of Carleton and Victoria, New Brunswick, have acted as agents on behalf of any department or board of the Dominion Government, during the fiscal years 1948-49, 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1 to December 31, 1952?

2. What amounts have been paid to each and in connection with what services?

By Mr. Diefenbaker:—1. What is the total expenditure to date in connection with the Royal Commission on the South Saskatchewan River Project for (a) commissioners; (b) counsel; (c) staff?

2. Are there any accounts above referred to that are unpaid? If so, how much?

By Mr. Balcer:—1. Has the Government sold the old Berthierville wharf in the county of Berthier-Maskinonge?

- 2. If so, to whom was it sold, on what date and for what amount?
- 3. Has the Government contributed to the raising of the cement walls and to the filling up of the approaches to the said wharf?
 - 4. If so, to whom were such contracts awarded and for what amounts?

The Order being read for the second reading of Bill No. 103, An Act to amend The National Defence Act;

Mr. St. Laurent moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon;

Mr. Drew, seconded by Mr. Pearkes, moved in amendment thereto: "That the said Bill be not now read the second time but that it be resolved that in the opinion of this House consideration should be given to the introducing of legislation to amend the National Defence Act which will provide for one or more associate ministers with duties defined by Statute."

After Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Johnston, Adamson, Diefenbaker, Quelch, Jones. Dinsdale, Robichaud, Argue, Knight, Aylesworth, Drew, Ross (Souris), Knowles, Shaw, Beyerstein, Fair, Black (Cumberland), Fairclough (Mrs.), Lennard, Stanfield, Low, Stewart Blackmore, Ferguson, Macdonnell Blair, Fleming, (Winnipeg North), Fraser, (Greenwood), Thatcher. Brooks. Fulton, MacInnis, Browne Tustin, MacLean (Queens), (St. John's West), Green, White (Hastings-Bryce, Hansell, McGregor, Peterborough), Catherwood, Hees, McLure, Churchill, Herridge, Montgomery, (Middlesex East), Courtemanche, Hodgson, Pearkes, Wright, Wylie-52.

NAYS

Messrs.

Kirk (Antigonish-Abbott, Crestohl, Guysborough), Murray (Cariboo), Anderson, Croll, Lafontaine, Murray (Oxford). Darroch, Applewhaite, Decore, Laing, Mutch, Ashbourne, Langlois (Gaspé), Parent. Balcom, Deslières, Dumas, Larson, Proudfoot, Bater, Leduc. Prudham, Beaudoin, Eyre, Ratelle. Ferrie, Leger, Benidickson, Lesage. Richard Follwell, Bennett, Fournier (Hull), Little, (Ottawa East), Bertrand, Macdonald Robertson, Blanchette, Fulford, (Edmonton East), Rochefort, Gardiner, Blue, Garland, MacDougall, Rousseau, Boisvert, MacLean (Cape St. Laurent. Garson, Boivin, **Breton North** Simmons, Gauthier Bonnier. Sinnott. (Lac-Saint-Jean), and Victoria), Boucher, Smith (Moose Gauthier (Lapointe), MacNaught, Bourget, Gauthier (Portneuf), McCann, Mountain), Bourque, Smith (Queens-McCubbin, Bradette, Gibson, Gour (Russell), McCulloch, Shelburne), Bradley, Studer, McCusker, Brown Gregg, McDonald (Parry Tremblay, (Essex West), Harris, Sound-Muskoka), Valois, Byrne, Harrison, Viau, Campney, Hellyer, McIlraith, Cardin, Helme, McIvor. Ward, Hetland, McLean Weir. Carroll, Carter, (Huron-Perth), Welbourn, Huffman, Chevrier, James, McMillan, Whitman, Jutras, Major. Winkler, Claxton, Corry, Monette, Winters. Kickham, Côté (Verdun-Wood-111. La Salle).

And the question being put on the main motion; it was agreed to, on division.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

By unanimous consent, the House reverted to "Motions" under "Routine Proceedings".

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Herridge be substituted for that of Mr. Gillis on the Special Committee on Defence Expenditure.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 3RD FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. MacLean (Cape Breton North and Victoria), from the Standing Committee on Standing Orders, presented the First Report of the said Committee, as follows:

In accordance with Standing Order 99(2), your Committee has considered the petition of J. L. Ilsley and others praying for an Act to incorporate "Canadian Disaster Relief Fund, Incorporated" together with the Eighteenth Report of the Examiner of Petitions presented on January 28, 1953, informing the House that the requirements of Standing Order 95 respecting publication of notice have not been complied with.

The petitioners are seeking incorporation for the purpose of managing and distributing the Canadian Disaster Relief Fund to meet emergencies and needs arising in Canada from flood, fire, tempest, earthquake, pestilence or other disaster, to mitigate loss and suffering caused thereby, to assist in repairing damage therefrom and to re-habilitate persons who have suffered injury or loss by reason thereof.

The subject matter of the proposed legislation has already received wide publicity and, in the opinion of your Committee, no interests will suffer or no rights will be injuriously affected should the bill based on this petition be allowed to proceed without publication of notice in the Canada Gazette.

Your Committee therefore recommends:

- 1. That Standing Order 95 be suspended in relation to this petition and that the bill based thereon be allowed to proceed.
- 2. That the penalty imposable under Standing Order 93 (3) (a) for the suspension of Standing Order 95, be waived.

- Mr. McCubbin, Parliamentary Assistant to the Minister of Agriculture, presented,—Return to an Order of the House of January 26, 1953, for a Return showing:—1. What was the total amount spent by P.F.R.A., since and including 1942 to the present date, upon studies or surveys of the South Saskatchewan River Project?
 - 2. What amount was spent in each of the years covered by question 1?
- Mr. Mutch, Parliamentary Assistant to the Minister of Veterans Affairs, presented,—Return to an Order of the House of January 26, 1953, for a Return showing:—1. Under what date did the Soldier Settlement Board of Canada acquire, by purchase, certain lands situated in Township 44, Range 25 west of the 4th Meridian?
- 2. From whom was the above land purchased by the Soldier Settlement Board?
- 3. Were mines and minerals on the said lands acquired by the Soldier Settlement Board at the time of the land purchase?
- 4. Are such mines and minerals now held in the name of any Department of the Federal Government?
- 5. Has consideration been given to the transferring of the mineral rights to those veterans who purchased land in Township 44, Range 25 from the Soldiers Settlement Board?

And also,—Return to an Order of the House of January 29, 1953, for a Return showing:—What wages are now being paid to ward maids and kitchen maids at the following hospitals: (a) Camp Hill; (b) Sunnybrook; (c) Deer Lodge; (d) Shaughnessy?

- Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville), a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Bradley, presented,—Return to an Order of the House of January 15, 1953, for a Return showing:—1. How many veterans' hospitals are there in Canada?
- 2. What are the names of these hospitals and the provinces in which they are located?
- 3. How many beds are available for use of veterans in each of the veterans' hospitals in Canada, by hospitals?
- 4. How many veterans are in tubercular sanatoriums in Canada (a) by provinces; (b) by hospitals?
- 5. How many veterans are patients in hospitals other than veterans' hospitals or sanatoriums (a) by provinces; (b) by hospitals?
- 6. Are any payments made to sanatoriums for the care of veterans suffering from tuberculosis by any department of the Federal Government? If so, at what rate?
- 7. Are any payments made to other hospitals for the care of veterans by any department of the Federal Government? If so, at what rate?
- 8. Are employees of veterans' hospitals who become infected with tuberculosis while employed by the Department of Veterans' Affairs hospitalized at the expense of the Federal Government? If not, by whom?

9. How many patients are there in Westminster Hospital, London, Ontario, including all branches of the hospital, as of December 31, 1952?

The Bill No. 103, An Act to amend The National Defence Act, was again considered in Committee of the Whole, reported with amendments, considered as amended, and ordered for a third reading at the next sitting of the House.

The Bill No. 102, An Act respecting the Royal Style and Titles, was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of Supply;

Mr. Fournier (Hull) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair. And a Debate arising thereon, and continuing;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 5, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935. (Payment for farm storage), was allowed to stand.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright: That Bill No. 2, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act. (Voluntary revocable check-off), be now read the second time.

And the Debate continuing;

Mr. Gregg, seconded by Mr. Fournier (Hull), moved,—That Bill No. 2, be not now read a second time but that the subject-matter thereof be referred to the Standing Committee on Industrial Relations.

And a Debate arising thereon,

Mr. Drew, seconded by Mrs. Fairclough, moved in amendment thereto:— That the amendment be amended by adding thereto the following words:

"with instructions that they have power to consider and to recommend amendments to the Industrial Relations and Disputes Investigation Act, with a view to bringing the Act into conformity with current practices of employment in industry and of ensuring the greatest possible harmony between employees and employers." Mr. Deputy Speaker ruled the proposed amendment out of order on the ground that it was not relevant to the motion before the House and further that it would be an enlargement of the subject-matter of the Bill under consideration.

And after further Debate; the question being put on the said motion, it was agreed to.

The said Bill was accordingly not read the second time, but the subject-matter thereof was referred to the *Standing Committee on Industrial Relations*.

The hour devoted to Private and Public Bills having expired;

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Fournier (Hull): That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Supply.

And the Debate continuing;

Mr. Diefenbaker, seconded by Mr. Drew, moved in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be deleted and the following substituted therefor:

"this House regrets that in the estimates presented to this House no provision has been made for immediately proceeding with the construction of the South Saskatchewan River Dam."

And a Debate arising thereon;

Mr. Wright, seconded by Mr. Argue, moved in amendment to the said proposed amendment: That the amendment be amended by adding at the end thereof the following words:

"as recommended by the federal government's P.F.R.A. engineers."

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Larson, adjourned.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 9.55 o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 4TH FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Report, dated January 22, 1953, of the Commissioner, Combines Investigation Act, of an investigation into an alleged combine in the supply, distribution and sale of coarse papers and related products in British Columbia.

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Annual Report for 1952 by the Minister of Transport of cases in which ships were relieved from compliance with steamship requirements under authority of Section 488A, Canada Shipping Act, 1934, as amended.

And also,—Annual Report for 1952 by the Minister of Transport of cases in which ships were exempted under the provisions of Section 133A, Canada Shipping Act, 1934, as amended, from the obligation of carrying certificated masters, mates or engineers.

On motion of Mr. Weir, it was ordered: That the name of Mr. Montgomery be substituted for that of Mr. Churchill on the Special Committee on the Criminal Law.

Mr. Thatcher, seconded by Mr. Knight, by leave of the House, introduced a Bill, No. 108, An Act to amend the Criminal Code. (Capital Punishment.), which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Fulton:—1. Was any contract, sub-contract, agreement, sub-agreement or arrangement whatsoever let or entered into at any time by (a) the Government of Canada or any department or agency thereof; or (b) by Canadair Limited, to or with the Ford Motor Company of Canada for production, manufacture or any other process or stage of production or manufacture of main wing panels or other parts of (i) F86 Sabre Jets by whatever Mark, number or letter the same may have been described; or (ii) T33 Training Aircraft?

- 2. If so, (a) when was the contract, sub-contract, agreement, sub-agreement, or arrangement let or entered into; (b) for how many units; (c) what was the total amount of money involved or to be involved, in each case?
- 3. Were any units produced under such contract, sub-contract, agreement, sub-agreement, or arrangement? If so, how many?
 - 4. Is the contract, etc., still in effect?
 - 5. If so, when is delivery expected to start?
 - 6. If not, when was it cancelled?
- 7. If cancelled, by whom was it cancelled, upon whose instructions, and for what reason?
- 8. Did the Government, or any department or agency thereof, or any other person or corporation, supply or pay for any plant or equipment for the purposes thereof, the cost of which is charged or will be charged to the Dominion Treasury? If so, what was or will be the cost?
- 9. Has any other money been paid by or on account of the Government, or is any other money or payment of any sort to fall due which will ultimately be chargeable to the Dominion Treasury, by virtue of such contract, etc. and/or its cancellation?
- 10. Have any claims been made by the Ford Company against (a) the Government of Canada or any department or agency thereof; (b) Canadair Limited, in respect of such contract, etc. and/or cancellation?
 - 11. If so, (a) for how much; (b) how much has been paid?
- 12. Has any such contract, etc., as referred to in part one hereof been let to or entered into with any other person or corporation, or are negotiations with respect thereto being carried on, by (a) the Government of Canada or any department or agency thereof; or (b) Canadair Limited?
 - 13. If so, to or with whom?

By Mr. Fulton:—1. Was any contract, sub-contract, agreement, sub-agreement or arrangement whatsoever let or entered into at any time by, (a) the Government of Canada or any department or agency thereof; or (b) Canadair Limited, to or with Enamel and Heating Products Limited, Sackville, New Brunswick, for production, manufacture or any other process or stage of production or manufacture of empennages or other parts of (i) F86 Sabre Jets by whatever Mark, number, or letter the same may have been described; or (ii) T33 Training Aircraft?

- 2. If so, (a) when was the contract, sub-contract, agreement, sub-agreement, or arrangement let or entered into; (b) for how many units; (c) what was the total amount of money involved or to be involved, in each case?
- 3. Were any units produced under such contract, sub-contract, agreement, sub-agreement or arrangement? If so, how many?
 - 4. Is the contract, etc., still in effect?
 - 5. If so, when is delivery expected to start?
- 6. Did the Government, or any department or agency thereof, or any other person or corporation, supply or pay for any plant or equipment for the purposes thereof, the cost of which is charged or will be charged to the Dominion Treasury? If so, what was or will be the cost?
- 7. Has any money been paid by or on account of the Government, or has any money, claim or payment been made by any other person or corporation which will eventually be chargeable to the Dominion Treasury, by virtue of such contract, etc.? If so how much?
- By Mr. Fulton:—1. Has a site been acquired, or have arrangements or negotiations for the acquisition thereof been commenced, for a head office or central administrative location for the National Film Board? If so, (a) at what location; (b) how large; (c) on whose authority; (d) for what price?
- 2. Have any plans, sketches or other preparations whatsoever been made for the erection of a building on the site? If so, what are the particulars of the type and amount of accommodation, and are these matters still being considered, or have they been decided on?
- 3. Have any expenditures been made to date in connection therewith apart from the amount paid, if any, for the site? If so, how much, for what purpose or purposes, and on what authority?
- 4. Is authority being asked for further commitments or expenditures during this fiscal year? If so, how much, for what purpose or purposes, and under what item in the estimates?
- 5. What is estimated to be the final total cost of the complete project as envisaged?

The Order being read for the third reading of Bill No. 103, An Act to amend The National Defence Act;

Mr. St. Laurent moved,—That the said Bill be now read the third time.

And the question being proposed;

Mr. Pearkes, seconded by Mr. Harkness, moved in amendment thereto: That the said Bill be not now read the third time, but that it be referred back to the Committee of the Whole for the purpose of amending Section 1 thereof by adding the words, "for Air" after the word "defence" in the 6th line thereof; and by adding the words "for Air" after the word "defence" in the 11th line thereof; and for the purpose of amending Section 2 thereof by adding the words "for Air" after the word "defence" in the 6th line thereof; and by adding the words "for Air" after the word "defence" in the 11th line thereof.

After Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment; it was negatived on division.

And the question being put on the main motion: That Bill No. 103, An Act to amend The National Defence Act, be now read the third time, it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 7 (Letter C of the Senate), intituled: "An Act to amend the Loan Companies Act";

Mr. Fournier (Hull), for Mr. Abbott, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Bill No. 8 (Letter D of the Senate), intituled: "An Act to amend the Trust Companies Act", was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Fournier (Hull): That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Supply, and on the proposed motion of Mr. Diefenbaker in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Wright in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Gardiner, adjourned.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 5th FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Brown (Essex West), from the Special Committee appointed to consider Bill No. 93 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act respecting the Criminal Law", presented the First Report of the said Committee, as follows:

Your Committee recommends:

- 1. That the quorum of the Committee be set at seven members.
- 2. That it be authorized to sit while the House is sitting.

By leave of the House, Mr. Brown (Essex West), seconded by Mr. Cannon, moved,—That the said Report be now concurred in.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Report by the Canadian National Railways System of work done and expenditures made during the calendar year 1952, and to December 31, 1952, in connection with an Act, Chapter 44 of 15 George VI, 1951) respecting the construction of a Canadian National Railway line from Sherridon to Lynn Lake, in the province of Manitoba.

Also,—Report by the Canadian National Railways System of the work done and the expenditures made during the calendar year 1952, and to December 31, 1952 in connection with an Act (Chapter 20 of 1 Elizabeth II, 1952) respecting the construction of a Canadian National Railway line from Terrace to Kitimat, in the province of British Columbia.

And also,—Statement of leases of wharves, piers and breakwaters for the calendar year 1952, as required by Section 18, Chapter 89, "Government Harbours and Piers Act", R.S.C. 1927.

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Annual Report of the Bank of Canada to the Minister of Finance and Statement of Accounts for the year ended December 31, 1952, Statutes of Canada 1938, C. 42, S. 15.

Mr. MacLean (Cape Breton North and Victoria), seconded by Mr. Huffman, moved,—That the First Report of the Standing Committee on Standing Orders presented on Tuesday, February 3, be now concurred in.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Knowles:—1. How many electric light bulbs have been purchased by the Department of National Defence, since January 1, 1948, for the defence establishment at Churchill, Manitoba?

- 2. How many of these have been requisitioned, and what is the total number now on hand?
- 3. How many five-gallon cases of paint have been delivered to the defence establishment at Churchill, by the Department of National Defence, since January 1, 1948?
 - 4. How many have been requisitioned, and how many are now on hand?
- 5. Since January 1, 1948, how many five-gallon cases of paint have been shipped out of Churchill from the defence establishment on requisition, and what was their destination?

By Mr. White (Middlesex East):—1. How many snowmobiles or similar vehicles have been purchased for the Department of National Defence, since Operation Muskox, May 1946?

- 2. From what firm, or firms, were these vehicles purchased?
- 3. If purchased from more than one firm, what were the number of vehicles purchased from each?
 - 4. What has been the total cost of these vehicles?
- 5. What has been the disposition of these vehicles by military establishments in Canada?

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Chevrier: That Bill No. 38 (Letter L of the Senate), intituled: "An Act respecting The Saint John Bridge and Railway Extension Company", be now read the second time.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines.

The Order being read for the second reading of Bill No. 39 (Letter M of the Senate), intituled: "An Act to amend the Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act";

Mr. Chevrier moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines.

The Bill No. 19, An Act to amend The Canadian Vessel Construction Assistance Act, was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment and ordered for a third reading at the next sitting of the House.

The Order being read for the second reading of Bill No. 40 (Letter N of the Senate), intituled: "An Act respecting the appointment of Auditors for National Railways";

Mr. Chevrier moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, and ordered for a third reading at the next sitting of the House.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, without any amendment:—

Bill No. 101, An Act to amend The Representation Act, 1952.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Winters: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution respecting grants of assistance to provinces for the conservation of water resources.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole on the said proposed Resolution.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to authorize grants of assistance to provinces for the conservation of water resources under the terms and conditions specified in the said measure, such grants not to exceed thirty-seven and one-half per cent of the projects and to be paid out of moneys appropriated by Parliament for the abovementioned purposes; and to provide that all officers, clerks and employees required for carrying out the provisions of the measure shall be appointed in accordance with the provisions of the Civil Service Act.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Winters then, by leave of the House, presented a Bill, No. 109, An Act to Authorize the Grant of Assistance to a Province for the Conservation of Water Resources, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution respecting the establishment of the Historic Sites and Monuments Board of Canada.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to provide for the establishment of the Historic Sites and Monuments Board of Canada on a statutory basis; to provide that the Board shall consist of twelve members and for its powers and duties; to provide also that the appointed members shall be paid a fee for attending each meeting and travelling and living expenses incurred in connection with the business of the Board; to provide also for the appointment and remuneration of a secretary of the Board; and to provide further that all expenditures for the purposes of the Act shall be paid out of moneys appropriated by Parliament therefor.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Winters then, by leave of the House, presented a Bill, No. 110, An Act to establish the Historic Sites and Monuments Board of Canada, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 6TH FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Ashbourne, from the Standing Committee on Marine and Fisheries, presented the First Report of the said Committee, as follows:

Your Committee recommends:

- 1. That it be empowered to print, from day to day, 750 copies in English and 200 copies in French of its Minutes of Proceedings and Evidence and that Standing Order 64 be suspended in relation thereto.
 - 2. That it be granted leave to sit while the House is sitting.

By leave of the House, on motion of Mr. Ashbourne, the said Report was concurred in.

The Bill No. 19, An Act to amend The Canadian Vessel Construction Assistance Act, was read the third time and passed.

The Order being read for the third reading of Bill No. 40 (Letter N of the Senate), intituled: "An Act respecting the appointment of Auditors for National Railways";

Mr. Martin, for Mr. Chevrier, moved,—That the said Bill be now read the third time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the third time and passed.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution respecting the Emergency Powers Act:

Mr. St. Laurent moved,-That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And a Debate arising thereon, and continuing;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 5, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935. (Payment for farm storage), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 108, An Act to amend the Criminal Code. (Capital Punishment), was allowed to stand.

The Order for Private and Public Bills having been disposed of;

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. St. Laurent: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution respecting the Emergency Powers Act.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Browne (St. John's West), adjourned.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, without any amendment:—

Bill No. 104, An Act to amend The Judges Act, 1946.

And also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 111 (Letter A-1 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Mercantile Bank of Canada".

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being then three minutes past ten o'clock, p.m., until Monday next, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY 9TH FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Twenty-first Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Twenty-first Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Georgina Julia Rose Charland, wife of Joseph Jules Laureat Charland of Val Morin, Quebec.

Of Florence Mildred Fine Crelinsten, wife of Edward Crelinsten, of Montreal, Quebec.

Of Hazel Loisette Robinson Darby, wife of Richard Tedder Darby of Montreal, Quebec, now residing in the United States of America.

Of Berniece Gertrude Lynn Doran, wife of James John Doran of Montreal, Quebec, presently with the armed forces.

Of Clarence Albert Edwards of Montreal, Quebec, husband of Eleanor Moore Kerr Edwards.

Of Margaret Bell Favreau, wife of Bennet Favreau of Montreal, Quebec.

Of Jean Paul Gauthier, of Montreal, Quebec, husband of Rita Lacombe Gauthier.

- Of Gittel Gershonowitch Hammer, wife of Moses, alias Morris, alias Maurice, Hammer of Montreal, Quebec.
 - Of Lionel Jobin, of Montreal, Quebec, husband of Emilia Thibert Jobin.
- Of Domina Emerius Lefebvre of Longueuil, Quebec, husband of Marie-Jeanne Jeannette Mercille Lefebvre.
- Of Dorothy Sanger Anderson Morris, wife of Aubrey Benning Morris of Montreal, Quebec.
- Of Gordon Earl Page of Montreal, Quebec, husband of Margaret Mary O'Neill Page.
- Of Nick Sauchuk of Montreal, Quebec, husband of Yaraslawe (Slouca) Senyk Sauchuk.
 - Of Rita Frost Siversky, wife of Frank Siversky of Montreal, Quebec.
- Of Horst Wilhelm Wossidlo of Granby, Quebec, husband of Jeanne d'Arc Catudal Wossidlo.
- Mr. McCulloch, from the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, presented the Third Report of the said Committee, as follows:—

Your Committee recommends that it be empowered to print from day to day such papers and evidence as may be ordered by the Committee; and that Standing Order 64 be suspended in relation thereto.

By leave of the House, on motion of Mr. McCulloch, the said Report was concurred in.

Mr. McCulloch, from the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, presented the Fourth Report of the said Committee, as follows:—

Your Committee has considered the following Bills and has agreed to report the said Bills without amendment:

Bill No. 38 (Letter L of the Senate), intituled: "An Act respecting The Saint John Bridge and Railway Extension Company", and

Bill No. 39 (Letter M of the Senate), intituled: "An Act to amend The Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act".

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of December 17, 1952, for a Return showing:—What steps, if any have been taken by the Government to implement recommendation 2 of the Senate Standing Committee on Finance, made last June 23?

And also,—Return to an Order of the House of December 17, 1952, for a copy of all contracts or agreements to purchase neckties, entered into by any department or branch of the Federal Government since January 1, 1951.

The following Bill, from the Senate, was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:

Bill No. 111 (Letter A-1 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Mercantile Bank of Canada".—Mr. Macnaughton.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Argue:—1. What elevator companies showed (a) shortages; (b) overages, of grain, for the crop year ending July 31, 1952?

2. What was the shortage or overage for wheat, oats, barley, rye and flax, shown by each company?

By Mr. Cruickshank:—1. What was the total cost of the Abbotsford Airport, as of December 31, 1952?

- 2. How many hangars are available?
- 3. What accommodation is available for (a) officers; (b) other ranks?
- 4. How many of all ranks are now stationed at the airport?
- 5. Is the airport made use of? If not, for what reason?
- 6. How many (a) officers; (b) other ranks are now stationed at the Comox Airport?
- 7. How many contracts were let for hangars or other buildings at the Comox Airport?

By Mr. Cruickshank:—1. What firms or individuals submitted tenders on 49-2-6-134, painting Abbotsford Airport, and what was the amount of each tender?

- 2. How many buildings were to be painted?
- 3. Was it to be a spray and brush job? If so, how many coats?
- 4. Who was the inspector in charge, what salary does he receive?
- 5. Is he in constant attendance during the implementation of the contract? If not, for what reason?

By Mr. Robichaud:—1. Are any steps being taken by the authorities of the Canadian National Railways to cancel the only passenger-express daily train service between Bathurst and Tracadie, via Shippigan, in the County of Gloucester, New Brunswick?

- 2. If so, what are the plans of the Post Office Department for the daily mail deliveries at Grand Anse, Caraquet, Shippigan, Inkerman and Tracadie, in the said County?
- 3. Will provision be made by the authorities of the Canadian National Railways for the operation of a daily freight train from Bathurst to Tracadie, via Shippigan, and return?
 - 4. If not, what other system of freight delivery is being considered?

5. Have the authorities of the Canadian National Railways given any study or consideration to the advisability and/or feasibility of making deliveries of express and freight destined to the Islands of Shippigan and Miscou, County of Gloucester, New Brunswick, by automobile trucks operating between Shippigan, Canadian National Station and the above-mentioned islands?

By Mr. Bryce:—1. Were any bronze propellers purchased from Canadian Sumner Iron Works of Vancouver, in May or June, 1952?

- 2. If so, how many?
- 3. At what price each?
- 4. Were tenders invited for these?
- 5. If so, what tenders were received?

By Mr. Johnston:—1. Were any telegrams received by the Prime Minister and/or other Ministers of the Government, during the month of January, 1953, from the provinces of Quebec, New Brunswick, Ontario and Saskatchewan, regarding an increase in family allowances?

2. If so, how many?

By Mr. Gauthier (Portneuf):—1. What was the number of pure-bred bulls bought in the province of Quebec by the Federal Department of Agriculture during the last ten years?

- 2. What was the number of bulls of each breed bought in the district of Quebec and the district of Montreal, respectively, during the last ten years?
 - 3. What was the price paid for each bull?
- 4. What are the names of the sellers and what was the number of head sold by each of them during the last ten years?
- 5. What was the number of bulls loaned in each of the districts of Quebec and Montreal during the last ten years?

By Mr. Bryce:—1. How much money was paid to the Burrard Dry Dock, in North Vancouver, in the years 1951 and 1952?

- 2. Were tenders called for all work done?
- 3. If so, what firms tendered and at what price?

The following Address was voted to His Excellency the Governor General, and Orders of the House issued to the proper officers:—

By Mr. Lennard, for Mr. Macdonnell (Greenwood):—Order of the House for a copy of all correspondence or recorded communications from the 1st day of April, 1951, to date between the Auditor General and (a) the Department of National Defence; (b) the Department of Finance, respecting methods of accounting.

By Mr. Harkness:—Order of the House for a copy of all correspondence, memoranda and other documents in connection with the $11\frac{1}{2}$ lb. Practice Bomb (cartridge type), otherwise known as the Wilson Practice Bomb, used by the Royal Canadian Air Force, during the Second World War.

By Mr. Knowles:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all communications of any kind, dated since January 1, 1951, between the Minister of National Health and Welfare of the Federal Government and

the Minister of Health and Public Welfare of Manitoba, or between any officials writing on their behalf, in connection with the making of recoveries in respect of alleged overpayments made under the former Old Age Pensions Act, and also in connection with the effecting of recoveries from the estates of deceased pensioners formerly in receipt of pensions under the former Old Age Pensions Act.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Fournier (Hull): That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Supply, and on the proposed motion of Mr. Diefenbaker in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Wright in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Smith (Moose Mountain), adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE corps on popular sand of

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 10th FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Summary of Orders in Council passed during the period January 1 to January 31, 1953.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of January 15, 1953, for a Return showing:—1. Does the Department of National Defence or any agency thereof or the Department of Defence Production or any agency thereof, rent storage space for their own use?

2. If so, (a) where are the storage spaces located; (b) of what type is each storage space; (c) what is stored in each space; (d) what is the rental of each storage space?

Mr. Blanchette, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to an Order of the House of January 26, 1953, for a Return showing:—1. How many fires have occurred on property belonging to the Department of National Defence since June, 1950?

- 2. Where were these fires?
- 3. What was the estimated loss in each case?
- 4. Was the cause determined in each case, and, if so, what was the cause?
- 5. How many prosecutions have been instigated, as a result of fires to National Defence property since June, 1950?

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Statement of current operating earnings and expenses of the Chartered Banks of Canada for the financial year 1952 and the average of the financial years 1938-1952, Statutes of Canada, 1944-45, C. 30, S. 53 (10).

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Browne (St. John's West), be substituted for that of Mr. Catherwood on the Standing Committee on Marine and Fisheries.

Mr. Balcer, seconded by Mr. McLure, by leave of the House, introduced a Bill, No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious or class hatreds.), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Fournier (Hull): That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Supply.

And on the proposed motion of Mr. Diefenbaker, seconded by Mr. Drew, in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be deleted and the following substituted therefor:

"this House regrets that in the estimates presented to this House no provision has been made for immediately proceeding with the construction of the South Saskatchewan River Dam."

And on the proposed motion of Mr. Wright, seconded by Mr. Argue, in amendment to the said proposed amendment: That the amendment be amended by adding at the end thereof the following words:

"as recommended by the federal government's P.F.R.A. engineers."

And after further Debate, the question being put on the said proposed amendment to the proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Adamson,	Courtemanche,	Johnston,	Quelch,
Argue,	Coyle,	Jones,	Robichaud,
Aylesworth,	Diefenbaker,	Knight,	Ross (Souris),
Balcer,	Drew,	Knowles,	Shaw,
Beyerstein,	Fair,	Lennard,	Spence,
Black (Cumberland),	Ferguson,	MacInnis,	Stanfield,
Blackmore,	Fleming,	MacLean (Queens),	Starr,
Blair,	Fulton,	McGregor,	Stewart
Browne	Gagnon,	McLure,	(Winnipeg North),
(St. John's West),	Graydon,	Montgomery,	Thatcher,
Bryce,	Green,	Murphy,	Thomas,
Cardiff,	Hansell,	Nickle,	Tustin,
Casselman,	Harkness,	Noseworthy,	White (Hastings-
Catherwood,	Hees,	Nowlan,	Peterborough),
Charlton,	Herridge,	Pearkes,	Wright,
Churchill,	Hodgson,	Poulin,	Wylie—61.

NAYS

Messrs.

Abbott,	Beaudoin,	Boisvert,	Bradley,
Anderson,	Bennett,	Brisson,	Boivin,
Applewhaite,	Black (Chateauguay-	Brown	Bonnier,
Arsenault,	Huntingdon-	(Essex West),	Boucher,
Ashbourne,	Laprairie),	Bruneau,	Bourget,
Balcom,	Blanchette,	Byrne,	Bourque,
Bater,	Blue,	Cameron,	Bradette,

Campney,	Gauthier (Portneuf),	Leger,	Picard,
Cardin,	Gauthier (Sudbury),	Lesage,	Pinard,
Carroll,	George,	Little,	Pouliot,
Carter,	Gibson,	Macdonald	Proudfoot,
Cauchon,	Gingras,	(Edmonton East),	Robertson,
Cavers,	Goode,	MacDougall,	Rochefort,
Claxton,	Gour (Russell),	MacLean (Cape	Rooney,
Cleaver,	Gregg,	Breton North	Ross
Cloutier,	Harrison,	and Victoria),	(Hamilton East),
Corry,	Hellyer,	MacNaught,	Rousseau,
Côté (Saint-	Helme,	Macnaughton,	St. Laurent,
Jean-Iberville-	Henderson,	McCulloch,	Schneider,
Napierville),	Hetland,	McCusker,	Simmons,
Côté (Verdun-	Hunter,	McDonald (Parry	Sinnott,
La Salle),	James,	Sound-Muskoka),	Smith (Moose
Croll,	Jutras,	McIlraith,	Mountain),
Dechene,	Kent,	McIvor,	Smith (Queens-
Decore,	Kickham,	McLean	Shelburne),
Denis,	Kirk (Antigonish-	(Huron-Perth),	Smith (York North),
Deslières,	Guysborough),	McMillan,	Stick,
Dewar,	Kirk (Digby-	McWilliam,	Stuart (Charlotte),
Dickey,	Yarmouth),	Major,	Studer,
Dumas,	Lafontaine,	Massé,	Tremblay,
Eyre,	Laing,	Monette,	Valois,
Follwell,	Langlois (Berthier-	Mott,	Ward,
Fournier (Hull),	Maskinongé),	Murray (Cariboo),	Warren,
Fulford,	Langlois (Gaspé),	Murray (Oxford),	Weir,
Gardiner,	Lapointe,	Mutch,	Welbourn,
Garland,	Larson,	Nixon,	Whiteside,
Garson,	Leduc,	Parent,	Whitman,
Gauthier	Lefrançois,	Pearson,	Winkler,
(Lac-Saint-Jean),			Wood—136.

And the Debate continuing on the said proposed amendment to the main motion:

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 111 (Letter A-1 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Mercantile Bank of Canada";

Mr. Macnaughton, seconded by Mr. Anderson, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Banking and Commerce.

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 5, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935. (Payment for farm storage), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 108, An Act to amend the Criminal Code. (Capital Punishment), was allowed to stand.

The Order for Private and Public Bills having been disposed of;

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Fournier (Hull): That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Supply.

And on the proposed motion of Mr. Diefenbaker, seconded by Mr. Drew, in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be deleted and the following substituted therefor:

"this House regrets that in the estimates presented to this House no provision has been made for immediately proceeding with the construction of the South Saskatchewan River Dam."

And the honourable Member for Assiniboia (Mr. Argue) having risen to speak to the said amendment;

Mr. Speaker ruled that the honourable Member having seconded the subamendment and having spoken in the Debate thereon spoke also to the amendment and accordingly he could not speak again at this time.

And after further Debate, the question being put on the said proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Argue,	Drew,	Knowles,	Robichaud,
Balcer,	Fair,	Lennard,	Ross (Souris),
Beyerstein,	Ferguson,	Low,	Shaw,
Black (Cumberland),	Fleming,	MacInnis,	Spence,
Blackmore,	Fulton,	MacLean (Queens),	Stanfield,
Blair,	Graydon,	McGregor,	Starr,
Bryce,	Green,	McLure,	Stewart
Cardiff,	Hansell,	Montgomery,	(Winnipeg North),
Casselman,	Harkness,	Murphy,	Thatcher,
Catherwood,	Hees,	Nickle,	Thomas,
Charlton,	Herridge,	Noseworthy,	Tustin,
Churchill,	Hodgson,	Nowlan,	White (Hastings-
Courtemanche,	Johnston,	Pearkes,	Peterborough),
Coyle,	Jones,	Poulin,	Wright,
Diefenbaker,	Knight,	Quelch,	Wylie—58.
		THE PER PERSON NAMED IN	CAN DE CONTRACTOR DE CONTRACTO

NAYS

Messrs.

Corry,	Kirk (Digby-	Mutch,
Côté (Saint-	Yarmouth),	Nixon,
Jean-Iberville-	Lafontaine,	Parent,
Napierville),	Langlois (Berthier-	Pearson,
Côté (Verdun-	Maskinongé),	Picard,
La Salle),	Langlois (Gaspé),	Pinard,
Croll,	Lapointe,	Power,
Deslières,	Larson,	Proudfoot,
Dewar,	Leduc,	Riley,
Dickey,	Lefrançois,	Rochefort,
Dumas,	Leger,	Rooney,
Eyre,	Lesage,	Ross
Ferrie,	Little,	(Hamilton East),
Fournier (Hull),	Macdonald	Rousseau,
Fulford,	(Edmonton East),	St. Laurent,
Gardiner,	MacDougall,	Schneider,
Garland,	MacKenzie,	Simmons,
Garson,	MacLean (Cape	Sinnott,
Gauthier	Breton North	Smith (Moose
(Lac-Saint-Jean),	and Victoria),	Mountain),
Gauthier (Portneuf),	MacNaught,	Smith (Queens-
Gauthier (Sudbury),	Macnaughton,	Shelburne),
George,	McCann,	Smith (York North),
Gingras,	McCulloch,	Stick,
Goode,	McCusker,	Stuart (Charlotte),
Gour (Russell),	McIlraith,	Tremblay,
Gregg,	McIvor,	Valois,
Harrison,	McLean	Ward,
Healy	(Huron-Perth),	Weir,
Hellyer,	McMillan,	Welbourn,
Hetland,	McWilliam,	Whiteside,
Hunter,	Major,	Whitman,
Jutras,	Massé,	Winkler,
Kickham,	Monette,	Wood—123.
Kirk (Antigonish- Guysborough),	Murray (Oxford),	
	Côté (Saint-Jean-Iberville-Napierville), Côté (Verdun-La Salle), Croll, Deslières, Dewar, Dickey, Dumas, Eyre, Ferrie, Fournier (Hull), Fulford, Gardiner, Garland, Garson, Gauthier (Lac-Saint-Jean), Gauthier (Portneuf), Gauthier (Sudbury), George, Gingras, Goode, Gour (Russell), Gregg, Harrison, Healy Hellyer, Hetland, Hunter, Jutras, Kickham, Kirk (Antigonish-	Côté (Saint- Jean-Iberville- Napierville), Côté (Verdun- La Salle), Croll, Deslières, Dewar, Dickey, Dumas, Egyre, Ferrie, Fournier (Hull), Gardiner, Garland, Garland, Garson, Gauthier (Portneuf), Gauthier (Portneuf), Gauthier (Sudbury), George, Gingras, Goode, Gode, Gode, Gode, Gode, Gerge, Gur (Russell), Gregg, Harrison, Healy Hellyer, Hetland, Hunter, Jutras, Kickham, Kirk (Antigonish- Croll, Lafontaine, Lafontaine, Langlois (Berthier- Maskinongé), Langlois (Bethier- Maskinongé), Langlois (Berthier- Maskinongé), Langlois (Bethier- Maskinonet), MacVage, MacV

And the Debate continuing on the main motion; the said Debate was, on motion of Mr. Hansell, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 11th FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker communicated to the House the following letter which he had received:—

GOVERNMENT HOUSE OTTAWA

OFFICE OF THE SECRETARY TO THE GOVERNOR GENERAL

February 11, 1953.

Sir.

I have the honour to inform you that the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, will proceed to the Senate Chamber today, Wednesday the 11th February, at 5.45 p.m., for the purpose of giving the Royal Assent to certain Bills.

I have the honour to be, Sir, Your obedient servant,

> J. F. DELAUTE, Secretary to the Governor General. (Administrative)

The Honourable
The Speaker of the House of Commons,
Ottawa.

 $68110 - 16\frac{1}{2}$

Mr. Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill without any amendment: -

Bill No. 102, An Act respecting the Royal Style and Titles.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of January 21, 1953, for a Return showing:—1. How many contracts for buildings or projects have been let by any Department of Government, other than the Department of Public Works, to the Lunan Construction Company, in Saskatchewan, since January 1, 1948?

- 2. What was the amount to be paid to the said company for completion of each of the said buildings or projects?
- 3. How much was paid to the said company on each of the said buildings or projects?
 - 4. Did the said company become insolvent? If so, when?
- 5. How much was owing by the said company for (a) wages; (b) materials; (c) other services, on each of said buildings or projects, since such insolvency?
- 6. Of the amounts so owing, how much has been paid by any Department of Government, other than the Department of Public Works?

And also,-Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing: -1. What are the names of the lawyers and notaries residing in the county of Beauce, who have acted as agents for the different departments or boards of the Federal Government for the fiscal years 1947-48. 1948-49, 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1, 1952 to December 31, 1952?

2. What amount of fees has been paid to each of them for each of the above mentioned years and in connection with what services?

Mr. Pearson, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of Text of Note dated February 11, 1953, presented by the Canadian Embassy in Washington to the State Department, U.S.A., concerning the Continuation and Extension of United States Restrictions on the Import of Dairy Products. (English and French).

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:-

By Mr. Courtemanche: -1. From whom was the land purchased by the Federal Government for the location of the Delorimier Postal Station, Papineau Street, Montreal?

- 2. What was paid for the said land?
- 3. Who was the general contractor for the project?
- 4. What was the cost of the excavation work and by whom was this work done?

- 5. What was the total cost of construction, exclusive of land purchase and excavation work?
 - 6. What was the cost of furnishing the building?
 - 7. Who was the architect?
- 8. On what date was the work begun on the said building and on what date was it completed?
- 9. What are the names and addresses of the sub-contractors on this project and what amounts were paid to each of them?
- 10. After occupation by the Postal Service were repairs made to the interior of the building?
- 11. If so, (a) on what date; (b) of what nature; (c) for what reason; (d) at what cost?

By Mr. Fulton:—1. Are there maintained by any department or departments or agencies of the Government, what are known as approved lists of persons or corporations in connection with invitations to tender for supplies to be acquired by or for such department, departments, or agencies?

- 2. If so, what is the nature and purpose of such lists?
- 3. By whom are they compiled?
- 4. On what basis and on whose recommendation are the names of persons or firms included on such lists?
- 5. Are invitations to tender for the class or type of commodity in connection with which such approved lists are compiled, confined exclusively to those whose names appear on the lists in any particular area?
- 6. If so, why are not tenders asked for from all persons or firms in the same line of business in the area concerned?
- 7. What is necessary in order for any person or corporation in an area to have his name placed on the list for such area?
 - 8. Does the Department of Resources and Development maintain such lists?

By Mr. Johnston:—1. Are there any members of the R.C.M.P. (Veteran Association) drawing pensions?

- 2. If so, how many are receiving \$75 or less per month?
- 3. What are the payments received by each member receiving \$75 or less?
- 4. Has there been any adjustments made in these pension payments?
- 5. If so, what was the adjustment and when was it made?

By Mr. Spence:—1. How many rural mail services are there in operation in the county of Roberval, and how many contractors carry the mail from the point of arrival to the various post offices?

- 2. What is the name of each one of them?
- 3. What is his salary?
- 4. What distance must be cover to perform his work?
- 5. When does his contract expire?

By Mr. Fair:—1. During each of the years 1951 and 1952, how many farmers were operating farms in each province?

- 2. How many operators in each province had a net income, (a) less than \$500; (b) \$500 to \$750; (c) \$750 to \$1,000; (d) \$1,000 to \$1,250; (e) \$1,250 to \$1,500; (f) \$1,500 to \$2,000; (g) \$2,000 to \$2,500 and (h) over \$2,500, in the above years?
- 3. How many operated farms of, (a) 100 acres or less, (b) 100 to 160 acres; (c) 160 to 320 acres; (d) 320 to 480 acres; (e) 480 to 640 acres; (f) 640 to 960 acres; (g) 960 to 1,280 acres, and (h) over 1,280 acres, in 1951 and 1952?
- 4. What amount of income tax was paid by farmers in each province in each of the above years?

The following Order of the House was issued to the proper officers:-

By Mr. Knowles:—Order of the House for a copy of all correspondence dated since July 1, 1951, between the District Post Office Inspector, at Saint John, New Brunswick, and any person or persons residing at Johnsville, Carleton County, New Brunswick, with reference to any recommendations as to the person to be awarded the mail contract for Bath Rural Route No. 1, in New Brunswick, for 1952-53.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Fournier (Hull): That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Supply.

And after further Debate, the question being put on the said proposed motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of Supply, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to sit again at the next sitting of the House.

By leave of the House, Mr. Pearson, seconded by Mr. Fournier (Hull), moved,—That items Nos. 85 to 104 inclusive of the Main Estimates, 1953-54, be withdrawn from the Committee of Supply, and referred to the Standing Committee on External Affairs, saving always the powers of the Committee of Supply in relation to the voting of public moneys.

And a Debate arising thereon, the said Debate was, on motion of Mr. Pearson, adjourned.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, without any amendment:—

Bill No. 103, An Act to amend The National Defence Act.

A Message was received from the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of the Supreme Court of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, desiring the immediate attendance of the House in the Senate Chamber.

Accordingly, Mr. Speaker with the House went to the Senate Chamber.

And being returned;

Mr. Speaker reported that His Honour the Right Honourable the Deputy Governor General had been pleased to give, in Her Majesty's name, the Royal Assent to the following Bills:—

An Act for the relief of Barbara Carrique Cordeau.

An Act for the relief of Frederick Kenneth Hare.

An Act for the relief of Frances Wavertree Harris McClure.

An Act for the relief of Nicole Jeanne Andree Marion Comys.

An Act for the relief of Joseph Mattioli.

An Act for the relief of Gabrielle Bertrand McCullough.

An Act for the relief of Katherine Jessie McArthur.

An Act for the relief of Sarah Cohen Lintz.

An Act for the relief of Fernande Robitaille Viel.

An Act for the relief of John Joseph Francis.

An Act for the relief of Olga Andrews Martin.

An Act for the relief of Lois Hattie Adelstein Green.

An Act for the relief of Nellie Slade McCue.

An Act for the relief of Jean Davis Brady.

An Act for the relief of Dominique Fiorito.

An Act for the relief of Pearl Elmeda Clarke Staples.

An Act for the relief of James Arthur Bruce.

An Act for the relief of Bernice Rosen Rapps.

An Act for the relief of Murray Cecil Day.

An Act for the relief of Elizabeth Florence Robson Hamilton.

An Act for the relief of Winniefred Ann Maltby Gurlevitch.

An Act for the relief of Marie Claude Audette Isabelle Boulanger Douglas.

An Act for the relief of Gaston Courtemanche.

An Act for the relief of Norma Bernstein Cohen.

An Act for the relief of Mina Eisenthal Hamerman Segal, otherwise known as Mina Eisenthal Segall.

An Act for the relief of Agnes Charlotte Quamme Higgins.

An Act for the relief of Agnes Mary Perkins Pereira.

An Act for the relief of Rosalia Marie Sepchuk Maniloff.

An Act for the relief of Anne Reddie Banks Carruthers Beaudoin.

An Act for the relief of Doris Isabell Dalzell Bennett.

An Act for the relief of Costanza Marzitelli Boisvert.

An Act for the relief of Gladys Emily Miller Young.

An Act for the relief of Françoise Ernout Fisher. An Act for the relief of Margaret Girvan Hill.

An Act for the relief of Fernand Ratelle.

An Act for the relief of Charles Meela Voyinovitch Seifert.

An Act for the relief of Lily Isenberg Kwavnick.

An Act for the relief of Doreen Mae Walmough dit Watmough Colson.

An Act for the relief of Robert Gordon.

An Act for the relief of Helen Isabelle Hammond Dadson.

An Act for the relief of Harold Gordon McFarlane.

An Act for the relief of Dezso Ferenc Cross.

An Act for the relief of Eric Ernest Auclair.

An Act for the relief of Napoléon Jean-Paul Chaver.

An Act for the relief of Marie Josephte Gilberte Bélanger Byrne.

An Act for the relief of Nina Difiore Statner.

An Act for the relief of Tillie Tietlebaum Victor.

An Act for the relief of Elina Iacurto Floyd.

An Act for the relief of Jennie Miller Solomon.

An Act for the relief of Elia Kuczerian.

An Act for the relief of Ruth Audrey Lorraine Beauchamp Ladéroute.

An Act for the relief of Phyllis Newman Lunan.

An Act for the relief of Helen Doreen Cave Crawshaw.

An Act for the relief of Armand Frenette.

An Act for the relief of Florence Brown Boyaner.

An Act for the relief of Eileen Mercedes Hudson Walsh.

An Act for the relief of Madeleine McCartney Ratcliff.

An Act for the relief of Kathleen Mary Wilkinson Paraskiewicz.

An Act for the relief of Georges Chaput.

An Act for the relief of Florence Anna Carsh Laing.

An Act for the relief of Beatrice Miriam Kert Beloff.

An Act for the relief of John Alexander Stronach.

An Act for the relief of Raymond Gélinas.

An Act for the relief of Anna Madeline Patterson Cotter.

An Act for the relief of Claudia Marie Boudreau Leblanc.

An Act for the relief of Lily Belzberg Bigman.

An Act for the relief of Joseph Arthur Lesage.

An Act for the relief of Minnie Gruhn Boon.

An Act for the relief of Jane Louttit Dormer.

An Act for the relief of Roger Loiselle.

An Act for the relief of William Oscar Gilbert.

An Act for the relief of George Magner.

An Act for the relief of Teodora Szablity Szentirmai.

An Act for the relief of Arthur Piche.

An Act to amend the Canada Evidence Act.

An Act to amend the Prisons and Reformatories Act.

An Act respecting Interprovincial Pipe Line Company.

An Act to incorporate Peace River Transmission Company Limited.

An Act respecting Beaver Fire Insurance Company.

An Act to amend The Companies' Creditors Arrangement Act, 1933.

An Act to amend The Representation Act, 1952.

An Act to amend the Loan Companies Act.

An Act to amend the Trust Companies Act.

An Act to amend The Judges Act, 1946.

An Act respecting the appointment of Auditors for National Railways.

An Act respecting the Royal Style and Titles. An Act to amend The National Defence Act.

And it being after six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, it being five minutes past six o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 44

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 12TH FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

One petition was laid on the Table.

Mr. Cleaver, from the Standing Committee on Banking and Commerce, presented the Third Report of the said Committee, as follows:—

Your Committee has considered Bill No. 111 (Letter A-1 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Mercantile Bank of Canada", and has agreed to report the said Bill without amendment.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of Statutory Orders and Regulations published in the *Canada Gazette* Part II, of February 11, 1953, under the provisions of Section 6 of the Regulations Act, Chapter 50, of the Statutes of Canada, 1950 (First Session). (English and French).

Also,—Copy of an Order in Council passed under the provision of The National Defence Act, as follows:—

Order in Council P.C. 1953-174, approved February 12, 1953: Respecting the appointment of an Associate Minister of National Defence under section 6A of the said Act, and revoking Order in Council P.C. 4553 of November 24, 1952.

And also,—Copy of an Order in Council respecting a Ministerial change, as follows:—

Order in Council P.C. 1953-175, approved February 12, 1953: Appointing the Honourable Ralph Osborne Campney, a Member of the Queen's Privy Council, to be Associate Minister of National Defence.

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Copy of the One Hundred and Sixth Annual Report of the Board of Directors of the Canada Life Assurance Company for the year ended December 31, 1952, Statutes of Canada, 1849, Chapter 168, Section 28.

Also,—Return of Unclaimed Balances, etc., in the Chartered Banks of Canada as at December 31, 1952, Statutes of Canada, 1944-45, Chapter 30, Section 118(3).

And also,—Return of Unclaimed Balances, etc., in the Banks incorporated under the Quebec Savings Banks Act, as at December 31, 1952, Statutes of Canada, 1947-48, Chapter 65, Section 4.

Mr. MacNaught, Parliamentary Assistant to the Minister of Fisheries, laid before the House,—The Twenty-second Annual Report of the Department of Fisheries, being the Eighty-fifth Annual Fisheries Report of the Government of Canada, for the fiscal year ended March 31, 1952.

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—1. Did the Department of Defence Production call for tenders for a contract for trucks, tractors and automotive parts placed between November 17 and November 30, 1952 with the International Harvester Company?

- 2. Were companies submitting tenders required to tender on entire contract or on trucks, tractors and automotive spares, separately?
 - 3. If so, how many trucks were purchased in this contract?
 - 4. What firms were invited to tender on these trucks?
 - 5. What firms submitted tenders for these trucks?
- 6. What was the price quoted for these trucks by each firm that submitted tenders?
- 7. Were any or all firms which submitted tenders asked to submit a second tender on these same trucks?
 - 8. If so, for what reason?
- 9. Which of the firms submitting tenders were asked to submit tenders a second time?
- 10. What price was submitted in the second tender by each firm that tendered a second time on these trucks?
 - 11. Was the contract let to the lowest bidder?
- 12. If not, what was the reason for rejecting the lowest tender in favour of a higher one?

Mr. McCusker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare, laid before the House,—Copy of an Order in Council passed under the provisions of the Proprietary or Patent Medicine Act, as follows:—

Order in Council P.C. 4670, approved December 22, 1952, adding the drug "Salicylamide" to the Schedule to the Proprietary or Patent Medicine Act. (English and French).

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Diefenbaker:—1. How many Immigration officers are there in (a) Great Britain; (b) each of the European countries?

2. What are the names of such officers and their respective locations, salaries, qualifications, and dates of appointment?

By Mr. Spence:—1. What are the names of the lawyers and notaries residing in the District of Roberval, who have acted as agents for the different departments or boards of the Federal Government, during each of the fiscal years, 1947-48, 1948-49, 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1, 1952 to December 31, 1952?

2. What amount of fees has been paid to each of them and in connection with what services?

By Mr. Aylesworth:—1. How many farms are there in each province of Canada?

- 2. How many income tax inspectors or farm assessors are there in each province of Canada?
- 3. What was the 1951 cash income from the sale of farm products, by provinces?
 - 4. What was the 1951 average cash income per farm, by provinces?
- 5. What was the total cost of the income tax inspectors or farm assessors, in each province?

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Pearson: That items Nos. 85 to 104 inclusive of the Main Estimates, 1953-54, be withdrawn from the Committee of Supply, and referred to the Standing Committee on External Affairs, saving always the powers of the Committee of Supply in relation to the voting of public moneys.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Adamson, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 45

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 13TH FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-eighth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on February 12, and finds that, while this petition complies with the requirements of Standing Order 68, it has been presented after the time specified by Standing Order 92, and, for this reason, it should not be received, namely:

Of Anselme Samoisette of Outremont, Quebec, and others of the province of Quebec, for an Act to incorporate Merit Plan Insurance Company.—Mr. Macnaughton.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Twenty-second Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Twenty-second Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, and finds that all the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, namely:—

Of George Herbert Barr and others of Regina, Saskatchewan, for an Act to incorporate Canadian Pipelines Limited.

Of Stanley Frank Konopka and others of Toronto, Ontario, for an Act to incorporate Polish Alliance of Canada.

Mr. Ashbourne, from the Standing Committee on Marine and Fisheries, presented the Second Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered Bill No. 44 (Letter E of the Senate), intituled: "An Act to Protect the Coastal Fisheries", and has agreed to report it with amendments.

A copy of the Minutes of Proceedings and Evidence of your Committee is appended.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 2)

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House, dated January 15, 1953, for a Return showing:—
1. How many prefabricated huts or houses has the government purchased from the Eastern Wood Workers Limited, New Glasgow, Nova Scotia, and set up at Debert Military Camp and Debert Airport?

- 2. What is the total finished cost of each hut or house?
- 3. How many such huts or houses did the government agree to purchase from Eastern Wood Workers Limited?
- 4. For what purpose does the government intend to use these prefabricated huts or houses?

Mr. Martin, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report for the fiscal year ended March 31, 1952, on the Administration of Old Age Assistance in Canada under the provisions of The Old Age Assistance Act, Chapter 55, Statutes of Canada, 1951 (First Session). (English and French).

And also,—Report for the fiscal year ended March 31, 1952, on the Administration of Allowances for Blind Persons in Canada, under the provisions of The Blind Persons Act, Chapter 38, Statutes of Canada, 1951 (First Session). (English and French).

By leave of the House, on motion of Mr. Macnaughton, seconded by Mr. Blue, it was ordered,—That the petition for a private bill to incorporate Merit Plan Insurance Company, presented on Thursday, February 12, 1953, together with the report made thereon by the Clerk of Petitions on Friday, February 13, 1953, be referred to the *Standing Committee on Standing Orders* for such recommendations as may be deemed advisable.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Pearson: That items Nos. 85 to 104 inclusive of the Main Estimates, 1953-54, be withdrawn from the Committee of Supply, and referred to the Standing Committee on External Affairs, saving always the powers of the Committee of Supply in relation to the voting of public moneys.

And the Debate continuing;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Bill No. 111 (Letter A-1 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Mercantile Bank of Canada" was considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

Mr. Macnaughton, seconded by Mr. Coté (Matapedia-Matane), moved,— That the said Bill be now read the third time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the third time and passed.

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 5, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935. (Payment for farm storage), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 108, An Act to amend the Criminal Code. (Capital Punishment), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious or class hatreds), was allowed to stand.

The Order for Private and Public Bills having been disposed of;

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Pearson: That items Nos. 85 to 104 inclusive of the Main Estimates, 1953-54, be withdrawn from the Committee of Supply, and referred to the Standing Committee on External Affairs, saving always the powers of the Committee of Supply in relation to the voting of public moneys.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Byrne, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until Monday next, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 46

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 16TH FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Twenty-third Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Twenty-third Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Jean Shelvington Parnell Adams, wife of James Leslie Adams of Montreal, Quebec.

Of Bernice Catherine MacDonald Crawford, wife of Godfrey John Crawford of Verdun, Quebec.

Of Henry George Maxham of Montreal, Quebec, husband of Joan Elizabeth Crossley Maxham.

Of Peggy Louise Miller McCallum, wife of Roderick William McCallum of Lachine, Quebec.

Of Charlotte Freeman Pelletier, wife of Edgar Ahuntsic Pelletier of Montreal, Quebec.

Of Paul Roy Portelance of Montreal, Quebec, husband of Marcelle Gauthier Portelance.

Of Janina Jenny Spaiches Remeikis, wife of Stasys Remeikis of Montreal, Quebec.

Of Taschereau Pierre Charles Joseph Rodier of Montreal, Quebec, husband of Joan Elizabeth Gray Rodier.

Of Marjorie Evelyn Lee Stevens, now residing in Toronto, Ontario, wife of Melville Henry Stevens of Montreal, Quebec.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Divorce Bills, to which the concurrence of this House was desired:-

Bill No. 113 (Letter Z-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Irene Bastien Taschereau".

Bill No. 114 (Letter A-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Gordon Quinn".

Bill No. 115 (Letter B-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Brennan".

Bill No. 116 (Letter C-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry Collingwood".

Bill No. 117 (Letter D-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Douglas Malcolm Stephen".

Bill No. 118 (Letter E-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Lane Taylor".

Bill No. 119 (Letter F-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Stanley Gordon Fowler".

Bill No. 120 (Letter G-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ethel Florence Flack Towne".

Bill No. 121 (Letter H-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Katherine Randell Clarke".

Bill No. 122 (Letter I-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ralph Wellington Goodyear".

Bill No. 123 (Letter J-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Donalda Gagnon Fontaine".

Bill No. 124 (Letter K-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Sylvaine Alain Dahlstrom".

Bill No. 125 (Letter L-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Schwartz Cohen".

Bill No. 126 (Letter M-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Mislovitch Cohen".

Bill No. 127 (Letter N-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Miki Simon Werkzeig, otherwise known as Minnie Miki Simon Werk".

Bill No. 128 (Letter O-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Antonio Proietti".

Bill No. 129 (Letter P-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ida Hier Blant".

Bill No. 130 (Letter Q-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hilda Irene Roddis Galbraith".

Bill No. 131 (Letter R-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ivy Helen Jean Morton Starke".

Bill No. 132 (Letter S-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Barney Flegal".

Bill No. 133 (Letter T-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Renee Emond Walker".

Bill No. 134 (Letter U-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edwin George Chafe".

Bill No. 135 (Letter V-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Phyllis Violet Perlson Wright".

Bill No. 136 (Letter W-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Eadie Kerr Britton".

Bill No. 137 (Letter X-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Robert Stirling Henry".

Bill No. 138 (Letter Y-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Elizabeth Thelma Webb Crothers".

Bill No. 139 (Letter Z-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pauline Liliane Baron Brumby".

Bill No. 140 (Letter A-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Madeleine Blain Cousineau".

Bill No. 141 (Letter B-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Angelina Maria Di Battista Gill".

Bill No. 142 (Letter C-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Snoade Hilder".

And also,—A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 4, 1953, for a Return showing:—1. Has a site been acquired or have arrangements or negotiations for the acquisition thereof been commenced, for a head office or central administrative location for the National Film Board? If so, (a) at what location; (b) how large; (c) on whose authority; (d) for what price?

- 2. Have any plans, sketches or other preparations whatsoever been made for the erection of a building on the site? If so, what are the particulars of the type and amount of accommodation, and are these matters still being considered, or have they been decided on?
- 3. Have any expenditures been made to date in connection therewith apart from the amount paid, if any, for the site? If so, how much, for what purpose or purposes, and on what authority?

- 4. Is authority being asked for further commitments or expenditures during this fiscal year? If so, how much, for what purpose or purposes, and under what item in the estimates?
- 5. What is estimated to be the final total cost of the complete project as envisaged?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1953, for a copy of all correspondence or recorded communications from the 1st day of April, 1951, to date between the Auditor General and (a) the Department of National Defence; (b) the Department of Finance, respecting methods of accounting.

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Report of work performed and expenditures made by the Canadian National Railways as of December 31, 1952, and of estimated expenditures for 1953, in connection with the construction of certain terminal facilities in the City of Montreal, as required by Section 11, Chapter 12, Statutes of Canada, 1929 (Canadian National Montreal Terminals Act, 1929).

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Robichaud:—1. What is the total amount which has been expended to date on, or in any way concerning, the Chatham, New Brunswick, Jet Operational and Training Base of the Royal Canadian Air Force?

- 2. What have been the annual amounts expended on, or in any way concerning the said training base, in each and every year, from and including the year of its inception, to and including the year 1951?
- 3. What is the amount expended on, or in any way concerning, the said training base, to date in the year 1952?
- 4. Were any contracts awarded to any individuals and/or firms, in connection or in any way concerning the said training base, during the year 1952?
- 5. If so (a) what were these contracts for; (b) to whom were they awarded; (c) what was the amount of each contract?
 - 6. Were tenders called for any or all of these contracts?
- 7. If so, what individuals or firms submitted tenders and what was the amount of each tender submitted?

By Mr. Knowles:—1. Has the government, at any time since January 1, 1950, purchased any property adjacent to Ipperwash Camp, in Western Ontario?

- 2. If so, from whom was the property purchased, what amount was paid for it, and what was the date of the transaction?
 - 3. What is the estimated value of the property at the present time?
- 4. Did any person or firm act in this sale? If so, what are the names of any such persons or firms?
 - 5. To what use is such property being put?

By Mr. Jones:—1. Did the Dominion Government make a financial contribution to the City of London, Ontario, to assist in their flood control program, some time ago?

- 2. If so, to what extent?
- 3. Has Federal Government financial assistance been given to any other municipality in Canada for a flood control programme?
 - 4. If so, to what municipality and to what extent?

By Mr. Lennard:—1. How many pairs of half-hose were supplied to the Reserve Army in Canada, from the period January 1, 1952 to December 31, 1952?

2. What quantities were supplied to each district command?

By Mr. Macdonnell (Greenwood):—What was the total expenditures of the International Service of the Canadian Broadcasting Corporation in each of the calendar years 1951 and 1952, indicating the amount paid by: (a) Department of External Affairs; (b) Canadian Broadcasting Corporation; (c) any other Department or Departments of Government?

By Mr. Diefenbaker:—1. What contracts have been awarded to the Alexander Construction Company of Edmonton, Alberta, since the first day of January, 1946?

2. How many of these contracts provide for payment by (a) fixed fee; (b) cost plus?

By Mr. Hansell:—How many of the 325,000 disabled persons in Canada are in the following classifications (a) over 70 years of age; (b) over 65 years of age; (c) blind, not included in (a) and (b); (d) war veterans not included in (a) (b) or (c); (e) others not included in the foregoing?

By Mr. Fulton:—1. Is the house known as No. 7 Delaware Avenue, Ottawa, owned by the Crown in right of Canada?

- 2. If so, from whom was it purchased, when, and for what price?
- 3. What was the house last used for before it was purchased? Was it at one time used as an Embassy or Legation? If so, of what country?
 - 4. What is it used for now?
 - 5. How many rooms has this house?
- 6. Since its purchase, what is the average number of persons who have been occupying it on a permanent or residential basis, i.e., exclusive of casual or temporary visitors for purposes of classes, etc.?
 - 7. What is the annual cost of heat and general maintenance for this house?
- 8. What is the amount paid for salaries or wages for permanent staff, caretakers, etc.?
- 9. How many times a week, on the average, is this house used for classes, lectures, etc., or otherwise for the purpose referred to in part 4 hereof?
 - 10. What is the average number of those attending for such purpose?

The following Address was voted to His Excellency the Governor General, and Orders of the House were issued to the proper officers:—

By Mr. Charlton:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all memoranda, directives, Orders in Council, regulations and other documents, issued by any department of the Government, since January 1, 1952, relative to preventive measures against the possible entry into Canada of infectious animal diseases.

By Mr. Diefenbaker:—Order of the House for a copy of all telegrams, letters and other communications received by the Minister or the Department of Trade and Commerce, since October 1, 1952, and to date, asking for action to stop the import of Cuban refined sugar.

By Mr. Diefenbaker:—Order of the House for a copy of all letters, telegrams or other communications received by the Minister or the Department of Trade and Commerce, or memoranda of telephone conversations, wherein the Minister was advised by "the rest of the industry" other than the Canada and Dominion Sugar Company, that they or any of them would have nothing to do with the alleged complaint to bring about legislation to stop the import of Cuban refined sugar, and replies to any such communications, since October 1, 1952.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Pearson: That items Nos. 85 to 104 inclusive of the Main Estimates, 1953-54, be withdrawn from the Committee of Supply, and referred to the Standing Committee on External Affairs, saving always the powers of the Committee of Supply in relation to the voting of public moneys.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Pearson, adjourned.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being then two minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 47

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 17TH FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that in accordance with the provisions of the unanimous Resolution of Monday, February 2, 1953, he had conveyed to Her Majesty the Queen, to Her Majesty the Queen of the Netherlands, and to His Majesty the King of the Belgians the deep sympathy of the Commons of Canada to the people of the United Kingdom, the Netherlands and Belgium who had been so sorely stricken by the appalling disaster which had befallen them, and that, in reply to the said messages, several communications have been received, as follows:—

GOVERNMENT HOUSE Ottawa 2.

OFFICE OF THE SECRETARY TO THE GOVERNOR GENERAL

February 6th, 1953.

Dear Mr. Speaker,-

Immediately upon receipt of your letter of the 4th February, the text of the Resolution passed by the House of Commons on Monday the 2nd February, was forwarded to the Private Secretary to The Queen to be laid before Her Majesty.

Word has now been received from the Private Secretary to The Queen stating that Her Majesty greatly appreciates this Resolution and that he was commanded to convey to the Governor General The Queen's sincere gratitude for the sympathy and generous offer of help to which this Resolution gives expression.

Yours sincerely,

LIONEL MASSEY, Secretary to the Governor General.

The Honourable W. Ross Macdonald, Q.C., Speaker of the House of Commons, Ottawa, Ontario.

68110-17

ROYAL NETHERLANDS EMBASSY

OTTAWA, February 12th, 1953.

Dear Mr. Speaker,-

You were so extremely kind to send me with your letter of February 4th copies of the House of Commons Debates of February 2nd and 3rd in which reference was made to the dreadful disaster which has befallen my country, as well as a copy of your letter to the Honourable Lester B. Pearson, in respect to the resolution referred to in the Debates.

I need not emphasize how grateful my Government and people are for the sympathy and help from other friendly nations, last but not least from Canada.

On Sunday last Her Majesty Queen Juliana spoke to her people on the occasion of our National Day of Mourning and the Queen said:—

"The greater the misery caused by the losses we have sustained, the more deeply do we feel the fraternity of mankind which has found an echo in the breasts of men and women far beyond the confines of our country. Men of the free world have responded to the fierce tides with a mighty tide of Christian charity".

Yesterday a motion in Parliament was proposed, unanimously carried, and worded as follows:—

"The Second Chamber of the States General deeply touched by the tide of compassion and love for his neighbour, as well as feelings of unity, which has been so strikingly demonstrated not only by the people of The Netherlands but which has also come to us across our borders as a demonstration of the unity of peoples, express to all friendly Governments and peoples their gratefulness which they hope they will be able to prove themselves worthy of for the benefit of the world".

Very sincerely yours,

A. H. J. LOVINK.

The Honourable W. Ross Macdonald, Speaker of the House of Commons, Ottawa.

(Translation)

DEPARTMENT OF THE GRAND MARSHAL OF THE COURT

BRUSSELS, February 9th, 1953.

Sir:

I have had the honour of placing before the King the letter in which Your Excellency has been pleased to acquaint me of the resolution voted on February 2nd last, by the Canadian House of Commons.

His Majesty is deeply touched by the sympathy which the House of Commons has expressed for the Belgian people, so sorely tried by the recent floods. The King would be most grateful to your Excellency if you would be so kind as to request the Honourable the Speaker of the House of Commons to

convey to that exalted body his most heartfelt gratitude for the sympathy it has so cordially expressed to the Belgian people as well as for the very kind intentions it has voiced with regard to the victims.

I avail myself of this opportunity, Sir, to renew the assurances of my highest consideration.

CARTON DE WIART, Grand Marshal of the Court.

The Canadian Ambassador, Brussels.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1953, for a Return showing:—1. Were any bronze propellers purchased from Canadian Sumner Iron Works of Vancouver, in May or June, 1952?

- 2. If so, how many?
- 3. At what price each?
- 4. Were tenders invited for these?
- 5. If so, what tenders were received?

Also,—Return to an Order of the House of February 9, 1953, for a Return showing:—1. What was the total cost of the Abbotsford Airport, as of December 31, 1952?

- 2. How many hangars are available?
- 3. What accommodation is available for (a) officers; (b) other ranks?
- 4. How many of all ranks are now stationed at the airport?
- 5. Is the airport made use of? If not, for what reason?
- 6. How many (a) officers; (b) other ranks are now stationed at the Comox Airport?
- 7. How many contracts were let for hangars or other buildings at the Comox Airport?

And also,—Return to an Order of the House of February 9, 1953, for a Return showing:—1. What firms or individuals submitted tenders on 49-2-6-134, painting Abbotsford Airport, and what was the amount of each tender?

- 2. How many buildings were to be painted?
- 3. Was it to be a spray and brush job? If so, how many coats?
- 4. Who was the inspector in charge, what salary does he receive?
- 5. Is he in constant attendance during the implementation of the contract? If not, for what reason?

Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 11, 1953, for a Return showing:—1. How many rural mail services are there in operation in the county of Roberval, and how many contractors carry the mail from the point of arrival to the various post offices?

2. What is the name of each one of them?

68110-171

- 3. What is his salary?
- 4. What distance must be cover to perform his work?
- 5. When does his contract expire?

The following Divorce Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:-

Bill No. 113 (Letter Z-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Irene Bastien Taschereau".-Mr. Winkler.

Bill No. 114 (Letter A-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Gordon Quinn".-Mr. Winkler.

Bill No. 115 (Letter B-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Brennan".-Mr. Winkler.

Bill No. 116 (Letter C-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry Collingwood".-Mr. Winkler.

Bill No. 117 (Letter D-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Douglas Malcolm Stephen".-Mr. Winkler.

Bill No. 118 (Letter E-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Lane Taylor".-Mr. Winkler.

Bill No. 119 (Letter F-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Stanley Gordon Fowler".-Mr. Winkler.

Bill No. 120 (Letter G-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ethel Florence Flack Towne".-Mr. Winkler.

Bill No. 121 (Letter H-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Katherine Randell Clarke".-Mr. Winkler.

Bill No. 122 (Letter I-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ralph Wellington Goodyear".-Mr. Winkler.

Bill No. 123 (Letter J-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Donalda Gagnon Fontaine".-Mr. Winkler.

Bill No. 124 (Letter K-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Sylvaine Alain Dahlstrom".—Mr. Winkler.

Bill No. 125 (Letter L-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Schwartz Cohen".-Mr. Winkler.

Bill No. 126 (Letter M-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Mislovitch Cohen".-Mr. Winkler.

Bill No. 127 (Letter N-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Miki Simon Werkzeig, otherwise known as Minnie Miki Simon Werk". -Mr. Winkler.

Bill No. 128 (Letter O-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Antonio Proietti".—Mr. Winkler.

Bill No. 129 (Letter P-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ida Hier Blant".-Mr. Winkler.

Bill No. 130 (Letter Q-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hilda Irene Roddis Galbraith".—Mr. Winkler.

Bill No. 131 (Letter R-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ivy Helen Jean Morton Starke".—Mr. Winkler.

Bill No. 132 (Letter S-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Barney Flegal".—Mr. Winkler.

Bill No. 133 (Letter T-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Renee Emond Walker".—Mr. Winkler.

Bill No. 134 (Letter U-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edwin George Chafe".—Mr. Winkler.

Bill No. 135 (Letter V-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Phyllis Violet Perlson Wright".—Mr. Winkler.

Bill No. 136 (Letter W-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Eadie Kerr Britton".—Mr. Winkler.

Bill No. 137 (Letter X-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Robert Stirling Henry".—Mr. Winkler.

Bill No. 138 (Letter Y-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Elizabeth Thelma Webb Crothers".—Mr. Winkler.

Bill No. 139 (Letter Z-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pauline Liliane Baron Brumby".—Mr. Winkler.

Bill No. 140 (Letter A-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Madeleine Blain Cousineau".—Mr. Winkler.

Bill No. 141 (Letter B-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Angelina Maria Di Battista Gill".—Mr. Winkler.

Bill No. 142 (Letter C-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Snoade Hilder".—Mr. Winkler.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Pearson: That items Nos. 85 to 104 inclusive of the Main Estimates, 1953-54, be withdrawn from the Committee of Supply, and referred to the Standing Committee on External Affairs, saving always the powers of the Committee of Supply in relation to the voting of public moneys.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House reverted to "Government Notices of Motions".

Mr. Howe moved,—That a special committee be appointed to examine into the operations of the government in the field of atomic energy; that the said committee be empowered to sit during the sittings of the House and to print such papers and evidence from day to day as may be ordered by the committee; and to report from time to time; that the said committee consist of Messrs. Bourget, Brooks, Coldwell, Gibson, Green, Kirk (Digby-Yarmouth), Low, McCusker, McIlraith, Murphy, Murray (Oxford), Pinard, Stuart (Charlotte), Winkler.

And a Debate arising thereon, and continuing;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 5, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935. (Payment for farm storage);

Mr. Argue, seconded by Mr. Bryce, moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Larson, adjourned.

The hour devoted to Private and Public Bills having expired;

The House resumed the Debate on the proposed motion of Mr. Howe:—That a special committee be appointed to examine into the operations of the government in the field of atomic energy; that the said committee be empowered to sit during the sittings of the House and to print such papers and evidence from day to day as may be ordered by the committee; and to report from time to time; that the said committee consist of Messrs. Bourget, Brooks, Coldwell, Gibson, Green, Kirk (Digby-Yarmouth), Low, McCusker, McIlraith, Murphy, Murray (Oxford), Pinard, Stuart (Charlotte), Winkler.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House returned to "Government Orders".

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to amend the Farm Improvement Loans Act, 1944, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 48

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 18TH FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

By leave of the House, on motion of Mr. St. Laurent, it was resolved: That the provisions of Standing Order 28, in relation to Mr. Speaker leaving the Chair without question put for the House to go into Committee of Ways and Means, be suspended for the sitting of Thursday, February 19, 1953.

Mr. Abbott, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Budget Papers 1953-54: Part I—Economic Review of 1952; Part II—Review of Government Accounts 1952-53. (English and French).

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1953, for a Return showing:—1. Were any telegrams received by the Prime Minister and/or other Ministers of the Government, during the month of January, 1953, from the provinces of Quebec, New Brunswick, Ontario and Saskatchewan, regarding an increase in family allowances?

2. If so, how many?

And also,—Return to an Order of the House of February 11, 1953, for a Return showing:—1. From whom was the land purchased by the Federal Government for the location of the Delorimier Postal Station, Papineau Street, Montreal?

2. What was paid for the said land?

- 3. Who was the general contractor for the project?
- 4. What was the cost of the excavation work and by whom was this work done?
- 5. What was the total cost of construction, exclusive of land purchase and excavation work?
 - 6. What was the cost of furnishing the building?
 - 7. Who was the architect?
- 8. On what date was the work begun on the said building and on what date was it completed?
- 9. What are the names and addresses of the sub-contractors on this project and what amounts were paid to each of them?
- 10. After occupation by the Postal Service were repairs made to the interior of the building?
- 11. If so, (a) on what date; (b) of what nature; (c) for what reason; (d) at what cost?

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Robichaud:—1. What is the total amount which has been expended to date on, or in any way concerning the Tracadie, New Brunswick, Artillery Range?

- 2. What have been the annual amounts expended on, or in any way concerning the said Artillery Range, in each and every year, from and including the year of its inception, to and including the year 1952?
- 3. What was the cost of maintenance and supervision of the said Artillery Range, in each and every year, from and including the year of its inception, to and including the year 1952?
- 4. What are the names and addresses of suppliers, caretakers and other employees of the said Artillery Range, appearing on the payrolls or accounts, in each and every year, since the erection of the said Artillery Range, to and including the year 1952?
- 5. What amount or amounts have been paid to each such supplier, caretaker and employee, during the above mentioned years?
- 6. To what extent was the said Artillery Range used by the Department of National Defence, in each and every year since 1948 to and including the year 1952, showing (a) date and length of training periods in each of the above mentioned years; (b) name of units participating in such training periods, with number of officers, N.C.O.'s and men in each case?
 - 7. Has the said Artillery Range been utilized to its full extent since 1948?
- 8. Was the said Artillery Range and surrounding vast area of available land considered by the Department of National Defence, as an appropriate and suitable location for the proposed Military Training Camp to be set up in the Province of New Brunswick?
- 9. If so, what reasons have determined the Department of National Defence to select Gagetown, New Brunswick, as the site for the said Camp in preference to the already established Artillery Range at Tracadie?
- 10. If not, what are the reasons why the said Artillery Range was never considered as a possible site?

By Mr. Wright:—What were the costs to the government of the investigations and prosecutions at Petawawa military camp in (a) investigations; (b) police costs; (c) court costs; (d) legal fees; (e) any other costs?

By Mr. Macdonnell (Greenwood):—1. What properties abroad, if any, have been purchased by the Canadian Government since January 1, 1950, indicating the purpose for which the property was purchased and the total cost in each case?

2. What has been the nature and total of expenditures to date in each case since property purchased?

By Mr. Macdonnell (Greenwood):—1. At what International Conferences, Commissions, Committees or Meetings, indicating auspices and location, was Canada represented during each of the fiscal years 1950-51, 1951-52, and from April 1st to December 31st, 1952, other than Conferences or Meetings where Canada is represented by a permanent member?

2. What was the date, duration and total cost to Canada of each Conference, Commission, Meeting or Committee on which Canada was represented during the above mentioned fiscal years, and from April 1st to December 31st, 1952?

By Mr. Macdonnell (Greenwood):—1. How many properties or portions of properties under rent by any branch of the Canadian Government during the fiscal years 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1st to December 31st, 1952, were sublet to other than branches of the Federal Government, to whom and at what rate of rental in each case?

- 2. Where are these properties located?
- 3. What is the rental paid by the Government in each case and from whom was the property rented?

By Mr. Macdonnell (Greenwood):—1. How many Government posts were maintained abroad by Canada, indicating the nature of the post and under which Department of Government, in each of the fiscal years 1950-51, 1951-52, and from April 1st to December 31st, 1952?

- 2. What were the total costs for these services?
- 3. What were the total costs attributable to (a) salaries; (b) travelling and moving expenses; (c) entertainment account; (d) maintenance of property and offices?

By Mr. Carroll:—1. How many fish canning operations are there in the Maritime Provinces apart from lobster, sardines and salmon?

- 2. Where are they located?
- 3. What amount of canned fish apart from the above was imported into Canada in 1951 and what customs duties were collected thereon?
- 4. How much was imported into the Maritime Provinces excluding Newfoundland?
- 5. Are any such canning operations carried on in the province of Newfoundland?

By Mr. Fair:—1. What is the estimated training capacity of the Wainwright Military Camp?

2. Is the camp a permanent institution?

68110-18

- 3. What amount has been spent to date on (a) construction of buildings; (b) installation of water and sewer facilities; (c) airport accommodation in the main camp?
- 4. Have any buildings been erected for the accommodation of (a) married personnel; (b) permanent officers and workers at the camp, in or near the town of Wainwright?
 - 5. If so, what is the number and the cost of such buildings and equipment?
- 6. Has any accommodation been provided by way of school buildings, furnishings, and teachers to take care of the children of service men training at the camp?
 - 7. If so, what does such accommodation consist of?
 - 8. If not, for what reason?

The following Orders of the House were issued to the proper officers: -

By Mr. Diefenbaker,—Order of the House for a copy of all reports made to the Department of National Defence regarding (a) shortages; (b) waste and extravagant spending, in connection with defence projects and supplies in the Prairie Command, since the first day of October, 1952, to date.

By Mr. Robichaud,—Order of the House for a copy of all correspondence, from the 1st of January, 1945 to date, between the District Engineer's office of the Department of Public Works, Saint John, New Brunswick, the Department of Public Works, Ottawa, and any person or persons whatsoever, with reference to any addition, protection work or repair to the public wharf at Lower Caraquet, New Brunswick.

The House resumed the consideration in Committee of the Whole of a certain proposed Resolution to amend the Farm Improvement Loans Act, 1944.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to bring in a measure to amend The Farm Improvement Loans Act, 1944, to extend its operation for a further period by closing out on March 31, 1953, in lieu of February 28, 1954, the present three year pool of loans guaranteed by the Government under the Act and by providing for a new three year pool commencing April 1, 1953, and ending March 31, 1956; to provide further that the maximum amount of bank loans made in the new period and guaranteed under the Act shall be three hundred million dollars.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Garson, for Mr. Abbott, then, by leave of the House, presented a Bill, No. 143, An Act to amend The Farm Improvement Loans Act, 1944, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. St. Laurent: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to amend the Emergency Powers Act.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Garson, adjourned.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 49

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 19TH FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 144 (Letter Q-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans of Western Canada".

Bill No. 145 (Letter T-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Evangelical Lutheran Synod of Western Canada".

Bill No. 146 (Letter U-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Detroit and Windsor Subway Company".

Bill No. 147 (Letter W-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans".

Bill No. 148 (Letter S-3 of the Senate), intituled: "An Act to amend The Statistics Act".

Bill No. 149 (Letter V-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Reinsurance Company".

Mr. Bradette, from the Standing Committee on External Affairs, presented the First Report of the said Committee, as follows:

Your Committee recommends:

- 1. That it be empowered to print from day to day, 650 copies in English and 250 copies in French of its minutes of proceedings and evidence and that Standing Order 64 be suspended in relation thereto.
 - 2. That it be granted leave to sit while the House is sitting.

3. That its quorum be reduced from 10 to 8 Members, and that Standing Order 63 (1) (1) be suspended in relation thereto.

By leave of the House, on motion of Mr. Bradette, the said Report was concurred in.

Mr. MacLean (Cape Breton North and Victoria), from the Standing Committee on Standing Orders, presented the Second Report of the said Committee, as follows:

Complying with an Order of the House of February 13, 1953, your Committee has considered the petition for a private bill to incorporate "Merit Plan Insurance Company" presented after the time limit allowed under Standing Order 92, namely January 26, 1953.

Your Committee was informed that the zoning by-laws of the Town of Mount Royal where the proposed Company intends to conduct its principal operations, required amendment and approval thereof by the Legislature of Quebec to permit the Company to house itself in that municipality. This was not accomplished in time to proceed with the application by January 26 with the assurance that the plans of the Company could go forward.

Your Committee recommends that Standing Order 92 be suspended in relation to this petition and that the petition be received.

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Copy of the Annual Report of the Commissioner of Penitentiaries, for the fiscal year ended March 31, 1952. (French).

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Fraser:—1. Did the government, during the last year, buy 72 chiropody kits, including instruments, etc.?

- 2. If so, what department of the government ordered these kits, and were they ordered from a United States firm?
 - 3. Has the government any chiropodists in its employ?
 - 4. If so, are they registered Canadian chiropodists?

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. St. Laurent: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution respecting the Emergency Powers Act.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Croll,	Hunter,	Murray (Oxford),
Anderson,	Cruickshank,	James,	Mutch,
Applewhaite,	Dechene,	Jeffery,	Nixon,
Arsenault,	Decore,	Jutras,	Parent,
Ashbourne,	Denis,	Kent,	Picard,
Balcom,	Deslières.	Kickham,	Pinard,
Beaudoin,	Dewar,	Kirk (Antigonish-	Pouliot,
Bennett,	Dickey,	Guysborough),	Proudfoot,
Bertrand,	Dumas,	Kirk (Digby-	Prudham,
Black (Chateauguay-	Eudes,	Yarmouth),	Ratelle,
Huntingdon-	Ferrie,	LaCroix,	Richard (Ottawa
Laprairie),	Follwell,	Lafontaine,	East),
Blanchette,	Fontaine,	Laing.	Riley,
Blue,	Fournier (Hull),	Langlois (Berthier-	Roberge,
Boisvert,	Fournier (Maisson-	Maskinongé),	Robinson,
Boivin,	neuve-Rosemont),	Langlois (Gaspé),	Rochefort,
Bonnier,	Fulford,	Lapointe,	Rooney,
Boucher,	Gardiner.	Larson,	Ross (Hamilton
Bourque,	Garland.	Leduc,	East),
Bradette.	Garson,	Lefrançois,	Rousseau,
Bradley,	Gauthier	Leger,	St. Laurent,
	(Lac-St-Jean),	Lesage,	Schneider,
Brisson.	Gauthier (Lapointe),	Little,	Simmons,
Brown (Essex West),	Gauthier (Portneuf),	Macdonald	Sinclair.
	George,	(Edmonton East),	Sinnott,
Byrne,	Gibson,	MacDougall,	Smith (Moose
Cameron,	Gingras,	MacKenzie,	Mountain),
Campney,	Gingues,	MacLean (Cape	Smith (Queens-
Cannon,	Goode,	Breton North,	Shelburne),
Carroll,	Gour (Russell),	Victoria),	Stuart (Charlotte),
Carter,	Gourd (Chapleau),	MacNaught,	Studer,
Cauchon,	Gregg.	McCann,	Tremblay.
Chevrier,	Harris.	McCubbin,	Viau,
Claston,	Harrison,	McCulloch,	Ward,
Cleaver,	Healy,	McIlraith,	Warren,
Cloutier,	Hellyer,	McIvor,	Weir,
Conacher,		McMillan,	Welbourn,
Corry,	Helme,	McWilliam,	Whiteside
Côté (Saint-Jean-	Henderson,	Major,	Whitman,
Iberville-	Henry,	Martin,	Winkler,
Napierville),	Hetland,	Massé,	Winters.
Côté (Verdun-	Hosking,	Monette,	Wood—154.
La Salle),	Howe,	Murray (Cariboo),	
Crestohl,	Huffman,	Mullay (Caliboo),	
	The second secon		

NAYS

Messrs.

Adamson,	Browne (St. John's	Coyle,	Fulton,
	West),	Diefenbaker,	Gagnon,
Argue,	Bryce,	Dinsdale,	Gillis,
Aylesworth,	Cardiff,	Drew,	Graydon,
Balcer,		Fair.	Green,
Black (Cumberland),		Ferguson,	Hansell,
Blackmore,	Catherwood,		Harkness,
Blair,	Charlton,	Fleming,	Herridge.
Brooks,	Courtemanche,	Fraser,	nerriage,

Hodgson, MacLean (Queens), Robichaud, Thatcher, Johnston, McGregor, Ross (Souris), Thomas, Jones, McLure, Shaw, Tustin, Knight. Montgomery, Spence. White (Hastings-Lennard, Noseworthy, Stanfield, Peterborough), Low, Starr, Nowlan, White (Middlesex-Macdonnell Pearkes, Stewart (Winnipeg East), (Greenwood), Poulin. North). Wright-61. MacInnis, Quelch,

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole on the said proposed Resolution, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again later this day.

Pursuant to Special Order made Wednesday, February 18, 1953, the Order was read for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means;

Mr. Abbott then moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), adjourned.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 150 (Letter X-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Callow Veterans' and Invalids' Welfare League".

Bill No. 151 (Letter E-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rolph Julian La France".

Bill No. 152 (Letter F-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack Gold".

Bill No. 153 (Letter G-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hazel Margaret MacRury Jordan".

Bill No. 154 (Letter H-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Agnes Costigan Entwistle".

Bill No. 155 (Letter I-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rachel Sturman Spirer".

Bill No. 156 (Letter J-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Kathleen Small Finlayson".

Bill No. 157 (Letter K-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearl Irene Balogh Katona".

Bill No. 158 (Letter L-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Zoe Audrey Birch Butler".

Bill No. 159 (Letter M-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Mewhirter Mitchell Cameron".

Bill No. 160 (Letter N-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Smith Gray".

Bill No. 161 (Letter O-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Lowsky Blatt".

Bill No. 162 (Letter P-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Shulemson Heymann".

And also,—A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petition on which the above mentioned Divorce Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 50

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 20TH FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 11, 1953, for a Return showing:—1. During each of the years 1951 and 1952, how many farmers were operating farms in each province?

2. How many operators in each province had a net income, (a) less than \$500; (b) \$500 to \$750; (c) \$750 to \$1,000; (d) \$1,000 to \$1,250; (e) \$1,250 to \$1,500; (f) \$1,500 to \$2,000; (g) \$2,000 to \$2,500 and (h) over \$2,500, in the

above years?

3. How many operated farms of, (a) 100 acres or less, (b) 100 to 160 acres; (c) 160 to 320 acres; (d) 320 to 480 acres; (e) 480 to 640 acres; (f) 640 to 960 acres; (g) 960 to 1,280 acres, and (h) over 1,280 acres, in 1951 and 1952?

4. What amount of income tax was paid by farmers in each province in each of the above years?

Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 11, 1953, for a copy of all correspondence dated since July 1, 1951, between the District Post Office Inspector, at Saint John, New Brunswick, and any person or persons residing at Johnsville, Carleton County, New Brunswick, with reference to any recommendations as to the person to be awarded the mail contract for Bath Rural Route No. 1, in New Brunswick, for 1952-53.

Mr. Gardiner, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1953, for a Return showing:—1. What was the number of pure-bred bulls bought in the province of Quebec by the Federal Department of Agriculture during the last ten years?

- 2. What was the number of bulls of each breed bought in the district of Quebec and the district of Montreal, respectively, during the last ten years?
 - 3. What was the price paid for each bull?
- 4. What are the names of the sellers and what was the number of head sold by each of them during the last ten years?
- 5. What was the number of bulls loaned in each of the districts of Quebec and Montreal during the last ten years?

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, Divorce Bills on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 144 (Letter Q-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans of Western Canada".—Mr. Dechene.

Bill No. 145 (Letter T-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Evangelical Lutheran Synod of Western Canada".—Mr. Knight.

Bill No. 146 (Letter U-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Detroit and Windsor Subway Company".—Mr. Brown (Essex West).

Bill No. 147 (Letter W-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans".—Mr. Pinard.

Bill No. 148 (Letter S-3 of the Senate), intituled: "An Act to amend The Statistics Act".—Mr. Howe.

Bill No. 149 (Letter V-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Reinsurance Company".—Mr. Cameron.

Bill No. 150 (Letter X-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Callow Veterans' and Invalids' Welfare League".—Mr. Balcom.

Bill No. 151 (Letter E-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rolph Julian La France".—Mr. Winkler.

Bill No. 152 (Letter F-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack Gold".—Mr. Winkler.

Bill No. 153 (Letter G-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hazel Margaret MacRury Jordan".—Mr. Winkler.

Bill No. 154 (Letter H-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Agnes Costigan Entwistle".—Mr. Winkler.

Bill No. 155 (Letter I-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rachel Sturman Spirer".—Mr. Winkler.

Bill No. 156 (Letter J-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Kathleen Small Finlayson".—Mr. Winkler.

Bill No. 157 (Letter K-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearl Irene Balogh Katona".—Mr. Winkler.

Bill No. 158 (Letter L-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Zoe Audrey Birch Butler".—Mr. Winkler.

Bill No. 159 (Letter M-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Mewhirter Mitchell Cameron".—Mr. Winkler.

Bill No. 160 (Letter N-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Smith Gray".—Mr. Winkler.

Bill No. 161 (Letter O-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Lowsky Blatt".—Mr. Winkler.

Bill No. 162 (Letter P-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Shulemson Heymann".—Mr. Winkler.

The House resumed consideration in Committee of the Whole of a certain proposed Resolution to amend the Emergency Powers Act.

And the House continuing in Committee;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The following Bills were severally read the second time, on division, and referred to the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petitions on which the said Bills were founded):—

Bill No. 113 (Letter Z-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Irene Bastien Taschereau".

Bill No. 114 (Letter A-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Gordon Quinn".

Bill No. 115 (Letter B-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Brennan".

Bill No. 116 (Letter C-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry Collingwood".

Bill No. 117 (Letter D-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Douglas Malcolm Stephen".

Bill No. 118 (Letter E-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Lane Taylor".

Bill No. 119 (Letter F-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Stanley Gordon Fowler".

Bill No. 120 (Letter G-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ethel Florence Flack Towne".

Bill No. 121 (Letter H-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Katherine Randell Clarke".

Bill No. 122 (Letter I-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ralph Wellington Goodyear".

Bill No. 123 (Letter J-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Donalda Gagnon Fontaine".

Bill No. 124 (Letter K-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Sylvaine Alain Dahlstrom".

Bill No. 125 (Letter L-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Schwartz Cohen".

Bill No. 126 (Letter M-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Mislovitch Cohen".

Bill No. 127 (Letter N-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Miki Simon Werkzeig, otherwise known as Minnie Miki Simon Werk".

Bill No. 128 (Letter O-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Antonio Proietti".

Bill No. 129 (Letter P-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ida Hier Blant".

Bill No. 130 (Letter Q-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hilda Irene Roddis Galbraith".

Bill No. 131 (Letter R-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ivy Helen Jean Morton Starke".

Bill No. 132 (Letter S-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Barney Flegal".

Bill No. 133 (Letter T-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Renee Emond Walker".

Bill No. 134 (Letter U-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edwin George Chafe".

Bill No. 135 (Letter V-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Phyllis Violet Perlson Wright".

Bill No. 136 (Letter W-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Eadie Kerr Britton".

Bill No. 137 (Letter X-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Robert Stirling Henry".

Bill No. 138 (Letter Y-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Elizabeth Thelma Webb Crothers".

Bill No. 139 (Letter Z-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pauline Liliane Baron Brumby".

Bill No. 140 (Letter A-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Madeleine Blain Cousineau".

Bill No. 141 (Letter B-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Angelina Maria Di Battista Gill".

Bill No. 142 (Letter C-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Snoade Hilder".

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 108, An Act to amend the Criminal Code. (Capital Punishment);

Mr. Thatcher, seconded by Mr. Knight, moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Herridge, adjourned.

The hour for Private and Public Bills having expired;

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 163 (Letter R-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Cecile Lea Sauve Rheaume".

Bill No. 164 (Letter S-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Frederick Shaw".

Bill No. 165 (Letter T-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Arthur Dorsay".

Bill No. 166 (Letter U-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Green Wainer".

Bill No. 167 (Letter V-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Isabel Lunan Aspell".

Bill No. 168 (Letter W-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Martz Kurtzman".

Bill No. 169 (Letter X-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Smaga Melnitzky".

Bill No. 170 (Letter Y-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alexander Hillcoat".

Bill No. 171 (Letter A-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georgina Gibbons Bastien".

Bill No. 172 (Letter B-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Martha Sharkey MacInnes".

Bill No. 173 (Letter C-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gittel Gershonowitch Hammer".

Bill No. 174 (Letter D-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Louise Devenish".

Bill No. 175 (Letter E-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Evelyn Lucy Watts Paterson".

Bill No. 176 (Letter F-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edouard Charles Pichette".

Bill No. 177 (Letter G-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Cecilia Rachel Baird".

Bill No. 178 (Letter H-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Verna Kirstine Dam Credico".

Bill No. 179 (Letter I-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Diane Parent Leblanc".

Bill No. 180 (Letter J-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Blima Blossom Wendy Weitzman Thompson".

Bill No. 181 (Letter K-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edgar Roger Roland Bisaillon".

Bill No. 182 (Letter L-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherine Lois MacLeod McPhee".

Bill No. 183 (Letter M-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dessie Fowler Taylor".

Bill No. 184 (Letter N-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Trudy Nugent Barnett".

Bill No. 185 (Letter O-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Dampierre Ross".

And also,—A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

The House resumed consideration in Committee of the Whole of a certain proposed Resolution to amend the Emergency Powers Act, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being then two minutes past ten o'clock, p.m., until Monday next, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 51

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 23RD FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Twenty-fourth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Twenty-fourth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Robert Edward Francis Clements of Montreal, Quebec, husband of Sarah Teresa Tillett Clements.

Of Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Crowe, alias Cockell, wife of Lester Ellwood Crowe, alias Cockell, of Montreal, Quebec.

Of Joseph Henri Jacques Gaston Lareault of Montreal, Quebec, husband of Marie Therese Louise Françoise Flageol Lareault.

Of Pearle Elizabeth McLeod Martin, wife of Herbert Ian Martin of Montreal, Quebec.

Of Roland Masson of Montreal, Quebec, husband of Madeleine Morin

Of Helen Vera Cater Morgan, wife of William Cameron Morgan of Montreal, Quebec.

Of Joseph-Marcel Plourde of Joliette, Quebec, husband of Aline Beaudry Plourde.

Of Gerard Richer of Montreal, Quebec, husband of Marie Rose Galasso Richer.

Of Aime Arthur Roy of Rock Island, Quebec, husband of Ethel Elizabeth Smith Roy.

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Report of the Superintendent of Insurance on Small Loans Companies and Money-Lenders, licensed under The Small Loans Act, 1939, for the year ended December 31, 1951.

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copies of Orders in Council passed under the provisions of the Canadian National Railways' Act, section 19(2), Chapter 172, R.S.C. 1927, as follows:

Order in Council P.C. 1953-197, approved February 13, 1953: Amending the terms of the entrustment of the Newfoundland Railway and Steamship Service Properties to the Canadian National Railway Company for Management and Operation.

Order in Council P.C. 1953-208, approved February 13, 1953: Further Amending the terms of entrustment of the properties entrusted to the Canadian National Railway Company for Management and Operation under Order in Council P.C. 115 of January 20, 1923, as amended.

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, —Copies of Orders in Council passed under the provisions of The Central Mortgage and Housing Corporation Act, Statutes of Canada 1945 (Second Session), Chapter 14, as follows:

Order in Council P.C. 7464, approved December 28, 1945: Appointing Mr. David B. Mansur of the city of Ottawa, President of the Central Mortgage and Housing Corporation.

Order in Council P.C. 5156, approved October 25, 1950: Approving the appointment by the Board of Directors, Central Mortgage and Housing Corporation of P. S. Secord, Esquire, of Ottawa, as Vice-President of the said Corporation.

Order in Council P.C. 4656, approved December 22, 1952: Approving the resolution of the Board of Directors of Central Mortgage and Housing Corporation reappointing David B. Mansur, Esquire, as President of the said Corporation.

On motion of Mr. MacLean (Cape Breton North and Victoria), the Secono Report of the Standing Committee on Standing Orders, presented on Thursday, February 19, was concurred in.

On motion of Mr. Weir, it was ordered: That the name of Mr. Churchill be substituted for that of Mr. Diefenbaker; and

That the name of Mr. Gauthier (Lac-Saint-Jean) be substituted for that of Mr. Pinard on the Special Committee on the Criminal Law.

Mr. Argue, seconded by Mr. Knight, by leave of the House, introduced a Bill, No. 186, An Act to amend The Canada Grain Act. (Distribution of Box Cars), which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 163 (Letter R-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Cecile Lea Sauve Rheaume".—Mr. Winkler.

Bill No. 164 (Letter S-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Frederick Shaw".—Mr. Winkler.

Bill No. 165 (Letter T-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Arthur Dorsay".—Mr. Winkler.

Bill No. 166 (Letter U-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Green Wainer".—Mr. Winkler.

Bill No. 167 (Letter V-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Isabel Lunan Aspell".—Mr. Winkler.

Bill No. 168 (Letter W-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Martz Kurtzman".—Mr. Winkler.

Bill No. 169 (Letter X-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Smaga Melnitzky".—Mr. Winkler.

Bill No. 170 (Letter Y-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alexander Hillcoat".—Mr. Winkler.

Bill No. 171 (Letter A-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georgina Gibbons Bastien".—Mr. Winkler.

Bill No. 172 (Letter B-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Martha Sharkey MacInnes".—Mr. Winkler.

Bill No. 173 (Letter C-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gittel Gershonowitch Hammer".—Mr. Winkler.

Bill No. 174 (Letter D-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Louise Devenish".—Mr. Winkler.

Bill No. 175 (Letter E-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Evelyn Lucy Watts Paterson".—Mr. Winkler.

Bill No. 176 (Letter F-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edouard Charles Pichette".—Mr. Winkler.

Bill No. 177 (Letter G-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Cecilia Rachel Baird".—Mr. Winkler.

Bill No. 178 (Letter H-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Verna Kirstine Dam Credico".—Mr. Winkler.

Bill No. 179 (Letter I-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Diane Parent Leblanc".—Mr. Winkler.

Bill No. 180 (Letter J-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Blima Blossom Wendy Weitzman Thompson".—Mr. Winkler.

Bill No. 181 (Letter K-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edgar Roger Roland Bisaillon".—Mr. Winkler.

Bill No. 182 (Letter L-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherine Lois MacLeod McPhee".—Mr. Winkler.

Bill No. 183 (Letter M-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dessie Fowler Taylor".—Mr. Winkler.

Bill No. 184 (Letter N-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Trudy Nugent Barnett".—Mr. Winkler.

Bill No. 185 (Letter O-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Dampierre Ross".—Mr. Winkler.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Wright:—1. What agricultural products are presently being purchased by the Agricultural Prices Support Board, giving grades purchased and prices paid?

- 2. What agricultural products were purchased since January 1, 1952. (a) amounts; (b) grades and prices?
- 3. What amounts of these products have been sold to date, showing grades and prices?
- 4. What is the value of all products now held by the Agricultural Prices Support Board (a) grades; (b) prices?

By Mr. Charlton:—1. How many pounds of canned pork was bought by the government, during each of the months since January, 1952?

- 2. From whom were these purchases made, and what was the price and quantity in each case?
- 3. What were the total sales of canned pork, giving quantity and value, by the government, during each of the months since January, 1952?
- 4. Through what agencies were these sales made, indicating volume and commission paid in each case?
 - 5. What quantity of canned pork is presently held by the government?

By Mr. White (Middlesex East):—1. How many snowmobiles have been purchased from the Bombadier Snowmobile Company, Valcourt, Quebec, for the Department of National Defence, for each of the years 1946 to 1952 inclusive?

- 2. How many snowmobiles have been purchased from the above named company for other departments of the Canadian Government, for the years 1946-1952 inclusive?
- 3. What was the total cost of these snowmobiles in each of the years 1946 to 1952 inclusive?

By Mr. Knowles:—1. What groups of employees working for agencies of the Federal Government, but not civil servants, are on the five-day week?

- 2. How many employees are involved in connection with each such agency?
- 3. How many weeks per year, in 1950, 1951 and 1952, have civil servants been on a five-day week?
- 4. Have representations been received by the Government, since January 1, 1951, for the five-day week for civil servants the year round? If so, from whom?
 - 5. What consideration has been given to such representations?
- 6. What progress is being made by the Government in getting ready for a five-day week for all civil servants and all Government employees?

By Mr. Robichaud:—1. How many rural mail services are there presently in operation in the county of Gloucester, New Brunswick?

- 2. What is the name, address and remuneration of each rural mail carrier?
- 3. What is the distance covered by each rural mail contractor on his respective route?
 - 4. What is the expiry date of each of the above rural mail contracts?

By Mr. Catherwood:—What was the total amount of money paid by Canada for the building of ships of all kinds, and the equipment for ships, in the year 1952, in (a) United Kingdom; (b) United States?

By Mr. Pearkes:—1. What road bridges, spanning rivers or other waters, has the Federal Government contributed to for construction or maintenance, from January 1, 1949 to date?

- 2. Where are these bridges located?
- 3. What has been the amount of assistance given?
- 4. Is the Government providing any funds for bridges which are to be constructed or re-constructed, during the present year?

The following Address was voted to His Excellency the Governor General, and Orders of the House were issued to the proper officers:—

By Mr. Robichaud:—Order of the House for a copy of all correspondence exchanged, since the 1st of January, 1949, to date, between the District Post Office Inspector's Office, at Saint John, New Brunswick, the Minister or any other official of the Post Office Department at Ottawa, and any person or persons whatsoever, with reference to the change recently effected in the Post Office (locality and postmaster) at St. Leolin, in the County of Gloucester, New Brunswick.

By Mr. Browne (St. John's West):—Order of the House for a copy of all correspondence received by any Department of this Government, from April 1, 1949 to date, relative to the establishment of a National Harbour in Newfoundland.

By Mr. Browne (St. John's West):—Order of the House for a copy of all correspondence received by any Department of this Government, from April 1, 1949 to date, relative to the establishment of a National Park in Newfoundland.

By Mr. Robichaud:—Order of the House for a copy of all correspondence received by and forwarded from any Department of the Government, from the 1st of January, 1945 to date, relative to the construction of a federal building at Caraquet, County of Gloucester, New Brunswick, for the Post Office and other departmental offices.

By Mr. Goode: —Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence exchanged between the Province of British Columbia and the Board of Transport Commissioners, in connection with the application by the Trans-Mountain Oil Pipe Line Company for an extension of their pipe line from Sumas to the International border.

Mr. Gillis, seconded by Mr. Bryce, moved,—That an Order of the House do issue for a Return showing the names of all companies who import American coal; (a) anthracite; (b) bituminous.

And the question being put on the said motion; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Adamson,	Coldwell,	Harkness,	Noseworthy,
Argue,	Coyle,	Hees,	Pearkes.
Aylesworth,	Diefenbaker,	Herridge,	Quelch,
Black (Cumberland),	Dinsdale,	Johnston,	Robichaud,
Blackmore,	Drew,	Jones,	Ross (Souris),
Brooks,	Fair,	Knight,	Shaw,
Browne (St. John's	Fulton,	Lennard,	Spence,
West),	Gagnon,	Low,	Stewart (Winnipeg
Bryce,	Gibson,	MacInnis,	North).
Casselman,	Gillis,	MacLean (Queens),	Thatcher,
Catherwood,	Graydon,	McLure,	Tustin,
Charlton,	Green,	Montgomery,	Wright,
Churchill,	Hansell,	Murphy,	Wylie—50.

NAYS

Messrs.

Abbott,	Campney,	Darroch,	Gauthier (Portneuf),
Applewhaite,	Cardin,	Dechene,	Gauthier (Sudbury),
Ashbourne,	Carter,	Decore,	George,
Balcom,	Cavers,	Deslières.	Gingras,
Bater,	Chevrier,	Dewar,	Goode.
Beaudoin,	Claxton,	Dumas,	Gour (Russell),
Benidickson,	Côté (Matapedia-	Dupuis,	Gourd (Chapleau),
Bennett,	Matane),	Evre.	Gregg,
Blanchette,	Côté (Saint-Jean-	Ferrie,	Harris.
Boucher,	Iberville-	Follwell.	Harrison,
Bradette,	Napierville),	Fournier (Hull).	Helme,
Brisson,	Côté (Verdun-	Gardiner,	Hetland,
Brown (Essex West),	La Salle),	Garland.	Hosking,
Byrne,	Croll,	Garson,	Howe,

Huffman, Leger, McLean (Huron-Stick, James. Lesage, Perth), Stuart (Charlotte), Studer, Jutras, MacDougall, McMillan, Kent, Tremblay, MacLean (Cape Mott. Kirk (Antigonish-Breton North Mutch. Valois. Pouliot Guysborough), Viau, and Victoria), Kirk (Digby-MacNaught, Prudham. Warren. Yarmouth), McCann, Riley, Weir, Lafontaine, McCulloch, Rousseau. Whiteside. Laing, McCusker, St. Laurent, Whitman, Langlois (Gaspé), Winters, McIlraith, Simmons, Lapointe, McIvor, Smith (Queens-Wood-96. Larson, Shelburne),

Mr. Diefenbaker, seconded by Mr. Black (Cumberland), moved,—That an Order of the House do issue for a copy of all cheques made in the months of December, 1952 and January, 1953, in favour of all employees or officers of the Central Mortgage and Housing Corporation who were, or are, in receipt of salaries of \$10,000 per year or more.

And the question being put on the said motion; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Adamson,	Coyle,	Hees,	Murphy,
Argue,	Diefenbaker,	Herridge,	Noseworthy,
Aylesworth,	Dinsdale,	Johnston,	Pearkes,
Black (Cumberland),	Drew,	Jones,	Pouliot,
Blackmore,	Fair,	Knight,	Quelch,
Brooks,	Fulton,	Lennard,	Robichaud,
Browne	Gagnon,	Low,	Ross (Souris),
(St. John's West),	Gibson,	Macdonnell	Shaw,
Bryce,	Gillis,	(Greenwood),	Spence,
Casselman,	Graydon,	MacInnis,	Stewart
Catherwood,	Green,	MacLean (Queens),	(Winnipeg North),
Charlton,	Hansell,	McLure,	Thatcher,
Churchill,	Harkness,	Montgomery,	Tustin,
Coldwell,			Wright—51.

NAYS

Messrs.

Abbott,	Carter,	Deslières,	Gour (Russell),
Applewhaite,	Cavers,	Dewar,	Gourd (Chapleau),
Ashbourne,	Chevrier,	Dumas,	Gregg,
Balcom,	Claxton,	Dupuis,	Harris,
Bater,	Côté (Matapédia-	Eyre,	Harrison,
Beaudoin,	Matane),	Ferrie,	Helme.
Benidickson,	Côté (Saint-	Follwell,	Hetland.
Bennett,	Jean-Iberville-	Fournier (Hull),	Hosking,
Blanchette,	Napierville),	Gardiner,	Howe,
Boucher,	Côté (Verdun-	Garland,	Huffman,
Bradette,	La Salle),	Garson,	James,
Brown (Essex West),	Croll,	Gauthier (Portneuf).	Jutras.
Byrne,	Darroch,	Gauthier (Sudbury),	Kent.
Campney,	Dechene,	George,	Kirk (Antigonish-
Cardin,	Decore,	Gingras,	Guysborough),

Kirk (Digby-McCann, Richard Stuart (Charlotte), McCulloch, Yarmouth). (Ottawa East), Studer, Lafontaine, McCusker, Tremblay, Riley, Laing, McIlraith, Rousseau, Valois, Langlois (Gaspé), McIvor, St. Laurent, Viau, Leger, McLean Simmons, Warren, Lesage, (Huron-Perth), Sinnott, Weir, MacDougall, McMillan, Smith (Moose Whiteside. MacLean (Cape McWilliam, Mountain). Whitman. Breton North Mott. Smith (Queens-Winters, and Victoria), Mutch, Shelburne). Wood-95. MacNaught, Prudham, Stick,

The House resumed consideration in Committee of the Whole of a certain proposed Resolution to amend the Emergency Powers Act, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 52

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 24TH FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

One petition was laid on the Table.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1953, for a Return showing:—1. Are any steps being taken by the authorities of the Canadian National Railways to cancel the only passenger-express daily train service between Bathurst and Tracadie, via Shippigan, in the County of Gloucester, New Brunswick?

2. If so, what are the plans of the Post Office Department for the daily mail deliveries at Grande Anse, Caraquet, Shippigan, Inkerman and Tracadie, in the said County?

3. Will provision be made by the authorities of the Canadian National Railways for the operation of a daily freight train from Bathurst to Tracadie, via Shippigan, and return?

4. If not, what other system of freight delivery is being considered?

5. Have the authorities of the Canadian National Railways given any study or consideration to the advisability and/or feasibility of making deliveries of express and freight destined to the Islands of Shippigan and Miscou, County of Gloucester, New Brunswick, by automobile trucks operating between Shippigan, Canadian National Station and the above-mentioned islands?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1953, for a Return showing:—1. What elevator companies showed (a) shortages; (b) overages, of grain, for the crop year ending July 31, 1952?

2. What was the shortage or overage for wheat, oats, barley, rye and flax, shown by each company?

68110-19

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means.

And the Debate continuing:

Mr. Macdonnell (Greenwood), seconded by Mr. Ross (Souris), moved in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be deleted and the following substituted therefor:

"this House regrets that under the present budget the Government proposes to take more money from the taxpayers of Canada than ever before for non-defence and defence expenditures without any effective steps being taken to:

- (a) deal with waste, extravagance and administrative inefficiency;
- (b) give tax relief to those who need it most;
- (c) offer any encouragement to Canadian farmers in meeting the serious consequences of lost markets and lower prices resulting from the Government's agricultural and marketing policies;
- (d) permit an independent enquiry into the organization accounting and administration of the Department of National Defence."

And the question being proposed;

Mr. Coldwell, seconded by Mr. MacInnis, moved in amendment to the said proposed amendment: That the amendment be amended by adding thereto the following words:

"This House further regrets that the present budget is a rich man's budget which:

- (1) makes tax cuts retroactive to January 1st for corporations but not for individual Canadians;
 - (2) doubles the exemption levels for the full corporation tax rate while leaving exemption levels for individual Canadians unchanged; and
 - (3) doubles the credits allowed to shareholders for dividends, but gives no comparable credits to those who do the work that produces the dividends."

And a Debate arising thereon, and continuing;

Thorabened and all results by the maray shift of the A 5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The following Bills were respectively read the second time and referred to the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills:

Bill No. 144 (Letter Q-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans of Western Canada".

Bill No. 145 (Letter T-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Evangelical Lutheran Synod of Western Canada".

The Order being read for the second reading of Bill No. 146 (Letter U-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Detroit and Windsor Subway Company";

Mr. Brown (Essex West), seconded by Mr. Helme, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines.

The Bill No. 147 (Letter W-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans", was read the second time and referred to the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills.

The Order being read for the second reading of Bill No. 149 (Letter V-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Reinsurance Company";

Mr. Cameron, seconded by Mr. Boisvert, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Banking and Commerce.

The Order being read for the second reading of Bill No. 150 (Letter X-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Callow Veterans' and Invalids' Welfare League".

Mr. Balcom, seconded by Mr. Cruickshank, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills.

The following Bills were severally read the second time, on division, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills* (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petitions on which the said Bills were founded):

Bill No. 151 (Letter E-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rolph Julian La France".

Bill No. 152 (Letter F-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack Gold".

Bill No. 153 (Letter G-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hazel Margaret MacRury Jordan".

68110-192

Bill No. 154 (Letter H-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Agnes Costigan Entwistle".

Bill No. 155 (Letter I-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rachel Sturman Spirer".

Bill No. 156 (Letter J-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Kathleen Small Finlayson".

Bill No. 157 (Letter K-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearl Irene Balogh Katona".

Bill No. 158 (Letter L-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Zoe Audrey Birch Butler".

Bill No. 159 (Letter M-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Mewhirter Mitchell Cameron".

Bill No. 160 (Letter N-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Smith Gray".

Bill No. 161 (Letter O-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Lowsky Blatt".

Bill No. 162 (Letter P-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Shulemson Heymann".

Bill No. 163 (Letter R-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Cecile Lea Sauve Rheaume".

Bill No. 164 (Letter S-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Frederick Shaw".

Bill No. 165 (Letter T-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Arthur Dorsay".

Bill No. 166 (Letter U-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Green Wainer".

Bill No. 167 (Letter V-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Isabel Lunan Aspell".

Bill No. 168 (Letter W-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Martz Kurtzman".

Bill No. 169 (Letter X-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Smaga Melnitzky".

Bill No. 170 (Letter Y-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alexander Hillcoat".

Bill No. 171 (Letter A-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georgina Gibbons Bastien".

Bill No. 172 (Letter B-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Martha Sharkey MacInnes".

Bill No. 173 (Letter C-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gittel Gershonowitch Hammer".

Bill No. 174 (Letter D-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Louise Devenish".

Bill No. 175 (Letter E-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Evelyn Lucy Watts Paterson".

Bill No. 176 (Letter F-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edouard Charles Pichette".

Bill No. 177 (Letter G-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Cecilia Rachel Baird".

Bill No. 178 (Letter H-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Verna Kirstine Dam Credico".

Bill No. 179 (Letter I-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Diane Parent Leblanc".

Bill No. 180 (Letter J-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Blima Blossom Wendy Weitzman Thompson".

Bill No. 181 (Letter K-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edgar Roger Roland Bisaillon".

Bill No. 182 (Letter L-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherine Lois MacLeod McPhee".

Bill No. 183 (Letter M-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dessie Fowler Taylor".

Bill No. 184 (Letter N-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Trudy Nugent Barnett".

Bill No. 185 (Letter O-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Dampierre Ross".

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious or class hatreds), was allowed to stand.

The Order being read for resuming the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Argue: That Bill No. 5, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935. (Payment for farm storage), be now read the second time, was allowed to stand.

The Order being read for resuming the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Thatcher: That Bill No. 108, An Act to amend the Criminal Code. (Capital Punishment), be now read the second time, was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 186, An Act to amend The Canada Grain Act. (Distribution of Box Cars), was allowed to stand.

The hour for Private and Public Bills having expired;

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, without amendment:—

Bill No. 19, An Act to amend The Canadian Vessel Construction Assistance Act.

And also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 187 (Letter Y-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting a certain patent and patent application of Florence F. Loudon".

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Lesage, adjourned.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 9.57 o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 53

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 25TH FEBRUARY, 1953.

Prayers. I will she are touck maintained out to branch with the branch and

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-ninth Report of the Clerk of Petitions, stating that he had examined the following petition presented on February 24, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that, while this petition complies with the requirements of Standing Order 68, it has been presented after the time specified by Standing Order 92, and, for this reason, it should not be received, namely:

Of Hanus Braun, known as John Browne, of Montreal, Quebec, husband of Hana Singer Braun, known as Hana Singer Browne.—Mr. Winkler.

Mr. Claxton, a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Pearson, laid before the House,—List of Diplomatic Instruments, Canada Treaty Series, as follows:—

Exchange of Notes between Canada and Italy constituting an Agreement regarding the Issuance of Multi-Entry Visas to Diplomatic Representatives, Officials and Non-Immigrants. Signed at Rome, October 10, 1952. (English and French).

Exchange of Notes between Canada and the United States of America constituting an Agreement for the construction and operation by the United States Air Force of Communications Facilities in Newfoundland. Signed at Ottawa, November 4 and 8, 1952. (English and French).

Exchange of Notes between Canada and the United States of America constituting an Agreement regarding Allocation of Television Channels. Signed at Ottawa, April 23 and June 23, 1952. (English and French).

Exchange of Notes between Canada and the United States of America constituting an Agreement regarding the Extension and Coordination of the Continental Radar Defence System. Signed at Washington, August 1, 1951. (English and French).

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 12, 1953, for a Return showing:—1. How many farms are there in each province of Canada?

- 2. How many income tax inspectors or farm assessors are there in each province of Canada?
- 3. What was the 1951 cash income from the sale of farm products, by provinces?
 - 4. What was the 1951 average cash income per farm, by provinces?
- 5. What was the total cost of the income tax inspectors or farm assessors, in each province?

And also,—Return to an Order of the House of February 2, 1953, for a Return showing:—1. What lawyers or notaries public, residing in the counties of Carleton and Victoria, New Brunswick, have acted as agents on behalf of any department or board of the Dominion Government, during the fiscal years 1948-49, 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1 to December 31, 1952?

2. What amounts have been paid to each and in connection with what services?

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—1. Has the Canadian Junk Company obtained (a) shirts; (b) any other goods or supplies, from Canadian Army sources, or from any government department or agency, at any time since January 1, 1948?

2. If so, what quantities of such supplies were obtained, and at what prices?

And also,—Return to an Order of the House of February 4, 1953, for a Return showing:—1. Was any contract, sub-contract, agreement, sub-agreement or arrangement whatsoever let or entered into at any time by, (a) the Government of Canada or any department or agency thereof; or (b) Canadair Limited, to or with Enamel and Heating Products Limited, Sackville, New Brunswick, for production, manufacture or any other process or stage of production or manufacture of empennages or other parts of (i) F86 Sabre Jets by whatever Mark, number, or letter the same may have been described; or (ii) T33 Training Aircraft?

- 2. If so, (a) when was the contract, sub-contract, agreement, sub-agreement, or arrangement let or entered into; (b) for how many units; (c) what was the total amount of money involved or to be involved, in each case?
- 3. Were any units produced under such contract, sub-contract, agreement, sub-agreement or arrangement? If so, how many?

- 4. Is the contract, etc., still in effect?
 - 5. If so, when is delivery expected to start?
- 6. Did the Government, or any department or agency thereof, or any other person or corporation, supply or pay for any plant or equipment for the purposes thereof, the cost of which is charged or will be charged to the Dominion Treasury? If so, what was or will be the cost?
- 7. Has any money been paid by or on account of the Government, or has any money, claim or payment been made by any other person or corporation which will eventually be chargeable to the Dominion Treasury, by virtue of such contract, etc.? If so how much?

Mrs. Fairclough, seconded by Mr. Coyle, by leave of the House, introduced a Bill, No. 188, An Act to provide equal pay for equal work for Women, which was read the first time and ordered for second reading at the next sitting of the House.

The following Bill, from the Senate, was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 187 (Letter Y-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting a certain patent and patent application of Florence F. Loudon".—Mr. Cavers.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Fair:—1. As at February 1, 1945, what was the freight rate per 100 lbs., on shoes, blankets, other dry goods, nails, canned goods, barbed wire, electrical appliances, farm machinery, automobiles and farm trucks, from Toronto to (a) Winnipeg; (b) Regina; (c) Edmonton; (d) Vancouver?

2. What were corresponding rates on same classification of goods to above points, from Toronto on (a) February 1, 1950 and (b) February 1, 1953?

Mr. Benidickson, Parliamentary Assistant to the Minister of Transport, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Nowlan:—1. Was a vessel by the name of LeHave purchased by any department or agency of the Government of Canada?

- 2. If so, from what person or corporation was the said vessel purchased, and for what purpose or purposes?
 - 3. What was the amount of the purchase price?
- 4. Has the said vessel been manned by a crew since its purchase? If so, how many comprised the said crew, and how many knots has the said vessel travelled?

- 5. How much has been expended for the operation of the said vessel since its purchase?
- 6. Exclusive of operating costs, how much money has been expended for, or in connection with, the said vessel, its machinery and/or equipment, and for what purposes were such expenditures made?
- 7. Are further alterations, repairs, improvements or additions contemplated for the said vessel, its machinery or equipment?
- 8. If so, have tenders been called therefor, and how much is estimated to be spent for such alterations, repairs, improvements or additions, and for what purposes?

By Mr. Browne (St. John's West):—1. What was the value of exports from Newfoundland ports, during the fiscal year 1951-52?

- 2. What was the value of imports consigned to ports in Newfoundland, during the fiscal year 1951-52?
- 3. What quantity of freight was carried by the Canadian National Railways to North Sydney for shipment to points in Newfoundland, during 1949-50, 1950-51, 1951-52?
- 4. What quantity of freight was carried by the Canadian National Railways from points in Newfoundland to North Sydney for shipment, during the same period?
- By Mr. Knowles:—1. What are the names of the contractors engaged on defence construction projects at Churchill, Rivers, Shilo, Portage la Prairie, Gimli, Moose Jaw, Saskatoon, Claresholm, Penhold, Calgary, Namao, Edmonton, Cold Lake, Uplands, Rockcliffe, Downsview, Cobourg and Ville La Salle?
- 2. What is the amount of the contract or contracts awarded to each of the contractors mentioned in question (1), since January 1, 1948?
- 3. What are the total amounts spent on each contract in all cases where such contracts have been completed?
- 4. How many of these contracts were completed in the time specified? What contracts are still unfinished?
 - 5. On which contracts was extra money required before completion?
- 6. Have complaints been received by the Department of National Defence, the Department of Defence Production, or Central Mortgage and Housing Corporation from officers of NATO with respect to training bases not being completed? If so, of what nature?
- 7. Are the Air Force officers satisfied with progress made on construction projects to date?
- 8. Have any complaints been received by the Department of National Defence, the Department of Defence Production, or Central Mortgage and Housing Corporation, coming from contractors, with respect to slow delivery of plans and specifications from Ottawa, and with respect to slow delivery of steel?
- 9. How many meetings were held in the years 1950, 1951 and 1952 by the Ministers of National Defence, Defence Production and the Minister of Resources and Development, for consideration of coordination of their efforts, in view of the large amounts of money involved in defence spending?
- 10. How many meetings did representatives from these departments hold in the same years for the same purpose?

By Mr. Robichaud:—1. How many chesterfield suites, parlor chairs, radios, carpets, rugs and what other articles of furniture have been purchased for and installed in the different messes: (a) officers; (b) N.C.O's; (c) men, at the Chatham, New Brunswick Jet Operational and Training Base of the Royal Canadian Air Force, since the 1st day of January, 1949 to date?

- 2. What price was paid for each of the above mentioned items?
- 3. Were tenders called for the supply of the said furnishings?
- 4. If so (a) when; (b) what are the names and addresses of those submitting tenders and the amount of each tender; (c) to whom were the contracts awarded, and when?
- 5. If no tenders were called, (a) from what firm, individual or individuals were the said furnishings purchased; (b) what are the dates, details and amounts of each purchase?

By Mr. Cruickshank:—1. What is the name of the contractor and the amount of the contract, in each case, for the fourteen contracts let at the Comox Airport?

- 2. How many hangars are being constructed?
- 3. How many hangars were available prior to the awarding of contracts?
- 4. What are the other buildings to be used for?

Mr. St. Laurent moved,—That in relation to the adjourned Debate on the Motion of the Minister of Finance that Mr. Speaker do leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means and any amendment or amendments thereto, on the Budget brought down Thursday, February 19, 1953, the provisions of Standing Order 28 be suspended for Thursday, February 26, and Friday, February 27, next.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Hees, adjourned.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 54

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 26TH FEBRUARY, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited".

Bill No. 190 (Letter Q-5 of the Senate), intituled: "An Act to amend The Canadian Citizenship Act".

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of Statutory Orders and Regulations published in the *Canada Gazette* Part II, of February 25, 1953, under the provisions of Section 6 of the Regulations Act, Chapter 50, of the Statutes of Canada, 1950 (First session). (English and French).

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Gardiner, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General, of February 16, 1953, for a copy of all memoranda, directives, Orders in Council, regulations and other documents, issued by any department of the Government, since January 1, 1952, relative to preventive measures against the possible entry into Canada of infectious animal diseases.

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, laid before the House,—Report intituled: "Private and Public Investment in Canada, Outlook 1953".

Mr. Blanchette, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to an Order of the House of February 16, 1953, for a Return showing:—1. Is the house known as No. 7 Delaware Avenue, Ottawa, owned by the Crown in right of Canada?

- 2. If so, from whom was it purchased, when, and for what price?
- 3. What was the house last used for before it was purchased? Was it at one time used as an Embassy or Legation? If so, of what country?
 - 4. What is it used for now?
 - 5. How many rooms has this house?
- 6. Since its purchase, what is the average number of persons who have been occupying it on a permanent or residential basis, i.e., exclusive of casual or temporary visitors for purposes of classes, etc.?
 - 7. What is the annual cost of heat and general maintenance for this house?
- 8. What is the amount paid for salaries or wages for permanent staff, caretakers, etc.?
- 9. How many times a week, on the average, is this house used for classes, lectures, etc., or otherwise for the purpose referred to in part 4 hereof?
 - 10. What is the average number of those attending for such purpose?

By leave of the House, on motion of Mr. Winkler, seconded by Mr. Croll, it was Ordered,—That the petition for divorce of Hanus Braun, known as John Browne, presented on February 24, 1953, together with the report made thereon by the Clerk of Petitions on February 25, 1953, be referred to the Standing Committee on Standing Orders for such recommendations as may be deemed advisable.

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officer accordingly:—

By Mr. Catherwood:—1. What was the total amount in dollar value of spirituous liquors imported into Canada from (a) the United Kingdom; (b) the United States, in the year 1952?

On these spirituous liquors, what was (a) sales tax; (b) customs duties;
 excise tax?

Pursuant to Special Order made Wednesday, February 25, 1953, the House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Decore, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 55

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 27th FEBRUARY, 1953.

The Clerk informed the House of the unavoidable absence of Mr. Speaker, whereupon Mr. Beaudoin (Vaudreuil-Soulanges), Chairman of Committees, took the Chair as Deputy Speaker, pursuant to the Statute in that case made and provided.

PRAYERS.

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Report of the Park Steamship Company Limited for the nine month period ended December 31, 1952.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 18, 1953, for a Return showing:—1. How many fish canning operations are there in the Maritime Provinces apart from lobster, sardines and salmon?

- 2. Where are they located?
- 3. What amount of canned fish apart from the above was imported into Canada in 1951 and what customs duties were collected thereon?
- 4. How much was imported into the Maritime Provinces excluding Newfoundland?
- 5. Are any such canning operations carried on in the province of Newfoundland?

Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 23, 1953, for a Return showing:—1. How many rural mail services are there presently in operation in the county of Gloucester, New Brunswick?

2. What is the name, address and remuneration of each rural mail carrier?

- 3. What is the distance covered by each rural mail contractor on his respective route?
 - 4. What is the expiry date of each of the above rural mail contracts?

The following Bills, from the Senate, were respectively read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House:

Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited".—Mr. Larson.

Bill No. 190 (Letter Q-5 of the Senate), intituled: "An Act to amend The Canadian Citizenship Act".—Mr. Harris.

Pursuant to Special Order made Wednesday, February 25, 1953, the House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing:

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 187 (Letter Y-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting a certain patent and patent application of Florence F. Loudon", was allowed to stand.

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious or class hatreds), was allowed to stand.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Argue, seconded by Mr. Bryce: That Bill No. 5, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935. (Payment for farm storage), be now read the second time.

And after further Debate, the question being put on the said motion: it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Adamson,	Fairclough (Mrs.),	Jones,	Noseworthy,
Argue,	Fulton,	Knight,	Nowlan,
Brooks,	Gillis,	Lennard,	Pearkes,
Browne	Green,	MacInnis,	Robichaud.
(St. John's West),	Harkness,	McLure,	Rowe,
Bryce, Ham lang	Herridge,	Montgomery,	Stanfield.
Churchill,	Hodgson,	Murphy,	Tustin,
Dinsdale,			Wright—29.

NAYS

Messrs.

McIvor, Kirk (Digby-Eyre, Anderson, McWilliam, Yarmouth), Applewhaite, Fair. Major, Lafontaine, Ferrie, Balcom, Langlois (Gaspé), Mott, Follwell, Bater, Mutch, Larson, Fournier (Hull), Blackmore, Prudham, Leger, Fulford, Boisvert, Quelch, Little, Gagnon, Boucher, Richard Low, Garland, Bradette, (Ottawa East), Macdonald Garson, Bradley, (Edmonton East), Riley, Gauthier (Lac-Byrne, Rousseau, MacDougall, Saint-Jean), Campney, Gauthier (Portneuf), MacKenzie, Simmons, Carter. MacLean (Cape-Studer, Gourd (Chapleau), Cleaver, Viau, Breton North Hansell, Corry. Warren, and Victoria), Harrison, Côté (Saint-Weir, MacNaught, Hetland, Jean-Iberville-Whiteside, McCulloch, Howe, Napierville), Winkler, McCusker, Johnston, Cruickshank, McDonald (Parry Winters, Jutras, Darroch, Sound-Muskoka), Wood, Kickham, Dechene, Wylie—76. McIlraith, Kirk (Antigonish-Dickey, Guysborough), Dumas,

The hour for Private and Public Bills having expired;

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 191 (Letter D-7 of the Senate), intituled: "An Act to amend the Canada Shipping Act, 1934".

Bill No. 192 (Letter P-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Rose Anne Rihel Kowalski".

Bill No. 193 (Letter Q-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Critch".

Bill No. 194 (Letter R-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edwin George Godden".

Bill No. 195 (Letter S-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lottie Mendelman Brand".

Bill No. 196 (Letter T-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jacob Titsch".

Bill No. 197 (Letter U-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Andrew Percy Bell".

Bill No. 198 (Letter V-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Doris Martin Martin".

Bill No. 199 (Letter W-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Moulard Cumming Wright".

Bill No. 200 (Letter X-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William James Dunn".

Bill No. 201 (Letter Y-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Marion Oickle Joudrey".

Bill No. 202 (Letter Z-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alena Estella Welch Ball".

Bill No. 203 (Letter A-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Rogers Guerin".

Bill No. 204 (Letter B-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Richard Alfred Sutton".

Bill No. 205 (Letter C-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Edgar Choquette".

And also,—A Message communicating to this House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above-mentioned Divorce Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Gauthier (Portneuf), adjourned.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 9.55 o'clock, p.m., until Monday next, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 56

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 2ND MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 206 (Letter E-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Hazel Kerr Coolon".

Bill No. 207 (Letter F-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Laurence Christopher Bell".

Bill No. 208 (Letter G-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Valorie Leslie Hylda Carson Wallis".

Bill No. 209 (Letter H-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Allan Purdie McCulloch".

Bill No. 210 (Letter I-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Mary Barakett Zion".

Bill No. 211 (Letter J-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marcel Clark".

Bill No. 212 (Letter K-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sender Mines".

Bill No. 213 (Letter L-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Joseph Albert Pratte".

Bill No. 214 (Letter M-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Leonard James Chadwick".

Bill No. 215 (Letter N-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Merle Minnie Esther Hoffman Nevard".

Bill No. 216 (Letter O-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Ethel Taylor".

Bill No. 217 (Letter P-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Earl Page".

Bill No. 218 (Letter Q-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Yaroslava Glucka Levandosky".

Bill No. 219 (Letter R-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Adelard Gilbert".

Bill No. 220 (Letter S-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Celia Tarnofsky Edgar".

Bill No. 221 (Letter T-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Flookes".

Bill No. 222 (Letter U-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Ada Styles Labonte".

And also,—A Message communicating to this House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above-mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Twenty-fifth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Twenty-fifth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:—

Of Joseph Willie Brais of Lachine, Quebec, husband of Marie Rose Delima Montpetit Brais.

Of Mary Elizabeth Irene Gray Brideau, wife of Robert Joseph Brideau of Montreal, Quebec.

Of James Alexander Dougherty, of Montreal, Quebec, husband of Shirley Frances McKnight Dougherty.

Of Mildred Hannah Earle, wife of Eric Guy Earle of Carbonear, Newfoundland.

Of Bessie Mabel Witcomb Elson, wife of George Herman Elson of Verdun, Quebec.

Of Kathleen Snell Meloche, wife of Joseph Jean Charles Meloche of Montreal, Quebec.

Of Mary Viola Yolanda Decorato Roy, alias King, wife of Emile Roy, alias King, of Montreal, Quebec.

Of Beatrice Gotlieb Slobotsky, wife of Sam Slobotsky of Montreal, Quebec.

Of Gabrielle Laure Josephine Girard Steinbach, wife of Ernst Friedrich Martin Arnold Steinbach of Quebec City, Quebec.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of a Diplomatic Instrument, Canada Treaty Series, as follows:—

Convention between Canada and the United States of America for the Preservation of the Halibut Fishery of the Northern Pacific Ocean and Bering Sea. Signed at Ottawa March 2, 1953.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1953, for a Return showing:—1. How much money was paid to the Burrard Dry Dock, in North Vancouver, in the years 1951 and 1952?

- 2. Were tenders called for all work done?
- 3. If so, what firms tendered and at what price?

Also,—Return to an Order of the House of February 16, 1953, for a Return showing:—1. Did the Dominion Government make a financial contribution to the City of London, Ontario, to assist in their flood control program, some time ago?

- 2. If so, to what extent?
- 3. Has Federal Government financial assistance been given to any other municipality in Canada for a flood control programme?
 - 4. If so, to what municipality and to what extent?

And also,—Return to an Order of the House of February 18, 1953, for a Return showing:—What were the costs to the government of the investigations and prosecutions at Petawawa military camp in (a) investigations; (b) police costs; (c) court costs; (d) legal fees; (e) any other costs?

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, Divorce Bills on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 191 (Letter D-7 of the Senate), intituled: "An Act to amend the Canada Shipping Act, 1934".—Mr. Chevrier.

Bill No. 192 (Letter P-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Rose Anne Rihel Kowalski".—Mr. Winkler.

Bill No. 193 (Letter Q-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Critch".—Mr. Winkler.

Bill No. 194 (Letter R-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edwin George Godden".—Mr. Winkler.

Bill No. 195 (Letter S-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lottie Mendelman Brand".—Mr. Winkler.

Bill No. 196 (Letter T-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jacob Titsch".—Mr. Winkler.

Bill No. 197 (Letter U-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Andrew Percy Bell".—Mr. Winkler.

Bill No. 198 (Letter V-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Doris Martin Martin".—Mr. Winkler.

Bill No. 199 (Letter W-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Moulard Cumming Wright".—Mr. Winkler.

Bill No. 200 (Letter X-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William James Dunn".—Mr. Winkler.

Bill No. 201 (Letter Y-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Marion Oickle Joudrey".—Mr. Winkler.

Bill No. 202 (Letter Z-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alena Estella Welch Ball".—Mr. Winkler.

Bill No. 203 (Letter A-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Rogers Guerin".—Mr. Winkler.

Bill No. 204 (Letter B-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Richard Alfred Sutton".—Mr. Winkler.

Bill No. 205 (Letter C-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Edgar Choquette".—Mr. Winkler.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Diefenbaker:—1. Is there a further investigation now proceeding as to the practical feasibility of the South Saskatchewan River Project, and to its economic value?

- 2. If so, what persons are engaged in such investigation and what is the nature thereof?
 - 3. Will such further investigation be confined to P.F.R.A. reports?
 - 4. If not, what other sources of information will be considered?

By Mr. Starr:—1. In what departments or corporate bodies of the Federal Government, or boards or councils established under any Act of the Federal Government, were unspent allotments of money transferred to purchase, holding, special fund or other accounts in each of the fiscal years 1949-50, 1950-51, 1951-52, 1952-53?

- 2. What to date were the transfers in each case, giving date, amount and authority under which transfers of unspent money were made?
- 3. What was the total to the credit of each of the above accounts as of February 1, 1953?

By Mr. Starr:—In how many cases, giving department vote number, and total amount of money involved in each case were Executive Orders issued in each of the fiscal years 1949-50, 1950-51, 1951-52, 1952-53 to date, temporarily or otherwise, supplementing votes of money by Parliament?

By Mr. Starr:—What cheques totalling \$100,000. or over, giving date of issue, date cashed, specific amount, to whom issued, and indicating whether it was a direct payment or in trust for payment, were issued in the months of March or April in each of the years, 1949, 1950, 1951, 1952, covering payment for goods or services not at the time delivered or completed, or the purchase of property for the conveyance of which deeds were not completed before the close of the fiscal year?

By Mr. White (Middlesex East):—1. In what year was legislation introduced which granted funds for the replacement of maple syrup equipment?

- 2. How many provinces in Canada take advantage of this plan?
- 3. How much money has it cost the Federal Government each year, by years, since the inception of the plan to 1952, inclusive?
- 4. How many maple syrup producers are there in the province of Quebec producing over fifty gallons of maple syrup every season, or its equivalent in maple sugar?
- 5. What are the export requirements (a) quality basis; (b) documentary requirements, for maple syrup being exported to the United States of America?
- 6. What are the export requirements (a) quality basis; (b) documentary requirements, for honey being exported to the United States of America?

The Order being read for the second reading of Bill No. 107, An Act to amend The Post Office Act;

Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville) moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Special Committee appointed Thursday, January 29, 1953, to consider the said Bill

By leave, the House reverted to "Motions".

On motion of Mr. Weir, it was ordered: That the name of Mr. Montgomery be substituted for that of Mr. Robichaud; and

That the name of Mr. Fair be substituted for that of Mr. Beyerstein; and That the name of Mr. McCubbin be substituted for that of Mr. Hosking on the Special Committee appointed to consider Bill No. 107, An Act to amend The Post Office Act.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing;

Mr. Lesage raised a point of Order that the honourable Member for Trois-Rivieres (Mr. Balcer) was out of order in debating a question which was still before the courts in that the time for entering an appeal from the judgment had not expired although no notice of appeal had been filed.

Mr. Deputy Speaker ruled that the point of Order was not well taken in that a question decided by a court but open to appeal was not sub judice unless a notice of appeal had been filed.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Cardin, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 57

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 3RD MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. MacLean (Cape Breton North and Victoria), from the Standing Committee on Standing Orders, presented the Third Report of the said Committee, as follows:

Complying with an Order of the House of February 26th, 1953, your Committee has considered the petition of Hanus Braun, known as John Browne, for a bill of divorce, presented after the time limit allowed under Standing Order 92.

Your Committee was informed that the alleged offence occurred in the latter part of 1952 and that there was some delay in obtaining the required evidence with the result that the petition could not be filed within the period allowed under Standing Order 92 and the Resolution of the House passed on December 17, 1952.

Your Committee recommends that Standing Order 92 be suspended in relation to this petition and that the petition be received.

Concurrence in the above recommendation will entail a penalty charge of \$300.00.

- Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of December 10, 1952, for a Return showing:—1. During the past 13 years, what subsidies and other aid have been paid to farmers?
- 2. On what particular products were the subsidies paid and what amount on each, each year?
- 3. During the same period, what subsidies and other aids were paid to the gold mining industry?

And also,—Return to an Order of the House of February 2, 1953, for a Return showing:—1. Has the Government sold the old Berthierville wharf in the county of Berthier-Maskinonge?

2. If so, to whom was it sold, on what date and for what amount?

3. Has the Government contributed to the raising of the cement walls and to the filling up of the approaches to the said wharf?

4. If so, to whom were such contracts awarded and for what amounts?

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 206 (Letter E-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Hazel Kerr Coolon".—Mr. Winkler.

Bill No. 207 (Letter F-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Laurence Christopher Bell".—Mr. Winkler.

Bill No. 208 (Letter G-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Valorie Leslie Hylda Carson Wallis".—Mr. Winkler.

Bill No. 209 (Letter H-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Allan Purdie McCulloch".—Mr. Winkler.

Bill No. 210 (Letter I-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Mary Barakett Zion".—Mr. Winkler.

Bill No. 211 (Letter J-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marcel Clark".—Mr. Winkler.

Bill No. 212 (Letter K-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sender Mines".—Mr. Winkler.

Bill No. 213 (Letter L-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Joseph Albert Pratte".—Mr. Winkler.

Bill No. 214 (Letter M-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Leonard James Chadwick".—Mr. Winkler.

Bill No. 215 (Letter N-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Merle Minnie Esther Hoffman Nevard".—Mr. Winkler.

Bill No. 216 (Letter O-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Ethel Taylor".—Mr. Winkler.

Bill No. 217 (Letter P-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Earl Page".—Mr. Winkler.

Bill No. 218 (Letter Q-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Yaroslava Glucka Levandosky".—Mr. Winkler.

Bill No. 219 (Letter R-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Adelard Gilbert".—Mr. Winkler.

Bill No. 220 (Letter S-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Celia Tarnofsky Edgar".—Mr. Winkler.

Bill No. 221 (Letter T-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Flookes".—Mr. Winkler.

Bill No. 222 (Letter U-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Ada Styles Labonte".—Mr. Winkler.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 187 (Letter Y-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting a certain patent and patent application of Florence F. Loudon";

Mr. Cavers, seconded by Mr. Gibson, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills.

The Order being read for the second reading of Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited";

Mr. Larson, seconded by Mr. Cavers, moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Green, adjourned.

The hour for Private and Public Bills having expired;

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Montgomery, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 58 Charles again the his modern contract the second

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 4TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville), a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Bradley, presented,—Return to an Order of the House of February 11, 1953, for a Return showing:—1. Are there any members of the R.C.M.P. (Veteran Association) drawing pensions?

- 2. If so, how many are receiving \$75 or less per month?
- 3. What are the payments received by each member receiving \$75 or less?
- 4. Has there been any adjustments made in these pension payments?
- 5. If so, what was the adjustment and when was it made?

Mr. Mutch, Parliamentary Assistant to the Minister of Veterans Affairs, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Work of the Department of Veterans Affairs, including Reports of the Canadian Pension Commission, and also of the War Veterans Allowance Board, for the fiscal year ended March 31, 1952. (French).

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Fulton:—Since the establishment of the Department of Defence Production:

1. How many contracts have been let for the hard-surfacing of parking lots?

- 2. How many parking lots are covered by these contracts?
- 3. What has been or will be the total cost under the contracts let to date?
- 4. What is the total in square feet of the area of parking lots surfaced or to be surfaced under such contracts?

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Fulton:—Since the establishment of the Department of Defence Production:

- 1. How many contracts have been let for the hard-surfacing of roads at or in connection with defence installations?
 - 2. How many roads are covered by these contracts?
 - 3. What has been or will be the total cost under the contracts let to date?
- 4. What is the total number of miles of roads surfaced or to be surfaced under such contracts?

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Fulton:—Since the establishment of the Department of Defence Production:

- 1. How many contracts have been let for the hard-surfacing of parade squares?
 - 2. How many parade squares are covered by these contracts?
 - 3. What has been or will be the total cost under the contracts let to date?
- 4. What is the total in square feet of the area of parade squares surfaced or to be surfaced under such contracts?

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Starr:—What amounts of public money, indicating the department and source of each item, were held in suspense accounts at the end of each fiscal year, since March 31, 1949 and as of February 19, 1953?

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, presented, —Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Tustin:—What were the total imports of vegetable oils into Canada during the year 1952, indicating volume, value and countries of origin?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

Mr. Fulton, seconded by Mr. Nowlan, moved,—That an Order of the House do issue for a copy of all reports, findings, recommendations or other conclusions of all investigations or surveys made since June 30th, 1948, dealing with the Army Works Services, the Royal Canadian Ordnance Corps, and/or the administration of the Department of National Defence, on which said investigations or surveys \$1.00 or more of public money was spent.

And the question being put on the said motion; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Johnston, Poulin, Dinsdale, Jones, Quelch, Drew, Blackmore, Ross (Souris), Knight, Blair, Fair, Fairclough (Mrs.), Lennard, Rowe, Brooks, Shaw, Low, Fleming, Browne Spence, Macdonnell (St. John's West), Fraser, (Greenwood), Starr, Bryce, Fulton, MacInnis, Stewart Cardiff. Gagnon, (Winnipeg North), MacLean (Queens), Gillis, Casselman, Thatcher, McGregor, Graydon, Catherwood, Thomas, Green, McLure, Charlton, Tustin, Hansell, Montgomery, Churchill, White (Hastings-Harkness, Murphy, Coldwell, Peterborough), Herridge, Noseworthy, Courtemanche, Wright, Nowlan, Hodgson, Coyle, Wylie-59. Pearkes, Diefenbaker,

NAYS

Messrs.

Abbott,	Cleaver,	Gingras,	Lesage,
Anderson,		Gingues,	Little,
Applewhaite,	Corry,	Gour (Russell),	Macdonald
Ashbourne,	Côté (Saint-	Gourd (Chapleau),	(Edmonton East)
Balcom,	Jean-Iberville-	Gregg,	MacDougall,
Bater,	Napierville),	Harris,	MacKenzie,
Benidickson,		Harrison,	MacLean (Cape
Bennett,	La Salle),	Healy,	Breton North
Black (Châteauguay-		Hellyer,	and Victoria),
Huntingdon-	Croll.	Helme,	MacNaught,
Laprairie),	Cruickshank,	Henderson,	Macnaughton,
Blanchette.	Dechene,	Henry,	McCann,
	Demers,	Hetland,	McCulloch,
Blue,	Denis,	Hosking,	McCusker,
Boisvert,	Deslières,	Howe,	McIlraith,
Bonnier,	Dickey.	Huffman,	McIvor,
Boucher,	Dubé,	Hunter,	McMillan,
Bourget,	Dumas,	Jeffery,	McWilliam,
Bourque,	Eudes.	Jutras.	Major.
Bradette,	Eyre,	Kent.	Maltais,
Breton,	Ferrie,	Kickham,	Massé,
Brisson,	Fontaine,	Kirk (Digby-	Monette,
Brown	Fournier (Hull),	Yarmouth),	Mott.
(Essex West),	Fournier (Maison-	LaCroix,	Murray (Oxford),
Bruneau,	neuve-Rosemont),	Lafontaine,	Mutch,
Byrne,	Fulford,	Laing,	Nixon,
Cameron,		Langlois (Berthier-	Parent.
Campney,	Gardiner,	Maskinongé),	Pinard.
Cannon,	Garland,	Langlois (Gaspé),	Pouliot,
Cardin,	Garson,	Lapointe,	Proudfoot,
Carroll,	Gauthier (Lac-	Larson,	Prudham,
Carter,	Saint-Jean),		Ratelle,
Cauchon,	Gauthier (Lapointe),	Leduc,	Richard
Cavers,	Gauthier (Portneuf),	T Agor	(Ottawa East).
Chevrier,	Gauthier (Sudbury),	Leger,	Cottawa Lastr,
68110—21			

Maurice-Lafleche), Riley, R Roberge, S Robertson, S Robinson, S Rochefort, S	(Hamilton East), cousseau, t. Laurent, chneider, immons, inclair, innott,	Mountain), Smith (Queens- Shelburne), Smith (York North), Stick, Studer,	Valois, Viau, Ward, Warren, Weir, Whiteside, Winkler, Winters, Wood—151.
--	---	--	--

By leave of the House, on motion of Mr. St. Laurent, it was resolved:— That in relation to the adjourned Debate on the Motion of the Minister of Finance that Mr. Speaker do leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means and any amendment or amendments thereto, on the Budget brought down Thursday, February 19, 1953, the provisions of Standing Order 28 be suspended for Thursday, March 5, and Friday, March 6, 1953.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Poulin, adjourned.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 59

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 5TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. Langlois (Gaspé), from the Special Committee appointed to consider Bill No. 107, An Act to amend the Post Office Act, presented the First Report of the said Committee, as follows:

Your Committee recommends:

- 1. That the quorum be reduced from 14 to 10 members.
- 2. That permission be granted to sit while the House is sitting.

By leave of the House, on motion of Mr. Langlois (Gaspé), the said Report was concurred in.

Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville), a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Bradley, presented,—Return to an Order of the House of February 26, 1953, for a Return showing:—1. What was the total amount in dollar value of spirituous liquors imported into Canada from (a) the United Kingdom; (b) the United States, in the year 1952?

2. On these spirituous liquors, what was (a) sales tax; (b) customs duties;
(c) excise tax?

Mr. McCann, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 16, 1953, for a Return showing:—What was the total expenditures of the International Service of the Canadian Broadcasting Corporation in each of the calendar years 1951 and 1952, indicating the amount paid by: (a) Department of External Affairs; (b) Canadian Broadcasting Corporation; (c) any other Department or Departments of Government?

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—1. When was the decision first taken to design and produce an all-Canadian jet aircraft?

- 2. When was the first step taken by way of retaining engineers, designers, etc., or by way of entering into contract for the production of such aircraft?
- 3. What were the terms on which such services were retained and what were the terms of the contract?
 - 4. When was the first CF-100 complete airframe produced?
 - 5. How many CF-100 complete airframes have been produced to date?
- 6. How much money has been advanced to AVRO Canada for the design and/or production of the CF-100 (if not possible to separate advances for CF-100 and for Orenda engines, what is the total for both)?
- 7. Have any requests been received from any other country or firm to build CF-100 airframes or complete aircraft under licence? If so, from whom?
- 8. Have any contracts allowing such construction under licence been awarded?

And also,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—1. When was the decision first taken to design and produce an all-Canadian jet engine?

- 2. When was the first step taken by way of retaining engineers, designers, etc., or by way of entering into contract for the production of such engines?
- 3. What were the terms on which such services were retained and what were the terms of the contract?
 - 4. When was the first Orenda jet engine produced?
 - 5. How many complete Orenda engines have been produced to date?
- 6. How much money has been advanced to AVRO Canada for the design and/or production of the Orenda engine (if not possible to separate advances for CF-100 and for Orenda engines, what is the total for both)?
- 7. Have any requests been received from any other country or firm to build Orenda engines under licence? If so, from whom?
- 8. Have any contracts allowing such construction under licence been awarded?

On motion of Mr. MacLean (Cape Breton North and Victoria), the Third Report of the Standing Committee on Standing Orders, presented on Tuesday, March 3, 1953, was concurred in.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Macdonnell (Greenwood):—1. What are the names and addresses of all persons, business or companies, engaged by any branch of the Department of National Defence and/or Defence Production since April 1, 1950, for the purpose of repairs, maintenance, alteration, overhauling, storage or inspection of motor vehicles, where the amount paid by the Department concerned was more than \$1,000.00?

2. What were the total payments made in each case?

By Mr. Fulton:—1. What are the particulars of the item for P.W.D. dredge No. 110 and miscellaneous equipment sold to Marine Industries Ltd., for \$5,100, as surplus Crown assets, as shown at page 20 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1950-51?

- 2. What was the original cost of acquisition of this item?
- 3. Were tenders invited for the purchase of this item?

By Mr. Fulton:—1. what are the particulars of the buildings and appurtenances at Elgin and Argyle Streets, Ottawa, sold to C. E. Bouchard, for \$10,000, as surplus Crown assets, as shown at page 21 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1950-51?

- 2. What was the original cost of acquisition of these buildings and appurtenances?
 - 3. What had they been used for?
 - 4. Were tenders invited for the purchase of these items?

By Mr. Diefenbaker:—1. What is the total amount of expenditure by the Federal Government to advertising agencies in British Columbia, during each of the fiscal years, 1949-50, 1950-51, 1951-52, and to February 28, 1953?

2. Of this amount, how much was received by the O'Brien Advertising Limited of Vancouver?

Pursuant to Special Order made Wednesday, March 4, 1953, the House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Argue, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 60

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 6TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Summary of Orders in Council passed during the period February 1 to February 28, 1953.

Also,—Copies of Orders in Council passed under the provisions of The Canadian National-Canadian Pacific Act, 1936, as follows:

Order in Council P.C. 5178, approved October 11, 1949: Respecting the appointment by the Directors of the Canadian National Railway Company of Donald Gordon, Esquire, as President of the said Company, as of January 1, 1950.

Order in Council P.C. 5719, approved November 10, 1949: Amending Order in Council P.C. 5178, of October 11, 1949, to provide that the term of office of Donald Gordon, Esquire, as a Director and Chairman of the Board of Directors of the Canadian National Railway Company, shall commence on January 1, 1950, and expire on September 30, 1951.

Order in Council P.C. 4444, approved August 24, 1951: Reappointing Donald Gordon, Esquire, President of the Canadian National Railway Company, to be Director and Chairman of the Board of Directors of the said Company, for a term of three years commencing October 1, 1951, when his present term of office will expire.

Also,—Copy of an Order in Council passed under the provisions of the Canadian Broadcasting Act, 1936, as follows:

Order in Council P.C. 3429, approved June 27, 1952: Respecting the salary of A. Davidson Dunton, Esquire, Governor and Chairman of the Canadian Broadcasting Corporation, effective July 1, 1952.

Also,—Copy of an Order in Council passed under the provisions of the Bank of Canada Act, as follows:

Order in Council P.C. 1953-177, approved February 12, 1953: Respecting increases in the salaries of Graham Ford Towers, Esquire, and James E. Coyne, Esquire, effective in both cases from February 1, 1953.

And also,—Copy of an Order in Council passed under the provisions of The Canadian Wheat Board Act, 1935, as follows:

Order in Council P.C. 3413, approved July 12, 1950: Respecting increases in the salaries of George McIvor, Esquire, Chairman, and W. C. McNamara, Esquire, Assistant Chief Commissioner, Canadian Wheat Board, effective August 1, 1950.

Pursuant to Special Order made Wednesday, March 4, 1953, the House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The following Bills were severally read the second time, on division, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills* (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petitions on which the said Bills were founded):

Bill No. 192 (Letter P-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Rose Anne Rihel Kowalski".

Bill No. 193 (Letter Q-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Critch".

Bill No. 194 (Letter R-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edwin George Godden".

Bill No. 195 (Letter S-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lottie Mendelman Brand".

Bill No. 196 (Letter T-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jacob Titsch".

Bill No. 197 (Letter U-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Andrew Percy Bell".

Bill No. 198 (Letter V-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Doris Martin Martin".

Bill No. 199 (Letter W-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Moulard Cumming Wright".

Bill No. 200 (Letter X-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William James Dunn".

Bill No. 201 (Letter Y-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Marion Oickle Joudrey".

Bill No. 202 (Letter Z-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alena Estella Welch Ball".

Bill No. 203 (Letter A-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Rogers Guerin".

Bill No. 204 (Letter B-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Richard Alfred Sutton".

Bill No. 205 (Letter C-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Edgar Choquette".

Bill No. 206 (Letter E-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Hazel Kerr Coolon".

Bill No. 207 (Letter F-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Laurence Christopher Bell".

Bill No. 208 (Letter G-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Valorie Leslie Hylda Carson Wallis".

Bill No. 209 (Letter H-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Allan Purdie McCulloch".

Bill No. 210 (Letter I-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Mary Barakett Zion".

Bill No. 211 (Letter J-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marcel Clark".

Bill No. 212 (Letter K-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sender Mines".

Bill No. 213 (Letter L-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Joseph Albert Pratte".

Bill No. 214 (Letter M-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Leonard James Chadwick".

Bill No. 215 (Letter N-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Merle Minnie Esther Hoffman Nevard".

Bill No. 216 (Letter O-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Ethel Taylor".

Bill No. 217 (Letter P-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Earl Page".

Bill No. 218 (Letter Q-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Yaroslava Glucka Levandosky".

Bill No. 219 (Letter R-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Adelard Gilbert".

Bill No. 220 (Letter S-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Celia Tarnofsky Edgar".

Bill No. 221 (Letter T-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Flookes".

68110-22

Bill No. 222 (Letter U-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Ada Styles Labonte".

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Larson: That Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited", be now read the second time.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Cruickshank, adjourned.

The hour for Private and Public Bills having expired;

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Wood, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until Monday next, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 61

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 9TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Twenty-sixth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Twenty-sixth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:

Of Thomasine Elaine Mansfield Black, wife of Edward Black of Montreal, Quebec.

Of Henryka Ziernicka Bogdan, wife of Waldemar Jan Bogdan of Montreal, Quebec.

Of Morris Fishman of Montreal, Quebec, husband of Irene Alice Ruth Ward Fishman.

Of Margaret Parker Graves, wife of John Arthur Graves of Montreal, Quebec.

Of Diana Barbara Boone Guinness, wife of Anthony W. Guinness of Westmount, Quebec.

Of Mayo Arthur Perrin Harrigan, of Montreal, Quebec, husband of Margaret Newcombe Layton Harrigan.

Of Joyce Elizabeth Purves Jones, wife of Richard Emrys Jones, of Verdun, Quebec.

 $68110 - 22\frac{1}{2}$

Of Marjorie Euretta Adams Mattinson, wife of Arthur Steel Mattinson, of Montreal, Quebec.

Of Susan Klamka Migicovsky, wife of Joel Migicovsky of Montreal, Quebec.

Of Sarah Juliet Montgomery Scott, wife of James Haston Scott, of Montreal, Quebec.

Of Myrtle Norma Epps Stewart, wife of Ronald Maclean Stewart, of Montreal, Quebec.

Of Marjorie Joy Hartley Tanner, wife of Lawrence Allen Tanner of Montreal, Quebec.

Of Olive Spencer Thompson, wife of Alfred Thompson of Westmount, Quebec.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Twenty-seventh Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Twenty-seventh Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills and finds that all the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:

Of Abram W. Friesen, of Rosthern, Saskatchewan, and others of elsewhere, for an Act to incorporate Canadian Co-operative Credit Society Limited.

Of Anselme Samoisette of Outremont, Quebec, and others of the Province of Quebec, for an Act to incorporate Merit Plan Insurance Company.

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Forty-eighth Annual Report of the Board of Transport Commissioners for Canada for the year ended December 31, 1952.

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the National Film Board of Canada for the year ended March 31, 1952. (English and French).

And also,—Financial Statements of the Central Mortgage and Housing Corporation for the year ended December 31, 1952. (English and French).

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 16, 1953, for a Return showing:—1. Has the government, at any time since January 1, 1950, purchased any property adjacent to Ipperwash Camp, in Western Ontario?

2. If so, from whom was the property purchased, what amount was paid for it, and what was the date of the transaction?

- 3. What is the estimated value of the property at the present time?
- 4. Did any person or firm act in this sale? If so, what are the names of any such persons or firms?
 - 5. To what use is such property being put?

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Return of Shareholders of the Chartered Banks of Canada for their respective fiscal years ending in 1952. Statutes of Canada 1944-45, Chapter 30, Section 118(3).

And also,—Return of Shareholders of the Banks incorporated under the Quebec Savings Banks Act, as at December 31, 1952. Statutes of Canada 1934, Chapter 39, Section 9.

Mr. Benidickson, Parliamentary Assistant to the Minister of Transport, presented,—Return to an Order of the House of February 23, 1953, for a copy of all correspondence received by any Department of this Government, from April 1, 1949 to date, relative to the establishment of a National Harbour in Newfoundland.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. MacInnis:—1. Did the Defence Department since January 1, 1951, construct a recreational building at H.M.C.S. Naden, Vancouver Island?

- 2. If so, what was the cost of the project?
- 3. Was the work performed by (a) cost plus contract; (b) contract by tender?
 - 4. If cost plus contract, what is the name of the firm which did the work?
- 5. If tenders were called what are the names of the firms tendering and the amount of each tender?
 - 6. What was the name of the successful tenderer?
 - 7. What is the floor area of this building?

By Mr. Shaw:—1. Were any motor vehicles purchased by the Federal Government or any department thereof, in Alberta, between January 1, 1949 and January 1, 1953?

- 2. If so, what was the total number purchased?
- 3. How many motor vehicles of each trade name were purchased?
- 4. What were the names and addresses of all dealers from whom purchases were made and how many units were purchased from each?
- 5. Were all purchases made by tender? If not, what method is employed in determining from whom purchases are to be made?

By Mr. Hodgson:—1. Was a contract let for a building in February 1953, by Defence Construction (1951) Limited, to Bennett and White Limited, of Edmonton?

- 2. If so, what was the amount of such contract?
- 3. What will the building be used for?
- 4. What is the estimated time for construction?
- 5. What are the terms of payment?
- 6. How was this contract let by tender or on a cost plus basis?
- 7. Where is the building to be located?

By Mr. Hodgson:—1. Was a contract for a building awarded in February 1953, to Leitch Construction Company Limited, Winnipeg, by the Defence Construction (1951) Limited?

- 2. If so, for what amount?
- 3. To what use will the building be put?
- 4. What is the estimated time required for the completion of the building?
- 5. Was the contract let by tender or on a cost plus basis?
- 6. What are the terms of payment?
- 7. Where will the building be located?

By Mr. Riley:—1. How many Railway Mail Clerks operate out of Post Offices in the Province of Quebec to points in New Brunswick on all railways?

2. How many Railway Mail Clerks operate out of Post Offices in New Brunswick to points in the Province of Quebec on all railways?

By Mr. Riley:—1. Is mail destined for New Brunswick out of Montreal, or from New Brunswick for Montreal presently being transported by motor vehicle to and from Sherbrooke, Quebec?

- 2. If so, what are the reasons for this change?
- 3. What was the amount of money paid to the Canadian Pacific Railway for transporting this mail between these two points during the last twelve months when it was transported by rail?
- 4. What personnel changes in the Railway Post Offices have been effected as a result?
- 5. Does the Post Office Department contemplate eliminating any Railway Post Offices presently operating in the Province of New Brunswick in favour of transportation of mails by motor vehicle?
- 6. If so, what is the rate presently paid to the railways for transporting such mails?
- 7. Will there be any reduction in the number of postal clerks presently employed in New Brunswick?
- 8. If so, upon whose suggestions or recommendations are such changes being contemplated?

By Mr. Fraser:—1. What was the total cost of all medical equipment bought by the Government, during each of the fiscal years, 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1st to December 31, 1952?

- 2. What was the total cost of medical supplies bought by the Government, during each of the fiscal years, 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1st to December 31, 1952?
- 3. What is the total cost of medical supplies stored by the Government at the present time, (a) in Canada; (b) outside of Canada?

Mr. Abbott moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:

That it is expedient to introduce a measure to revise the Civil Service Superannuation Act and to provide, amongst other things, for payment out of the Consolidated Revenue Fund, as a matter of right, of annuities and other benefits to persons and to widows and children of persons who, having paid contributions into the Consolidated Revenue Fund while employed in the public service of Canada, cease to be so employed, and to continue payment out of the Consolidated Revenue Fund, as a matter of right, of allowances granted under the Civil Service Superannuation Act.

Whereupon, Mr. Abbott, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Fournier (Hull), for Mr. Sinclair, moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:

That it is expedient to bring in a measure to amend The Fisheries Research Board Act to increase the membership of the Board from fifteen to nineteen including the Chairman; to provide for the appointment by the Governor in Council of a permanent Chairman at such salary as may be fixed by the Governor in Council, and for the appointment by the Minister of an Acting Chairman who may, if he is not a member of the Public Service, be paid such remuneration as may be fixed by the Governor in Council; and also to abolish the position of Executive Director.

Whereupon, Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Fournier (Hull) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair. And the question being proposed;

Mr. Drew, seconded by Mr. Macdonnell (Greenwood), moved in amendment thereto:

That all the words after "That" to the end of the question be deleted and the following substituted therefor:

"in the opinion of this House an immediate inquiry should be instituted for the purpose of bringing about a more efficient and economic organization of Government and the departments and agencies thereof."

After Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Argue,	Coldwell,	Harkness,	Noseworthy,
Balcer,	Coyle,	Herridge,	Nowlan,
Black (Cumberland),	Drew,	Jones,	Pearkes,
Blackmore,	Fairclough (Mrs.),	Knight,	Quelch,
Brooks,	Ferguson,	Lennard,	Robichaud,
Browne (St. John's	Fraser,	Low,	Spence,
West),	Fulton,	Macdonnell	Stanfield,
Bryce,	Gibson,	(Greenwood),	Stewart (Winnipeg
Casselman,	Gillis,	MacInnis,	North),
Catherwood,	Green,	McLure,	Thatcher,
Charlton,	Hansell,	Montgomery,	Thomas,
Churchill,			Wright—43.

NAYS

Messrs.

Abbott,	Dickey,	Kirk (Digby-	Murray (Oxford),
Anderson,	Dubé,	Yarmouth),	Mutch,
Applewhaite,	Eyre,	Lafontaine,	Prudham,
Arsenault,	Ferrie,	Laing,	Richard
Ashbourne,	Follwell,	Langlois (Gaspé),	(Ottawa East),
Balcom,	Fournier (Hull),	Lapointe,	Riley,
Bater,	Fulford,	Larson,	Robertson,
Benidickson,	Garland,	Leger,	Robinson,
Blanchette,	Garson,	Lesage,	Rousseau,
Boucher,	Gauthier	Macdonald	Simmons,
Bourget,	(Lac-Saint-Jean),	(Edmonton East),	Sinnott,
Bradette,	Gauthier (Portneuf),	MacDougall,	Smith (Moose
Bradley,	Gauthier (Sudbury),	MacKenzie,	Mountain),
Bruneau,	George,	MacLean (Cape	Stick,
Byrne,	Gour (Russell),	Breton North	Studer,
Campney,	Gourd (Chapleau),	and Victoria),	Tremblay,
Carroll,	Gregg,	MacNaught,	Valois,
Carter,	Harrison,	McCann,	Viau,
Chevrier,	Helme,	McCusker,	Ward,
Clark,	Hetland,	McIlraith,	Warren,
Côté (Matapedia-	Howe,	McIvor,	Weir,
Matane),	James,	McLean (Huron-	Welbourn,
Crestohl,	Jutras,	Perth),	Whiteside,
Croll,	Kent,	McWilliam,	Whitman,
Cruickshank,	Kickham,	Mott,	Winters,
Dechene,	Kirk (Antigonish-	Murray (Cariboo),	Wood—96.
Decore,	Guysborough),		

And after further Debate, the question being put on the main motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to sit again at the next sitting of the House.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Ward, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 62

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 10TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Larson: That Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited", be now read the second time.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Herridge, adjourned.

The hour for Private and Public Bills having expired;

Debate was resumed on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Dinsdale, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 63

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 11th MARCH, 1953.

PRAYERS.

Two petitions were laid on the Table.

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to an Order of the House of February 16, 1953, for a copy of all telegrams, letters and other communications received by the Minister or the Department of Trade and Commerce, since October 1, 1952, and to date, asking for action to stop the import of Cuban refined sugar.

And also,—Return to an Order of the House of February 16, 1953, for a copy of all letters, telegrams or other communications received by the Minister or the Department of Trade and Commerce, or memoranda of telephone conversations, wherein the Minister was advised by "the rest of the industry" other than the Canada and Dominion Sugar Company, that they or any of them would have nothing to do with the alleged complaint to bring about legislation to stop the import of Cuban refined sugar, and replies to any such communications, since October 1, 1952.

On motion of Mr. Weir, it was ordered: That the name of Mr. Starr be substituted for that of Mr. Higgins on the Standing Committee on External Affairs.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Dinsdale:—1. What welfare service is now being provided at unit level for troops serving in (a) Korea; (b) Germany?

- 2. What staff at unit level is detailed exclusively to welfare service duty in (a) Korea; (b) Germany?
- 3. What voluntary welfare organizations are serving in (a) Korea; (b) Germany? How many personnel are involved?
- 4. What Canadian amenities e.g., movies, news, comforts, etc., are available to Canadian forces abroad and how are these distributed?

By Mr. Pearkes:—1. Has a contract been let for the building of an Arctic Patrol vessel for the Royal Canadian Navy?

- 2. If so, to whom was the contract awarded?
- 3. When was this award made?
- 4. What was the estimated cost of the vessel?
- 5. Is the contract on a cost plus basis?
- 6. When was the vessel to be completed?
- 7. Has the vessel been delivered?
- 8. If not, when is delivery expected?
- 9. How much has the vessel cost to date?
- 10. What is the estimated cost now?

By Mr. Fulton:—1. What are the particulars of the two items of clothing sold to Dominion New and Secondhand Store, Montreal, for \$8,125.67, and \$5,111.00, respectively, as surplus Crown assets, as shown at page 17 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for the year 1951-52?

- 2. Had this clothing, or any of it, been worn?
- 3. Were tenders called for the purchase of this clothing?

By Mr. Riley: -1. What was the revenue from the Saint John-Saint John West, New Brunswick, Postal Station, during each of the last five fiscal years?

- 2. What is the annual rental paid for the premises occupied by this postal station?
 - 3. How long is it since these premises were renovated?
 - 4. When were the present fixtures installed in the said premises?
 - 5. How much space is available for the public in the said premises?

By Mr. Herridge: —1. How many horses are owned by each department of the Federal Government?

- 2. Where are these horses kept by each department?
- 3. For what purpose are these horses used by each department of Government?

The following Addresses were voted to His Excellency the Governor General, and an Order of the House was issued to the proper officer:-

By Mr. Nowlan:—Order of the House for a copy of all correspondence or other recorded communications from the 1st day of January, 1951, to date, between the Department of National Defence, or any other Department or Agency of the Government of Canada, and any other person or persons, respecting the sale of material to Sumac Industries Limited, together with copies of all documents referred to in any such communications.

By Mr. Diefenbaker:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence and telegrams since the first day of January, 1951, between any Department of Government and the Lunan Construction Company Limited of Regina, Saskatchewan, having to do with the failure of the said company to complete its several contracts, and in particular referring to the Work Progress Reports submitted by it on the various construction projects under consideration by the said company, together with any statements on file containing the liabilities of the said company.

By Mr. Herridge:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence or other recorded communications from the 1st day of January, 1947, to the 1st day of May, 1947, between the National Film Board and any Department or Agency of the Provincial Governments of British Columbia, Alberta, Saskatchewan and Manitoba.

Mr. Diefenbaker, seconded by Mr. Green, moved,—That an humble Address be presented to His Excellency the Governor General, praying that he will cause to be laid before the House a copy of all letters, telegrams and other communications between senior officers and officials of the Canadian National Railways and Robert Pitt, M.B.E., then manager of the Fort Garry Hotel, Winnipeg, concerning complaints as to allotment of rooms to Federal Ministers of the Crown in the said hotel, and of all replies to such letters, telegrams and communications in any way referring to alleged complaints, since the 1st day of September, 1952, and to date.

And the question being put on the said motion; it was negatived on the following division:—

YEAS

Messrs.

Adamson,	Churchill,	Hansell,	Poulin,
Argue,	Coldwell,	Hees,	Quelch,
Balcer,	Courtemanche,	Hodgson,	Robichaud.
Black (Cumberland),	Coyle,	Jones,	Rowe,
Blackmore,	Diefenbaker,	Knight,	Stanfield.
Blair,	Dinsdale,	Lennard,	Starr,
Brooks,	Fair,	MacLean (Queens),	Thatcher,
Browne	Fairclough (Mrs.),	McGregor,	Tustin,
(St. John's West),	Ferguson,	McLure,	White (Hastings-
Bryce,	Fleming,	Montgomery,	Peterborough),
Cardiff,	Fulton,	Noseworthy,	White
Casselman,	Graydon,	Nowlan,	(Middlesex East,),
Charlton,	Green,	Pearkes,	Wright,
			Wylie-50.

NAYS

Messrs.

Abbott,	Blanchette,	Breton,	Carroll,
Anderson,	Blue,	Brisson,	Carter,
Ashbourne,	Boisvert,	Brown (Essex West),	Cauchon,
Balcom,	Bonnier,	Bruneau,	Cavers.
Bater,	Boucher,	Byrne,	Chevrier.
Benidickson,	Bourget,	Cameron,	Cleaver,
Black (Chateauguay-	Bourque,	Campney,	Cloutier.
Huntingdon-	Bradette,	Cannon.	Corry,
Laprairie),	Bradley,	Cardin,	Colly,

Churchill,

Hees,

Côté (Matapedia-	Gingras,	Lapointe,	Nadon,
Matane),	Gingues,	Leduc,	Picard,
Côté (Saint-	Goode,	Lefrançois,	Pinard,
Jean-Iberville-	Gour (Russell),	Leger,	Proudfoot,
Napierville),	Gourd (Chapleau),	Lesage,	Ratelle,
Côté	Gregg,	Little,	Richard (Saint-
(Verdun-La Salle),	Harris,	Macdonald	Maurice-Lafleche),
Crestohl,	Harrison,	(Edmonton East),	Robertson,
Croll,	Healy,	MacDougall,	Robinson,
Cruickshank,	Hellyer,	MacInnis,	Rochefort,
Dechene,	Helme,	MacKenzie,	Rooney,
Decore,	Henderson,	MacLean (Cape	Ross
Denis,	Henry,	Breton North	(Hamilton East),
Deslières,	Herridge,	and Victoria),	Schneider,
Dewar,	Hetland,	MacNaught,	Simmons,
Dickey,	Howe,	Macnaughton,	Sinnott,
Dumas,	Huffman,	McCann,	Smith (Moose
Dupuis,	Hunter,	McCubbin,	Mountain),
Eyre,	James,	McCulloch,	Stewart
Ferrie,	Jeffery,	McCusker,	(Winnipeg North),
Follwell,	Jutras,	McIlraith,	Stick,
Fournier (Hull),	Kirk (Antigonish-	McIvor,	Stuart (Charlotte),
Fournier (Maison-	Guysborough),	McLean	Studer,
neuve-Rosemont),	Kirk (Digby-	(Huron-Perth),	Tremblay,
Fulford,	Yarmouth),	McWilliam,	Valois,
Garson,	LaCroix	Major,	Viau,
Gauthier	Lafontaine,	Martin,	Warren,
(Lac-Saint-Jean),	Laing,	Massé,	Weir,
Gauthier (Sudbury),	Langlois (Berthier-	Monette,	Whiteside,
George,	Maskinongé),	Mott,	Winkler,
Gibson,	Langlois (Gaspé),	Murray (Cariboo),	Wood—140.

Mr. Fulton, seconded by Mr. Brooks, moved,—That an Order of the House do issue for a copy of all reports made since January 1, 1948, as a result of investigations into or surveys of the Army Works Services, the Royal Canadian Ordnance Corps, and/or the administration of the Department of National Defence by any person or agency outside that Department and excluding the Royal Canadian Mounted Police, on which said investigations or surveys public money was spent.

And the question being put on the said motion; it was negatived on the following division:—

YEAS

Messrs.

Adamson,	Coldwell,	Herridge,	Pearkes,
Argue,	Courtemanche,	Hodgson,	Quelch,
Balcer,	Coyle,	Jones,	Robichaud,
Black (Cumberland),	Diefenbaker,	Knight,	Rowe,
Blackmore,	Dinsdale,	Lennard,	Stanfield,
Blair,	Fairclough (Mrs.),	Macdonnell	Starr,
Brooks,	Ferguson,	(Greenwood),	Stewart
Browne	Fleming,	MacInnis,	(Winnipeg North),
(St. John's West),	Fulton,	MacLean (Queens),	Thatcher,
Bryce,	Gibson,	McGregor,	Tustin,
Cardiff,	Graydon,	McLure,	White (Hastings-
Catherwood,	Green,	Montgomery,	Peterborough),
Charlton	Hansell	Noseworthy	Wright_51

Nowlan,

NAYS

Messrs.

Côté (Saint-Jean-Henry, Martin, Anderson, Iberville-Hetland, Massé, Napierville), Ashbourne, Monette. Howe, Côté (Verdun-Balcom, Huffman, Mott, La Salle). Bater, Hunter, Murray (Cariboo), Crestohl, Benidickson, Mutch. James, Black (Chateauguay- Croll, Jeffery, Picard, Cruickshank, Huntingdon-Jutras, Pinard. Dechene, Laprairie), Kent. Poulin, Decore. Blanchette, Kirk (Antigonish-Proudfoot. Denis. Blue, Guysborough), Ratelle, Boisvert, Deslières, Kirk (Digby-Richard Dewar, Boivin, (Ottawa East), Yarmouth), Dickey, Bonnier. Richard (Saint-Lafontaine, Boucher, Dumas, Maurice-Lafleche), Laing, Bourget, Dupuis, Langlois (Berthier-Robertson, Bourque, Eyre, Robinson, Maskinongé), Ferrie, Bradette. Langlois (Gaspé), Rochefort, Follwell, Bradley, Rooney, Larson, Fournier (Hull), Breton, Ross Leduc. Fournier (Maison-Brisson. (Hamilton East), Lefrançois, neuve-Rosemont), Brown Schneider, Leger, (Essex West). Fulford, Simmons, Lesage, Garson, Bruneau, Sinnott, Little, Gauthier (Lac-Byrne, Smith (Moose Macdonald Saint-Jean), Cameron, Mountain), (Edmonton East), Gauthier (Portneuf), Campney, Stick. MacDougall, Gauthier (Sudbury), Cannon, Stuart (Charlotte), MacKenzie, George, Cardin, Studer, MacNaught, Gingras, Carroll, Tremblay, Macnaughton, Gingues, Carter, Valois, McCann, Gour (Russell), Cauchon, Viau, McCulloch, Gourd (Chapleau), Cavers, McCusker, Ward, Gregg, Chevrier, Warren. McIlraith, Harris, Cleaver, Whiteside, McIvor. Harrison, Cloutier, Whitman, McLean Corry, Healy, (Huron-Perth), Winkler, Hellyer, Côté (Matapédia-Wood-138. Matane), Helme, McWilliam, Henderson, Major,

By leave of the House, on motion of Mr. St. Laurent, it was resolved:—That in relation to the adjourned Debate on the Motion of the Minister of Finance that Mr. Speaker do leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means and any amendment or amendments thereto, on the Budget brought down Thursday, February 19, 1953, the provisions of Standing Order 28 be suspended for Thursday, March 12, and Friday, March 13, 1953.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself

into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Harrison, adjourned.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 64

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 12TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Thirtieth Report of the Clerk of Petitions, stating that he had examined the following petitions presented on March 11, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that, while these petitions comply with the requirements of Standing Order 68, they have been presented after the time specified by Standing Order 92, and, for this reason, they should not be received, namely:

Of Olive Margaret Searle Pfeffer, wife of Charles Hyman Pfeffer of Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Of Claude Arlington Root of Westmount, Quebec, husband of Kathleen Elizabeth Gilloran Root, now residing in Montreal, Quebec.—Mr. Winkler.

Mr. Cleaver, from the Standing Committee on Banking and Commerce, presented the Fourth Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered Bill No. 149 (Letter V-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Reinsurance Company", and has agreed to report the said Bill without amendment.

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the Third Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered the following bills and has agreed to report them without amendment:

Bill No. 144 (Letter Q-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans of Western Canada".

Bill No. 145 (Letter T-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Evangelical Lutheran Synod of Western Canada".

Bill No. 147 (Letter W-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans".

Bill No. 150 (Letter X-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Callow Veterans' and Invalids' Welfare League".

Bill No. 187 (Letter Y-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting a certain patent and patent application of Florence F. Loudon".

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills. presented the Fourth Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered the following bills and has agreed to report them without amendment:

Bill No. 113 (Letter Z-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Irene Bastien Taschereau".

Bill No. 114 (Letter A-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Gordon Quinn".

Bill No. 115 (Letter B-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Brennan".

Bill No. 116 (Letter C-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry Collingwood".

Bill No. 117 (Letter D-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Douglas Malcolm Stephen".

Bill No. 118 (Letter E-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Lane Taylor".

Bill No. 119 (Letter F-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Stanley Gordon Fowler".

Bill No. 120 (Letter G-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ethel Florence Flack Towne".

Bill No. 121 (Letter H-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Katherine Randell Clarke".

Bill No. 122 (Letter I-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ralph Wellington Goodyear".

Bill No. 123 (Letter J-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Donalda Gagnon Fontaine".

Bill No. 124 (Letter K-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Sylvaine Alain Dahlstrom".

Bill No. 125 (Letter L-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Schwartz Cohen".

Bill No. 126 (Letter M-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Mislovitch Cohen".

Bill No. 127 (Letter N-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Miki Simon Werkzeig, otherwise known as Minnie Miki Simon Werk". Bill No. 128 (Letter O-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Antonio Proietti".

Bill No. 129 (Letter P-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ida Hier Blant".

Bill No. 130 (Letter Q-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hilda Irene Roddis Galbraith".

Bill No. 131 (Letter R-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ivy Helen Jean Morton Starke".

Bill No. 132 (Letter S-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Barney Flegal".

Bill No. 133 (Letter T-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Renee Emond Walker".

Bill No. 134 (Letter U-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edwin George Chafe".

Bill No. 135 (Letter V-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Phyllis Violet Perlson Wright".

Bill No. 136 (Letter W-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Eadie Kerr Britton".

Bill No. 137 (Letter X-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Robert Stirling Henry".

Bill No. 138 (Letter Y-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Elizabeth Thelma Webb Crothers".

Bill No. 139 (Letter Z-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pauline Liliane Baron Brumby".

Bill No. 140 (Letter A-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Madeleine Blain Cousineau".

Bill No. 141 (Letter B-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Angelina Maria Di Battista Gill".

Bill No. 142 (Letter C-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Snoade Hilder".

Bill No. 151 (Letter E-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rolph Julian La France".

Bill No. 152 (Letter F-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack Gold".

Bill No. 153 (Letter G-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hazel Margaret MacRury Jordan".

Bill No. 154 (Letter H-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Agnes Costigan Entwistle".

Bill No. 155 (Letter I-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rachel Sturman Spirer".

Bill No. 156 (Letter J-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Kathleen Small Finlayson".

Bill No. 157 (Letter K-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearl Irene Balogh Katona".

Bill No. 158 (Letter L-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Zoe Audrey Birch Butler".

Bill No. 159 (Letter M-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Mewhirter Mitchell Cameron".

Bill No. 160 (Letter N-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Smith Gray".

Bill No. 161 (Letter O-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Lowsky Blatt".

Bill No. 162 (Letter P-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Shulemson Heymann".

Bill No. 163 (Letter R-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Cecile Lea Sauve Rheaume".

Bill No. 164 (Letter S-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Frederick Shaw".

Bill No. 165 (Letter T-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Arthur Dorsay".

Bill No. 166 (Letter U-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Green Wainer".

Bill No. 167 (Letter V-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Isabel Lunan Aspell".

Bill No. 168 (Letter W-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Martz Kurtzman".

Bill No. 169 (Letter X-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Smaga Melnitzky".

Bill No. 170 (Letter Y-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alexander Hillcoat".

Bill No. 171 (Letter A-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georgina Gibbons Bastien".

Bill No. 172 (Letter B-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Martha Sharkey MacInnes".

Bill No. 173 (Letter C-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gittel Gershonowitch Hammer".

Bill No. 174 (Letter D-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Louise Devenish".

Bill No. 175 (Letter E-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Evelyn Lucy Watts Paterson".

Bill No. 176 (Letter F-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edouard Charles Pichette".

Bill No. 177 (Letter G-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Cecilia Rachel Baird".

Bill No. 178 (Letter H-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Verna Kirstine Dam Credico".

Bill No. 179 (Letter I-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Diane Parent Leblanc".

Bill No. 180 (Letter J-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Blima Blossom Wendy Weitzman Thompson".

Bill No. 181 (Letter K-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edgar Roger Roland Bisaillon".

Bill No. 182 (Letter L-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherine Lois MacLeod McPhee".

Bill No. 183 (Letter M-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dessie Fowler Taylor".

Bill No. 184 (Letter N-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Trudy Nugent Barnett".

Bill No. 185 (Letter O-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Dampierre Ross".

Bill No. 192 (Letter P-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Rose Anne Rihel Kowalski".

Bill No. 193 (Letter Q-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Critch".

Bill No. 194 (Letter R-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edwin George Godden".

Bill No. 195 (Letter S-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lottie Mendelman Brand".

Bill No. 196 (Letter T-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jacob Titsch".

Bill No. 197 (Letter U-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Andrew Percy Bell".

Bill No. 198 (Letter V-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Doris Martin Martin".

Bill No. 199 (Letter W-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Moulard Cumming Wright".

Bill No. 200 (Letter X-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William James Dunn".

Bill No. 201 (Letter Y-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Marion Oickle Joudrey".

Bill No. 202 (Letter Z-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alena Estella Welch Ball".

Bill No. 203 (Letter A-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Rogers Guerin".

Bill No. 204 (Letter B-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Richard Alfred Sutton".

Bill No. 205 (Letter C-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Edgar Choquette".

Bill No. 206 (Letter E-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Hazel Kerr Coolon".

Bill No. 207 (Letter F-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Laurence Christopher Bell".

Bill No. 208 (Letter G-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Valorie Leslie Hylda Carson Wallis".

Bill No. 209 (Letter H-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Allan Purdie McCulloch".

Bill No. 210 (Letter I-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Mary Barakett Zion".

Bill No. 211 (Letter J-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marcel Clark".

Bill No. 212 (Letter K-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sender Mines".

Bill No. 213 (Letter L-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Joseph Albert Pratte".

Bill No. 214 (Letter M-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Leonard James Chadwick".

Bill No. 215 (Letter N-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Merle Minnie Esther Hoffman Nevard".

Bill No. 216 (Letter O-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Ethel Taylor".

Bill No. 217 (Letter P-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Earl Page".

Bill No. 218 (Letter Q-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Yaroslava Glucka Levandosky".

Bill No. 219 (Letter R-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Adelard Gilbert".

Bill No. 220 (Letter S-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Celia Tarnofsky Edgar".

Bill No. 221 (Letter T-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Flookes".

Bill No. 222 (Letter U-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Ada Styles Labonte".

On motion of Mr. Abbott, it was ordered,—That the Public Accounts of Canada, and the Report of the Auditor General for the fiscal year ended March 31, 1952, which were tabled in the House, Monday, January 12, 1953, be referred to the Standing Committee on Public Accounts.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 23, 1953, for a Return showing:—1. What road bridges, spanning rivers or other waters, has the Federal Government contributed to for construction or maintenance, from January 1, 1949 to date?

2. Where are these bridges located?

- 3. What has been the amount of assistance given?
- 4. Is the Government providing any funds for bridges which are to be constructed or re-constructed, during the present year?

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officer accordingly:—

By Mr. Herridge:—1. Does the Department of National Health and Welfare own and operate a T.B. Hospital at Moose Factory Island, James Bay?

- 2. If so, what were the reasons for building this hospital on Moose Factory Island?
- 3. What is the total expenditure to date for (a) land; (b) hospital buildings; (c) furniture; (d) equipment?
 - 4. What is the number of houses built and the cost?
 - 5. How many patients can this hospital accommodate?
- 6. What was the total cost of operating this hospital for the year ending March 31, 1952?
- 7. Of this total cost for the year ending March 31, 1952, what were the total (a) patient days; (b) number of staff by classification; (c) salaries paid; (d) cost of food; (e) cost of medical supplies; (f) cost of fuel?

Pursuant to Special Order made Wednesday, March 11, 1953, the House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Quelch, adjourned.

The House reverted to "Government Notices of Motions".

Mr. Chevrier moved,—That a sessional committee on railways and shipping owned, operated and controlled by the government, be appointed to consider the accounts and estimates and bills relating thereto of the Canadian National Railways, the Canadian National (West Indies) Steamships, and Trans-Canada Air Lines, saving always the powers of the committee of supply in relation to the voting of public moneys; and that the said committee be empowered to send for persons, papers, and records and to report from time to time, and that notwithstanding Standing Order 65, in relation to the limitation of the number of members, the said committee consist of Messrs. Benidickson, Bourget, Browne (St. John's West), Carter, Cavers, Churchill, Cleaver, Dumas, Follwell, Fraser, Fulton, George, Gillis, Healy, Helme, James, Knight, Macdonald (Edmonton East), Macdonnell (Greenwood), McCulloch, McLure, Mott, Mutch, Picard, Pouliot, Thomas.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

68110 - 23

The House returned to "Government Orders".

The Bill No. 38 (Letter L of the Senate), intituled: "An Act respecting The Saint John Bridge and Railway Extension Company", was considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Bill No. 39 (Letter M of the Senate), intituled: "An Act to amend The Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act", was considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 191 (Letter D-7 of the Senate), intituled: "An Act to amend the Canada Shipping Act, 1934";

Mr. Chevrier moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines.

The House resolved itself again into Committee of Supply, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to sit again at the next sitting of the House.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being seven minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 65

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 13TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. McCulloch, from the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, presented the Fifth Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered Bill No. 146 (Letter U-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Detroit and Windsor Subway Company", and has agreed to report the said Bill without amendment.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of Statutory Orders and Regulations published in the Canada Gazette Part II, of March 11, 1953, under the provisions of Section 6 of the Regulations Act, Chapter 50, of the Statutes of Canada, 1950 (First session). (English and French).

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 12, 1953, for a Return showing:—1. What are the names of the lawyers and notaries residing in the District of Roberval, who have acted as agents for the different departments or boards of the Federal Government, during each of the fiscal years, 1947-48, 1948-49, 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1, 1952 to December 31, 1952?

2. What amount of fees has been paid to each of them and in connection with what services?

Mr. Bradley also laid before the House,—Report by the Civil Service Commission on positions excluded, in whole or in part, from the operation of the Civil Service Act during the calendar year 1952, under authority of Section 59 of the said Act, Chapter 22, R.S.C., 1927.

On motion of Mr. Winkler, it was ordered,—That the petitions for divorce of Olive Margaret Searle Pfeffer and Claude Arlington Root, presented on March 11, 1953, together with the Report made thereon by the Clerk of Petitions on March 12, 1953, be referred to the Standing Committee on Standing Orders for such recommendations as may be deemed advisable.

Pursuant to Special Order made Wednesday, March 11, 1953, the House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Orders being severally read for the House in Committee of the Whole on Bills Nos. 149, 144, 145, 147, 150, and 187, were allowed to stand.

The Orders being severally read for the House in Committee of the Whole on Divorce Bills Nos. 113-142 inclusive, 151-185 inclusive, and 192-222 inclusive, were allowed to stand until later this day.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Larson: That Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited", be now read the second time.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), adjourned.

Mr. Winkler moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to go into Committee of the Whole on Private Bills (pursuant to Standing Order 110); which was agreed to.

The following Bills were considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time, on division, and passed:—

Bill No. 113 (Letter Z-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Irene Bastien Taschereau".

Bill No. 114 (Letter A-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Gordon Quinn".

Bill No. 115 (Letter B-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Brennan".

Bill No. 116 (Letter C-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry Collingwood".

Bill No. 117 (Letter D-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Douglas Malcolm Stephen".

Bill No. 118 (Letter E-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Lane Taylor".

Bill No. 119 (Letter F-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Stanley Gordon Fowler".

Bill No. 120 (Letter G-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ethel Florence Flack Towne".

Bill No. 121 (Letter H-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Katherine Randell Clarke".

Bill No. 122 (Letter I-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ralph Wellington Goodyear".

Bill No. 123 (Letter J-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Donalda Gagnon Fontaine".

Bill No. 124 (Letter K-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Sylvaine Alain Dahlstrom".

Bill No. 125 (Letter L-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Schwartz Cohen".

Bill No. 126 (Letter M-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Mislovitch Cohen".

Bill No. 127 (Letter N-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Miki Simon Werkzeig, otherwise known as Minnie Miki Simon Werk".

Bill No. 128 (Letter O-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Antonio Projetti".

Bill No. 129 (Letter P-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ida Hier Blant".

Bill No. 130 (Letter Q-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hilda Irene Roddis Galbraith".

Bill No. 131 (Letter R-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ivy Helen Jean Morton Starke".

Bill No. 132 (Letter S-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Barney Flegal".

Bill No. 133 (Letter T-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Renee Emond Walker".

Bill No. 134 (Letter U-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edwin George Chafe".

Bill No. 135 (Letter V-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Phyllis Violet Perlson Wright".

Bill No. 136 (Letter W-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Eadie Kerr Britton".

Bill No. 137 (Letter X-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Robert Stirling Henry".

Bill No. 138 (Letter Y-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Elizabeth Thelma Webb Crothers".

Bill No. 139 (Letter Z-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pauline Liliane Baron Brumby".

Bill No. 140 (Letter A-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Madeleine Blain Cousineau".

Bill No. 141 (Letter B-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Angelina Maria Di Battista Gill".

Bill No. 142 (Letter C-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Snoade Hilder".

Bill No. 151 (Letter E-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rolph Julian La France".

Bill No. 152 (Letter F-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack Gold".

Bill No. 153 (Letter G-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hazel Margaret MacRury Jordan".

Bill No. 154 (Letter H-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Agnes Costigan Entwistle".

Bill No. 155 (Letter I-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rachel Sturman Spirer".

Bill No. 156 (Letter J-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Kathleen Small Finlayson".

Bill No. 157 (Letter K-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearl Irene Balogh Katona".

Bill No. 158 (Letter L-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Zoe Audrey Birch Butler".

Bill No. 159 (Letter M-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Mewhirter Mitchell Cameron".

Bill No. 160 (Letter N-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Smith Gray".

Bill No. 161 (Letter O-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Lowsky Blatt".

Bill No. 162 (Letter P-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Shulemson Heymann".

Bill No. 163 (Letter R-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Cecile Lea Sauve Rheaume".

Bill No. 164 (Letter S-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Frederick Shaw".

Bill No. 165 (Letter T-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Arthur Dorsay".

Bill No. 166 (Letter U-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Green Wainer".

Bill No. 167 (Letter V-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Isabel Lunan Aspell".

Bill No. 168 (Letter W-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Minnie Martz Kurtzman".

Bill No. 169 (Letter X-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Smaga Melnitzky".

Bill No. 170 (Letter Y-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alexander Hillcoat".

Bill No. 171 (Letter A-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georgina Gibbons Bastien".

Bill No. 172 (Letter B-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Martha Sharkey MacInnes".

Bill No. 173 (Letter C-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gittel Gershonowitch Hammer".

Bill No. 174 (Letter D-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Louise Devenish".

Bill No. 175 (Letter E-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Evelyn Lucy Watts Paterson".

Bill No. 176 (Letter F-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edouard Charles Pichette".

Bill No. 177 (Letter G-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Cecilia Rachel Baird".

Bill No. 178 (Letter H-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Verna Kirstine Dam Credico".

Bill No. 179 (Letter I-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Diane Parent Leblanc".

Bill No. 180 (Letter J-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Blima Blossom Wendy Weitzman Thompson".

Bill No. 181 (Letter K-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edgar Roger Roland Bisaillon".

Bill No. 182 (Letter L-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherine Lois MacLeod McPhee".

Bill No. 183 (Letter M-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dessie Fowler Taylor".

Bill No. 184 (Letter N-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Trudy Nugent Barnett".

Bill No. 185 (Letter O-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Dampierre Ross".

Bill No. 192 (Letter P-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Rose Anne Rihel Kowalski".

Bill No. 193 (Letter Q-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Critch".

Bill No. 194 (Letter R-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edwin George Godden".

Bill No. 195 (Letter S-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lottie Mendelman Brand".

Bill No. 196 (Letter T-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jacob Titsch".

Bill No. 197 (Letter U-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Andrew Percy Bell".

Bill No. 198 (Letter V-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Doris Martin Martin".

Bill No. 199 (Letter W-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Moulard Cumming Wright".

Bill No. 200 (Letter X-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William James Dunn".

Bill No. 201 (Letter Y-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Marion Oickle Joudrey".

Bill No. 202 (Letter Z-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alena Estella Welch Ball".

Bill No. 203 (Letter A-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elizabeth Rogers Guerin".

Bill No. 204 (Letter B-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Richard Alfred Sutton".

Bill No. 205 (Letter C-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Edgar Choquette".

Bill No. 206 (Letter E-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Hazel Kerr Coolon".

Bill No. 207 (Letter F-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Laurence Christopher Bell".

Bill No. 208 (Letter G-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Valorie Leslie Hylda Carson Wallis".

Bill No. 209 (Letter H-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Allan Purdie McCulloch".

Bill No. 210 (Letter I-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Mary Barakett Zion".

Bill No. 211 (Letter J-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marcel Clark".

Bill No. 212 (Letter K-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sender Mines".

Bill No. 213 (Letter L-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Joseph Albert Pratte".

Bill No. 214 (Letter M-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Leonard James Chadwick".

Bill No. 215 (Letter N-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Merle Minnie Esther Hoffman Nevard".

Bill No. 216 (Letter O-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Ethel Taylor".

Bill No. 217 (Letter P-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Earl Page".

Bill No. 218 (Letter Q-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Yaroslava Glucka Levandosky".

Bill No. 219 (Letter R-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Adelard Gilbert".

Bill No. 220 (Letter S-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Celia Tarnofsky Edgar".

Bill No. 221 (Letter T-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Flookes".

Bill No. 222 (Letter U-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Ada Styles Labonte".

On motion of Mr. Winkler, it was ordered,—That a Message be sent to the Senate to return to that House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the Petitions on which the above-mentioned Bills were founded.

The hour for Private and Public Bills having expired;

Debate was resumed on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate continuing;

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until Monday next, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 66

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 16TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Twenty-eighth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Twenty-eighth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:

Of Hanus Braun, known as John Browne, of Montreal, Quebec, husband of Hana Singer Braun, alias Browne.

Of Thelma Heinz Finlay, wife of Leslie Finlay of Montreal, Quebec.

Of Muriel Doreen Southall Fisher, wife of Terence Oliver Fisher, of Montreal, Quebec.

Of Annie Bray Hodgson, wife of Lorne Andrew Frazer Hodgson, of St. Eustache, Quebec.

Of Mildred Ermine Bradshaw Moore, wife of William Francis Fitzgibbon Moore of Montreal, Quebec.

Of Thomas John Rivet of Montreal, Quebec, husband of Agnes Ethel Prudence Rivet.

Of Sadie Denenberg Rockman, wife of Saul David Rockman, of Montreal, Quebec.

 $68110 - 24\frac{1}{2}$

Of Clara Doris Jacobovitch Shepherd, wife of Ralph Shepherd, of Montreal, Quebec.

Of Beatrice Sylvia Aston Sutton, wife of Maurice Edward Sutton, of Montreal, Quebec.

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the Canadian National Railways for the year ended December 31, 1952. (English and French).

Also,—Annual Report of the Canadian National (West Indies) Steamships, Limited, for the year ended December 31, 1952. (English and French).

Also,—Annual Report of the Canadian National Railways Securities Trust for the year ended December 31, 1952. (English and French).

And also,—Report of George A. Touche and Company, Auditors of the Canada National Railways System, and the Canadian National (West Indies) Steamships, Limited, for the year ended December 31, 1952. (English and French).

Mr. Harris, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 12, 1953, for a Return showing:—1. How many Immigration officers are there in (a) Great Britain; (b) each of the European countries?

2. What are the names of such officers and their respective locations, salaries, qualifications, and dates of appointment?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 5, 1953, for a Return showing:—1. How many snowmobiles or similar vehicles have been purchased for the Department of National Defence, since Operation Muskox, May 1946?

- 2. From what firm, or firms, were these vehicles purchased?
- 3. If purchased from more than one firm, what were the number of vehicles purchased from each?
 - 4. What has been the total cost of these vehicles?
- 5. What has been the disposition of these vehicles by military establishments in Canada?

And also,—Return to an Order of the House of February 25, 1953, for a Return showing:—1. Was a vessel by the name of *LeHave* purchased by any department or agency of the Government of Canada?

- 2. If so, from what person or corporation was the said vessel purchased, and for what purpose or purposes?
 - 3. What was the amount of the purchase price?
- 4. Has the said vessel been manned by a crew since its purchase? If so, how many comprised the said crew, and how many knots has the said vessel travelled?
- 5. How much has been expended for the operation of the said vessel since its purchase?

- 6. Exclusive of operating costs, how much money has been expended for, or in connection with, the said vessel, its machinery and/or equipment, and for what purposes were such expenditures made?
- 7. Are further alterations, repairs, improvements or additions contemplated for the said vessel, its machinery or equipment?
- 8. If so, have tenders been called therefor, and how much is estimated to be spent for such alterations, repairs, improvements or additions, and for what purposes?

Mr. McCusker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General, of February 9, 1953, for a copy of all communications of any kind, dated since January 1, 1951, between the Minister of National Health and Welfare of the Federal Government and the Minister of Health and Public Welfare of Manitoba, or between any officials writing on their behalf, in connection with the making of recoveries in respect of alleged overpayments made under the former Old Age Pensions Act, and also in connection with the effecting of recoveries from the estates of deceased pensioners formerly in receipt of pensions under the former Old Age Pensions Act.

Mr. Langlois (Gaspe), Parliamentary Assistant to the Postmaster General, presented,—Return to an Order of the House of March 9, 1953, for a Return showing:—1. How many Railway Mail Clerks operate out of Post Offices in the Province of Quebec to points in New Brunswick on all railways?

2. How many Railway Mail Clerks operate out of Post Offices in New Brunswick to points in the Province of Quebec on all railways?

And also,—Return to an Order of the House of March 9, 1953, for a Return showing:—1. Is mail destined for New Brunswick out of Montreal, or from New Brunswick for Montreal presently being transported by motor vehicle to and from Sherbrooke, Quebec?

- 2. If so, what are the reasons for this change?
- 3. What was the amount of money paid to the Canadian Pacific Railway for transporting this mail between these two points during the last twelve months when it was transported by rail?
- 4. What personnel changes in the Railway Post Offices have been effected as a result?
- 5. Does the Post Office Department contemplate eliminating any Railway Post Offices presently operating in the Province of New Brunswick in favour of transportation of mails by motor vehicle?
- 6. If so, what is the rate presently paid to the railways for transporting such mails?
- 7. Will there be any reduction in the number of postal clerks presently employed in New Brunswick?
- 8. If so, upon whose suggestions or recommendations are such changes being contemplated?

Mr. Benidickson, Parliamentary Assistant to the Minister of Transport, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General, of February 23, 1953, for a copy of all correspondence exchanged between the Province of British Columbia and the Board of Transport Commissioners, in connection with the application by the Trans-Mountain Oil Pipe Line Company for an extension of their pipe line from Sumas to the International border.

By leave of the House, on motion of Mr. Chevrier, it was ordered,—That the Annual Reports for 1952 of the Canadian National Railways, the Canadian National (West Indies) Steamships, the Canadian National Railways Securities Trust, and the Auditor's Report to Parliament in respect to the Canadian National Railway and Canadian National (West Indies) Steamships, tabled this day be referred to the Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government, together with the following items of estimates for 1953-54:

Vote 467—Prince Edward Island Car Ferry and Terminals—deficit;

Vote 471—North Sydney, N.S.-Port aux Basques Ferry and Terminals—deficit;

Vote 476—Maritime Freight Rates Act—payment of 20% reduction in tariff of tolls to Canadian National Railway and other Railways operating in territory fixed by the Act.

And that the Resolution passed by the House on January 28, 1953, referring certain estimates to the Committee of Supply, be rescinded insofar as the said Resolution relates to Votes Nos. 467, 471 and 476.

Mr. Howe, seconded by Mr. Fournier (Hull), by leave of the House, introduced a Bill, No. 223, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officer accordingly:—

By Mr. Diefenbaker:—1. What Canadian cities and towns are policed by the Royal Canadian Mounted Police?

- 2. What is the amount per policeman charged to the said cities and towns?
- 3. Are charges made for the use of the police car or cars in any of said cities and towns? If so, to which and how much per year?

The following Order of the House was issued to the proper officer:-

By Mr. Hansell:—Order of the House for a copy of all recommendations of the Dominion Coal Board, during the years 1951 and 1952, to the Dominion Government, any Provincial Government or any other person or persons.

Mr. Prudham, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

On motion of Mr. St. Laurent, it was resolved:—That when this House adjourns at 10 o'clock p.m. on Thursday, April 2nd next it stand adjourned until Tuesday, April 7th next at 2.30 o'clock p.m.

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means.

And on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Greenwood), seconded by Mr. Ross (Souris), in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be deleted and the following substituted therefor:

"this House regrets that under the present budget the Government proposes to take more money from the taxpayers of Canada than ever before for non-defence and defence expenditures without any effective steps being taken to:

- (a) deal with waste, extravagance and administrative inefficiency;
- (b) give tax relief to those who need it most;
- (c) offer any encouragement to Canadian farmers in meeting the serious consequences of lost markets and lower prices resulting from the Government's agricultural and marketing policies;
- (d) permit an independent enquiry into the organization accounting and administration of the Department of National Defence."

And on the proposed motion of Mr. Coldwell, seconded by Mr. MacInnis, in amendment to the said proposed amendment: That the amendment be amended by adding thereto the following words:

"This House further regrets that the present budget is a rich man's

budget which:

- (1) makes tax cuts retroactive to January 1st for corporations but not for individual Canadians;
- (2) doubles the exemption levels for the full corporation tax rate while leaving exemption levels for individual Canadians unchanged; and
- (3) doubles the credits allowed to shareholders for dividends, but gives no comparable credits to those who do the work that produces the dividends."

And after further Debate, the question being put on the said proposed amendment to the proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Argue, Black (Cumberland), Blackmore, Blair, Brooks, Browne (St. John's West), Bryce, Catherwood, Charlton, Churchill, Coldwell,	Dinsdale, Drew, Fair, Fraser, Gagnon, Gillis, Green, Hansell, Herridge, Higgins, Hodgson, Jones,	Knight, Lennard, Macdonnell (Greenwood), MacInnis, MacLean (Queens), McLure, Murphy, Noseworthy, Nowlan, Pearkes, Quelch,	Robichaud, Starr, Stewart (Winnipeg North), Thatcher, Thomas, Tustin, White (Hastings- Peterborough), White (Middlesex East), Wright, Wylie—44.
--	--	---	---

NAYS

Messrs.

Abbott,	Dupuis,	Kirk-(Digby-	Mott,
Anderson,	Eyre,	Yarmouth),	Murray (Cariboo),
Applewhaite,	Ferrie,	Lafontaine,	Murray (Oxford),
Ashbourne,	Follwell,	Laing,	Mutch,
Balcom,	Fournier (Hull),	Langlois (Gaspé),	Nixon,
Bater,	Fulford,	Lapointe,	Pouliot,
Beaudoin,	Garson,	Larson,	Power,
Benidickson,	Gauthier	Leger,	Prudham,
Bertrand,	(Lac-Saint-Jean),	Lesage,	Robertson,
Blue,	Gauthier (Sudbury),	Little,	Ross (Hamilton East),
Boucher,	George,	Macdonald	Rousseau,
Bradette,	Gingras,	(Edmonton East),	St. Laurent,
Bradley,	Goode,	MacDougall,	Schneider,
Brown (Essex West),	Gour (Russell),	MacKenzie,	Simmons,
Byrne,	Gourd (Chapleau),	MacLean (Cape	Sinnott,
Carroll,	Gregg,	Breton North	Smith (Moose
Carter,	Harris,	and Victoria),	Mountain),
Chevrier,	Harrison,	MacNaught,	Smith (Queens-
Claxton,	Hellyer,	McCann,	Shelburne),
Corry,	Henry,	McCubbin,	Stick,
Côté (Matapedia-	Hetland,	McCulloch,	Stuart (Charlotte),
Matane),	Hosking,	McCusker,	Studer,
Crestohl,	Howe,	McDonald (Parry	Tremblay,
Croll,	Huffman,	Sound-Muskoka),	Valois,
Cruickshank,	Jutras,	McIlraith,	Viau,
Dechene,	Kent,	McIvor,	Ward,
Decore,	Kickham,	McWilliam,	Welbourn,
Dewar,	Kirk (Antigonish-	Major,	Whiteside,
Dickey,	Guysborough),	Massé,	Whitman,
Dumas,			Wood—108.

And after still further Debate, the question being put on the said proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Argue,	Churchill,	Jones,	Robichaud,
Aylesworth,	Coldwell,	Knight,	Stanfield,
Balcer,	Courtemanche,	Lennard,	Starr,
Black (Cumberland),	Dinsdale,	Macdonnell	Stewart
Blackmore,	Drew,	(Greenwood),	(Winnipeg North),
Blair,	Fair,	MacInnis,	Thatcher,
Brooks,	Fraser,	MacLean (Queens),	Thomas,
Browne	Gagnon,	McLure,	Tustin,
(St. John's West),	Gillis,	Montgomery,	White (Hastings-
Bryce,	Green,	Murphy,	Peterborough),
Casselman,	Hansell,	Nowlan,	White
Catherwood,	Herridge,	Pearkes,	(Middlesex East),
Charlton,	Hodgson,	Quelch,	Wright—47.

NAYS

Messrs.

Abbott,	Dickey,	Lafontaine,	Nixon,
Anderson,	Dumas,	Laing,	Pouliot,
Applewhaite,	Dupuis,	Langlois (Gaspé),	Power,
Ashbourne,	Ferrie,	Lapointe,	Proudfoot,
Balcom,	Fournier (Hull),	Larson,	Prudham,
Beaudoin,	Fulford,	Leduc,	Ratelle,
Benidickson,	Garson,	Leger,	Robertson,
Boucher,	Gauthier	Lesage,	Rousseau,
Bradette,	(Lac-Saint-Jean),	Little,	St. Laurent,
Bradley,	George,	Macdonald	Schneider,
Brown (Essex West),		(Edmonton East),	Simmons,
Byrne,	Gour (Russell),	MacDougall,	Sinclair,
Carroll,	Gourd (Chapleau),	MacKenzie,	Sinnott,
Carter,	Gregg,	MacNaught,	Smith (Moose
Chevrier,	Harris,	McCann,	Mountain),
Claxton,	Harrison,	McCubbin,	Smith (Queens-
	Hellyer,	McCulloch,	(Shelburne),
Corry, Côté (Matapedia-	Henry,	McCusker,	Stick,
Matane),	Hetland,	McDonald (Parry	Stuart (Charlotte),
Côté (Saint-	Hosking,	Sound-Muskoka),	Tremblay,
Jean-Iberville-	Howe,	McIlraith,	Valois,
	Huffman,	McIvor,	Viau,
Napierville),	Jutras,	McWilliam,	Ward,
Crestohl,	Kickham,	Major,	Weir,
Croll,	Kirk (Antigonish-	Massé,	Welbourn,
Dechene,	Guysborough),	Monette,	Whitman,
Decore,	Kirk (Digby-	Mott.	Wood—101.
Deslières,	Yarmouth),	Mutch,	
Dewar,	Lambum,	,	

And the question being put on the main motion: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means; it was agreed to, on the following division:

YEAS

Messrs.

Abbott,	Côté (Saint-	Gingras,	Laing,
Anderson,	Jean-Iberville-	Gour (Russell),	Langlois (Gaspé),
Applewhaite,	Napierville),	Gourd (Chapleau),	Lapointe,
Ashbourne,	Crestohl,	Gregg,	Larson,
Balcom,	Croll,	Harris,	Leduc,
Beaudoin,	Dechene,	Harrison,	Leger,
Benidickson,	Decore,	Hellyer,	Lesage,
Boucher,	Deslières,	Henry,	Little,
Bradette,	Dewar,	Hetland,	Macdonald
Bradley,	Dickey,	Hosking,	(Edmonton East),
Brown (Essex West),		Howe,	MacDougall,
Byrne,	Dupuis,	Huffman,	MacKenzie,
Carroll,	Ferrie,	Jutras,	MacNaught,
Carter,	Fournier (Hull),	Kickham,	McCann,
Chevrier,	Fulford,	Kirk (Antigonish-	McCubbin,
Claxton,	Garson,	Guysborough),	McCulloch,
Corry,	Gauthier	Kirk (Digby-	McCusker,
Côté (Matapedia-	(Lac-Saint-Jean),	Yarmouth),	McDonald (Parry
Matane),	George,	Lafontaine,	Sound-Muskoka),
marane,	~~~~		

McIlraith,	Pouliot,	Simmons,	Tremblay,
McIvor,	Power,	Sinclair,	Valois,
McWilliam,	Proudfoot,	Sinnott,	Viau,
Major,	Prudham,	Smith (Moose	Ward,
Massé,	Ratelle,	Mountain),	Weir,
Monette,	Robertson,	Smith (Queens-	Welbourn,
Mott,	Rousseau,	Shelburne),	Whitman,
Mutch,	St. Laurent,	Stick,	Wood-101.
Nixon.	Schneider	Stuart (Charlotte)	

NAYS

Messrs.

Argue,	Churchill,	Jones,	Robichaud,
Aylesworth,	Coldwell,	Knight,	Stanfield,
Balcer,	Courtemanche,	Lennard,	Starr,
Black (Cumberland),	Dinsdale,	Macdonnell	Stewart
Blackmore,	Drew,	(Greenwood),	(Winnipeg North),
Blair,	Fair,	MacInnis,	Thatcher,
Brooks,	Fraser,	MacLean (Queens),	Thomas,
Browne	Gagnon,	McLure,	Tustin,
(St. John's West),	Gillis,	Montgomery,	White (Hastings-
Bryce,	Green,	Murphy,	Peterborough),
Casselman,	Hansell,	Nowlan,	White
Catherwood,	Herridge,	Pearkes,	(Middlesex East),
Charlton,	Hodgson,	Quelch,	Wright—47.

The House accordingly resolved itself into Committee of Ways and Means, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to sit again at the next sitting of the House.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being ten minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 67

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 17TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker communicated to the House the following letter which he had received:—

ROYAL NETHERLANDS EMBASSY

March 13th, 1953.

Dear Mr. Speaker,

Upon instructions received, I have the honour to convey to you, on behalf of Her Majesty Queen Juliana, the expression of Her Majesty's most sincere appreciation for the sympathy of the Canadian House of Commons for the people of The Netherlands who have been so severely stricken by the recent flood disaster.

The text of the resolution which was passed unanimously in the House of Commons on Monday, February 2nd, 1953, was transmitted to Her Majesty by the Canadian Ambassador at The Hague, and I now have the pleasure to convey to you Her Majesty's most heartfelt thanks.

Yours very sincerely,

A. H. J. LOVINK.

The Honourable W. Ross Macdonald, Speaker of the House of Commons, Ottawa.

Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of Trans-Canada Air Lines for the year ended December 31, 1952. (English and French).

Also,—Report of George A. Touche and Company, Auditors, for the year ended December 31, 1952 on Trans-Canada Air Lines. (English and French).

And also,—Copies of Operating Budget and Capital Budget of Trans-Canada Air Lines for the year ending December 31, 1953.

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 16, 1953, for a Return showing:—1. What Canadian cities and towns are policed by the Royal Canadian Mounted Police?

- 2. What is the amount per policeman charged to the said cities and towns?
- 3. Are charges made for the use of police car or cars in any of said cities and towns? If so, to which and how much per year?

By leave of the House, on motion of Mr. Howe, it was ordered,—That the Annual Report of Trans-Canada Air Lines for the year ended December 31, 1952, the Auditor's Report to Parliament for the year ended December 31, 1952, in respect of Trans-Canada Air Lines, and also the Operating Budget and Capital Budget for the calendar year 1953 in respect of Trans-Canada Air Lines, all tabled earlier this day, be referred to the Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government.

Mr. Adamson, seconded by Mr. Ross (Souris), by leave of the House, introduced a Bill, No. 224, An Act to amend The Canada Elections Act, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. McCann: That a select committee be appointed on broadcasting to consider the annual report of the Canadian Broadcasting Corporation and to review the policies and aims of the Corporation and its regulations, revenues, expenditures and development, with power to examine and inquire into the matters and things herein referred to and to report from time to time their observations and opinions thereon, and to send for persons, papers and records; That the committee have power to print such papers and evidence from day to day as may be deemed advisable or necessary; That the committee have power to meet while the House is sitting; That the committee shall consist of the following Members: Messrs. Beaudry, Boisvert, Breton, Carter, Courtemanche, Decore, Diefenbaker, Dinsdale, Fleming, Fulton, Gauthier (Portneuf), Gauthier (Sudbury), Hansell, Henry, Jones, Kirk (Digby-Yarmouth), Knight, MacLean (Queens, P.E.I.), McCann, Murray (Cariboo), Mutch, Richard (Ottawa East), Riley, Robinson, Smith (Moose Mountain), and Whitman. That Standing Orders 64 and 65 be suspended in relation thereto.

And the Debate continuing;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

Mr. Cameron moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to go into Committee of the Whole on Private Bills (pursuant to Standing Order 110); which was agreed to.

The following Bills were considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time, and passed:—

Bill No. 149 (Letter V-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Reinsurance Company".

Bill No. 144 (Letter Q-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans of Western Canada".

Bill No. 145 (Letter T-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Evangelical Lutheran Synod of Western Canada".

Bill No. 147 (Letter W-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans".

Bill No. 150 (Letter X-3 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Callow Veterans' and Invalids' Welfare League".

Bill No. 187 (Letter Y-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting a certain patent and patent application of Florence F. Loudon".

Bill No. 146 (Letter U-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Detroit and Windsor Subway Company".

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Larson: That Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited", be now read the second time.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Hodgson, adjourned.

The hour for Private and Public Bills having expired;

Debate was resumed on the proposed motion of Mr. McCann: That a select committee be appointed on broadcasting to consider the annual report of the Canadian Broadcasting Corporation and to review the policies and aims of the Corporation and its regulations, revenues, expenditures and development, with power to examine and inquire into the matters and things herein referred to and to report from time to time their observations and opinions thereon, and to send for persons, papers and records; That the committee have power to print such papers and evidence from day to day as may be deemed advisable or necessary; That the committee have power to meet while the House is sitting; That the committee shall consist of the following Members: Messrs

Beaudry, Boisvert, Breton, Carter, Courtemanche, Decore, Diefenbaker, Dinsdale, Fleming, Fulton, Gauthier (Portneuf), Gauthier (Sudbury), Hansell, Henry, Jones, Kirk (Digby-Yarmouth), Knight, MacLean (Queens, P.E.I.), McCann, Murray (Cariboo), Mutch, Richard (Ottawa East), Riley, Robinson, Smith (Moose Mountain), and Whitman. That Standing Orders 64 and 65 be suspended in relation thereto.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Dinsdale, adjourned.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 68

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 18th MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. Cleaver, from the Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government, presented the First Report, of the said Committee, as follows:

Your Committee recommends:

- 1. That its quorum be reduced from fourteen to eight members.
- 2. That it be granted permission to sit while the House is sitting.
- 3. That it be empowered to print, from day to day, 1,000 copies in English and 200 copies in French of its minutes of proceedings and evidence, and that Standing Order 64 be suspended in relation thereto.

By leave of the House, on motion of Mr. Cleaver, the said Report was concurred in.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 5, 1953, for a Return showing:—1. What are the particulars of the buildings and appurtenances at Elgin and Argyle Streets, Ottawa, sold to C. E. Bouchard, for \$10,000, as surplus Crown assets, as shown at page 21 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1950-51?

- 2. What was the original cost of acquisition of these buildings and appurtenances?
 - 3. What had they been used for?
 - 4. Were tenders invited for the purchase of these items?

- Mr. Blanchette, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to an Order of the House of February 16, 1953, for a Return showing:—1. How many pairs of half-hose were supplied to the Reserve Army in Canada, from the period January 1, 1952 to December 31, 1952?
 - 2. What quantities were supplied to each district command?

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of Proceedings under the Trans-Canada Highway Act for the fiscal year ended March 31, 1952. Statutes of Canada 1949 (Second Session), Chapter 40, Section 9.

Mr. Winters also laid before the House,—Copy of the Capital Budget of Central Mortgage and Housing Corporation for the year ending December 31, 1953 under Subsection 2, Section 80, Financial Administration Act, Statutes of Canada, 1951 (Second Session), Chapter 12.

Mr. McCubbin, Parliamentary Assistant to the Minister of Agriculture, laid before the House,—Third Annual Report on Activities under the Maritime Marshland Rehabilitation Act for the fiscal year ended March 31, 1952. Statutes of Canada 1948, Chapter 61, Section 9.

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Higgins be substituted for that of Mr. Starr on the Standing Committee on External Affairs.

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Catherwood be substituted for that of Mr. Green on the Special Committee on the Post Office Act.

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officer accordingly:—

By Mr. Robichaud:—1. What are the particulars of (a) the 41,532 pairs of canvas shoes; (b) the 36,399 pairs of canvas shoes, sold to Eastern Textile Products Ltd., Saint John, New Brunswick, as surplus Crown assets, for (i) \$33,225.00 and (ii) \$29,119.20, as shown at page 17 of Crown Assets Disposal Corporation Report for 1951-1952?

- 2. Where were the said canvas shoes stored at the time of the sale?
- 3. In what year or years and for what division of the Armed Services were the said canvas shoes originally purchased?
 - 4. What was the original cost of the said canvas shoes?
- 5. Under whose authority were these canvas shoes sold as surplus Crown assets?
 - 6. Were tenders invited for the purchase of these canvas shoes?
- 7. If so, (a) where and when were the notices of tenders advertised or posted; (b) what are the names, addresses and amounts of tender of each tenderer?

The following Order of the House was issued to the proper officer:-

By Mr. Fair:—Order of the House for a copy of the Judgment rendered by the Board of Grain Commissioners in the case of Mr. H. K. Kreutzwieser.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. McCann: That a select committee be appointed on broadcasting to consider the annual report of the Canadian Broadcasting Corporation and to review the policies and aims of the Corporation and its regulations, revenues, expenditures and development, with power to examine and inquire into the matters and things herein referred to and to report from time to time their observations and opinions thereon, and to send for persons, papers and records; That the committee have power to print such papers and evidence from day to day as may be deemed advisable or necessary; That the committee have power to meet while the House is sitting; That the committee shall consist of the following Members: Messrs. Beaudry, Boisvert, Breton, Carter, Courtemanche, Decore, Diefenbaker, Dinsdale, Fleming, Fulton, Gauthier (Portneuf), Gauthier (Sudbury), Hansell, Henry, Jones, Kirk (Digby-Yarmouth), Knight, MacLean (Queens, P.E.I.), McCann, Murray (Cariboo), Mutch, Richard (Ottawa East), Riley, Robinson, Smith (Moose Mountain), and Whitman. That Standing Orders 64 and 65 be suspended in relation thereto.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Gillis, adjourned.

And it being after six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, it being five minutes past six o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 69

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 19TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that he had received the following communication:—

STATES GENERAL SECOND CHAMBER

THE HAGUE

4th March, 1953.

To the Speaker of the House of Commons, Ottawa.

On behalf of the Second Chamber of the States General I have the honour to enclose the text of a resolution passed unanimously by the Second Chamber of the States General on February 11th, 1953, expressing the gratitude of the people of the Netherlands for the help given to those who have suffered from the floods which have ravaged parts of our country. I would ask you to bring this resolution to the attention of the Members of the House of Commons.

L. G. KORTENHORST,
President of the Second Chamber
of the States General.

STATES GENERAL SECOND CHAMBER

Resolution Submitted By Mr. Romme And Unanimously Passed February 11, 1953.

(Translation)

The Chamber,

Having taken note of the Government's statement concerning the flood-disaster 1953,

Moved by the overwhelming charity and solidarity which were not only displayed by the Netherlands people itself but which have also come to us from beyond our frontiers as a manifestation of the unity of nations,

Expresses to all friendly Governments and nations the gratitude of the Netherlands people for the stimulating support of which it hopes to prove itself worthy, in the world's interest.

Mr. McCubbin, from the Special Committee appointed to consider Bill No. 107, An Act to amend The Post Office Act, presented the Second Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered the said Bill and has agreed to report it without amendment.

Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Chevrier, laid before the House, Copy of the Capital Budget of the Canadian National Railways for the year ending December 31, 1953.

And also,—Copy of the Capital Budget of the Canadian National (West Indies) Steamships, Limited for the year ending December 31, 1953.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 5, 1953, for a Return showing:—1. What are the particulars of the item for P.W.D. dredge No. 110 and miscellaneous equipment sold to Marine Industries Ltd., for \$5,100, as surplus Crown assets, as shown at page 20 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1950-51?

- 2. What was the original cost of acquisition of this item?
- 3. Were tenders invited for the purchase of this item?

And also,—Return to an Order of the House of February 23, 1953, for a Return showing:—1. How many snowmobiles have been purchased from the Bombadier Snowmobile Company, Valcourt, Quebec, for the Department of National Defence, for each of the years 1946 to 1952 inclusive?

- 2. How many snowmobiles have been purchased from the above named company for other departments of the Canadian Government, for the years 1946-1952 inclusive?
- 3. What was the total cost of these snowmobiles in each of the years 1946 to 1952 inclusive?

Mr. McCubbin, Parliamentary Assistant to the Minister of Agriculture, presented,—Return to an Order of the House of February 23, 1953, for a Return showing:—1. What agricultural products are presently being purchased by the Agricultural Prices Support Board, giving grades purchased and prices paid?

- 2. What agricultural products were purchased since January 1, 1952, (a) amounts; (b) grades and prices?
- 3. What amounts of these products have been sold to date, showing grades and prices?
- 4. What is the value of all products now held by the Agricultural Prices Support Board (a) grades; (b) prices?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to an Order of the House of March 18, 1953, for a copy of the Judgment rendered by the Board of Grain Commissioners in the case of Mr. H. K. Kreutzwieser.

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to an Order of the House of February 4, 1953, for a Return showing:—1. Was any contract, sub-contract, agreement, sub-agreement or arrangement whatsoever let or entered into at any time by (a) the Government of Canada or any department or agency thereof; or (b) by Canadair Limited, to or with the Ford Motor Company of Canada for production, manufacture or any other process or stage of production or manufacture of main wing panels or other parts of (i) F86 Sabre Jets by whatever Mark, number or letter the same may have been described; or (ii) T33 Training Aircraft?

- 2. If so, (a) when was the contract, sub-contract, agreement, sub-agreement, or arrangement let or entered into; (b) for how many units; (c) what was the total amount of money involved or to be involved, in each case?
- 3. Were any units produced under such contract, sub-contract, agreement, sub-agreement, or arrangement? If so, how many?
 - 4. Is the contract, etc., still in effect?
 - 5. If so, when is delivery expected to start?
 - 6. If not, when was it cancelled?
- 7. If cancelled, by whom was it cancelled, upon whose instructions, and for what reason?
- 8. Did the Government, or any department or agency thereof, or any other person or corporation, supply or pay for any plant or equipment for the purposes thereof, the cost of which is charged or will be charged to the Dominion Treasury? If so, what was or will be the cost?
- 9. Has any other money been paid by or on account of the Government, or is any other money or payment of any sort to fall due which will ultimately be chargeable to the Dominion Treasury, by virtue of such contract, etc. and/or its cancellation?
- 10. Have any claims been made by the Ford Company against (a) the Government of Canada or any department or agency thereof; (b) Canadair Limited, in respect of such contract, etc. and/or cancellation?
 - 11. If so, (a) for how much; (b) how much has been paid?
- 12. Has any such contract, etc., as referred to in part one hereof been let to or entered into with any other person or corporation, or are negotiations with respect thereto being carried on, by (a) the Government of Canada or any department or agency thereof; or (b) Canadair Limited?
 - 13. If so, to or with whom?

By leave of the House, on motion of Mr. Howe, it was ordered: That the Capital Budgets of the Canadian National Railways and of the Canadian National (West Indies) Steamships, Limited for the year ending December 31, 1953, tabled this day, be referred to the Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. MacInnis:—1. How many homes (family units) were (a) started; (b) finished, in the calendar years 1950, 1951 and 1952?

2. How many of these homes had (a) financial assistance under the National Housing Act; (b) any other governmental assistance; (c) were constructed by the Central Mortgage and Housing Corporation?

By Mr. Cruickshank:—1. What are the names and addresses of all living Canadian recipients of the Victoria Cross?

- 2. Did the Canadian Government pay their expenses to London on a previous occasion?
 - 3. Will their expenses be paid to the Coronation? If not, for what reason?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

The House resolved itself again into Committee of Ways and Means.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:—

THE EXCISE TAX ACT

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to amend The Excise Tax Act and to provide, amongst other things:

- 1. That the securities transfer tax be repealed.
- 2. That the stamp tax on cheques and certain other instruments be repealed.
 - 3. That the sales tax on the following goods be repealed:
 - (a) books, printed and bound, which contain no advertising and which are solely for educational, technical, cultural or literary purposes, and materials used exclusively in the production thereof, but without limiting the generality of the foregoing, not including directories, price lists, time tables, rate books, catalogues, periodic reports, fashion books, albums, books for writing or drawing upon, nor any books similar to the foregoing exceptions;
 - (b) school and college year books and materials used exclusively in the production thereof;

- (c) materials used exclusively in the production of newspapers;
- (d) materials used exclusively in the production of magazines and literary papers unbound, regularly issued at stated intervals, not less frequently than four times yearly;
- (e) materials for use exclusively in the manufacture of the goods enumerated in Schedule III under the heading "FOODSTUFFS";
- (f) materials which are consumed or expended directly in the manufacture or production of goods;
- (g) friction disc sharpeners;
- (h) goods enumerated in Customs Tariff items 436 and 697.
- 4. That section 13 of Schedule I to the Excise Tax Act be repealed and the following substituted therefor:
 - 13. Tires and Tubes:-
 - (a) Tires in whole or in part of rubber for self-propelled machines or automotive vehicles of all kinds, including trailers or other wheeled attachments used in connection with any of the said machines or vehicles—fifteen per cent;
- (b) Inner tubes for use in any such tires—fifteen per cent; the tax on the articles enumerated in paragraphs (a) and (b) of this section does not apply to the goods mentioned therein when used exclusively for the original equipment of such self-propelled machines, automotive vehicles, trailers or other wheeled attachments or when used exclusively for replacement purposes on machinery designed for and used only for farm purposes.
- 5. That there be imposed, levied and collected an excise tax of fifteen per cent on camera lenses, except those sold for industrial or professional photographers' use.
- 6. That there be imposed, levied and collected a sales tax of ten per cent and an excise tax of fifteen per cent on candy, chocolate and confectionery payable by persons, firms and corporations who package those goods for sale except where they are packaged by a retailer on his retail premises for sale therefrom to consumers.
- 7. That any enactment founded upon this Resolution be deemed to have come into force on the twentieth day of February, nineteen hundred and fifty-three.

THE EXCISE ACT, 1934

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to amend The Excise Act, 1934, and to provide, amongst other things:

- 1. That the excise duty on cigarettes weighing not more than two and one-half pounds per thousand be reduced from six dollars per thousand to four dollars per thousand.
- 2. That the excise duty on cigarettes weighing more than two and one-half pounds per thousand be reduced from eleven dollars per thousand to five dollars per thousand.
- 3. That any enactment founded upon this Resolution be deemed to have come into force on the twentieth day of February, nineteen hundred and fifty-three.

CUSTOMS TARIFF

1. Resolved, That Schedule A to the Customs Tariff be amended by deleting therefrom the following enumeration of goods and rate of additional duty of customs:

Cigarettes weighing not more than three pounds per thousand—\$2.00 per thousand.

2. Resolved, That Schedule A to the Customs Tariff be further amended by striking thereout tariff items 105c, 173, 272b, 272c, 280 (2) and (3), 409c, 409e(i), (ii) and (iii), 409g, 409q, 410l, 410p, 410q, 412, 412a, 436, 440k(1), 442, 442d, 476a, 478, 479, 538, 538a, 538b, 567b, 657a, 681b, 691 and 696, the several enumerations of goods respectively, and the several rates of duties of customs, if any, set opposite each of the said items, and by inserting the following items, enumerations and rates of duty in said Schedule A:

Tariff Item		British Preferential Tariff	Most- Favoured- Nation Tariff	General Tariff
105c	Olives, sulphured or in brine, not bottled On and after July 1, 1954	Free 10 p.c.	Free 17½ p.c.	30 p.c. 30 p.c.
173	(1) Books which are included in the curriculum of any university, college or school in Canada for use as text books or as works of reference, not to include dictionaries.	Free	Free	Free
	(2) Printed books, pamphlets and cards for use in intelligence testing and other articles and materials imported with and specially designed for use with such printed books, pamphlets and cards	Free	Free	Free
	(3) All books for bona fide libraries, and being the property of the organized authorities of such libraries and not in any case the property of individuals or business concerns, under such regulations as the Minister may prescribe.	Free	Free	Free
	(4) Single copies of books when sent to a reviewer of books for bona fide review purposes; single copies of books when sent unsolicited and without charge to faculty members of universities or colleges; under such regulations as the Minister may prescribe	Free	Free	Free
	(5) Directories for free reference libraries	Free	Free	Free
	(6) Books received from free lending libraries abroad, subject to return under Customs supervision within sixty days	Free	Free	Free
199j	Wire reinforced paper tape, printed or not, imported for use in the packaging of fruit, vegetables and other farm or garden produce	5 p.c.	10 p.c.	35 p.c.
237	Isotopes, artificially produced	Free	Free	25 p.c.
272b	Petroleum waxes, not including petroleum greases: (1) When imported for use exclusively in the manu-			
	facture of candles	Free	Free	25 p.c.
	(2) N.o.p	15 p.c.	17½ p.c.	25 p.c.
280	(2) Grease and oils, rough, the refuse of animal fat, for the manufacture of soap and oils only	Free	Free	Free
403	(g) Wire rope or cable, coated or not, for use exclusively in commercial fishing operations	Free	10 p.c.	25 p.c.

ariff	Him sixteen <u>al</u> a	British Preferential	Most- Favoured- Nation	General Tariff
Item	The state of the s	Tariff	Tariff	
409c	(1) Ploughs and parts thereof; plough bolts	Free Free Free Free	Free Free Free Free	Free Free Free Free
4 09e	(1) Spraying and dusting machines and attachments therefor, including hand sprayers; apparatus for the destruction of predatory animals by the discharge of poisonous cartridges; starter cartridges for diesel engines; apparatus specially designed for sterilizing bulbs; pressure testing apparatus for determining maturity of fruit; pruning hooks; pruning shears; dehorning instruments; parts of the foregoing	Free	Free	Free
	(2) Fruit and vegetable grading, grating, washing and wiping machines; combination bagging and weighing machines; machines for topping vege- tables; machines for bunching and/or tying cut flowers, vegetables and nursery stock; machines for making or lidding boxes for fruit or vegetables; egg- graders and egg-cleaners; silage caps; parts of the foregoing.	Free	Free	Free
	(3) Binder twine; wire and twine for baling farm produce	Free	Free	Free
4 09f	Grain crushers; grain or hay grinders; grain or hay dryers; milk coolers; steel stanchions for confining livestock either in pens or individually, including complete equipment for milking parlors; automatic stock watering bowls; barn litter carriers and track; sprinkler irrigation systems; barn hay forks, carriage, pulleys and track; hydraulic hoists for unloading vehicles; all the foregoing for use on the farm for farm purposes only; hay loaders, hay tedders, potato planters, potato diggers, fodder or feed cutters, ensilage cutters, post hole diggers, snaths, stumping machines, grain loaders or elevators with a capacity not exceeding 40 bushels per minute and all other agricultural implements or agricultural machinery, n.o.p., and complete parts of all the foregoing.		Free	Free
4098	Incubators for hatching eggs; brooders for rearing young fowl; poultry sextesters; parts of the foregoing.	Free	Free	Free
409	porated in or attached to, or to be incorporated in or attached to, agricultural implements or agricultural machinery; parts of the foregoing	Free	Free	Free
	(2) Electric motors incorporated in or attached to or to be incorporated in or attached to, agricultural implements or agricultural machinery; parts of the foregoing.	Free	Free	Free
410	Coal crushers, ore crushers, rock crushers, stamp mills, grinding mills, rock drills, percussion coal cutters, coal augers, rotary coal drills, n.o.p., and parts of all the foregoing, for use exclusively a mines, at quarries, or in metallurgical operation or in the beneficiation of non-metalliferous ores	t	15 p.c.	25 p.c.

Tariff Item	_	British Preferential Tariff	Most- Favoured- Nation Tariff	General Tariff
410p	Sundry articles of metal as follows, for use exclusively in mining and metallurgical operations, viz.: furnaces for the smelting of ores; converting apparatus for metallurgical processes in metals; apparatus for chemical conversion, extraction, reduction or recovery, n.o.p.; machinery for the extraction of precious metals by the chlorination or cyanide processes, not to include pumps, vacuum pumps or compressors; blast furnace blowing engines for the production of pig iron; parts of the foregoing	Free	Free	Free
410q	Pumps and vacuum pumps, and parts thereof, for use exclusively in the extraction of precious metals by the chlorination or cyanide processes, or in chemical conversion, extraction, reduction or recovery in metal-lurgical operations.	15 p.e.	15 p.c.	20 p.c.
412	Printing presses, of a class or kind not made in Canada, for use in the printing of newspapers, telephone directories or periodical publications which, if imported, would qualify for entry under Tariff Item 184a, and parts thereof, not to include saws, knives and motive power; mechanical deliveries or conveyors, and parts thereof, for use with the foregoing printing presses.	Free	Free	Free
412a	Machinery and apparatus, n.o.p., viz:— Gun and mould apparatus for making press rollers; Machines and apparatus for making electrotypes and stereotypes; Engraving machines and apparatus, including photoengraving apparatus, and other plate-making apparatus, used in the manufacture of printing plates of all kinds; Machines and apparatus for graining metal plates; Machines and apparatus for sensitizing, grinding or polishing metal plates; Machines and apparatus including cameras and camera equipment, lens, prisms, camera and printing lamps, screens, and vacuum frames for transferring by photographic processes, or direct, to plates or rolls for use in lithography, rotogravure and printing; Shading apparatus; Machines and apparatus for addressing and/or wrapping newspapers, magazines, periodicals, pamphlets and catalogues; Machines and apparatus for embossing or stamping or producing embossed or engraved effects, bookbinding, looping, stitching, sewing, gathering, inserting, bronzing, dusting, creasing, scoring, cutting, perforating, drilling, punching, slitting, rewinding, glueing, pasting, gumming, waxing, varnishing, carbon coating, patching, numbering, ruling, jogging, sheet piling, tying, bundling, tube-making, metal mounting, eyeletting, staying or stripping, reinforcing and box-covering; Parts of the foregoing not to include saws, knives and motive power; All the foregoing, when for use exclusively by, and in their capacities as printers, lithographers, bookbinders, manufacturers of stereotypes, electrotypes and printing plates or rolls, paper or foil converters, or by manufacturers of articles made from paper.			

Tariff Item	•	British Preferential Tariff	Most- Favoured- Nation Tariff	General Tariff
415a	(iii) Refrigerator parts, of iron or steel or of which iron or steel or both are the component materials of chief			-
436	Locomotives and railway passenger, baggage and freight cars, being the property or under the control of railway companies in the United States, running upon any line or road crossing the frontier, so long as		20 p.c.	35 p.c.
	Canadian locomotives and cars are admitted free under similar circumstances into the United States, under regulations prescribed by the Minister Provided, however, that if such locomotives and railway rolling stock are used temporarily in the transportation of goods from a place in Canada to another place in Canada they shall not be entitled to free entry but shall be subject to duty on the rental value or charge made by the United States owner for their use in Canada, or equivalent thereof as determined by regulations prescribed by the Minister.		Free	Free
4 40k	(1) Engines and complete parts thereof, n.o.p., to be used exclusively in the propulsion of boats or in hoisting nets and lines used in such boats for use exclusively in bona fide commercial fishing operations, under such regulations as the Minister may prescribe.	Free	Free	15 p.c.
	(3) Materials and articles for the manufacture or repair of the engines provided for in Items 440k (1) and 440k(2)	Free	Free	15 p.c.
442	Articles and materials which enter into the cost of manufacture of the goods enumerated in tariff items 409, 409a, 409b, 409c, 409d, 409e, 409f, 409g, 409h, 409i, 409j 409k, 409l, 409m, 409o, 409q, 427b(1) and 439c, when imported for use in the manufacture of the goods enumerated in the aforesaid tariff items, or in the manufacture of parts therefor, under such regulations as the Minister may prescribe	Free	Free	Free
442d	Materials, including all parts, wholly or in chief part of metal, of a class or kind not made in Canada, when imported by manufacturers of goods entitled to entry under tariff items \$410a (iii), \$410a, \$41	Free	Free	10 p.c.
143d	Gas control devices of a class or kind not made in Canada: (1) For use on cooking apparatus or on apparatus for heating buildings or in the gas line between such apparatus and the meter; and parts thereof.	Free	7½ n.e.	20 n c
	(2) For the manufacture or repair of, or for conversion to, gas-fired apparatus for cooking or for heating buildings; and parts thereof	Free	7½ p.c. 7½ p.c.	30 p.c.
43e	(1) Timing devices for apparatus for cooking or for heating buildings; parts thereof	15 p.c.	22½ p.c.	30 p.c.
	(2) Timers for radios and parts thereofbut not less thaneach	15 p.c.	22½ p.c.	30 p.c.

Tariff Item		British Preferential Tariff	Most- Favoured- Nation Tariff	General Tariff
476a	Glassware and other scientific apparatus for laboratory work in public hospitals; chairs and tables for surgical operating purposes and parts thereof; infant incubators and parts thereof; infant identification bead sets including cases, and parts thereof; electrocardiographs and parts thereof, and sensitized film and paper for use therein; electroencephalographic paper; apparatus for sterilizing purposes, including bedpan washers and sterilizers but not including washing nor laundry machines; all for the use of any public hospital, under such regulations as the Minister may prescribe.	Free	Free	Free
478	(1) Artificial limbs; spinal and other orthopedic braces; parts of the foregoing	Free	Free	Free
	(2) Aural and nasal prostheses; ileostomy, colostomy and urinary appliances designed to be worn by an individual; materials and articles required therewith for proper application and maintenance.	Free	Free	Free
	(3) Materials and articles for use in the manufacture of the goods enumerated in Tariff Items 478(1) and 478(2)	Free	Free	Free
561	Woven fabrics wholly or in part of synthetic textile fibres or filaments, not containing wool, not including fabrics in chief part by weight of silk, n.o.p and, per pound Woven fabrics containing five per cent or less, by weight, of synthetic textile yarns or filaments are not dutiable under this item, but are dutiable as though such fabrics were composed only of the remaining constituents.	27½ p.c.	40 p.c. 40 cts.	45 p.c. 40 cts.
567b	(1) Church vestments of any material	10 p.c.	10 p.c.	20 p.c.
	shawl bags	10 p.c.	10 p.c.	20 p.c.
604	(3) Pinseal leather	Free	10 p.c.	27½ p.e.
657a	Cinematograph or moving picture films, positives, n.o.p.: (1) One and one-eighth of an inch in width and over	1½ cts.	1½ cts.	3 cts.
	In no case shall the duty exceed	Free	1½ cts. 20 p.c.	3 cts. 30 p.c.
680b	Calcareous and chitinous exoskeletons of marine animal origin, dyed or otherwise prepared or not, imported solely for decorative purposes	Free	5 p.c.	25 p.c.
681b	Residue, revert, or waste from chemical, metallurgical or metal working processes, containing aluminum oxide or other aluminum compounds mixed with other materials, imported by Canadian smelters or refiners for recovery of aluminum oxide and attendant by-products.		Free	10 p.c.
691	(1) Communion sets; oil stocks; crosiers; benitiers; sprinklers; incensers; incense boats; baptismal shells or fonts; scapulars; chapelets; rosaries; religious statues, statuettes, medals and crosses; Scroll sets; Chanuka candlesticks; Kiddush sets; Mezuzah bozes;			erik (ig. us Angalo
	Havdalah sets; parts of the foregoing	Free	Free	Free
	enumerated in Item 691(1)	Free	Free	Free

Tariff Item		British Preferential Tariff	Most- Favoured Nation Tariff	General Tariff
696	(1) Philosophical and scientific apparatus (and ancillary equipment thereto), utensils, instruments, and preparations, including boxes and bottles containing the same; maps, charts, photographic reproductions and other pictorial illustrations, casts as models, animals as research or experimental sub-		ed to our	
	jects; living plants, seeds, cuttings, buds, scions, tubers, bulbs and root-stock; mechanical equipment of a class or kind not made in Canada; parts of the foregoing. All articles in this item, when for the use and by order of any society or institution incorporated or established solely for religious, philosophical, educational, scientific or literary purposes, or for the encouragement of the fine arts, or for the use and by order of any public hospital, college, academy, school, or seminary of learning in Canada, and not for sale, under such regulations as the Minister may prescribe.	Free	Free	Free
	(2) Materials and articles for the manufacture of the goods specified in Tariff Item 696(1)	Free	Free	Free
703	(c) Goods valued at not more than \$1,000 imported by members of the Canadian Armed Forces after an absence from Canada of not less than one year and acquired by them for personal or household use and actually owned abroad by them for at least six months before their return to Canada, under regulations pre-			
	scribed by the Minister Provided that such goods shall not be sold or otherwise disposed of without payment of duty and taxes until after twelve months actual use in Canada, and that the exemption shall not apply to alcoholic beverages, cigars, cigarettes nor manufactured tobacco.	Free	Free	Free

3. Resolved, That Schedule C to the Customs Tariff be amended by deleting therefrom Item 1206 and by inserting in said Schedule C the following Item:

Goods manufactured or produced wholly or in part by prison labour, or which have been made within or in connection with any prison, jail or penitentiary; also goods similar in character to those produced in such institutions, when sold or offered for sale by any person, firm or corporation having a contract for the manufacture of such articles in such institutions or by any agent of such person, firm or corporation, or when such goods were originally purchased from or transferred by any such contractor.

Provided that the Governor in Council may by regulation exempt any goods or class of goods to be further manufactured in Canada from the provisions of this item.

4. Resolved, That any enactment founded upon the foregoing resolutions shall be deemed to have come into force on the twentieth day of February, one thousand nine hundred and fifty-three, and to have applied to all goods mentioned in the foregoing resolutions imported or taken out of warehouse for consumption on and after that date, and to have applied to goods previously imported for which no entry for consumption was made before that date.

Resolutions to be reported.

The said Resolutions were reported, read the second time and concurred in, and the Committee of Ways and Means to sit again at the next sitting of the House. Mr. Abbott, by leave of the House, presented the following Bills, which were severally read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 225, An Act to amend the Excise Tax Act.

Bill No. 226, An Act to amend the Excise Act, 1934.

Bill No. 227, An Act to amend the Customs Tariff.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being five minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 70

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 20th MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. Abbott, a Member of the Queen's Privy Council, delivered a Message from His Excellency the Governor General, which was read by Mr. Speaker, as follows:—

VINCENT MASSEY:

The Governor General transmits to the House of Commons, Further Supplementary Estimates of sums required for the service of Canada for the year ending on the 31st March, 1953 and, in accordance with the provisions of "The British North America Act, 1867", the Governor General recommends these Estimates to the House of Commons.

Government House, Ottawa, March 20, 1953.

On motion of Mr. Abbott, the said Message and Further Supplementary Estimates were referred to the Committee of Supply.

Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the Polymer Corporation Limited for the nine month fiscal year ending December 31, 1952.

Also,—Copy of the Capital Budget of the Polymer Corporation Limited for the fiscal year ending December 31, 1953.

And also,—Copy of a Report intituled: "Supply of Building Materials in Canada, Outlook 1953".

Mr. Howe, for Mr. Chevrier, also laid before the House,—Copy of Order in Council passed under the provisions of Section 19(2) of the Canadian National Railways Act, Chapter 172, R.S.C. 1927, as follows:

Order in Council P.C. 1953-359 approved March 12, 1953: Withdrawing the provisions *re* the management and operation of the Department of Transport F.M. Radio Station at Cape Ray, Newfoundland, by the Canadian National Railways, from the entrustment order made under Order in Council P.C. 3925 of August 15, 1950.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented.—Return to an Order of the House of February 23, 1953, for a Return showing:—1. How many pounds of canned pork was bought by the government, during each of the months since January, 1952?

- 2. From whom were these purchases made, and what was the price and quantity in each case?
- 3. What were the total sales of canned pork, giving quantity and value, by the government, during each of the months since January, 1952?
- 4. Through what agencies were these sales made, indicating volume and commission paid in each case?
 - 5. What quantity of canned pork is presently held by the government?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 18, 1953, for a Return showing:—1. What properties abroad, if any, have been purchased by the Canadian Government since January 1, 1950, indicating the purpose for which the property was purchased and the total cost in each case?

2. What has been the nature and total of expenditures to date in each case since property purchased?

The House resolved itself again into Committee of Ways and Means.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted: —

THE INCOME TAX ACT

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to amend The Income Tax Act and to provide, amongst other things:

- 1. That for the 1954 and subsequent taxation years the graduated rates of tax at present applicable to income of individuals be reduced by substituting therefor the following graduated rates of tax:
 - (a) 15% of the amount taxable if the amount taxable does not exceed \$1,000,
 - (b) \$150 plus 17% of the amount by which the amount taxable exceeds \$1,000 if the amount taxable exceeds \$1,000 and does not exceed \$2,000,
 - (c) \$320 plus 19% of the amount by which the amount taxable exceeds \$2,000 if the amount taxable exceeds \$2,000 and does not exceed \$4,000,

- (d) \$700 plus 22% of the amount by which the amount taxable exceeds \$4,000 if the amount taxable exceeds \$4,000 and does not exceed \$6,000,
- (e) \$1,140 plus 26% of the amount by which the amount taxable exceeds \$6,000 if the amount taxable exceeds \$6,000 and does not exceed \$8,000,
- (f) \$1,660 plus 30% of the amount by which the amount taxable exceeds \$8,000 if the amount taxable exceeds \$8,000 and does not exceed \$10,000,
- (g) \$2,260 plus 35% of the amount by which the amount taxable exceeds \$10,000 if the amount taxable exceeds \$10,000 and does not exceed \$12,000,
- (h) \$2,960 plus 40% of the amount by which the amount taxable exceeds \$12,000 if the amount taxable exceeds \$12,000 and does not exceed \$15,000,
- (i) \$4,160 plus 45% of the amount by which the amount taxable exceeds \$15,000 if the amount taxable exceeds \$15,000 and does not exceed \$25,000.
- (j) \$8,660 plus 50% of the amount by which the amount taxable exceeds \$25,000 if the amount taxable exceeds \$25,000 and does not exceed \$40,000,
- (k) \$16,160 plus 55% of the amount by which the amount taxable exceeds \$40,000 if the amount taxable exceeds \$40,000 and does not exceed \$60,000,
- (1) \$27,160 plus 60% of the amount by which the amount taxable exceeds \$60,000 if the amount taxable exceeds \$60,000 and does not exceed \$90,000,
- (m) \$45,160 plus 65% of the amount by which the amount taxable exceeds \$90,000 if the amount taxable exceeds \$90,000 and does not exceed \$125,000,
- (n) \$67,910 plus 70% of the amount by which the amount taxable exceeds \$125,000 if the amount taxable exceeds \$125,000 and does not exceed \$225,000,
- (o) \$137,910 plus 75% of the amount by which the amount taxable exceeds \$225,000 if the amount taxable exceeds \$225,000 and does not exceed \$400,000,
- (p) \$269,160 plus 80% of the amount by which the amount taxable exceeds \$400,000 if the amount taxable exceeds \$400,000.
- 2. That for the 1953 taxation year the graduated rates of tax applicable to income of individuals be the average of the present graduated rates and the rates set out in paragraph 1.
- 3. That with respect to income of corporations earned on and after January 1, 1953, for the present rate of tax of 20% on the first \$10,000 of taxable income and 50% on taxable income in excess of \$10,000 there be substituted the rate of 18% on the first \$20,000 of taxable income and 47% on taxable income in excess of \$20,000.
- 4. That for the 1953 and subsequent taxation years the 10% deduction from tax at present allowed in respect of dividends received from a taxable corporation by individuals resident in Canada be increased to 20%.
- 5. That the deduction from tax equal to 5% of the taxable income of corporations earned in a prescribed province be increased to 7% of taxable income earned in the province on or after January 1, 1953, by corporations that are not subject to certain special provincial taxes.

- 6. That for the 1953 and subsequent taxation years the deductions at present allowed in computing taxable income of individuals in respect of medical expenses that exceed 4% of income of the individual be allowed in respect of medical expenses that exceed 3% of income of the individual.
- 7. That for the 1953 and subsequent taxation years the deductions in computing taxable income of individuals at present allowed in respect of dependent children under 21 years of age be allowed in respect of dependent children of the taxpayer over 21 years of age if they are attending a school or university.
- 8. That for the 1946 and subsequent taxation years the provision that excludes expense allowances from income of a member of a provincial legislature be made applicable to expense allowances of elected members of the governing bodies of incorporated municipalities.
- 9. That the special deduction from income allowed to taxpayers whose principal business is production, refining or marketing of petroleum, petroleum products or natural gas or exploring or drilling for petroleum or natural gas, for expenses of exploring or drilling for oil and natural gas in Canada, be allowed for expenses incurred in the calendar year 1956; and that in addition a similar deduction be allowed to corporations whose principal business is mining or exploring for minerals, for expenses of exploring or drilling for oil or natural gas in Canada incurred in the calendar years 1953 to 1956 inclusive.
- 10. That the special deduction from income allowed to corporations whose principal business is mining or exploring for minerals, for expenses incurred in searching for minerals in Canada be allowed for expenses incurred in the calendar year 1956; and that in addition a similar deduction be allowed to tax-payers whose principal business is production, refining or marketing of petroleum, petroleum products or natural gas or exploring or drilling for petroleum of natural gas, for expenses of searching for minerals in Canada incurred in the calendar years 1953 to 1956 inclusive.
- 11. That the special deduction from income and taxes allowed to taxpayers whose principal business is production, refining or marketing of petroleum or drilling for petroleum, for expenses incurred in respect of deep-test oil wells be allowed to those taxpayers and to taxpayers whose principal business is mining or exploring for minerals, for expenses incurred in respect of deep-test oil wells in 1953 and 1954 operations.
- 12. That for the 1953 and subsequent taxation years a taxpayer whose principal business is production, refining or marketing of petroleum or petroleum products or exploring or drilling for petroleum or natural gas or mining or exploring for minerals and who, having entered into an agreement on or after January 1, 1953, to pay an amount, other than a rental or royalty, to a government to acquire the right to take oil, gas or minerals from land in Canada, has paid all or part of the amount and before a well or mine comes into production on the land surrenders the right without receiving consideration therefor or repayment of any part of the amount so paid, be allowed to deduct the amount so paid in computing income for the year in which the right is surrendered.

13. That the exemption of income from metalliferous or industrial mineral mines for the first three years of production be extended to mines coming into production during the calendar year 1956.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in, and the Committee of Ways and Means to sit again at the next sitting of the House.

Mr. McCann, for Mr. Abbott, presented a Bill, No. 228, An Act to amend The Income Tax Act, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. McCann: That a select committee be appointed on broadcasting to consider the annual report of the Canadian Broadcasting Corporation and to review the policies and aims of the Corporation and its regulations, revenues, expenditures and development, with power to examine and inquire into the matters and things herein referred to and to report from time to time their observations and opinions thereon, and to send for persons, papers and records; That the committee have power to print such papers and evidence from day to day as may be deemed advisable or necessary; That the committee have power to meet while the House is sitting; That the committee shall consist of the following Members: Messrs. Beaudry, Boisvert, Breton, Carter, Courtemanche, Decore, Diefenbaker, Dinsdale, Fleming, Fulton, Gauthier (Portneuf), Gauthier (Sudbury), Hansell, Henry, Jones, Kirk (Digby-Yarmouth), Knight, MacLean (Queens, P.E.I.), McCann, Murray (Cariboo), Mutch, Richard (Ottawa East), Riley, Robinson, Smith (Moose Mountain), and Whitman. That Standing Orders 64 and 65 be suspended in relation thereto.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to.

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Larson: That Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited", be now read the second time.

And the Debate continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Fulton, adjourned.

 $68110 - 26\frac{1}{2}$

The hour for Private and Public Bills having expired;

The Bill No. 44 (Letter E of the Senate), intituled: "An Act to Protect the Coastal Fisheries", was considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

Mr. Fournier (Hull), for Mr. Sinclair, moved,—That the said Bill be now read the third time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 46 (Letter I of the Senate), intituled: "An Act to amend The Merchant Seamen Compensation Act".

Mr. Gregg moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

By leave, the House reverted to "Motions" under "Routine Proceedings".

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Chevrier be substituted for that of Mr. Bourget on the Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government.

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Goode be substituted for that of Mr. Murray (Cariboo) on the Special Committee on Broadcasting.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being five minutes past ten o'clock, p.m., until Monday next, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 71

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 23RD MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired:

Bill No. 229 (Letter Z-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Disaster Relief Fund, Incorporated".

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Twenty-ninth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Twenty-ninth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:

Of Marguerite Rita Stevenson Laferme, wife of Robert Leo Laferme of Ste. Anne de Bellevue, Quebec.

Of Rose Brownstein Lazarus, wife of Harry Lazarus of Montreal, Quebec.

Of Eileen Arthur Osborne Prescott, wife of Robert Joseph Prescott of Montreal, Quebec.

Of Margaret Aziz Salhany, wife of Gergie Salhany of Montreal, Quebec.

Mr. Abbott, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Fifteenth Annual Report on the Operations of The Municipal Improvements Assistance Act 1938, for the year ended December 31, 1952. Statutes of Canada, 1938, Chapter 33, Section 10.

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, laid before the House,—Ninth Annual Report and Financial Statements of the Export Credits Insurance Corporation for the year ended December 31, 1952.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report of the Department of Public Printing and Stationery for the year ended March 31, 1952.

Mr. Bradley also presented,—Return to an Order of the House of March 11, 1953, for a Return showing:—1. What was the revenue from the Saint John-Saint John West, New Brunswick, Postal Station, during each of the last five fiscal years?

- 2. What is the annual rental paid for the premises occupied by this postal station?
 - 3. How long is it since these premises were renovated?
 - 4. When were the present fixtures installed in the said premises?
 - 5. How much space is available for the public in the said premises?

And also,—Return to an Order of the House of February 23, 1953, for a copy of all correspondence received by and forwarded from any Department of the Government, from the 1st of January, 1945 to date, relative to the construction of a federal building at Caraquet, County of Gloucester, New Brunswick, for the Post Office and other departmental offices.

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to an Order of the House of January 22, 1953, for a Return showing:—What contracts over \$100.00 for medical and surgical supplies have been awarded Nova Scotia Drug or Surgical Instrument Companies by the Canadian Commercial Corporation?

And also,—Return to an Order of the House of March 9, 1953, for a Return showing:—1. Was a contract let for a building in February 1953, by Defence Construction (1951) Limited, to Bennett and White Limited, of Edmonton?

- 2. If so, what was the amount of such contract?
- 3. What will the building be used for?
- 4. What is the estimated time for construction?
- 5. What are the terms of payment?
- 6. How was this contract let by tender or on a cost plus basis?
- 7. Where is the building to be located?

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Gagnon:—1. What amount has been expended to date on the construction of the airport at Bagotville, Quebec?

- 2. What was the cost of (a) land; (b) runways; (c) hangars; (d) heating systems; (e) electrical installations; (f) officers mess; (g) living quarters for personnel and airmen?
- 3. What are the names of those submitting tenders and the amount of each tender?
 - 4. Were extras paid?
 - 5. If so, for what amount and to whom?
 - 6. What is the estimated total cost of construction of this airport?

By Mr. Fulton:—1. What are the particulars of the item for electrical equipment, hardware, plumbing supplies, etc., sold to M. D. Muttart, Edmonton, for \$5,000, as surplus Crown assets, as shown at page 21 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1950-51?

- 2. What was the original cost of acquisition of these items?
- 3. Were tenders invited for the purchase of these items?

By Mr. Fulton:—1. What are the particulars of "certain immovable property including buildings located in the City of Montreal", sold to Ralph B. Hunt & Company Ltd., Montreal, as surplus Crown assets, for \$60,647.76, as shown at page 21 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1950-51?

- 2. If land or any interest in land was involved, what was its nature, and what were the dimensions?
 - 3. Where was this property located?
- 4. How many buildings, and what type, were included and for what had they been used?
 - 5. What was the original cost of acquisition of this property and buildings?
 - 6. Were tenders invited for the purchase of this property?

By Mr. Robichaud:—1. What respective quantities of (a) old steel; (b) brass; (c) mixed metal and tin foil, were sold to Abe Levine and Sons, Fredericton, New Brunswick, as surplus Crown assets, for \$15,774.40, as shown at page 16 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1951-1952?

- 2. Where was this material located at the time of the sale?
- 3. Were tenders invited for the purchase of the above?
- 4. If so, what are the names and addresses and amounts of tender of each tenderer?

By Mr. Robichaud:—1. What are the makes, types and year respectively, of the 13 Motor Cars sold to Thomas Motors, Saint John, New Brunswick, for \$8,000.00 as surplus Crown assets, as indicated at page 20 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1950-1951?

- 2. In what year, from whom and at what price were each of these motor cars originally purchased?
 - 3. Were tenders invited for the purchase of these vehicles?
- 4. If so, what are the names, addresses and amount of tender of each tenderer?

By Mr. Robichaud:—1. What are the particulars of the used dredging equipment sold to Marine Industries Ltd., Montreal, Quebec, as surplus Crown assets, for \$5,800.00, as shown at page 17 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1950-1951?

- 2. Where was this equipment located at the time of the sale?
- 3. When was this equipment originally bought and at what price?
- 4. Were tenders invited for the purchase of the above dredging equipment?
- 5. If so, what are the names, addresses and amounts of tender of each tenderer?

By Mr. Robichaud: —1. What were (a) the overall length, depth and width; (b) tonnage; (c) the type of engine; (d) the equipment, of Tug Laviolette, sold to Marine Industries Ltd., Sorel, Quebec, as surplus Crown assets, for \$10,000.00, as shown at page 16 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1951-1952?

- 2. What was the year of construction and the original cost of said tug and equipment?
 - 3. Where was the said tug last in operation previous to its disposal?
 - 4. Were tenders invited for the purchase of Tug Laviolette?
- 5. If so, (a) where and when were the notices of tenders advertised and posted; (b) what are the names and addresses of those submitting tenders and the amount of each tender?

By Mr. Pearkes:—What amounts have been paid to the Piggott Construction Company Limited since January 1, 1949, on the following types of contracts: (a) non-competitive fee contracts of all types; (b) what were the total fees paid under these contracts each year; (c) what sums were paid in competitive contracts for each year during the above period?

By Mr. Green:—1. How much has been spent in the last twenty years for bank protection on Kirkland Island near the mouth of the Fraser River in British Columbia?

- 2. Of this amount how much was spent for the present pile breakwater and what was the total lineal feet of piling used?
- 3. How much of this piling is now in need of replacement and what is the estimated cost of such replacement?
 - 4. Of the total spent for protection, how much has been for Rock Rip Rap?
- 5. Is Rock Rip Rap now in need of replacement and if so, what is the estimated cost thereof?

- 6. What is the approximate size and arable acreage of Kirkland Island and the average elevation above high water level?
- 7. What sum, if any, is to be spent on bank protection, during the fiscal year beginning April 1, 1953?

By Mr. Diefenbaker:—1. What was the total amount expended in each of the years 1951, 1952 and 1953 to date, for architects' and engineers' fees and/or remuneration in all departments of Government?

2. What are the names and addresses of all architects and engineers who, since the 1st day of January, 1951 and to date, received fees and/or remuneration in excess of \$5,000?

The following Addresses were voted to His Excellency the Governor General:—

By Mr. Brooks:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of the report of the International Joint Commission on the power possibilities of the Saint John River, also all correspondence in connection therewith, between the Federal Government and the Government of the Province of New Brunswick, since January 1, 1951.

By Mr. Valois, for Mr. Gingues:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of the memorandum of agreement known as the Bilodeau-Rogers Agreement, signed on September 17, 1937, by the Federal Government and the Province of Quebec, to promote the technical training of unemployed young persons. Also a copy of the Orders in Council authorizing the signing of the said memorandum of agreement by the respective parties.

Mr. Gardiner moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to bring in a measure to amend The Prairie Farm Assistance Act to provide that certain Crown lands in Manitoba and Saskatchewan granted after December 31st, 1940, be made eligible with respect to the assistance provided under the Act.

Whereupon, Mr. Gardiner, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

The House resolved itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to revise and consolidate the Yukon Act.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to present a measure to revise and consolidate the Yukon Act and inter alia to delete certain provisions in the Act which are being brought within the legislative jurisdiction of the Territorial Council; to increase the amounts of the indemnity and living allowances of members of

the Council of the Yukon Territory to bring them more in line with those that may be paid to members of the Northwest Territories Council; to further define the legislative powers of the Commissioner in Council; to provide for the administration of Justice in the Territory in the manner provided for the administration of Justice in the Northwest Territory by the Northwest Territories Act; and finally to provide that the beneficial use of certain lands be appropriated to the Territory and be subject to the control of the Commissioner in Council.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Winters, by leave of the House, presented a Bill, No. 230, An Act to provide for the Government of the Yukon Territory, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Fournier (Hull) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And a Debate arising thereon;

Mr. Herridge, seconded by Mr. Jones, moved in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be struck out and the following substituted therefor:

"in the opinion of this House legislation should be introduced during the present session to provide floor prices for agricultural products at such levels as to ensure producers a price-cost relationship not less favourable than that prevailing from 1944 to 1948, such floor prices to be established in consultation with producers' organizations."

Mr. Speaker ruled the proposed amendment out of order on the ground that, if carried, the Government would have to consider it as an Order of the House involving an expenditure of money.

And the Debate continuing;

Mr. Diefenbaker, seconded by Mr. Ross (Souris), moved in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be struck out and the following substituted therefor:

"in the opinion of this House consideration should be given by the Government to the advisability of introducing during the present session legislation to provide floor prices for agricultural products at such levels as to ensure producers a fair price-cost relationship."

And the Debate still continuing, the said Debate was, on motion of Mr. Wright, adjourned.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:

Bill No. 231 (Letter V-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rolande Jacqueline Lortie Nugent".

Bill No. 232 (Letter W-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Cecilia Anne Magniac Parker".

Bill No. 233 (Letter X-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Therese Monette Lax".

Bill No. 234 (Letter Y-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Paul Edward Tremblay".

Bill No. 235 (Letter Z-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maurice Leveille".

Bill No. 236 (Letter A-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernard Gordon Smith".

Bill No. 237 (Letter B-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne O'Connor Shapiro".

Bill No. 238 (Letter C-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beryl Mildred Taylor Leckie".

Bill No. 239 (Letter D-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Margaret Amos Trudeau".

Bill No. 240 (Letter E-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Mae Mitchell Anderson".

Bill No. 241 (Letter F-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sidney William Donald Butler".

Bill No. 242 (Letter G-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Adele Roberta Jeffrey".

Bill No. 243 (Letter H-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Bell Favreau".

Bill No. 244 (Letter I-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lena Herman Besner".

Bill No. 245 (Letter J-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Muriel Luella Sproston Kerr".

Bill No. 246 (Letter K-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Steirman Fernley".

Bill No. 247 (Letter L-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Milorad Aragian".

Bill No. 248 (Letter M-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kenneth Angus Eaton Hewitt".

Bill No. 249 (Letter N-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Delia Fleurette Ayotte Martin".

Bill No. 250 (Letter O-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clarence Albert Edwards".

Bill No. 251 (Letter P-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Issie Adler".

Bill No. 252 (Letter Q-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Shelvington Parnell Adams".

Bill No. 253 (Letter R-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Peggy Louise Miller McCallum".

Bill No. 254 (Letter S-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Paul Gauthier".

Bill No. 255 (Letter T-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernice Catherine MacDonald Crawford".

Bill No. 256 (Letter U-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Horst Wilhelm Wossidlo".

Bill No. 257 (Letter V-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nick Sauchuk".

Bill No. 258 (Letter W-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Frost Siversky".

Bill No. 259 (Letter X-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Gotlieb Slobotsky".

Bill No. 260 (Letter Y-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georgina Julia Rose Charland".

Bill No. 261 (Letter Z-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Violet Creasor McKenna".

Bill No. 262 (Letter A-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Snell Meloche".

Bill No. 263 (Letter B-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry George Maxham".

Bill No. 264 (Letter C-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Evelyn Lee Stevens".

Bill No. 265 (Letter D-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Queenie Isabel Brambell Muchan".

Bill No. 266 (Letter E-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Mabel Witcomb Elson".

Bill No. 267 (Letter F-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherine Maine McKenzie Woods".

Bill No. 268 (Letter G-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Edward Francis Clements".

Bill No. 269 (Letter H-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Jackson Stroud Earle".

Bill No. 270 (Letter I-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Elizabeth Irene Gray Brideau".

Bill No. 271 (Letter J-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Crowe, otherwise known as Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Cockell".

Bill No. 272 (Letter K-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Janina Jenny Spaiches Remeikis".

Bill No. 273 (Letter L-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Sanel Kolofsky".

Bill No. 274 (Letter M-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pauline Tratenberg Goldman".

Bill No. 275 (Letter N-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Molly Klau Lust".

Bill No. 276 (Letter O-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charlotte Freeman Pelletier".

Bill No. 277 (Letter P-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Spencer Thompson".

Bill No. 278 (Letter Q-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Sanger Anderson Morris".

And also,—A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above-mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 9.57 o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 72

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 24TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

One petition was laid on the Table.

Mr. Speaker laid on the Table,—Report of the Civil Service Commission, respecting the organization of the Library of Parliament.

Mr. Speaker, from the Joint Committee of both Houses on the Library of Parliament, presented the First Report of the said Committee, as follows:

Your Committee held a meeting on February 26, 1953, and considered proposed architectural changes and improvements in the Library. It is the opinion of the Committee that, consistent with a high degree of fireproofing, the present interior and exterior appearance, including panelling and stonework, should be maintained as much as possible; and that temporary accommodation in the Parliament Building should be made available for office and reference book space during the renovation period.

At the same meeting, your Committee also approved of the addition of a permanent position of a Librarian, Grade 2, to the establishment of the Library.

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Annual Report, including financial statements, of the Central Mortgage and Housing Corporation for the year ended December 31, 1952. (English and French).

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 19, 1953, for a return showing:—1. Did the government, during the last year, buy 72 chiropody kits, including instruments, etc.?

- 2. If so, what department of the government ordered these kits, and were they ordered from a United States firm?
 - 3. Has the government any chiropodists in its employ?
 - 4. If so, are they registered Canadian chiropodists?

Mr. Langlois (Gaspé), Parliamentary Assistant to the Postmaster General, presented,—Return to an Order of the House of February 23, 1953, for a copy of all correspondence exchanged, since the 1st of January, 1949, to date, between the District Post Office Inspector's Office, at Saint John, New Brunswick, the Minister or any other official of the Post Office Department at Ottawa, and any person or persons whatsoever, with reference to the change recently effected in the Post Office (locality and postmaster) at St. Leolin, in the County of Gloucester, New Brunswick.

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Report on the Operations of the Exchange Fund Account for the year ended December 31, 1952. Statutes of Canada 1952, Chapter 40, Section 26.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, Divorce Bills on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:

Bill No. 229 (Letter Z-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Disaster Relief Fund, Incorporated".—Mr. Weir.

Bill No. 231 (Letter V-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rolande Jacqueline Lortier Nugent".—Mr. Winkler.

Bill No. 232 (Letter W-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Cecilia Anne Magniac Parker".—Mr. Winkler.

Bill No. 233 (Letter X-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Therese Monette Lax".—Mr. Winkler.

Bill No. 234 (Letter Y-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Paul Edward Tremblay".—Mr. Winkler.

Bill No. 235 (Letter Z-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maurice Leveille".—Mr. Winkler.

Bill No. 236 (Letter A-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernard Gordon Smith".—Mr. Winkler.

Bill No. 237 (Letter B-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne O'Connor Shapiro".—Mr. Winkler.

Bill No. 238 (Letter C-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beryl Mildred Taylor Leckie".—Mr. Winkler.

Bill No. 239 (Letter D-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Margaret Amos Trudeau".—Mr. Winkler.

Bill No. 240 (Letter E-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Mae Mitchell Anderson".—Mr. Winkler.

Bill No. 241 (Letter F-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sidney William Donald Butler".—Mr. Winkler.

Bill No. 242 (Letter G-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Adele Roberta Jeffrey".—Mr. Winkler.

Bill No. 243 (Letter H-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Bell Favreau".—Mr. Winkler.

Bill No. 244 (Letter I-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lena Herman Besner".—Mr. Winkler.

Bill No. 245 (Letter J-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Muriel Luella Sproston Kerr".—Mr. Winkler.

Bill No. 246 (Letter K-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Steirman Fernley".—Mr. Winkler.

Bill No. 247 (Letter L-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Milorad Aragian".—Mr. Winkler.

Bill No. 248 (Letter M-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kenneth Angus Eaton Hewitt".—Mr. Winkler.

Bill No. 249 (Letter N-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Delia Fleurette Ayotte Martin".—Mr. Winkler.

Bill No. 250 (Letter O-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clarence Albert Edwards".—Mr. Winkler.

Bill No. 251 (Letter P-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Issie Adler".—Mr. Winkler.

Bill No. 252 (Letter Q-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Shelvington Parnell Adams".—Mr. Winkler.

Bill No. 253 (Letter R-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Peggy Louise Miller McCallum".—Mr. Winkler.

Bill No. 254 (Letter S-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Paul Gauthier".—Mr. Winkler.

Bill No. 255 (Letter T-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernice Catherine MacDonald Crawford".—Mr. Winkler.

Bill No. 256 (Letter U-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Horst Wilhelm Wossidlo".—Mr. Winkler.

Bill No. 257 (Letter V-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nick Sauchuk".—Mr. Winkler.

Bill No. 258 (Letter W-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Frost Siversky".—Mr. Winkler.

Bill No. 259 (Letter X-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Gotlieb Slobotsky".—Mr. Winkler.

Bill No. 260 (Letter Y-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georgina Julia Rose Charland".—Mr. Winkler.

Bill No. 261 (Letter Z-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Violet Creasor McKenna".—Mr. Winkler.

Bill No. 262 (Letter A-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Snell Meloche".—Mr. Winkler.

Bill No. 263 (Letter B-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry George Maxham".—Mr. Winkler.

Bill No. 264 (Letter C-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Evelyn Lee Stevens".—Mr. Winkler.

Bill No. 265 (Letter D-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Queenie Isabel Brambell Muchan".—Mr. Winkler.

Bill No. 266 (Letter E-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Mabel Witcomb Elson".—Mr. Winkler.

Bill No. 267 (Letter F-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherine Maine McKenzie Woods".—Mr. Winkler.

Bill No. 268 (Letter G-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Edward Francis Clements".—Mr. Winkler.

Bill No. 269 (Letter H-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Jackson Stroud Earle".—Mr. Winkler.

Bill No. 270 (Letter I-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Elizabeth Irene Gray Brideau".—Mr. Winkler.

Bill No. 271 (Letter J-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Crowe, otherwise known as Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Cockell".—Mr. Winkler.

Bill No. 272 (Letter K-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Janina Jenny Spaiches Remeikis".—Mr. Winkler.

Bill No. 273 (Letter L-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Sanel Kolofsky".—Mr. Winkler.

Bill No. 274 (Letter M-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pauline Tratenberg Goldman".—Mr. Winkler.

Bill No. 275 (Letter N-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Molly Klau Lust".—Mr. Winkler.

Bill No. 276 (Letter O-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charlotte Freeman Pelletier".—Mr. Winkler.

Bill No. 277 (Letter P-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Spencer Thompson".—Mr. Winkler.

Bill No. 278 (Letter Q-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Sanger Anderson Morris".—Mr. Winkler.

The House resumed consideration in Committee of the Whole of a certain proposed Resolution to amend the Emergency Powers Act.

And the House continuing in Committee;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Larson, seconded by Mr. Cavers: That Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited", be now read the second time.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines.

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious and class hatreds), was allowed to stand.

The Order being read for resuming the adjourned Debate on the motion of Mr. Thatcher for the second reading of Bill No. 108, An Act to amend the Criminal Code. (Capital Punishment), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 186, An to amend The Canada Grain Act, (Distribution of Box Cars), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 188, An Act to Provide equal pay for equal work for Women, was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 224, An Act to amend The Canada Elections Act, was allowed to stand.

The order for Private and Public Bills having been disposed of;

The House resumed consideration in Committee of the Whole of a certain proposed Resolution to amend the Emergency Powers Act, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

On motion of Mr. St. Laurent, the House adjourned at 8.01 o'clock, p.m. until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 73

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 25TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

On motion of Mr. St. Laurent, seconded by Mr. Drew, it was resolved,— That an humble Address be presented to Her Majesty the Queen in the following words:

TO THE QUEEN'S MOST EXCELLENT MAJESTY:—

MOST GRACIOUS SOVEREIGN:

We, Your Majesty's dutiful and loyal subjects, the Commons of Canada, in Parliament assembled, approach Your Majesty with the expression of our deep and heartfelt sorrow at the demise of Her Majesty Queen Mary.

We mourn the loss of Her Majesty whose kindness, graciousness and great influence for good over so many years won the respect and admiration of us all, and there has come to each of us a sense of personal bereavement which, we say it with all possible respect and duty, makes Your Majesty's sorrow our own.

We pray that the God of consolation may comfort Your Majesty and the members of the Royal Family in your bereavement, and that Your Majesty may be long spared to continue the eminent public services of your great predecessors.

On motion of Mr. St. Laurent, it was ordered,—That the said Address be engrossed.

On motion of Mr. St. Laurent, it was resolved,—That a Message be sent to the Senate informing their Honours that this House has passed an Address to Her Most Excellent Majesty the Queen, expressing the deep regret and heartfelt sorrow of the House at the demise of Her Majesty Queen Mary and requesting their Honours to unite with this House in the said Address, hereto attached.

Ordered,-That the Clerk do carry the said Message to the Senate.

The Clerk of the House laid upon the Table the Thirty-first Report of the Clerk of Petitions, stating that he had examined the following petition presented on March 24, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that, while this petition complies with the requirements of Standing Order 68, it has been presented after the time specified by Standing Order 92, and, for this reason, it should not be received, namely:

Of Agnes Jackson Stroud Earle, now residing in Montreal, Quebec, wife of Ralph Simpson Earle of Morin Heights, Quebec.—Mr. Winkler.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Thirtieth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills as follows:

The Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Thirtieth Report:—

Complying with the provisions of Standing Order 99, Section 3, your Examiner has taken into consideration Bill No. 269 (Letter H-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Jackson Stroud Earle", which was given first reading on March 24, 1953, whereas the petition relating thereto was only reported on by the Clerk of Petitions on March 25, 1953.

Inasmuch as this petition was presented after the time specified by Standing Order 92 and not received, your Examiner finds that the said petition and Bill No. 269 based thereon should be referred to the Standing Committee on Standing Orders.

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production presented,—Return to an Order of the House of March 23, 1953, for a Return showing:—1. What are the particulars of the item for electrical equipment, hardware, plumbing supplies, etc., sold to M. D. Muttart, Edmonton, for \$5,000, as surplus Crown assets, as shown at page 21 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1950-51?

- 2. What was the original cost of acquisition of these items?
- 3. Were tenders invited for the purchase of these items?

Also,—Return to an Order of the House of March 23, 1953, for a Return showing:—1. What are the particulars of "certain immovable property including buildings located in the City of Montreal", sold to Ralph B. Hunt & Company Ltd., Montreal, as surplus Crown assets, for \$60,647.76, as shown at page 21 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1950-51?

- 2. If land or any interest in land was involved, what was its nature, and what were the dimensions?
 - 3. Where was this property located?
- 4. How many buildings, and what type, were included and for what had they been used?
 - 5. What was the original cost of acquisition of this property and buildings?
 - 6. Were tenders invited for the purchase of this property?

And also,—Return to an Order of the House of March 23, 1953, for a Return showing:—1. What respective quantities of (a) old steel; (b) brass; (c) mixed metal and tin foil, were sold to Abe Levine and Sons, Fredericton, New Brunswick, as surplus Crown assets, for \$15,774.40, as shown at page 16 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1951-1952?

- 2. Where was this material located at the time of the sale?
- 3. Were tenders invited for the purchase of the above?
- 4. If so, what are the names and addresses and amounts of tender of each tenderer?

Mr. MacNaught, Parliamentary Assistant to the Minister of Fisheries, laid before the House,—Copy of an Order in Council passed under the provisions of the Deep Sea Fisheries Act, Revised Statutes of Canada 1927, Chapter 74, as follows:

Order in Council P.C. 1953-387, approved March 19, 1953: Authorizing the distribution of Fishing Bounty Payments for the year 1952-53 under the provisions of the said Act.

On motion of Mr. Winkler, the following Report of the Civil Service Commission respecting the organization of the Library of Parliament, laid on the Table of the House on Tuesday, March 24, 1953, was approved:

CIVIL SERVICE COMMISSION OF CANADA

To the Honourable the Members of the Houses of Parliament

The Civil Service Commission, in accordance with the provisions of Sections 9 and 61 of the Civil Service Act, is pleased to join with the Library of Parliament in recommending the following report for approval:

It is recommended that the organization of the Library of Parliament be changed by the creation of a permanent position of Librarian, Grade 2, LP-A-15, effective January 1, 1953.

The new position LP-A-15, Librarian, Grade 2, is to be filled by the promotion of Mr. Stewart Rogers, at present a Librarian, Grade 1 in position LP-A-12, effective January 1, 1953. Mr. J. W. MacLeod, at present employed in an exempt position, is to be appointed to position LP-A-12, Librarian, Grade 1, effective from the date it is vacated by Mr. Rogers.

In order that Mr. J. W. MacLeod may not have to suffer a reduction in salary, it is recommended, under Section 59 of the Civil Service Act, that position LP-A-12, Librarian, Grade 1, be exempt from Section 13 of the Act in order to provide for the appointment of Mr. MacLeod at a rate in the salary range as near as possible to that which he is at present receiving, effective from the date he is appointed to the position, such exemption to apply only to the appointment of Mr. MacLeod but that in all other respects the position be subject to the provisions of the Civil Service Act.

Attached hereto is a copy of a report in connection with the above.

C. H. BLAND, Chairman.

A. J. BOUDREAU, Commissioner. On motion of Mr. Winkler, it was ordered,—That the petition of Agnes Jackson Stroud Earle for a bill of divorce, presented on March 24, 1953, together with the report made thereon by the Clerk of Petitions on March 25, 1953, and the Thirtieth Report of the Examiner of Petitions presented on March 25, 1953, be referred to the Standing Committee on Standing Orders for such recommendations as may be deemed advisable.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Returns, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Fulton:—1. How many contracts of \$2,500 or over have been entered into in each of the three years ending December 31st, 1952 for construction, alteration, etc. of buildings, or other installations, by each department or agency of government (except the Departments of Defence and Defence Production and any agency thereof, or Crown Corporation under the jurisdiction of the Minister thereof, and excluding contracts having to do with atomic energy matters) without advertising or calling for tenders?

2. In the case of each such contract, what is (a) the date of the contract; (b) the location of the property (giving city or town and street number where applicable); (c) the name of the building (where applicable); (d) the department or departments or Crown company or agency to be accommodated or other description of the purpose of the building as applicable; (e) the name and address of the builder or contractor; (f) the agreed cost of construction; (g) the final cost of construction; (h) the builders or contractors fee where the contract was awarded on a fixed fee basis?

By Mr. Diefenbaker:—1. How many building or repair contracts have been granted to the Lunan Construction Company of Saskatchewan or the Lunan Construction Company Limited, in all departments of government other than Public Works, since the first of January, 1948?

- 2. What were the contract prices of each of the said contracts and how much has been paid on account of each of them to the said company?
- 3. Was work on one or more of said contracts discontinued by the said company before completion, and if so, in respect to which contracts?
- 4. What did it cost to complete the contracts which were uncompleted by the said company?
 - 5. Were any materials or services unpaid by the said company?
- 6. If so, what is the total amount of such materials or services on which any of the departments have notice or information?

The following Address was voted to His Excellency the Governor General:—

By Mr. Applewhaite:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all letters, telegrams and other communications from the 1st day of January, 1951 to date, between the Department of Public Works and the Government of the Province of British Columbia or any Department thereof respecting the proposed transfer of the Fishermen's Floats at Cow Bay, Prince Rupert, British Columbia, to the Government of Canada from the Government of British Columbia.

The House resumed consideration in Committee of the Whole of a certain proposed Resolution to amend the Emergency Powers Act.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:-

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to amend The Emergency Powers Act to provide for the continuation of the Act for a further period of one year, that is from the thirty-first day of May, 1953, to the thirty-first day of May, 1954.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Garson, for Mr. St. Laurent, by leave of the House, presented a Bill, No. 279, An Act to amend The Emergency Powers Act, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Garson: That Bill No. 105, An Act respecting the liability of the Crown for Torts and Civil Salvage, be now read the second time.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had agreed to the amendments made by the House of Commons to Bill No. 44 (Letter E of the Senate), intituled: "An Act to Protect the Coastal Fisheries", without any amendment.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 6.04 o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 74

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 26TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

A point of Order having arisen from time to time on the question of debating the motion: "That Mr. Speaker do now leave the Chair", for the House to resolve itself into Committee of the Whole on a proposed Resolution:

MR. SPEAKER'S RULING

Mr. Speaker: Recently honourable Members discussed the proper construction of Standing Order 60. The House will recall that on the 18th June, 1952, I made a ruling with respect to this Standing Order which was to the effect that on the second day, that is, when the Order is called for the Speaker to leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole on a resolution dealing with money, a full discussion of the resolution is not in order. However, in view of the ruling made by Mr. Speaker Glen in February, 1942, I ruled that a debate was permissible provided it was directed to the negative of the motion. When that ruling was made some honourable members expressed doubt whether it could be put into effect. It was not long before I came to the same conclusion and I think all Members agree that my ruling of the 18th June last must be revised. Most Members, if not all, who spoke recently on the point of order were of the opinion that there should be no debate at all or that a full debate should be allowed on the resolution.

Standing Order 60 was adopted in the House of Commons in 1867 in almost the identical wording it has today. Debates took place from time to time over the years on the second day. In 1905 Mr. Sproule, who later became Speaker under the administration of the late Right Honourable Sir Robert Borden, objected to this procedure. He is reported at page 319 of *Hansard* of that year as follows:

"On Friday next will not the Speaker have to leave the Chair, in compliance with the motion just made, and allow the House to go into Committee of the Whole without a motion to that effect being made again, and will not this preclude any debate before the House is in Committee?".

However, his opinion did not prevail and debates continued to take place until 1912. Between 1912 and 1919 there were 140 resolutions and I can find only two instances where any debate took place. On October 15th, 1919, pages 1013-14 of *Hansard*, Mr. Speaker Rhodes who was Speaker under the administrations of the Right Honourable Sir Robert Borden and the Right Honourable Arthur Meighen, ruled that the motion was not debatable but that a vote could take place upon it. His ruling was generally respected until about the year 1930 after which the number of debates on this motion gradually increased.

It is to be noted that in February, 1942, Mr. Mackenzie King objected to a debate at this stage and Mr. Speaker Glen gave the ruling to which I have referred. Subsequently, in 1946, Mr. King again contended that the motion was not debatable and quoted a communication from Dr. Arthur Beauchesne to that effect. See *Hansard*, page 761 of that year.

Along with Standing Order 60 it is necessary to consider Standing Order 38. It is to be noted that when Sir Robert Borden sponsored the resolution amending Standing Order 17(a), which is now our Standing Order 38, in an amended form, he is quoted at page 7406 of *Hansard* of April 9, 1913, as saying:

"What we have sought to do is to provide that all substantial motions, which bring into question the propriety of passing any Bill, measure, or vote, shall be debatable in the future as they have been in the past, but that purely formal motions, which, under the existing rules, would be used only for dilatory purposes, shall not in future continue to be debatable. That has been our object, and we propose to carry it into effect in a reasonable way."

From these words there seems to be no doubt that the intention of Sir Robert Borden while safeguarding the freedom of speech was to eliminate the occasions on which repetitious debate could arise. That, I consider, to be "the spirit" in which Standing Order 38 was adopted.

The resolution is not debatable on the first day by virtue of clause 1(a) of Standing Order 38. On that day the House makes a decision that the resolution should be considered by a Committee of the Whole House at the next sitting. I must determine whether debate is permissible on the second day. It seems to me that a debate on the resolution at this stage cannot be permitted. The House has already decided that it should go into Committee at the next sitting to consider the resolution. It is surely, therefore, wrong for the House to consider at the said next sitting the resolution with the Speaker in the Chair on the following grounds:

- (1) That once a question has been decided by the House it cannot be reopened in the same session. See Beauchesne's Third Edition, Citation 332.
- (2) That when a resolution has been referred to a Committee of the Whole House that resolution cannot be debated in the House until the Committee has reported.

What debate if any, can be permitted on the second day, or is a further motion of any kind required when the Order under "Government Orders" is called "that the Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole on the following resolution . . .". As stated above, since the House has already made a decision that that particular resolution is to be considered by the Committee it is obviously irregular to have any further debate on that point. Therefore, the only possible subject-matter for debate is as to whether the Speaker should leave the Chair at that particular time, or later that day, or on some other day. However, even that subject matter is not debatable. Standing Order 17(2) provides that "whenever Government business has precedence, Government orders may be called in such sequence as the Government may think fit" and of course it is the practice for the Government to announce the night before just what business will be called the following day. In this way no one is taken by surprise.

From the above it would appear that the motion that the Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole on a money resolution moved on the second day under the provisions of Standing Order 60 is purely a procedural motion. It stands on the Order of Proceedings for the Day and were it other than a procedural motion it would, under Standing Order 38, be debatable. But procedural motions are not debatable. This was decided by Mr. Speaker Lemieux on June 18th, 1923. (See *Hansard* page 4013 of that year). He said:

"A bill is regularly on its way to the Committee of the Whole House and the motion has been made that I do now leave the Chair. It is a purely formal motion."

It is doubtful if any motion at all is really necessary but as Mr. Speaker Lemieux has ruled, and Mr. Speaker Rhodes has also ruled that the motion should be made, and that, though the motion is not debatable, the Members have a right to vote thereon, I will follow their rulings.

Accordingly in future once the House has decided that the Speaker will leave the Chair at the next sitting for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a resolution I will put the motion when the Order is called, but the motion will not be debatable although Members will have the right to vote thereon.

Mr. Stuart (Charlotte), from the Standing Committee on Standing Orders, presented the Fourth Report of the said Committee, as follows:

Your Committee submits its findings and recommendations in respect of the following petitions for private bills presented after the time limit specified by Standing Order 92:

1. Margaret Searle Pfeffer—(Divorce).

A petition in this case was duly presented last session but was not proceeded with because the petitioner lacked the necessary funds. When it was decided to renew the application this session, the solicitor for the petitioner overlooked the fact that a new petition should be presented in the House of Commons.

Your Committee recommends that Standing Orders 92 and 93(3)(a) and (c) be suspended in relation to this petition and that the said petition be read and received.

2. Claude Arlington Root—(Divorce).

At the request of Counsel for the petitioner your Committee recommends that leave be granted to withdraw this petition.

3. Agnes Jackson Stroud Earle-(Divorce).

The Montreal solicitor in this case failed to file a petition in the House of Commons within the time limit although a petition had been filed in the Senate. Your Committee feels satisfied that the petitioner was in no way responsible for the delay.

The Committee also took into consideration the Thirtieth Report of the Examiner of Petitions, presented on March 25, 1953, informing the House that the Bill based on this petition had been given first reading before the petition had been reported on.

Your Committee recommends that Standing Orders 92 and 93(3)(a) and (c) be suspended in relation to this petition and that the petition be read and received.

By leave of the House, on motion of Mr. Stuart (Charlotte), the said Report was concurred in.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 18, 1953, for a Return showing:—1. How many properties or portions of properties under rent by any branch of the Canadian Government during the fiscal years 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1st to December 31st, 1952, were sublet to other than branches of the Federal Government, to whom and at what rate of rental in each case?

- 2. Where are these properties located?
- 3. What is the rental paid by the Government in each case and from whom was the property rented?

And also,—Return to an Order of the House, of February 25, 1953, for a Return showing:—1. What was the value of exports from Newfoundland ports, during the fiscal year 1951-52?

- 2. What was the value of imports consigned to ports in Newfoundland, during the fiscal year 1951-52?
- 3. What quantity of freight was carried by the Canadian National Railways to North Sydney for shipment to points in Newfoundland, during 1949-50, 1950-51, 1951-52?
- 4. What quantity of freight was carried by the Canadian National Railways from points in Newfoundland to North Sydney for shipment, during the same period.

Mr. McCusker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare, presented,—Return to an Order of the House of February 16, 1953, for a Return showing:—How many of the 325,000 disabled persons in Canada are in the following classifications (a) over 70 years of age; (b) over 65 years of age; (c) blind, not included in (a) and (b); (d) war veterans not included in (a) (b) or (c); (e) others not included in the foregoing?

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officer accordingly:—

By Mr. Higgins:—1. How many motor cars were manufactured in Canada in 1952?

- 2. What was the value of same?
- 3. How many motor cars were imported into Canada in 1952?
- 4. From what countries were they imported and what was the value of the cars imported from each such country?
 - 5. How much was collected in customs duties on the cars so imported?
- 6. How much in taxes was collected on the cars manufactured in Canada in 1952?
 - 7. How many motor cars were exported from Canada in (a) 1951; (b) 1952?

The Order being read for the second reading of Bill No. 279, An Act to amend The Emergency Powers Act;

Mr. Garson, for Mr. St. Laurent, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on the following division:

YEAS

Messrs.

Applewhaite,	Côté (Saint-	Gibson,	Leger,
Arsenault,	Jean-Iberville-	Gingras,	Lesage,
Ashbourne,	Napierville),	Gingues,	Little,
Balcom,	Côté (Verdun-	Gour (Russell),	Macdonald
Bater,	La Salle),	Gregg,	(Edmonton East)
Beaudoin,	Crestohl,	Harris,	MacDougall,
Benidickson,	Croll,	Harrison,	MacKenzie,
Bennett,	Cruickshank,	Healy,	MacNaught,
Black (Chateauguay-	Dechene,	Helme,	McCann,
Huntingdon-	Decore,	Henderson,	McCulloch,
Laprairie),	Denis,	Henry,	McCusker,
Blue,	Deslières,	Hetland,	McIvor,
Boisvert,	Dewar,	Hosking,	McWilliam,
Bonnier,	Dickey,	Huffman,	Major,
Boucher,	Dumas,	Hunter,	Maltais,
Bourque,	Dupuis,	Jutras,	Martin,
Bradette,	Eudes,	Kickham,	Massé,
Bradley,	Eyre,	Kirk-(Antigonish-	Monette,
Breton,	Ferrie,	Guysborough),	Mott,
Brisson,	Follwell,	Kirk (Digby-	Murray (Oxford),
Bruneau,	Fournier (Hull),	Yarmouth),	Mutch,
Byrne,	Fulford,	LaCroix,	Nadon,
Campney,	Gardiner,	Lafontaine,	Nixon,
Cardin,	Garland,	Laing,	Picard,
Carroll,	Garson,	Langlois (Gaspé),	Pouliot,
Carter,	Gauthier (Portneuf),	Lapointe,	Proudfoot,
Claxton,	Gauthier (Sudbury),	Larson,	Prudham,
Cleaver,	George,	Lefrançois,	Riley.

Roberge, Sinclair, Stick, Stuart (Charlotte), Rochefort. Sinnott. Smith (Moose Rousseau, Tremblay, St. Laurent, Mountain), Valois, Smith (Queens-Schneider. Ward, Simmons, Shelburne), Weir,

Welbourn, Whiteside, Whitman, Winters, Wood—125.

NAYS

Messrs.

Adamson, Churchill. Hees. Murphy, Argue, Coldwell, Herridge, Nickle, Balcer, Coyle, Higgins, Pearkes, Dinsdale. Beverstein. Hodgson, Quelch, Black (Cumberland), Drew, Johnston, Robichaud. Blackmore, Fair, Knowles, Ross (Souris), Blair. Fairclough (Mrs.), Lennard, Rowe. Brooks. Ferguson, Low, Shaw, Browne Fleming, Macdonnell Spence. (St. John's West), Fraser. (Greenwood), Starr. Gillis, MacInnis, Thatcher, Cardiff, Graydon. MacLean (Queens). Thomas. Casselman, Green, McGregor, Tustin, Catherwood, Hansell, McLure. White (Hastings-Charlton, Harkness. Montgomery, Peterborough)-57.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported with amendments, considered as amended;

By leave of the House, Mr. Garson, for Mr. St. Laurent, moved,—That the said Bill be now read the third time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on the following division:

YEAS

Messrs.

Abbott,	Côté (Saint-	Gauthier	Lafontaine,
Applewhaite,	Jean-Iberville-	(Lac-Saint-Jean),	Lapointe,
Ashbourne,	Napierville),	Gauthier (Portneuf),	Leduc,
Balcom,	Côté (Verdun-	George,	Leger,
Bater,	La Salle),	Gingras,	Lesage,
Beaudoin,	Crestohl,	Gingues,	Little,
Benidickson,	Cruickshank,	Gour (Russell),	Macdonald
Bennett,	Decore,	Harrison,	(Edmonton East),
Blanchette,	Deslières,	Healy,	MacDougall,
Boisvert,	Dickey,	Helme,	MacKenzie,
Bonnier,	Dumas,	Henry,	McNaught,
Boucher,	Dupuis,	Hetland,	McCann,
Bradette,	Eudes,	Hosking,	McCulloch,
Breton,	Eyre,	Huffman,	McCusker,
Brisson,	Ferrie,	Jutras,	McIlraith,
Bruneau,	Follwell,	Kickham,	McIvor,
Campney,	Fournier (Hull),	Kirk (Antigonish-	McWilliam,
Carroll,	Fulford,	Guysborough),	Major,
Carter,	Gardiner,	Kirk (Digby-	Maltais,
Chevrier,	Garland,	Yarmouth),	Massé,
Claxton,	Garson,	LaCroix,	Monette,

Mott,	Prudham,	Sinclair,	Ward,
Murray (Oxford),	Riley,	Sinnott,	Weir,
Mutch,	Roberge,	Smith (Queens-	Welbourn,
Nadon,	Robinson,	Shelburne),	Whiteside,
Nixon,	Rochefort,	Stick,	Whitman,
Picard,	Rousseau,	Stuart (Charlotte),	Winters,
Pouliot,	Schneider,	Tremblay,	Wood-107.
Proudfoot,	Simmons,	Valois,	

NAYS

Messrs.

Adamson,	Dinsdale,	Herridge,	Montgomery,
Argue,	Fair,	Higgins,	Murphy,
Balcer,	Fairclough (Mrs.),	Hodgson,	Nickle,
Beyerstein,	Ferguson,	Johnston,	Pearkes,
Black (Cumberland),	Fleming,	Knowles,	Quelch,
Blair,	Fraser,	Lennard,	Robichaud,
Brooks,	Gagnon,	Low,	Ross (Souris),
Bryce,	Gillis,	Macdonnell	Rowe,
Casselman,	Graydon,	(Greenwood),	Shaw,
Catherwood,	Green,	MacInnis,	Starr,
Charlton,	Hansell,	MacLean (Queens),	Tustin,
Churchill,	Harkness,	McGregor,	White (Hastings-
Coyle,	Hees,	McLure,	Peterborough)-50.

The said Bill was accordingly read the third time, on division, and passed.

The Bill No. 105, An Act respecting the liability of the Crown for Torts and Civil Salvage, was again considered in Committee of the Whole, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being eight minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 75

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 27th MARCH, 1953.

The Clerk informed the House of the unavoidable absence of Mr. Speaker, whereupon Mr. Beaudoin (Vaudreuil-Soulanges), Chairman of Committees, took the Chair as Deputy Speaker, pursuant to the Statute in that case made and provided.

PRAYERS.

Mr. Deputy Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills to which the concurrence of this House was desired:

Bill No. 280 (Letter R-9 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Merit Insurance Company".

Bill No. 281 (Letter S-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Vera Cater Morgan".

Bill No. 282 (Letter T-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Theresa Hynes Gnatiuk".

Bill No. 283 (Letter U-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Kobitowich Gordon".

Bill No. 284 (Letter V-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Viola Yolanda Decorato Roy, otherwise known as Mary Viola Yolanda Decorato King".

Bill No. 285 (Letter W-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vincent John Laviolette".

Bill No. 286 (Letter X-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Arthur Osborne Prescott".

Bill No. 287 (Letter Y-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Aziz Salhany".

 $68110 - 28\frac{1}{2}$

Bill No. 288 (Letter Z-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Parker Graves".

Bill No. 289 (Letter A-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Jane Clements Patterson".

Bill No. 290 (Letter B-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Roland Masson".

And also,—A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce to whom were referred the petitions on which the above mentioned Divorce Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

Mr. Deputy Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Thirty-first Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Thirty-first Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:

Of Reine Cesarine Berthe Leborgne Deyglun, wife of Henri Deyglun of Montreal, Quebec.

Of Agnes Jackson Stroud Earle, wife of Ralph Simpson Earle of Morin Heights, Quebec.

Of Olive Margaret Searle Pfeffer, wife of Charles Hyman Pfeffer of Montreal, Quebec.

Of Mary Gordon Wilson LaForest, wife of Alfred Maurice LaForest of Outremont, Quebec.

Mr. Robinson, from the Special Committee on Broadcasting, presented the First Report of the said Committee, as follows:

Your Committee recommends that its quorum be reduced from 14 to 9 members.

By leave of the House, on motion of Mr. Robinson, the said Report was concurred in.

Mr. Cleaver, from the Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government, presented the Second Report of the said Committee, as follows:

Pursuant to the Orders of Reference of the House of March 12th, 16th, 17th and 19th, 1953, this Committee had before it for consideration the following:

1. The Annual Report for 1952 of the Canadian National Railways System, the Canadian National (West Indies) Steamships, Limited, and the Auditors' Report to Parliament in respect of the Canadian National Railways System and the Canadian National (West Indies) Steamships, Limited.

- 2. The Annual Report of the Trans-Canada Air Lines for the calendar year 1952, and the Auditors' Report to Parliament for the calendar year 1952, in respect to Trans-Canada Air Lines.
- 3. The Annual Report of the Canadian National Railways Securities Trust for 1952.
- 4. The capital budget of the Canadian National Railways, the Canadian National (West Indies) Steamships, Limited, for the year ending 1953 and the operating budget and capital budget of the Trans-Canada Air Lines for the calendar year 1953.
 - 5. Vote 467—Prince Edward Island Car Ferry and Terminals—deficit.
- 6. Vote 471—North Sydney, N.S., Port aux Basques Ferry and Terminals—deficit.
- 7. Vote 476—Maritime Freight Rates Act—payment of 20% reduction in tariff of tolls to Canadian National Railways and other railways operating in territory fixed by the Act.

Your Committee held ten meetings, during which the above-named matters were considered and evidence adduced thereon.

The Annual Reports of the Canadian National Railways for 1952 disclose a net income of \$24,305,448.00, as compared with \$31,783,119.00 in 1951. However, interest charges amounted to \$24,163,121.00 in 1952, as compared with \$46,815,115.00 in 1951 bringing about a surplus of \$142,327.00 as compared with a deficit of \$15,031,996.00 in 1951. The said Annual Report was adopted.

The Annual Reports of the Canadian National (West Indies) Steamships, Limited for 1952 disclose a net operating profit of \$326,276.00 as compared with a net operating deficit of \$31,576.00 for 1951. After inclusion of Vessel Replacement Fund earnings of \$145,065.00 and payment of interest on bonds held by the public and on Government advances, there was an income deficit of \$3,909.00 compared with an income deficit of \$466,992.00 in 1951. The balance in the Vessel Replacement Fund at the end of 1952 was \$5,018,229.00 as compared with \$4,685,337.00 at the year end in 1951. The Insurance Fund balance was \$2,354,572.00 against a balance of \$2,046,654.00 at the end of 1951. The said Annual Report was adopted.

The Annual Report of Trans-Canada Air Lines for 1952 discloses a net operating revenue of \$2,757,879.00, and that after payment of interest amounting to \$750,000.00 on capital invested and making provision for income tax of \$1,200,000.00, there is a resulting surplus of \$807,879.00 as compared with a surplus of \$3,890,957.00 in the year 1951, during which year no income tax with respect to this company was payable. The said Annual Report was adopted.

The Auditors' Reports to Parliament with respect to the Canadian National Railways System, the Canadian National (West Indies) Steamships, Limited, and the Trans-Canada Air Lines, also the Annual Report of the Canadian National Railways Securities Trust for the calendar year 1952, were severally considered and adopted.

The Financial Budgets of the Canadian National Railways System, the Canadian National (West Indies) Steamships, Limited, and the Trans-Canada Air Lines for the calendar year 1953 were examined and adopted.

The items of the Estimates for the year ending March 31, 1954, being votes 467, 471 and 476, were considered and approved.

The task of your Committee was greatly facilitated by the valuable assistance of Mr. Donald Gordon, C.M.G., LL.D., Chairman of the Board of Directors and President of the Canadian National Railways; Mr. S. F. Dingle, Vice-President, and Mr. T. J. Gracey, Comptroller, both of the Canadian National Railways; and Mr. G. R. McGregor, President of the Trans-Canada Air Lines, and Mr. W. S. Harvey, Comptroller.

A copy of the evidence adduced in respect of the matters referred is appended hereto.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 3)

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of Statutory Orders and Regulations published in the Canada Gazette (Part II) of Wednesday, March 25, 1953, under the provisions of section 6 of the Regulations Act, Chapter 50 of the Statutes of Canada 1950 (First Session). (English and French).

Mr. St. Laurent also presented,—Return to an Order of the House of February 2, 1953, for a Return showing:—1. What is the total expenditure to date in connection with the Royal Commission on the South Saskatchewan River Project for (a) commissioners; (b) counsel; (c) staff?

2. Are there any accounts above referred to that are unpaid? If so, how much?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report covering the Operations of the Office of the Custodian of Enemy Property under The Trading with the Enemy (Transitional Powers) Act for the year ended December 31, 1952, as required by Section 3, Chapter 24, Statutes of Canada, 1947.

On motion of Mr. Abbott, Votes 467, 471 and 476 of the Main Estimates, 1953-54, approved and reported upon this day by the Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government, were referred back to the Committee of Supply.

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Higgins be substituted for that of Mr. Casselman on the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines.

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:-

INTERIM SUPPLY

Resolved, That a sum not exceeding \$534,871,213.17, being one-sixth of the amount of each of the items to be voted, as set forth in the Main Estimates for the fiscal year ending March 31st, 1954, laid before the House of Commons at the present Session of Parliament; and in addition thereto, a sum not exceeding \$207,500, being one-quarter of the amount of item 433, a sum not exceeding \$372,512.84, being one-sixth of the amount of items 199, 201, 204, 205, and a sum not exceeding \$2,223,289.17, being one-twelfth of the amount of items 19, 37, 62, 435, 436, 439, of the said Estimates be granted to Her Majesty on account of the fiscal year ending March 31st, 1954.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in, and the Committee of Supply to sit again later this day.

The House resolved itself again into Committee of Ways and Means.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:-

Resolved, That towards making good the Supply granted to Her Majesty on account of certain expenses of the public service for the fiscal year ending March 31st, 1954, the following sums be granted out of the Consolidated Revenue Fund of Canada, namely:—

- 1. The sum of \$534,871,213.17, being one-sixth of the amount of each of the items set forth in the Main Estimates for the fiscal year ending March 31st, 1954;
- 2. The sum of \$207,500, being one-quarter of the amount of item 433 of the said Estimates;
- 3. The sum of \$372,512.84, being one-sixth of the amount of items 199, 201, 204, 205 of the said Estimates; and
- 4. The sum of \$2,223,289.17, being one-twelfth of the amount of items 19, 37, 62, 435, 436, 439 of the said Estimates;

as set forth in the Resolution concurred in this day in the Committee of Supply.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in, and the Committee of Ways and Means to sit again later this day.

Mr. Abbott, by leave of the House, presented a Bill, No. 291, An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1954, which was read the first time.

By leave of the House, the said Bill was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:-

FURTHER SUPPLEMENTARY ESTIMATES 1952-53

AGRICULTURE

PRODUCTION SERVICE

FRODUCTION DERVICE		
Health of Animals—		
553 To provide for the payment of compensation to owners of animals and poultry affected with diseases coming under the operation of the Animal Contagious Diseases Act, which have died or have been slaughtered under circumstances unprovided for under the above Act and Regulations thereunder, in the amounts detailed in the Estimates \$ 554 Grants to Agricultural Organizations, as detailed in the	9,660	00
Estimates—Further amount required	10,000	00
MARKETING SERVICE		
555 Subsidies for Cold Storage Warehouses under the Cold Storage Act, and Grants, in the amounts detailed in	er i sattek	
the Estimates—Further amount required	19,409	00
TERMINABLE SERVICES		
556 Freight Assistance on Western Feed Grains—		
Further amount required	3,700,000	
required	200,000	00
SPECIAL		
558 Prairie Farm Rehabilitation Act and Water Storage—		
Further amount required	300,000	00
Provinces—Further amount required	250,000	00
meat received in exchange for beef shipped to the United Kingdom	32,346,000	00
CITIZENSHIP AND IMMIGRATION		
A—DEPARTMENT		

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Education-

Operation and Maintenance—Further amount required 25,000 00 561

4,000 00

B-National Gallery of Canada	
562 Payment to the National Gallery Purchase Account for the purpose of acquiring works of art, in conformity with Section 8 of The National Gallery Act—Further	m 5 80Å
amount required	276,000 00
DEFENCE PRODUCTION	
B—Crown Companies	
563 To provide for expenses incurred by Defence Construction (1951) Limited in procuring the construction of defence projects on behalf of the Department of National Defence—Further amount required	232,016 00
EXTERNAL AFFAIRS	
A—DEPARTMENT AND MISSIONS ABROAD	
564 Departmental Administration—Further amount required .	20,000 00
B—General	
TERMINABLE SERVICES	
565 Contribution to the United Nations Refugee Emergency Fund	100,000 00
566 Colombo Plan—	100,000 00
Notwithstanding Section 35 of The Financial Administration Act to authorize the establishment of a special account in the Consolidated Revenue Fund to be known as the Colombo Plan Fund to which shall be credited, on or after March 31, 1953, the unexpended balances on March 31, 1953, of Votes 113 and 114 of the Appropriation Act, No. 4, 1952 (the amounts so credited to be a charge to those Votes) and any amounts provided by Parliament for the purposes of the Colombo Plan; and to provide for payments out of the Colombo Plan Fund, in the current and subsequent fiscal years, (a) for grants and loans to governments of countries in South and South-East Asia to assist in their economic development, and for special administrative expenses in connection therewith; and	
(b) for technical co-operation with those countries including the engagement of services of technical and professional experts in accordance with regulations established by the Governor in Council, the persons so engaged to be contractors and not servants of the Crown	1 00
FINANCE	
GENERAL ADMINISTRATION	

567 Departmental Administration—Further amount required

PAYMENTS TO MUNICIPALITIES

568 Grants to Municipalities in lieu of taxes on Federal Property—

To provide for payments to municipalities in accordance with The Municipal Grants Act; and to provide for payments to municipalities under Order in Council of July 19, 1950, P.C. 3456, in respect of the cost of medical and hospital services and supplies furnished to federal employees and other persons specified therein—Further amount required including authority to regard the Admiralty Properties in the City of St. John's, Newfoundland, as Federal Property notwithstanding that formal transfer of administration has not been completed

153,856 00

CONTINGENCIES AND MISCELLANEOUS

569 To authorize the write-off to Consolidated Deficit Account of costs incurred in 1946 in engraving blank bonds in anticipation of a loan which did not materialize

68,419 00

GENERAL ITEMS OF PAYROLL COSTS INCLUDING SUPERANNUATION PAYMENTS

532,715 00

571 To authorize and provide for a further special Government contribution to reduce the unamortized portion of the Civil Service Superannuation Account liability

25,000,000 00

SPECIAL

1,000,000 00

FISHERIES

FIELD SERVICES

Fish Culture and Development Branch—

573 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required

350,000 00

FISHERIES RESEARCH BOARD OF CANADA

574 Headquarters Administration—Further amount required

8,000 00

SPECIAL

575 To provide for assistance in the construction of bait freezing and storage facilities, subject to the approval of the Governor in Council—Further amount required

10,000 00

JUSTICE

A-DEPARTMENT

GENERAL

34,000 00

B-PENITENTIARIES

OFFICE OF THE COMMISSIONER OF PENITENTIARIES

1 00

LEGISLATION

THE SENATE

4,450 00

5,500 00

581 General Administration—Further amount required 10,

10,200 00

House of Commons

HOUSE OF COMMONS	
582 To provide, notwithstanding anything contained in the Senate and House of Commons Act, for the payment of the full sessional indemnity to March 31, 1953, for the Seventh Session of the Twenty-first Parliament, 1952, to Members of the House of Commons for days lost through absence caused by public business, by illness, or on account of death. Payments to be made as the Treasury Board may direct. Each such payment and each similar payment in a previous year, to be deemed, for the purposes of the Members of Parliament Retiring Allowances Act, to be part of the sessional indemnity of the Member for the session	
in respect of which he received it	0.000 00
in respect of which he received it	8,675 00
that date or at any other one time during that session	18,000 00
584 General Administration—Estimates of the Clerk—Further	
amount required 585 Estimates of the Sergeant-at-Arms—Further amount	59,180 00
required	2,000 00
to Canada—Further amount required	7,000 00
GENERAL	a sala
	0.000
587 Printing of Parliament—Further amount required	25,000 00
LIBRARY OF PARLIAMENT	
588 General Administration—Further amount required	77,500 00

NATIONAL DEFENCE

PENSIONS AND OTHER BENEFITS

589 To authorize in respect of members of the Royal Canadian Air Force on leave without pay and serving as instructors with civilian training organizations operating under the British Commonwealth Air Training Plan who were killed, payment to their dependents of amounts equal to the amounts such dependents would have received under the Pension Act, as amended, had such service as instructors been military service in the armed forces of Canada, less the value of any benefits received by such dependents under insurance

	contracts which were effected on the lives of such members of the Royal Canadian Air Force by or at the expense of the civilian organizations—Further amount required	1,224	00
	hydrata i maran u para na	1,221	00
0.0	NATIONAL RESEARCH COUNCIL AND ATOMIC ENERGY CONTROL BOARD		
	NATIONAL RESEARCH COUNCIL		
590	—Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Eqiupment—Further amounted required	725,450	00
	ATOMIC ENERGY CONTROL BOARD		
	Atomic Energy Project (now Atomic Energy of Canada Limited)—	Wash B	
591 592		310,000 666,750	
	Performance of the Control of the Co		
	GOVERNOR GENERAL AND LIEUTENANT-GOVERNOR	RS	
576	Office of the Secretary to the Governor General—Further amount required	50,000	00
	NATIONAL REVENUE		
	CUSTOMS AND EXCISE DIVISIONS		
503	General Administration—Further amount required	5,000	00
594	Customs Excise Seizure Expenses and Adjustments— Further amount required	48,000	
	POST OFFICE		
505			
595	Transportation—Movement of Mail by Land, Air and Water, including Administration—Further amount required	870,000	00
	PUBLIC PRINTING AND STATIONERY		
	Departmental Administration—Further amount required Stationery Branch—Operation of Stationery Stores—	7,000	00
598	Further amount required	40,000	00
599	required Distribution of Official Documents—Further amount	18,265	00
	required	6,500	00
	PUBLIC WORKS		
	Engineering Branch		
	Acquisition, Construction and Improvements of Harbour and River Works		
	Construction, acquisition, major repairs and improvements of, and plans and sites for, harbour and river works listed in the Details of the Estimates, provided that		

	Treasury Board may increase or decrease the amount within the vote to be expended upon individual listed projects—Further amount required—		
600	Nova Scotia (\$21,000, less the amount of \$20,999 available from savings in other listed projects detailed in previous Estimates for 1952-53 for this		
	Province) Generally	1	00
601	Grand River—Contribution towards improvements	23,000	00
	RESOURCES AND DEVELOPMENT	Cian i	
	ENGINEERING AND WATER RESOURCES BRANCH		
	Water Resources Division—		
	Water Resources Division, including the Administration of the Dominion Water Power and Irrigation Acts—		
602	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—	10.000	00
	Further amount required	12,000	00
603	To provide for the expenses incurred by Central Mortgage		
003	and Housing Corporation in constructing and supervising construction of married quarters, schools and related services on behalf of the Department of National Defence—Further amount required	150,000	00
	TRADE AND COMMERCE		
	GENERAL ADMINISTRATION		
604	Trade Commissioner Service, including payment of compensation to Trade Commissioners for damage to and loss of furniture and effects, under terms and conditions approved by the Governor in Council—Further amount		
	required	35,000	00
	DOMINION BUREAU OF STATISTICS	apare di P	
605	Statistics—Further amount required	99,278	00
	CANADA GRAIN ACT		
606	Administration—Further amount required	6,200	00
000	Board of Grain Commissioners—		
607	Operation and Maintenance Expenses, including inspecting, weighing, registration, etc.—Further		
	amount required	350,345	00
608	Operation and Maintenance Expenses—Further amount required	75,685	00
	TRANSPORT		
	A—Department		
	Marine Services		
	Marine Service Steamers—		
609	Operation, Maintenance and Repairs—Further amount required	60,000	00

610	Construction or Acquisition of Vessels and Equipment, as detailed in the Estimates—Further amount required	6,760	00
	Nautical Services—		
611	Operation and Maintenance, including grants and con- tributions as detailed in the Estimates—Further		
	amount required	1,145	00
	Pilotage Service—		
612 613	Operation and Maintenance—Further amount required Construction or Acquisition of Buildings, Works and	28,000	00
	New Equipment—Further amount required	68,907	00
	River St. Lawrence Ship Channel Service—		
614	Contract Dredging—Capital—Further amount required	311,978	00

And the House continuing in Committee.

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 229 (Letter Z-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Disaster Relief Fund, Incorporated", was allowed to stand.

The following Bills were severally read the second time, on division, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills* (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petitions on which the said Bills were founded):

Bill No. 231 (Letter V-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rolande Jacqueline Lortie Nugent".

Bill No. 232 (Letter W-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Cecilia Anne Magniac Parker".

Bill No. 233 (Letter X-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Therese Monette Lax".

Bill No. 234 (Letter Y-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Paul Edward Tremblay".

Bill No. 235 (Letter Z-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maurice Leveille".

Bill No. 236 (Letter A-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernard Gordon Smith".

Bill No. 237 (Letter B-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne O'Connor Shapiro".

Bill No. 238 (Letter C-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beryl Mildred Taylor Leckie".

Bill No. 239 (Letter D-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Margaret Amos Trudeau".

Bill No. 240 (Letter E-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Mae Mitchell Anderson".

Bill No. 241 (Letter F-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sidney William Donald Butler".

Bill No. 242 (Letter G-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Adele Roberta Jeffrey".

Bill No. 243 (Letter H-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Bell Favreau".

Bill No. 244 (Letter I-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lena Herman Besner".

Bill No. 245 (Letter J-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Muriel Luella Sproston Kerr".

Bill No. 246 (Letter K-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Steirman Fernley".

Bill No. 247 (Letter L-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Milorad Aragian".

Bill No. 248 (Letter M-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kenneth Angus Eaton Hewitt".

Bill No. 249 (Letter N-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Delia Fleurette Ayotte Martin".

Bill No. 250 (Letter O-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clarence Albert Edwards".

Bill No. 251 (Letter P-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Issie Adler".

Bill No. 252 (Letter Q-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Shelvington Parnell Adams".

Bill No. 253 (Letter R-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Peggy Louise Miller McCallum".

Bill No. 254 (Letter S-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Paul Gauthier".

Bill No. 255 (Letter T-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernice Catherine MacDonald Crawford".

Bill No. 256 (Letter U-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Horst Wilhelm Wossidlo".

Bill No. 257 (Letter V-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nick Sauchuk".

Bill No. 258 (Letter W-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Frost Siversky".

Bill No. 259 (Letter X-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Gotlieb Slobotsky".

Bill No. 260 (Letter Y-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georgina Julia Rose Charland".

Bill No. 261 (Letter Z-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Violet Creasor McKenna".

Bill No. 262 (Letter A-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Snell Meloche".

Bill No. 263 (Letter B-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry George Maxham".

Bill No. 264 (Letter C-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Evelyn Lee Stevens".

Bill No. 265 (Letter D-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Queenie Isabel Brambell Muchan".

Bill No. 266 (Letter E-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Mabel Witcomb Elson".

Bill No. 267 (Letter F-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherine Maine McKenzie Woods".

Bill No. 268 (Letter G-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Edward Francis Clements".

Bill No. 269 (Letter H-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Jackson Stroud Earle".

Bill No. 270 (Letter I-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Elizabeth Irene Gray Brideau".

Bill No. 271 (Letter J-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Crowe, otherwise known as Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Cockell".

Bill No. 272 (Letter K-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Janina Jenny Spaiches Remeikis".

Bill No. 273 (Letter L-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Sanel Kolofsky".

Bill No. 274 (Letter M-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pauline Tratenberg Goldman".

Bill No. 275 (Letter N-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Molly Klau Lust".

Bill No. 276 (Letter O-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charlotte Freeman Pelletier".

Bill No. 277 (Letter P-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Spencer Thompson".

Bill No. 278 (Letter Q-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Sanger Anderson Morris".

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious or class hatreds), was allowed to stand.

The Order being read for resuming the adjourned Debate on the motion of Mr. Thatcher for the second reading of Bill No. 108, An Act to amend the Criminal Code. (Capital Punishment), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 186, An Act to amend The Canada Grain Act, (Distribution of Box Cars), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 188, An Act to Provide equal pay for equal work for Women, was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 224, An Act to amend The Canada Elections Act;

Mr. Adamson, seconded by Mr. Green, moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Harris, adjourned.

The order for Private and Public Bills having been disposed of;

The Committee of Supply then resumed.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:-

FURTHER SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1952-53

TRANSPORT

A-DEPARTMENT

RAILWAY AND STEAMSHIP SERVICES

615 North Sydney, Nova Scotia — Port-aux-Basques, Newfoundland, Car Ferry and Terminals Deficit, 1952-

To provide for the payment during the fiscal year 1952-53 to the Canadian National Railway Company (hereinafter called the National Company) upon applications approved by the Minister of Transport made by the National Company to the Minister of Finance and to be applied by the National Company in the payment of the deficit (certified by the Auditors of the National Company) in the operation of the North Sydney, Nova Scotia-Port-aux-Basques, Newfoundland, Ferry

and Terminals arising in the calendar year 1952 \$ 1,915,532 00

616 Prince Edward Island Car Ferry and Terminals Deficit, 1952—		
Additional amount in excess of the sum of \$1,485,000 already appropriated, to provide for the payment during the fiscal year 1952-53 to the Canadian National Railway Company (hereinafter		
called the National Company) upon applications approved by the Minister of Transport made from time to time by the National Company to the Minister of Finance, and to be applied by the National Company in payment of the deficit (certified by the Auditors of the National Company) in the operation of the Prince Edward Island Car Ferry and Terminals arising in the calendar year 1952—		
Further amount required	34,767 0	0
Additional amounts in excess of the sum of \$9,910,000 already appropriated for the payment to the Railway Companies operating in the select territory designated by the Act, during the fiscal year 1952–53, of the difference occurring on account of the application of the Act, between the tariff tolls and normal tolls under approved tariffs (estimated and certified to the Minister of Transport by the Canadian National Railway Company and approved by Auditors of the said Company respecting the Eastern Lines of the Canadian National Railways, and in the case of the Other Railways by the Board of Transport Commissioners for Canada) on all traffic moved during the calendar year 1952 (Chap. 79, Statutes of 1927, as amended)—Further amount required	334,552 0	10
GENERAL		
618 To provide for reimbursement of the Department of Transport Stores Account for the value of stores which have become obsolete, unserviceable, lost or destroyed	23,799 0	0
Air Services		
Civil Aviation Division		

33,000 00

Airways and Airports-

Operation and Maintenance—

100,000 00

10,000 00

B-GENERAL

AIR TRANSPORT BOARD

622 Subventions for Air Carriers, as detailed in the Estimates . 125,000 00

CANADIAN MARITIME COMMISSION

623 Steamship Subventions for Coastal Services, as detailed in the Estimates—Further amount required 5,334 00

VETERANS AFFAIRS

PENSIONS AND OTHER BENEFITS

624 Pensions for Disability and Death, including pensions granted under the authority of the Civilian Government Employees (War) Compensation Order P.C. 45/8848 of 22nd November, 1944, which shall be subject to the Pension Act—Further amount

required 1,600,000 00

MISCELLANEOUS PAYMENTS

SOLDIER SETTLEMENT AND VETERANS' LAND ACT

40,000 00

TERMINABLE SERVICES

325,000 00

LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES

CENTRAL MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

- 1,500,000 00

FINANCE

100,000 00

RESOURCES AND DEVELOPMENT

631 To provide for advances to the Northwest Territories Power Commission for the purpose of capital expenditures under the Northwest Territories Power Commission Act, the following capital expenditures having been made from advances made to the Commission in the fiscal year 1952-53 under Section 17 (2) of the said Act:

(a) Mayo River hydro electric power project, \$993,000,

(b) Fort Smith diesel electric plant, \$7,000; an advance of \$200,000 to be made for further capital expenditures in the fiscal year 1952-53 in respect of the

Mayo River hydro electric power project 1,200,000 00

TRANSPORT

Air Services

25,000 00

633 To provide for recoverable advances to enable extension of Northwest Communications System facilities between Edmonton and the Yukon-Alaska border

130,000 00

VETERANS AFFAIRS

Soldier Settlement and Veterans' Land Act

600,000 00

Resolutions to be reported.

The Resolutions adopted in Committee of Supply at this day's sitting were reported, read the second time and concurred in, and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

The House resolved itself again into Committee of Ways and Means.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:—

Resolved, That towards making good the supply granted to Her Majesty on account of certain expenses of the public service for the fiscal year ending 31st March, 1953, the sum of \$77,680,383 be granted out of the Consolidated Revenue Fund of Canada.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in, and the Committee of Ways and Means to sit again at the next sitting of the House.

Mr. Abbott, by leave of the House, presented a Bill No. 292, An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1953, which was read the first time.

By leave of the House, the said Bill was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Bill No. 105, An Act respecting the Liability of the Crown for Torts and Civil Salvage, was again considered in Committee of the Whole, reported with an amendment, considered as amended:

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution providing for the approval and confirmation of the International Convention for the High Seas Fisheries of the North Pacific Ocean.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to introduce a measure providing for the approval and confirmation of the International Convention for the High Seas Fisheries of the North Pacific Ocean, signed by Canada, the United States and Japan, in Tokyo, on the 9th of May, 1952, and for carrying out Canada's obligations under the Convention.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Fournier (Hull), for Mr. Sinclair, by leave of the House, presented a Bill, No. 293, An Act to implement the International Convention for the High Seas Fisheries of the North Pacific Ocean, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The Bill No. 107, An Act to amend The Post Office Act, was considered in Committee of the Whole, reported without amendment, and ordered for a third reading at the next sitting of the House.

By leave, the House reverted to "Motions" under "Routine Proceedings".

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Gibson be substituted for that of Mr. Weaver on the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being five minutes past ten o'clock, p.m., until Monday next, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 76

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 30TH MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 294 (Letter C-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clara Doris Jacobovitch Shepherd".

Bill No. 295 (Letter D-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Esther Kimel Schwartz".

Bill No. 296 (Letter E-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hans (Johann) Mueller".

Bill No. 297 (Letter F-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Henri Jacques Gaston Lareault".

Bill No. 298 (Letter G-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Nagy".

Bill No. 299 (Letter H-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Aime Arthur Roy".

Bill No. 300 (Letter I-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Juliet Montgomery Scott".

Bill No. 301 (Letter J-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Ethel Flood Harding".

Bill No. 302 (Letter K-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Carrie Ruth Morbey Chenoy".

Bill No. 303 (Letter L-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Sylvia Aston Sutton".

68110-29

Bill No. 304 (Letter M-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Irene Toth Nagy".

Bill No. 305 (Letter N-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henryka Ziernicka Bogdan".

Bill No. 306 (Letter O-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Ermine Bradshaw Moore".

Bill No. 307 (Letter P-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Shirley William Bales".

Bill No. 308 (Letter Q-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Joy Hartley Tanner".

Bill No. 309 (Letter R-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomasine Elaine Mansfield Black".

Bill No. 310 (Letter S-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Patricia Mary Kearney Hollett".

Bill No. 311 (Letter T-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margot Fairbanks Duff Pratt".

Bill No. 312 (Letter U-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Rita Stevenson LaFerme".

Bill No. 313 (Letter V-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of James Alexander Dougherty".

Bill No. 314 (Letter W-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Morris Fishman".

Bill No. 315 (Letter X-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Yvon Perras".

And also,—A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce to whom were referred the petitions on which the above mentioned Divorce Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

Mr. McCulloch, from the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, presented the Sixth Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited" and has agreed to report the said Bill with amendments.

A copy of the evidence adduced thereon is appended hereto.

Clause 3 of said Bill No. 189 provides for Capital Stock consisting of 5,000,000 shares without nominal or par value. Your Committee recommends that, for taxing purposes, under Standing Order 93 (3), each share be deemed to be worth \$7.00.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see
Appendix to the Journals, No. 4)

By leave of the House, Mr. McCulloch moved,—That the recommendation contained in the Sixth Report of the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines presented this day in respect of the Capital Stock of Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited" be now concurred in.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

Mr. Claxton, a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Pearson, laid before the House,—Copy of a Diplomatic Instrument, Canada Treaty Series, as follows:

General Agreement between the Government of Canada and the Government of Belgium concerning the transit through and the stationing in Belgium of Canadian Forces. Signed at Brussels, March 30, 1953. (English and French).

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 18, 1953, for a Return showing:—1. What is the total amount which has been expended to date on, or in any way concerning the Tracadie, New Brunswick, Artillery Range?

2. What have been the annual amounts expended on, or in any way concerning the said Artillery Range, in each and every year, from and including the year of its inception, to and including the year 1952?

3. What was the cost of maintenance and supervision of the said Artillery Range, in each and every year, from and including the year of its inception, to and including the year 1952?

4. What are the names and addresses of suppliers, caretakers and other employees of the said Artillery Range, appearing on the payrolls or accounts, in each and every year, since the erection of the said Artillery Range, to and including the year 1952?

5. What amount or amounts have been paid to each such supplier, caretaker and employee, during the above mentioned years?

6. To what extent was the said Artillery Range used by the Department of National Defence, in each and every year since 1948 to and including the year 1952, showing (a) date and length of training periods in each of the above mentioned years; (b) name of units participating in such training periods, with number of officers, N.C.O.'s and men in each case?

7. Has the Artillery Range been utilized to its full extent since 1948?

8. Was the said Artillery Range and surrounding vast area of available land considered by the Department of National Defence, as an appropriate and suitable location for the proposed Military Training Camp to be set up in the Province of New Brunswick?

9. If so, what reasons have determined the Department of National Defence to select Gagetown, New Brunswick, as the site for the said Camp in preference to the already established Artillery Range at Tracadie?

10. If not, what are the reasons why the said Artillery Range was never considered as a possible site?

Also,—Supplementary Return to an Order of the House of February 16, 1953, for a Return showing:—What was the total expenditures of the International Service of the Canadian Broadcasting Corporation in each of the calendar years 1951 and 1952, indicating the amount paid by: (a) Department of External Affairs; (b) Canadian Broadcasting Corporation; (c) any other Department or Departments of Government?

 $68110 - 29\frac{1}{2}$

And also,—Return to an Order of the House of March 5, 1953, for a Return showing:—1. What is the total amount of expenditure by the Federal Government to advertising agencies in British Columbia, during each of the fiscal years, 1949-50, 1950-51, 1951-52, and to February 28, 1953?

2. Of this amount, how much was received by the O'Brien Advertising

Limited of Vancouver?

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, Divorce Bills on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:

Bill No. 280 (Letter R-9 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Merit Insurance Company".—Mr. Macnaughton.

Bill No. 281 (Letter S-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Vera Cater Morgan".—Mr. Winkler.

Bill No. 282 (Letter T-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Theresa Hynes Gnatiuk".—Mr. Winkler.

Bill No. 283 (Letter U-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Kobitowich Gordon".—Mr. Winkler.

Bill No. 284 (Letter V-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Viola Yolanda Decorato Roy, otherwise known as Mary Viola Yolanda Decorato King".—Mr. Winkler.

Bill No. 285 (Letter W-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vincent John Laviolette".—Mr. Winkler.

Bill No. 286 (Letter X-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Arthur Osborne Prescott".—Mr. Winkler.

Bill No. 287 (Letter Y-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Aziz Salhany".—Mr. Winkler.

Bill No. 288 (Letter Z-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Parker Graves".—Mr. Winkler.

Bill No. 289 (Letter A-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Jane Clements Patterson".—Mr. Winkler.

Bill No. 290 (Letter B-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Roland Masson".—Mr. Winkler.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Fulton:—1. What is the total number of the staff of the Office of the Deputy Minister of National Defence?

2. What are the sub-totals directly under each of the following: (a) Associate Deputy Minister (Special Duties); (b) Assistant Deputy Minister (Finance); (c) Assistant Deputy Minister (Administration and Personnel); (d) Assistant Deputy Minister (Requirements), giving the titles and numbers of positions in each case?

- 3. What was the total establishment of the office of each of the Deputy Ministers of National Defence for Navy, Army and Air Force during the years 1944, 1945 and 1946, respectively?
- Mr. Blanchette, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.
- By Mr. Higgins:—1. What was the value of fishery products imported into Canada in 1952?
 - 2. From what countries were such fishery products imported?
- 3. What was the fishery product imported from each such country and what was the value thereof?
- Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.
- By Mr. Robichaud:—1. How many persons received unemployment insurance cheques in each month and in each County of the Province of New Brunswick, during the years 1949, 1950, 1951 and 1952?
- 2. What were the total amounts paid in unemployment insurance in each County of the said Province, in each month of the above mentioned years?
- 3. How many unemployed persons were reported in each County of the Province of New Brunswick, during the months of January and February, 1953?
- By Mr. Diefenbaker:—What is the estimated gross dollar value of the principal field crops produced on Canadian farms in (a) 1952, and (b) 1951?
- By Mr. Fair:—1. What is the value of (a) pork or pork products; (b) cheese; (c) eggs; (d) butter; (e) apples, sold to Britain in each of the years 1947, 1948, 1949, 1950, 1951 and 1952?
- 2. What is the value of contracts for each of the above commodities with Britain for 1953?

The following Orders of the House were issued to the proper officers:-

By Mr. Robichaud:—Order of the House for a copy of all payrolls, orders or vouchers for the purchase, transportation and hauling of materials and supplies in connection with the construction and/or repair of the public wharf at Cullens Brook, Bonaventure County, Quebec, from the 1st day of October, 1952, to the 31st day of December, 1952.

By Mr. Gagnon:—Order of the House for a copy of all correspondence, telegrams and other documents exchanged between any person or persons and the Department of Public Works, or any other department of the Government, from January 1, 1940 to date, relating to the construction of a public building in Port Alfred, Quebec.

By Mr. Gagnon:—Order of the House for a copy of all correspondence, telegrams and other documents exchanged between any person or persons and the Department of Public Works, or any other department of the Government, from January 1, 1940 to date, relating to the construction of a public building in Chicoutimi, Quebec.

Mr. Claxton moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:

That it is expedient to introduce a measure to amend The National Defence Act in respect of certain offences committed by members of the forces out of Canada, to provide for the custody of members of the forces found guilty by civil courts in Canada or by civil or military tribunals of countries other than Canada, and to provide for the disposition of certain classes of appeals; also to amend The Defence Services Pension Act respecting the service that may be counted for purposes of the Act and to make pensions payable to the widows and children of persons to whom section 46E of the Act applies; and also to amend The Canadian Forces Voting Regulations respecting the completion of statements of ordinary residence.

Whereupon, Mr. Claxton, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

The Bill No. 227, An Act to amend the Customs Tariff, was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 226, An Act to amend The Excise Act, 1934;

Mr. Fournier (Hull), for Mr. Abbott, moved,—That the said Bill be now read a second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 143, An Act to amend The Farm Improvement Loans Act, 1944;

Mr. Fournier (Hull), for Mr. Abbott, moved,—That the said Bill be now read a second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported with amendments, considered as amended;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 223, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935;

Mr. Howe moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 148 (Letter S-3 of the Senate), intituled: "An Act to amend The Statistics Act";

Mr. Howe moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 110, An Act to establish the Historic Sites and Monuments Board of Canada;

Mr. Winters moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 10.10 o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 77

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 31st MARCH, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker communicated to the House the following letter which he had received:—

GOVERNMENT HOUSE OTTAWA

OFFICE OF THE SECRETARY TO THE GOVERNOR GENERAL

March 30, 1953.

Sir.

I have the honour to inform you that the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, will proceed to the Senate Chamber Tuesday, the 31st March, at 5.45 p.m., for the purpose of giving the Royal Assent to certain Bills.

I have the honour to be, Sir, Your obedient servant,

J. F. DELAUTE,
Secretary to the Governor General.
(Administrative)

The Honourable
The Speaker of the House of Commons,
Ottawa.

68110-30

Mr. McCulloch, from the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, presented the Seventh Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered Bill No. 191 (Letter D-7 of the Senate), intituled: "An Act to amend the Canada Shipping Act, 1934" and has agreed to report the said Bill with the following amendments:

- 1. Clause 1 is amended by deleting the words "all of whom" in the second line of subclause (2) and inserting therefor the word—who.
- 2. Clause 2 is amended by deleting subsection (3) of subclause (1) and inserting therefor the following:
 - "(3) Subsection two also applies to all other steamships of five thousand tons gross tonnage or upwards going on any voyage outside of a port not being an inland voyage."

Clause 2 is further amended by deleting subsection (6) of subclause (2) and inserting therefor the following:

- "(6) The Governor in Council may by regulation, to the extent and upon such terms and conditions as he may prescribe, provide that
 - (a) a ship navigating on the Great Lakes or on the River St. Lawrence above the lower exit of the Lachine Canal and the Victoria Bridge at Montreal,
 - (b) a cargo ship of five hundred tons gross tonnage or upwards but not exceeding five thousand tons gross tonnage going on any voyage outside of a port, and
 - (c) a ship under five hundred tons gross tonnage engaged in towing another vessel of five hundred tons gross tonnage or over or engaged in towing any other floating object having a dimension in any direction of one hundred and fifty feet or more

shall be fitted with a radiotelephone installation."

- 3. The said Bill is further amended by inserting new clause 3 as follows:
 - "3. (1) Section 411 of the said Act is repealed and the following substituted therefor:
 - '411. No person shall establish any radio station or install or operate or have in his possession any radio apparatus consisting of a reasonably complete and sufficient combination of distinct radio appliances intended for or capable of being used as a radio station on board any Canadian ship or any vessel licensed in Canada except under and in accordance with a licence granted in that behalf by the Minister under this Act or The Radio Act, 1938.'
 - (2) Subsection (1) of section 412 of the said Act is repealed and the following substituted therefor:
 - '412. (1) Any person who establishes a radio station or installs or operates or has in his possession any radio apparatus on any vessel in violation of the provisions of this Act or of any regulations made hereunder, is liable on summary conviction to a fine not exceeding fifty dollars, and on conviction under indictment to a fine not exceeding five hundred dollars and to imprisonment for a term not exceeding twelve months, and in either case is liable to forfeit to Her Majesty, any radio apparatus installed or operated without a licence.'"

- 4. The said Bill is further amended by renumbering clauses 3, 4, 5, 6 and 7 as 4, 5, 6, 7 and 8, respectively.
- 5. Clause 6, now clause 7, is amended by deleting the words "all of whom" in the second line of subclause (2) and inserting therefor the word—who.
- 6. Clause 7, now clause 8, is amended by deleting subsection (7) of subclause (1) and inserting therefor the following:
 - "(7) Subsection (6) also applies to all other steamships of five thousand tons gross tonnage or upwards going on any voyage outside of a port not being an inland voyage."

Clause 7, now clause 8, is further amended by deleting subsection (10) of subclause (2) and inserting therefor the following:

- "(10) The Governor in Council may by regulation, to the extent and upon such terms and conditions as he may prescribe, provide that
 - (a) a ship navigating on the Great Lakes or on the River St. Lawrence above the lower exit of the Lachine Canal and the Victoria Bridge at Montreal,
 - (b) a cargo ship of five hundred tons gross tonnage or upwards but not exceeding five thousand tons gross tonnage going on any voyage outside of a port, and
 - (c) a ship under five hundred tons gross tonnage engaged in towing another vessel of five hundred tons gross tonnage or over or engaged in towing any other floating object having a dimension in any direction of one hundred and fifty feet or more

shall be fitted with a radiotelephone installation."

- 7. The said Bill is further amended by inserting new clause 9 as follows:
 - "9.(1) Section 416 of the said Act is repealed and the following subsubstituted therefor:
 - '416. No person shall establish any radio station or install or operate or have in his possession any radio apparatus consisting of a reasonably complete and sufficient combination of distinct radio appliances intended for or capable of being used as a radio station on board any Canadian ship or any vessel licensed in Canada except under and in accordance with a licence granted in that behalf by the Minister under this Act or The Radio Act.'
 - (2) Subsection (1) of section 417 of the said Act is repealed and the following substituted therefor:
 - '417.(1) Any person who establishes a radio station or installs or operates or has in his possession any radio apparatus on any vessel in violation of the provisions of this Act or of any regulations made hereunder, is liable on summary conviction to a fine not exceeding fifty dollars, and on conviction under indictment to a fine not exceeding five hundred dollars and to imprisonment for a term not exceeding twelve months, and in either case is liable to forfeit to Her Majesty, any radio apparatus installed or operated without a licence.'"
- 8. The said Bill is further amended by renumbering clauses 8 to 12 as 10 to 14, respectively.

9. The said Bill is further amended by inserting new clause 15 as follows: "15. Section 3 of this Act shall be deemed to have come into force on the 31st day of March, 1953."

A copy of the evidence adduced thereon is appended hereto.

In its Fourth Report presented on February 9, 1953, your Committee reported Bill No. 38, an Act respecting The Saint John Bridge and Railway Extension Company and Bill No. 39, an Act to amend The Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act; a copy of the evidence adduced in respect of the said Bills is also appended hereto.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see
Appendix to the Journals, No. 5)

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of the Capital Budget of the Federal District Commission for the year ending March 31, 1954, as approved by Order in Council P.C. 1953-473 of March 31, 1953.

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Report of the Master of the Royal Canadian Mint for the year ended December 31, 1952.

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of Defence Production for the year ended December 31, 1952.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:

Bill No. 294 (Letter C-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clara Doris Jacobovitch Shepherd".—Mr. Winkler.

Bill No. 295 (Letter D-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Esther Kimel Schwartz".—Mr. Winkler.

Bill No. 296 (Letter E-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hans (Johann) Mueller".—Mr. Winkler.

Bill No. 297 (Letter F-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Henri Jacques Gaston Lareault".—Mr. Winkler.

Bill No. 298 (Letter G-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Nagy".—Mr. Winkler.

Bill No. 299 (Letter H-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Aime Arthur Roy".—Mr. Winkler.

Bill No. 300 (Letter I-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Juliet Montgomery Scott".—Mr. Winkler.

Bill No. 301 (Letter J-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Ethel Flood Harding".—Mr. Winkler.

Bill No. 302 (Letter K-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Carrie Ruth Morbey Chenoy".—Mr. Winkler.

Bill No. 303 (Letter L-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Sylvia Aston Sutton".—Mr. Winkler.

Bill No. 304 (Letter M-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Irene Toth Nagy".—Mr. Winkler.

Bill No. 305 (Letter N-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henryka Ziernicka Bogdan".—Mr. Winkler.

Bill No. 306 (Letter O-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Ermine Bradshaw Moore".—Mr. Winkler.

Bill No. 307 (Letter P-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Shirley William Bales".—Mr. Winkler.

Bill No. 308 (Letter Q-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Joy Hartley Tanner".—Mr. Winkler.

Bill No. 309 (Letter R-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomasine Elaine Mansfield Black".—Mr. Winkler.

Bill No. 310 (Letter S-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Patricia Mary Kearney Hollett".—Mr. Winkler.

Bill No. 311 (Letter T-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margot Fairbanks Duff Pratt".—Mr. Winkler.

Bill No. 312 (Letter U-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Rita Stevenson LaFerme".—Mr. Winkler.

Bill No. 313 (Letter V-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of James Alexander Dougherty".—Mr. Winkler.

Bill No. 314 (Letter W-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Morris Fishman".—Mr. Winkler.

Bill No. 315 (Letter X-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Yvon Perras".—Mr. Winkler.

The Order being read for the third reading of Bill No. 107, An Act to amend the Post Office Act;

Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville) moved,—That the said Bill be now read the third time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 225, An Act to amend the Excise Tax Act;

Mr. Abbott moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon;

Mr. Drew, seconded by Mr. Green, moved in amendment thereto: That Bill No. 225 be not now read the second time but that it be resolved that in the opinion of this House consideration should be given to the introduction of

legislation which would provide for the exemption of all municipal councils and school boards from the payment of excise taxes, including the 10% sales tax, on all their purchases of machinery and other equipment, which taxes impose a particularly heavy burden on municipal taxpayers because of the Government's continuing failure to introduce legislation providing for taxation of all Government properties in municipalities on the same basis as that of ordinary municipal taxpayers.

And a Debate arising thereon, and continuing;

Mr. Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills:

Bill No. 291, An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1954.

Bill No. 292, An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1953.

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited" (as amended by the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines), was considered in Committee of the Whole, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

A Message was received from the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of the Supreme Court of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, desiring the immediate attendance of the House in the Senate Chamber.

Accordingly, Mr. Speaker with the House went to the Senate Chamber.

And being returned;

7

Mr. Speaker reported that His Honour the Right Honourable the Deputy Governor General had been pleased to give, in Her Majesty's name, the Royal Assent to the following Bills:—

An Act for the relief of Marguerite Irene Bastien Taschereau.

An Act for the relief of William Gordon Quinn.

An Act for the relief of Joseph Brennan.

An Act for the relief of Henry Collingwood.

An Act for the relief of Douglas Malcolm Stephen.

An Act for the relief of Mary Lane Taylor.

An Act for the relief of Stanley Gordon Fowler.

```
An Act for the relief of Ethel Florence Flack Towne.
```

An Act for the relief of Mary Katherine Randell Clarke.

An Act for the relief of Ralph Wellington Goodyear.

An Act for the relief of Donalda Gagnon Fontaine.

An Act for the relief of Marie Sylvaine Alain Dahlstrom.

An Act for the relief of Ruth Schwartz Cohen.

An Act for the relief of Annie Mislovitch Cohen.

An Act for the relief of Minnie Miki Simon Werkzeig, otherwise known as Minnie Miki Simon Werk.

An Act for the relief of Antonio Proietti.

An Act for the relief of Ida Hier Blant.

An Act for the relief of Hilda Irene Roddis Galbraith.

An Act for the relief of Ivy Helen Jean Morton Starke.

An Act for the relief of Barney Flegal.

An Act for the relief of Marie Renee Emond Walker.

An Act for the relief of Edwin George Chafe.

An Act for the relief of Phyllis Violet Perlson Wright.

An Act for the relief of Margaret Eadie Kerr Britton.

An Act for the relief of George Robert Stirling Henry.

An Act for the relief of Margaret Elizabeth Thelma Webb Crothers.

An Act for the relief of Pauline Liliane Baron Brumby.

An Act for the relief of Madeleine Blain Cousineau.

An Act for the relief of Angelina Maria Di Battista Gill.

An Act for the relief of Charles Snoade Hilder.

An Act for the relief of Rolph Julian La France.

An Act for the relief of Jack Gold.

An Act for the relief of Hazel Margaret MacRury Jordan.

An Act for the relief of Anne Agnes Costigan Entwistle.

An Act for the relief of Rachel Sturman Spirer.

An Act for the relief of Agnes Kathleen Small Finlayson.

An Act for the relief of Pearl Irene Balogh Katona.

An Act for the relief of Zoe Audrey Birch Butler.

An Act for the relief of Bessie Mewhirter Mitchell Cameron.

An Act for the relief of Elsie Smith Gray.

An Act for the relief of Rita Lowsky Blatt.

An Act for the relief of Anna Shulemson Heymann.

An Act for the relief of Cecile Lea Sauve Rheaume.

An Act for the relief of George Frederick Shaw.

An Act for the relief of John Arthur Dorsay.

An Act for the relief of Dorothy Green Wainer.

An Act for the relief of Mildred Isabel Lunan Aspell.

An Act for the relief of Minnie Martz Kurtzman.

An Act for the relief of Elizabeth Smaga Melnitzky.

An Act for the relief of Alexander Hillcoat.

An Act for the relief of Georgina Gibbons Bastien.

An Act for the relief of Alice Martha Sharkey MacInnes.

An Act for the relief of Gittel Gershonowitch Hammer.

```
An Act for the relief of Frances Louise Devenish.
```

An Act for the relief of Marguerite Evelyn Lucy Watts Paterson.

An Act for the relief of Joseph Edouard Charles Pichette.

An Act for the relief of Cecilia Rachel Baird.

An Act for the relief of Verna Kirstine Dam Credico.

An Act for the relief of Diane Parent Leblanc.

An Act for the relief of Blima Blossom Wendy Weitzman Thompson.

An Act for the relief of Joseph Edgar Roger Roland Bisaillon.

An Act for the relief of Catherine Lois MacLeod McPhee.

An Act for the relief of Dessie Fowler Taylor.

An Act for the relief of Florence Trudy Nugent Barnett.

An Act for the relief of Gordon Dampierre Ross.

An Act for the relief of Mary Rose Anne Rihel Kowalski.

An Act for the relief of Walter Critch.

An Act for the relief of Edwin George Godden.

An Act for the relief of Lottie Mendelman Brand.

An Act for the relief of Jacob Titsch.

An Act for the relief of Andrew Percy Bell.

An Act for the relief of Eileen Doris Martin Martin.

An Act for the relief of Annie Moulard Cumming Wright.

An Act for the relief of William James Dunn.

An Act for the relief of Jean Marion Oickle Joudrey.

An Act for the relief of Alena Estella Welch Ball.

An Act for the relief of Elizabeth Rogers Guerin.

An Act for the relief of Richard Alfred Sutton.

An Act for the relief of Doris Edgar Choquette.

An Act for the relief of Jessie Hazel Kerr Coolon. An Act for the relief of Laurence Christopher Bell.

An Act for the relief of Valorie Leslie Hylda Carson Wallis.

An Act for the relief of Jessie Allan Purdie McCulloch.

An Act for the relief of Alice Mary Barakett Zion.

An Act for the relief of Marcel Clark.

An Act for the relief of Sender Mines.

An Act for the relief of Robert Joseph Albert Pratte.

An Act for the relief of Leonard James Chadwick.

An Act for the relief of Merle Minnie Esther Hoffman Nevard.

An Act for the relief of Doris Ethel Taylor. An Act for the relief of Gordon Earl Page.

An Act for the relief of Yaroslava Glucka Levandosky.

An Act for the relief of Adelard Gilbert.

An Act for the relief of Celia Tarnofsky Edgar.

An Act for the relief of William Flookes.

An Act for the relief of Kathleen Ada Styles Labonte.

An Act to incorporate The Mercantile Bank of Canada.

An Act to amend The Canadian Vessel Construction Assistance Act.

An Act respecting The Saint John Bridge and Railway Extension Company.

An Act to amend The Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act.

An Act to incorporate The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans of Western Canada.

An Act to incorporate The Evangelical Lutheran Synod of Western Canada.

An Act respecting The Detroit and Windsor Subway Company.

An Act to incorporate Canadian Reinsurance Company.

An Act respecting The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans.

An Act to incorporate The Callow Veterans' and Invalids' Welfare League.

An Act respecting a certain patent and patent application of Florence F. Loudon.

An Act to amend The Merchant Seamen Compensation Act.

An Act to Protect the Coastal Fisheries.

An Act to amend The Statistics Act.

And the Speaker of the House of Commons had then addressed the Right Honourable the Deputy Governor General as follows:—

"MAY IT PLEASE YOUR HONOUR:

"The Commons of Canada have voted Supplies required to enable the government to defray certain expenses of the public service.

"In the name of the Commons, I present to Your Honour the following Bills:— $\,$

"An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1954.

"An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1953.

"To which Bills, I humbly request Your Honour's Assent."

The Clerk of the Senate, by Command of the Deputy of His Excellency the Governor General, did thereupon say:—

"In Her Majesty's name, the Right Honourable the Deputy Governor General thanks Her Loyal Subjects, accepts their benevolence, and assents to these Bills."

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Bill No. 225, An Act to amend the Excise Tax Act, be now read the second time.

And on the proposed motion of Mr. Drew, seconded by Mr. Green, in amendment thereto: That Bill No. 225 be not now read the second time but that it be resolved that in the opinion of this House consideration should be given to the introduction of legislation which would provide for the exemption of all municipal councils and school boards from the payment of excise taxes, including the 10% sales tax, on all their purchases of machinery and other equipment, which taxes impose a particularly heavy burden on municipal taxpayers because of the Government's continuing failure to introduce legislation providing for taxation of all Government properties in municipalities on the same basis as that of ordinary municipal taxpayers.

Mr. Speaker ruled the proposed amendment out of order in that it was either the equivalent to a negative of the main motion or it would approve the second reading of the Bill with certain conditions attached.

And the question again being proposed on the main motion: That Bill No. 225, An Act to amend the Excise Tax Act, be now read the second time.

Mr. Macdonnell (Greenwood), seconded by Mr. Green, moved in amendment thereto: That Bill No. 225 be not now read the second time but that it be resolved that in the opinion of this House consideration should be given to the introduction of legislation which would provide for the exemption of all municipal councils and school boards from the payment of excise taxes, including the 10% sales tax, on all their purchases of machinery and other equipment.

And the question being proposed;

Mr. Speaker ruled the proposed amendment out of order in that it was either the equivalent to a negative of the main motion or it would approve the second reading of the Bill with certain conditions attached, or further that the amendment anticipated the Committee stage on the Bill.

From this ruling Mr. Drew appealed to the House.

And the question being put by Mr. Speaker: Shall the Ruling of the Chair be sustained?—it was decided in the affirmative on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Corry,	Howe,	Mott,
Anderson,	Côté (Saint-	Huffman,	Murray (Oxford),
Applewhaite,	Jean-Iberville-	Hunter,	Mutch,
Ashbourne,	Napierville),	James,	Nadon,
Balcom,	Darroch,	Jutras,	Pouliot,
Beaudoin,	Deslières,	Kirk (Antigonish-	Proudfoot,
Benidickson,	Dumas,	Guysborough),	Prudham,
Bennett,	Dupuis,	Lafontaine,	Ratelle,
Black (Chateauguay-	Eudes,	Lapointe,	Richard (Saint-
Huntingdon-	Eyre,	Leduc,	Maurice-Lafleche),
Laprairie)	Ferrie,	Lefrançois,	Roberge,
Blue,	Fournier (Hull),	Lesage,	Robinson,
Bonnier,	Fournier (Maison-	Little,	Rochefort,
Boucher,	neuve-Rosemont),	Macdonald	Rooney,
Bourget,	Fulford,	(Edmonton East),	St. Laurent,
Bourque,	Garland,	MacDougall,	Simmons,
Bradette,	Gauthier (Lac-	MacKenzie,	Smith (Moose
Bradley,	Saint-Jean),	MacNaught,	Mountain),
Breton,	Gauthier (Portneuf),	Macnaughton,	Smith (Queens-
Brisson,	Gauthier (Sudbury),	McCulloch,	Shelburne),
Brown (Essex West),	George,	McCusker,	Smith (York North),
Cameron,	Gibson,	McIlraith,	Stick.
Campney,	Gingras,	McIvor,	Stuart (Charlotte).
Cardin,	Gingues,	McLean	Tremblay,
Carroll,	Gour (Russell),	(Huron-Perth),	Ward,
Carter,	Harrison,	McMillan,	Weir,
Cauchon,	Healy,	McWilliam,	Welbourn,
Cavers,	Hellyer,	Major,	Whiteside,
Chevrier,	Henry,	Massé,	Winters.
Cloutier,	Hosking,	Monette,	Wood—108.

NAYS

Messrs.

MacInnis, Graydon, Charlton, Adamson, MacLean (Queens), Churchill, Green, Balcer, McLure, Hansell, Coldwell, Beyerstein, Meeker, Black (Cumberland), Courtemanche, Harkness, Montgomery, Hees, Coyle, Blackmore, Nickle, Herridge, Drew, Blair, Noseworthy, Higgins, Fair, Brooks, Fairclough (Mrs.), Hodgson, Pearkes, Browne Poulin, Johnston, (St. John's West), Ferguson, Robichaud, Jones, Fleming, Bryce, Shaw, Knight, Fraser, Cardiff, Starr, Knowles, Gagnon, Casselman, Thomas-51. Macdonnell Gillis, Catherwood, (Greenwood),

And after further Debate, the question being put on the main motion; it was agreed to, on division.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being three minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 78

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 1st APRIL, 1953.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 316 (Letter R-3 of the Senate), intituled: "An Act relating to Trade Marks and Unfair Competition".

Mr. Campney, a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Garson, laid before the House,—Report, dated March 20, 1953, of the Commissioner, Combines Investigation Act, of an investigation into an alleged combine in the purchase of maple syrup and maple sugar in the Province of Quebec.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented, Return to an Order of the House of February 23, 1953, for a Return showing:—1. What groups of employees working for agencies of the Federal Government, but not civil servants, are on the five-day week?

- 2. How many employees are involved in connection with each such agency?
- 3. How many weeks per year, in 1950, 1951 and 1952, have civil servants been on a five-day week?
- 4. Have representations been received by the Government, since January 1, 1951, for the five-day week for civil servants the year round? If so, from whom?
 - 5. What consideration has been given to such representations?
- 6. What progress is being made by the Government in getting ready for a five-day week for all civil servants and all Government employees?

Also,—Return to an Order of the House of March 9, 1953, for a Return showing:—1. Were any motor vehicles purchased by the Federal Government or any department thereof, in Alberta, between January 1, 1949 and January 1, 1953?

- 2. If so, what was the total number purchased?
- 3. How many motor vehicles of each trade name were purchased?
- 4. What were the names and addresses of all dealers from whom purchases were made and how many units were purchased from each?
- 5. Were all purchases made by tender? If not, what method is employed in determining from whom purchases are to be made?

And also,—Return to an Order of the House of March 12, 1953, for a Return showing:—1. Does the Department of National Health and Welfare own and operate a T.B. Hospital at Moose Factory Island, James Bay?

- 2. If so, what were the reasons for building this hospital on Moose Factory Island?
- 3. What is the total expenditure to date for (a) land; (b) hospital buildings; (c) furniture; (d) equipment?
 - 4. What is the number of houses built and the cost?
 - 5. How many patients can this hospital accommodate?
- 6. What was the total cost of operating this hospital for the year ending March 31, 1952?
- 7. Of this total cost for the year ending March 31, 1952, what were the total (a) patient days; (b) number of staff by classification; (c) salaries paid; (d) cost of food; (e) cost of medical supplies; (f) cost of fuel?

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Brooks:—1. What was the cost of the investigation and report, submitted March, 1950, of the International Joint Commission on the Passamaquoddy Tidal Power Project?

- 2. What amount was paid (a) by United States; (b) by Canada?
- 3. Has the United States Government, or any department thereof, approached the Canadian Government, or any department thereof, with a view of holding a further investigation to determine the economic feasibility of the project?
 - 4. If so, what is the attitude of the Canadian Government?

By Mr. Viau:—1. During the years 1950, 1951, 1952, and to date in 1953, were any amounts paid to George H. Hees & Son Company Limited, 276 Davenport Road, Toronto, Ontario, by the following departments: (a) Department of Veterans Affairs; (b) Department of Public Works; (c) Department of Citizenship and Immigration; (d) Department of Justice; (e) Department of Resources and Development; (f) Department of National Health and Welfare; (g) Department of Defence Production; (h) Department of Transport?

- 2. If so, what type of merchandise was supplied to each department and at what total amount, in each of the above years?
 - 3. Were all purchases made direct or by tender?

The Bill No. 225, An Act to amend the Excise Tax Act, was again considered in Committee of the Whole, reported with amendments, considered as amended;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 230, An Act to provide for the Government of the Yukon Territory;

Mr. Winters moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 109, An Act to Authorize the Grant of Assistance to a Province for the Conservation of Water Resources;

Mr. Winters moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 6.05 o'clock, p.m., until tomorrow at 2.30 o'clock, p.m.

No. 79

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 2ND APRIL, 1953.

PRAYERS.

One petition was laid on the Table.

Mr. Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, without any amendment:—

Bill No. 143, An Act to amend The Farm Improvement Loans Act, 1944.

And also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 317 (Letter Y-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joyce Elizabeth Purves Jones".

Bill No. 318 (Letter Z-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Euretta Adams Mattinson".

Bill No. 319 (Letter A-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Myrtle Norma Epps Stewart".

Bill No. 320 (Letter B-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Alexandre Hyppolit McLish".

Bill No. 321 (Letter D-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Taschereau Pierre Charles Joseph Rodier".

Bill No. 322 (Letter E-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Berniece Gertrude Doran".

Bill No. 323 (Letter F-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Mildred Fine Crelinsten".

Bill No. 324 (Letter G-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gerard Richer".

Bill No. 325 (Letter H-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomas John Rivet".

Bill No. 326 (Letter I-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorina Perelroizen Wallerstein, otherwise known as Dorina Perlraizen Wallerstein".

Bill No. 327 (Letter J-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gabriele Laure Josephine Girard Steinbach".

Bill No. 328 (Letter K-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Reine Cesarine Berthe Laborgne Deyglun".

And also,-A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce to whom were referred the petitions on which the above mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

Mr. Speaker laid on the Table,—Report of the Civil Service Commission respecting the position of Assistant Librarian, Library of Parliament.

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the National Harbours Board for the year ended December 31, 1952, pursuant to Section 32, Chapter 42, Statutes of Canada, 1936.

On motion of Mr. Weir it was ordered,—That the name of Mr. Coldwell be substituted for that of Mr. Knight on the Special Committee on Broadcasting.

The following Bill, from the Senate, was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:

Bill No. 316 (Letter R-3 of the Senate), intituled: "An Act relating to Trade Marks and Unfair Competition".—Mr. Bradley.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. MacInnis:—1. Did the Defence Department since January 1, 1951, build a chapel for the R.C.A.F. at Comox, Vancouver Island?

- 2. If so, what was the cost of this project?
- 3. Was the work performed by (a) cost plus contract; (b) contract by
- 4. If by cost plus contract, what is the name of the firm which did the work?

- 5. If tenders were called, what are the names of the firms submitting tenders and the amount of each tender?
 - 6. What is the name of the successful tenderer?
 - 7. What are the dimensions of the building?
 - 8. What was the cost of the furnishings?

By Mr. Dinsdale:—1. Is the Government of Canada renting the building on Carling Avenue and Clyde Street, Ottawa, formerly occupied by the Vipond Construction Company Limited?

- 2. If so, from whom is this property being rented and at what price?
- 3. Of what type of construction is the building and what are the dimensions?
- 4. To what use is the building going to be put?
- 5. Are any changes or renovations required on the structure?
- 6. If so, what will be the cost of these changes and renovations, and who is paying the costs?

By Mr. Cruickshank:—1. During the last fiscal year, what was the revenue received at each port of entry in the Province of British Columbia?

- 2. During the same period, how many (a) individuals entered Canada at each port; (b) departed from Canada at each port; (c) motor vehicles entered Canada at each port; (d) motor vehicles departed at each port?
- 3. During the last fiscal year, what contracts were let for construction in connection with Customs and Immigration at each of such ports?
 - 4. How much was spent on this construction during the said year?

Mr. Howe, for Mr. St. Laurent, moved,—That on and after Wednesday, April 8, 1953, until the end of the Session, the House shall meet at 11.00 o'clock in the morning of each sitting day and, in addition to the usual intermission at 6.00 o'clock, p.m., there shall be an intermission every day from 1.00 to 2.30 o'clock, p.m.; and on every Wednesday until the end of the Session the House shall meet from 8.00 to 10.00 o'clock, p.m.

And the question being proposed;

Mr. McCann, seconded by Mr. Bradley, moved in amendment thereto: That the motion be amended by deleting the words "Wednesday, April 8," and substituting therefor the words "Monday, April 13," and by adding after the word "Wednesday" in the second last line thereof, the word "thereafter".

And the question being put on the said proposed amendment; it was agreed to.

And the question being put on the main motion, as amended; it was agreed to.

The Bill No. 109, An Act to Authorize the Grant of Assistance to a Province for the Conservation of Water Resources, was again considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 293, An Act to implement the International Convention for the High Seas Fisheries of the North Pacific Ocean;

Mr. Winters, for Mr. Sinclair, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to amend the Emergency Gold Mining Assistance Act.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to amend The Emergency Gold Mining Assistance Act to provide greater assistance to the mining industry by changing the definition of the rate of assistance to one-half the excess of the cost of production per ounce over \$18. with a maximum of \$13.50, to provide further that the new rate of assistance shall be applicable to the number of ounces of gold produced by a mine in 1953 in excess of one-half of base year production or one-half of 1953 production, whichever is larger.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Prudham, by leave of the House, presented a Bill, No. 329, An Act to amend The Emergency Gold Mining Assistance Act, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to amend the Trans-Canada Air Lines Act, 1937.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to amend The Trans-Canada Air Lines Act, 1937, to provide that the Corporation shall be under the management of a Board of Directors composed of nine persons in lieu of seven; to increase the powers of the Corporation, and to adjust its capital structure in such a way as to conform to normal commercial practice.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Howe, by leave of the House, presented a Bill, No. 330, An Act to amend The Trans-Canada Air Lines Act, 1937, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to amend the Fisheries Research Board Act.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved,—That it is expedient to bring in a measure to amend the Fisheries Research Board Act to increase the membership of the Board from fifteen to nineteen including the Chairman; to provide for the appointment by the Governor in Council of a permanent Chairman at such salary as may be fixed by the Governor in Council, and for the appointment by the Minister of an Acting Chairman who may, if he is not a member of the Public Service, be paid such remuneration as may be fixed by the Governor in Council; and also to abolish the position of Executive Director.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Fournier (Hull), for Mr. Sinclair, by leave of the House, presented a Bill, No. 331, An Act to amend The Fisheries Research Board Act, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to amend the National Defence Act, the Defence Services Pension Act, and the Canadian Forces Voting Regulations.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to amend The National Defence Act in respect of certain offences committed by members of the forces out of Canada, to provide for the custody of members of the forces found guilty by civil courts in Canada or by civil or military tribunals of countries other than Canada, and to provide for the disposition of certain classes of appeals; also to amend The Defence Services Pension Act respecting the service that may be counted for purposes of the Act and to make pensions payable to the widows and children of persons to whom section 46E of the Act applies; and also to amend The Canadian Forces Voting Regulations respecting the completion of statements of ordinary residence.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Claxton, by leave of the House, presented a Bill, No. 332, An Act respecting the Canadian Forces, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to amend the Prairie Farm Assistance Act.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to bring in a measure to amend The Prairie Farm Assistance Act to provide that certain Crown lands in Manitoba and Saskatchewan granted after December 31st, 1940, be made eligible with respect to the assistance provided under the Act.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Fournier (Hull), for Mr. Gardiner, by leave of the House, presented a Bill, No. 333, An Act to amend The Prairie Farm Assistance Act, 1939, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 5.40 o'clock, p.m., until Tuesday, April 7, 1953, at 2.30 o'clock, p.m., pursuant to Special Order made Monday, March 16, 1953.

No. 80

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 7TH APRIL, 1953.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Thirty-second Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on April 2 by Mr. Coldwell:—

Of Howard Wightman of Creston, British Columbia, and allegedly more than 100,000 other Canadians, praying that this Honourable House may be pleased, during the present session of Parliament, to give consideration to the advisability of establishing, in consultation with the provincial governments, a comprehensive health service which will provide for all citizens, irrespective of their income, full hospital, medical, dental, optical and other health care,

and finds that the requirements of Standing Order 68 have been complied with.

Mr. Claxton, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 18, 1953, for a Return showing:—1. What is the estimated training capacity of the Wainwright Military Camp?

- 2. Is the camp a permanent institution?
- 3. What amount has been spent to date on (a) construction of buildings; (b) installation of water and sewer facilities; (c) airport accommodation in the main camp?
- 4. Have any buildings been erected for the accommodation of (a) married personnel; (b) permanent officers and workers at the camp, in or near the town of Wainwright?
 - 5. If so, what is the number and the cost of such buildings and equipment?
- 6. Has any accommodation been provided by way of school buildings, furnishings, and teachers to take care of the children of service men training at the camp?

- 7. If so, what does such accommodation consist of?
- 8. If not, for what reason?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 23, 1953, for a Return showing:—1. What are the makes, types and year respectively, of the 13 Motor Cars sold to Thomas Motors, Saint John, New Brunswick, for \$8,000.00 as surplus Crown assets, as indicated at page 20 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1950-1951?

- 2. In what year, from whom and at what price were each of these motor cars originally purchased?
 - 3. Were tenders invited for the purchase of these vehicles?
- 4. If so, what are the names, addresses and amount of tender of each tenderer?

And also,—Return to an Order of the House of March 26, 1953, for a Return showing:—1. How many motor cars were manufactured in Canada in 1952?

- 2. What was the value of same?
- 3. How many motor cars were imported into Canada in 1952?
- 4. From what countries were they imported and what was the value of the cars imported from each such country?
 - 5. How much was collected in customs duties on the cars so imported?
- 6. How much in taxes was collected on the cars manufactured in Canada in 1952?
 - 7. How many motor cars were exported from Canada in (a) 1951; (b) 1952?

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to an Order of the House of March 9, 1953, for a Return showing:—1. Was a contract for a building awarded in February 1953, to Leitch Construction Company Limited, Winnipeg, by the Defence Construction (1951) Limited?

- 2. If so, for what amount?
- 3. To what use will the building be put?
- 4. What is the estimated time required for the completion of the building?
- 5. Was the contract let by tender or on a cost plus basis?
- 6. What are the terms of payment?
- 7. Where will the building be located?

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:

Bill No. 317 (Letter Y-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joyce Elizabeth Purves Jones".—Mr. Winkler.

Bill No. 318 (Letter Z-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Euretta Adams Mattinson".—Mr. Winkler.

Bill No. 319 (Letter A-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Myrtle Norma Epps Stewart".—Mr. Winkler.

Bill No. 320 (Letter B-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Alexandre Hyppolit McLish".—Mr. Winkler.

Bill No. 321 (Letter D-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Taschereau Pierre Charles Joseph Rodier".—Mr. Winkler.

Bill No. 322 (Letter E-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Berniece Gertrude Doran".—Mr. Winkler.

Bill No. 323 (Letter F-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Mildred Fine Crelinsten".—Mr. Winkler.

Bill No. 324 (Letter G-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gerard Richer".—Mr. Winkler.

Bill No. 325 (Letter H-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomas John Rivet".—Mr. Winkler.

Bill No. 326 (Letter I-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorina Perelroizen Wallerstein, otherwise known as Dorina Perlraizen Wallerstein".—Mr. Winkler.

Bill No. 327 (Letter J-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gabriele Laure Josephine Girard Steinbach".—Mr. Winkler.

Bill No. 328 (Letter K-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Reine Cesarine Berthe Laborgne Deyglun".—Mr. Winkler.

The House resumed the adjourned debate on the proposed motion of Mr. Fournier (Hull): That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Supply.

And on the proposed motion of Mr. Diefenbaker, seconded by Mr. Ross (Souris), in amendment thereto:

That all the words after "That" to the end of the question be struck out and the following substituted therefor:

"in the opinion of this House consideration should be given by the Government to the advisability of introducing during the present session legislation to provide floor prices for agricultural products at such levels as to ensure producers a fair price-cost relationship."

And after further Debate, the question being put on the said proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Blackmore, Blair, Brooks, Browne (St. John's West), Casselman, Charlton, Churchill,	Diefenbaker, Fair, Fleming, Fulton, Gillis, Graydon, Green, Hansell, Herridge,	Higgins, Hodgson, Jones, Low, Macdonnell (Greenwood), MacInnis, MacLean (Queens), McLure,	Montgomery, Pearkes, Poulin, Quelch, Robichaud, Starr, Thomas, Tustin, White (Hastings-
Coldwell,	Herridge,	McLure,	Peterborough)—34.

NAYS

Messrs.

Abbott,	Côté (Matapedia-	Helme,	Nixon,
Applewhaite,	Matane),	Henderson,	Picard,
Ashbourne,	Côté (Saint-	Jutras,	Proudfoot,
Balcom,	Jean-Iberville-	Kent,	Prudham,
Bater,	Napierville),	Lafontaine,	Ratelle,
Beaudoin,	Croll,	Langlois (Gaspé),	Richard
Benidickson,	Dechene,	Lapointe,	(Ottawa East),
Bennett,	Deslières,	Leger,	Robertson,
Bertrand,	Dupuis,	Lesage,	Robinson,
Bourget,	Eyre,	Little,	Rooney,
Bradley,	Fournier (Hull),	MacNaught,	Ross (Hamilton East),
Brisson,	Fulford,	Macnaughton,	Rousseau,
Bruneau,	Garson,	McCann,	Smith (Moose
Carter,	Gauthier (Portneuf),	McIlraith,	Mountain),
Cavers,	Gauthier (Sudbury),	McIvor,	Stick,
Claxton,	Gibson,	McWilliam,	Tremblay,
Cleaver,	Gour (Russell),	Major,	Valois,
Cloutier,	Gourd (Chapleau),	Monette,	Warren,
Corry,	Harris,	Mutch,	Weir,
	Hellyer,	Nadon,	Winters—74.

And the Debate continuing on the main motion;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 229 (Letter Z-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Disaster Relief Fund, Incorporated";

Mr. Weir, seconded by Mr. McCubbin, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on division.

The said Bill was accordingly read the second time, on division, and referred to the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills.

The Bill No. 280 (Letter R-9 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Merit Insurance Company", was read the second time and referred to the Standing Committee on Banking and Commerce.

The following Bills were severally read the second time, on division, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills* (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petitions on which the said Bills were founded):—

Bill No. 281 (Letter S-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Vera Cater Morgan".

Bill No. 282 (Letter T-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Theresa Hynes Gnatiuk".

Bill No. 283 (Letter U-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Kobitowich Gordon".

Bill No. 284 (Letter V-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Viola Yolanda Decorato Roy, otherwise known as Mary Viola Yolanda Decorato King".

Bill No. 285 (Letter W-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vincent John Laviolette".

Bill No. 286 (Letter X-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Arthur Osborne Prescott".

Bill No. 287 (Letter Y-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Aziz Salhany".

Bill No. 288 (Letter Z-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Parker Graves".

Bill No. 289 (Letter A-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Jane Clements Patterson".

Bill No. 290 (Letter B-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Roland Masson".

Bill No. 294 (Letter C-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clara Doris Jacobovitch Shepherd".

Bill No. 295 (Letter D-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Esther Kimel Schwartz".

Bill No. 296 (Letter E-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hans (Johann) Mueller".

Bill No. 297 (Letter F-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Henri Jacques Gaston Lareault".

Bill No. 298 (Letter G-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Nagy".

Bill No. 299 (Letter H-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Aime Arthur Roy".

Bill No. 300 (Letter I-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Juliet Montgomery Scott".

Bill No. 301 (Letter J-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Ethel Flood Harding".

Bill No. 302 (Letter K-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Carrie Ruth Morbey Chenoy".

Bill No. 303 (Letter L-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Sylvia Aston Sutton".

Bill No. 304 (Letter M-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Irene Toth Nagy".

Bill No. 305 (Letter N-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henryka Ziernicka Bogdan".

 $68110 - 31\frac{1}{2}$

Bill No. 306 (Letter O-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Ermine Bradshaw Moore".

Bill No. 307 (Letter P-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Shirley William Bales".

Bill No. 308 (Letter Q-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Joy Hartley Tanner".

Bill No. 309 (Letter R-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomasine Elaine Mansfield Black".

Bill No. 310 (Letter S-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Patricia Mary Kearney Hollett".

Bill No. 311 (Letter T-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margot Fairbanks Duff Pratt".

Bill No. 312 (Letter U-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Rita Stevenson LaFerme".

Bill No. 313 (Letter V-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of James Alexander Dougherty".

Bill No. 314 (Letter W-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Morris Fishman".

Bill No. 315 (Letter X-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Yvon Perras".

The Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited" (as amended by the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines), was again considered in Committee of the Whole, and further progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

The hour for Private and Public Bills having expired;

Debate was resumed on the proposed motion of Mr. Fournier (Hull): That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Supply.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to sit again at the next sitting of the House.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 81

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 8TH APRIL, 1953.

PRAYERS.

Mr. Blanchette, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to an Order of the House of February 5, 1953, for a Return showing:—1. How many electric light bulbs have been purchased by the Department of National Defence, since January 1, 1948, for the defence establishment at Churchill, Manitoba?

- 2. How many of these have been requisitioned, and what is the total number now on hand?
- 3. How many five-gallon cases of paint have been delivered to the defence establishment at Churchill, by the Department of National Defence, since January 1, 1948?
 - 4. How many have been requisitioned, and how many are now on hand?
- 5. Since January 1, 1948, how many five-gallon cases of paint have been shipped out of Churchill from the defence establishment on requisition, and what was their destination?

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Pearkes:—1. Did the Department of National Defence, in recent years, acquire property on Haultain Street, Victoria, British Columbia?

- 2. If so, what was the extent of this property?
- 3. From whom was it obtained?
- 4. If purchased, what was the price paid?
- 5. For what purpose was the land acquired?

- 6. Is the Government, through Crown Assets Corporation, offering this property for sale?
 - 7. If so, under what terms?
- 8. Was it the intention of the Department of National Defence at any time to construct a training centre for auxiliary units of the Royal Canadian Air Force, on this property?
- 9. Was there an understanding that this property was to be retained for the Royal Canadian Air Force?
- 10. What provision is now being made to accommodate Royal Canadian Air Force units and air cadets in Victoria, British Columbia?
- Mr. Blanchette, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Robichaud:—1. How many charges have been laid for indictable offences, under the Criminal Code, in each province of Canada, during the years 1949, 1950, 1951 and 1952?

- 2. How many convictions were obtained, as a result of the said charges, in each of the said provinces, during each of the above mentioned years?
- 3. What was the nature of the offences for which convictions were obtained in each of the said provinces, during each of the above mentioned years?
- Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Balcom:—What cash grants have been given Halifax City in lieu of taxes by the Federal Government for the fiscal year 1952-53?

By Mr. Pearkes:—1. Has a Mr. D. Lahiri been employed in the Department of Defence Production?

- 2. If so, during what period was he in the employ of the department?
- 3. Of what nationality is the said Mr. Lahiri?
- 4. Does he, or has he at any time held military rank?
- 5. If he is no longer in the employ of the department, for what reasons were his services dispensed with?
- 6. Were his passages to and from Canada assisted? If so, to what extent did he receive financial assistance?
 - 7. What salary did he receive while employed by the department?
- 8. Was he screened for communist activities before being given employment?
 - 9. Is the present whereabouts of Mr. Lahiri known?

The following Order of the House was issued to the proper officer:-

By Mr. Fulton:—Order of the House for a copy of a letter or letters sent by the Department of Transport on or about February 16, 1953, to the Broadcasting Consultants on its approved list, outlining the conditions or limitations to be met in connection with any application for a licence for a television station in the Hamilton area.

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Fournier (Hull) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And the question being proposed;

Mr. Drew, seconded by Mr. Macdonnell (Greenwood), moved in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be deleted and the following substituted therefor:

"whereas the present policies of the Government impose a heavy and unjust burden of taxation on municipal taxpayers,

This House is of the opinion that immediate consideration should be given to the introduction of legislation which will provide for the exemption of all municipal councils and school boards from the payment of excise taxes including the 10% sales tax on all purchases of machinery and other equipment, and which will further provide for taxation of all federal government properties in municipalities on the same basis as that of ordinary municipal taxpayers."

After Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Blackmore, Brooks, Browne (St. John's West), Cardiff, Casselman, Charlton, Churchill, Coldwell, Diefenbaker,	Fleming, Fraser, Fulton, Gagnon, Gibson, Gillis, Graydon, Green, Hees, Herridge,	Higgins, Jones, Macdonnell (Greenwood), MacInnis, MacLean (Queens), McLure, Montgomery, Noseworthy, Pearkes,	Poulin, Quelch, Rowe, Starr, Thatcher, Thomas, Tustin, White (Hastings- Peterborough), White (Middlesex East)—38.
Fair,			

NAYS

Messrs.

Anderson, Applewhaite, Arsenault, Ashbourne, Balcom, Black (Chateauguay- Huntingdon- Laprairie), Blanchette, Boisvert, Boivin, Bonnier, Bourget, Bourgue, Bradley, Breton, Brisson, Brisson, Brisson, Brisson, Arsenault, Cauchon, Cavers, Cauchon, Cavers, Cauchon, Cavers, Cauchon, Cavers, Cauchon, Carter, Auchan, Corry, Coté (Mataped, Matane), Côté (Saint- Jean-Ibervi, Napierville, Crestohl, Dechene, Denis, Deslières, Dickey, Dupuis,	Gour (Russell), Gourd (Chapleau), Harris,	Jutras, Kent, Kirk (Digby- Yarmouth), Lafontaine, Langlois (Berthier- Maskinongé), Langlois (Gaspé), Lapointe, Leduc, Lefrançois, Leger, Lesage, Little, MacNaught, McCann, McCubbin, McCulloch,
---	---	--

	Richard (Saint-	Smith (Moose
Mutch,	Maurice-Lafleche),	Mountain),
Nadon,	Robertson,	Smith (Queens-
Nixon,	Robinson,	Shelburne),
Parent,	Rochefort,	Smith (York North),
Pinard,	Rooney,	Stick,
Pouliot,	Ross	Tremblay,
Proudfoot,	(Hamilton East),	Valois,
Ratelle,	Rousseau,	Weir,
Richard	Schneider,	Winkler,
(Ottawa East),		Winters—102.
	Nadon, Nixon, Parent, Pinard, Pouliot, Proudfoot, Ratelle, Richard	Nadon, Robertson, Nixon, Robinson, Parent, Rochefort, Pinard, Rooney, Pouliot, Ross Proudfoot, (Hamilton East), Ratelle, Rousseau, Richard Schneider,

And the question being put on the main motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted (less amounts voted in Interim Supply):—

PUBLIC WORKS

320	Departmental Administration	\$	671,905	00
	ARCHITECTURAL BRANCH			
321	Branch Administration		514,539	00
322	Ottawa—Maintenance and Operation of Public Buildings and Grounds, including repairs and upkeep, rents, furnishings, heating, etc., and to authorize commit-			
323	ments against future years in the amount of \$500,000. Maintenance and Operation of Public Buildings and Grounds, other than at Ottawa, including repairs and upkeep, rents, furnishings, heating, etc., and to authorize commitments against future years in the amount	13,	,588,361	00
	of \$800,000	18,	,998,865	00
	Acquisition, Construction and Improvements of Public Buildings			
	Construction, acquisition, major repairs and improve- ments of, and plans and sites for, public buildings listed in the details of the Estimates, provided that Treasury Board may increase or decrease the amount within the vote to be expended on individual listed projects—			
324	Newfoundland		550,000	00
]	Resolutions to be reported.			

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 82

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 9TH APRIL, 1953.

PRAYERS.

Mr. Cleaver, from the Standing Committee on Banking and Commerce, presented the Fifth Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered Bill No. 280 (Letter R-9 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Merit Insurance Company", and has agreed to report the said Bill without amendment.

Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Summary of Orders in Council passed during the period March 1 to March 31, 1953.

On motion of Mr. Winkler, the following Report of the Civil Service Commission respecting the position of Assistant Librarian, Library of Parliament, laid on the Table, Thursday, April 2, 1953, was approved:

CIVIL SERVICE COMMISSION OF CANADA

April 1, 1953.

To the Honourable the Members of the Houses of Parliament

The Civil Service Commission, in accordance with the provisions of Section 61 of the Civil Service Act, is pleased to join with the Library of Parliament in recommending the following report for approval, effective April 1, 1953.

It is recommended in accordance with the provisions of Section 12 of the Civil Service Act, that the following classes

ASSISTANT LIBRARIAN (ENGLISH), LIBRARY OF PARLIAMENT ASSISTANT LIBRARIAN (FRENCH), LIBRARY OF PARLIAMENT

which are at present

\$4980 5180 5380 5620

be revised to read

\$5540 5800 6060 6300 6480

It is also recommended in accordance with the provisions of Section 59 of the Civil Service Act, that position LP-A-3 be exempt from Section 14 of the Civil Service Act, in order that Mr. R. M. Hamilton may receive \$6480 per annum, the maximum of the class, Assistant Librarian, (English), Library of Parliament, but that in all other respects the position is to be subject to the provisions of the said Act.

Attached hereto is a copy of a report in connection with the above.

C. H. BLAND, Chairman

S. G. NELSON, Commissioner

A. J. BOUDREAU, Commissioner.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Gagnon:—Since January 1, 1945, what amounts have been spent, each year, by the Department of Agriculture in the counties of (a) Chicoutimi; (b) Lapointe, under the heading of "Marketing Service"?

By Mr. Diefenbaker:—What are the names and addresses of barristers, solicitors and advocates to whom fees in excess of \$1,000 have been paid by each department of the Federal Government, showing the amount paid to each of them by the respective departments, since the first day of January, 1951?

By Mr. Fulton:—1. How many studies, investigations or surveys of the Administration of the Department of National Defence or of the Civil establishment of the said Department or any part thereof, have been made by the Civil Service Commission since January 1, 1947, as a result of any requests made or authorized by the said department?

- 2. In how many such cases were the said studies, etc., followed by written reports or memoranda or other written submissions?
- 3. What was (a) the particular subject of each such study, etc.; (b) the date of each such report, etc.?

By Mr. Murphy:—1. Has the Government or the Canadian National Railways sold any property in Sarnia or Point Edward, Ontario, within the last two years?

- 2. If so, (a) to whom was such property sold; (b) what was the price paid?
- 3. Was the sale made by tender?
- 4. If not, by what method?

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted (less amounts voted in Interim Supply):—

PUBLIC WORKS

ARCHITECTURAL BRANCH

Acquisition, Construction and Improvements of Public Buildings

Construction, acquisition, major repairs and improve-

ments of, and plans and sites for, public buildings listed in the details of the Estimates, provided that Treasury Board may increase or decrease the amount within the vote to be expended on individual listed projects-\$ 1,200,000 00 235,000 00 326 Prince Edward Island 1,215,000 00 327 New Brunswick 9,440,000 00 7,000,000 00 10,500,000 00 330 Ontario (other than Ottawa) 1,450,000 00 2,400,000 00 2,300,000 00 3,850,000 00 1,000,000 00 1,200,000 00 336 Unforeseen Improvements ENGINEERING BRANCH 526,822 00 337 Branch Administration Engineering Services— 1,719,701 00 338 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land 339 110,850 00 and New Equipment Dredging (including Snagboats) 340 Maintenance and Operation of Plant and Contract and 3.332,175 00 Day Labour Works 1,726,300 00 Graving Docks 386,794 00 343 Prince Rupert Dry Dock and Shipyard and appurtenant works-To provide for operating losses and essential repairs for the fiscal year 1953-54 110,000 00 Locks and Dams 267,009 00 344 Maintenance and Operation Roads and Bridges 386,936 00

346 Towards International Bridge over the St. Croix River between St. Stephen, New Brunswick, and Calais, Maine, the State of Maine to pay a like amount (Re-	
vote \$10,000)	125,000 00 200,000 00
Acquisition, Construction and Improvements of Har- bour and River Works	
Construction, acquisition, major repairs and improvements of, and plans and sites for, harbour and river works listed in the details of the Estimates provided that Treasury Board may increase or decrease the amount within the vote to be expended upon individual listed	
projects—	
348 Newfoundland	1,600,000 00
349 Nova Scotia	5,000,000 00
350 Prince Edward Island	1,800,000 00
351 New Brunswick	2,500,000 00
352 Quebec	6,000,000 00
353 Ontario	7,346,000 00
354 Manitoba	76,000 00
355 Saskatchewan, Alberta and Northwest Territories	178,000 00 6,000,000 00
356 British Columbia and Yukon	6,000,000 00
Harbours and Rivers Generally	
Harbours and Rivers Generally 357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be under-	
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the	3,535,000 00
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be under-	3,535,000 00
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken	3,535,000 00
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken	3,535,000 00
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken	137,500 00
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken	esett og Øte stage en Øte Disker
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken	137,500 00
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken. Generally 358 Fraser River—50 per cent of the cost of investigations to be carried out by the "Dominion Provincial Board Fraser River Basin". 359 Protection Works Generally. GENERAL	137,500 00
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken	137,500 00 1,000,000 00
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken	137,500 00 1,000,000 00 590,000 00
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken	137,500 00 1,000,000 00
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken	137,500 00 1,000,000 00 590,000 00
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken	137,500 00 1,000,000 00 590,000 00 52,226 00
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken	137,500 00 1,000,000 00 590,000 00 52,226 00 400,000 00
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken	137,500 00 1,000,000 00 590,000 00 52,226 00

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow, at 2.30 o'clock, p.m.

No. 83

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 10TH APRIL, 1953.

PRAYERS.

Mr. Robinson, from the Special Committee on Broadcasting, presented the Second Report of the said Committee, as follows:

Your Committee recommends that it be empowered to meet in Toronto, Ontario, on Monday, April 20, 1953.

By leave of the House, on motion of Mr. Robinson, the said Report was concurred in.

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the Fifth Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered Bill No. 229 (Letter Z-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Disaster Relief Fund, Incorporated", and has agreed to report the said Bill without amendment.

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the Sixth Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered the following Bills and has agreed to report them without amendment:

Bill No. 231 (Letter V-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rolande Jacqueline Lortie Nugent".

Bill No. 232 (Letter W-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Cecilia Anne Magniac Parker".

Bill No. 233 (Letter X-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Therese Monette Lax".

Bill No. 234 (Letter Y-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Paul Edward Tremblay".

Bill No. 235 (Letter Z-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maurice Leveille".

Bill No. 236 (Letter A-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernard Gordon Smith".

Bill No. 237 (Letter B-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne O'Connor Shapiro".

Bill No. 238 (Letter C-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beryl Mildred Taylor Leckie".

Bill No. 239 (Letter D-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Margaret Amos Trudeau".

Bill No. 240 (Letter E-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Mae Mitchell Anderson".

Bill No. 241 (Letter F-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sidney William Donald Butler".

Bill No. 242 (Letter G-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Adele Roberta Jeffrey".

Bill No. 243 (Letter H-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Bell Favreau".

Bill No. 244 (Letter I-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lena Herman Besner".

Bill No. 245 (Letter J-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Muriel Luella Sproston Kerr".

Bill No. 246 (Letter K-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Steirman Fernley".

Bill No. 247 (Letter L-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Milorad Aragian".

Bill No. 248 (Letter M-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kenneth Angus Eaton Hewitt".

Bill No. 249 (Letter N-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Delia Fleurette Ayotte Martin".

Bill No. 250 (Letter O-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clarence Albert Edwards".

Bill No. 251 (Letter P-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Issie Adler".

Bill No. 252 (Letter Q-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Shelvington Parnell Adams".

Bill No. 253 (Letter R-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Peggy Louise Miller McCallum".

Bill No. 254 (Letter S-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Paul Gauthier".

Bill No. 255 (Letter T-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernice Catherine MacDonald Crawford".

Bill No. 256 (Letter U-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Horst Wilhelm Wossidlo".

Bill No. 257 (Letter V-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nick Sauchuk".

Bill No. 258 (Letter W-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Frost Siversky".

Bill No. 259 (Letter X-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Gotlieb Slobotsky".

Bill No. 260 (Letter Y-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georgina Julia Rose Charland".

Bill No. 261 (Letter Z-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Violet Creasor McKenna".

Bill No. 262 (Letter A-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Snell Meloche".

Bill No. 263 (Letter B-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry George Maxham".

Bill No. 264 (Letter C-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Evelyn Lee Stevens".

Bill No. 265 (Letter D-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Queenie Isabel Brambell Muchan".

Bill No. 266 (Letter E-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Mabel Witcomb Elson".

Bill No. 267 (Letter F-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherine Maine McKenzie Woods".

Bill No. 268 (Letter G-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Edward Francis Clements".

Bill No. 269 (Letter H-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Jackson Stroud Earle".

Bill No. 270 (Letter I-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Elizabeth Irene Gray Brideau".

Bill No. 271 (Letter J-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Crowe, otherwise known as Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Cockell".

Bill No. 272 (Letter K-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Janina Jenny Spaiches Remeikis".

Bill No. 273 (Letter L-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Sanel Kolofsky".

Bill No. 274 (Letter M-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pauline Tratenberg Goldman".

Bill No. 275 (Letter N-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Molly Klau Lust".

Bill No. 276 (Letter O-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charlotte Freeman Pelletier".

Bill No. 277 (Letter P-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Spencer Thompson".

Bill No. 278 (Letter Q-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Sanger Anderson Morris".

Bill No. 281 (Letter S-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Vera Cater Morgan".

Bill No. 282 (Letter T-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Theresa Hynes Gnatiuk".

Bill No. 283 (Letter U-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Kobitowich Gordon".

Bill No. 284 (Letter V-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Viola Yolanda Decorato Roy, otherwise known as Mary Viola Yolanda Decorato King".

Bill No. 285 (Letter W-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vincent John Laviolette".

Bill No. 286 (Letter X-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Arthur Osborne Prescott".

Bill No. 287 (Letter Y-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Aziz Salhany".

Bill No. 288 (Letter Z-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Parker Graves".

Bill No. 289 (Letter A-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Jane Clements Patterson".

Bill No. 290 (Letter B-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Roland Masson".

Bill No. 294 (Letter C-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clara Doris Jacobovitch Shepherd".

Bill No. 295 (Letter D-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Esther Kimel Schwartz".

Bill No. 296 (Letter E-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hans (Johann) Mueller".

Bill No. 297 (Letter F-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Henri Jacques Gaston Lareault".

Bill No. 298 (Letter G-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Nagy".

Bill No. 299 (Letter H-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Aime Arthur Roy".

Bill No. 300 (Letter I-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Juliet Montgomery Scott".

Bill No. 301 (Letter J-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Ethel Flood Harding".

Bill No. 302 (Letter K-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Carrie Ruth Morbey Chenoy".

Bill No. 303 (Letter L-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Sylvia Aston Sutton".

Bill No. 304 (Letter M-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Irene Toth Nagy".

Bill No. 305 (Letter N-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henryka Ziernicka Bogdan".

Bill No. 306 (Letter O-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Ermine Bradshaw Moore".

Bill No. 307 (Letter P-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Shirley William Bales".

Bill No. 308 (Letter Q-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Joy Hartley Tanner".

Bill No. 309 (Letter R-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomasine Elaine Mansfield Black".

Bill No. 310 (Letter S-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Patricia Mary Kearney Hollett".

Bill No. 311 (Letter T-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margot Fairbanks Duff Pratt".

Bill No. 312 (Letter U-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Rita Stevenson LaFerme".

Bill No. 313 (Letter V-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of James Alexander Dougherty".

Bill No. 314 (Letter W-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Morris Fishman".

Bill No. 315 (Letter X-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Yvon Perras".

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 23, 1953, for a Return showing: What amounts have been paid to the Piggott Construction Company Limited since January 1, 1949, on the following types of contracts: (a) non-competitive fee contracts of all types; (b) what were the total fees paid under these contracts each year; (c) what sums were paid in competitive contracts for each year during the above period?

The Bill No. 228, An Act to amend The Income Tax Act, was read the second time, considered in Committee of the Whole;

And the House continuing in Committee;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Order being read for the House in Committee of the Whole on Bill No. 280 (Letter R-9 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Merit Insurance Company", was allowed to stand.

The following Bills were severally read the second time, on division, and referred to the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petitions on which the said Bills were founded):—

Bill No. 317 (Letter Y-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joyce Elizabeth Purves Jones".

Bill No. 318 (Letter Z-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Euretta Adams Mattinson".

Bill No. 319 (Letter A-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Myrtle Norma Epps Stewart".

Bill No. 320 (Letter B-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Alexandre Hyppolit McLish".

Bill No. 321 (Letter D-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Taschereau Pierre Charles Joseph Rodier".

Bill No. 322 (Letter E-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Berniece Gertrude Doran".

Bill No. 323 (Letter F-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Mildred Fine Crelinsten".

Bill No. 324 (Letter G-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gerard Richer".

Bill No. 325 (Letter H-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomas John Rivet".

Bill No. 326 (Letter I-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorina Perelroizen Wallerstein, otherwise known as Dorina Perlraizen Wallerstein".

Bill No. 327 (Letter J-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gabriele Laure Josephine Girard Steinbach".

Bill No. 328 (Letter K-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Reine Cesarine Berthe Laborgne Deyglun".

The Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited", (as amended by the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines), was considered in Committee of the Whole, reported without further amendment, considered as amended;

By leave of the House, the said Bill, as so amended, was read the third time and passed.

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious and class hatreds), was allowed to stand.

The Order being read for resuming the adjourned Debate on the motion of Mr. Thatcher for the second reading of Bill No. 108, An Act to amend the Criminal Code. (Capital Punishment), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 186, An Act to amend The Canada Grain Act. (Distribution of Box Cars), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 188, An Act to Provide equal pay for equal work for Women, was allowed to stand.

The Order being read for resuming the adjourned Debate on the motion of Mr. Adamson for the second reading of Bill No. 224, An Act to amend The Canada Elections Act, was allowed to stand.

The Order for Private and Public Bills having been disposed of;

The House resumed consideration in Committee of the Whole of Bill No. 228, An Act to amend The Income Tax Act, which was reported with amendments, considered as amended, and ordered for a third reading at the next sitting of the House.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to revise the Civil Service Superannuation Act.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to revise the Civil Service Superannuation Act and to provide, amongst other things, for payment out of the Consolidated Revenue Fund, as a matter of right, of annuities and other benefits to persons and to widows and children of persons who, having paid contributions into the Consolidated Revenue Fund while employed in the public service of Canada, cease to be so employed, and to continue payment out of the Consolidated Revenue Fund, as a matter of right, of allowances granted under the Civil Service Superannuation Act.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Abbott, by leave of the House, presented a Bill, No. 334, An Act to Provide for the Superannuation of Persons Employed in the Public Service of Canada, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being five minutes past ten o'clock, p.m., until Monday next, at eleven o'clock a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 84 JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 13TH APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of Statutory Orders and Regulations published in the Canada Gazette Part II, of April 8, 1953, under the provisions of Section 6 of the Regulations Act, Chapter 50, of the Statutes of Canada, 1950 (First session). (English and French).

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of Public Works for the fiscal year ended March 31, 1952.

Mr. Fournier also laid before the House,—Copy of a statement in respect of furnishings for the Prime Minister's Residence, 24 Sussex Street, Ottawa.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 23, 1953, for a Return showing:—1. What are the particulars of the used dredging equipment sold to Marine Industries Ltd., Montreal, Quebec, as surplus Crown assets, for \$5,800.00, as shown at page 17 of the Crown Assets Corporation Report for 1950-1951?

- 2. Where was this equipment located at the time of the sale?
- 3. When was this equipment originally bought and at what price?
- 4. Were tenders invited for the purchase of the above dredging equipment?

5. If so, what are the names, addresses and amounts of tender of each tenderer?

And also,—Return to an Order of the House of March 23, 1953, for a Return showing:—1. What were (a) the overall length, depth and width; (b) tonnage; (c) the type of engine; (d) the equipment, of the Tug Laviolette, sold to Marine Industries Ltd., Sorel, Quebec, as surplus Crown assets, for \$10,000.00, as shown at page 16 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for 1951-1952?

- 2. What was the year of construction and the original cost of said tug and equipment?
 - 3. Where was the said tug last in operation previous to its disposal?
 - 4. Were tenders invited for the purchase of Tug Laviolette?
- 5. If so, (a) where and when were the notices of tenders advertised and posted; (b) what are the names and addresses of those submitting tenders and the amount of each tender?

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Jones:—1. What has been the amount paid each year for compensation to replace maple products equipment since the assistance was first started?

- 2. How many buckets have been replaced?
- 3. How many buckets are normally in use during the season?
- 4. Approximately how many more buckets or equipment have to be replaced?

By Mr. Coldwell:—1. Have Mr. Russell G. Mann and Mr. John Berry (or Barry), both of Kyle, Saskatchewan, been employed with P.F.A.A.? If so, for how long?

- 2. In what capacity or capacities have these men been employed and where did they work for P.F.A.A.?
 - 3. At what places were they employed and on what dates?
- 4. What salary and expenses has each of these men been paid per annum since becoming employed with P.F.A.A.?

By Mr. Diefenbaker:—1. Who were the counsel on the Royal Commission on the South Saskatchewan River Project?

2. How was the sum of \$66,935.07, being the expenditure for counsel as set out in Sessional Paper No. 170C of March 27th, 1953, distributed, and to whom?

By Mr. Coldwell:—1. What Royal Commissions were appointed by the Federal Government from January 1, 1942 to the present time?

- 2. Were legal fees paid by the Federal Government in connection with these Royal Commissions during this period?
- 3. If so, what were the legal fees paid in connection with each Royal Commission?

The following Address was voted to His Excellency the Governor General:—

By Mr. Bryce:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence, telegrams and other documents from the 20th day of November, 1952 to date, exchanged between the Minister of Justice and the town of Gimli, Manitoba, regarding relief payments to dependents of service personnel.

The Order being read for the third reading of Bill No. 228, An Act to amend The Income Tax Act;

Mr. Abbott moved,—That the said Bill be now read the third time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the third time and passed.

The Bill No. 331, An Act to amend The Fisheries Research Board Act, was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to amend The Veterans Benefit Act, 1951.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to amend The Veterans Benefit Act, 1951, to provide that the Act shall expire on the last day of the first session of Parliament in 1954 in lieu of the last day of the first session of Parliament in 1953.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Lapointe, by leave of the House, presented a Bill, No. 335, An Act to amend The Veterans Benefit Act, 1951, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to provide assistance for the higher education of children of certain deceased members of the armed forces.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted.

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to provide assistance for the higher education of children of certain deceased members of the armed forces and of other persons, all allowances and costs payable under the Act to be paid out of moneys appropriated by Parliament.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Lapointe, by leave of the House, presented a Bill, No. 336, An Act to provide Assistance for the Higher Education of Children of certain Deceased Members of the Armed Forces and of Other Persons, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

By unanimous consent, the House reverted to "Motions" under "Routine Proceedings".

Mr. Claxton, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of "Canada's Defence Programme, 1953-54".

The House returned to "Government Orders".

The Order being read for the second reading of Bill No. 330, An Act to amend The Trans-Canada Air Lines Act, 1937;

Mr. Howe moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 100, An Act to Prevent Discrimination in regard to Employment and Membership in Trade Unions by reason of Race, National Origin, Colour or Religion;

Mr. Gregg moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Industrial Relations.

The Order being read for the second reading of Bill No. 329, An Act to amend The Emergency Gold Mining Assistance Act;

Mr. Abbott, for Mr. Prudham, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Bill No. 333, An Act to amend The Prairie Farm Assistance Act, 1939, was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Bill No. 37 (Letter B of the Senate), intituled: "An Act to amend The Indian Act", was read the second time, considered in Committee of the Whole, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 9.55 o'clock, p.m., until tomorrow at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 85

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 14TH APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Thirty-second Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Thirty-second Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:

Of Rebecca Bowman Lefloch, wife of Joseph Gerard Lefloch, of Montreal, Quebec.

Of Gladys Ola Taylor McLellan, wife of Malcolm Cecil McLellan, of Sherbrooke, Quebec.

Of Howard Douglas Wardle of Montreal, Quebec, husband of June Shelagh Flindall Wardle.

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the Canadian Overseas Telecommunication Corporation for the year ended December 31, 1952, pursuant to Section 23, Chapter 10, Statutes of Canada, 1949 (Second Session).

Also,—Copy of the Capital Budget of the Canadian Overseas Telecommunication Corporation for the year ending December 31, 1953, as approved by Order in Council P.C. 1953-469 of March 26, 1953, pursuant to Section 80, The Financial Administration Act, Statutes of Canada, 1951 (Second Session), Chapter 12.

And also,—Supplementary Report for December, 1952, by the Minister of Transport of cases in which ships were exempted under the provisions of Section 133A, Canada Shipping Act, 1934, as amended, from the obligation of carrying certificated masters, mates or engineers.

Mr. Gregg, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 30, 1953, for a Return showing:—1. How many persons received unemployment insurance cheques in each month and in each County of the Province of New Brunswick, during the years 1949, 1950, 1951 and 1952?

- 2. What were the total amounts paid in unemployment insurance in each County of the said Province, in each month of the above mentioned years?
- 3. How many unemployed persons were reported in each County of the Province of New Brunswick, during the months of January and February, 1953?

Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville), a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Bradley, presented,—Return to an Order of the House of March 11, 1953 for a Return showing:—1. How many horses are owned by each department of the Federal Government?

- 2. Where are these horses kept by each department?
- 3. For what purpose are these horses used by each department of Government?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, laid before the House,—Copies of Orders in Council passed under the provisions of The Export Credits Insurance Act, Chapter 39, Statutes of Canada, 1944-45, as amended, as follows:—

Order in Council P.C. 4335, approved October 23, 1952: Approving of and authorizing the Export Credits Insurance Corporation to enter into a certain contract of insurance to cover shipments of wheat to Yugoslavia during the period from October 15, 1952 to April 15, 1953.

Order in Council P.C. 1953-254, approved February 19, 1953: Approving of and authorizing the Export Credits Insurance Corporation to enter into certain contracts of insurance to cover shipments of milk powder to Mexico, Venezuela, Colombia and other Latin American countries, during the period October 1, 1952 to December 31, 1953.

Order in Council P.C. 1953-423, approved March 19, 1953: Approving of and authorizing the Export Credits Insurance Corporation to enter into a contract of insurance with the Canada-Israel Corporation covering shipments during the period April 1, 1953 to March 31, 1954, of capital and consumer goods purchased for Israel in Canada.

Mr. Sinclair, a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Winters, presented,—Return to an Order of the House of February 23, 1953, for a copy of all correspondence received by any Department of this Government, from April 1, 1949 to date, relative to the establishment of a National Park in Newfoundland.

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Fournier (Hull) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply.

And the House continuing in Committee;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

Mr. Macnaughton moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to go into Committee of the Whole on Private Bills (pursuant to Standing Order 110); which was agreed to.

The following Bills were considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time, Divorce Bills on division, and passed:—

Bill No. 280 (Letter R-9 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Merit Insurance Company".

Bill No. 229 (Letter Z-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Disaster Relief Fund, Incorporated".

Bill No. 231 (Letter V-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rolande Jacqueline Lortie Nugent".

Bill No. 232 (Letter W-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alice Cecilia Anne Magniac Parker".

Bill No. 233 (Letter X-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Therese Monette Lax".

Bill No. 234 (Letter Y-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Paul Edward Tremblay".

Bill No. 235 (Letter Z-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maurice Leveille".

Bill No. 236 (Letter A-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernard Gordon Smith".

Bill No. 237 (Letter B-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne O'Connor Shapiro".

68110-33

Bill No. 238 (Letter C-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beryl Mildred Taylor Leckie".

Bill No. 239 (Letter D-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Margaret Amos Trudeau".

Bill No. 240 (Letter E-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Mae Mitchell Anderson".

Bill No. 241 (Letter F-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sidney William Donald Butler".

Bill No. 242 (Letter G-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Adele Roberta Jeffrey".

Bill No. 243 (Letter H-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Bell Favreau".

Bill No. 244 (Letter I-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lena Herman Besner".

Bill No. 245 (Letter J-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Muriel Luella Sproston Kerr".

Bill No. 246 (Letter K-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Steirman Fernley".

Bill No. 247 (Letter L-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Milorad Aragian".

Bill No. 248 (Letter M-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kenneth Angus Eaton Hewitt".

Bill No. 249 (Letter N-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Delia Fleurette Ayotte Martin".

Bill No. 250 (Letter O-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clarence Albert Edwards".

Bill No. 251 (Letter P-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Issie Adler".

Bill No. 252 (Letter Q-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Shelvington Parnell Adams".

Bill No. 253 (Letter R-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Peggy Louise Miller McCallum".

Bill No. 254 (Letter S-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Paul Gauthier".

Bill No. 255 (Letter T-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bernice Catherine MacDonald Crawford".

Bill No. 256 (Letter U-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Horst Wilhelm Wossidlo".

Bill No. 257 (Letter V-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nick Sauchuk".

Bill No. 258 (Letter W-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Frost Siversky".

Bill No. 259 (Letter X-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Gotlieb Slobotsky".

Bill No. 260 (Letter Y-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Georgina Julia Rose Charland".

Bill No. 261 (Letter Z-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Violet Creasor McKenna".

Bill No. 262 (Letter A-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Snell Meloche".

Bill No. 263 (Letter B-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry George Maxham".

Bill No. 264 (Letter C-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Evelyn Lee Stevens".

Bill No. 265 (Letter D-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Queenie Isabel Brambell Muchan".

Bill No. 266 (Letter E-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Mabel Witcomb Elson".

Bill No. 267 (Letter F-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherine Maine McKenzie Woods".

Bill No. 268 (Letter G-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert Edward Francis Clements".

Bill No. 269 (Letter H-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Jackson Stroud Earle".

Bill No. 270 (Letter I-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Elizabeth Irene Gray Brideau".

Bill No. 271 (Letter J-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Crowe, otherwise known as Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Cockell".

Bill No. 272 (Letter K-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Janina Jenny Spaiches Remeikis".

Bill No. 273 (Letter L-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Sanel Kolofsky".

Bill No. 274 (Letter M-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pauline Tratenberg Goldman".

Bill No. 275 (Letter N-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Molly Klau Lust".

Bill No. 276 (Letter O-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charlotte Freeman Pelletier".

Bill No. 277 (Letter P-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Spencer Thompson".

Bill No. 278 (Letter Q-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Sanger Anderson Morris".

Bill No. 281 (Letter S-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Vera Cater Morgan".

Bill No. 282 (Letter T-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Theresa Hynes Gnatiuk".

 $68110 - 33\frac{1}{2}$

Bill No. 283 (Letter U-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Kobitowich Gordon".

Bill No. 284 (Letter V-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Viola Yolanda Decorato Roy, otherwise known as Mary Viola Yolanda Decorato King".

Bill No. 285 (Letter W-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vincent John Laviolette".

Bill No. 286 (Letter X-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eileen Arthur Osborne Prescott".

Bill No. 287 (Letter Y-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Aziz Salhany".

Bill No. 288 (Letter Z-9 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Parker Graves".

Bill No. 289 (Letter A-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Jane Clements Patterson".

Bill No. 290 (Letter B-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Roland Masson".

Bill No. 294 (Letter C-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clara Doris Jacobovitch Shepherd".

Bill No. 295 (Letter D-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Esther Kimel Schwartz".

Bill No. 296 (Letter E-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hans (Johann) Mueller".

Bill No. 297 (Letter F-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Henri Jacques Gaston Lareault".

Bill No. 298 (Letter G-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Nagy".

Bill No. 299 (Letter H-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Aime Arthur Roy".

Bill No. 300 (Letter I-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Juliet Montgomery Scott".

Bill No. 301 (Letter J-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Ethel Flood Harding".

Bill No. 302 (Letter K-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Carrie Ruth Morbey Chenoy".

Bill No. 303 (Letter L-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Sylvia Aston Sutton".

Bill No. 304 (Letter M-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Irene Toth Nagy".

Bill No. 305 (Letter N-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henryka Ziernicka Bogdan".

Bill No. 306 (Letter O-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Ermine Bradshaw Moore".

Bill No. 307 (Letter P-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Shirley William Bales".

Bill No. 308 (Letter Q-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Joy Hartley Tanner".

Bill No. 309 (Letter R-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomasine Elaine Mansfield Black".

Bill No. 310 (Letter S-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Patricia Mary Kearney Hollett".

Bill No. 311 (Letter T-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margot Fairbanks Duff Pratt".

Bill No. 312 (Letter U-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerite Rita Stevenson LaFerme".

Bill No. 313 (Letter V-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of James Alexander Dougherty".

Bill No. 314 (Letter W-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Morris Fishman".

Bill No. 315 (Letter X-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Yvon Perras".

On motion of Mr. Winkler, it was ordered,—That a Message be sent to the Senate to return to that House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the Petitions on which the above-mentioned Divorce Bills were founded.

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious and class hatreds), was allowed to stand.

The Order being read for resuming the adjourned Debate on the motion of Mr. Thatcher for the second reading of Bill No. 108, An Act to amend the Criminal Code. (Capital Punishment), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 186, An Act to amend The Canada Grain Act. (Distribution of Box Cars), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 188, An Act to Provide equal pay for equal work for Women, was allowed to stand.

The Order being read for resuming the adjourned Debate on the motion of Mr. Adamson for the second reading of Bill No. 224, An Act to amend The Canada Elections Act, was allowed to stand.

The Order for Private and Public Bills having been disposed of:

The Committee of Supply then resumed and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to sit again at the next sitting of the House.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 86

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 15TH APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Bradette, from the Standing Committee on External Affairs, presented the Second Report of the said Committee, as follows:—

On February 17, 1953, the House referred to your Committee for consideration, Items Nos. 85 to 104 inclusive, of the Main Estimates 1953-54.

Your Committee has held fifteen meetings, heard the Secretary of State for External Affairs and the following witnesses: Mr. L. D. Wilgress, Under-Secretary of State for External Affairs; Mr. R. M. Macdonnell, Assistant Under-Secretary of State for External Affairs; Mr. Jean Désy, Director General, International Service of the Canadian Broadcasting Corporation; and General A. G. L. McNaughton, Chairman, Canadian Section of the International Joint Commission.

Your Committee, having carefully considered the Main Estimates of the Department of External Affairs, approves them.

In the course of its enquiries, your Committee was pleased to note that considerable progress is being made under the Colombo Plan and through agencies of the United Nations to give aid, advice and technical training to the people of South and South East Asia. Your Committee recommends that the Canadian Government keep under continuous review the needs of the underdeveloped countries of South and South East Asia, so that Canada may continue to give every reasonable assistance to these deserving people.

Although the contributions to the United Nations budget by the Soviet Union and most of its satellites have been somewhat increased, your Committee recommends that the Canadian delegations to the General Assembly of the United Nations should continue to urge that the scale of assessment of those countries be brought in line with their ability to pay.

Your Committee further recommends:

- 1. That the Government continue to extend to the International Civil Aviation Organization all reasonable assistance in order to insure that its Headquarters be retained in Canada.
- 2. That the Government keep under review the issuance of Canadian passports to, and their holding and use by persons who travel to countries behind the Iron Curtain and whose loyalty appears to be divided between communism and our democratic way of life.
- 3. That the Government, Parliament and the Canadian people continue to give full and enthusiastic support to the United Nations and the North Atlantic Treaty Organization, in the firm belief that in such support lies the best hope of a peaceful solution of the acute and dangerous international problems of the day.
- 4. That this Committee, when constituted at a subsequent session of Parliament, be empowered to proceed with an exhaustive review of the United Nations Charter, with a view to submitting proposals to Parliament in connection with the revision of the Charter which is expected in 1955.
- 5. That a close liaison continue to be maintained between the International Service of the Canadian Broadcasting Corporation and the Department of External Affairs so that an appropriate and continuous policy will be followed in the broadcasting of messages to other lands.
- 6. That the costs of acquiring real estate for embassy or other purposes be kept under continuous review to ensure that proper value is received for moneys spent and to ascertain, in each instance, whether it is more economical to purchase or to lease property.
- 7. That the St. Lawrence waterway should be pressed to completion with every possible despatch.

The members of your Committee, rejoicing with all Canadians in the historic event which will take place in London on June 2nd next, express the sincere hope that the Coronation of our gracious Queen may prove to be an important milestone in the further strengthening of the bonds of our Commonwealth, which is recognized the world over as one of the major factors contributing to stability and world peace.

A copy of the Minutes of Proceedings and Evidence of the Committee is appended.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 6)

Mr. Macdonald (Edmonton East), from the Standing Committee on Industrial Relations, presented the First Report of the said Committee, as follows:—

- 1. That its quorum be reduced from 10 to 8 members, and that Standing Order 63(1)(j) be suspended in relation thereto.
 - 2. That it be granted leave to sit while the House is sitting.

3. That it be empowered to print, from day to day, 750 copies in English and 200 copies in French of its Minutes of Proceedings and Evidence, and that Standing Order 64 be suspended in relation thereto.

By leave of the House, on motion of Mr. Macdonald (Edmonton East), the said Report was concurred in.

On motion of Mr. Abbott, it was ordered,—That Items Nos. 85 to 104, inclusive, of the Main Estimates 1953-54, approved and reported upon this day by the Standing Committee on External Affairs, be referred back to the Committee of Supply.

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Knight be substituted for that of Mr. Coldwell on the Special Committee on Broadcasting.

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Stewart (Winnipeg North) be substituted for that of Mr. MacInnis on the Standing Committee on Industrial Relations.

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Crestohl be substituted for that of Mr. Laing on the Special Committee on Criminal Law.

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Lesage be substituted for that of Mr. Fournier (Maisonneuve-Rosemont) on the Standing Committee on Banking and Commerce.

Mr. Sinclair, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Report of the Newfoundland Fisheries Development Committee, dated at St. John's, Newfoundland, April, 1953.

Mr. Chevrier, by leave of the House, introduced a Bill, No. 337, An Act to amend The Radio Act, 1938, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. Abbott, by leave of the House, introduced a Bill, No. 338, An Act respecting Co-operative Credit Associations, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Coldwell:—What was the total value of imports from the United Kingdom made by the Departments, Agencies and Crown Corporations of the Federal Government for each of the years 1946 to 1952 inclusive?

68110-34

By Mr. Wylie:—1. What was the total cost of the new post office building in Brooks, Alberta?

- 2. What was the cost of the furnishings in the various offices?
- 3. What price was paid for the lots?
- 4. From whom were they purchased?

By Mr. Noseworthy:—1. What lawyers or notaries public, residing in the counties of Sunbury, York, St. John, Albert and Charlotte, in the Province of New Brunswick, have acted as agents on behalf of any department or board of the Dominion Government, during the fiscal years 1948-49, 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1, to December 31, 1952?

2. What amounts have been paid to each and in connection with what services?

Mr. McCann moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure to amend The Canadian Broadcasting Act, 1936, to provide that the Minister of Finance shall from time to time grant to the Canadian Broadcasting Corporation, out of the Consolidated Revenue Fund, amounts equal to the taxes collected under Part XI of the Excise Tax Act in respect of the goods mentioned in section six of Schedule I to that Act.

Whereupon, Mr. McCann, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Fournier (Hull) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

After Debate thereon, the question being put on the motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to sit again at the next sitting of the House.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, until tomorrow at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 87

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 16TH APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 30, 1953 for a copy of all payrolls, orders or vouchers for the purchase, transportation and hauling of materials and supplies in connection with the construction and/or repair of the public wharf at Cullens Brook, Bonaventure County, Quebec, from the 1st day of October, 1952, to the 31st day of December, 1952.

Mr. Claxton, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 11, 1953, for a Return showing:—1. What welfare service is now being provided at unit level for troops serving in (a) Korea; (b) Germany?

- 2. What staff at unit level is detailed exclusively to welfare service duty in (a) Korea; (b) Germany?
- 3. What voluntary welfare organizations are serving in (a) Korea; (b) Germany? How many personnel are involved?
- 4. What Canadian amenities e.g., movies, news, comforts, etc., are available to Canadian forces abroad and how are these distributed?

Mr. Coté (Saint-Jean-Iberville-Napierville), a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Bradley, presented,—Return to an Order of the House of April 15, 1953, for a Return showing:—1. What was the total cost of the new post office building in Brooks, Alberta?

- 2. What was the cost of the furnishings in the various offices?
- 3. What price was paid for the lots?
- 4. From whom were they purchased? 68110—341

Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copies of Orders in Council passed under the provisions of the Electricity and Fluid Exportation Act, Revised Statutes of Canada 1927, Chapter 54, as follows:—

Order in Council P.C. 1953-562, approved April 14, 1953: Amending the Regulations respecting Exportation of Electricity and Fluid, made and established by Order in Council P.C. 5179, of November 10, 1948, as amended.

Order in Council P.C. 1953-563, approved April 14, 1953: Amending Order in Council P.C. 4324, of October 23, 1952, respecting the issuance of a licence to Westcoast Transmission Company Limited for the exportation of natural gas.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Higgins:—1. From what person or body was the house situated at Circular Road, St. John's, Newfoundland, presently occupied by the Premier of Newfoundland and taken over when Newfoundland entered Confederation, purchased?

- 2. What was the amount of the purchase price?
- 3. Was the person or body the owner?
- 4. If so, when did the person or body acquire the said property?

By Mr. Robichaud:—1. Are marsh lands in the Shepody Bay area, in the Province of New Brunswick, being reclaimed under the provisions of the Maritime Marshland Rehabilitation Act?

- 2. What are the names and addresses of the owners of said marshes to be thus reclaimed?
 - 3. Is this reclamation work being done by contract?
- 4. If so, have tenders been called to carry on this work, and what are the (a) names and addresses of tenderers; (b) amounts of each tender; (c) to whom were the contracts awarded?

The Order being read for the second reading of Bill No. 334, An Act to Provide for the Superannuation of Persons Employed in the Public Service of Canada;

Mr. Abbott moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Banking and Commerce.

The House resolved itself again into Committee of Supply, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to sit again at the next sitting of the House.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had agreed to the amendments made by the House of Commons to the following Bill:

Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited", without any amendment.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being three minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 88

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 17TH APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Thirty-third Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Thirty-third Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:

Of Rita Rabinovitch Abrams, wife of Barney Abrams, of Montreal, Quebec.

Of John Stewart Hannah of Montreal, Quebec, husband of Joyce Barton (Launceton) Hannah.

Mr. Abbott, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of an Agreement dated April 15, 1953, made with the Canadian Shipowners Mutual Assurance Association, in accordance with Section 8 of the Marine and Aviation War Risks Act, Chapter 44, Statutes of Canada, 1952.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of April 8, 1953, for a Return showing:—What cash grants have been given Halifax City in lieu of taxes by the Federal Government for the fiscal year 1952-53?

Also,—Supplementary Return to an Order of the House of February 23, 1953, for a Return showing:—1. What groups of employees working for agencies of the Federal Government, but not civil servants, are on the five-day week?

- 2. How many employees are involved in connection with each such agency?
- 3. How many weeks per year, in 1950, 1951 and 1952, have civil servants been on a five-day week?
- 4. Have representations been received by the Government, since January 1, 1951, for the five-day week for civil servants the year round? If so, from whom?
 - 5. What consideration has been given to such representations?
- 6. What progress is being made by the Government in getting ready for a five-day week for all civil servants and all Government employees?

And also,—Copy of a letter dated March 10, 1953, from the Secretary of State of Canada to the Secretary, National Council of Canada Prisoners of War, Montreal, Quebec, respecting compensation to prisoners of war on account of maltreatment.

Mr. Pearson, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the Department of External Affairs for the year ended December 31, 1952. (English and French).

On motion of Mr. Tremblay, it was ordered,—That the name of Mr. Cardin be substituted for that of Mr. Beaudoin on the Standing Committee on Industrial Relations.

The Order being read for the second reading of Bill No. 338, An Act respecting Co-operative Credit Associations;

Mr. Abbott moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Banking and Commerce.

The House resolved itself again into Committee of Supply.

And the House continuing in Committee:

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious and class hatreds), was allowed to stand.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Thatcher, seconded by Mr. Knight; That Bill No. 108, An Act to amend the Criminal Code. (Capital Punishment), be now read the second time.

And after further Debate:

By leave of the House, on motion of Mr. Thatcher, the said Order was discharged, and the Bill withdrawn.

The Order being read for the second reading of Bill No. 186, An Act to amend The Canada Grain Act. (Distribution of Box Cars), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 188, An Act to Provide equal pay for equal work for Women, was allowed to stand.

The Order being read for resuming the adjourned Debate on the motion of Mr. Adamson for the second reading of Bill No. 224, An Act to amend The Canada Elections Act, was allowed to stand.

The Order for Private and Public Bills having been disposed of;

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, without any amendment:

Bill No. 105, An Act respecting the Liability of the Crown for Torts and Civil Salvage.

Bill No. 226, An Act to amend The Excise Act, 1934.

Bill No. 227, An Act to amend the Customs Tariff.

The Committee of Supply resumed.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted (less amounts voted in interim Supply):—

NATIONAL DEFENCE

DEFENCE SERVICES

241 To provide for the Canadian Forces, the Defence Research
Board and other expenditures relating to defence,
including contributions toward the military costs of
the North Atlantic Treaty Organization; to authorize
expenditures in the current year out of the amount
hereby provided, not exceeding \$324,000,000, under
the provisions of Section 3 of the Defence Appropriation Act, 1950, and to provide that, notwithstanding
subsection 3 of that Section, where equipment or supplies acquired by the Canadian Forces after March 31,
1950, are transferred, the estimated present value
thereof shall, if the Governor in Council so directs, be

credited to this vote instead of being paid into the special account mentioned in the said subsection 3, and when so credited may be expended for the purposes of the Canadian Forces; and notwithstanding Section 30 of the Financial Administration Act to authorize total commitments for the foregoing purposes of \$3,994,895,578 regardless of the year in which such commitments will come in course of payment (of which it is estimated that \$1,971,926,275 will come due for payment in future years) \$1,96	0,159,633	00
GENERAL SERVICES		
242 Grants to Military Associations, Institutes and Others, as detailed in the Estimates	227,325 22,878	
PENSIONS AND OTHER BENEFITS		
244 Civil Pensions, as detailed in the Estimates	2,977	
Defence Services Pension Act—		
Government's contribution to the Permanent Services Pension Account	5,252,291	00
Resolutions to be reported.		

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until Monday next, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 89

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 20th APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of April 13, 1953, for a Return showing:—1. Who were the counsel on the Royal Commission on the South Saskatchewan River Project?

2. How was the sum of \$66,935.07, being the expenditure for counsel as set out in Sessional Paper No. 170C of March 27th, 1953, distributed, and to whom?

Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) battledress blouses; (b) battledress trousers; (c) summer trousers; (d) summer jackets; (e) socks; (f) handkerchiefs; (g) winter underwear; (h) summer underwear, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

Also,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) nylon parkas; (b) nylon wind pants; (c) combat smocks, for all branches of the Armed Services, during the period from April 1, 1951, to December 31, 1952?

And also,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of haversacks purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

Mr. Howe also laid before the House,—Copy of an Agreement Revising and Renewing the International Wheat Agreement, done at Washington, April 13, 1953. (English).

Mr. Prudham, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of Mines and Technical Surveys for the year ended March 31, 1952. (English and French).

Mr. Gardiner, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of April 9, 1953, for a Return showing:—Since January 1, 1945, what amounts have been spent, each year, by the Department of Agriculture in the counties of (a) Chicoutimi; (b) Lapointe, under the heading of "Marketing Service"?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to an Order of the House of March 30, 1953, for a Return showing:—What is the estimated gross dollar value of the principal field crops produced on Canadian farms in (a) 1952, and (b) 1951?

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under sub-section 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officer accordingly:—

By Mr. Hodgson:—1. What was the original cost of the Sussex Street property purchased as a residence for the Prime Minister?

- 2. How much has been spent to date in repairing, rebuilding and furnishing the properties?
 - 3. How much has been spent to date on lawns, hedges, parapet wall, etc.?
- 4. How much has been paid to date in salaries and other expenses for domestic and other help?
- 5. What is the total government cost of the project from the date of its purchase to the 31st of March, 1953?

The following Address was voted to His Excellency the Governor General:—

By Mr. Higgins: Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence, letters, telegrams and other documents since 31st of March, 1949, which have passed between the Government of the Province of Newfoundland and the Government of Canada, dealing with the application of Term 39 of the Terms of Union between Canada and Newfoundland.

Mr. Sinclair moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure to approve and confirm the Convention between Canada and the United States of America for the preservation of the halibut fishery of the Northern Pacific Ocean and Bering Sea, signed by Canada and the United States of America in Ottawa, on the 2nd of March, 1953, and to provide for the carrying out of the provisions thereof.

Whereupon Mr. Sinclair, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House that His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

The Bill No. 191 (Letter D-7 of the Senate), intituled: "An Act to amend the Canada Shipping Act, 1934" (as amended by the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines), was considered in Committee of the Whole, reported without further amendment, considered as amended;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Bill No. 37 (Letter B of the Senate), intituled: "An Act to amend The Indian Act", was again considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 337, An Act to amend The Radio Act, 1938;

Mr. Harris, for Mr. Chevrier, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

By unanimous consent, the House reverted to "Motions" under "Routine Proceedings".

Mr. Chevrier, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of an Order in Council passed under the provisions of The Emergency Powers Act, as follows:

Order in Council P.C. 1953-604, approved April 17, 1953: Respecting the Control of Trade by Sea for Mainland China and North Korea. (English and French).

The House returned to "Government Orders".

The Order being read for the second reading of Bill No. 190 (Letter Q-5 of the Senate), intituled: "An Act to amend The Canadian Citizenship Act";

Mr. Harris moved,—That the said Bill be now read a second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported with amendments, considered as amended;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 335, An Act to amend The Veterans Benefit Act, 1951;

Mr. Lapointe moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 336, An Act to provide Assistance for the Higher Education of Children of certain Deceased Members of the Armed Forces and of Other Persons;

Mr. Lapointe moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, and ordered for a third reading at the next sitting of the House.

The Order being read for the second reading of Bill No. 332, An Act respecting the Canadian Forces;

Mr. Campney moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being three minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 90

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 21st APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. McCubbin, from the Special Committee appointed to consider Bill No. 107, An Act to amend the Post Office Act, presented the Third and Final Report of the said Committee, as follows:—

Your Committee wishes to report that, in accordance with the terms of reference, after completing discussion of Bill No. 107 to amend the Post Office Act, which was reported on March 19, 1953, consideration was given to problems relating to the administration and development of the Rural Mail Delivery Service.

Full scope was given for the discussion of this subject from all angles. Most of the representations made could be summarized as requests for extensions to existing Rural Mail Delivery Service. It was recognized in the discussion that this service chiefly concerns the rural population, particularly the farmers. The valuable contribution which farmers are making to the economic life of Canada was strongly emphasized.

It was also stressed that there were justifiable reasons to develop the Rural Mail Delivery Service from the viewpoint of helping to retain the farmers on the land. Figures were quoted to indicate the tendency to move away from the farm.

Certain members expressed the view that the postal service had not kept pace with comparable developments which had been made in other service facilities to rural areas and the view was expressed that developments should not be tied down to questions of finance.

The Committee recognizes that it is the policy of the Post Office Department to endeavour to live within its revenue so that there would be no added burden on the taxpayer, but, while commending this objective, it was felt additional funds should be provided, if necessary, to permit development.

After carefully studying the operational problems and financial implications, the Committee recommends that the officials of the Department be requested to give detailed study to the improvement of service in the rural areas as soon as financial and other relevant conditions permit. This study could reasonably be along the following lines:

- 1. Establishment of service to those householders who do not receive any service at the present time. This would involve the opening of additional post offices and the extension of mail routes to points which are not served at present.
- 2. Increased frequency. Many areas have mail service of semi-weekly, triweekly or less frequency, and it was considered that the frequency should be stepped up in many instances.
- 3. The desirability of a change in existing regulations governing rural mail service so that patrons who at the present time do not receive mail direct at their gateway but who have to travel to the main post road to erect their boxes can be given service direct to their gate.

The Committee was impressed with the ramifications and complexities of the problem relating to mail service, particularly the rural mail delivery, and wishes to place on record its appreciation of the assistance rendered by the officials of the Department who came prepared to supply all possible data and gave the Committee full information in a clear, concise and efficient manner.

A copy of the Committee's Minutes of Proceedings and Evidence is tabled herewith.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 7)

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of March 11, 1953 for a copy of all correspondence or other recorded communications from the 1st day of January, 1947, to the 1st day of May, 1947, between the National Film Board and any Department or Agency of the Provincial Governments of British Columbia, Alberta, Saskatchewan and Manitoba.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 16, 1953, for a Return showing:—1. What contracts have been awarded to the Alexander Construction Company of Edmonton, Alberta, since the first day of January, 1946?

2. How many of these contracts provide for payment by (a) fixed fee; (b) cost plus?

Mr. McCubbin, Parliamentary Assistant to the Minister of Agriculture, laid before the House,—Report on Activities under the Prairie Farm Assistance Act for the Crop Year 1951-52.

On motion of Mr. Tremblay, it was ordered,—That the name of Mr. McIlraith be substituted for that of Mr. Smith (York North) on the Standing Committee on Banking and Commerce.

The Bill No. 336, An Act to provide Assistance for the Higher Education of Children of certain Deceased Members of the Armed Forces and of other Persons, was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 48 (Letter J of the Senate), intituled: "An Act respecting Food, Drugs, Cosmetics and Therapeutic Devices";

Mr. Martin moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported with an amendment, considered as amended;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to amend the National Housing Act, 1944.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to amend The National Housing Act, 1944, to increase the appropriation provided by section 7 for loans under Part I from \$300,000,000 to \$500,000,000, and the appropriation provided by section 13 for loans under Part II from \$150,000,000 to \$250,000,000, also with respect to grants in aid of slum clearance and to certain other matters deemed necessary for the proper administration of the Act.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Winters, by leave of the House, presented a Bill, No. 339, An Act to amend The National Housing Act, 1944, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious and class hatreds), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 186, An Act to amend The Canada Grain Act. (Distribution of Box Cars);

Mr. Argue, seconded by Mr. Bryce, moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon;

Mr. Howe, seconded by Mr. Fournier (Hull), moved in amendment thereto: That the word "now" be left out, and the words "this day six months hence" be added to the end of the question.

After Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment; it was agreed to, on the following division:

YEAS

Messrs.

Anderson,	Cruickshank,	Howe,	Massé,
Applewhaite,	Darroch,	James,	Monette,
Balcom,	Decore,	Jutras,	Mott,
Bater.	Denis,	Kickham,	Mutch,
Beaudoin,	Dickey,	Kirk (Antigonish-	Nixon,
Beaudry,	Dubé,	Guysborough),	Picard,
Blue.	Dumas,	Kirk (Digby-	Pinard,
Boisvert,	Dupuis,	Yarmouth),	Pouliot,
Boivin,	Eudes,	Lafontaine,	Proudfoot,
Bonnier,	Eyre,	Langlois (Berthier-	Prudham,
Boucher,	Fournier (Hull),	Maskinongé),	Ratelle,
Bourget,	Fournier (Maison-	Langlois (Gaspé),	Robertson,
Bourque,	neuve-Rosemont),	Lapointe,	Robinson,
Bradette,	Fulford,	Larson,	Rooney,
Bradley,	Gagnon,	Leduc,	Rousseau,
Brisson,	Gardiner,	Lefrançois,	Schneider,
Byrne,	Garland,	Lesage,	Simmons,
Cameron,	Gauthier	Little,	Sinclair,
Campney,	(Lac-Saint-Jean),	Macdonald	Sinnott,
Cardin,	Gauthier (Portneuf),	(Edmonton East),	Smith (Moose
Carter,	Gauthier (Sudbury),	MacDougall,	Mountain),
Cavers,	George,	MacKenzie,	Stick,
Cloutier,	Gibson,	McCann,	Tremblay,
Corry,	Gingras,	McCulloch,	Valois,
Côté (Matapedia-	Gour (Russell),	McCusker,	Ward,
Matane),	Harris,	McIlraith,	Weaver,
Côté (Saint-	Hellyer,	McLean	Welbourn,
Jean-Iberville-	Helme,	(Huron-Perth),	Whiteside,
Napierville),	Henderson,	McWilliam,	Whitman,
Crestohl,	Hosking,	Major,	Winters,
Croll,			Wood—111.

NAYS

Messrs.

Adamson,	Coyle,	Knight,	Pearkes,
Argue,	Fair,	Knowles,	Quelch,
Beyerstein,	Fairclough (Mrs.),	Lennard,	Ross (Souris),
Blackmore,	Fleming,	Low,	Shaw,
Blair,	Fraser,	MacInnis,	Stanfield,
Brooks,	Graydon,	MacLean (Queens),	Starr,
Bryce,	Green,	McGregor,	Stewart
Casselman,	Hansell,	McLure,	(Winnipeg North),
Catherwood,	Harkness,	Montgomery,	Thatcher,
Charlton,	Herridge,	Nickle,	Tustin,
Churchill,	Higgins,	Noseworthy,	White (Hastings-
Coldwell,	Hodgson,	Nowlan,	Peterborough),
Courtemanche,			Wright—48.

The hour for Private and Public Bills having expired;

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to amend the Canadian Broadcasting Act, 1936.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to amend The Canadian Broadcasting Act, 1936, to provide that the Minister of Finance shall from time to time grant to the Canadian Broadcasting Corporation, out of the Consolidated Revenue Fund, amounts equal to the taxes collected under Part XI of the Excise Tax Act in respect of the goods mentioned in section six of Schedule I to that Act.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. McCann, by leave of the House, presented a Bill, No. 340, An Act to amend The Canadian Broadcasting Act, 1936, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The Order being read for the second reading of Bill No. 316 (Letter R-3 of the Senate), intituled: "An Act relating to Trade Marks and Unfair Competition";

Mr. Bradley moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Banking and Commerce.

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Fournier (Hull) moved,-That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And the question being proposed;

Mr. Green, seconded by Mr. Diefenbaker, moved in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be deleted and the following substituted therefor:

"this House, whilst in accord with a policy of imposing strict limitations and conditions in Canadian ships and cargoes and passengers carried thereon to Mainland China or North Korea or within the Territorial Waters of these countries, desires to record its opinion that the action of the Government in proceeding by Order in Council under the Emergency Powers Act while the House is in session was a violation of the rights of Parliament and that any powers necessary to implement such a policy should have been provided by an amendment to the Canada Shipping Act."

And a Debate arising thereon;

Mr. Fleming, seconded by Mr. Diefenbaker, moved,—That the Debate be now adjourned.

And the question being put on the said motion; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Adamson,	Coldwell,	Hees,	Nickle,
Argue,	Courtemanche,	Herridge,	Nowlan,
Blackmore,	Coyle,	Higgins,	Pearkes,
Brooks,	Fairclough (Mrs.),	Johnston,	Poulin,
Browne	Fleming,	Jones,	Quelch,
(St. John's West),	Fraser,	Knowles,	Ross (Souris),
Bryce,	Graydon,	Low,	Shaw,
Casselman,	Green,	McGregor,	Stanfield,
Charlton,	Hansell,	McLure,	Stewart (Winnipeg-
Churchill,	Harkness,	Montgomery,	North —38.

NAYS

Messrs.

Anderson,	Darroch,	Kirk (Antigonish-	Mutch,
Applewhaite,	Denis,	Guysborough),	Nixon.
Ashbourne,	Deslières,	Kirk (Digby-	Picard,
Balcom,	Dickey,	Yarmouth),	Pouliot.
Bater,	Dubé,	Lafontaine,	Proudfoot,
Beaudoin,	Dumas,	Langlois (Berthier-	Prudham,
Blanchette.	Eyre,	Maskinongé),	Ratelle,
Blue,	Fontaine,	Langlois (Gaspé),	Richard
Boisvert.	Fournier (Hull),	Lapointe,	(Ottawa East),
Bonnier,	Fulford,	Larson,	Richard (Saint-
Boucher,	Gardiner,	Leduc,	Maurice-Lafleche),
Bourque,	Garland,	Lefrançois,	Roberge,
Bradette,	Gauthier (Portneuf),	Lesage,	Rousseau,
Bradley,	George,	Little,	Schneider,
Brisson,	Gibson,	Macdonald	Simmons,
Cameron,	Gingras,	(Edmonton East),	Sinclair,
Campney,	Gingues,	MacKenzie,	Sinnott,
Cardin,	Gour (Russell),	Macnaughton,	Smith (Moose
Carter,	Gourd (Chapleau),	McCann,	Mountain),
Cleaver,	Harris,	McIlraith,	Stick,
Cloutier,	Hellyer,	McLean	Tremblay,
Corry,	Henderson,	(Huron Perth),	Valois,
Côté (Saint-Jean-	Hosking,	McWilliam,	Viau,
Iberville-	Howe,	Major,	Welbourn,
Napierville),	James,	Massé,	Whiteside,
Crestohl,	Jutras,	Monette,	Wood—97.
Cruickshank,	Kickham,	Mott,	

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being fifteen minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 91

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 22ND APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of April 1, 1953, for a Return showing:—1. What was the cost of the investigation and report, submitted March, 1950, of the International Joint Commission on the Passamaquoddy Tidal Power Project?

- 2. What amount was paid (a) by United States; (b) by Canada?
- 3. Has the United States Government, or any department thereof, approached the Canadian Government, or any department thereof, with a view of holding a further investigation to determine the economic feasibility of the project?
 - 4. If so, what is the attitude of the Canadian Government?

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 18, 1953, for a copy of all correspondence, from the 1st of January, 1945 to date, between the District Engineer's office of the Department of Public Works, Saint John, New Brunswick, the Department of Public Works, Ottawa, and any person or persons whatsoever, with reference to any addition, protection work or repair to the public wharf at Lower Caraquet, New Brunswick.

Mr. Blanchette, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1953, for a copy of all correspondence, memoranda and other documents in connection with the 11½ lb. Practice Bomb (cartridge type), otherwise known as the Wilson Practice Bomb, used by the Royal Canadian Air Force, during the Second World War.

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,-Return to an Order of the House of March 9, 1953, for a Return showing: -1. Did the Defence Department since January 1, 1951, construct a recreational building at H.M.C.S. Naden, Vancouver Island?

- 2. If so, what was the cost of the project?
- 3. Was the work performed by (a) cost plus contract; (b) contract by tender?
 - 4. If cost plus contract, what is the name of the firm which did the work?
- 5. If tenders were called what are the names of the firms tendering and the amount of each tender?
 - 6. What was the name of the successful tenderer?
 - 7. What is the floor area of this building?

And also,—Return to an Order of the House of March 11, 1953, for a Return showing: -1. What are the particulars of the two items of clothing sold to Dominion New and Secondhand Store, Montreal, for \$8,125.67, and \$5,111.00, respectively, as surplus Crown assets, as shown at page 17 of the Crown Assets Disposal Corporation Report for the year 1951-52?

- 2. Had this clothing, or any of it, been worn?
- 3. Were tenders called for the purchase of this clothing?

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:-

By Mr. Poulin: -1. What department is responsible for the printing of cheques on behalf of the various departments, boards, commissions, companies and other official agencies of the Federal Government?

- 2. From January 1 to December 31, 1952, how many cheques have been issued on behalf of each of the said departments, boards, commissions. companies and other agencies?
- 3. How many of the above-mentioned cheques were printed (a) in French only; (b) in English only; (c) in both official languages?

By Mr. Knowles:—1. Is it the policy of the Federal Government to purchase photographic equipment and supplies for the use of the armed services on a centralized or a decentralized basis?

- 2. Are tenders called for in respect of such purchases?
- 3. What companies supplied photographic equipment and supplies in 1951 for the use of the Department of National Defence, and to what amount in the case of each such company, in that year?

By Mr. Coldwell:—1. Have any persons leased land from each of the following reservations in Saskatchewan, since 1945:

(a) Duck Lake—109: Beardy's 96, Duck Lake; One Arrow's 95, Duck Lake; Okemasis 97, Duck Lake.

- (b) File Hills-Qu'Appelle—114: Little Black Bear 84, Balcarres; Ikanese 82, Balcarres; Starblanket 83, Balcarres; Peepeekisis 81, Lorlie; Muscowpetung 80, Cupar; Piapot 75, Cupar; Assiniboine 76, Sintaluta; Pasqua 79, Muscow; Standing Buffalo 78, Muscow.
- (c) Crooked Lake—108: White Bear 70, Carlyle; Cowessess 73, Broadview; Sakimay 74, Broadview; Shesheep 74A, Broadview; Kahkewistahaw 72, Grenfell; Ochapowace 71, Grenfell.
 - 2. If so, what are the names of such persons?
 - 3. How much acreage was leased during this period to each person?
 - 4. What were the terms of the lease in the case of each person?

Mr. Harris, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

- By Mr. Higgins:—1. Have wharves in Newfoundland been transferred by the Department of Public Works to the Department of Transport?
- 2. If so, how many such wharves have been transferred and where are they located?
- 3. Is it proposed to transfer other wharves in Newfoundland to the Department of Transport?
 - 4. If so, how many and where are the present locations of same?
- 5. Is it proposed to turn over the wharf at Portugal Cove to the Department of Transport?
- By Mr. Fleming:—1. Was a contract awarded to Design Craft Limited, of Toronto, for the dismantling of a booth and new construction at the Canadian International Trade Fair?
 - 2. If so, what were the date, nature, terms and price of the said contract?
- 3. Were tenders called for the contractual work and, if so, how were they advertised?
 - 4. If tenders were called, who submitted tenders and in what amounts?
 - 5. What specific work was done under the contract?
 - 6. What was paid for such work?
- 7. Were any used materials salvaged from the previous structure, and how were they disposed of? If they were sold, who purchased them, and what was the price paid for them, and who received credit for this price?
- By Mr. Knowles:—1. Has the Federal Department of Labour a memorandum or document of recent date giving information as to provincial labour standards in Canada, including (a) statutory school-leaving ages; (b) minimum ages for employment; (c) maximum hours of work; (d) minimum rates of pay; (e) fair rates of pay; (f) workmen's compensation provisions, etc.?
- 2. If so, what are the details of the information contained in any such memorandum or document?
- Mr. Coté (Verdun-La Salle), Parliamentary Assistant to the Minister of Labour, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

The following Addresses were voted to His Excellency the Governor General:—

By Mr. Green, for Mr. Diefenbaker:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all letters and telegrams, since the first day of January, 1953, that have passsed between members of the Association of Insurance Agents for the Province of Ontario, or individual agents or persons, and the Department of Justice and/or the Combines Investigation Branch, and replies thereto, with reference to complaints regarding the action of the Board and non-Board Automobile Insurance companies, in reducing by a uniform percentage the rates of commission paid by such companies to local agents.

By Mr. Macdonald (Edmonton East):—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence, telegrams and other documents, exchanged between the Federal Government and the Premier of the Province of Alberta, or any member of the Alberta Government, since January 1, 1953, relating to Federal contribution to the building of highways.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution respecting the preservation of the halibut fishery of the Northern Pacific Ocean and Bering Sea.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to approve and confirm the Convention between Canada and the United States of America for the preservation of the halibut fishery of the Northern Pacific Ocean and Bering Sea, signed by Canada and the United States of America in Ottawa, on the 2nd March, 1953, and to provide for the carrying out of the provisions thereof.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Sinclair, by leave of the House, presented a Bill, No. 341, An Act to implement a Convention between Canada and the United States for the Preservation of the Halibut Fishery, which was read the first time.

By leave of the House, Mr. Sinclair moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, and referred to the Standing Committee on Marine and Fisheries.

The Bill No. 332, An Act respecting the Canadian Forces, was again considered in Committee of the Whole, reported with amendments, considered as amended;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the second reading of Bill No. 340, An Act to amend The Canadian Broadcasting Act, 1936;

Mr. McCann moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion, it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Special Committee on Broadcasting.

The House resumed Debate on the proposed motion of Mr. Fournier (Hull): That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Supply.

And on the proposed motion of Mr. Green, seconded by Mr. Diefenbaker, in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be deleted and the following substituted therefor:

"this House, whilst in accord with a policy of imposing strict limitations and conditions in Canadian ships and cargoes and passengers carried thereon to Mainland China or North Korea or within the Territorial Waters of these countries, desires to record its opinion that the action of the Government in proceeding by Order in Council under the Emergency Powers Act while the House is in session was a violation of the rights of Parliament and that any powers necessary to implement such a policy should have been provided by an amendment to the Canada Shipping Act."

After further Debate, the question being put on the said proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Adamson,	Fair,	Jeffery,	Pearkes,
Beyerstein,	Fairclough (Mrs.),	Johnston,	Poulin,
Blackmore,	Fleming,	Jones,	Quelch,
Blair,	Fraser,	Knight,	Robichaud,
Brooks,	Fulton,	Knowles,	Ross (Souris),
Browne (St. John's	Gagnon,	Lennard,	Shaw,
West),	Gibson,	Low,	Stanfield,
Bryce,	Gillis,	MacDougall,	Stewart (Winnipeg
Cardiff,	Graydon,	MacInnis,	North),
Casselman,	Green,	MacLean (Queens),	Thatcher,
Charlton,	Hansell,	McGregor,	Thomas,
Churchill,	Harkness,	McLure,	Tustin,
Coldwell,	Hees,	Montgomery,	White (Hastings-
Courtemanche,	Herridge,	Murphy,	Peterborough),
Coyle,	Higgins,	Nickle,	Wright,
Drew,	Hodgson,	Nowlan,	Wylie—61.

NAYS

Messrs.

Anderson,	Côté (Verdun-	Henry,	Monette.
Applewhaite,	La Salle),	Hetland,	Mott,
Ashbourne,	Crestohl,	Hosking,	Murray (Cariboo),
Bater,	Croll,	Howe,	Murray (Oxford),
Beaudoin,	Dechene,	Jutras,	Nadon.
Benidickson,	Decore,	Kent,	Nixon.
Bennett,	Demers.	Kickham.	Pouliot,
Black (Chateauguay-	Denis,	Kirk (Antigonish-	Prudham,
Huntingdon-	Deslières,	Guysborough),	Ratelle.
Laprairie),	Dickey,	Kirk (Digby-	Richard
Blanchette.	Dubé,	Yarmouth),	(Ottawa East),
Blue,	Dumas,	Lafontaine,	Richard (Saint-
Boisvert.	Dupuis,	Langlois (Gaspé),	Maurice-Lafleche),
Boivin,	Eudes,	Lapointe,	Roberge,
Bonnier,	Eyre,	Larson,	Robertson.
Boucher,	Follwell,	Leduc.	Robinson,
Bourget.	Fontaine,	Lefrançois,	Rooney,
Bourque,	Fournier (Hull),	Lesage,	Rousseau.
Bradette,	Fournier (Maison-	Little,	St. Laurent,
Bradley,	neuve-Rosemont),	Macdonald	Schneider.
Breton,	Fulford,	(Edmonton East),	Simmons,
Brisson,	Gardiner,	MacNaught,	Sinclair,
Brown (Essex	Garland,	Macnaughton,	Sinnott,
West),	Garson,	McCann,	Smith (Moose
Bruneau,	Gauthier	McCulloch,	Mountain),
Byrne,	(Lac-Saint-Jean),	McCusker,	Smith (York North),
Cameron,	Gauthier (Portneuf),	McDonald (Parry	Stick,
Campney,	George,	Sound-Muskoka),	Studer,
Cannon,	Gingras,	McIlraith,	Tremblay,
Cardin,	Gingues,	McIvor,	Valois,
Carter,	Goode,	McLean (Huron-	Viau,
Cauchon,	Gour (Russell),	Perth),	Ward,
Cavers,	Gourd (Chapleau),	McMillan,	Warren,
Cleaver,	Gregg,	McWilliam,	Weaver,
Corry,	Harris,	Major,	Welbourn,
Côté (Saint-Jean-	Hellyer,	Maltais,	Whiteside,
Iberville-	Helme,	Martin,	Whitman,
Napierville),	Henderson,	Massé,	Wood—136.

And after further Debate, the question being put on the main motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to sit again at the next sitting of the House.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, without any amendment:

Bill No. 107, An Act to amend The Post Office Act.

Also,—A Message informing this House that the Senate had passed the Bill No. 225, An Act to amend the Excise Tax Act, with amendments, which are as follows:

1. Page 5. line 1: After "10," strike out "11,"

2. Page 5, line 3: After "1953," insert "and section 11 of this Act shall be deemed to have come into force on the 1st day of April, 1953,"

Also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:

Bill No. 342 (Letter L-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hanus Braun, otherwise known as John Browne".

Bill No. 343 (Letter M-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hazel Loisette Robinson Darby".

Bill No. 344 (Letter N-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearle Elizabeth McLeod Martin".

Bill No. 345 (Letter O-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Susan Klamka Migicovsky".

Bill No. 346 (Letter P-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Margaret Searle Pfeffer".

Bill No. 347 (Letter Q-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alfred Roger Holder".

Bill No. 348 (Letter R-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Willie Brais".

Bill No. 349 (Letter S-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Ola Taylor McLellan".

Bill No. 350 (Letter T-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Smolar Brown".

Bill No. 351 (Letter U-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerita Downie Couture".

Bill No. 352 (Letter V-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Howard Douglas Wardle".

Bill No. 353 (Letter W-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rose Brownstien Lazarus".

Bill No. 354 (Letter X-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rebecca Bowman LeFloch".

Bill No. 355 (Letter Y-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Stewart Hannah".

Bill No. 356 (Letter Z-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Speevak".

Bill No. 357 (Letter A-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Rabinovitch Abrams".

Bill No. 358 (Letter B-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marcel Roland Veilleux".

Bill No. 359 (Letter C-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Gordon Wilson LaForest".

Bill No. 360 (Letter D-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lionel Jobin".

 $68110 - 35\frac{1}{2}$

And also,—A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above-mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, until tomorrow at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 92

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 23RD APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Thirty-fourth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills, has the honour to present the following as his Thirty-fourth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case:

Of Marguerita Downie Couture, wife of Joseph Couture of Montreal, Quebec.

Of Joseph Georges Roger Dufort of Montreal, Quebec, husband of Marie Georgianna Rosina Decarie Dufort.

Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Sixty-first Annual Report of the Department of Trade and Commerce for the year ended December 31, 1952.

Mr. McCubbin, Parliamentary Assistant to the Minister of Agriculture, presented,—Return to an Order of the House of April 16, 1953, for a Return showing:—1. Are marsh lands in the Shepody Bay area, in the Province of New Brunswick, being reclaimed under the provisions of the Maritime Marshland Rehabilitation Act?

- 2. What are the names and addresses of the owners of said marshes to be thus reclaimed?
 - 3. Is this reclamation work being done by contract?
- 4. If so, have tenders been called to carry on this work, and what are the (a) names and addresses of tenderers; (b) amounts of each tender; (c) to whom were the contracts awarded?

Also,—Return to an Order of the House of March 2, 1953, for a Return showing:—1. In what year was legislation introduced which granted funds for the replacement of maple syrup equipment?

- 2. How many provinces in Canada take advantage of this plan?
- 3. How much money has it cost the Federal Government each year, by years, since the inception of the plan to 1952, inclusive?
- 4. How many maple syrup producers are there in the province of Quebec producing over fifty gallons of maple syrup every season, or its equivalent in maple sugar?
- 5. What are the export requirements (a) quality basis; (b) documentary requirements, for maple syrup being exported to the United States of America?
- 6. What are the export requirements (a) quality basis; (b) documentary requirements, for honey being exported to the United States of America?

Also,—Return to an Order of the House of April 13, 1953, for a Return showing:—1. What has been the amount paid each year for compensation to replace maple products equipment since the assistance was first started?

- 2. How many buckets have been replaced?
- 3. How many buckets are normally in use during the season?
- 4. Approximately how many more buckets or equipment have to be replaced?

Also,—Return to an Order of the House of April 13, 1953, for a Return showing:—1. Have Mr. Russell G. Mann and Mr. John Berry (or Barry), both of Kyle, Saskatchewan, been employed with P.F.A.A.? If so, for how long?

- 2. In what capacity or capacities have these men been employed and where did they work for P.F.A.A.?
 - 3. At what places were they employed and on what dates?
- 4. What salary and expenses has each of these men been paid per annum since becoming employed with P.F.A.A.?

And also,—Return to an Order of the House of March 30, 1953, for a Return showing:—1. What is the value of (a) pork or pork products; (b) cheese; (c) eggs; (d) butter; (e) apples, sold to Britain in each of the years 1947, 1948, 1949, 1950, 1951 and 1952?

2. What is the value of contracts for each of the above commodities with Britain for 1953?

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) face cloths; (b) towels; (c) tablecloths; (d) mattress covers, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

Also,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) leather footwear; (b) rubber footwear; (c) other varieties of footwear, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

Also,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What was the total cost of packaging and marking depot stocks for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

Also,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) men's overalls; (b) women's coveralls; (c) mitts; (d) gloves, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

And also,—Return to an Order of the House of April 2, 1953, for a Return showing:—1. Is the Government of Canada renting the building on Carling Avenue and Clyde Street, Ottawa, formerly occupied by the Vipond Construction Company Limited?

- 2. If so, from whom is this property being rented and at what price?
- 3. Of what type of construction is the building and what are the dimensions?
- 4. To what use is the building going to be put?
- 5. Are any changes or renovations required on the structure?
- 6. If so, what will be the cost of these changes and renovations, and who is paying the costs?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 11, 1953, for a Return showing:—1. Are there maintained by any department or departments or agencies of the Government, what are known as approved lists of persons or corporations in connection with invitations to tender for supplies to be acquired by or for such department, departments, or agencies?

- 2. If so, what is the nature and purpose of such lists?
- 3. By whom are they compiled?
- 4. On what basis and on whose recommendation are the names of persons or firms included on such lists?
- 5. Are invitations to tender for the class or type of commodity in connection with which such approved lists are compiled, confined exclusively to those whose names appear on the lists in any particular area?
- 6. If so, why are not tenders asked for from all persons or firms in the same line of business in the area concerned?
- 7. What is necessary in order for any person or corporation in an area to have his name placed on the list for such area?
 - 8. Does the Department of Resources and Development maintain such lists?

And also,—Return to an Order of the House of April 2, 1953, for a Return showing:—1. During the last fiscal year, what was the revenue received at each port of entry in the Province of British Columbia?

- 2. During the same period, how many (a) individuals entered Canada at each port; (b) departed from Canada at each port; (c) motor vehicles entered Canada at each port; (d) motor vehicles departed at each port?
- 3. During the last fiscal year, what contracts were let for construction in connection with Customs and Immigration at each of such ports?
 - 4. How much was spent on this construction during the said year?

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time. on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:

Bill No. 342 (Letter L-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hanus Braun, otherwise known as John Browne".-Mr. Winkler.

Bill No. 343 (Letter M-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hazel Loisette Robinson Darby".—Mr. Winkler.

Bill No. 344 (Letter N-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearle Elizabeth McLeod Martin".-Mr. Winkler.

Bill No. 345 (Letter O-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Susan Klamka Migicovsky".-Mr. Winkler.

Bill No. 346 (Letter P-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Margaret Searle Pfeffer".—Mr. Winkler.

Bill No. 347 (Letter Q-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alfred Roger Holder".—Mr. Winkler.

Bill No. 348 (Letter R-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Willie Brais".-Mr. Winkler.

Bill No. 349 (Letter S-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Ola Taylor McLellan".-Mr. Winkler.

Bill No. 350 (Letter T-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Smolar Brown".-Mr. Winkler.

Bill No. 351 (Letter U-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerita Downie Couture".-Mr. Winkler.

Bill No. 352 (Letter V-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Howard Douglas Wardle".-Mr. Winkler.

Bill No. 353 (Letter W-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rose Brownstien Lazarus".-Mr. Winkler.

Bill No. 354 (Letter X-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rebecca Bowman LeFloch".—Mr. Winkler.

Bill No. 355 (Letter Y-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Stewart Hannah".-Mr. Winkler.

68110-36

Bill No. 356 (Letter Z-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Speevak".—Mr. Winkler.

Bill No. 357 (Letter A-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Rabinovitch Abrams".—Mr. Winkler.

Bill No. 358 (Letter B-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marcel Roland Veilleux".—Mr. Winkler.

Bill No. 359 (Letter C-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Gordon Wilson LaForest".—Mr. Winkler.

Bill No. 360 (Letter D-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lionel Jobin".—Mr. Winkler.

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted (less amounts voted in Interim Supply):—

TRADE AND COMMERCE

GENERAL ADMINISTRATION

	Departmental Administration	\$	588,333	00	
	the Estimates		617,872	00	
428	Trade Commissioner Service	2	2,522,696	00	
	Information Branch		177,218		
	Economics Branch		156,884	00	
	International Trade Relations Branch, including contribution of \$6,300 to the International Customs Tariffs				
	Bureau		140,370	00	
	Extrapations				
	EXHIBITIONS				
	Exhibitions generally		286,503	00	
	for space		830,000	00	
	STANDARDS BRANCH				
434	Administration, including the Standards Laboratory and				
101	administration of the Precious Metals Marking Act		180,910	00	
435	Electricity and Gas Inspection Services		598,391		
	Weights and Measures Inspection Services		726,231		
	DOMINION BUREAU OF STATISTICS				
437	Administration		180,974	00	
	Statistics, including a contribution of \$3,000 to the Inter-		200,012		
	American Statistical Institute	4	1,473,525	00	
439	Census, including 1951 Decennial Census		879,414		
	실명하다 하면 하는 사람들이 살아 있다면 하는 것이 없었다.				
	CANADA GRAIN ACT				
	Board of Grain Commissioners—				
440	Administration		208,577	00	

441 Operation and Maintenance Expenses	3,292,600 00
Operation and Maintenance Expenses	1,345,467 00
Special	
443 International Economic and Technical Co-operation Branch, including the administration of the Colombo Plan and of certain United Nations co-operation plans	97,758 00
Resolutions to be reported.	

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, without any amendment:

Bill No. 110, An Act to establish the Historic Sites and Monuments Board of Canada.

Bill No. 279, An Act to amend The Emergency Powers Act.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 93

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 24TH APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

The Clerk informed the House of the unavoidable absence of Mr. Speaker, whereupon Mr. Beaudoin (Vaudreuil-Soulanges), Chairman of Committees, took the Chair as Deputy Speaker, pursuant to the Statute in that case made and provided.

PRAYERS.

Mr. Cleaver, from the Standing Committee on Banking and Commerce, presented the Sixth Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered Bill No. 334, An Act to Provide for the Superannuation of Persons Employed in the Public Service of Canada, and has agreed to report the said Bill with amendments.

With respect to Clauses 2, 7 and 35 of the said Bill, as the amendments proposed thereto would result in an increased charge upon the public, your Committee is of the opinion that it has no option, under the Rules of the House and the terms of its Order of Reference, but to report the said Clauses without amendment. Your Committee would, however, recommend that the Government consider the advisability of amending the said Clauses as follows:

- 1. Clause 2, paragraph (p), by deleting the words and figures "31st day of March, 1947" and substituting therefor the words and figures 30th day of September, 1947.
- 2. Clause 7, by deleting paragraph (b) of subclause (2) and substituting therefor the following:
 - (b) any period of service in the Public Service as a part-time employee unless it is service that may be counted under clause (B) of subparagraph (i) of paragraph (b) of subsection (1) of section 5.

 $68110 - 36\frac{1}{2}$

- 3. Clause 35, by adding thereto the following subclause:
 - (8) Notwithstanding anything in this section, any person to whom subsection (5) applies may, in accordance with regulations of the Governor in Council,
 - (a) make any election, exercise any option or do any other act contemplated by this Act as though that person were still employed in the Public Service, and
 - (b) elect to retain or receive, in lieu of any other benefit payable to or in respect of that person under this Act, any benefit that has been or might have been granted to him under the Superannuation Act upon ceasing to be employed in the Public Service and upon so electing he is entitled to that benefit less any amount thereof that has previously been paid to him.

A copy of the evidence adduced thereon is appended hereto.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 8)

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of Statutory Orders and Regulations published in the *Canada Gazette*, Part II, of Wednesday, April 22, 1953, under the provisions of Section 7, of the Regulations Act, Chapter 50, Statutes of Canada 1950 (First Session). (English and French).

Mr. Harris, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Report showing advances for assistance to Indians for the year ended March 31, 1953, as required under Section 69(6) of The Indian Act, Chapter 29, Statutes of Canada 1951.

Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of the Capital Budget of Atomic Energy of Canada Limited, for the year ending March 31, 1954, approved by Order in Council P.C. 1953-608, of April 22, 1953.

The House resolved itself again into Committee of Supply.

And the House continuing in Committee.

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

Mr. Winkler, seconded by Mr. Little, moved,—That the following Divorce Bills from the Senate be now read the second time:

Bill No. 342 (Letter L-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hanus Braun, otherwise known as John Browne".

Bill No. 343 (Letter M-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hazel Loisette Robinson Darby".

Bill No. 344 (Letter N-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearle Elizabeth McLeod Martin".

Bill No. 345 (Letter O-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Susan Klamka Migicovsky".

Bill No. 346 (Letter P-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Margaret Searle Pfeffer".

Bill No. 347 (Letter Q-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alfred Roger Holder".

Bill No. 348 (Letter R-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Willie Brais".

Bill No. 349 (Letter S-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Ola Taylor McLellan".

Bill No. 350 (Letter T-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Smolar Brown".

Bill No. 351 (Letter U-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerita Downie Couture".

Bill No. 352 (Letter V-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Howard Douglas Wardle".

Bill No. 353 (Letter W-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rose Brownstien Lazarus".

Bill No. 354 (Letter X-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rebecca Bowman LeFloch".

Bill No. 355 (Letter Y-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Stewart Hannah".

Bill No. 356 (Letter Z-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Speevak".

Bill No. 357 (Letter A-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Rabinovitch Abrams".

Bill No. 358 (Letter B-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marcel Roland Veilleux".

Bill No. 359 (Letter C-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Gordon Wilson LaForest".

Bill No. 360 (Letter D-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lionel Jobin".

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on division.

The said Bills were accordingly read the second time, on division, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills* (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petitions on which the said Bills were founded).

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious or class hatreds), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 188, An Act to Provide equal pay for equal work for Women, was allowed to stand.

The Order being read for resuming the adjourned Debate on the motion of Mr. Adamson for the second reading of Bill No. 224, An Act to amend The Canada Elections Act, was allowed to stand.

The Order for Private and Public Bills having been disposed of:

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, without any amendment:

Bill No. 293, An Act to implement the International Convention for the High Seas Fisheries of the North Pacific Ocean.

Bill No. 330, An Act to amend The Trans-Canada Air Lines Act, 1937.

Also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired:

Bill No. 361 (Letter E-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Hannah Earle".

And also,—A Message communicating to this House the evidence taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom was referred the petition on which the above-mentioned Bill was founded, praying for a Bill of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

The Committee of Supply resumed.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted (less amounts voted in Interim Supply):-

CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

A-DEPARTMENT

57	Departmental	Administration	 	 	 	• •	 	\$ 280,729	00	

CITIZENSHIP

58	Citizenship	Registration Branch .	 	 195,964 00
59	Citizenship	Branch	 	 390,464 00

IMMIGRATION BRANCH

60 Administration of the Immigration Act 824,403 00 Resolutions to be reported.

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

By leave, the House reverted to "Routine Proceedings".

Mr. Martin, a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Pearson, laid before the House,—Report of the Council for Technical Co-operation in South and South-East Asia, 1952, dated at Colombo, February, 1953.

Mr. Cleaver, from the Standing Committee on Banking and Commerce, presented the Seventh Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered Bill No. 338, An Act respecting Cooperative Credit Associations, and has agreed to report the said Bill with amendments.

A copy of the evidence adduced thereon is appended hereto.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 9)

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Deputy Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being ten minutes past ten o'clock, until Monday next, at eleven o'clock, a.m. (Daylight Saving Time) pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 94

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY 27th APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Speaker read to the House a Message from Her Majesty the Queen, as follows:

WINDSOR CASTLE

Members of the Senate and of the House of Commons of Canada:

I have received with heartfelt appreciation the Address which you have presented to me.

I am sincerely grateful for your sympathy in the loss that I have sustained through the death of Her Majesty Queen Mary, my Grandmother, and I greatly value the loyal assurances which have accompanied your message.

ELIZABETH R.

14th April, 1953.

Mr. Speaker informed the House that a Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, without any amendment:

Bill No. 223, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935.

Bill No. 329, An Act to amend The Emergency Gold Mining Assistance Act.

Bill No. 331, An Act to amend The Fisheries Research Board Act.

Bill No. 335, An Act to amend The Veterans Benefit Act, 1951.

And also,—A Message informing this House that the Senate had agreed to the amendments made by the House of Commons to the following Bills, without any amendment:

Bill No. 48 (Letter J of the Senate), intituled: "An Act respecting Food, Drugs, Cosmetics and Therapeutic Devices".

Bill No. 190 (Letter Q-5 of the Senate), intituled: "An Act to amend The Canadian Citizenship Act".

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of April 16, 1953, for a Return showing:—1. From what person or body was the house situated at Circular Road, St. John's, Newfoundland, presently occupied by the Premier of Newfoundland and taken over when Newfoundland entered Confederation, purchased?

- 2. What was the amount of the purchase price?
- 3. Was the person or body the owner?
- 4. If so, when did the person or body acquire the said property?

Mr. Prudham, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Report of the Dominion Coal Board on the Loans and Operations under the Maritime Coal Production Assistance Act for the year ended March 31, 1953, pursuant to Chapter 29, Section 9, Statutes of Canada, 1949 (Second Session).

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 25, 1953, for a Return showing:—1. What is the name of the contractor and the amount of the contract, in each case, for the fourteen contracts let at the Comox Airport?

- 2. How many hangars are being constructed?
- 3. How many hangars were available prior to the awarding of contracts?
- 4. What are the other buildings to be used for?

Also,—Return to an Order of the House of April 2, 1953, for a Return showing:—1. Did the Defence Department since January 1, 1951, build a chapel for the R.C.A.F. at Comox, Vancouver Island?

- 2. If so, what was the cost of this project?
- 3. Was the work performed by (a) cost plus contract; (b) contract by tender?
- 4. If by cost plus contract, what is the name of the firm which did the work?
- 5. If tenders were called, what are the names of the firms submitting tenders and the amount of each tender?
 - 6. What is the name of the successful tenderer?
 - 7. What are the dimensions of the building?
 - 8. What was the cost of the furnishings?

And also,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of April 22, 1953, for a copy of all correspondence, telegrams, and other docu-

ments, exchanged between the Federal Government and the Premier of the Province of Alberta, or any member of the Alberta Government, since January 1, 1953, relating to Federal contribution to the building of highways.

Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the Board of Grain Commissioners for Canada for the year ended December 31, 1952.

By leave of the House, on motion of Mr. Howe, it was ordered,—That the Annual Report of the Board of Grain Commissioners for Canada for the year ended December 31, 1952, tabled this day, be referred to the Standing Committee on Agriculture and Colonization.

Mr. Argue, seconded by Mr. Bryce, by leave of the House, introduced a Bill, No. 362, An Act to amend The Canada Grain Act. (Right of producer to sell or store grain subject to sample grade), which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Bill, from the Senate, was read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:

Bill No. 361 (Letter E-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Hannah Earle".—Mr. Winkler.

Mr. Fournier (Hull), for Mr. Abbott, moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:— / /23,508/334

That it is expedient to bring in a measure to authorize the Canadian National Railway Company to make capital expenditures in the year 1953 not exceeding \$146,767,198 and to make certain capital expenditures and enter into certain contracts prior to July 1, 1954; to authorize the National Company to issue securities to provide amounts required for the authorized expenditures; to provide that, except as expressly provided, the aggregate principal amount of securities outstanding at any time shall not exceed \$221,867,198; to authorize the Governor in Council to guarantee the principal and interest of securities issued by the Company for the purpose aforesaid; to authorize the Minister of Finance to make loans to the said Company secured by such securities and not exceeding \$221,867,198 in principal amount to enable the said Company to meet such expenditures and with authority to give financial aid and assistance to other companies of the National System.

Whereupon, Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Fournier (Hull), for Mr. Abbott, moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:—

That is is expedient, in the proposed measure before the House, "An Act to Provide for the Superannuation of Persons Employed in the Public Service

of Canada", Bill 334, to extend in the definitions the termination date of World War II from the end of March to the end of September, 1947; to grant election rights to certain contributors for prior part-time service; to make it possible that persons ceasing to be employed on and after January 1, 1953, but before the coming into force of the Act may be able, through election, to enjoy improvements in benefits.

Whereupon, Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

Mr. Howe moved,—That it is expedient that the Houses of Parliament do approve the International Wheat Agreement opened for signature at Washington on April 13th, 1953, and that this House do approve the same.

And a Debate arising thereon;

At 11.30 o'clock, a.m., Mr. Speaker declared the sitting suspended.

12.30 o'clock, p.m.

Debate was resumed on the proposed motion of Mr. Howe: That it is expedient that the Houses of Parliament do approve the International Wheat Agreement opened for signature at Washington on April 13th, 1953, and that this House do approve the same.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The Bill No. 338, An Act respecting Co-operative Credit Associations, was considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Fournier (Hull) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted (less amounts voted in interim Supply):—

PRIVY COUNCIL

PRIVY COUNCIL OFFICE

PRIME MINISTER'S RESIDENCE		
307 Maintenance and Operation	25,000	00
FEDERAL DISTRICT COMMISSION		
308 To provide for maintenance and improvement of grounds adjoining Government Buildings at Ottawa, and to authorize an amount not exceeding \$135,500 for construction, improvements, maintenance and operation of the Parkway System under the control of the Federal District Commission which is additional to the sum of \$300,000 granted by Chap. 55, Statutes of 1927, as amended	433,500 44,000 2,500,000	00
GOVERNOR GENERAL AND LIEUTENANT-GOVERNO	RS	
158 Office of the Secretary to the Governor General, including the salary of the Secretary to the Governor General (Administrative) at \$7,600 additional to salary authorized by Chap. 182, R.S. 1927	177,062	00
(a) where the population of the province at the last decennial census did not exceed 500,000, \$5,000; (b) where the population of the province at the last decennial census exceeded 500,000, \$5,000 plus \$1,000 per each 100,000 or fraction of 100,000 of population over 500,000, but not exceeding \$12,000 in any case	86,000	00
LEGISLATION		
THE SENATE		
The Speaker of the Senate— 200 Allowance in lieu of Residence	3,000 416,469	
House of Commons		
The Speaker of the House of Commons— 202 Allowance in lieu of Residence	3,000	00
Deputy Speaker of the House of Commons— 203 Allowance in lieu of Apartments	1,500 1,075,988 667,620	00

206 Subscriptions to Publications of the Commonwealth Parliamentary Association to be distributed to Members of the House of Commons, and to provide for the Canadian share of expenses of the Commonwealth Parliamentary Association	10,000 00	
annum and pro rata for any period less than a year 208 To provide for an allowance to the Deputy Chairman of Committees	2,000 00	
GENERAL	2,000 00	
209 Printing of Parliament, including salaries of staff of the		
Joint Distribution Office	270,954 00)
LIBRARY OF PARLIAMENT		
210 General Administration	204,603 00)
PENSIONS AND OTHER BENEFITS		
211 Pension to the unmarried sister of the Late Colonel Harry Baker, M.P	700 00)
Resolutions to be reported.		

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until tomorrow at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 95

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 28TH APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Ashbourne, from the Standing Committee on Marine and Fisheries, presented the Third Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered Bill No. 341, An Act to implement a Convention between Canada and the United States for the Preservation of the Halibut Fishery, and has agreed to report it without amendment.

A copy of the Minutes of Proceedings and Evidence of your Committee is appended.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 10)

Mr. Macdonald (Edmonton East), from the Standing Committee on Industrial Relations, presented the Second Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered the subject-matter of Bill No. 2, "An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act. (Voluntary revocable check-off)", and has agreed to report as follows:

Your Committee endorses the principle of Bill No. 2 and recommends that the principle of the said Bill, together with the submissions included in the printed Minutes of Proceedings and Evidence of the Committee on the subject-matter of this Bill, be considered by the Government in its review and proposed revision of the provisions of The Industrial Relations and Disputes Investigation Act, which the Committee is informed is now under study.

A copy of the Minutes of Proceedings and Evidence of your Committee is appended.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 11)

Mr. Macdonald (Edmonton East), from the Standing Committee on Industrial Relations, presented the Third Report of the said Committee, as follows:

Pursuant to its Order of Reference of April 13, your Committee has considered Bill No. 100, An Act to Prevent Discrimination in regard to Employment and Membership in Trade Unions by reason of Race, National Origin, Colour or Religion, and has agreed to report it with amendments.

A copy of the Minutes of Proceedings and Evidence of your Committee is appended.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 12)

On motion of Mr. Weir, it was ordered,—That the name of Mr. Argue be substituted for that of Mr. Herridge on the Standing Committee on Agriculture and Colonization.

The Order being read for the second reading of Bill No. 339, An Act to amend The National Housing Act, 1944;

Mr. Winters moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon;

Mr. Noseworthy, seconded by Mr. Knight, moved in amendment thereto: That the said Bill be not now read the second time but that it be resolved that in the opinion of this House consideration should be given to the introducing of legislation to amend the National Housing Act, 1944, to permit:

- (1) CMHC to issue loans directly to the builder at an interest rate of 2%;
- (2) CMHC to subsidize public housing authorities in order that rents may be brought into line with the financial means of low-income dwellers;
- (3) CMHC to enter the field of housing construction to build low-rental housing projects where such projects are needed but are not being constructed.

And the question being proposed;

Mr. Speaker ruled that paragraphs (2) and (3) of the proposed amendment were out of order in that they dealt with certain matters which were already provided for in the main Act, the National Housing Act, 1944, and, since an amendment can not be partly in order and partly out of order, the amendment itself therefore was not in order. Further, as paragraph (1) of the amendment dealt with a matter not relevant to or within the scope of the amending Bill now before the House, it also was out of order.

And the Debate continuing on the main motion;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The following Bill was read the second time, on division, and referred to the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petition on which the said Bill was founded):—

Bill No. 361 (Letter E-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Hannah Earle".

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious or class hatreds), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 188, An Act to Provide equal pay for equal work for Women, was allowed to stand.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Adamson, seconded by Mr. Green: That Bill No. 224, An Act to amend The Canada Elections Act, be now read the second time.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was negatived on division.

The Order being read for the second reading of Bill No. 362, An Act to amend The Canada Grain Act. (Right of producer to sell or store grain subject to sample grade), was allowed to stand.

The Order for Private and Public Bills having been disposed of:

Debate was resumed on the proposed motion of Mr. Winters: That Bill No. 339, An Act to amend The National Housing Act, 1944, be now read the second time.

And after further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The House resolved itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution respecting certain Capital Expenditures of the Canadian National Railway Company.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to bring in a measure to authorize the Canadian National Railway Company to make capital expenditures in the year 1953 not exceeding \$146,767,198 and to make certain capital expenditures and enter into certain contracts prior to July 1, 1954; to authorize the National Company to issue securities to provide amounts required for the authorized expenditures; to provide that, except as expressly provided, the aggregate principal amount of securities outstanding at any time shall not exceed \$221,867,198; to authorize the Governor in Council to guarantee the principal and interest of securities issued by the Company for the purpose aforesaid; to authorize the Minister of Finance to make loans to the said Company secured by such securities and not exceeding \$221,867,198 in principal amount to enable the said Company to meet such expenditures and with authority to give financial aid and assistance to other companies of the National System.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Fournier (Hull), for Mr. Abbott, by leave of the House, presented a Bill, No. 363, An Act to authorize the provision of moneys to meet certain capital expenditures of the Canadian National Railways System during the calendar year 1953, and to authorize the guarantee by Her Majesty of certain securities to be issued by the Canadian National Railway Company, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House adjourned at 9.55 o'clock, p.m., until tomorrow at 11.00 o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 96

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 29TH APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Austin Edwin Dewar, Esquire, Member for the Electoral District of Qu'Appelle, from his place in the House, gave notice of his intention to resign his seat as Member for the said Electoral District;

And Mr. Dewar having withdrawn from the House;

Mr. Speaker informed the House that, after the above notice had been entered by the Clerk on the Journals of the House, and pursuant to Section 6, Chapter 145, R.S.C. 1927, An Act respecting the House of Commons, he would forthwith issue his warrant to the Chief Electoral Officer to make out a new Writ of Election for the said Electoral District.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, without any amendment:

Bill No. 109, An Act to Authorize the Grant of Assistance to a Province for the Conservation of Water Resources.

Bill No. 230, An Act to provide for the Government of the Yukon Territory.

Bill No. 333, An Act to amend The Prairie Farm Assistance Act, 1939.

Bill No. 336, An Act to provide Assistance for the Higher Education of Children of certain Deceased Members of the Armed Forces and of other Persons.

Mr. Robinson, from the Special Committee on Broadcasting, presented the Third Report of the said Committee, as follows:

Pursuant to its Order of Reference of April 22, your Committee has considered Bill No. 340, An Act to amend The Canadian Broadcasting Act, 1936, and has agreed to report it without amendment.

A copy of the Minutes of Proceedings and Evidence taken in relation thereto is appended.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 13)

Mr. Abbott, a Member of the Queen's Privy Council, delivered a Message from His Excellency the Governor General, which was read by Mr. Speaker, as follows:—

VINCENT MASSEY:

The Governor General transmits to the House of Commons, Supplementary Estimates of sums required for the service of Canada for the year ending on the 31st March, 1954 and, in accordance with the provisions of "The British North America Act, 1867", the Governor General recommends these Estimates to the House of Commons.

Government House, Ottawa,

April 29th, 1953.

On motion of Mr. Abbott, the said Message and Supplementary Estimates were referred to the Committee of Supply.

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, for Mr. Howe, presented,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of kit-bags purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

Also,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) boudoir lamps; (b) bridge lamps; (c) table lamps; (d) trilight lamps, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

Also,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) carving knives; (b) serving forks, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

And also,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) suitcases; (b) trunks, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of April 22, 1953, for a copy of all letters and telegrams, since the first day of January, 1953, that have passed between members of the Association of Insurance Agents for the Province of Ontario, or individual agents or persons, and the Department of Justice and/or the Combines Investigation Branch, and replies thereto, with reference to complaints regarding the action of the Board and non-Board Automobile Insurance companies, in reducing by a uniform percentage the rates of commission paid by such companies to local agents.

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Argue:—1. Did government agencies hold surplus stocks of cheese, bacon, eggs, butter, potatoes, apples or any other agricultural products on March 1, 1953?

2. If so, what was the quantity and value of surplus stocks of each product held on March 1, 1953?

The following Orders of the House were issued to the proper officers: -

By Mr. Diefenbaker:—Order of the House for a copy of all letters, telegrams, or other correspondence, since the first day of February, 1952 and to date, which have passed between the Department of Public Works and representatives of any department of the Federal Government in the City of Regina or elsewhere in the Province of Saskatchewan, and the replies thereto, in connection with efforts to locate Mr. Harvey Lunam of the Lunam Construction Company Limited.

By Mr. Coldwell:—Order of the House for a copy of final or any other statements regarding the payment to sub-contractors in connection with the contracts awarded to the Lunam Construction Company of Regina.

By Mr. Coldwell:—Order of the House for a copy of progress reports signed by Dominion Public Works Architects, Saskatchewan, in connection with contracts awarded to the Lunam Construction Company of Regina.

The Order being read for consideration of the amendments made by the Senate to Bill No. 225, An Act to amend the Excise Tax Act;

Mr. Abbott moved,—That the said amendments be now read the second time and concurred in.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said amendments were accordingly read the second time and concurred in. The Bill No. 363, An Act to authorize the provision of moneys to meet certain capital expenditures of the Canadian National Railways System during the calendar year 1953, and to authorize the guarantee by Her Majesty of certain securities to be issued by the Canadian National Railway Company, was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment:

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to amend certain provisions of Bill No. 334, An Act to Provide for the Superannuation of Persons Employed in the Public Service of Canada.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient, in the proposed measure before the House, "An Act to Provide for the Superannuation of Persons Employed in the Public Service of Canada", Bill 334, to extend in the definitions the termination date of World War II from the end of March to the end of September, 1947; to grant election rights to certain contributors for prior part-time service; to make it possible that persons ceasing to be employed on and after January 1, 1953, but before the coming into force of the Act may be able, through election, to enjoy improvements in benefits.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in, and referred to the Committee of the Whole on Bill No. 334, An Act to Provide for the Superannuation of Persons Employed in the Public Service of Canada.

The Bill No. 334, An Act to Provide for the Superannuation of Persons Employed in the Public Service of Canada, (together with the Resolution adopted this day in respect thereto) was considered in Committee of the Whole, reported with amendments, considered as amended;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

By unanimous consent, the House reverted to "Presenting Reports by Standing and Special Committees".

Mr. Cleaver, from the Standing Committee on Banking and Commerce, presented the Eighth Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered Bill No. 316 (Letter R-3 of the Senate), intituled: "An Act relating to Trade Marks and Unfair Competition", and has agreed to report the said Bill with amendments.

A copy of the evidence adduced thereon is appended hereto.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 14) The House returned to "Government Orders".

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Fournier (Hull) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And the question being proposed;

Mr. Drew, seconded by Mr. Diefenbaker, moved in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be deleted and the following substituted therefor:

"in the opinion of this House a select Committee should be appointed immediately to enquire into the circumstances under which contracts were awarded by the Government to the Lunam Construction Company, the steps that were taken to supervise the completion of the said contracts, and the failure of the Government to take appropriate steps to protect sub-contractors and others in regard to payment for work performed and materials supplied under these contracts."

After Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Argue,	Diefenbaker,	Jones,	Pearkes,
Balcer,	Drew,	Knight,	Poulin,
Beyerstein,	Fair,	Knowles,	Quelch,
Blackmore,	Fairclough (Mrs.),	Low,	Robichaud.
Blair,	Ferguson,	Macdonnell	Ross (Souris),
Browne	Fleming,	(Greenwood),	Rowe,
(St. John's West),	Fraser,	MacInnis,	Shaw,
Bryce,	Fulton,	MacLean	Starr,
Cardiff,	Green,	(Queens, P.E.I.),	Stewart
Casselman,	Hansell,	McGregor,	(Winnipeg North),
Catherwood,	Harkness,	McLure,	Thatcher.
Charlton,	Hees,	Montgomery,	Tustin,
Churchill,	Higgins,	Murphy,	White (Hastings-
Coldwell,	Hodgson,	Nickle,	Peterborough),
Courtemanche,	Johnston,	Noseworthy,	Wright,
Coyle,		1043 1150	Wylie—57.
			to make the factor of the fact

NAYS

Messrs.

Abbott,	Boisvert,	Campney,	Côté (Saint-
Anderson,	Bonnier,	Cannon,	Jean-Iberville-
Ashbourne,	Boucher,	Cardin,	Napierville),
Bater,	Bourget,	Carter,	Côté (Verdun-
Beaudoin,	Bourque,	Cauchon.	La Salle),
Beaudry,	Bradette,	Claxton.	Croll.
Benidickson,	Bradley-	Cleaver,	Cruickshank,
Bennett,	Breton,	Cloutier,	Darroch,
Black (Châteauguay-	Brisson,	Conacher,	Dechene,
Huntingdon-	Brown (Essex West),	Corry,	Denis,
Laprairie),	Byrne,	Côté (Matapedia-	Deslières,
Blanchette,	Cameron,	Matane),	Dumas,
Blue,			Eyre,

McIlraith, Robinson, Jeffery, Follwell. Fournier (Hull). Kent. McIvor, Rooney, Ross Kickham. McLean Fournier (Maison-(Huron-Perth), neuve-Rosemont), Kirk (Digby-(Hamilton East), St. Laurent. Yarmouth). McMillan, Gardiner, Garson, Lafontaine, McWilliam, Simmons, Langlois (Berthier-Sinnott, Gauthier Major, Smith (Moose (Lac-Saint-Jean), Maskinongé), Martin. Mountain), Gauthier (Portneuf), Lapointe, Monette, Larson, Nixon. Smith (York North). Gauthier (Sudbury), Pearson, Stuart (Charlotte), Leduc, Gibson. Gingues, Lefrançois, Pinard. Studer. Pouliot, Valois, Lesage, Goode, Little. Proudfoot. Viau. Gour (Russell), Prudham. Ward. Macdonald Gregg, (Edmonton East), Richard Warren. Harris, (Ottawa East). Weaver. MacDougall, Healy. Richard (Saint-MacNaught, Weir. Hellyer, Maurice-Lafleche), Welbourn, Macnaughton, Henry. McCann, Riley, Winkler, Hetland, McCulloch, Winters, Roberge, Howe, McCusker, Wood-121. Huffman,

And the question being put on the main motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to sit again at the next sitting of the House.

By unanimous consent, the House reverted to "Motions".

On motion of Mr. Weir, it was ordered: That the name of Mr. Cardin be substituted for that of Mr. Carroll; and

That the name of Mr. Huffman be substituted for that of Mr. Cannon on the Special Committee on Criminal Law.

On motion of Mr. Weir, it was ordered: That the name of Mr. Harrison be substituted for that of Mr. Hetland; and

That the name of Mr. Larson be substituted for that of Mr. Laing; and That the name of Mr. Ward be substituted for that of Mr. Clark; and

That the name of Mr. Smith (Moose Mountain) be substituted for that of Mr. Whitman; and

That the name of Mr. Decore be substituted for that of Mr. Demers on the Standing Committee on Agriculture and Colonization.

On motion of Mr. Weir, it was ordered: That the name of Mr. Weaver be substituted for that of Mr. Mutch on the Special Committee on Broadcasting.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, until tomorrow at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 97

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 30TH APRIL, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Bater, from the Standing Committee on Agriculture and Colonization, presented the First Report of the said Committee, as follows:—

Your Committee recommends:

- 1. That it be granted leave to sit while the House is sitting.
- 2. That it be empowered to print from day to day, 650 copies in English and 250 copies in French of its Minutes of Proceedings and Evidence, and that Standing Order 64 be suspended in relation thereto.

By leave of the House, on motion of Mr. Bater, the said Report was concurred in.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of April 29, 1953, for a copy of all letters, telegrams, or other correspondence, since the first day of February, 1952 and to date, which have passed between the Department of Public Works and representatives of any department of the Federal Government in the City of Regina or elsewhere in the Province of Saskatchewan, and the replies thereto, in connection with efforts to locate Mr. Harvey Lunam of the Lunam Construction Company Limited.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 23, 1953, for a Return showing:—What was the total amount of money paid by Canada for the building of ships of all kinds, and the equipment for ships, in the year 1952, in (a) United Kingdom; (b) United States?

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Knowles:—1. What position did Canada take in the discussions that led up to the adoption of the International Convention Concerning Minimum Standards of Social Security which was adopted at Geneva, on June 28, 1952?

- 2. How did Canada vote on the adoption of the said Conventions?
- 3. Were Canada's representatives (government, employers, employees) in agreement as to their votes on this question?
- 4. How many countries favoured the said Convention, how many opposed it and how many abstained?
 - 5. What branches of social security are covered by the said Convention?
- 6. How many of these branches or contingencies is each ratifying state required to cover?
- 7. What branches or contingencies is Canada regarded as having covered, and what steps are being taken by Canada to cover the other branches or contingencies set out in the said Convention?
- 8. Will Parliament be asked to approve Canada's acceptance of the said Convention? If so, when?

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted (less amounts voted in Interim Supply):—

AGRICULTURE

ADMINISTRATION SERVICE

1 Departmental Administration	. \$	354,893	00
2 Information Service	2	370,848	00
3 Advisory Committee on Agricultural Services		5,000	00
4 Contributions to Commonwealth Agricultural Bureaux in a total amount of £34,928, notwithstanding that payments may exceed or fall short of the equivalent in Canadian dollars, estimated as of January, 1953, which	- n		
is		95,179	00
Science Service			
Science Service Administration—			
5 Operation and Maintenance		604,441	00
6 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	d		
and New Equipment		1,534,850	00
7 Bacteriology and Dairy Research		197,830	00
Botany and Plant Pathology—			
8 Operation and Maintenance		1,238,147	00
9 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	d		
and New Equipment		121,210	00
10 Chemistry		661,188	00

	Entomology—		
11 12	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	1,876,485	
	and New Equipment	106,955	00
	Forest Biology—		
13 14	Operation and Maintenance	1,679,948	00
	and New Equipment	288,005	
15	Plant Protection	779,028	00
	EXPERIMENTAL FARMS SERVICE		
16	Experimental Farms Service Administration	160 675	00
10	Central Experimental Farm including Research and Co- ordinating Divisions for the Experimental Farms Service—	169,675	00
17	Operation and Maintenance	1,980,994	00
18	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land		
	and New Equipment	212,050	00
	Branch Experimental Farms, Sub-Stations and Illustration Stations—		
19	Operation and Maintenance	5,570,409	00
20	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land		
	and New Equipment	891,260	00
	PRODUCTION SERVICE		
21	Production Service Administration	69,607	00
21	Animal Pathology—	03,007	00
22	Operation and Maintenance	489,799	00
23	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	400,100	00
Same a	and New Equipment	40,650	00
	Health of Animals—		
24	Administration of Animal Contagious Diseases Act, and		
	Meat and Canned Foods Act	5,002,862	00
25	Compensation for animals slaughtered, including com-	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	1
	pensation for eggs destroyed from infected prem-		
	ises under terms and conditions approved by the		
00	Governor in Council	641,200	
	Live Stock and Poultry	1,625,041	00
27	Plant Products—		
	Seeds, Feeds, Fertilizers, Insecticides and Fungicides Control, including Grant of \$40,000 to Canadian		
	Seed Growers' Association	1,395,084	00
28	To provide for Grants to Fairs and Exhibitions in accord-	1,000,001	00
	ance with the regulations established by Order in		
	Council of December 22, 1952, P.C. 4602; for payments		
	on account of agreements in force on December 22,		
	1952, with Exhibition Associations covering the con-		
	struction of buildings and other major undertakings;		
	and for a grant of \$50,000 to the Royal Agricultural Winter Fair, Toronto, and Freight Assistance on Live-		
	stock Shipments thereto	668,623	00
29	Grants to Agricultural Organizations, as detailed in the	000,020	00
	Estimates	75,400	00
(38110—37½		

		MARKETING SERVICE		
3	31	Marketing Service Administration	260,925 579,725 695,345	00
		Subsidies for Cold Storage Warehouses under The Cold Storage Act, and Grants, in the amounts detailed in	000,010	00
•	24	the Estimates	578,729	00
•	, 1	Grant of \$5,000 to the Canadian Horticultural Council	1,158,690	00
69 69	35 36	Live Stock and Live Stock Products	1,365,320	
		to exceed \$6,000	100,000	00
		TERMINABLE SERVICES		
		Freight Assistance on Western Feed Grains	17,000,000	
	38	Agricultural Lime Assistance	500,000	
		Carcasses and Administration Costs	6,000,000	00
		SPECIAL		
		Agricultural Products Board Administration To provide for assistance to encourage the improvement of	10,000	00
		cheese and cheese factories	1,000,000	00
	14	tion equipment	300,000	00
4	43	For assistance in construction of potato warehouses under terms and conditions to be approved by the Governor		
	44	in Council	25,000 3,750,000	
		Resolutions to be reported.		

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

By leave, the House reverted to "Routine Proceedings".

Mr. Abbott, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report on the Operations under Part II of the Export Credits Insurance Act, for the year ended March 31, 1953. Statutes of Canada 1944-45, Chapter 39, Section 26.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had agreed to the amendments made by the House of Commons to the following Bill without further amendment:

Bill No. 191 (Letter D-7 of the Senate), intituled: "An Act to amend the Canada Shipping Act, 1934".

Also,—A Message informing this House that the Senate had passed the Bill No. 228, An Act to amend The Income Tax Act, with amendments, which are as follows:

- 1. Page 28, line 5. Strike out the words "subsections are"
- 2. Page 28, lines 7 to 19. Strike out lines 7 to 19 both inclusive.
- 3. Page 61, line 9. Strike out the words "subsections are"
- 4. Page 61, lines 11 to 22. Strike out lines 11 to 22 both inclusive.

Also,—A Message informing this House that the Senate had passed the Bill No. 338, An Act respecting Co-operative Credit Associations, with amendments, which are as follows:

- 1. Page 15, line 22: Strike out "(1) Subject to subsection (2),"
- 2. Page 15, lines 39 to 49: Strike out lines 39 to 49, both inclusive.
- 3. Page 16, lines 1 to 20: Strike out lines 1 to 20, both inclusive.
- 4. Page 26, line 6: Strike out "or" and substitute a comma therefor.
- 5. Page 26, line 6: After "46" insert "or 83"
- 6. Page 27, line 35: Immediately after "83." insert "(1)"
- 7. Page 27: Add the following subclauses to clause 83:

Exception.

"(2) An organization with respect to which subsection (1) of section 79 is in force may, with the consent of at least two-thirds of the full board of directors, make a loan that would otherwise be prohibited under section 46 to any member if the term of the loan does not exceed one year and the loan is adequately secured.

Reports.

- (3) Where an organization has made a loan to any member under the authority of subsection (2) or has authorized the making of such a loan, the organization shall prepare, as at the last day of March, June, September and December in each year and submit to the Superintendent and to its members, a statement showing
 - (a) the total amount of loans authorized and the total amount of loans outstanding for each such member at the date as at which the statement is prepared and the amount and nature of the security pledged by the member for such loans;
 - (b) the largest amount of loans authorized and the largest amount of loans outstanding for each such member at any time during the preceding quarter-year and the amount and nature of the security pledged by the member for such loans;
 - (c) the total amount of the securities of each such member that were owned by the organization at the date as at which the statement is prepared; and
 - (d) the largest amount of the securities of each such member that were owned by the organization at any time during the preceding quarter—year.

Time of report.

- (4) The statement required by subsection (3) shall be submitted to the Superintendent and to the members of the organization within fifteen days after the day as at which it is prepared."
 - 8. Page 28, line 10: Strike out "subsection (1) of"
 - 9. Page 28, line 18: Strike out "46" and substitute therefor "83"

Also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bills, without any amendment:

Bill No. 332, An Act respecting the Canadian Forces.

Bill No. 337, An Act to amend The Radio Act, 1938.

And also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired:

Bill No. 364 (Letter F-12 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Co-operative Credit Society Limited".

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being five minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 98

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 1st MAY, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that he had received the resignation of Arthur Laing, Esquire, as Member for the Electoral District of Vancouver South.

And that he had accordingly issued his Warrant to the Chief Electoral Officer to make out a new Writ of Election for the said Electoral District.

ELECTORAL DISTRICT OF VANCOUVER SOUTH

To Wit:

House of Commons

To the Honourable the Speaker of the House of Commons:

I, Arthur Laing, Member of the House of Commons of Canada, for the Electoral District of Vancouver South, do hereby resign my seat in the said House of Commons, for the constituency aforesaid.

Given under my hand and seal at Ottawa, this thirtieth day of April, 1953.

ARTHUR LAING (L.S.)

Witnesses:

W. A. BOUCHER, M.P. JOHN H. DICKEY, M.P.

Mr. Brown (Essex West), from the Special Committee appointed to consider Bill No. 93 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act respecting the Criminal Law", presented the Second Report of the said Committee, as follows:

Pursuant to the Order of Reference of twenty-third January 1953 whereby Bill No. 93 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act respecting the Criminal Law", was referred to it, your Committee has carefully considered the said Bill and has agreed to report same with the following amendments, namely:

Clause 2, paragraph (10). Delete paragraph (10) and substitute the following:

"Court of criminal jurisdiction."

- (10) "court of criminal jurisdiction" means
 - (a) a court of general or quarter sessions of the peace, when presided over by a superior court judge or a county or district court judge, or in the cities of Montreal and Quebec, by a municipal judge of the city, as the case may be, or a judge of the sessions of the peace,
 - (b) a magistrate or judge acting under Part XVI, and
 - (c) in the province of New Brunswick, the county court:"

Clause 8. Delete the figure "(1)" where it appears in line 35 on page 9.

Delete subclauses (2), (3) and (4) and substitute the following:

"Appeal.

- 9. (1) Where a court, judge, justice or magistrate summarily convicts a person for a contempt of court and imposes punishment in respect thereof, that person may, with leave of the court of appeal or a judge thereof, appeal to the court of appeal
 - (a) from the conviction, or
 - (b) against the punishment imposed.

Part XVIII applies.

- (2) For the purposes of an appeal under subsection (1) the provisions of Part XVIII apply, mutatis mutandis."
 - Clause 9. Renumber as clause 10.
 - Clause 10. Renumber as clause 11.
- Clause 11. Delete clause 11 of the Bill as it appears in lines 25 to 28 on page 10.
- Clause 20. Add the words "or summons" after the word "warrant" in line 30 on page 11.
- Clause 28. Delete the word "justified" where it appears in lines 34 and 45 on page 13 and substitute therefor the words "protected from criminal responsibility".
- Clause 46. Add the following as paragraph (e) after paragraph (d) of subclause (1):
 - "(e) without lawful authority, communicates or makes available to an agent of a state other than Canada, military or scientific information or any sketch, plan, model, article, note or document of a military or scientific character that he knows or ought to know may be used by that state for a purpose prejudicial to the safety or defence of Canada;"

Delete paragraph (e) of subclause (1) and substitute the following:

"(f) conspires with any person to do anything mentioned in paragraphs (a) to (e); or"

Reletter paragraph (f) of subclause (1) as paragraph (g).

Clause 47. Delete paragraph (b) of subclause (1) and substitute the following:

"(b) to be sentenced to death or to imprisonment for life, if he is guilty of an offence under paragraph (d), (e), (f) or (g) of subsection (1) of section 46."

Clause 50. Delete paragraphs (a), (b) and (c) and substitute the following:

"Assisting alien enemy to leave Canada.

"(a) incites or wilfully assists a subject of

(i) a state that is at war with Canada, or

(ii) a state against whose forces Canadian forces are engaged in hostilities, whether or not a state of war exists between Canada and the state whose forces they are.

to leave Canada without the consent of the Crown, unless the accused establishes that assistance to the state referred to in subparagraph (i) or in the forces of the state referred to in subparagraph (ii), as the case may be, was not intended thereby, or

Omitting to prevent treason.

(b) knowing that a person is about to commit treason does not, with all reasonable dispatch, inform a justice of the peace or other peace officer thereof or make other reasonable efforts to prevent that person from committing treason."

Clause 52. Add the following as subclauses (3) and (4) to this clause:

Saving.

- "(3) No person does a prohibited act within the meaning of this section by reason only that
 - (a) he stops work as a result of the failure of his employer and himself to agree upon any matter relating to his employment, or
 - (b) he stops work as a result of the failure of his employer and a bargaining agent acting on his behalf to agree upon any matter relating to his employment.
- (4) No person does a prohibited act within the meaning of this section by reason only that, having stopped work in the circumstances set out in subsection (3), he attends at or near or approaches a dwelling house or place for the purpose only of obtaining or communicating information."

Clause 69. Delete the word "immediately" where it appears in lines 16 and 17 on page 25 and substitute therefor the word "forthwith".

Clause 116. Delete subclause (1) of this clause and substitute the following:

"Witness giving contradictory evidence."

"116. (1) Every one who, being a witness in a judicial proceeding, gives evidence with respect to any matter of fact or knowledge and who subsequently in a judicial proceeding, gives evidence that is contrary to his previous evidence

68110—38

is guilty of an indictable offence and is liable to imprisonment for fourteen years, whether or not the prior or the later evidence or either of them is true, but no person shall be convicted under this section unless the court, judge or magistrate, as the case may be, is satisfied beyond a reasonable doubt that the accused, in giving evidence in either of the judicial proceedings, intended to mislead."

Insert the following immediately after subclause (2):

"Consent required."

"(3) No proceedings shall be instituted under this section without the consent of the Attorney General."

Clause 134. Delete this clause and substitute the following:

"Instruction to jury."

"134. Notwithstanding anything in this Act or any other Act of the Parliament of Canada, where an accused is charged with an offence under section 136, 137 or subsection (1) or (2) of section 138, the judge shall, if the only evidence that implicates the accused is the evidence, given under oath, of the female person in respect of whom the offence is alleged to have been committed and that evidence is not corroborated in a material particular by evidence that implicates the accused, instruct the jury that it is not safe to find the accused guilty in the absence of such corroboration, but that they are entitled to find the accused guilty if they are satisfied beyond a reasonable doubt that her evidence is true."

Clause 150. Delete subclause (7) and substitute the following:

"Crime comic".

- "(7) In this section, "crime comic" means a magazine, periodical or book that exclusively or substantially comprises matter depicting pictorially
 - (a) the commission of crimes, real or fictitious, or
 - (b) events connected with the commission of crimes, real or fictitious, whether occurring before or after the commission of the crime."

Clause 162. Delete this clause and substitute the following:

"Trespassing at night."

"162. Every one who, without lawful excuse, the proof of which lies upon him, loiters or prowls at night upon the property of another person near a dwelling house situated on that property is guilty of an offence punishable on summary conviction."

Clause 166. Delete the words "a tale" where they appear in line 39 on page 53 and substitute therefor the words "a statement, tale".

Clause 177. Insert the figure (1) after the figures "177" in line 6 on page 59.

Clause 184. Delete the word "or" where it appears in line 34 on page 66 and insert it after the word "prostitution" in line 36, and add the following paragraph immediately after paragraph (j):

"(k) being a female person, lives wholly or in part on the avails of prostitution of another female person,"

Delete the word "earnings" where it appears in line 42 on page 66 and substitute the word "avails".

Clause 200. Delete this clause and substitute the following:

"Killing by influence on the mind".

- "200. No person commits culpable homicide where he causes the death of a human being
 - (a) by any influence on the mind alone or,
 - (b) by any disorder or disease resulting from influence on the mind alone,

but this section does not apply where a person causes the death of a child or sick person by wilfully frightening him."

Clause 217. Delete this clause and substitute the following:

Administering noxious thing.

- "217. Every one who administers or causes to be administered to any person or causes any person to take poison or any other destructive or noxious thing is guilty of an indictable offence and is liable
 - (a) to imprisonment for fourteen years, if he intends thereby to endanger the life of or to cause bodily harm to that person, or,
 - (b) to imprisonment for two years, if he intends thereby to aggrieve or annoy that person."

Clause 221. Delete that portion of subclause (2) that immediately precedes paragraph (a) thereof and substitute the following:

Failing to stop at scene of accident.

"(2) Every one who, having the care, charge or control of a vehicle that is involved in an accident with a person, horse or vehicle, with intent to escape civil or criminal liability fails to stop his vehicle, give his name and address and, where any person has been injured, offer assistance, is guilty of"

Clause 241. Delete subclause (2) and substitute the following:

Certificate of marriage.

- "(2) For the purposes of this section a certificate of marriage issued under the authority of law is *prima facie* evidence of the marriage or form of marriage to which it relates without proof of the signature or official character of the person by whom it purports to be signed."
- Clause 250. Delete the words "two years or to a fine of five thousand dollars or to both" where they appear in lines 39 and 40 on page 83 and substitute the words "five years".
- Clause 251. Delete the words "or to a fine of one thousand dollars or to both" where they appear in line 3 on page 84.

Clause 252. Delete the words "two years or to a fine of one thousand dollars or to both" where they appear in lines 19 and 20 on page 84 and substitute the words "five years".

Clause 280. Delete paragraphs (a) and (b) and substitute the following:

- "(a) to imprisonment for ten years, where the property stolen is a testamentary instrument or where the value of what is stolen exceeds fifty dollars, or
 - (b) to imprisonment for two years, where the value of what is stolen does not exceed fifty dollars."

Clause 295. Delete this clause and substitute the following:

Possession of housebreaking instruments.

"295. (1) Every one who without lawful excuse, the proof of which lies upon him, has in his possession any instrument for house-breaking, vault-breaking or safe-breaking is guilty of an indictable offence and is liable to imprisonment for fourteen years.

Disguise with intent.

(2) Every one who, with intent to commit an indictable offence, has his face masked or coloured or is otherwise disguised is guilty of an indictable offence and is liable to imprisonment for ten years."

Clause 297. Delete paragraphs (a) and (b) and substitute the following:

"(a) to imprisonment for ten years, where the property that comes into his possession is a testamentary instrument or where the value of what comes into his possession exceeds fifty dollars, or

(b) to imprisonment for two years, where the value of what comes into

his possession does not exceed fifty dollars."

Clause 304. Delete paragraphs (a) and (b) of subclause (2) and substitute the following:

"(a) to imprisonment for ten years, where the property obtained is a testamentary instrument or where the value of what is obtained exceeds fifty dollars, or

(b) to imprisonment for two years, where the value of what is obtained

does not exceed fifty dollars."

Delete the words "and did believe" where they appear in subclause (4) in line 2 on page 101.

Clause 308. Add the word "fraudulently" after the word "who" in line 20 on page 102.

Clause 328. Add the following as subclause (2) to this clause:

Consent required.

"(2) No proceedings shall be instituted under this section without the consent of the Attorney General."

Insert the figure "(1)" after the figures "328" in line 1 on page 110.

Clause 339. Delete the word "five" where it appears in line 25 on page 114 and substitute therefor the word "ten".

Clause 343. Delete the word "five" where it appears in line 32 on page 115 and substitute therefor the word "ten".

Clause 365. Add the following to this clause as subclause (2):

Saving.

"(2) No person wilfully breaks a contract within the meaning of subsection

(1) by reason only that

(a) being the employee of an employer, he stops work as a result of the failure of his employer and himself to agree upon any matter relating to his employment, or

(b) being a member of an organization of employees formed for the purpose of regulating relations between employers and employees, he stops work as a result of the failure of the employer and a bargaining agent acting on behalf of the organization to agree upon any matter relating to the employment of members of the organization,

if, before the stoppage of work occurs, all steps provided by law have been taken through negotiation, collective bargaining, conciliation and arbitration."

Clause 372. Add the following as subclauses (6) and (7) to this clause:

Saving.

- "(6) No person commits mischief within the meaning of this section by reason only that
 - (a) he stops work as a result of the failure of his employer and himself to agree upon any matter relating to his employment, or
 - (b) he stops work as a result of the failure of his employer and a bargaining agent acting on his behalf to agree upon any matter relating to his employment.

Idem.

(7) No person commits mischief within the meaning of this section by reason only that, having stopped work in the circumstances set out in subsection (6), he attends at or near or approaches a dwelling house or place for the purpose only of obtaining or communicating information."

Clause 386. Add the words "and without lawful excuse" after the word "wilfully" in line 17 on page 129.

Clause 413, subclause (2). Delete paragraphs (a), (b) and (c) of subclause (2) and substitute the following therefor:

"(a) an offence under any of the following sections, namely,

Treason.

(i) section 47,

Alarming or harming Her Majesty.

(ii) section 49,

Intimidating Parliament or legislature.

(iii) section 51,

Inciting to mutiny.

(iv) section 53,

Sedition.

(v) section 62,

Piracu.

(vi) section 75,

Piratical acts.

(vii) section 76,

Bribery of officers.

(viii) section 101,

Rape.

(ix) section 136,

Causing death by criminal negligence.

(x) section 192,

Murder.

(xi) section 206,

Manslaughter.

(xii) section 207,

Threat to murder.

(xiii) paragraph (a) of subsection (1) of section 316, or

Combination restraining trade.

(xiv) section 411,

Accessories.

- (b) the offence of being an accessory after the fact to treason or murder,
- Corrupting justice.
 - (c) an offence under section 100 by the holder of a judicial office,

Attempts.

(d) the offence of attempting to commit any offence mentioned in paragraph (a), or

Conspiracy.

(e) the offence of conspiring to commit any offence mentioned in paragraph (a)."

Clause 421. Insert the words "before a magistrate" after the word "writing" in line 39 on page 142.

Add the following as subclause (4) immediately after subclause (3):

Writing not admissible.

"(4) No writing that is executed by an accused pursuant to subsection (3) is admissible in evidence against him in any criminal proceedings."

Renumber subclause (4) as subclause (5).

Clause 437. Delete paragraphs (a) and (b) and substitute the following:

- "(a) the owner or a person in lawful possession of property, or
 - (b) a person authorized by the owner or by a person in lawful possession of property,"

Clause 438. Delete this clause and substitute the following:

Delivery to peace officer.

- "438. (1) Any one who arrests a person without warrant shall forthwith deliver that person to a peace officer, and the peace officer may detain the person until he is dealt with in accordance with this section.
- (2) A peace officer who receives delivery of and detains a person who has been arrested without warrant or who arrests a person with or without warrant shall, in accordance with the following provisions, take or cause that person to be taken before a justice to be dealt with according to law, namely,
 - (a) where a justice is available within a period of twenty-four hours after the person has been delivered to or has been arrested by the peace officer, the person shall be taken before a justice before the expiration of that period; and

(b) where a justice is not available within a period of twenty-four hours after the person has been delivered to or has been arrested by the peace officer, the person shall be taken before a justice as soon as possible."

Clause 469. Add the following as subclauses (2) and (3) to this clause:

Where value more than fifty dollars.

"(2) Where an accused is before a magistrate charged with an offence mentioned in paragraph (a) of section 467, and, at any time before the magistrate makes an adjudication, the evidence establishes that the value of what was stolen, obtained, had in possession or attempted to be stolen or obtained, as the case may be, exceeds fifty dollars, the magistrate shall put the accused to his election in accordance with subsection (2) of section 468.

Continuing proceedings.

(3) Where an accused is put to his election pursuant to subsection (2),

the following provisions apply, namely,

(a) if the accused does not elect to be tried by a magistrate, the magistrate shall continue the proceedings as a preliminary inquiry under Part XV, and, if he commits the accused for trial, he shall comply with paragraphs (a) and (b) of subsection (3) of section 468; and

(b) if the accused elects to be tried by a magistrate, the magistrate shall endorse on the information a record of the election and continue with

the trial."

Clause 481. Delete this clause and substitute the following:

Continuance or proceedings when judge or magistrate unable to act.

"481. (1) Where an accused elects, under section 450, 468 or 475 to be tried by a judge or magistrate, as the case may be, and the judge or magistrate before whom the trial was commenced dies or is for any reason unable to continue, the proceedings may, subject to the provisions of this section, be continued before another judge or magistrate, as the case may be, who has jurisdiction to try the accused under this Part.

Where adjudication made.

(2) Where an adjudication was made by a judge or magistrate before whom the trial was commenced, the judge or magistrate, as the case may be, before whom the proceedings are continued shall, without further election by the accused, impose the punishment or make the order that, in the circumstances, is authorized by law.

Where no adjudication by judge.

(3) Where the trial was commenced before a judge but he did not make an adjudication, the judge before whom the proceedings are continued shall, without further election by the accused, commence the trial again as a trial de novo.

Where no adjudication by magistrate.

(4) Where the trial was commenced before a magistrate but he did not make an adjudication, the magistrate before whom the proceedings are continued shall put the accused to his election in accordance with section 468, and the proceedings shall, in all respects, be continued in accordance with this Part as if the accused were appearing before a magistrate for the first time upon the charge laid against him."

Clause 510. Delete subclause (5) of this clause and substitute the following:

"Adjournment if accused prejudiced."

"(5) Where, in the opinion of the court, the accused has been misled or prejudiced in his defence by a variance, error or omission in an indictment or a count thereof, the court may, if it is of opinion that the misleading or prejudice may be removed by an adjournment, adjourn the trial to a subsequent day in the same sittings or to the next sittings of the court and may make such an order with respect to the payment of costs resulting from the necessity for amendment as it considers desirable."

Clause 511. Delete this clause and substitute the following:

"Amended indictment need not be presented to grand jury."

"511. Where a grand jury returns a true bill in respect of an indictment and the indictment is subsequently amended in accordance with section 510, it is not necessary, unless the judge otherwise directs, to present the amended indictment to the grand jury, but the indictment, as amended, shall be deemed to be as valid in all respects for all purposes of the proceedings as if it had been returned by the grand jury in its amended form."

Clause 588, subclause (2). Delete the words "by the appellant" where they appear in line 15 on page 200.

Clause 592. Delete subclause (5) and substitute the following:

"New trial under Part XVI."

"(5) Where an appeal is taken in respect of proceedings under Part XVI and the court of appeal orders a new trial under this Part, the following provisions apply, namely,

(a) if the accused, in his notice of appeal or notice of application for leave to appeal, requested that the new trial, if ordered, should be held before a court composed of a judge and jury, the new trial

shall be held accordingly;

- (b) if the accused, in his notice of appeal or notice of application for leave to appeal, did not request that the new trial, if ordered, should be held before a court composed of a judge and jury, the new trial shall, without further election by the accused, be held before a judge or magistrate, as the case may be, acting under Part XVI, other than a judge or magistrate who tried the accused in the first instance, unless the court of appeal directs that the new trial be held before the judge or magistrate who tried the accused in the first instance; and
- (c) if the court of appeal orders that the new trial shall be held before a court composed of a judge and jury it is not necessary, in any province of Canada, to prefer a bill of indictment before a grand jury in respect of the charge upon which the new trial was ordered, but it is sufficient if the new trial is commenced by an indictment in writing setting forth the offence with which the accused is charged and in respect of which the new trial was ordered."

Clause 628. Delete this clause and substitute the following:

"Compensation for loss of property."

"628. (1) A court that convicts an accused of an indictable offence may, upon the application of a person aggrieved, at the time sentence is imposed,

order the accused to pay to that person an amount by way of satisfaction or compensation for loss of or damage to property suffered by the applicant as a result of the commission of the offence of which the accused is convicted.

"Enforcement."

(2) Where an amount that is ordered to be paid under subsection (1) is not paid forthwith the applicant may, by filing the order, enter as a judgment, in the superior court of the province in which the trial was held, the amount ordered to be paid, and that judgment is enforceable against the accused in the same manner as if it were a judgment rendered against the accused in that court in civil proceedings.

"Moneys found on the accused."

(3) All or any part of an amount that is ordered to be paid under subsection (1) may be taken out of moneys found in the possession of the accused at the time of his arrest, except where there is a dispute as to ownership of or right of possession to those moneys by claimants other than the accused."

Clause 629. Delete this clause and substitute the following:

"Compensation to bona fide purchasers."

"629. (1) Where an accused is convicted of an indictable offence and any property obtained as a result of the commission of the offence has been sold to an innocent purchaser, the court may, upon the application of the purchaser after restitution of the property to its owner, order the accused to pay to the purchaser an amount not exceeding the amount paid by the purchaser for the property.

"Enforcement."

(2) Where an amount that is ordered to be paid under subsection (1) is not paid forthwith the applicant may, by filing the order, enter as a judgment, in the superior court of the province in which the trial was held, the amount ordered to be paid, and that judgment is enforceable against the accused in the same manner as if it were a judgment rendered against the accused in that court in civil proceedings.

"Moneys found on accused."

(3) All or any part of an amount that is ordered to be paid under subsection (1) may be taken out of moneys found in the possession of the accused at the time of his arrest, except where there is a dispute as to ownership of or right of possession to those moneys by claimants other than the accused."

Clause 634, subclause (5). Delete subclause (5) and substitute the following:

"Exception."

"(5) For the purposes of subsection (2) 'penitentiary' does not, until a day to be fixed by proclamation of the Governor in Council, include the penitentiary mentioned in section 37 of The Statute Law Amendment (Newfoundland) Act, chapter 6 of the statutes of 1949, or in section 82 of the Penitentiary Act, chapter 206 of the Revised Statutes of Canada, 1952."

Clause 638, subclause (2). Delete that portion of subclause (2) immediately preceding paragraph (a) thereof and substitute the following:

"(2) A court that suspends the passing of sentence may prescribe as conditions of the recognizance that"

Clause 641. Delete subclause (3) and substitute the following therefor:

Supervision.

"(3) A sentence of whipping shall be executed under the supervision of the prison doctor or, if he is unable to be present, it shall be executed under the supervision of a duly qualified medical practitioner to be named by the Attorney General of Canada, where the sentence is executed in a prison administered by the Government of Canada, or, where the sentence is executed in a prison administered by the government of a province, to be named by the Attorney General of that province.

Instrument to be used.

(4) The instrument to be used in the execution of a sentence of whipping shall be a cat-o'-nine tails, unless some other instrument is specified in the sentence.

When to be used.

(5) A sentence of whipping shall be executed at a time to be fixed by the keeper of the prison in which it is to be executed, but, whenever practicable, a sentence of whipping shall be executed not less than ten days before the expiration of any term of imprisonment to which the convicted person has been sentenced."

Renumber subclause (4) as subclause (6).

Clause 648. Add the following as subclause (5) immediately after subclause (4):

"Where no coroner in Newfoundland."

"(5) Where a sentence of death is executed in a district, county or place in the province of Newfoundland in which there is no coroner, an inquiry shall, for the purposes of this section, be conducted without the intervention of a jury by a magistrate having jurisdiction in the district, county or place, and for the purposes of this subsection the provisions of section 649 and subsections (1), (2) and (3) of this section apply, mutatis mutandis."

Clause 690, Subclause (1). Add the words "on the merits" immediately after the word "refused" in line 12 on page 237.

Clause 691. Add the following as subclause (3) to this clause:

When appeal to be heard.

"(3) Notwithstanding anything in Part XVIII or in rules of court, the appeal of an appellant who has filed notice of appeal shall be heard within seven days after the filing of proof of service of the notice of appeal upon the respondent and, where a notice of appeal is filed when the court of appeal is not sitting, a special sittings of the court of appeal shall be convened for the purpose of hearing the appeal."

Clause 697. Add the following as subclauses (4) and (5) immediately after subclause (3):

Waiving jurisdiction.

"(4) A summary conviction court before which proceedings under this Part are commenced may, at any time before the trial, waive jurisdiction over the proceedings in favour of another summary conviction court that has jurisdiction to try the accused under this Part.

Idem.

(5) A summary conviction court that waives jurisdiction in accordance with subsection (4) shall name the summary conviction court in favour of which jurisdiction is waived, except where, in the province of Quebec, the summary conviction court that waives jurisdiction is a judge of the sessions of the peace."

Schedule to Part XIV commencing on page 258.

- (1) Item 20. Delete this item and substitute the following therefore:
- (2) Item 21. Delete line 3 on page 359 and substitute the following therefor:
 - "each way, for each mile 0.10"
- (3) Item 22. Delete line 10 on page 259 and substitute the following therefor:
 - "to make the arrest, each way, for each mile 0.10"
- (4) Item 23. Delete lines 11 and 12 on page 259 and substitute the following therefor:
- - (5) Item 25. Delete this item and substitute the following therefor:
 - "25. Each day attending trial 4.00"
 - (6) Item 26. Delete this item and substitute the following therefor:
 - "26. Mileage travelled to attend trial, each way, for each mile 0.10"
- (7) Item 28. Delete the figures "5.00" where they appear in line 31 on page 259 and substitute therefor the figures "10.00"
 - (8) Item 29. Delete this item and substitute the following therefore:
 - "29. Mileage travelled to attend trial, each way, for each mile 0.10"
 - Clause 745. Delete subclause (2) of this clause.
 - Clause 746. Delete this clause and substitute the following:

"Transitional."

"746. (1) Where proceedings for an offence against the criminal law were commenced before the coming into force of this Act, the offence shall, after the coming into force of this Act, be dealt with, inquired into, tried and determined in accordance with this Act, and any penalty, forfeiture or punishment in respect of that offence shall be imposed as if this Act had not come into force, but where, under this Act, the penalty, forfeiture or punishment in respect of the offence is reduced or mitigated in relation to the penalty, forfeiture or punishment that would have been applicable if this Act had not come into force, the provisions of this Act relating to penalty, forfeiture and punishment shall apply.

"Idem."

- (2) Where proceedings for an offence against the criminal law are commenced after the coming into force of this Act the following provisions apply, namely,
 - (a) the offence, whenever committed, shall be dealt with, inquired into, tried and determined in accordance with this Act;
 - (b) if the offence was committed before the coming into force of this Act, the penalty, forfeiture or punishment to be imposed upon conviction for that offence shall be the penalty, forfeiture or punishment authorized or required to be imposed by this Act or by the law that would have applied if this Act had not come into force, whichever penalty, forfeiture or punishment is the less severe; and
 - (c) if the offence is committed after the coming into force of this Act. the penalty, forfeiture or punishment to be imposed upon conviction for that offence shall be the penalty, forfeiture or punishment authorized or required to be imposed by this Act.

Mr. McCann, a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Bradley, laid before the House,-Copy of the Ordinances of the Yukon Territory passed by the Yukon Council during 1953, as required by Section 29, Chapter 215, R.S.C. 1927.

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,-Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) leather belts; (b) canvas belts; (c) canvas and leather belts, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

Also,-Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) berets; (b) field service caps; (c) winter peaked caps; (d) women's berets; (e) women's hats; (f) cook's caps; (g) anti-blast helmets, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

And also,-Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing: -What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) men's raincoats; (b) men's waterproof coats; (c) men's greatcoats; (d) women's raincoats; (e) women's greatcoats; (f) women's jackets, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

The following Bill, from the Senate, was read the first time, and, by leave of the House, was ordered for a second reading later this day:

Bill No. 364 (Letter F-12 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Co-operative Credit Society Limited".-Mr. Bater.

Mr. Gregg moved,-That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the following proposed Resolution:-

That it is expedient to introduce a measure to amend The Unemployment Insurance Act, 1940, to provide for the payment of unemployment insurance benefit to insured persons who, while otherwise unemployed and entitled to benefit, become incapacitated for work by reason of illness or injury.

Whereupon, Mr. Gregg, a Member of the Queen's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House to consider the said proposed Resolution.

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:

MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)

AGRICULTURE

	SPECIAL	
45	Major Irrigation and Reclamation Projects in the Prairie Provinces	00
	Prairie Farm Assistance Act Administration	00
10	Columbia under such terms and conditions as may be approved by the Governor in Council	00
40	of New Lands under such terms and conditions as may be approved by the Governor in Council 175,000	00
10	Maritime Marshland Rehabilitation Act	
	THE THE PROPERTY OF THE PROPER	
	Assiniboine River—Dyking and Cut-off	00
	Prices Support Act, 1944	00
52	To provide for the furnishing of a Room in the Head- quarters Building of the Food and Agriculture Organ-	
	ization, Rome, Italy	00
	LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES	
	AGRICULTURE	

539 To authorize and provide for the operation of a revolving fund in accordance with the provisions of Section 58 of The Financial Administration Act for the purpose of financing the purchase of stores for use in the construction, maintenance and operation of projects under the direction of the Prairie Farm Rehabilitation Administration; the amount to be charged to the revolving fund at any time not to exceed

200,000 00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

AGRICULTURE

SCIENCE SERVICE

	SCIENCE SERVICE	
	Science Service Administration—	
635	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	224,000 00
	Botany and Plant Pathology—	221,000 00
636	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	36,500 00
	Forest Biology—	
637	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	72,500 00
	EXPERIMENTAL FARMS SERVICE	
	Central Experimental Farm, including Research and Co- ordinating Divisions for the Experimental Farms Service—	
638	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	96,000 00
	Branch Experimental Farms, Sub-Stations and Illustration Stations—	
639	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment— Further amount required	66,000 00
	Production Service	
	Animal Pathology—	
640	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	47,600 00
	Health of Animals—	
641	To provide for the payment of compensation to owners of animals or poultry affected with diseases coming under the operation of the Animal Contagious Diseases Act, which have died or have been slaughtered under circumstances unprovided for under the above Act and regulations thereunder, in the amounts detailed in the Estimates; and to owners of Canadian cattle which strayed across the International Boundary into the United States and were destroyed by United States officials in accordance with the provisions of Section 306 (a) of the United States Tariff Act of 1930, during the time that Canada was listed by the United States Government as a country where Foot and Mouth	
	Disease existed, each individual claim to be subject	
	to the approval of the Governor in Council	14,031 00

5 P.M.

	authorize payments on account of agreements to be entered into with the approval of the Governor in Council with the Fairs and Exhibitions detailed in the Estimates, such payments to be charged to Vote 28, Main Estimates 1953-54	1	00
	MARKETING SERVICE		
ıb	sidies for Cold Storage Warehouses under the Cold Storage Act, and Grants, in the amounts detailed in the Estimates—Further amount required	170,206	00
	SPECIAL		
ın	d Protection, Reclamation and Development in British Columbia under such terms and conditions as may be approved by the Governor in Council—Further amount		
an	required	36,000 450,000	
	LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES AGRICULTURE		
)	authorize and provide for the operation of a revolving fund in accordance with the provisions of Section 58 of The Financial Administration Act, for the purposes of financing the production of improved and new varieties of seeds, including administrative expenses, and the acquiring of livestock for experimental purposes; the amount to be charged to the revolving fund at any one time not to exceed \$620,000, of which \$250,000 has		
	already been provided under Vote 556, Appropriation Act, No. 4, 1952	370,000	00
nd	d the House continuing in Committee;		
		E TO TA	

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

Pursuant to Special Order made this day, the Order was read for the second reading of Bill No. 364 (Letter F-12 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Co-operative Credit Society Limited".

Mr. Studer, for Mr. Bater, seconded by Mr. Larson, moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the Standing Committee on Banking and Commerce.

By unanimous consent, on motion of Mr. Cleaver, seconded by Mr. McCulloch, it was ordered,—That in respect of Bill No. 364 (Letter F-12 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Co-operative Credit Society Limited", read a second time this day, Standing Order 105 respecting the posting of Private Bills, be suspended.

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious or class hatreds), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 188, An Act to Provide equal pay for equal work for Women, was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 362, An Act to amend The Canada Grain Act. (Right of producer to sell or store grain subject to sample grade), was allowed to stand.

The Order for Private and Public Bills having been disposed of:

By leave, the House reverted to "Motions".

Mr. Gardiner, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of Order in Council P.C. 1953/2/571, approved April 17, 1953: Authorizing the Minister of Agriculture to enter into an Agreement with the Province of Manitoba for the Reclamation and Settlement of the Pasquia area of the Saskatchewan River Delta Region, together with a copy of the said Agreement.

The Committee of Supply resumed.

Resolutions to be reported.

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

By leave, the House reverted to "Routine Proceedings".

Mr. Cleaver, from the Standing Committee on Banking and Commerce, presented the Ninth Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered Bill No. 364 (Letter F-12 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Co-operative Credit Society Limited", and has agreed to report the said Bill without amendment.

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the Seventh Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered the following bills and has agreed to report them without amendment:

Bill No. 317 (Letter Y-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joyce Elizabeth Purves Jones".

Bill No. 318 (Letter Z-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Euretta Adams Mattinson".

Bill No. 319 (Letter A-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Myrtle Norma Epps Stewart".

Bill No. 320 (Letter B-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Alexandre Hyppolit McLish".

Bill No. 321 (Letter D-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Taschereau Pierre Charles Joseph Rodier".

Bill No. 322 (Letter E-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Berniece Gertrude Doran".

Bill No. 323 (Letter F-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Mildred Fine Crelinsten".

Bill No. 324 (Letter G-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gerard Richer".

Bill No. 325 (Letter H-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomas John Rivet".

Bill No. 326 (Letter I-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorina Perelroizen Wallerstein, otherwise known as Dorina Perlraizen Wallerstein".

Bill No. 327 (Letter J-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gabriele Laure Josephine Girard Steinbach".

Bill No. 328 (Letter K-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Reine Cesarine Berthe Leborgne Deyglun".

Bill No. 342 (Letter L-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hanus Braun, otherwise known as John Browne".

Bill No. 343 (Letter M-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hazel Loisette Robinson Darby".

Bill No. 344 (Letter N-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearle Elizabeth McLeod Martin".

Bill No. 345 (Letter O-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Susan Klamka Migicovsky".

Bill No. 346 (Letter P-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Margaret Searle Pfeffer".

Bill No. 347 (Letter Q-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alfred Roger Holder".

Bill No. 348 (Letter R-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Willie Brais".

Bill No. 349 (Letter S-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Ola Taylor McLellan".

Bill No. 350 (Letter T-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Smolar Brown".

Bill No. 351 (Letter U-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerita Downie Couture".

Bill No. 352 (Letter V-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Howard Douglas Wardle".

Bill No. 353 (Letter W-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rose Brownstien Lazarus".

Bill No. 354 (Letter X-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rebecca Bowman LeFloch".

Bill No. 355 (Letter Y-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Stewart Hannah".

Bill No. 356 (Letter Z-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Speevak".

Bill No. 357 (Letter A-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Rabinovitch Abrams".

Bill No. 358 (Letter B-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marcel Roland Veilleux".

Bill No. 359 (Letter C-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Gordon Wilson LaForest".

Bill No. 361 (Letter E-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Hannah Earle".

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until Monday next, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 99

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 4TH MAY, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Brown (Essex West), from the Special Committee appointed to consider Bill No. 93 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act respecting the Criminal Law", presented the Third and Final Report of the said Committee, as follows:

Pursuant to the Order of Reference of the House of twenty-third day of January 1953, whereby Bill No. 93 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act respecting the Criminal Law" was referred to it, your Committee has now discharged its duty in that respect by reporting, in its Second Report of first day of May, the said Bill with numerous amendments.

However, by the terms of its original Order of twenty-third of January, the House appointed this Committee to consider, in addition to the said Bill, all matters pertaining thereto.

Your Committee has, commencing on and since fourth February, held thirty-seven sittings. In addition, approximately twelve sittings, as required, were held by a sub-committee to which were assigned, among other things, questions of procedure and the task of summarizing the great volume of representations made to the Committee. In all cases without exception the sub-committee recommendations and reports were approved by the Main Committee.

In the course of its long deliberations your Committee, in addition to written submission, had the benefit of the oral representations of delegations appearing on behalf of the following national organizations, namely:

The Canadian Congress of Labour.

The Trades and Labour Congress.

The Canadian Jewish Congress.

The Premium Advertising Association of America Inc.

The League for Democratic Rights.

The United Electrical, Radio and Machine Workers of America.

The Congress of Canadian Women.

The Association of Civil Liberties.

The Canadian Welfare Council.

The Canadian Mental Health Association.

The International Union of Mine, Mill and Smelter Workers (Canadian Section).

The Canadian Restaurant Association.

Very detailed consideration was also given to briefs and resolutions addressed to the Committee by the following, namely:

The Canadian and Catholic Confederation of Labour.

The Canadian Union of Woodworkers.

The Civil Liberties Union (Montreal).

The International Fur and Leather Workers Union.

The National Federation of Labour Youth.

The National Council of Women.

The Student Christian Movement (Carleton College, Ottawa).

The Saskatoon and District Labour Council.

The International Brotherhood of Boiler Makers and Iron Ship Builders and Helpers of America (Subordinate Local No. 297, Stratford, Ontario).

The International Association of Machinists (various lodges).

The International United Automobile, Aircraft and Agricultural Implement Workers of America, (U.A.W.-C.I.O.) Local 195, Windsor, Ontario.

United Packing House Workers of America (CIO-CCL) Local 234, Prince Albert, Sask.

Manitoba Bar Association.

National Council of Women, Ottawa.

County of Simcoe Urban Mayors and Reeves Association.

The Federation of Law Associations of Ontario.

Deputy Attorney-General of British Columbia.

Civil Liberties Committee, Canadian Bar Association.

The Canadian Friends Service Committee of the Religious Society of Friends (Quakers).

Spiritualist National Union of Canada.

Canadian Retail Federation, (Toronto).

Crown Corporation Clerical Employees' Union Local 224, Prince Albert, Sask.

Lakehead Unity Club (N.F.L.Y.), Port Arthur, Ontario.

Prince Albert Woodworkers' Union.

Toronto Typographical Union No. 91, Toronto.

United Association of Journeymen and Apprentices of the Plumbing and Pipe Fitting Industry Local 576.

University of Saskatchewan Employees Union, Saskatoon.

Committee on Criminal Procedure, Canadian Bar Association.

Executive Counsel of the Canadian Chamber of Commerce.

Local 200, U.A.W.-C.I.O., Windsor, Ont.

Brilliant Local No. 216, District 18, United Mine Workers of America, Newcastle, Alta.

The Bar of the Province of Quebec.

All-Slavic Alliance, Windsor, Ont.

All-Slavic Committee, Vancouver, B.C.

Association of United Ukrainian Canadians, Ottawa, Ont.

Civil Rights Union (Affiliate of L.D.R.), Toronto, Ont.

Congress of Canadian Women, Lakehead Chapter, Fort William, Ont.

Federation of Russian Canadians, Windsor, Ont.

Finnish Organization, Vancouver, B.C.

Finnish Organization, Local No. 2, Port Arthur, Ont.

Fort William Co-operative Guild, Fort William, Ont.

F. U. A., Local 311, Nestow, Alta.

Greater Victoria Firefighters, Local 730, I.A.F.F., Victoria, B.C.

International Fur and Leather Workers Union, Winnipeg Joint Board, Winnipeg, Man.

International Union of Mine, Mill and Smelter Workers, Local No. 834, Edmonton, Alta.

Labor Progressive Party,—Quebec Provincial Committee, Montreal, Que.

Labor-Progressive Party, Michel, B.C.

Labor Progressive Party, Fort William, Ont.

Lakehead Civil Rights Union, Port Arthur, Ont.

League for Democratic Rights, East Coulee, Alta.

League for Democratic Rights, Winnipeg Chapter, Winnipeg, Man.

Local 252, United Automobile Workers, Toronto, Ont.

Local 535, United Electrical Radio & Machine Workers of America, St. Catharines, Ont.

Local Women's Auxiliary, United Fishermen Allied Workers Union, Fort Langley, B.C.

Montreal and District Ukrainian Canadian Conference, Local 796, International Union of Operating Engineers, Toronto, Ont.

Montreal Slav Committee, Montreal, Que.

National Leather and Shoe Federation of Canada, Inc., Quebec City, Que.

Painters, Decorators and Paperhangers of America, Local 138, Vancouver, B.C.

Regina Labour Council, Regina, Sask.

Student Christian Movement—University of Saskatchewan, Saskatoon, Sask.

Trade Union Rights Committee, Montreal, Que.

U.A.W., C.I.O., C.C.L., Local 399, New Toronto, Ont.

Ukrainian Canadian Women, (Address not shown).

United Automobile, Agricultural, Implement Workers, Local 641, Ottawa, Ont.

Labour Progressive Party-National Headquarters.

The Attorney General for the Province of Ontario.

United Electrical, Radio and Machine Workers of America, Local 535, and Employees of Yale and Towne, St. Catharines, Ontario.

Vancouver Civil Employees Union, Vancouver, B.C.

Victoria and District Trades & Labour Council, Victoria, B.C.

Weston-Mt. Dennis Trade Union Unity Committee, Toronto, Ont.

Workers' Benevolent Association, Saskatoon, Saskatchewan.

Workers' Benevolent Association, Victoria, B.C.

Workers Co-Operative of New Ontario, Limited, Timmins, Ontario.

Canadian Brotherhood of Railway Employees and others Transport Workers, Mount Royal Division No. 39, Montreal, Quebec.

Congress of Canadian Women, Saskatoon Chapter, Saskatoon, Saskatchewan.

Congress of Canadian Women (Nanaimo Chapter).

Farmers Meeting, Jackpine, Ontario.

Meeting Ukrainain Labour Temple, Transcona, Manitoba.

Nordegg Local Union No. 7298, District 18, United Mine Workers of America, Nordegg, Alberta.

Painters and Decorators of America, A.F.L. Local Union 138, Vancouver, B.C.

United Electrical Radio and Machine Workers of America, Local 523, Welland, Ontario.

In addition, an innumerable volume of letters and cards from individual persons were received and placed before the Committee.

Your Committee is thankful for the valuable help it has received at all times from the officials of the Department of Justice, namely: Messrs. A. A. Moffat, Q.C., and A. J. MacLeod, Senior Advisory Counsel, in attendance throughout; Mr. J. C. Martin, Q.C., former Counsel to the Royal Commission on the revision of the Criminal Code; Dr. Louis Philippe Gendreau, Deputy Commissioner of Penitentiaries, in charge of Psychiatric and Medical Services in the Penitentiaries; Miss R. Vogel, Private Secretary to the Minister of Justice, and staff of the Committees Branch.

The clause by clause study of Bill 93 was in itself a tremendous task, because as each clause of the Bill, in respect of which objections thereto or representations thereon had been made, was reached, these objections and representations were in all cases placed before the Committee for consideration.

At various times during the course of its work, the following matters pertaining to the Criminal Law were directed to the attention of your Committee; namely:

- (a) The Defence of Insanity.
- (b) Capital Punishment.
- (c) Corporal Punishment.
- (d) Lotteries.

Although these matters are well within the scope of the Terms of Reference, your Committee is of opinion that these questions are of such paramount importance that they could and should not be dealt with merely as incidentals to the consolidation or revision of the present Criminal Code embodied in Bill 93.

The Committee upon the material before it was not prepared to recommend a change in the present law respecting the defence of insanity, lotteries and the imposition of punishment by whipping and by sentence of death, but unanimously has come to the conclusion, and so recommends, that the Governor General in Council give consideration to the appointment of a Royal Commission, or to the submission to Parliament of a proposal to set up a Joint Parliamentary Committee of the Senate and the House of Commons, which said Royal Commission or Joint Parliamentary Committee shall consider further and report upon the substance, and principles of these provisions of the law aforesaid, and shall recommend whether any of those provisions should be amended and, if so, shall recommend the nature of the amendments to be made.

A copy of the printed Minutes of Proceedings and Evidence adduced is tabled herewith.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 15)

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of April 22, 1953, for a Return showing:—
1. Have wharves in Newfoundland been transferred by the Department of Public Works to the Department of Transport?

- 2. If so, how many such wharves have been transferred and where are they located?
- 3. Is it proposed to transfer other wharves in Newfoundland to the Department of Transport?
 - 4. If so, how many and where are the present locations of same?
- 5. Is it proposed to turn over the wharf at Portugal Cove to the Department of Transport?

And also,—Return to an Order of the House of March 25, 1953, for a Return showing:—1. How many building or repair contracts have been granted to the Lunam Construction Company of Saskatchewan or the Lunam Construction Company Limited, in all departments of government other than Public Works, since the first of January, 1948?

- 2. What were the contract prices of each of the said contracts and how much has been paid on account of each of them to the said company?
- 3. Was work on one or more of said contracts discontinued by the said company before completion, and if so, in respect to which contracts?
- 4. What did it cost to complete the contracts which were uncompleted by the said company?
 - 5. Were any materials or services unpaid by the said company?
- 6. If so, what is the total amount of such materials or services on which any of the departments have notice or information?

Also,—Return to an Address to His Excellency the Governor General, of March 11, 1953, for a copy of all correspondence and telegrams since the first day of January, 1951, between any Department of Government and the Lunam Construction Company Limited of Regina, Saskatchewan, having to do with

the failure of the said company to complete its several contracts, and in particular referring to the Work Progress Reports submitted by it on the various construction projects under consideration by the said company, together with any statements on file containing the liabilities of the said company.

And also,—Return to an Order of the House of April 29, 1953, for a copy of progress reports signed by Dominion Public Works Architects, Saskatchewan, in connection with contracts awarded to the Lunam Construction Company of Regina.

Mr. Fournier also laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of Public Works for the year ended March 31, 1952.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of April 9, 1953, for a Return showing: -1. Has the Government or the Canadian National Railways sold any property in Sarnia or Point Edward, Ontario, within the last two years?

- 2. If so, (a) to whom was such property sold; (b) what was the price paid?
- 3. Was the sale made by tender?
- 4. If not, by what method?

Mr. Knowles, seconded by Mr. Wright, by leave of the House, introduced a Bill, No. 365, An Act to amend The Regulations Act, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Address was voted to His Excellency the Governor General, and Orders of the House were issued to the proper officers:

By Mr. Diefenbaker: -Order of the House for a copy of all tenders made by tenderers in competition with Lunam Construction Company Limited respecting all projects in Saskatchewan, since the first day of June 1949 and to date, in which the said company was the successful tenderer.

By Mr. Diefenbaker:—Order of the House for a copy of all progress reports in connection with the construction of an Indian School at the Piapot Reserve, Saskatchewan, on the basis of which payments were made to Lunam Construction Company, Limited.

By Mr. Herridge: —Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence, telegrams and other documents exchanged between any Member of the Federal Government and any Member of the Government of the Province of British Columbia, since September 1, 1952, relating to the federal contribution to the building of that portion of the Trans-Canada Highway that lies within the Province of British Columbia.

The Order being read for consideration of the amendments made by the Senate to Bill No. 228, An Act to amend The Income Tax Act;

Mr. Abbott moved,-That the said amendments be now read the second time and concurred in.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on division.

The said amendments were accordingly read the second time and concurred in.

The Order being read for consideration of the amendments made by the Senate to Bill No. 338, An Act respecting Co-operative Credit Associations;

Mr. Abbott moved,—That the said amendments be now read the second time and concurred in.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said amendments were accordingly read the second time and concurred in.

The Bill No. 340, An Act to amend The Canadian Broadcasting Act, 1936, was considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Bill No. 341, An Act to implement a Convention between Canada and the United States for the Preservation of the Halibut Fishery, was considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Bill No. 316 (Letter R-3 of the Senate), intituled: "An Act relating to Trade Marks and Unfair Competition", was considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The House resolved itself into Committee of the Whole on a certain proposed Resolution to amend the Unemployment Insurance Act, 1940.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to amend The Unemployment Insurance Act, 1940, to provide for the payment of unemployment insurance benefit to insured persons who, while otherwise unemployed and entitled to benefit, become incapacitated for work by reason of illness or injury.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Gregg, by leave of the House, presented a Bill, No. 366, An Act to amend The Unemployment Insurance Act, 1940, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

68110-39

The Bill No. 100, An Act to Prevent Discrimination in regard to Employment and Membership in Trade Unions by reason of Race, National Origin, Colour or Religion, was considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Fournier (Hull) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair. And the question being proposed;

Mr. Drew, seconded by Mr. Diefenbaker, moved in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be deleted and the following substituted therefor:

"whereas the natural resources of Canada are a heritage that should be developed and conserved for the purpose of providing the greatest possible measure of opportunity and security for all Canadians, this House is of the opinion that immediate consideration should be given to a national policy under a system of free enterprise and in close association and collaboration with the provinces that will:

(a) promote and develop all the country's natural resources for the benefit of the people of every part of Canada;

(b) protect and conserve our forest, mineral and other resources from undue depletion or exhaustion;

(c) expand the use of our resources for industrial production in Canada and thus create greater opportunities for the employment, advancement and security of all Canadians."

And a Debate arising thereon;

Mr. Herridge, seconded by Mr. Gillis, moved in amendment to the said proposed amendment: That the amendment be amended by deleting therefrom the words "under a system of free enterprise and".

And after Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment to the proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Argue,	Gillis,	Jones.	MacInnis,
Blackmore,	Hansell,	Knight.	Quelch,
Bryce,	Herridge,	Knowles,	Thatcher,
Fair,	Johnston,	Low,	Thomas,
			Wright—17.

NAYS

Messrs.

Adamson,	Blair,	Browne	Churchill,
Applewhaite,	Boisvert,	(St. John's West).	Clark,
Ashbourne,	Boivin,	Campney,	Claxton,
Aylesworth,	Bourget,	Carter.	Cleaver.
Balcer,	Bourque,	Casselman,	Conacher.
Balcom,	Brisson,	Catherwood,	Côté (Saint-
Bater,	Brooks,	Cauchon,	Jean-Iberville-
Benidickson,	Brown (Essex West),		Napierville),
			THE RESERVE TO SERVE THE PARTY OF THE PARTY

Côté (Verdun-Gour (Russell), MacDougall, Robichaud, MacLean (Queens), La Salle), Green, Ross Crestohl. Gregg. MacNaught, (Hamilton East). Harkness, McCulloch, Rousseau, Croll. Cruickshank, Harris. McCusker. St. Laurent. Harrison, McDonald (Parry Sinclair, Decore. Sound-Muskoka), Sinnott. Deslières, Helme, McGregor, Smith (Moose Dickey, Hodgson, Hosking, McIvor, Mountain), Diefenbaker, McLure, Spence. Dinsdale, Huffman, Stanfield, Drew. Jutras, McMillan, McWilliam, Starr, Kickham, Dumas, Stick, Dupuis, Kirk (Antigonish-Major, Stuart (Charlotte), Fairclough (Mrs.), Guysborough), Monette, Fleming. Kirk (Digby-Montgomery, Studer, Fournier (Hull), Murray (Cariboo), Yarmouth). Tremblay, Lafontaine, Murray (Oxford), Tustin, Fulford. Langlois (Gaspé), Mutch, Valois, Fulton. Lapointe, Pearkes, Ward, Garland, Weir, Larson, Proudfoot, Garson. Gauthier Little. Prudham, Welbourn, Macdonald Ratelle. (Lac-Saint-Jean). Whiteside. Gauthier (Portneuf), (Edmonton East), Richard Winkler, (Ottawa East), Winters, George, Macdonnell Gibson, (Greenwood). Robertson, Wood-118.

And the Debate continuing on the proposed amendment to the main motion; the said Debate was, on motion of Mr. Diefenbaker, adjourned.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being ten minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 100

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 5TH MAY, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had agreed to the amendments made by the House of Commons to Bill No. 316 (Letter R-3 of the Senate), intituled: "An Act relating to Trade Marks and Unfair Competition", without any amendment.

Mr. Macdonald (Edmonton East), seconded by Mr. Croll, moved,—That the Second Report of the Standing Committee on Industrial Relations, presented Tuesday, April 28, 1953, be now concurred in.

After Debate thereon, the question being put on the said motion, it was agreed to.

- Mr. Blanchette, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to an Order of the House of February 16, 1953, for a Return showing:—1. What is the total amount which has been expended to date on, or in any way concerning, the Chatham, New Brunswick, Jet Operational and Training Base of the Royal Canadian Air Force?
- 2. What have been the annual amounts expended on, or in any way concerning the said training base, in each and every year, from and including the year of its inception, to and including the year 1951?
- 3. What is the amount expended on, or in any way concerning, the said training base, to date in the year 1952?
- 4. Were any contracts awarded to any individuals and/or firms, in connection or in any way concerning the said training base, during the year 1952?

- 5. If so (a) what were these contracts for; (b) to whom were they awarded; (c) what was the amount of each contract?
 - 6. Were tenders called for any or all of these contracts?
- 7. If so, what individuals or firms submitted tenders and what was the amount of each tender submitted?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 18, 1953, for a Return showing:—1. What are the particulars of (a) the 41,532 pairs of canvas shoes; (b) the 36,399 pairs of convas shoes, sold to Eastern Textile Products Ltd., Saint John, New Brunswick, as surplus Crown assets, for (i) \$33,225.00 and (ii) \$29,119.20, as shown at page 17 of Crown Assets Disposal Corporation Report for 1951-1952?

- 2. Where were the said canvas shoes stored at the time of the sale?
- 3. In what year or years and for what division of the Armed Services were the said canvas shoes originally purchased?
 - 4. What was the original cost of the said canvas shoes?
- 5. Under whose authority were these canvas shoes sold as surplus Crown assets?
 - 6. Were tenders invited for the purchase of these canvas shoes?
- 7. If so, (a) where and when were the notices of tenders advertised or posted; (b) what are the names, addresses and amounts of tender of each tenderer?

And also,—Return to an Order of the House of April 22, 1953, for a Return showing:—1. Is it the policy of the Federal Government to purchase photographic equipment and supplies for the use of the armed services on a centralized or a decentralized basis?

- 2. Are tenders called for in respect of such purchases?
- 3. What companies supplied photographic equipment and supplies in 1951 for the use of the Department of National Defence, and to what amount in the case of each such company, in that year?

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Garson, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General, of April 13, 1953, for a copy of all correspondence, telegrams and other documents from the 20th day of November, 1952 to date, exchanged between the Minister of Justice and the town of Gimli, Manitoba, regarding relief payments to dependents of service personnel.

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) floor rugs; (b) underfelts for rugs; (c) carpets; (d) ozite rug cushions; (e) door mats, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

Also,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost, quantities, varieties, and from whom purchased, of razors for all branches of the Armed Forces, during the period from April 1, 1951, to December 31, 1952?

Also,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:-What were the total purchases, giving cost, quantities, and from whom purchased, of shaving brushes for all branches of the Armed Forces. during the period from April 1, 1951, to December 31, 1952?

And also,-Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:-What were the total purchases, giving cost, quantities, and from whom purchased, of dishcloths for all branches of the Armed Forces, during the period from April 1, 1951, to December 31, 1952?

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,-Report on the Operations of The Farm Improvement Loans Act, 1944, for the year ended December 31, 1952, Statutes of Canada 1944-45, Chapter 41, Section 13.

And also,-Report on the Operations under the Bretton Woods Agreement Act, 1945, for the year ended March 31, 1953, Statutes of Canada 1945, Chapter 11, Section 7.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Fournier (Hull): That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Supply.

And on the proposed motion of Mr. Drew, seconded by Mr. Diefenbaker, in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be deleted and the following substituted therefor:

"whereas the natural resources of Canada are a heritage that should be developed and conserved for the purpose of providing the greatest possible measure of opportunity and security for all Canadians, this House is of the opinion that immediate consideration should be given to a national policy under a system of free enterprise and in close association and collaboration with the provinces that will:

(a) promote and develop all the country's natural resources for the

benefit of the people of every part of Canada;

(b) protect and conserve our forest, mineral and other resources from

undue depletion or exhaustion;

(c) expand the use of our resources for industrial production in Canada and thus create greater opportunities for the employment, advancement and security of all Canadians."

And after further Debate, the question being put on the said proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Montgomery, Hees, Adamson. Diefenbaker, Dinsdale, Higgins, Nickle, Aylesworth, Balcer, Hodgson, Pearkes, Fair, Johnston, Quelch, Blackmore, Fairclough (Mrs.), Robichaud, Ferguson, Low. Blair, Macdonnell Shaw, Brooks, Fleming, (Greenwood), Starr, Browne Fulton, Thomas, (St. John's West), Graydon, MacLean (Queens), McGregor, Tustin, Green, Casselman, White (Hastings-Catherwood, Hansell, McLure, Peterborough), Meeker, Charlton, Harkness, Wylie-43. Churchill,

NAYS

Messrs.

Applewhaite,	Croll,	Kirk (Antigonish-	Mutch,
Argue,	Cruickshank,	Guysborough),	Nixon,
Ashbourne,	Darroch,	Kirk (Digby-	Noseworthy,
Balcom,	Dechene,	Yarmouth),	Parent,
Bater,	Decore,	Knight,	Pearson,
Beaudoin,	Deslières,	Knowles,	Picard,
Benidickson,	Dickey,	Lafontaine,	Pinard,
Bennett,	Dumas,	Langlois (Berthier-	Power,
Bertrand,	Dupuis,	Maskinongé),	Proudfoot,
Blanchette,	Eudes,	Langlois (Gaspé),	Prudham,
Boisvert,	Fournier (Hull),	Lapointe,	Ratelle,
Boivin,	Garland,	Larson,	Richard
Boucher,	Garson,	Leduc,	(Ottawa East),
Bourget,	Gauthier	Lefrançois,	Robertson,
Bourque,	(Lac-Saint-Jean),	Lesage,	Robinson,
Bradette,	Gauthier (Portneuf),	Little,	Ross
Bradley,	Gauthier (Sudbury),	Macdonald	(Hamilton East),
Brisson,	George,	(Edmonton East),	Rousseau,
Brown (Essex West),	Gibson,	MacDougall,	Schneider,
Bryce,	Gillis,	MacInnis,	Sinnott,
Cardin,	Gingras,	MacNaught,	Stewart
Cauchon,	Goode,	Macnaughton,	(Winnipeg North),
Chevrier,	Harris,	McCann,	Stick,
Clark,	Harrison,	McCulloch,	Stuart (Charlotte),
Claxton,	Healy,	McCusker,	Studer,
Cleaver,	Hellyer,	McIlraith,	Tremblay,
Coldwell,	Helme,	McIvor,	Valois,
Conacher,	Herridge,	McLean	Viau,
Corry,	Hosking,	(Huron-Perth),	Ward,
Côté (Matapedia-	Howe,	McMillan,	Warren,
Matane),	Huffman,	McWilliam,	Weaver,
Côté (Saint-	Hunter,	Maltais,	Weir,
Jean-Iberville-	James,	Martin,	Welbourn,
Napierville),	Jones,	Monette,	Whitman,
Côté (Verdun-	Jutras,	Murray (Cariboo),	Winters,
La Salle),	Kickham,	Murray (Oxford),	Wood,
Crestohl,			Wright—133.

And after further Debate, the question being put on the main motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply.

And the House continuing in Committee;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

Mr. Bater moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to go into Committee of the Whole on Private Bills (pursuant to Standing Order 110); which was agreed to.

The following Bills were considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time, Divorce Bills on division, and passed:

Bill No. 364 (Letter F-12 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Co-operative Credit Society Limited".

Bill No. 317 (Letter Y-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joyce Elizabeth Purves Jones".

Bill No. 318 (Letter Z-10 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Euretta Adams Mattinson".

Bill No. 319 (Letter A-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Myrtle Norma Epps Stewart".

Bill No. 320 (Letter B-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Alexandre Hyppolit McLish".

Bill No. 321 (Letter D-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Taschereau Pierre Charles Joseph Rodier".

Bill No. 322 (Letter E-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Berniece Gertrude Doran".

Bill No. 323 (Letter F-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Mildred Fine Crelinsten".

Bill No. 324 (Letter G-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gerard Richer".

Bill No. 325 (Letter H-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomas John Rivet".

Bill No. 326 (Letter I-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorina Perelroizen Wallerstein, otherwise known as Dorina Perlraizen Wallerstein".

Bill No. 327 (Letter J-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gabriele Laure Josephine Girard Steinbach".

Bill No. 328 (Letter K-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Reine Cesarine Berthe Leborgne Deyglun".

Bill No. 342 (Letter L-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hanus Braun, otherwise known as John Browne".

Bill No. 343 (Letter M-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hazel Loisette Robinson Darby".

Bill No. 344 (Letter N-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pearle Elizabeth McLeod Martin".
68110—40

Bill No. 345 (Letter O-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Susan Klamka Migicovsky".

Bill No. 346 (Letter P-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Margaret Searle Pfeffer".

Bill No. 347 (Letter Q-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alfred Roger Holder".

Bill No. 348 (Letter R-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Willie Brais".

Bill No. 349 (Letter S-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Ola Taylor McLellan".

Bill No. 350 (Letter T-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Smolar Brown".

Bill No. 351 (Letter U-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marguerita Downie Couture".

Bill No. 352 (Letter V-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Howard Douglas Wardle".

Bill No. 353 (Letter W-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rose Brownstien Lazarus".

Bill No. 354 (Letter X-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rebecca Bowman LeFloch".

Bill No. 355 (Letter Y-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Stewart Hannah".

Bill No. 356 (Letter Z-11 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Speevak".

Bill No. 357 (Letter A-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Rabinovitch Abrams".

Bill No. 358 (Letter B-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marcel Roland Veilleux".

Bill No. 359 (Letter C-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Gordon Wilson LaForest".

Bill No. 361 (Letter E-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Hannah Earle".

On motion of Mr. Croll, it was ordered,—That a Message be sent to the Senate to return to that House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the Petitions on which the above-mentioned Divorce Bills were founded.

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious or class hatreds), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 188, An Act to Provide equal pay for equal work for Women, was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 362, An Act to amend The Canada Grain Act. (Right of producer to sell or store grain subject to sample grade), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 365, An Act to amend The Regulations Act;

Mr. Knowles, seconded by Mr. Coldwell, moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon;

A point of Order being raised by Mr. Fournier (Hull) that, as copies of the Bill had not been distributed to Members, the Debate should not continue;

Mr. Speaker ruled the point of Order well taken.

The said Debate was, on motion of Mr. Knowles, adjourned.

The Order for Private and Public Bills having been disposed of;

By leave, the House reverted to "Routine Proceedings".

Mr. Croll, from the Special Committee on Defence Expenditure, presented the Second and Final Report of the said Committee, as follows:

Your Committee was appointed by the following resolution of the House adopted on January 22, 1953:

"That a Select Committee be appointed to continue the examination of all expenditure of public moneys for National Defence and all commitments for expenditure for National Defence since March 31, 1950, and initially to give priority in their examination to the expenditures and commitments of the Canadian Army Works Services as dealt with in the Report of G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, tabled in the House of Commons on December 15, 1952, and to report from time to time their observations and opinions thereon and in particular, what, if any, economies consistent with the execution of the policy decided by the government may be effected therein, with power to send for persons, papers and records and to examine witnesses; and that notwithstanding Standing Order 65, the Committee shall consist of twenty-six Members to be designated by the House at a later date."

The first meeting of your Committee was held on January 27, 1953, and twenty-six meetings were held subsequently for the hearing of evidence, the last on April 28, 1953.

Your Committee examined numerous witnesses including Brigadier W. J. Lawson, Judge Advocate General; Mr. E. B. Armstrong, Assistant Deputy Minister (Finance); Mr. B. B. Campbell, Assistant Deputy Minister (Real Estate Advisor); Mr. H. A. Davis, Superintendent, Engineering and Construction Requirements; Mr. J. A. Kidd, Chief Auditor from the Department of National Defence. In addition, the Committee examined Mr. George S. Currie of McDonald, Currie and Co., Chartered Accountants, Montreal; Mr. R. G. Johnson,

 $68110 - 40\frac{1}{2}$

President and General Manager, Defence Construction (1951) Limited; Mr. Alphonse Ledoux, Lands Branch, Department of Transport; and Mr. D. B. Mansur, President and Chairman of Central Mortgage and Housing Corporation.

The witnesses were assisted by numerous other officials who attended the meetings as required.

The work of your Committee was assisted by a Sub-Committee on Agenda, consisting of the Chairman, Messrs. E. T. Applewhaite, W. M. Benidickson (Vice-Chairman), J. H. Dickey, D. M. Fleming, G. J. McIlraith, G. R. Pearkes, R. Thomas and P. E. Wright.

The Sub-Committee on Agenda recommended in its second report that after conclusion of evidence relating to Exhibit No. 1, the Committee proceed and inquire into:

- 1. Acquisition and leases—land and buildings at Esquimalt, Rocky Point and Gagetown by the Department of National Defence;
- 2. A general statement with particular reference to Penhold, Namao, Churchill, Cold Lake Esquimalt, Rocky Point and Gagetown by the President of Defence Construction Limited;
- Married quarters program by President, Central Mortgage and Housing Corporation;

and that the Committee then inquire into expenditures for the production and acquisition of aircraft.

Topics also suggested were:

- 1. Armaments, Tanks, Ammunition, Guns and small arms
- 2. Naval Vessels
- 3. Operation Pinetree
- 4. Training Costs—All Services
- 5. Recruiting Costs
- 6. Soft Goods
- 7. Military Travelling Costs

Your Committee heard evidence which appears in the Minutes of Proceedings and Evidence.

In addition, your Committee received 85 documents which were printed in the minutes of proceedings as appendices. Your Committee also received a detailed analysis of the irregularities listed in Appendix "B" of the Currie Report.

All information requested by your Committee was made available by the Department of National Defence, Defence Production and appropriate Crown companies.

In one case your Committee voted not to call for reports ruled outside its terms of reference by the Chairman and in another case voted not to call for certain reports of the Chief Auditor of the Department of National Defence. Summaries of these Auditor's reports were tabled and the Chief Auditor gave evidence that they constituted a fair summary.

In accordance with the terms of the resolution of the House your Committee proceeded immediately to a consideration of the report made by Mr. G. S. Currie.

Mr. Currie was appointed by the Minister of National Defence to investigate deficiencies and other irregularities in the Canadian Army Works Services. He

made comprehensive general examinations of works companies and detachments at Petawawa, Toronto, London, Borden, Barriefield, Vancouver, Regina, Quebec, and Halifax. Only at Petawawa was it found that extensive irregularities had taken place. These resulted from collusion among the five senior personnel of the works company, making the conspiracy most difficult to detect.

Prior to Mr. Currie's appointment, the Minister of National Defence had caused to be instituted a thorough investigation by the R.C.M.P. and Provost Corps, which had been carried out with painstaking thoroughness and which had led to discovery of all the important irregularities and the recovery of by far the greater quantity of missing goods. As a result of this police investigation, ten civilians and five servicemen were prosecuted in the civilian courts, of whom eight civilians and four servicemen were convicted. In addition to the criminal charges, six servicemen were disciplined.

The total losses due to the thefts at Camp Petawawa after recoveries amounted to less than \$36,000.

Part one of Mr. Currie's report dealing with the irregularities at Petawawa was intended to be illustrative and was taken from R.C.M.P. and Provost Corps' reports. Some of the latter, as is often the case in the early stages of an investigation, subsequently proved to be incorrect.

The most important feature of Mr. Currie's task was to make recommendations from the point of view of security and accounting as to the methods to be adopted to correct the situation that he found to exist. The greater portion of the report is consequently devoted to the recommendations, general and more detailed, as to organization of the Army Works Services and methods of control of accounting and security.

Of the forty-four recommendations listed in the Currie Report, twenty-seven were in the process of being carried out prior to the making of the Report. Four were considered urgent by the Department and will be carried out as additional manpower becomes available. Eight involve additional manpower and money and will have to be the subject of further study. Three which do not involve additional manpower and money will also require further study and two are considered unsuitable by the Department for adoption at the present time.

Detailed consideration was given to Exhibit No. 1 to Mr. Currie's Report entitled: "Classified Summary of Accounting Irregularities found by the Chief Auditor of the Department of National Defence". These accounting irregularities did not involve dishonesty on the part of individuals.

The great majority of the accounting irregularities listed were found to be the result of failure to comply with the proper accounting and administrative procedures in strict accordance with the various regulations and instructions. These omissions had largely resulted from the urgency of Defence requirements following the outbreak of hostilities in Korea, the vastly increased volume of work due to Canadian commitments to NATO and the United Nations and the difficulty of securing adequate and well-trained staff. To some extent the importance of accomplishing the work had been placed ahead of the desirability of reaching administrative perfection.

The Department of National Defence was taking steps as rapidly as the necessary skilled personnel could be obtained to improve administration and accounting in the Army Works Services.

In November 1950 Defence Construction (1951) Limited took over from Canadian Commercial Corporation the administration of all contracts for new military construction. This involved 123 construction contracts having a total value of over \$43.2 millions.

On December 31, 1952, the programme had grown to 894 construction contracts having a total value of \$375.8 millions involving 172 sites with a total of 1,270 new buildings and other works. There were in addition 533 contracts for design, supervision, surveys, soil testing, miscellaneous and related services, to a total of \$13.7 millions.

The policy of publicly advertised competitive tenders was maintained by Defence Construction (1951) Limited. Exceptions were made to this policy only where this was desirable in the interests of security or economy or because of extreme military urgency.

The necessity in some cases of getting the work under way before detailed plans could be prepared and because of changing military commitments that could not always be anticipated had in some cases resulted in additional cost. Shortages of materials, particularly steel, and of labour in the construction industry had complicated the task.

Your Committee gave special consideration to projects at the following locations: Penhold, Namao, Churchill, Cold Lake and Rocky Point.

The construction programme in the face of a number of difficulties has been well conceived and carefully supervised and the public has received good value for its money.

The deliberations of your Committee have proved of constructive assistance to the Departments of National Defence and Defence Production in the administration of a large and complicated defence programme and have served as a constant reminder to those responsible of the degree to which economy must be achieved in the making of public expenditures.

A copy of the minutes of proceedings and evidence adduced is tabled herewith together with Exhibit No. 1 and a list of the appendices to the evidence.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 16)

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, without any amendment:

Bill No. 339, An Act to amend The National Housing Act, 1944.

Bill No. 363, An Act to authorize the provision of moneys to meet certain capital expenditures of the Canadian National Railways System during the calendar year 1953, and to authorize the guarantee by Her Majesty of certain securities to be issued by the Canadian National Railway Company.

The Committee of Supply resumed.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

MAIN ESTIMATES
(Less amount voted in Interim Supply)

EXTERNAL AFFAIRS

A-DEPARTMENT AND MISSIONS ABROAD

Resolution to be reported.

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being twelve minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 101

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 6TH MAY, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, without any amendment:

Bill No. 341, An Act to implement a Convention between Canada and the United States for the Preservation of the Halibut Fishery.

Mr. Speaker also laid on the Table a Report from the Civil Service Commission respecting a position of Librarian, Grade 4, Library of Parliament.

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 19, 1953, for a Return showing:—1. How many homes (family units) were (a) started; (b) finished, in the calendar years 1950, 1951 and 1952?

2. How many of these homes had (a) financial assistance under the National Housing Act; (b) any other governmental assistance; (c) were constructed by the Central Mortgage and Housing Corporation?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 23, 1953, for a Return showing:—1. What amount has been expended to date on the construction of the airport at Bagotville, Quebec?

2. What was the cost of (a) land; (b) runways; (c) hangars; (d) heating systems; (e) electrical installations; (f) officers mess; (g) living quarters for personnel and airmen?

- 3. What are the names of those submitting tenders and the amount of each tender?
 - 4. Were extras paid?
 - 5. If so, for what amount and to whom?
 - 6. What is the estimated total cost of construction of this airport?

Also,—Supplementary Return to an Order of the House of March 23, 1953, for a Return showing:—What amounts have been paid to the Piggott Construction Company Limited since January 1, 1949, on the following types of contracts: (a) non-competitive fee contracts of all types; (b) what were the total fees paid under these contracts each year; (c) what sums were paid in competitive contracts for each year during the above period?

And also,—Return to an Order of the House of April 22, 1953, for a Return showing:—1. Was a contract awarded to Design Craft Limited, of Toronto, for the dismantling of a booth and new construction at the Canadian International Trade Fair?

- 2. If so, what were the date, nature, terms and price of the said contract?
- 3. Were tenders called for the contractual work and, if so, how were they advertised?
 - 4. If tenders were called, who submitted tenders and in what amounts?
 - 5. What specific work was done under the contract?
 - 6. What was paid for such work?
- 7. Were any used materials salvaged from the previous structure, and how were they disposed of? If they were sold, who purchased them, and what was the price paid for them, and who received credit for this price?

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report of the Superintendent of Insurance for the year ended December 31, 1950, Volume II (Life Insurance Companies and Fraternal Benefit Societies). Statutes of Canada 1932, Chapter 45, Section 9.

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to an Order of the House of March 5, 1953, for a Return showing:—1. What are the names and addresses of all persons, business or companies, engaged by any branch of the Department of National Defence and/or Defence Production since April 1, 1950, for the purpose of repairs, maintenance, alteration, overhauling, storage or inspection of motor vehicles, where the amount paid by the Department concerned was more than \$1,000.00?

2. What were the total payments made in each case?

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Shaw:—1. What was the amount of contract awarded to Main, Rensaa & Minsos for work at Penhold?

- 2. What services are to be rendered under the contract?
- 3. What rate of cost plus fee is payable under the contract?
- 4. What amount has been paid to Main, Rensaa & Minsos to date?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Shaw:—1. What was the amount of contract awarded to Shoquist-Wickland Construction Limited for work at Penhold, Alberta?

- 2. What did the contract cover?
- 3. What payments have been made to date to this firm?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Higgins:—1. What defence projects are presently being undertaken in Newfoundland by the Department of National Defence?

- 2. Where are they located?
- 3. What is the estimated cost of each such project?
- 4. Who are the contractors for the projects?
- 5. What is the basis of payment?

By Mr. Cardiff: 1. On what occasions since January 1, 1951, has the C-5 aircraft bearing registration A.O.P.-10,000 been dispatched on flights outside of Canada?

- 2. What was the mileage, destination and route flown on each such flight?
- 3. Were passengers other than members of the Royal Canadian Air Force personnel carried on any such flight?
- 4. If so, what are the names of such passengers and in each case what was the status and reason for travel?
- 5. Were such passengers carried throughout the flight and if not, between what points was each passenger carried?
- 6. Having regard to the number of passengers carried and the overall cost per mile of operating the aircraft, what was the estimated cost of such trips for each passenger named?
 - 7. What was paid by each of the passengers named for such flights?

By Mr. Rooney:—1. Has Rosehall Nurseries Limited, Brantford, Ontario, had contracts with Central Mortgage and Housing Corporation or any other branch of the Government since 1949?

- 2. If so, how many and what was the total amount of money involved?
- 3. Has Rosehall Nurseries Limited, Brantford, Ontario, contracts being performed at the present time?
 - 4. If so, how many and what is the amount involved?
 - 5. Who are the Directors of Rosehall Nurseries Limited, Brantford, Ontario?

Mr. St. Laurent moved,—That on Saturday, May 9, 1953, the sittings of the House shall in every respect be under the same rules as are now provided for other days under the Special Order passed on Thursday, April 2, 1953, and the Order of Business and Procedure shall be the same as for Thursdays.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The Order being read for the second reading of Bill No. 366, An Act to amend The Unemployment Insurance Act, 1940;

Mr. Gregg moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment.

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Fournier (Hull) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And a Debate arising thereon;

Mr. Fleming, seconded by Mr. Fulton, moved in amendment thereto: That all the words after "That" to the end of the question be deleted and the following substituted therefor:

"in view of the impending departure of the Prime Minister for Washington this House desires to record its opinion that further vigorous efforts should be made by the Government to bring about the removal of the restrictions imposed by the United States on the importation of Canadian Agricultural products, in violation of the General Agreement on Tariffs and Trade."

After Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment; it was agreed to.

And the question being put on the main motion, as amended, it was agreed to.

Mr. Fournier (Hull) moved,—That this House do immediately resolve itself into Committee of Supply.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

Mr. Fournier (Hull) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Supply.

And the question being proposed;

Mr. Argue, seconded by Mr. Wright, moved in amendment thereto: That all the words after the word "That" to the end of the question be struck out and the following words be substituted therefor:

"this House is of the opinion that consideration should be given to an increase of 25 cents in the initial payment for No. 1 Northern wheat basis in store Fort William/Port Arthur or Vancouver for the crop year beginning August 1, 1953, so that the said initial payment will be \$1.65 per bushel."

After Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Adamson,	Dinsdale,	Hodgson,	Pearkes,
Argue,	Fair,	Johnston,	Quelch,
Blackmore,	Fairclough (Mrs.),	Jones,	Robichaud,
Blair,	Ferguson,	Knight,	Sinnott,
Brooks,	Fleming,	Knowles,	Spence,
Browne	Fraser,	Low,	Starr,
(St. John's West),	Fulton,	MacInnis,	Stewart
Bryce,	Gillis,	MacLean (Queens),	(Winnipeg North),
Casselman,	Graydon,	McGregor,	Thomas,
Catherwood,	Green,	McLure,	Tustin,
Charlton,	Hansell,	Meeker,	White (Hastings-
Churchill,	Harkness,	Montgomery,	Peterborough),
Coldwell,	Herridge,	Nickle,	Wright—52.
Courtemanche,	Higgins,	Noseworthy,	

NAYS

Messrs.

Abbott,	Côté (Saint-	Gingras,	Leduc,
Applewhaite,	Jean-Iberville-	Gingues,	Lesage,
Ashbourne,	Napierville),	Gour (Russell),	Little,
Balcom,	Côté (Verdun-	Gregg,	MacDougall,
Beaudoin,	La Salle),	Harrison,	MacNaught,
Bennett,	Croll,	Healy,	Macnaughton,
Blanchette,	Cruickshank,	Hellyer,	McCann,
Boisvert,	Darroch,	Helme,	McCulloch,
Bonnier,	Dechene,	Henderson,	McCusker,
Boucher,	Decore,	Henry,	McIlraith,
Bourget,	Dickey,	Howe,	McIvor,
Bradley,	Dubé,	Huffman,	McLean
Breton,	Dumas,	Hunter,	(Huron-Perth),
Brisson,	Eudes,	James,	Maltais,
Brown (Essex West),	Follwell,	Jutras,	Martin,
Cannon,	Fontaine,	Kickham,	Massé,
Cardin,	Fournier (Hull),	Kirk (Antigonish-	Monette,
Carter,	Gagnon,	Guysborough),	Murray (Cariboo),
Chevrier,	Garland,	Kirk (Digby-	Murray (Oxford),
Claxton,	Garson,	Yarmouth),	Mutch,
Cleaver,	Gauthier	Lafontaine,	Nadon,
Cloutier,	(Lac-Saint-Jean),	Langlois (Berthier-	Nixon,
Conacher,	Gauthier (Portneuf),	Maskinongé),	Pearson,
Corry,	Gauthier (Sudbury),	Langlois (Gaspé),	Picard,
Côté (Matapedia-	George,	Lapointe,	Pinard,
Matane),	Gibson,	Larson,	Poulin,

Proudfoot,	Roberge,	Stuart (Charlotte),	Weir,
Prudham,	Robinson,	Studer,	Welbourn,
Richard	Rochefort,	Valois,	Whitman,
(Ottawa East),	Schneider,	Viau,	Winkler,
Richard (Saint-	Sinclair,	Ward,	Winters,
Maurice-Lafleche),	Smith (York North),	Warren,	Wood-120.
Riley,	Stick.	Weaver.	

And the question being put on the main motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

EXTERNAL AFFAIRS

	A—DEPARTMENT AND MISSIONS ABROAD		
	Passport Office Administration	\$ 254,124	00
	Council, notwithstanding anything to the contrary in the Civil Service Act or any of its amendments	5,758,874	00
88	Representation Abroad—Construction, acquisition or improvement of buildings, works, land, new equipment		
89	and furnishings	911,850	00
	currencies so acquired	1,152,000	00
	To provide for official hospitality	20,000	00
	Diplomatic and Consular Posts on Canadian account		
00	(part recoverable)	15,000	
	Canadian Representation at International Conferences	225,000	
	Grant to the United Nations Association in Canada	10,000	
94	Grant to the International Committee of the Red Cross	15,000	00

95	To authorize and provide for the payment from foreign currencies owned by Canada and available only for governmental or other limited purposes, in France, The Netherlands and Italy, of fellowships and scholarships and travelling expenses to enable Canadians to study in those countries, and for payment to the Royal Society of Canada of amounts not to exceed \$10,000 in all to meet travelling and other administrative costs incurred by the Society for those it may designate to act on its behalf in selecting persons to receive fellowships and scholarships	125,000	00
	B—General		
96	To provide for the Canadian Government's Assessment for Membership in International and Commonwealth Organizations, as detailed in the Estimates, including authority to pay the amounts specified in the currencies of the countries indicated, notwithstanding that the payments may exceed or fall short of the equivalent in		
	Canadian dollars, estimated as of January, 1953, which is	2,689,902	00
97	United Nations Expanded Program for Technical Assistance to Under-Developed Countries	850,000	00
	NORTH ATLANTIC TREATY ORGANIZATION		
98	To provide, subject to the approval of the Governor General in Council and notwithstanding anything to the contrary in the Civil Service Act, for special administrative expenses, including payment of remuneration, in connection with the assignment by the Canadian Government of Canadians to the international staff of the North Atlantic Treaty Organization (part recoverable from		
	the North Atlantic Treaty Organization)	30,000	00
	International Civil Aviation Organization		
99	To provide the International Civil Aviation Organization with office accommodation at less than commercial rates	200,596	00
	International Joint Commission		
100	Salaries and Expenses of the Commission	95,800	00
101	To provide for Canada's share of the expenses of studies,		
	surveys and investigations of the International Joint Commission	134,290	00
	TERMINABLE SERVICES		
	Colombo Plan	25,400,000	00
	the equivalent in Canadian dollars, estimated as of January, 1953, which is	188,683	00
104	Contribution to the United Nations International Children's Emergency Fund	500,000	00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

EXTERNAL AFFAIRS

B-GENERAL

16,195 00

NORTH ATLANTIC TREATY ORGANIZATION

22,000 00

Resolutions to be reported.

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

By leave, the House reverted to "Motions".

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 18, 1953, for a Return showing:—1. How many Government posts were maintained abroad by Canada, indicating the nature of the post and under which Department of Government, in each of the fiscal years 1950-51, 1951-52, and from April 1st to December 31st, 1952?

- 2. What were the total costs for these services?
- 3. What were the total costs attributable to (a) salaries; (b) travelling and moving expenses; (c) entertainment account; (d) maintenance of property and offices?

On motion of Mr. Weir, it was ordered: That the name of Mr. Boucher be substituted for that of Mr. Smith (Moose Mountain); and

That the name of Mr. Helme be substituted for that of Mr. Studer on the Standing Committee on Agriculture and Colonization.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, until tomorrow at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 102

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 7TH MAY, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that a Message had been received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, without any amendment:

Bill No. 340, An Act to amend The Canadian Broadcasting Act, 1936.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of April 29, 1953, for a copy of final or any other statements regarding the payment to sub-contractors in connection with the contracts awarded to the Lunam Construction Company of Regina.

And also,—Supplementary Return to an Order of the House of March 25, 1953, for a Return showing—1. How many building or repair contracts have been granted to the Lunam Construction Company of Saskatchewan or the Lunam Construction Company Limited, in all departments of government other than Public Works, since the first of January, 1948?

- 2. What were the contract prices of each of the said contracts and how much has been paid on account of each of them to the said company?
- 3. Was work on one or more of said contracts discontinued by the said company before completion, and if so, in respect to which contracts?
- 4. What did it cost to complete the contracts which were uncompleted by the said company?
 - 5. Were any materials or services unpaid by the said company?
- 6. If so, what is the total amount of such materials or services on which any of the departments have notice or information?

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of May 6, 1953, for a Return showing:—1. Has Rosehall Nurseries Limited, Brantford, Ontario, had contracts with Central Mortgage and Housing Corporation or any other branch of the Government since 1949?

- 2. If so, how many and what was the total amount of money involved?
- 3. Has Rosehall Nurseries Limited, Brantford, Ontario, contracts being performed at the present time?
 - 4. If so, how many and what is the amount involved?
 - 5. Who are the Directors of Rosehall Nurseries Limited, Brantford, Ontario?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of December 10, 1952, for a Return showing:—1. Since last June, has the Government made any attempt to decrease the volume of pamphlets, periodicals, bulletins, or similar publications, published by the Queen's Printer?

- 2. If so, what results have been attained?
- 3. Since last June, what pamphlets, periodicals, bulletins, etc., if any, formerly put out by some Government Department have been discontinued?
- 4. Has the Government considered the recommendation of the Senate Standing Committee on Finance made last June 23, that a fair charge should be made for necessary Government publications, such as geological surveys, maps, scientific publications, etc.?
- 5. If so, have any specific steps been taken to implement the recommendation?

Also,—Return to an Order of the House of March 9, 1953, for a Return showing:—1. What was the total cost of all medical equipment bought by the Government, during each of the fiscal years, 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1st to December 31, 1952?

- 2. What was the total cost of medical supplies bought by the Government, during each of the fiscal years, 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1st to December 31, 1952?
- 3. What is the total cost of medical supplies stored by the Government at the present time, (a) in Canada; (b) outside of Canada?

And also,—Return to an Order of the House of April 1, 1953, for a Return showing:—1. During the years 1950, 1951, 1952, and to date in 1953, were any amounts paid to George H. Hees & Son Company Limited, 276 Davenport Road, Toronto, Ontario, by the following departments: (a) Department of Veterans Affairs; (b) Department of Public Works; (c) Department of Citizenship and Immigration; (d) Department of Justice; (e) Department of Resources and Development; (f) Department of National Health and Welfare; (g) Department of Defence Production; (h) Department of Transport?

- 2. If so, what type of merchandise was supplied to each department and at what total amount, in each of the above years?
 - 3. Were all purchases made direct or by tender?

Mr. Blanchette, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to an Order of the House of January 26, 1953, for a Return showing:—1. Did the Department of National Defence lease any properties in Canada, during the year 1952, for military or other purposes?

2. If so, (a) where are these properties located; (b) on what dates do these leases commence; (c) what amount is paid per month for each lease; (d) were these places in continuous use from the start of each lease?

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to an Order of the House of May 6, 1953, for a Return showing:—1. What defence projects are presently being undertaken in Newfoundland by the Department of National Defence?

- 2. Where are they located?
- 3. What is the estimated cost of each such project?
- 4. Who are the contractors for the projects?
- 5. What is the basis of payment?

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report of the Superintendent of Insurance (Volume I, Insurance Companies other than Life), for the year ended December 31, 1951, Statutes of Canada 1932, Chapter 45, Section 9.

On motion of Mr. Winkler, the following Report of the Civil Service Commission respecting a position of Librarian, Grade 4, Library of Parliament, laid on the Table, Wednesday, May 6, 1953, was approved:

May 5, 1953.

CIVIL SERVICE COMMISSION OF CANADA

To the Honourable the Members of the Houses of Parliament:

The Civil Service Commission, at the request of the Library of Parliament, and in accordance with the provisions of Sections 61 and 9 of the Civil Service Act, has the honour to submit for approval the following report:—

It is recommended that the organization of the Library of Parliament be changed by the creation of a position of Librarian, Grade 4 (\$4180-4860) in lieu of one of Librarian, Grade 2 (\$2990-3830), effective April 1, 1953, LP-A-23.

Attached hereto is a copy of a report in connection with the above.

C. H. BLAND, Chairman.

S. G. NELSON, Commissioner.

A. J. BOUDREAU, Commissioner. The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:

By Mr. Fulton:—1. What is the total spent for all purposes on defence and defence production from June 30, 1950 to December 31, 1952?

- 2. What is the total paid out on all defence and defence production contracts, agreements, or arrangements for services in that period?
- 3. What is the total paid out on the fixed or percentage fee portion of all defence and defence production contracts, agreements, or arrangements for services let or entered into on a cost plus fixed or percentage fee basis in that period?
- 4. If no definite figure can be fixed for part 3 above, what is the estimated percentage of the totals of (a) part 1; and (b) part 2 above, represented by the portion referred to in part 3?

By Mr. Hodgson:—1. What was the total number of (a) men; (b) women, in each branch of the armed forces on March 1st, in each of the years 1949, 1950, 1951, 1952 and 1953?

- 2. What was the total number of civilian employees in the Department of National Defence and its purchasing agencies on each of the above dates?
- 3. What was the total cost of the armed forces, the Department of National Defence and its purchasing agencies, in the years ending on the above dates?

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:

MAIN ESTIMATES (Less amount voted in Interim Supply)

DEFENCE PRODUCTION DEPARTMENT

A-DEPARTMENT

Resolution to be reported.

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

By leave, the House reverted to "Routine Proceedings".

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the Eighth Report of the said Committee, as follows:

Your Committee has considered the following Bill and has agreed to report it without amendment:

Bill No. 360 (Letter D-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lionel Jobin".

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, without any amendment:

Bill No. 100, An Act to prevent Discrimination in regard to Employment and Membership in Trade Unions by reason of Race, National Origin, Colour or Religion.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being five minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 103

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 8TH MAY, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Winters, a Member of the Queen's Privy Council, presented,-Return to an Address to His Excellency the Governor General, of May 4, 1953, for a copy of all correspondence, telegrams and other documents exchanged between any Member of the Federal Government and any Member of the Government of the Province of British Columbia, since September 1, 1952, relating to the federal contribution to the building of that portion of the Trans-Canada Highway that lies within the Province of British Columbia.

Mr. Blanchette, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,-Return to an Order of the House of May 7, 1953, for a Return showing: -1. What was the total number of (a) men; (b) women, in each branch of the armed forces on March 1st, in each of the years 1949, 1950, 1951, 1952 and 1953?

- 2. What was the total number of civilian employees in the Department of National Defence and its purchasing agencies on each of the above dates?
- 3. What was the total cost of the armed forces, the Department of National Defence and its purchasing agencies, in the years ending on the above dates?

Mr. Lesage, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,-Report on the Administration of The Members of Parliament Retiring Allowances Act for the year ended March 31, 1953. Statutes of Canada, 1952, Chapter 45, Section 18.

Mr. Garson, by leave of the House, introduced a Bill, No. 367, An Act to amend the Criminal Code, which was read the first time.

By unanimous consent, Mr. Garson moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Garson, adjourned.

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

DEFENCE PRODUCTION DEPARTMENT

A-DEPARTMENT

80	To provide capital assistance for the construction, acquisition, extension or improvement of capital equipment or works by private contractors engaged in defence contracts, or by Crown Plants operated on a management-fee basis, or by Crown Companies under direction of the Minister of Defence Production, subject to approval of Treasury Board	00
81	To provide for payment of grants to municipalities in lieu of taxes on Crown-owned defence plants operated	
	by private contractors	00
	B—Crown Companies	
82	To provide for expenses incurred by Defence Construction (1951) Limited in procuring the construction of defence projects on behalf of the Department of National	
	Defence	00
00		00
00		00
84	Construction, Improvements and New Equipment 2,000,000 NATIONAL RESEARCH COUNCIL AND ATOMIC ENERGY CONTROL BOARD	00
	NATIONAL RESEARCH COUNCIL	
288	Salaries and Other Expenses	00
289	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and	00
200	New Equipment	00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

NATIONAL RESEARCH COUNCIL AND ATOMIC ENERGY CONTROL BOARD

NATIONAL RESEARCH COUNCIL

684 Salaries and Other Expenses—Further amount required .. 70,000 00

ATOMIC ENERGY CONTROL BOARD

Atomic Energy of Canada Limited (Research Program)—

75,000 00

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

NATIONAL RESEARCH COUNCIL AND ATOMIC ENERGY CONTROL BOARD

ATOMIC ENERGY CONTROL BOARD

290 Administration Expenses of the Atomic Energy Control	
Board	59,240 00
291 Grants for Researches and Investigations with respect to	
Atomic Energy	300,000 00

Atomic Energy of Canada Limited (Research Program)

292 Current Operation and Maintenance	8,437,438 00
293 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and	
New Equipment and to authorize Central Mortgage	
and Housing Corporation to undertake construction	
of works at Deep River for Atomic Energy of Canada	
Limited	3,670,210 00

LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES

NATIONAL RESEARCH COUNCIL AND ATOMIC ENERGY CONTROL BOARD

Atomic Energy of Canada Limited

544 To	provide for advances to Atomic Energy of Canada
	Limited in such amounts and on such terms and con-
	ditions (including the delivery to Her Majesty, in
	satisfaction of the advances, of obligations or shares of
	the Company) as the Governor in Council may
	approve, to finance the construction of a new reactor
	and auxiliary buildings at Chalk River, works to
	provide services in connection therewith, and housing
	and other works to be constructed at Deep River; and
	to authorize Central Mortgage and Housing Corpora-
	tion to undertake construction of the said housing
	and other works at Deep River for Atomic Energy
	of Canada Limited

7,111,980 00

545 To provide for Working Capital Advances to Atomic Energy of Canada Limited, subject to such terms and conditions as the Governor in Council may approve

300,000 00

68110-41

NATIONAL HEALTH AND WELFARE

A-DEPARTMENT

249	Departmental Administration	1,001,677	00
	NATIONAL HEALTH BRANCH Health Services		
250	National Health Branch—		
	Administration	139,748	00
251	Administration of the Quarantine and Leprosy Acts	338,736	00
	Immigration Medical Services	1,176,009	00
	Sick Mariners Treatment Services	622,723	00
254	Grants to Institutions Assisting Sailors, in the amounts		
	detailed in the Estimates	2,400	00
	Laboratory of Hygiene—		
255	Operation and Maintenance	436,764	00
256			
	and New Equipment	709,000	00
257	Public Health Engineering	172,001	00
258	Occupational Health (formerly Industrial Health)	221,514	
259	Civil Service Health	264,351	
	Epidemiology	88,580	00
261	Administration of the Food and Drugs and the Proprietary	1010001	00
DOLE.	or Patent Medicines Acts	1,016,884	
262	Administration of the Opium and Narcotic Drugs Act	157,773	00
	Indians and Eskimos Health Services—		
263	Operation and Maintenance	13,567,830	00
264	가는데 없는 마다는 사용하는데 가는 아파워지는데 HE NEED 전 하면서 보는데 하면 전혀들은 전혀하다고 하는 그 때문에 되는데 없는데 없는데 하는데 모습으로 사용하는데 없었다고 다른데 없다고 없다.		
	and New Equipment	1,130,700	
265	Special Technical Services	432,281	00

And the House continuing in Committee;

5 P.M.

By leave, the House reverted to "Motions".

Mr. Campney, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a copy of all correspondence exchanged between the Federal Government, or any department thereof, and any person or persons, in connection with the teaching of religion and French to the French-speaking pupils at Woodfalle School, Royal Canadian Air Force station, Rockcliffe, Ontario.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, without any amendment:

Bill No. 366, An Act to amend The Unemployment Insurance Act, 1940.

And also,—A Message informing this House that the Senate had passed the Bill No. 334, An Act to provide for the Superannuation of Persons Employed in the Public Service of Canada, with an amendment, which is as follows:

1. Page 36, line 3: After the word "age" insert the following words "but saving all rights and privileges of either House of Parliament in respect of the control, removal or continuance in office of its officers, clerks and employees"

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Bill No. 360 (Letter D-12 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lionel Jobin", was considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time, on division, and passed.

On motion of Mr. Winkler, it was ordered,—That a Message be sent to the Senate to return to that House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom was referred the Petition on which the above-mentioned Bill was founded.

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious or class hatreds), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 188, An Act to Provide equal pay for equal work for Women, was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 362, An Act to amend The Canada Grain Act. (Right of producer to sell or store grain subject to sample grade), was allowed to stand.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Knowles: That Bill No. 365, An Act to amend the Regulations Act, be now read the second time.

And the Debate continuing;

The hour for Private and Public Bills having expired;

 $68110 - 41\frac{1}{2}$

The Committee of Supply resumed.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:

MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)

NATIONAL HEALTH AND WELFARE

A-DEPARTMENT

NATIONAL HEALTH BRANCH

Health Services

2	266 Health Insurance Studies and Administration of the Gen-	
	eral Health Grants \$	86,694 00

GENERAL HEALTH GRANTS

267	To authorize and provide for General Health Grants to the
	Provinces, the Northwest Territories and the Yukon
	Territory upon the terms and in the amounts detailed
	in the Estimates and under terms and conditions
	approved by the Governor in Council including author-
9 == 1	ity, notwithstanding Section 30 of The Financial
1	Administration Act, to make commitments for the
1	current year not to exceed a total amount of \$48,503,-
	826

30,000,000 00

15,000 00

GRANTS TO HEALTH ORGANIZATIONS

268	Canadian Mental Health Association	10,000	00
269	Health League of Canada	10,000	00
270	Canadian Public Health Association	5,000	00
271	Canadian National Institute for the Blind	45,000	00
272	L'Association Canadienne Française des Aveugles	6,000	00
273	L'Institut Nazareth de Montréal	4,050	00
274	Montreal Association for the Blind	4,050	00
275	Canadian Tuberculosis Association	20,250	00
276	Victorian Order of Nurses	13,100	00
277	St. John Ambulance Association	10,000	00
278	Canadian Red Cross	10,000	00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES 1953-54

279 Canadian Paraplegic Association

NATIONAL HEALTH AND WELFARE

NATIONAL HEALTH BRANCH

Health Services

678 Sick Mariners Treatment Services—Further amount required	14	100,000 00
Laboratory of Hygiene—		

679	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	
	and New Equipment—Further amount required	300,000 00

680

681

30,000 00

	Indians and Eskimos Health Services—	
)	Operation and Maintenance—Further amount required	800,000 00
L	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	
	and New Equipment—Further amount required	86,000 00

MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)

682 Special Technical Services—Further amount required

NATIONAL HEALTH AND WELFARE

A-DEPARTMENT

WELFARE BRANCH

280 Welfare Branch Administration	32,785 00
Family Allowances and Old Age Security—	
281 Administration	2,494,548 00
Resolutions to be reported.	

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being four minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Wednesday, May 6, 1953.

No. 104

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, SATURDAY, 9TH MAY, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. McIlraith, from the Special Committee on Atomic Energy, presented the First Report of the said Committee, as follows:

Your Committee was appointed on February 17, 1953, under the following Order of Reference:

Resolved,—That a Special Committee be appointed to examine into the operations of the Government in the field of Atomic Energy; that the said Committee be empowered to sit during the sittings of the House and to print such papers and evidence from day to day as may be ordered by the Committee; and to report from time to time; that the said Committee consist of Messrs. Bourget, Brooks, Coldwell, Gibson, Green, Kirk (Digby-Yarmouth), Low, McCusker, McIlraith, Murphy, Murray (Oxford), Pinard, Stuart (Charlotte), Winkler.

Throughout its deliberations, your Committee treated its work "to examine into the operations of the Government in the field of Atomic Energy" as a continuation and extension of that of the Special Committee appointed during the Second Session in 1949 "to examine into the operations of the Atomic Energy Control Board".

Your Committee held 10 sittings, all of which were open to the public and fully recorded with the exception of the last two that were called to outline and consider the Report of the House. The evidence heard and recorded by your Committee in its examinations was adduced from the following:

Atomic Energy Control Board, and Atomic Energy of Canada Limited Dr. C. J. Mackenzie, President, assisted by Mr. G. M. Jarvis, Legal Adviser and Secretary.

Eldorado Mining and Refining Limited, and Northern Transportation Company Limited

Mr. William J. Bennett, President and Managing Director.

Department of Mines and Technical Surveys

Mr. Marc Boyer, Deputy Minister.

Dr. John Convey, Director, Mines Branch.

Mr. A. Thunaes, Chief, Radioactivity Division, Mines Branch.

Dr. W. A. Bell, Director, Geological Survey of Canada.

Dr. A. H. Lang, Chief, Radioactive Resources Division, Geological Survey of Canada.

Your Committee visited the Atomic Energy Project at Chalk River and while there heard evidence from the following:

Dr. David A. Keys, Chairman of the Co-ordinating Committee, Atomic Energy of Canada Limited.

Dr. A. J. Cipriani, Director of the Biology and Radiation Hazards Control Division.

Dr. R. M. Taylor, Director of the Medical Division.

Dr. L. G. Cook, Assistant Director and Head of the Chemistry Research Branch.

Dr. W. B. Lewis, Vice-President in Charge of Research and Development.

Dr. C. J. Mackenzie, President, Atomic Energy Control Board, and Atomic Energy of Canada Limited.

Your Committee visited the office and laboratories of the Radioactive Resources Division, Geological Survey of Canada, Department of Mines and Technical Surveys, Ottawa, and while there heard evidence from the following:

Dr. W. A. Bell, Director, and Dr. A. H. Lang, Chief of Radioactive Resources Division, assisted by various officials, all of the Geological Survey of Canada.

Your Committee visited the office and laboratories of the Radioactivity Division, Mines Branch, Department of Mines and Technical Surveys, and while there heard evidence from the following:

Mr. R. J. Traill, Acting Director, assisted by various officials, all of the Mines Branch.

Your Committee finds that the programme in the field of Atomic Energy is well integrated and finds that the various parts of the programme are well managed and conducted.

CHALK RIVER PROJECT

Since April 1, 1952, the operation of the Chalk River Project in the field of atomic energy application has been carried on by the Crown Company, Atomic Energy of Canada Limited. This Crown Company, in addition to carrying out the Chalk River Project, has taken over the work formerly carried on by the Commercial Products Division of Eldorado Mining and Refining Limited which involves the handling and sale of radioactive isotopes and the Cobalt Beam Therapy Programme.

Your Committee confirms the opinion expressed in the Report of the 1949 Special Committee that the Chalk River Project is well and efficiently operated.

NRX Reactor

The NRX Reactor was brought into operation in 1947 and for five years has been the outstanding research reactor in the world due to its "high flux" and flexible design features. The experimental results obtained from NRX constitute a major contribution to atomic research. The previous Special Committee on Atomic Energy heard evidence to the effect that this reactor had a life-expectancy of perhaps five years after which time it would probably be necessary to write it off.

In December, 1952, due to an extraordinary combination of circumstances, this reactor developed leaks and had to be shut down. This provided Canada with the first opportunity anyone in the free world has had to examine a major atomic reactor internally after a sustained period of full-scale operation. It has been found possible to repair and rebuild this reactor and that it will not have to be written off but will be restored to service with improved operational and safety factors.

This accomplishment, together with the knowledge that it is scientifically and mechanically practicable to repair and rebuild a reactor, is a most significant development in the atomic energy field. Your Committee commends the outstanding work of all the scientific, technical and other personnel at the project for their remarkable achievement and wishes to commend especially the officers and men of the Industrial Operations Branch which carries the major responsibility for repairs.

NRU Reactor

The previous Special Committee recommended "that the Government undertake the expansion of the present facilities by the construction of an additional reactor and such research equipment as may be required". Your Committee finds that the additional reactor recommended in that report is under construction and is proceeding to completion in a very satisfactory manner.

The experience gained from the reconstruction of the NRX Reactor is providing invaluable information in the construction of the new and more powerful reactor, known as NRU. This will enable Canada to stay in the forefront of atomic energy development and research and to meet the growing demands in the industrial, medical and agricultural fields.

Atomic Power

From the evidence it is clear that the large-scale application of atomic power is closer at hand than had been expected when the previous Committee met. Your Committee notes with interest and approval that the Board of Directors of Atomic Energy of Canada Limited has on it several persons with an intimate knowledge of development, distribution, and economics of industrial power. Your Committee recommends that any possible development of atomic energy for industrial power be pressed forward with vigour.

RAW MATERIALS PROCUREMENT POLICY

Eldorado Mining and Refining Limited

Procurement of the raw material in the atomic energy development programme is handled through Eldorado Mining and Refining Limited. Your Committee, from evidence presented by the President, as well as the pictures shown, feels that the management of this company is good and that the policy with respect to the procurement of raw materials is a sound one. Your Committee regrets that it was not possible in the time available to visit the mining and refining operations of the Company, but from the information placed before it, considers the operations well handled.

UNIVERSITY RESEARCH GRANTS

Your Committee finds that the recommendations made by the previous Committee on Atomic Energy in 1949 have been carried out by the Atomic Energy Control Board in cooperation with the National Research Council. The Committee has noted with approval that these grants have been extended to the metallurgical and isotope development fields and recommends a continuation of the policy of awarding these grants.

DEPARTMENT OF MINES AND TECHNICAL SURVEYS

Radioactive Resources Division, Geological Survey of Canada

Your Committee finds that the work of the Radioactive Resources Division, Geological Survey of Canada, Department of Mines and Technical Surveys, is being hampered by a lack of adequate accommodation and your Committee recommends that the Government give immediate consideration to providing adequate accommodation for the important work being carried on by this Division.

Your Committee finds that this Division is losing an abnormally high proportion of its highly qualified scientific personnel due to the unsuitability of the salary and classification procedures in relation to scientific personnel and recommends that the Government give immediate consideration to the adoption of more flexible and suitable reclassification and promotion procedures.

The general excellence of the work being carried out by this Division and the *esprit de corps* of the staff, considering the conditions under which they are working, is outstanding.

Radioactivity Division, Mines Branch

Your Committee finds that the work of the Radioactivity Division, Mines Branch, Department of Mines and Technical Surveys, is being somewhat hampered by overcrowding. Your Committee recommends that the Government give immediate consideration to this problem.

Your Committee finds that this Division is also losing an abnormally high proportion of its highly qualified scientific personnel due to the unsuitability of the salary and classification procedures in relation to scientific personnel and recommends that the Government give immediate consideration to the adoption of more flexible and suitable reclassification and promotion procedures.

The general excellence of the work being carried out by this Division is also to be commended.

A copy of the printed Minutes of Proceedings and Evidence adduced, together with a list of documents tabled with your Committee, is appended.

APPENDIX

LIST OF DOCUMENTS TABLED WITH THE SPECIAL COMMITTEE ON ATOMIC ENERGY

- 1. The Atomic Energy Control Act, 1946 (Chap. 37);
- 2. The Atomic Energy Regulations of Canada (Order in Council P.C. 5513 November 3, 1949);
 - 3. "Canada's Atomic Energy Project" (March 1953);
 - 4. "Uranium Orebodies-How Can More be Found in Canada?";
 - 5. "Prospecting for Uranium in Canada";
 - 6. "Canadian Deposits of Uranium and Thorium" (Interim Account);
 - 7. "Recovery of Uranium from Canadian Ores";
 - 8. "The Function of the Mines Branch Radioactivity Division";
 - 9. "Uranium in Canada in 1952—Preliminary"

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 17)

Mr. Robinson, from the Special Committee on Broadcasting, presented the Fourth Report of the said Committee, as follows:

- 1. Your Committee was appointed by resolution of the House of Commons on Friday, March 20th, 1953, to consider the Annual Report of the Canadian Broadcasting Corporation and to review the policies and aims of the Corporation and its regulations, revenues, expenditures and development.
- 2. In the course of its deliberations your Committee has held 19 meetings, including a visit to the Corporation's facilities in Toronto.
- 3. Mr. A. Davidson Dunton, Chairman of the Board of Governors, outlined to your Committee the work of the Canadian Broadcasting Corporation and was examined thereon.
 - 4. Submissions were presented by the following:

The Canadian Congress of Labour;

The Canadian Association of Broadcasters:

The Canadian Weekly Newspapers Association;

Radio Station CFRB, Toronto.

- 5. Written representations were received from various other persons and organizations.
- $\,$ 6. Evidence was heard from Mr. G. C. W. Browne of the Department of Transport.
- 7. In accordance with an order of the House of Commons of April 22nd, 1953, your Committee gave consideration to Bill No. 340, An Act to Amend the Canadian Broadcasting Act, 1936, and agreed to report it without amendment, this having been the THIRD REPORT of your Committee and having been presented to the House on Wednesday, April 29th, 1953.
- 8. Your Committee considered the annual report of the Canadian Broadcasting Corporation for the year 1951-52. It also examined CBC officials regarding activities, policies, aims and development of the Corporation. It studied the revenues, expenditures and general finances of the Corporation for the year 1951-52, for the year 1952-53 as estimated, and as projected for 1953-54.

- 9. Your Committee was pleased to note evidence of general improvement in sound broadcasting programs during the past year. It is of the opinion that the Corporation should endeavour to maintain and still further improve and develop its sound broadcasting service. The extension of French language network service to Western Canada during the past year was a good development. The Committee noted with approval plans to improve coverage in several areas through the installation of more powerful transmitters. It recommends that the Corporation endeavour still further to provide for improved coverage in other outlying areas where national program service still cannot be heard adequately by listeners.
- 10. Your Committee considered the operations of the International Service. It also studied the estimates for the Service for the year 1953-54. It noted with approval the recent decision to add a Polish language service to the other European broadcasts. The Committee is of the opinion that the International Service is carrying out an important function particularly in view of the present international situation.
- 11. Your Committee was impressed by the developments in the television field since its last sittings in 1951. During the last 15 months, the CBC has trained production staffs at two different centres and two stations have been put into operation. The meeting in Toronto brought home to the Committee the expense, organization, skill and equipment needed to produce live television programs. The complicated operation was carried on with evident efficiency by a staff which exhibited youth, vitality and good training.

Your Committee is convinced that television is going to play a very important part in Canadian life and that it must be developed in such a way so as to be of benefit to Canadians as individuals and to this nation as a whole. It should be a means of developing the human resources of Canada in talent, ideas and new abilities. While it should naturally make available to Canadians suitable programs from outside Canada, it must in our national interest have a basis of programs produced by Canadians for Canadians.

Your Committee is aware that production of adequate television programs in Canada is not easy from an economic point of view. It is also aware that the distribution nationally of such programs in this country is costly. It does believe that the twin objectives of adequate production of Canadian programs, and of nation-wide distribution of them to join the different parts of the country together and to serve the greatest possible number of Canadians, can best be met by the development as soon as possible of a national television system in which both the CBC and privately owned stations play their part.

The Committee noted with approval plans for the development of CBC production centres in Vancouver, Winnipeg, Halifax and Ottawa, as well as Toronto and Montreal, and for the development of a national program service serving both CBC stations and the private stations to be established in other areas. The provision of the service of national programs to all private stations to be established should in itself assure at least a certain minimum Canadian content of programs on these stations, and should assist them in their operation. Through this form of "partnership" some national program service will be made available to many more Canadians through the privately owned stations, and at the same time privately owned stations will be assisted in their operations as well as having time for their own programming. In this way they will have a definite place in the national television system. The Committee trusts that

both the CBC and the private stations licensed will cooperate loyally in the challenging task of developing a nation-wide television service of which Canada can be proud.

- 12. The submissions made to your Committee, and which are noted above, produced the usual wide divergence of opinion on the important subjects of sound broadcasting and of television. Particular reference might perhaps be made to the submission of the Canadian Association of Broadcasters in view of the fact that the Committee devoted some time to a discussion of the views of the Association on the subject of regulation. The Committee detected a more reasonable approach to this subject than in former years in that the Association appeared to concede the necessity for regulation and co-ordination of broadcasting in Canada but suggested that such functions should be carried on by a "Separate Regulatory Body". The Committee was unable to study this subject with the care which it would appear to merit in the light of the continued interest which is expressed therein and which would be necessary in view of the concept of a national system with control vested in a single body responsible to Parliament, the Canadian Broadcasting Corporation.
- 13. Any documents above referred to, as filed with the Clerk of the Committee, are tabled herewith.
- 14. A copy of the Committee's Minutes of Proceedings and Evidence is appended hereto.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 18)

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of May 4, 1953, for a copy of all tenders made by tenderers in competiton with Lunam Construction Company Limited respecting all projects in Saskatchewan, since the first day of June 1949 and to date, in which the said company was the successful tenderer.

Mr. Coté (Verdun-La Salle), Parliamentary Assistant to the Minister of Labour, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General, of March 23, 1953, for a copy of the memorandum of agreement known as the Bilodeau-Rogers Agreement, signed on September 17, 1937, by the Federal Government and the Province of Quebec, to promote the technical training of unemployed young persons. Also a copy of the Orders in Council authorizing the signing of the said memorandum of agreement by the respective parties.

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officer accordingly:—

By Mr. Diefenbaker:—1. How many construction contracts has the Booth Construction Company Limited had at Camp Borden, during the past four years?

- 2. What was the total amount of such contracts?
- 3. How much has been paid to the said company on account of each of the said contracts?
 - 4. Did the said company complete each of the said contracts?
 - 5. If not, which of the said contracts have not been completed?

140,000 00

- 6. Were the sub-contractors of the said company, or suppliers of goods, wares or merchandise or services, in connection with the said contract or contracts duly paid?
- 7. If not, what is the total amount of the unpaid indebtedness of the said company to each of the sub-contractors or suppliers, giving the amounts owing and the names and addresses of each of them?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

PUBLIC WORKS

ARCHITECTURAL BRANCH

	Acquisition, Construction and Improvements of Public Buildings		
	Construction, acquisition, major repairs and improvements of, and plans and sites for, public buildings listed		
	in the details of the Estimates, provided that		
	Treasury Board may increase or decrease the		
	amount within the vote to be expended on indi- vidual listed projects—Further amount required—		
693	Newfoundland	\$ 100,000	00
694	Nova Scotia	200,000	00
695	Prince Edward Island	25,000	00
696	New Brunswick	1	00
697	Quebec	1	00
698	Ottawa	400,000	00
699	Ontario (other than Ottawa)	1	00
700	Manitoba	35,000	00
701	Saskatchewan	50,000	00
702	Alberta	1	00
703	British Columbia	200,000	00
	ENGINEERING BRANCH		
	Engineering Services—		
704	Salaries, Surveys, Inspections, etc.—Further amount		
	required	56,000	00
705	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	10,000	00
	Graving Docks		
706	Prince Rupert Dry Dock and Shipyard and appurtenant		

works-To provide for operating losses and essential

repairs for the fiscal year 1952-53

Acquisition, Construction and Improvements of Harbour and River Works		
Construction, acquisition, major repairs and improvements of, and plans and sites for, harbour and river		
works listed in the details of the Estimates pro- vided that Treasury Board may increase or		
decrease the amount within the vote to be		
expended upon individual listed projects—Further amounts required—		
707 Newfoundland	585,000 0	0
708 Nova Scotia	450,000 0	
709 Prince Edward Island	130,000 0	0
710 New Brunswick	380,000 0	0
711 Quebec	700,000 0	0
712 Ontario	400,000 0	0
713 Manitoba	79,000 0	0
714 Saskatchewan, Alberta and Northwest Territories	103,500 0	0
715 British Columbia and Yukon	1,285,000 0	0
Generally		
716 Grand River—Contribution towards improvements—To		
Complete	10,500 0	0
717 Protection Works Generally—Further amount required	250,000 0	0
MAIN ESTIMATES		
(Less amounts voted in Interim Supply)		
NATIONAL HEALTH AND WELFARE		
A—Department		
WELFARE BRANCH		
Old Age Assistance and Blind Persons Allowances—		
282 Administration of the Old Age Assistance and Blind Persons Allowances Acts	108,893 0	00
National Physical Fitness Act—		
283 To provide for the administration of the Act, the sum		
hereby provided, notwithstanding Sections 8 and		
9 of the said Act, to be credited to a separate		
9 of the said Act, to be credited to a separate account in the Consolidated Revenue Fund, to be		
9 of the said Act, to be credited to a separate account in the Consolidated Revenue Fund, to be subject to Section 35 of The Financial Adminis-		
9 of the said Act, to be credited to a separate account in the Consolidated Revenue Fund, to be subject to Section 35 of The Financial Administration Act and to be paid out by the Minister of		
9 of the said Act, to be credited to a separate account in the Consolidated Revenue Fund, to be subject to Section 35 of The Financial Administration Act and to be paid out by the Minister of Finance upon the requisition of the Minister of	60.004.0	
9 of the said Act, to be credited to a separate account in the Consolidated Revenue Fund, to be subject to Section 35 of The Financial Administration Act and to be paid out by the Minister of Finance upon the requisition of the Minister of National Health and Welfare	68,824 0	
9 of the said Act, to be credited to a separate account in the Consolidated Revenue Fund, to be subject to Section 35 of The Financial Administration Act and to be paid out by the Minister of Finance upon the requisition of the Minister of National Health and Welfare	150,000 0	00
9 of the said Act, to be credited to a separate account in the Consolidated Revenue Fund, to be subject to Section 35 of The Financial Administration Act and to be paid out by the Minister of Finance upon the requisition of the Minister of National Health and Welfare		00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

NATIONAL HEALTH AND WELFARE

WELFARE BRANCH

National Physical Fitness Act-

683 To provide for the administration of the Act, the sum hereby provided, notwithstanding Sections 8 and 9 of the said Act, to be credited to a separate account in the Consolidated Revenue Fund, to be subject to Section 35 of The Financial Administration Act and to be paid out by the Minister of Finance upon the requisition of the Minister of National Health and Welfare—Further amount required

12,400 00

MAIN ESTIMATES

(Less amount voted in Interim Supply)

NATIONAL HEALTH AND WELFARE

B—CIVIL DEFENCE

287 To provide for the Civil Defence Program 6,506,287 00 Resolutions to be reported.

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

At ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until Monday next, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 105

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 11TH MAY, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Harris, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of May 4, 1953, for a copy of all progress reports in connection with the construction of an Indian School at the Piapot Reserve, Saskatchewan, on the basis of which payments were made to Lunam Construction Company, Limited.

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Supplementary Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—What were the total purchases, giving cost and quantity of (a) battledress blouses; (b) battledress trousers; (c) summer trousers; (d) summer jackets; (e) socks; (f) handkerchiefs; (g) winter underwear; (h) summer underwear, purchased for all branches of the Armed Services, during the period April 1, 1951, to December 31, 1952?

Mr. Coté (Verdun-La Salle), Parliamentary Assistant to the Minister of Labour, presented,—Return to an Order of the House of April 30, 1953, for a Return showing:—1. What position did Canada take in the discussions that led up to the adoption of the International Convention Concerning Minimum Standards of Social Security which was adopted at Geneva, on June 28, 1952?

- 2. How did Canada vote on the adoption of the said Conventions?
- 3. Were Canada's representatives (government, employers, employees) in agreement as to their votes on this question?

- 4. How many countries favoured the said Convention, how many opposed it and how many abstained?
 - 5. What branches of social security are covered by the said Convention?
- 6. How many of these branches or contingencies is each ratifying state required to cover?
- 7. What branches or contingencies is Canada regarded as having covered, and what steps are being taken by Canada to cover the other branches or contingencies set out in the said Convention?
- 8. Will Parliament be asked to approve Canada's acceptance of the said Convention? If so, when?

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly:—

By Mr. Cruickshank:—1. What are the names of the meat packing firms supplying any branch of the Department of National Defence in British Columbia for the fiscal year 1952-53?

- 2. Were tenders called for this material?
- 3. If so, (a) how many tenders were received and on what dates; (b) what are the names and addresses of those tendering and the amount of each tender?
- 4. What are the names of those awarded a contract for meat, fish or any other product supplied during the fiscal year 1952-53?

By Mr. Winkler:—1. In Canadian dollars and prior to 1953, how much is the estimated value of real estate and buildings in Commonwealth and foreign countries bought by Canada for the use of Canadian trade and diplomatic missions?

2. How much in Canadian dollars was paid in 1952, for rent in foreign countries for the same purpose?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

The following Order of the House was issued to the proper officer:-

By Mr. White (Middlesex East):—Order of the House for a copy of all correspondence, papers, telegrams and other documents from January 1, 1949 to date, in possession of the Department of Public Works, including the expropriation proceedings and rulings regarding the purchase of the building in London, Ontario, known as the International Harvester Building on York Street, for the purposes of using it as a Postal Terminal.

The Order being read for the consideration of the amendment made by the Senate to Bill No. 334, An Act to provide for the Superannuation of Persons Employed in the Public Service of Canada;

Mr. Abbott moved,—That the said amendment be now read the second time and concurred in.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said amendment was accordingly read the second time and concurred in.

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Garson: That Bill No. 367, An Act to amend the Criminal Code, be now read the second time.

After further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment;

By leave of the House, the said Bill was read the third time and passed.

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Abbott moved,-That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And the question being proposed;

Mr. Knowles, seconded by Mr. Gillis, moved in amendment thereto: That all the words after the word "That" to the end of the question be struck out and the following words be substituted therefor:

"this House is of the opinion that consideration should be given to increasing the payments made to our old age and blind pensioners, under the Old Age Assistance Act, the Old Age Security Act and the Blind Persons Act, to an amount commensurate with today's cost of living."

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was negatived on the following division:

YEAS

Messrs.

Argue,	Churchill,	Green,	Montgomery,
Balcer.	Coldwell,	Hansell,	Noseworthy,
Blackmore,	Coyle,	Herridge,	Quelch,
Blair,	Dinsdale,	Johnston,	Robichaud,
Browne (St. John's	Fair,	Jones,	Stewart (Winnipeg
West).	Ferguson,	Knight,	North),
Bryce.	Fraser,	Knowles,	Wright,
Catherwood,	Gillis,	McLure,	Wylie—30.

NAYS

Messrs.

Boivin,	Côté (Saint-Jean-	Eyre,
Bourget.	Iberville-	Fournier (Hull),
	Napierville),	Gardiner,
	Côté (Verdun-	Garland,
A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	La Salle),	Garson,
	Dechene,	Gauthier (Portneuf),
	1. HONE TO THE LEFT OF THE COMPANY OF THE POST OF THE	Gauthier (Sudbury),
	Bourget, Bradley, Brisson, Carter, Clark,	Bourget, Iberville- Bradley, Napierville), Brisson, Côté (Verdun- Carter, La Salle),

Kirk (Dighy-	McIlraith	Robinson.
		Ross (Hamilton East),
		Sinclair,
Lapointe,	Perth),	Sinnott,
Larson,	Martin,	Stuart (Charlotte),
Little,	Monette,	Viau,
Macdonald	Mutch,	Ward,
(Edmonton East),	Pearson,	Weaver,
MacKenzie,	Prudham,	Weir,
MacNaught,	Richard	Welbourn,
McCann,	(Ottawa East),	Whitman.
McDonald (Parry	Riley,	Wood-69.
Sound-Muskoka),		
	Little, Macdonald (Edmonton East), MacKenzie, MacNaught, McCann, McDonald (Parry	Yarmouth), McIvor, Lafontaine, McLean (Huron- Lapointe, Perth), Larson, Martin, Little, Monette, Macdonald Mutch, (Edmonton East), Pearson, MacKenzie, Prudham, MacNaught, Richard McCann, (Ottawa East), McDonald (Parry Riley,

And the question being put on the main motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:

MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)

VETERANS AFFAIRS

511	Departmental Administration	\$ 2,130,643	00
512	District Services—Administration	2,667,545	
513	Veterans' Welfare Services	3,178,042	00
	Treatment Services—		
514	Operation of Hospitals and Administration	37,565,335	00
515	Medical Research and Education	350,000	
516	Hospital Construction, Improvements, New Equip-		
	ment and Acquisition of Land	5,583,968	00
517	Prosthetic Services—Supply, Manufacture and Adminis-		
	tration	1,001,510	00
518	Veterans' Bureau	509,152	00
519	War Veterans' Allowance Board—Administration	141,335	00
520	Veterans' Insurance	86,371	00
	WAR VETERANS' ALLOWANCES AND OTHER BENEFITS		
521	War Veterans' Allowances	26,373,000	00
522	Assistance Fund (War Veterans' Allowances)	350,000	
523	Unemployment Assistance	20,000	
524	Hospital and Other Allowances	2,750,000	
	Miscellaneous Payments		
595	To provide for permanent to the T. A. D.		
323	To provide for payments to the Last Post Fund; for the payment under regulations of funeral and cemetery		
	Charges; for the cost and erection of headstones in Canada; for the maintenance of departmental ceme-		
	teries; for the maintenance of Canadian Battlefields		
	Memorials in France and Belgium and for Canada's		
	share of the expenditures of the Imperial War Graves		
	Commission	1,674,430	00

526	Employers' Liability Compensation	100,000	00
527	Grant to Canadian Legion		00
	Canadian Pension Commission		
528	Administration Expenses	2,051,318	00
529	Pensions for Disability and Death, including pensions granted under the authority of the Civilian Government Employees (War) Compensation Order P.C. 45/8848 of November 22, 1944, which shall be subject to the Pension Act; and including Newfoundland Special		
	Awards	127,054,000	00
530	Gallantry Awards — World War 2 and Special Force	23,000	00
	SOLDIER SETTLEMENT AND VETERANS' LAND ACT		
531	To provide for the cost of administration of Veterans' Land Act; Soldier Settlement and British Family Settlement	4,651,087	00
532	To provide for the upkeep of property, Veterans' Land Act, including engineering and other investigational planning expenses that do not add tangible value to real property; taxes, insurance and maintenance of public utilities	80,500	00
533	To provide for the payment of grants to veterans settled on Provincial Lands in accordance with agreements with Provincial Governments under Section 35 of the Veterans' Land Act, 1942, as amended, and payment of grants to veterans settled on Dominion Lands, in accordance with an agreement with the Minister of Resources and Development under Section 35 of the Vet-		
534	erans' Land Act, 1942, as amended	575,000 175,000	
535	To provide for the reduction of indebtedness to the Director of Soldier Settlement of a settler in respect of a property in his possession, the title of which is held by the Director, or such Soldier Settler Loans which are administered by the Indian Affairs Branch of the Department of Citizenship and Immigration, by an amount which will reduce his indebtedness to an amount in keeping with the productive capacity of the property or his ability to repay his indebtedness under regulations approved by the Governor in Council	150,000	

7,500 00	Governor in Council, for necessary remedial work on properties constructed under individual firm price contracts and sold under the Veterans' Land Act to correct defects for which neither the veteran nor the contractor can be held financially responsible and for such other work on other properties as may be required to protect the interest of the Director therein
5,000 00	537 To authorize and provide, subject to the approval of the Governor in Council in each case, for the completion of necessary remedial work to houses and services constructed under the 1945 building program
	TERMINABLE SERVICES
1,858,000 00	538 Post Discharge Rehabilitation Benefits, including the training of Merchant Seamen and Salt Water Fishermen Pensioners
2,000,000 00	
	LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES
	VETERANS AFFAIRS
	Soldier Settlement and Veterans' Land Act
15,000 00	551 To provide for protection of security—Soldier Settlement, and refunds of surplus to veterans
18,650,000 00	552 To provide for purchase of land and permanent improvements; cost of permanent improvements to be effected; removal of encumbrances; stock and equipment; refunds to veterans (Sections 9A and 19); and for protection of security under the Veterans' Land Act
	SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54
	VETERANS AFFAIRS
	WAR VETERANS ALLOWANCES AND OTHER BENEFITS
100,000 00	758 Assistance Fund (War Veterans Allowances)—Further amount required
250,000 00	759 Hospital and Other Allowances—Further amount required
	CANADIAN PENSION COMMISSION
600,000 00	760 Pensions for Disability and Death, including pensions granted under the authority of the Civilian Government Employees (War) Compensation Order P.C. 45/8848 of November 22, 1944, which shall be subject to the Pension Act; and including Newfoundland Special Awards—Further amount required

TERMINABLE SERVICES

761 Post Discharge Rehabilitation Benefits, including the training of Merchant Seamen and Salt Water Fishermen Pensioners—Further amount required

100,000 00

LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES

VETERANS AFFAIRS

Soldier Settlement and Veterans' Land Act

769 To provide for purchase of land and permanent improvements: cost of permanent improvements to be effected; removal of encumbrances; stock and equipment; refunds to veterans (Sections 9A and 19); and for protection of security under the Veterans' Land Act-Further amount required

1,650,000 00

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

FINANCE

GENERAL ADMINISTRATION

ADMINISTRATION OF VARIOUS ACTS AND COSTS OF SPECIAL FUNCTIONS

107 Superannuation and Retirement Acts, Administration	206,946 00
108 The Bank Act—Salaries and expenses of the Inspector	
General of Banks' Office	32,835 00
100 Administration of The Form Improvement Long Act	

109 Administration of The Farm Improvement Loans Act, 1944, and the Veterans' Business and Professional 78,600 00 108,713 00

110 Expenses of the Tariff Board Expenses of The Royal Canadian Mint and the Assay Office, Vancouver, B.C.—

111	Administration,	Operation	and Maintenance	1,051,961	00
110	~		0.37 77	710 050	00

Construction or Acquisition of New Equipment 740,953 00 113 Administration of Employees' Instalment Purchase Plan, including sale and delivery of Canada Savings Bonds

to Government employees, and of employees' group

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

FINANCE

ADMINISTRATION OF VARIOUS ACTS AND COSTS OF SPECIAL FUNCTIONS

655 Administration of The Farm Improvement Loans Act, 1944, and The Veterans Business and Professional Loans Act, 1946—Further amount required 5,000 00

97.310 00

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

FINANCE

PAYMENTS TO MUNICIPALITIES

114 Grants to Municipalities in lieu of taxes on Federal Property—

2,701,300 00

CONTINGENCIES AND MISCELLANEOUS

1,000,000 00 885,000 00

116 Cost of Telephone Service at Ottawa for all Departments ..
117 Amount required to cover losses incurred on foreign exchange tendered in payment of accounts receivable

5,000 00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

FINANCE

CONTINGENCIES AND MISCELLANEOUS

500,000 00

1 00

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

FINANCE

FINANCE		
GENERAL ITEMS OF PAYROLL COSTS INCLUDING SUPERANNUATION	PAYMENTS	S
118 To provide for a Government contribution to the Superannuation Fund in an amount equal to the estimated current and arrears payments of individual contributors in the previous fiscal year	16,755,989	00
119 To provide, subject to the approval of the Treasury Board, for supplementing other votes for the payment of salaries, wages and other paylist charges	1,500,000	00
120 To provide for the Government's contribution, as an Employer, to the Unemployment Insurance Fund in respect of Government Employees paid through the		
Central Pay Office	1,150,000	00
GRANTS TO UNIVERSITIES		
121 To provide grants to institutions of higher learning recognized in each province by the Government of Canada and the government of the province as being universi-		
ties or institutions of equivalent standing equal to an amount, for each province, not exceeding 50 cents per head of its population as certified by the Dominion Bureau of Statistics divided among the recognized institutions of the province proportionately to their enrolment of full time intramural students in personal attendance at the recognized institution or at an institution in the same province affiliated with it who are		
registered in courses of university level recognized as leading to and counting year for year toward a university degree awarded by a university in Canada and the Minister of Finance may for this purpose more particularly define the terms "university level" and "university degree"	7,415,000	00
Miscellaneous Grants		
MISCELLANEOUS GRANTS 122 Canadian General Council of the Boy Scouts	15,000	00
123 Canadian Council of the Girl Guides Association	9,000	
124 Royal Astronomical Society of Canada	3,000	
125 Royal Canadian Academy of Arts	4,025	
126 Canadian Writers Foundation	4,000	
127 Boys' Clubs of Canada	10,000	
128 Canadian Association of Consumers	6,000	
129 British Empire and Commonwealth Games Society	100,000	00
130 To authorize a grant for rehabilitation of the Maison des Etudiants Canadiens in Paris, France, payable in French Francs owned by Canada and available only for		
governmental or other limited purposes	100,000	00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

FINANCE

MISCELLANEOUS GRANTS

 658 Canadian Council of the Girl Guides Association—Further amount required	3,000	00
June, 1953	5,000	00
originally provided by Canada and subsequently destroyed by enemy action during World War 2	6,000	00
MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)		
AUDITOR GENERAL'S OFFICE		
53 Salaries and Expenses of Office	611,435	00
INSURANCE		
160 Departmental Administration	461,72 <mark>1</mark> 61,820	

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES

FINANCE

764 To authorize and provide for loans to the Civil Service Co-Operative Credit Society, Limited, on such terms and conditions as the Governor in Council may approve

100,000 00

Resolutions to be reported.

Report to be received and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being ten minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 106

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 12TH MAY, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. Bater, from the Standing Committee on Agriculture and Colonization, presented the Second Report of the said Committee, as follows:

Pursuant to the Order of Reference of the House of April 27, 1953, your Committee had before it for consideration the Annual Report of the Board of Grain Commissioners for Canada for the year ended December 31, 1952.

Your Committee held 10 meetings during which the above-named matter was considered, evidence adduced thereon, and the said Report adopted.

Your Committee recommends that the Government give consideration to the advisability of referring The Canada Grain Act to this Committee for study at a future Session of Parliament.

A copy of the evidence adduced is appended hereto.

(For Minutes of Proceedings, Evidence, etc., accompanying said Report, see Appendix to the Journals, No. 19)

Mr. Fournier (Hull), a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General, of March 25, 1953, for a copy of all letters, telegrams and other communications from the 1st day of January, 1951 to date, between the Department of Public Works and the Government of the Province of British Columbia or any Department thereof respecting the proposed transfer of the Fishermen's Floats at Cow Bay, Prince Rupert, British Columbia, to the Government of Canada from the Government of British Columbia.

Mr. Martin, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, —Copy of Order in Council P.C. 1953-471, approved March 31, 1953: Establishing "The Health Grants Regulations, 1953" under the National Health Grants Program of the Department of National Health and Welfare. (English and French).

Mr. Garson, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the Director of Investigation and Research, Combines Investigation Act, for the year ended March 31, 1953.

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report of the Civil Service Commission for the year ended December 31, 1952, as required by Section 4, Chapter 22, Revised Statutes of Canada, 1927. (English and French).

Mr. Bradley also presented,—Return to an Order of the House of March 23, 1953, for a Return showing:—1. What was the total amount expended in each of the years 1951, 1952 and 1953 to date, for architects' and engineers' fees and/or remuneration in all departments of Government?

2. What are the names and addresses of all architects and engineers who, since the 1st day of January, 1951 and to date, received fees and/or remuneration in excess of \$5,000?

Also,—Return to an Order of the House of March 30, 1953, for a copy of all correspondence, telegrams and other documents exchanged between any person or persons and the Department of Public Works, or any other department of the Government, from January 1, 1940 to date, relating to the construction of a public building in Port Alfred, Quebec.

And also,—Return to an Order of the House of April 9, 1953, for a Return showing:—What are the names and addresses of barristers, solicitors and advocates to whom fees in excess of \$1,000 have been paid by each department of the Federal Government, showing the amount paid to each of them by the respective departments, since the first day of January, 1951?

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Fournier (Hull) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:

MAIN ESTIMATES
(Less amounts voted in Interim Supply)

TRANSPORT

A-DEPARTMENT

510,742 00

N.D. 1000		000
CANAL SERVICES		
445 Administration	121,640	
446 Operation and Maintenance	5,430,742	
New Equipment	3,330,260	00
Ship Canal Surveys and Investigations	300,000	00
SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54		
TRANSPORT		
A—DEPARTMENT		
CANAL SERVICES		
 736 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required 737 To provide for expenses in connection with the St. Lawrence Ship Canal Surveys and Investigations— 	176,275	00
Further amount required	270,000	00
MAIN ESTIMATES		
(Less amounts voted in Interim Supply)		
TRANSPORT		
A—DEPARTMENT		
MARINE SERVICES		
449 Marine Services Administration, including Agencies	571,114	00
Marine Service Steamers—		
450 Administration	99,423	
451 Operation, Maintenance and Repairs	5,318,741	00
as detailed in the Estimates—Capital	1,180,000	00
Aids to Navigation—		
453 Administration, Operation and Maintenance	4,910,899	00
Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment	1,501,645	00
Nautical Services—		
455 456 Operation and Maintenance, including grants and contributions, as detailed in the Estimates; rewards for saving life from vessels in distress; subsidies to salvage companies, and the payment of expenses, including excepted expenses, incurred in respect of Canadian distressed seamen, as defined	155,650	00
in Section 296 of the Canada Shipping Act	330,764	00
Pilotage Service—		

670	HOUSE OF COMMONS 2	ELIZABETH II	
458	Contribution to the Halifax Pilots' Pension Fund	. 56,000 00	
	Steamship Inspection, including the carrying out of th		
000	provisions of the conventions for the safety of life a	t	
	sea and load lines, and a contribution of \$7,000 to th		
400	Province of Nova Scotia, Department of Education .		
460	Marine Signal Service	. 198,911 00	
401	River St. Lawrence Ship Channel Service—	000 044 00	
461	Administration, Operation and Maintenance Contract dredging—Capital		
	Surveys and Investigations		
403	Surveys and investigations	. 51,000 00	
	CAMPAGNATA DA ECTIMATICA 1052 54		
	SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54		
	TRANSPORT		
	A—Department		
	MARINE SERVICES		
	Marine Service Steamers—		
738	그는 그 그 그는		
	required		
739	Construction or Acquisition of Vessels and Equipment as detailed in the Estimates—Capital—Furthe		
	amount required		
	Aids to Navigation—		
740		d	
	and New Equipment—Further amount required .		
	MAIN ESTIMATES		
	(Less amounts voted in Interim Supply)		
	TRANSPORT		
	A—DEPARTMENT		
	RAILWAY AND STEAMSHIP SERVICES		
464	Repairs and expenses in connection with the operation an	d	
	maintenance of Official Railway Cars under the juris	-	
	diction of the Department	. 54,540 00	
	Hudson Bay Railway—		
465			
	for operation and maintenance, and revenue accruing from operation during the year ending Marc		
	21 1054 not exceeding	365 000 00	

and New Equipment-Capital

466

365,000 00

126,700 00

467 Prince Edward Island Car Ferry and Terminals-

1,459,000 00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

TRANSPORT

A-DEPARTMENT

RAILWAY AND STEAMSHIP SERVICES

Hudson Bay Railway-

19,700 00

And the House continuing in Committee;

5 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Public Bills)

The Order being read for the second reading of Bill No. 112, An Act to amend the Criminal Code. (Racial, religious or class hatreds), was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 188, An Act to Provide equal pay for equal work for Women, was allowed to stand.

The Order being read for the second reading of Bill No. 362, An Act to amend The Canada Grain Act. (Right of producer to sell or store grain subject to sample grade);

Mr. Argue, seconded by Mr. Wright moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon, and continuing;

The hour for Private and Public Bills having expired;

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, without any amendment:

Bill No. 367, An Act to amend the Criminal Code.

The Committee of Supply resumed.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

TRANSPORT

A-DEPARTMENT

RAILWAY AND STEAMSHIP SERVICES

00	6,700,000	Strait of Canso—Transportation improvements and facilities—Capital	
00	599,000	69 Enlargement of Dock and Terminal Facilities at North Sydney, Nova Scotia—Capital	
00	2,269,675	70 Construction of New Dock and Terminal Facilities at Port- aux-Basques, Newfoundland—Capital	
00	1,870,000	to the Canadian National Railway Company (hereinafter called the National Company) upon applications approved by the Minister of Transport made from time to time by the National Company to the Minister of Finance and to be applied by the National Company in the payment of the deficit (certified by the auditors of the National Company) in the operation of the North Sydney, Nova Scotia—Port-aux-Basques, Newfoundland, Ferry and Terminals arising in the calendar year 1953	
00	6,368,000	72 Construction or Acquisition of Auto-Ferry Vessels, as detailed in the Estimates—Capital	
00	900,000	73 Construction or Acquisition of Vessels for Newfoundland Coastal Services	
00	17,500	74 To provide towards the cost of surveys of Newfoundland Railway properties entrusted to the Canadian National Railway Company	
00	500,000	75 Degaussing and strengthening of sea-going merchant ships of Canadian registry of 1,000 gross tons and over	

476 Maritime Freight Rates Act—For the payment to the Railway Companies operating in the select territory designated by the Act, during the fiscal year 1953-54, of the difference occurring on account of the application of the Act, between the tariff tolls and normal tolls under approved tariffs (estimated and certified to the Minister of Transport by the Canadian National Railway Company and approved by Auditors of the said Company respecting the Eastern Lines of the Canadian National Railways, and in the case of the Other Railways by the Board of Transport Commissioners for Canada) on all traffic moved during the calendar year 1953 (Chap. 79, Statutes of 1927, as amended)	10,453,000 00
PENSIONS AND OTHER BENEFITS	
 477 Amount required to pay pensions at the rate of \$300 per annum to former pilots: Arthur Baquet; Adelard Delisle; Raoul Lachance; Jules Lamarre; Wilhelm Langlois; George Larochelle; Auguste Santerre 478 Railway Employees' Provident Fund—To supplement pension allowances under the provisions of the Intercolonial and Prince Edward Island Railway Employees' Provident Fund Act so as to make the minimum payment during the period January 1, 1953, to March 31, 1954, the sum of \$30 per month instead of \$20 as fixed by the said Act	2,100 00 12,650 00
SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54	
TRANSPORT	
A—DEPARTMENT	
RAILWAY AND STEAMSHIP SERVICES	
742 Construction of New Dock and Terminal Facilities at Port-aux-Basques, Newfoundland—Capital—Further amount required	150,000 00
detailed in the Estimates—Capital—Further amount required	250,000 00
required	250,000 00
MAIN ESTIMATES	
(Less amounts voted in Interim Supply; and less an amount of	. #625 725 :
Resolution No. 487)	\$035,735 in
TRANSPORT	
A—DEPARTMENT	
AIR SERVICES	
Telecommunications Division	
Airways and Airports—Radio Aviation Services—	
479 Administration, Operation and Maintenance	5,416,530 00

480	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	1 016 670	
	and New Equipment—Capital	1,916,670	00
481	Radio Act and Regulations— Administration, Operation and Maintenance, including		
401	contributions as Canada's share of the adminis-		
	trative costs of various international radio		
	telegraph and telephone conferences, as detailed in the Estimates	1,008,568	00
482	1 :	1,000,000	00
102	and New Equipment	226,500	00
	Radio Aids to Marine Navigation—		
483	Administration, Operation and Maintenance	2,066,965	00
484	Construction of Acquistion of Buildings, Works, Land	900 000	00
	and New Equipment	290,300	00
105	Suppression of Radio Interferences—	406,335	00
485 486	Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of New Equipment	31,600	
	Issue of Radio Receiving Licences (Transport Department	02,000	
	only)	762,883	00
	Telegraph and Telephone Service—		
488		1,566,380	00
489	그도 그 100 전 시간 시간 시간 다른 사람들이 들어 있다. 그는 그 그는 그	925 000	00
6 - 1	and New Equipment	825,000	00
490	Northwest Communication System— To provide for the difference between the expenditures		
490	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue		
490	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending	900 550	00
	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954	208,550	00
490 491	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954		
	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954	208,550 372,657	
491	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954	372,657	00
491	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954		00
491	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954	372,657	00
491	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954	372,657 6,484,500	00
491 492 493	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Capital Meteorological Division Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment Civil Aviation Division Control of Civil Aviation, including the Administration of	372,657 6,484,500 472,200	00
491 492 493	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Capital Meteorological Division Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment Civil Aviation Division Control of Civil Aviation, including the Administration of the Aeronautics Act and Regulations issued thereunder	372,657 6,484,500	00
491 492 493	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Capital Meteorological Division Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment Civil Aviation Division Control of Civil Aviation, including the Administration of the Aeronautics Act and Regulations issued thereunder Airways and Airports—	372,657 6,484,500 472,200 886,506	00
491 492 493 494	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Capital Meteorological Division Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment Civil Aviation Division Control of Civil Aviation, including the Administration of the Aeronautics Act and Regulations issued thereunder Airways and Airports— Operation and Maintenance—	372,657 6,484,500 472,200 886,506	00
491 492 493 494	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Capital Meteorological Division Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment Civil Aviation Division Control of Civil Aviation, including the Administration of the Aeronautics Act and Regulations issued thereunder Airways and Airports— Operation and Maintenance— Civil Aviation Services	372,657 6,484,500 472,200 886,506 9,138,575	00 00 00 00
491 492 493 494	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Capital Meteorological Division Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment Civil Aviation Division Control of Civil Aviation, including the Administration of the Aeronautics Act and Regulations issued thereunder Airways and Airports— Operation and Maintenance— Civil Aviation Services Airway and Airport Traffic Control	372,657 6,484,500 472,200 886,506	00 00 00 00
491 492 493 494 495 496	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Capital Meteorological Division Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment Civil Aviation Division Control of Civil Aviation, including the Administration of the Aeronautics Act and Regulations issued thereunder Airways and Airports— Operation and Maintenance— Civil Aviation Services Airway and Airport Traffic Control Construction Services—	372,657 6,484,500 472,200 886,506 9,138,575 1,533,192	00 00 00 00 00
491 492 493 494	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Capital Meteorological Division Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment Civil Aviation Division Control of Civil Aviation, including the Administration of the Aeronautics Act and Regulations issued thereunder Airways and Airports— Operation and Maintenance— Civil Aviation Services Airway and Airport Traffic Control	372,657 6,484,500 472,200 886,506 9,138,575	00 00 00 00 00
491 492 493 494 495 496 497 498	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Capital Meteorological Division Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment Civil Aviation Division Control of Civil Aviation, including the Administration of the Aeronautics Act and Regulations issued thereunder Airways and Airports— Operation and Maintenance— Civil Aviation Services Airway and Airport Traffic Control Construction Services— Administration Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Capital	372,657 6,484,500 472,200 886,506 9,138,575 1,533,192	00 00 00 00 00
491 492 493 494 495 496 497 498 499	To provide for the difference between the expenditures for operation and maintenance, and revenue accruing from operations during the year ending March 31, 1954 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Capital Meteorological Division Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment Civil Aviation Division Control of Civil Aviation, including the Administration of the Aeronautics Act and Regulations issued thereunder Airways and Airports— Operation and Maintenance— Civil Aviation Services Airway and Airport Traffic Control Construction Services— Administration Construction or Acquisition of Buildings, Works,	372,657 6,484,500 472,200 886,506 9,138,575 1,533,192 768,162 8,919,825	00 00 00 00 00 00

 $68110 - 43\frac{1}{2}$

 500 Contributions, subject to the approval of the Governor in Council, to assist municipalities in the development of and improvement to airports, the sites of which have been provided by such municipalities 501 Contributions towards the development of landing facilities in mining areas, as detailed in the Estimates 	92,000 00
502 Contributions, as specified in the details of the Estimates, to other Governments or International Agencies for the operation and maintenance of airports, air navigation and airways facilities, including authority to pay the	40,000 00
amounts specified in the currencies of the countries indicated, notwithstanding that the payments may exceed or fall short of the equivalent in Canadian dollars, estimated as of January, 1953, which is	249,673 00
Administrative Division	29.5
503 Air Services Administration	230,734 00
SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54	
TRANSPORT	
A—Department	
AIR SERVICES	
Telecommunications Division	
Airways and Airports—Radio Aviation Services—	
744 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	
and New Equipment—Capital—Further amount required	176 212 00
Radio Act and Regulations—	176,313 00
Administration, Operation and Maintenance, including contributions as Canada's share of the administrative costs of various international radio, telegraph and telephone conferences, as detailed in the	
Estimates—Further amount required	25,750 00
746 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	13,500 00
Radio Aids to Marine Navigation—	10,000 00
747 Administration, Operation and Maintenance—Further	
amount required	77,600 00
748 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	124,000 00
Telegraph and Telephone Service—	
749 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	Listerly 200
and New Equipment—Further amount required	144,600 00
Northwest Communication System— 750 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	
and New Equipment—Capital—Further amount	Son Steament
required	53,000 00

4,038,125 00

	Meteorological Division	
35,000 00	751 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	
	Civil Aviation Division	
	Airways and Airports— Construction Services— 752 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Capital—Further	
1,113,000 00	amount required	
74,600 00	753 Contributions, subject to the approval of the Governor in Council, to assist municipalities in the development of and improvement to airports, the sites of which have been provided by such municipalities—Further amount required	
9,157 00	754 Contributions, as specified in the details of the Estimates, to other Governments or International Agencies for the operation and maintenance of airports, air navigation and airways facilities, including authority to pay the amounts specified in the currencies of the countries indicated, notwithstanding that the payments may exceed or fall short of the equivalents in Canadian dollars, estimated as of April, 1953—Further amount required	
1 00	755 To authorize the Minister of Transport to undertake to purchase, from Federal Government employees, lots purchased by them in the Townsite of Gander, Newfoundland, and houses and related works constructed on such lots	
	MAIN ESTIMATES	
	(Less amounts voted in Interim Supply)	
	TRANSPORT	
	B—General	
	AIR TRANSPORT BOARD	
259,674 00	504 Salaries and Other Expenses, including the Canadian Delegation to the International Civil Aviation Organization	
25,000 00	505 Subventions for Air Carriers, as detailed in the Estimates	
	BOARD OF TRANSPORT COMMISSIONERS FOR CANADA	
839,390 00	506 Administration, Operation and Maintenance	
	Canadian Maritime Commission	
154,090 00	507 Administration	
4 038 125 00	508 Steamship Subventions for Coastal Services, as detailed in	

the Estimates

427,000 00

NATIONAL HARBOURS BOARD

509 Advances to National Harbours Board, subject to the pro-	
visions of Section 29 of the National Harbours Board	
Act, to meet expenditures applicable to the calendar	
year 1953 on any or all of the following accounts:	
Reconstruction and Capital Expenditures—	
Halifax \$ 2,031,500	
Saint John	
Quebec 1,419,000	
Port Colborne 30,000	
Churchill	
Generally—Unforeseen and	
Miscellaneous	
\$ 6,695,500	
Less—Amount to be expended from	
Replacement Funds \$ 308,700	6,386,800 00
The Property of the Property of	0,300,000 00
510 To provide for payment to National Harbours Board, of	
the amount hereinafter set forth, to be applied in pay-	
ment of the deficit (exclusive of interest on Dominion	
Government Advances and depreciation on capital	
structures) arising in the calendar year 1953, in the	
operation of the Churchill Harbour	122,911 00
FURTHER SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-5	4
TOWN DOT I MANAGEMENT TO THE PARTY OF THE PA	
TRANSPORT	
B-General	
CANADIAN MARITIME COMMISSION	
756 Steamship Subventions for Coastal Services, as detailed in	
the Estimates—Further amount required	5,000 00
the Estimates—Further amount required	3,000 00
NATIONAL HARBOURS BOARD	
757 Advances to National Harbours Board, subject to the pro-	
visions of Section 29 of the National Harbours Board	
Act, to meet expenditures applicable to the calendar	
year 1953 on the following account:	
Reconstruction and Capital Expenditures—Halifax—	
further amount required	200,000 00
further amount required	
BAATNI ECITINAA IVEC	
MAIN ESTIMATES	
(Less amounts voted in Interim Supply)	
LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES	
TRANSPORT	
Air Services	

548 To provide for recoverable advances to enable extension of Northwest Communication System facilities between

Edmonton and the Yukon-Alaska border

549 Advances, subject to the approval of the Governor in Council, to meet fifty per cent of the cost of establishing a radio relay system between Ashcroft and Prince George, British Columbia	300,000 00
National Harbours Board	
550 Advances to National Harbours Board, subject to the provisions of Section 29 of the National Harbours Board Act, to meet expenditures applicable to the calendar year 1953 on any or all of the following accounts: Reconstruction and Capital Expenditures— Three Rivers	
\$ 5,703,000	
Less—Amount to be expended from Replacement and other Funds\$ 1,390,000	4,313,000 00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

TRANSPORT

Air Services

767 To provide for recoverable advances to enable extension of

No: Ed:	hwest Communication System facilities between onton and the Yukon-Alaska border—Further unt required
	National Harbours Board
vis. Act	s to National Harbours Board, subject to the pro- ons of Section 29 of the National Harbours Board to meet expenditures applicable to the calendar 1953 on the following account: onstruction and Capital Expenditures—Montreal— Further amount required

MAIN ESTIMATES

(Less amount voted in Interim Supply)

FISHERIES

GENERAL SERVICES

131	Departmental	Administration	298,800 00
	Resolutions to	be reported.	

The Resolutions adopted in committee of Supply at this day's sitting were reported, read the second time and concurred in, and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

And it being after ten o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being ten minutes past ten o'clock, p.m., until tomorrow, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 107

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 13th MAY, 1953.

11 o'clock, a.m.

PRAYERS.

Mr. St. Laurent, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Summary of Orders in Council passed during the period April 1 to April 30, 1953.

Mr. Gardiner, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 2, 1953, for a Return showing:—1. Is there a further investigation now proceeding as to the practical feasibility of the South Saskatchewan River Project, and to its economic value?

- 2. If so, what persons are engaged in such investigation and what is the nature thereof?
 - 3. Will such further investigation be confined to P.F.R.A. reports?
 - 4. If not, what other sources of information will be considered?

Mr. Bradley, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 25, 1953, for a Return showing:—1. What are the names of the contractors engaged on defence construction projects at Churchill, Rivers, Shilo, Portage la Prairie, Gimli, Moose Jaw, Saskatoon, Claresholm, Penhold, Calgary, Namao, Edmonton, Cold Lake, Uplands, Rockcliffe, Downsview, Cobourg and Ville La Salle?

- 2. What is the amount of the contract or contracts awarded to each of the contractors mentioned in question (1), since January 1, 1948?
- 3. What are the total amounts spent on each contract in all cases where such contracts have been completed?

- 4. How many of these contracts were completed in the time specified? What contracts are still unfinished?
 - 5. On which contracts was extra money required before completion?
- 6. Have complaints been received by the Department of National Defence, the Department of Defence Production, or Central Mortgage and Housing Corporation from officers of NATO with respect to training bases not being completed? If so, of what nature?
- 7. Are the Air Force officers satisfied with progress made on construction projects to date?
- 8. Have any complaints been received by the Department of National Defence, the Department of Defence Production, or Central Mortgage and Housing Corporation, coming from contractors, with respect to slow delivery of plans and specifications from Ottawa, and with respect to slow delivery of steel?
- 9. How many meetings were held in the years 1950, 1951 and 1952 by the Ministers of National Defence, Defence Production and the Minister of Resources and Development, for consideration of coordination of their efforts, in view of the large amounts of money involved in defence spending?
- 10. How many meetings did representatives from these departments hold in the same years for the same purpose?

Mr. Dickey, Parliamentary Assistant to the Minister of Defence Production, presented,—Return to an Order of the House of January 28, 1953, for a Return showing:—1. How many contracts were let for neckties for the Armed Forces from January 1, 1950 to December 31, 1952?

2. How many neckties were contracted for and at what cost?

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Abbott moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:

MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)

FISHERIES

GENERAL SERVICES

132	Information and Educational Service, including \$3,000 for	
	Grants to Fisheries Exhibitions	\$ 131,380 00
133	Markets and Economics Service	211,815 00
134	Administrative expenses of the Newfoundland Fisheries	
	Board	16,750 00
135	Industrial Development Service	250,000 00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

FISHERIES

CENEDAL	SERVICES
GENERAL	DERVICES

661 Industrial Development Service—Further amount required 1,000,000 00

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

FIELD SERVICES

136	Field Services Administration	468,900	00
	Protection Branch—		
137	Operation and Maintenance	2,958,000	00
138	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land		
	and New Equipment	187,250	00
	Inspection Branch—		
139	Operation and Maintenance	913,955	00
140	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land		
	and New Equipment	17,050	00
	Fish Culture and Development Branch—		
141	Operation and Maintenance	665,400	00
142	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	202.000	
1/12	and New Equipment	286,800	
143	Consumer Branch	67,545 30,000	
111	to provide for the destruction of Harbour and Gray Seals	30,000	00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

FISHERIES

FIELD SERVICES

Protection Branch—		
662 Construction or Acquisition of Buil	dings, Works, Land	
and New Equipment—Further	r amount required 21,000 (00
Fish Culture and Development Branch-		
663 Construction or Acquisition of Build	dings Works Land	

MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)

and New Equipment—Further amount required 150,000 00

MINES AND TECHNICAL SURVEYS

A-DEPARTMENT

ADMINISTRATION SERVICES

212 Departmental Administra	tion		420,566 00
-----------------------------	------	--	------------

EXPLOSIVES ACT

ADMINISTRATION

213 Explosives	Act—Administration,	Operation	and	Main-		
tenanc	e				87,781 0	0

68110—44½

MINES BRANCH

214	Mines Branch Administration	75,467	00
	Mineral Resources Investigations—		
215 216	Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of New Equipment	1,962,603 176,600	
	Investigations of Radioactive Ores—		
217	Administration, Operation and Maintenance	289,909	00
218	Construction or Acquisition of New Equipment To provide for payments to McGill University in connection with the development of a Coal-Fired Gas	42,650	
	Turbine	100,000	00
	GEOLOGICAL SURVEY OF CANADA	Control of the	
	Geological Surveys—		
220	Administration, Operation and Maintenance, including the expenses of the National Advisory Committee on Research in the Geological Sciences, and an amount of \$1,800 for Canada's share of the cost of		
	the Committee on Mineral Resources and Geology,		
221	London, England	1,938,622 102,500	
	SURVEYS AND MAPPING BRANCH		
222	Surveys and Mapping Branch Administration	45,214	00
100	Topographical Surveys, including expenses of the Cana-		
, flori	dian Board on Geographical Names—		
223 224	Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of New Equipment	1,435,114 95,000	
	Canadian Hydrographic Service—		
225	Administration, Operation and Maintenance, Including Canada's Annual Contribution of \$5,750 to	2 222 772	
226	the International Hydrographic Bureau Construction or Acquisition of New Equipment	2,389,576 149,805	
220	Geodetic Survey of Canada—	143,003	00
227	Administration, Operation and Maintenance	545,896	
228	Construction or Acquisition of New Equipment International Boundary Commission—	236,850	00
223	Administration, Operation and Maintenance	66,790	00
230	Legal Surveys and Aeronautical Charts—Administration, Operation and Maintenance, including a Grant of \$350 to the Canadian Institute of Surveying and Photogrammetry and the expenses of the Board of Examiners for Dominion Land Surveyors and payment of fees of B. W. Waugh, J. E. Lilly and J. E. R. Ross, members of the Board, and A. W. Cole, Secretary of		
	the Board	729,142	00
001	Map Compilation and Reproduction—	000	0.0
231 232	Administration, Operation and Maintenance Construction or Acquisition of New Equipment	$677,970 \\ 21,325$	
	GEOGRAPHICAL BRANCH		
233	Geographical Branch—Administration, Operation and Maintenance	260,368	00

DOMINION OBSERVATORIES	
Dominion Observatory, Ottawa and Field Stations-	
Administration, Operation and Maintenance, including membership fee of \$500 to the International	415 557 00
Astronomical Union	415,557 00
and New Equipment	102,500 00
Administration, Operation and Maintenance	108,981 00
GENERAL	
 237 Payments to Royal Canadian Air Force and Commercial Companies for Air Photography, and to defray the expenses of and the purchase of equipment by the Interdepartmental Committee on Air Surveys 238 Provincial and Territorial Boundary Surveys—Administration, Operation and Maintenance 	1,100,000 00 48,924 00
B—Dominion Coal Board	
239 Administrative and Investigations of the Dominion Coal	106 001 00
Board	106,991 00
conditions prescribed by the Governor in Council	6,078,300 00
SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54	
MINES AND TECHNICAL SURVEYS	
B—Dominion Coal Board	
676 Payments in connection with the movements of coal under conditions prescribed by the Governor in Council—Further amount required	2,220,000 00
MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)	
FISHERIES	
FISHERIES RESEARCH BOARD OF CANADA	
145 Headquarters Administration	119,115 00 1,843,976 00
New Equipment	229,255 00
International Commissions	
148 To provide for Canadian share of expenses of the International Fisheries Commission appointed under Treaty dated January 29, 1937, between Canada and the United States for the preservation of the North Pacific Halibut Fisheries	55,900 00
149 To provide for Canadian share of expenses of the International Pacific Salmon Fisheries Commission appointed under Treaty dated May 26, 1930, between Canada and the United States for the protection,	onstano 2 20a
preservation and extension of the Sockeye Salmon Fisheries of the Fraser River System	174,050 00

	150 To provide for Canadian share of expenses of the International Whaling Commission, appointed pursuant to the International Convention for the Regulation of Whaling, dated at Washington, December 2, 1946	9 500	00
	151 To provide for Canadian share of expenses of the Inter-	2,500	00
	national Commission for the Northwest Atlantic Fisheries appointed pursuant to International Conventions		
	for the investigation, protection and conservation of the fisheries of the Northwest Atlantic Ocean, dated at		
	Washington, February 8, 1949	20,000	00
	national North Pacific Fisheries Commission appointed pursuant to the International Convention for the High Seas Fisheries of the North Pacific Ocean, dated		
	May 9, 1952	15,000	00
3	SPECIAL		
	153 To provide for operation and maintenance of Newfound-land Bait Service	200 105	00
	154 To provide for the extension of educational work in	309,195	
	co-operative producing and selling among fishermen 155 To provide for administration expenses of the Fisheries	80,000	00
	Prices Support Act, 1944	72,380	00
	156 To provide for assistance in the construction of vessels of the dragger and/or long liner type, subject to such		
	terms and conditions as may be approved by the Governor in Council	150,000	00
	157 To provide for assistance in the construction of bait freez-	150,000	00
	ing and storage facilities, subject to the regulations established by the Governor in Council	75,000	00
	LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES		
	FISHERIES		
	542 To authorize and provide for the operation of a revolving fund, in accordance with the provisions of Section 58		
	of The Financial Administration Act, for the purpose		
	of financing the transportation, dressing and dyeing and other expenses incidental to receiving and dis-		
	posing of fur seal skins accruing to Canada pursuant		
	to Provisional Fur Seal Agreement between Canada and the United States by exchange of Notes dated		
	December 8, 1942; December 19, 1942, and December		
	26, 1947; the amount to be charged to the revolving		
	fund at any time not to exceed	300,000	00
	SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54		
	FISHERIES		
	FISHERIES RESEARCH BOARD OF CANADA		
	664 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and	E0 000	00
	New Equipment—Further amount required	50,000	UU

60,000 00

SPECIAL

Government of Canada, to enter into an agreement with the Government of Newfoundland, subject to the approval of the Governor in Council, which shall provide for the operation by Newfoundland of the Newfoundland Bait Services and which may provide for the transfer to Newfoundland of property pertaining thereto; and to provide for a payment to Newfoundland in accordance with the said agreement

1,250,000 00

100,000 00

LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES

FISHERIES

765 To provide for an advance to the Government of Nova Scotia in accordance with the terms of an agreement between the Government of Canada and the Government of Nova Scotia, to be entered into with the approval of the Governor in Council, in an amount not exceeding one-half of loans made by the Government of Nova Scotia to fishermen for the purpose of replacing abnormal losses of equipment suffered by reason of severe weather conditions in the 1951-52 fishing season

80,000 00

766 To authorize and provide for the establishment of one or more special accounts in the Consolidated Revenue Fund for the purposes of a plan to be known as the Fishermen's Indemnity and Loan Plan, to be administered in accordance with regulations of the Governor in Council, for the purpose of assisting fishermen to meet abnormal capital losses; and to authorize payment from the accounts in the current and subsequent fiscal years, in accordance with the regulations, of indemnities, loans and administrative expenses, the accounts to be credited with all amounts received by way of premiums, recoveries and repayments, and with advances to the said accounts in accordance with the regulations, such advances not at any time to exceed

250,000 00

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

SECRETARY OF STATE

SECRETARY OF STATE		
419 Departmental Administration	216,964	00
420 Companies Branch	84,655	00
421 Trade Marks Branch, including a contribution of \$2,400 to		
the International Office for the Protection of Industrial	01 109	00
Property	91,182 979,583	
PATENT AND COPYRIGHT OFFICE	919,000	00
423 Administration Division	76 462	00
424 Patent Division	76,462 854,456	
425 Copyright and Industrial Designs Division, including a con-	001,100	00
tribution of \$2,100 to the Union Office for the Protec-		
tion of Literary and Artistic Works	20,438	00
CANDA EMPANA DA PORTA ETC. 1000 54		
SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54		
SECRETARY OF STATE		
733 Departmental Administration—Further amount required	5,000	00
734 Companies Branch—Further amount required	3,200	00
SPECIAL		
735 To provide for special expenditures for all Departments in		
connection with the Coronation of Her Majesty Queen	1 000 000	00
	1,000,000	00
connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II	1,000,000	00
connection with the Coronation of Her Majesty Queen	1,000,000	00
connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II	1,000,000	00
connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II	1,000,000	00
connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II	1,000,000	
connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II	nacial Science	
connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II	nacial Science	00
connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply) PUBLIC ARCHIVES A—DEPARTMENT 311 General Administration and Technical Services B—BIBLIOGRAPHIC CENTRE 312 Bibliographic Centre (National Library)	282,204	00
connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II	282,204	00
connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply) PUBLIC ARCHIVES A—DEPARTMENT 311 General Administration and Technical Services B—BIBLIOGRAPHIC CENTRE 312 Bibliographic Centre (National Library)	282,204	00
connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II	282,204 76,608	00
Connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II	282,204 76,608 497,818	00
Connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply) PUBLIC ARCHIVES A—DEPARTMENT 311 General Administration and Technical Services B—BIBLIOGRAPHIC CENTRE 312 Bibliographic Centre (National Library)	282,204 76,608 497,818 426,518	00 00 00 00 00
Connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II	282,204 76,608 497,818 426,518 40,000 120,000 341,518	00 00 00 00 00 00 00
Connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply) PUBLIC ARCHIVES A—DEPARTMENT 311 General Administration and Technical Services B—BIBLIOGRAPHIC CENTRE 312 Bibliographic Centre (National Library)	282,204 76,608 497,818 426,518 40,000 120,000	00 00 00 00 00 00 00
Connection with the Coronation of Her Majesty Queen Elizabeth II	282,204 76,608 497,818 426,518 40,000 120,000 341,518	00 00 00 00 00 00 00

399,090 00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54		
PUBLIC PRINTING AND STATIONERY		
691 Plant Equipment and Replacements—Further amount required	104,323 6,012	
MAIN ESTIMATES		
(Less amounts voted in Interim Supply)		
Office of the Chief Electoral Officer		
56 Salaries and Expenses of Office	66,070	00
CIVIL SERVICE COMMISSION		
78 Salaries and Contingencies of the Commission	2,018,879	00
POST OFFICE		
 302 Departmental Administration	1,159,011	00
Revenue Post Offices, also including Administration	64,155,723	00
304 Transportation—Movement of Mail by Land, Air and Water, including Administration	43,110,948	00
305 Financial Services, including audit of revenue, money order and savings bank business; and postage stamps	2,456,306	00
SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54		
POST OFFICE		
689 Operations—Including salaries and other expenses of Staff Post Offices, District Offices, Railway Mail Service Staffs, and supplies, equipment and other items for Revenue Post Offices, also including Administration—		
Further amount required	965,080	00
required	2,969,773	00
MAIN ESTIMATES		
(Less amounts voted in Interim Supply)		

RESOURCES AND DEVELOPMENT

364 Departmental Administration

	N. C. 1 D. 10 and Historia Citas Commisses		
	National Parks and Historic Sites Services—	0.055.000	00
366	Administration, Operation and Maintenance	3,957,609	00
367	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	2,898,745	00
200	and New Equipment	57 77 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	
	Grant to the Jack Miner Migratory Bird Foundation Grant in aid of the development of the International Peace	5,000	00
369		10,000	00
270	Garden in Manitoba	10,000	00
310	to help defray costs of urgent work for the restoration		
	and preservation of the Chateau de Ramezay,		
	Montreal	40,000	00
371	National Battlefields Commission—To provide for special		
	works at Cove Fields, Quebec	5,000	00
372	Canadian Wildlife Service—Wildlife Resources Conserva-		
	tion and Development, including Administration of		
	the Migratory Birds Convention Act—Administration,	220 200	00
0.50	Operation and Maintenance	339,308	00
373	National Museum of Canada—Administration, Operation and Maintenance	267,692	00
	and maintenance	201,002	UU
annual and	Engineering and Water Resources Branch		
374	Branch Administration	55,526	00
011	Water Resources Division—	00,020	
	Water Resources Division, including the Administra- tion of the Dominion Water Power and Irrigation		
	Acts—		
375	Administration, Operation and Maintenance in-		
010	cluding Grant of \$350 to the International		
	Executive Council, World Power Conference	601,570	00
376	Construction or Acquisition of Buildings, Works,		
	Land and New Equipment	41,620	00
377	To provide for studies and surveys of the Columbia		
	River Watershed in Canada	373,300	00
378	To provide for studies and surveys of the Saint John		
	River Watershed in Canada	30,705	00
379	Lake of the Woods Control Board	15,270	00
380	To provide for the expenses incurred under the agree-		
	ment between Canada, Ontario and Manitoba,		
	confirmed by the Lac Seul Conservation Act, 1928,		
	moneys expended to be largely reimbursed	18,390	00
	Engineering and Architectural Division—		
381	Administration, Operation and Maintenance	479,929	00
382	To provide, subject to allocation by Treasury Board,		
	for the design and planning of deferrable proj-		
	ects, the acquisition of sites and the initiation of		
	construction	200,000	00
	Trans-Canada Highway Division—		
383	Administration, Operation and Maintenance	455,601	00
384	To provide for surveys and construction of the Trans-		
	Canada Highway through National Parks	1,000,000	00

385	To provide for general investigations by the Northwest Territories Power Commission of the electric power requirements of settlements and industries in the Northwest Territories and the Yukon Territory (Revote)	1,000	00
	NORTHERN ADMINISTRATION AND LANDS BRANCH		
	Branch Administration	104,100	00
	Lands; Seed Grain Collections	312,849	00
388	Administration Division Administration, including Grants of \$5,000 each to the Canadian Handicraft Guild and the Arctic Institute of North America	194,495	00
	Northwest Territories, including Wood Buffalo Park and Eskimo Affairs—		
389 390		843,864	00
	Land and New Equipment	283,900	00
	Forest Conservation and Wildlife Management, including Wood Buffalo Park—		
391 392	Operation and Maintenance	417,176	00
554	Land and New Equipment	125,060	00
	Yukon Territory, including Forest Conservation-		
393 394	그는 그들은 그렇게 하면 되었다면 하다면 하고 말을 하면 하는데 그 없는데 그렇게 되었다면 하는데 그렇게 되었다. 그렇게 되었다면 하는데 그렇게 되었다면 하는데 그렇게 되었다.	527,547	00
1	Land and New Equipment	143,995	00
	FORESTRY BRANCH		
395	Branch Administration	104,770	00
	Forest Research Division—		
396 397	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	900,975	
	and New Equipment	47,715	00
398 399	Administration, Operation and Maintenance To provide for contributions to the Provinces for assistance in forest inventory and reforestation	98,530	00
400	in accordance with agreements that have been or may be entered into by Canada and the Provinces	1,225,000	00
400	To provide for a contribution to the Province of New Brunswick for assistance in a program designed to combat the spruce budworm infestation, in		
	accordance with an agreement to be entered into by Canada and the Province	1,000,000	00
	Forest Products Laboratories Division—		
401 402	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	525,984	
403	and New Equipment	39,655 6,000	

4	O4 Grant to Pulp and Paper Research Institute of Canada	100,000	00
	Eastern Rockies Forest Conservation Board—		
4	Salaries and expenses of Federal members of the Board	12,350	00
	CANADIAN GOVERNMENT TRAVEL BUREAU		
4	06 To assist in promoting the Tourist Business in Canada	1,528,450	00
	GENERAL		
4	07 Emergency Shelter Administration	35,000	00
	LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES		
	RESOURCES AND DEVELOPMENT		
	46 To authorize and provide for a continuing special account in the Consolidated Revenue Fund, notwithstanding Section 35 of The Financial Administration Act, to be known as the Eskimo Loan Fund, from which loans or investments may be made to or in respect of individual Eskimos or groups of Eskimos to promote the commercial activities thereof under conditions fixed from time to time by the Treasury Board and to authorize the crediting to this special account of repayments by or in respect of such individual Eskimo or groups of Eskimos and the readvancing of such moneys; the excess of the amounts charged over the amounts credited to this special account at any time not to exceed	50,000	00
2	47 Administration, Production and Distribution of Films and		
	Other Visual Materials	2,883,650	00
2	48 Acquisition of Equipment	114,000	00
	SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54		
	RESOURCES AND DEVELOPMENT		
	NATIONAL PARKS BRANCH		
	National Parks and Historic Sites Services—		
7	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	154,500	00
7	719 National Battlefields Commission—To provide for special works at National Battlefields Park, Quebec	4,000	00
	Engineering and Water Resources Branch		
	Water Resources Division—		
7	To provide for studies and surveys of the Red River Basin in Canada, including Assiniboine and		
0	Pembina Rivers	27,160	00

Engineering and Architectural Division—	
721 To provide for a contribution to the cost ing a dam on the Conestogo River near	ar Glen Allan,
Ontario, for the purposes of flood cont conservation, in accordance with the	
agreement to be entered into between	n Canada and
the Province of Ontario	of construct-
ing a dam on the Upper Thames Fanshawe, Ontario, for the purpo	
control and conservation, in accorda	ince with the
terms of an agreement between Province of Ontario and the Upper '	
Conservation Authority	145,000 00
provement and reconstruction of the	road between
Patricia Bay Airport, Vancouver Is city limits of Victoria, B.C., in accord	
terms of the agreement between Ca	nada and the
Province of British Columbia	
Northern Administration and L	ANDS BRANCH
Northern Administration Division—	D # 1 D 1
Northwest Territories, including Wood and Eskimo Affairs—	Buffalo Park
724 Construction or Acquisition of Build Land and New Equipment—Fur	dings, Works,
required	110-0
Forest Conservation and Wildlife Manage ing Wood Buffalo Park—	ement, includ-
725 Construction or Acquisition of Build Land and New Equipment—Fur	dings, Works,
required	4,050 00
Yukon Territory, including Forest Conservation and Maintenance—Further	rvation— amount re-
quired	
Resolutions to be reported.	

The Resolutions adopted in Committee of Supply at this day's sitting were reported, read the second time and concurred in, and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

At 11.20 o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, until tomorrow, at eleven o'clock, a.m., pursuant to Special Order made Thursday, April 2, 1953.

No. 108

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 14TH MAY, 1953.

11 o'clock, a.m.

Prayers.

Mr. Howe, a Member of the Queen's Privy Council, laid before the House,—Copy of the Annual Report of the Eldorado Mining and Refining Limited, for the year ended December 31, 1952.

And also,—Annual Report of the Northern Transportation Company Limited, for the year ended December 31, 1952.

Mr. Coté (Saint Jean-Iberville-Napierville), a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Bradley, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of March 23, 1953, for a copy of the report of the International Joint Commission on the power possibilities of the Saint John River, also all correspondence in connection therewith, between the Federal Government and the Government of the Province of New Brunswick, since January 1, 1951.

Also,—Return to an Order of the House of February 25, 1953, for a Return showing:—1. How many chesterfield suites, parlor chairs, radios, carpets, rugs and what other articles of furniture have been purchased for and installed in the different messes: (a) officers; (b) N.C.O.'s; (c) men, at the Chatham, New Brunswick Jet Operational and Training Base of the Royal Canadian Air Force, since the 1st day of January, 1949 to date?

- 2. What price was paid for each of the above mentioned items?
- 3. Were tenders called for the supply of the said furnishings?
- 4. If so (a) when; (b) what are the names and addresses of those submitting tenders and the amount of each tender; (c) to whom were the contracts awarded, and when?

5. If no tenders were called, (a) from what firm, individual or individuals were the said furnishings purchased; (b) what are the dates, details and amounts of each purchase?

And also,—Return to an Order of the House of March 30, 1953, for a copy of all correspondence, telegrams and other documents exchanged between any person or persons and the Department of Public Works, or any other department of the Government, from January 1, 1940 to date, relating to the construction of a public building in Chicoutimi, Quebec.

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:

MAIN ESTIMATES
(Less amounts voted in Interim Supply)

RESOURCES AND DEVELOPMENT

GENERAL

\$ 700,000 00

LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES

CENTRAL MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION
541 To provide for advances to Central Mortgage and Housing
Corporation for the purposes of subsection one of
Section 34 of The National Housing Act, 1944, in
respect of housing projects for veterans, and housing
projects at Gander, Newfoundland, for sale or rental

3,300,000 00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

RESOURCES AND DEVELOPMENT

GENERAL

- 727 To provide for the restoration of the special account in the Consolidated Revenue Fund established by Section 35 of The National Housing Act by the amount paid out of the special account during the fiscal year 1952-53 in respect of:

 - (b) Loss on housing project operation during the fiscal year 1952-53 5,636 11,476 00

LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES

CENTRAL MORTGAGE AND HOUSING CORPORATION

763 To provide for the restoration of the special account in the Consolidated Revenue Fund established by Section 35 of the National Housing Act by the amount paid out of the special account in respect of housing and land development projects undertaken jointly with the governments of the provinces during the fiscal year 1952-53.....

9,000,000 00

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

JUSTICE

A-DEPARTMENT

A—DEPARTMENT		
162 Departmental Administration	391,601 113,176	
Miscellaneous Expenditure, including expenses of litigated matters	21,200	00
165 Administration	180,137	00
166 Administration	100,925	00
167 Administration	13,675	
New Equipment	6,000	
of judges who die while in office	20,000	00
170 Restrictive Trade Practices Commission	82,150	
The second wild second the second	279,059	
172 Bankruptcy Act Administration	37,525	
173 Northwest Territories—Administration of Justice	62,460 59,830	
General	30,000	
175 To provide for the Revision, Classification and Consolidation of the Public General Statutes of Canada	104,395	00
B—Penitentiaries		
176 Administration of the Office of the Commissioner of Penitentiaries, including \$35,000 for Grants to Recognized Prisoners' Aid Societies, as may be approved by the Governor in Council	246 459	00
177 Operation and maintenance of Penitentiaries, including supplies and services relating thereto; administration, operation, repair and upkeep of buildings, works and equipment; maintenance, discharge and transfer of inmates; compensation to discharged inmates perman-	346,452	00
ently disabled while in penitentiaries	8,218,403	00

178 Construction, Improvements and New Equipment, including provision for the establishment and construction of a new institution in the Province of Quebec for the confinement and reformation of Federal prisoners ... 1,315,724 00

LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES

JUSTICE

Office of the Commissioner of Penitentiaries

543 To authorize and provide for the operation of a revolving fund in accordance with the provisions of Section 58 of The Financial Administration Act for the purpose of financing the operation of canteens in Federal Penitentiaries and to provide authority, notwithstanding subsection 5 of Section 58 of The Financial Administration Act, for the payment of such proportion of profits on such operations as the Treasury Board may allocate to the Prisoners' Welfare Fund; the amount to be charged to the revolving fund at any time not

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

JUSTICE

A—DEPARTMENT		
Yukon Territorial Court—		
668 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	25,000 0	00
Yukon Territory—		1
669 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment	25,000 0	00
B—Penitentiaries		
670 Construction, Improvements and New Equipment, including provision for the establishment and construction of a new institution in the Province of Quebec for the con-		
finement and reformation of Federal prisoners—Further amount required	87,555 (00

MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

409 General Administration	376,144	00
Land Services—Arising out of the Royal Canadian		
Mounted Police Act, enforcement of Federal Stat-		
utes generally and other incidental expenses—		
410 Operation and Maintenance	26,398,424	00
411 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land		
and New Equipment and to authorize commit-		
ments against future years in the amount of		
\$720,000	5,119,676	00

Marine Services—Arising out of the Royal Canadia Mounted Police Act, enforcement of Federa Statutes generally, and other incidenta expenses—	al al
412 Operation and Maintenance	
and New Equipment	. 294,500 00 n
Statutes generally, and other incidental expenses- 414 Operation and Maintenance	
Construction or Acquisition of Buildings, Works, Lan and New Equipment	d 59,300 00
416 Grant to the Chief Constables' Association of Canada .	. 500 00
PENSIONS AND OTHER BENEFITS	
417 Pensions to families of members of the Mounted Police who have lost their lives while on duty, as detaile in the Estimates	d 6,863 00
LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES	
Royal Canadian Mounted Police	
547 To authorize and provide for the operation of a revolving fund in accordance with Section 58 of The Financia Administration Act for the purpose of acquiring an managing material to be used in the manufacture of uniforms, the amount to be charged to the revolving fund at any time not to exceed	al d of
or organia	
SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54	rjuO , seri
ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE	
Land Services—Arising out of the Royal Canadian Mounte Police Act, enforcement of Federal Statutes gener ally, and other incidental expenses—	d -
728 Operation and Maintenance—Further amount require 729 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Lan	d 200,000 00
and New Equipment—Further amount required .	. 165,750 00
Marine Services—Arising out of the Royal Canadia Mounted Police Act, enforcement of Federa Statutes generally, and other incidental expenses—	ıl
730 Operation and Maintenance—Further amount require 731 Grant to the Royal North West Mounted Police Veterans	d 51,453 00
Association	. 300 00
PENSIONS AND OTHER BENEFITS	
732 Government's contribution to the Royal Canadian Mounted Police Pension Account	d . 694,712 00

1,982,050 00

199,500 00

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

NATIONAL REVENUE

CUSTOMS AND EXCISE DIVISIONS		
294 General Administration	2,177,924	00
295 Inspection, Investigation and Audit Services	3,031,861	00
Ports, Outports and Preventive Stations—		
296 Operation and Maintenance	20,266,031	00
297 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land		
and New Equipment	1,136,400	
298 Customs Excise Seizure Expenses and Adjustments	206,000	00
TAXATION DIVISION		
299 General Administration	2,491,778	
300 District Offices	20,935,491	00
INCOME TAX APPEAL BOARD		
301 Administration Expenses	71,220	00
Training tation Depended		
SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54		
NATIONAL REVENUE		
CUSTOMS AND EXCISE DIVISIONS		
686 General Administration—Further amount required	65,270	00
687 Inspection, Investigation and Audit Services—Further		
amount required	40,270	00
Ports, Outports and Preventive Stations—		
688 Operation and Maintenance—Further amount required	235,580	00
MAIN ESTIMATES		
(Less amounts voted in Interim Supply)		
(Dess unloaded books in Internal Supply)		
CANADIAN BROADCASTING CORPORATION		
International Shortwave Broadcasting Service		
54 Maintenance and Operation including authority to credit to	931.5	
the Appropriation revenue from rental of facilities in		
Radio Canada Building to an amount of \$160,000 and to		
re-expend it for the purposes of the International	1 000 050	00

New Equipment, including Supervision

55 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and

LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES

CANADIAN BROADCASTING CORPORATION

4,750,000 00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

CANADIAN BROADCASTING CORPORATION

INTERNATIONAL SHORTWAVE BROADCASTING SERVICE

646 Maintenance and Operation—Further amount required 647 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and	45,150 00
New Equipment, including Supervision—Further amount required	157,668 00

MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)

LABOUR

A-DEPARTMENT

GENERAL ADMINISTRATION

179 Departmental Administration	613,375	00
180 To provide for expenses of the Economics and Research		
Branch	478,200	00
181 Annuities Act—Administration	916,085	00
182 Fair Wages, Conciliation, Industrial Relations, Industrial		
Disputes Investigations, including the administration		
of legislation relating thereto, and for activities re		
promotion of co-operation in industry between Labour		
and Management	446,627	00
183 Canada Labour Relations Board	5,375	00
184 International Labour Conferences	61,220	00
185 Labour Gazette, authorized by Labour Department Act	136,183	00
186 To provide for the effective organization and use of agri-		
cultural manpower, including recruiting, transporting		
and placing workers on farms and related industries		
and assistance to the Provinces pursuant to agree-		
ments that may be entered into by the Minister of		
Labour with the Provinces and approved by the		
Governor in Council	345,000	00
187 To provide for investigations and inspection work in rela-		
tion to working conditions in industries where the		
Federal Government has exclusive responsibility	10,000	
188 To provide for expenses of a Women's Bureau	21,560	00

VOCATIONAL TRAINING CO-ORDINATION

189	Administration	59,062	00
190	To provide for carrying out the purposes of the Vocational Training Co-ordination Act, 1942, and agreements made thereunder; to authorize the Minister of Labour to enter into agreements with any Province on terms approved by the Governor in Council for the training of persons to fit them for defence industries, the training of members of Her Majesty's Forces and other persons to fit them for skilled armed services occupations and training under youth training projects and to provide for the expenditures thereunder and under vocational training agreements entered into in previous years— Training Payments to the Provinces	4,205,800	
191	Payments to the Provinces for Capital Expenditures for vocational schools, buildings and equipment	400,000	
	GOVERNMENT EMPLOYEES COMPENSATION		
192	Administration of the Government Employees Compensa-		
	tion Act	59,276	00
	TERMINABLE SERVICES		
193	To provide for expenditures incurred in implementing recommendations of the National Advisory Council on Manpower, and for the administrative costs of the		
	Council	66,780	00
194	To provide for payment to the National Film Board for educational films for exhibition	24 000	00
195		24,000	
	under agreements with the Provinces authorized by		
196	the Governor in Council	993,832	00
The state of	connected therewith	195,333	00
	B—Unemployment Insurance Act, 1940		
197	Administration, including expenditures incurred in con- nection with the activities of the National Employment Service as delegated by the Minister of Labour in		
198	accordance with Section 88 of the Act	25,895,106	00
	ance Fund	32,000,000	00
00 6	Governor in Council	75,000	00

LABOUR

LABOUR	tempel (7
GOVERNMENT EMPLOYEES COMPENSATION	
671 Administration of the Government Employees Compensation Act—Further amount required	8,500 00
TERMINABLE SERVICES	
672 To publicize amendments to the Merchant Seamen Compensation Act	5,000 00
MAIN ESTIMATES	
(Less amounts voted in Interim Supply)	
CITIZENSHIP AND IMMIGRATION	
A—Department	
Immigration Branch	
61 Field and Inspectional Service, Canada—Operation and Maintenance, including \$10,000 for Grants to Immigrant Welfare Organizations	5,204,217 00
62 Field and Inspectional Service, Abroad—Operation and Maintenance	1,905,025 00
63 To provide, subject to the approval of Treasury Board, for Trans-Oceanic and Inland Transportation Assistance for Immigrants, including care en route and while waiting	1,000,020 00
employment	500,000 00
Indian Affairs Branch	
64 Branch Administration	369,165 00
65 Operation and Maintenance	2,072,211 00
66 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	000 105 00
and New Equipment	626,105 00
67 Operation and Maintenance	145,064 00
68 Acquisition of Land	75,000 00
Welfare of Indians—	
Operation and Maintenance	1,894,004 00
and New Equipment	1,000,163 00
71 Grants to Agricultural Exhibitions and Indian Fairs 72 Fur Conservation—	7,350 00
Operation and Maintenance	320,300 00
Education—	
73 Administration, Operation and Maintenance	6,635,102 00
74 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment	3,201,086 00
75 Grant to provide Additional Services to Indians of British	

B-NATIONAL GALLERY OF CANADA		
 76 Administration, Operation and Maintenance 77 Payment to the National Gallery Purchase Account for the purpose of acquiring works of art, in conformity with 	215,345 0	0
Section 8 of the National Gallery Act	130,000 0	0
SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54		
CITIZENSHIP AND IMMIGRATION		
CITIZENSHIP		
648 Citizenship Branch—Further amount required	225,000 00	0
IMMIGRATION BRANCH		
649 To provide, subject to the approval of Treasury Board, for Trans-Oceanic and Inland Transportation Assistance for Immigrants, including care en route and while awaiting employment—Further amount required	1,000,000 00	0
Indian Affairs Branch		
Indian Agencies—		
650 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required Reserves and Trusts—	43,000 00	0
651 Acquisition of Land—Further amount required	70,000 00	0
Education—		
652 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	149,000 0	0
LEGISLATION		
THE SENATE		
673 To provide, notwithstanding anything contained in the Senate and House of Commons Act, for the payment of the full sessional indemnity for the Seventh Session of the Twenty-first Parliament, 1952-53, to Members of the Senate for days lost through absence caused by public business, by illness, or on account of death. Payments to be made as the Treasury Board may direct	12,000 00	0
House of Commons		
674 To provide, notwithstanding anything contained in the Senate and House of Commons Act, for the payment of the full sessional indemnity for the Seventh Session of the Twenty-first Parliament, 1952-53, to Members of the House of Commons for days lost through absence caused by public business, by illness, or on account of death. Payments to be made as the Treasury Board may direct. Each such payment to be deemed, for the purposes of the Members of Parliament Retiring Allowances Act, to be part of the sessional indemnity of the		
Member for the session in respect of which he received it	6,000 0	0

LIBRARY OF PARLIAMENT

675 General Administration—Further amount required 98,000 00

NATIONAL DEFENCE

PENSIONS AND OTHER BENEFITS

1 00

Resolutions to be reported.

The Resolutions adopted in Committee of Supply at this day's sitting were reported, read the second time and concurred in.

CONCURRENCE

Mr. Harris, for Mr. Abbott, moved,—That the Resolutions reported from Committee of Supply on April 8, 9, 17, 23, 24, 27, 30, May 1, 5, 6, 7, 8, 9, 11 (less amounts voted in Interim Supply) be now received, read a second time, and concurred in.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Resolutions were read the first and second times, and concurred in, and are as follows:

WEDNESDAY, April 8, 1953.

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

PUBLIC WORKS

320 Departmental Administration	671,905	00
Architectural Branch	ion undi	
321 Branch Administration	514,539	00
322 Ottawa—Maintenance and Operation of Public Buildings and Grounds, including repairs and upkeep, rents, furnishings, heating, etc., and to authorize commitments against future years in the amount of \$500,000.	13.588.361	00
323 Maintenance and Operation of Public Buildings and Grounds, other than at Ottawa, including repairs and upkeep, rents, furnishings, heating, etc., and to authorize commitments against future years in the amount		
of \$800,000	18,998,865	00
68110—45		

Acquisition, Construction and Improvements of Public Buildings

Construction, acquisition, major repairs and improvements of, and plans and sites for, public buildings listed in the details of the Estimates, provided that Treasury Board may increase or decrease the amount within the vote to be expended on individual listed projects-

550,000 00

THURSDAY, April 9, 1953.

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

PUBLIC WORKS

ARCHITECTURAL BRANCH

Acquisition, Construction and Improvements of Public Buildings

Construction, acquisition, major repairs and improvements of, and plans and sites for, public buildings listed in the details of the Estimates, provided that Treasury Board may increase or decrease the amount within the vote to be expended on individual listed

projects—	
325 Nova Scotia	\$ 1,200,000 00
326 Prince Edward Island	235,000 00
327 New Brunswick	
328 Quebec	9,440,000 00
329 Ottawa	7,000,000 00
330 Ontario (other than Ottawa)	
331 Manitoba	1,450,000 00
332 Saskatchewan	
333 Alberta	
334 British Columbia	
335 Yukon and Northwest Territories	
336 Unforeseen Improvements	1,200,000 00
Engineering Branch	
337 Branch Administration	526,822 00
Engineering Services—	
338 Salaries, Surveys, Inspections, etc	1,719,701 00
339 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	
and New Equipment	110,850 00
Dredging	t bas Kranit
contraction (including Snagboats)	al term

340 Maintenance and Operation of Plant and Contract and Day

	3,332,175	
341 New Plant and Equipment	1,726,300	00

Graving Docks

342 Maintenance and Operation 386,794 00

343 Prince Rupert Dry Dock and Shipyard and appurtenant works—To provide for operating losses and essential		
Locks and Dams	110,000 00	
	007.000.00	
344 Maintenance and Operation	267,009 00	
Roads and Bridges		
 345 Maintenance and Operation	386,936 00	
347 Towards construction of spans of bridge over the Interprovincial channel of the Ottawa River between Pem-	125,000 00	
broke, Ontario, and Allumette Island, Quebec (Revote \$50,000)	200,000 00	
Acquisition, Construction and Improvements of Harbour and River Works		
Construction, acquisition, major repairs and improvements of, and plans and sites for, harbour and river works listed in the details of the Estimates provided that Treasury Board may increase or decrease the amount within the vote to be expended upon individual listed projects—		
348 Newfoundland 349 Nova Scotia 350 Prince Edward Island 351 New Brunswick 352 Quebec 353 Ontario 354 Manitoba 355 Saskatchewan, Alberta and Northwest Territories 356 British Columbia and Yukon	1,600,000 00 5,000,000 00 1,800,000 00 2,500,000 00 6,000,000 00 76,000 00 178,000 00 6,000,000 00	
Harbours and Rivers Generally		
357 Repairs and Upkeep for the maintenance of services, including reconstruction and replacements, and to authorize commitments against future years in the total amount of \$420,000, no new works to be undertaken	3,535,000 00	
Generally		
358 Fraser River—50 per cent of the cost of investigations to be carried out by the "Dominion Provincial Board Fraser	indimental (25) iA riteria	
River Basin"	137,500 00 1,000,000 00	
GENERAL GENERAL	eved	
 360 Miscellaneous works not otherwise provided for, not more than \$10,000 to be expended upon any one work 361 National Capital Planning Service	590,000 00 52,226 00	
68110—45½	400,000 00	

363 To provide for balances required to complete any projects undertaken in previous fiscal years and for which no specific provision is made in the fiscal year 1953-54 400,000 00

241 To provide for the Canadian Forces, the Defence Research

FRIDAY, April 17, 1953.

MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)

NATIONAL DEFENCE

DEFENCE SERVICES

Board and other expenditures relating to defence,

including contributions toward the military costs of the North Atlantic Treaty Organization; to authorize expenditures in the current year out of the amount hereby provided, not exceeding \$324,000,000, under the provisions of Section 3 of the Defence Appropriation Act, 1950, and to provide that, notwithstanding subsection 3 of that Section, where equipment or supplies acquired by the Canadian Forces after March 31, 1950, are transferred, the estimated present value thereof shall, if the Governor in Council so directs, be credited to this vote instead of being paid into the special account mentioned in the said subsection 3, and when so credited may be expended for the purposes of the Canadian Forces; and notwithstanding Section 30 of the Financial Administration Act to authorize total commitments for the foregoing purposes of \$3,994,895,578 regardless of the year in which such commitments will come in course of payment (of which it is estimated that \$1,971,926,275 will come due GENERAL SERVICES 242 Grants to Military Associations, Institutes and Others, as 227,325 00 detailed in the Estimates 22,878 00 PENSIONS AND OTHER BENEFITS 244 Civil Pensions, as detailed in the Estimates 2,977 00 245 To authorize in respect of members of the Royal Canadian Air Force on leave without pay and serving as instructors with civilian training organizations operating under the British Commonwealth Air Training Plan who were killed, payment to their dependents of amounts equal to the amounts such dependents would have received under the Pension Act, as amended, had such service as instructors been military service in the armed forces of Canada, less the value of any benefits received by such dependents under insurance contracts which were effected on the lives of such members of the Royal Canadian Air Force by or at the expense of

24	Defence Services Pension Act— Government's contribution to the Permanent Services Pension Account	35,252,291	00
	Thursday, April	23, 1953.	
	MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)		
	TRADE AND COMMERCE		
	GENERAL ADMINISTRATION		
	6 Departmental Administration	588,333 617,872	
42	8 Trade Commissioner Service	2,522,696	
	9 Information Branch	177,218	
	0 Economics Branch	156,884	00
	tion of \$6,300 to the International Customs Tariffs Bureau	140,370	00
	EXHIBITIONS		
	2 Exhibitions generally	286,503	00
	for space	830,000	00
	STANDARDS BRANCH		
43	4 Administration, including the Standards Laboratory and		ng.
	administration of the Precious Metals Marking Act	180,910	
	5 Electricity and Gas Inspection Services	598,391	
43	6 Weights and Measures Inspection Services	726,231	00
	DOMINION BUREAU OF STATISTICS		
	7 Administration	180,974	00
43	8 Statistics, including a contribution of \$3,000 to the Inter-	4 470 505	00
42	American Statistical Institute	4,473,525 879,414	
10		010,111	UU
	Board of Grain Commissioners—		
44		208,577	
44	Operation and Maintenance Expenses	3,292,600	00
44	Operation and Maintenance Expenses	1,345,467	00
	Special Special	2,5 25, 251	
44	3 International Economic and Technical Co-operation Branch,		
	including the administration of the Colombo Plan and		

of certain United Nations co-operation plans 97,758 00

FRIDAY, April 24, 1953.

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

CITIZENSHIP AND IMMIGRATION

A-DEPARTMENT

57 Departmental Administration	280,729 00
CITIZENSHIP	
58 Citizenship Registration Branch	195,964 00
59 Citizenship Branch	390,464 00
MMIGRATION BRANCH	
60 Administration of the Immigration Act	824,403 00

Monday, April 27, 1953.

433,500 00

2,500,000 00

44,000 00

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

PRIVY COUNCIL

PRIVY COUNCIL OFFICE

306 General Administration	351,802 00
PRIME MINISTER'S RESIDENCE	
307 Maintenance and Operation,	25,000 00
FEDERAL DISTRICT COMMISSION	
308 To provide for maintenance and improvement of grounds adjoining Government Buildings at Ottawa, and to authorize an amount not exceeding \$135,500 for con-	
struction, improvements, maintenance and operation of the Parkway System under the control of the Federal District Commission which is additional to the sum of \$300,000 granted by Chap. 55, Statutes of 1927,	

GOVERNOR GENERAL AND LIEUTENANT-GOVERNORS

158 Office of the Secretary to the Governor General, including	
the salary of the Secretary to the Governor General	
(Administrative) at \$7,600 additional to salary	
authorized by Chap. 182, R.S. 1927	177,062 00

309 Expenses of the National Capital Planning Committee ..

310 To authorize payment of the sixth instalment to a special account in the Consolidated Revenue Fund, known as the National Capital Fund, established under Vote No. 809, Appropriation Act, No. 4, 1947-48.

711

Joint Distribution Office 270,954 00

212,050 00

LIBRARY OF PARLIAMENT

LIBRARY OF PARLIAMENT	
210 General Administration	204,603 00
PENSIONS AND OTHER BENEFITS	
211 Pension to the unmarried sister of the Late Colonel Harry Baker, M.P	700 00

THURSDAY, April 30, 1953.

MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)

AGRICULTURE

ADMINISTRATION SERVICE

1	Departmental Administration	354,893	
2	Information Service	370,848	
4	Advisory Committee on Agricultural Services Contributions to Commonwealth Agricultural Bureaux in a total amount of £34,928, notwithstanding that payments may exceed or fall short of the equivalent in	5,000	00
	Canadian dollars, estimated as of January, 1953, which		
	is	95,179	00
	SCIENCE SERVICE		
	Science Service Administration—		
5 6	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	604,441	
	and New Equipment	1,534,850	
1	Bacteriology and Dairy Research	197,830	00
8	Operation and Maintenance	1,238,147	00
9	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land		100
	and New Equipment	121,210	00
10	Chemistry	661,188	00
	Entomology—		
11	Operation and Maintenance	1,876,485	00
12	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	100.055	00
	and New Equipment	106,955	00
	Forest Biology—		
13 14	Operation and Maintenance	1,679,948	00
14	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment	288,005	00
15	Plant Protection	779,028	
	Experimental Farms Service		
16		400 000	
10	Experimental Farms Service Administration	169,675	00
17 18	Operation and Maintenance	1,980,994	00
	I NI Ti		

and New Equipment

	Branch Experimental Farms, Sub-Stations and Illustration Stations—		
19 20	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	5,570,409	
	and New Equipment	891,260	00
	PRODUCTION SERVICE		
21	Production Service Administration	69,607	00
22	Operation and Maintenance	489,799	00
23	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment	40,650	00
	Health of Animals—		
24	Administration of Animal Contagious Diseases Act, and Meat and Canned Foods Act	5,002,862	00
25	Compensation for animals slaughtered, including com- pensation for eggs destroyed from infected prem- ises under terms and conditions approved by the		
	Governor in Council	641,200	
	Live Stock and Poultry	1,625,041	00
27	Plant Products—		
	Seeds, Feeds, Fertilizers, Insecticides and Fungicides Control, including Grant of \$40,000 to Canadian	1 005 004	00
28	Seed Growers' Association	1,395,084	
	stock Shipments thereto	668,623	00
29	Grants to Agricultural Organizations, as detailed in the Estimates	75,400	00
	MARKETING SERVICE		
30	Marketing Service Administration	260,925	00
	Agricultural Economics	579,725	
	Dairy Products	695,345	00
33	Subsidies for Cold Storage Warehouses under The Cold Storage Act, and Grants, in the amounts detailed in		
	the Estimates	578,729	00
	Fruit, Vegetables and Maple Products, and Honey, including Grant of \$5,000 to the Canadian Horticultural Council	1,158,690	
	Live Stock and Live Stock Products	1,365,320	00
	to exceed \$6,000	100,000	00

TERMINABLE SERVICES

		Freight Assistance on Western Feed Grains	17,000,000		
3		Agricultural Lime Assistance	500,000		
	33	Carcasses and Administration Costs	6,000,000		
		SPECIAL SPECIAL			
		Agricultural Products Board Administration To provide for assistance to encourage the improvement of	10,000	00	
		cheese and cheese factories	1,000,000	00	
		tion equipment	300,000	00	
	43	For assistance in construction of potato warehouses under terms and conditions to be approved by the Governor			
		in Council	25,000	00	
	44	Prairie Farm Rehabilitation Act and Water Storage	3,750,000		

FRIDAY, May 1, 1953.

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

AGRICULTURE

SPECIAL

Provinces	45	Major Irrigation and Reclamation Projects in the Prairie		
46 Prairie Farm Assistance Act Administration	10	Provinces	\$ 7,893,420	00
47 Land Protection, Reclamation and Development in British Columbia under such terms and conditions as may be approved by the Governor in Council	46	Prairie Farm Assistance Act Administration	450,000	00
Columbia under such terms and conditions as may be approved by the Governor in Council				
approved by the Governor in Council				
48 Land Protection and Reclamation; Clearing and Settlement of New Lands under such terms and conditions as may be approved by the Governor in Council			110,000	00
of New Lands under such terms and conditions as may be approved by the Governor in Council	48			
be approved by the Governor in Council	10			
49 Maritime Marshland Rehabilitation Act			175,000	00
50 Assiniboine River—Dyking and Cut-off	40		2,492,285	00
51 To provide for Administrative Expenses, Agricultural Prices Support Act, 1944				
Prices Support Act, 1944				
52 To provide for the furnishing of a Room in the Head- quarters Building of the Food and Agriculture Organ-	01		98,592	00
quarters Building of the Food and Agriculture Organ-	52		the the tell of	
	34	quarters Building of the Food and Agriculture Organ-		
ization, nome, mary			10.000	00
		ization, nome, italy	20,000	

LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES

AGRICULTURE

fund in accordance with the provisions of Section 58 of The Financial Administration Act for the purpose of financing the purchase of stores for use in the construction, maintenance and operation of projects under the direction of the Prairie Farm Rehabilitation Administration; the amount to be charged to the revolving fund at any time not to exceed

200,000 00

AGRICULTURE

SCIENCE SERVICE

635	Science Service Administration— 635 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required					
636	Botany and Plant Pathology—	uad.				
090	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	36,500	00			
	Forest Biology—					
637	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	72,500	00			
	EXPERIMENTAL FARMS SERVICE					
	Central Experimental Farm, including Research and Co- ordinating Divisions for the Experimental Farms Service—					
638	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	96,000	00			
	Branch Experimental Farms, Sub-Stations and Illustration Stations—					
639	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	66,000	00			
	Production Service					
	Animal Pathology—					
640	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment—Further amount required	47,600	00			
	Health of Animals—					
641	of animals or poultry affected with diseases coming under the operation of the Animal Contagious Diseases Act, which have died or have been slaughtered under circumstances unprovided for under the above Act and regulations thereunder, in the amounts detailed in the Estimates; and to owners of Canadian cattle which strayed across					
	the International Boundary into the United States and were destroyed by United States officials in accordance with the provisions of Section 306 (a) of the United States Tariff Act of 1930, during the time that Canada was listed by the United States Government as a country where Foot and Mouth					

642 To authorize payments on account of agreements to be entered into with the approval of the Governor in Council with the Fairs and Exhibitions detailed in the Estimates, such payments to be charged to Vote 28, Main Estimates 1953-54	1	00
Marketing Service		
643 Subsidies for Cold Storage Warehouses under the Cold Storage Act, and Grants, in the amounts detailed in the Estimates—Further amount required	170,206	00
SPECIAL		
644 Land Protection, Reclamation and Development in British		
Columbia under such terms and conditions as may be		
approved by the Governor in Council—Further amount required	36,000	00
of New Lands under such terms and conditions as may be approved by the Governor in Council—Further amount required	450,000	
LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES AGRICULTURE		
762 To authorize and provide for the operation of a revolving fund in accordance with the provisions of Section 58 of The Financial Administration Act, for the purposes of financing the production of improved and new varieties of seeds, including administrative expenses, and the acquiring of livestock for experimental purposes; the amount to be charged to the revolving fund at any one time not to exceed \$620,000, of which \$250,000 has already been provided under Vote 556, Appropriation Act, No. 4, 1952	370,000	00
THESDAY MON	5 1052	
Tuesday, May	5, 1955.	
MAIN ESTIMATES (Less amount voted in Interim Supply)		
EXTERNAL AFFAIRS		
A—Department and Missions Abroad		
85 Departmental Administration (including expenses of the Canadian Section of the Canada-United States Permanent Joint Board on Defence)	2,853,958	00
Wednesday, May	6, 1953.	
MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)		
EXTERNAL AFFAIRS		
A—Department and Missions Abroad 86 Passport Office Administration	¢ 954 194	00
av I apport Office Administration	\$ 254,124	00

87	Representation Abroad—Operational—including payment of salaries of High Commissioners, Ambassadors, Ministers Plenipotentiary, Consuls, Secretaries and staff appointed as directed by the Governor General in Council, notwithstanding anything to the contrary in		54
88	사용 그는 사용 경영 경영 경영 경영 경영 수 있다면 가장 이 경영	758,874	00
	는 사람이 보고 있다. 그렇게 가장 그렇게 있었다. 보통이 되는 것으로 있어 있는 것이 없어 있다. 그렇게 되었다. 그렇게 되었다. 그렇게 되었다. 그렇게 되었다. 그렇게 보고 있다. 그렇게 보고 사	11,850	00
89	Representation Abroad—To authorize the construction, acquisition, improvement and furnishing of properties		
	for Canadian Government offices and residences abroad, payment therefor to be made in foreign currencies that are not convertible into Canadian or United		
	States dollars and that may be used only for gov- ernmental or other limited purposes and that have been acquired in respect of reparations or pursuant to the		
	settlement of claims arising out of military operations or war expenditures, or in exchange for other such		
		52,000	00
		20,000	00
91	To provide for relief of distressed Canadian citizens abroad and their dependents and for the reimbursement of the United Kingdom for relief expenditures incurred by its Diplomatic and Consular Posts on Canadian account	TAN	0.
00	(part recoverable)	15,000	
	Canadian Representation at International Conferences 2 Grant to the United Nations Association in Canada	225,000	
		10,000	
	To authorize and provide for the payment from foreign currencies owned by Canada and available only for governmental or other limited purposes, in France, The Netherlands and Italy, of fellowships and scholarships and travelling expenses to enable Canadians to study in those countries, and for payment to the Royal Society of Canada of amounts not to exceed \$10,000 in all to meet travelling and other administrative costs incurred by the Society for those it may designate to act on its behalf in	15,000	
	selecting persons to receive fellowships and scholarships 1 B—General	25,000	00
91 i			
96	To provide for the Canadian Government's Assessment for Membership in International and Commonwealth Organizations, as detailed in the Estimates, including authority to pay the amounts specified in the currencies of the countries indicated, notwithstanding that the payments may exceed or fall short of the equivalent in		
97		89,902	00
647		50,000	00

NORTH ATLANTIC TREATY ORGANIZATION		
98 To provide, subject to the approval of the Governor General in Council and notwithstanding anything to the contrary in the Civil Service Act, for special administrative expenses, including payment of remuneration, in connection with the assignment by the Canadian Government of Canadians to the international staff of the North Atlantic Treaty Organization (part recoverable from the North Atlantic Treaty Organization)	30,000	00
INTERNATIONAL CIVIL AVIATION ORGANIZATION		
99 To provide the International Civil Aviation Organization with office accommodation at less than commercial rates	200,596	00
INTERNATIONAL JOINT COMMISSION	05.000	00
100 Salaries and Expenses of the Commission	95,800 134,290	
TERMINABLE SERVICES		
102 Colombo Plan	25,400,000	00
January, 1953, which is	188,683	00
104 Contribution to the United Nations International Children's Emergency Fund	500,000	00
SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54		
EXTERNAL AFFAIRS		
B—General		
653 To provide for the Canadian Government's Assessment for Membership in International and Commonwealth Organizations, as detailed in the Estimates, including authority to pay the amounts specified in the currencies of the countries indicated, notwithstanding that the payments may exceed or fall short of the equivalent in Canadian dollars, estimated as of April, 1953—Further amount required	16,195	00
NORTH ATLANTIC TREATY ORGANIZATION		9.0
654 To provide, subject to the approval of the Governor General in Council and notwithstanding anything to the contrary in the Civil Service Act, for special administrative expenses, including payment of remuneration, in connection with the assignment by the Canadian Government of Canadians to the international staff of the North Atlantic Treaty Organization (part recoverable from the North Atlantic Treaty Organization)—Further		
amount required	22,000	00

THURSDAY, May 7, 1953.

MAIN ESTIMATES (Less amount voted in Interim Supply)

DEFENCE PRODUCTION DEPARTMENT

A-DEPARTMENT

79 Departmental Administration and payments to Canadian Commercial Corporation and other corporate agencies for services provided in connection with defence purchasing and production \$6,710,933 00

FRIDAY, May 8, 1953.

MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)

DEFENCE PRODUCTION DEPARTMENT

A-DEPARTMENT

80 To	provide capital assistance for the construction, acquisi-
	tion, extension or improvement of capital equipment
	or works by private contractors engaged in defence
	contracts, or by Crown Plants operated on a manage-
	ment-fee basis, or by Crown Companies under direction
	of the Minister of Defence Production, subject to
	approval of Treasury Board \$ 60,000,000 00

81 To provide for payment of grants to municipalities in lieu of taxes on Crown-owned defence plants operated by private contractors 400,000 00

B—Crown Companies

82	To provide for expe	enses incurre	ed by Defence	Construction
	(1951) Limited			
	projects on be	half of the	Department	of National
	Defence			

4,242,000 00

Canadian Arsenals Limited-

		如此,他们也是一个一个时间,这个时间的一个时间。							
83	Administration a	and Operation	 	 	 	 		1	00

84 Construction, Improvements and New Equipment 2,000,000 00

NATIONAL RESEARCH COUNCIL AND ATOMIC

ENERGY CONTROL BOARD

NATIONAL RESEARCH COUNCIL

288 Salaries and Other Expenses	13,536,529	00
289 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land		
and New Equipment	2.906.235 (00

NATIONAL RESEARCH COUNCIL AND ATOMIC ENERGY CONTROL BOARD

NATIONAL RESEARCH COUNCIL

684 Salaries and Other Expenses—Further amount required .. 70,000 00

ATOMIC ENERGY CONTROL BOARD

Atomic Energy of Canada Limited (Research Program)-685 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land and New Equipment, and to authorize Central Mortgage and Housing Corporation to undertake construction of works at Deep River for Atomic Energy of Canada Limited-Further amount

75,000 00

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

required

NATIONAL RESEARCH COUNCIL AND ATOMIC ENERGY CONTROL BOARD

ATOMIC ENERGY CONTROL BOARD

290 Administration Expenses of the Atomic Energy Control Board	59,240 00
291 Grants for Researches and Investigations with respect to	33,210 00
Atomic Energy	300,000 00
Atomic Energy of Canada Limited (Research Program)—	
292 Current Operation and Maintenance	8,437,438 00
293 Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	
and New Equipment and to authorize Central Mort-	
gage and Housing Corporation to undertake construc- tion of works at Deep River for Atomic Energy of	
Canada Limited	3,670,210 00

LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES

NATIONAL RESEARCH COUNCIL AND ATOMIC ENERGY CONTROL BOARD

Atomic Energy of Canada Limited

544 To provide for advances to Atomic Energy of Canada Limited in such amounts and on such terms and conditions (including the delivery to Her Majesty, in satisfaction of the advances, of obligations or shares of the Company) as the Governor in Council may approve, to finance the construction of a new reactor and auxiliary buildings at Chalk River, works to provide services in connection therewith, and housing and other works to be constructed at Deep River; and to authorize Central Mortgage and Housing Corporation to undertake construction of the said housing and other works at Deep River for Atomic Energy

545	To provide for Working Capital Advances to Atomic Energy of Canada Limited, subject to such terms and conditions as the Governor in Council may approve	300,000	00	
	NATIONAL HEALTH AND WELFARE			
	A—DEPARTMENT			
249	Departmental Administration	1,001,677	00	
	NATIONAL HEALTH BRANCH	-,,	••	
	Health Services			
250	National Health Branch—			
200	Administration	139,748	00	
251	Administration of the Quarantine and Leprosy Acts	338,736		
252	Immigration Medical Services	1,176,009	00	
	Sick Mariners Treatment Services	622,723	00	
254	Grants to Institutions Assisting Sailors, in the amounts detailed in the Estimates	0.400	00	
	Laboratory of Hygiene—	2,400	00	
255	그는 그는 그는 사람이 있다면 가장 없었다. 그리고 유명하다 집에 가장 하는 사람이 아이들에 가장 하는 것이 되었다면 그렇지 않는 이번 때문에 되었다고 있다고 그렇게 되었다. 이 그 그렇게 되었다.	100 704		
256	Operation and Maintenance	436,764	00	
A S	and New Equipment	709,000	00	
257	Public Health Engineering	172,001		
258	Occupational Health (formerly Industrial Health)	221,514		
259	Civil Service Health	264,351		
260	Epidemiology	88,580	00	
201	or Patent Medicines Acts	1 016 004	00	
262	Administration of the Opium and Narcotic Drugs Act	1,016,884 157,773		
	Indians and Eskimos Health Services—	101,110	00	
263	Operation and Maintenance	13,567,830	00	
264	Construction or Acquisition of Buildings, Works, Land	_0,001,000	00	
00=	and New Equipment	1,130,700		
	Special Technical Services	432,281	00	
200	Health Insurance Studies and Administration of the General Health Grants	96 604	00	
		86,694	00	
000	GENERAL HEALTH GRANTS			
267	To authorize and provide for General Health Grants to the Provinces, the Northwest Territories and the Yukon			
	Territory upon the terms and in the amounts detailed			
	in the Estimates and under terms and conditions			
	approved by the Governor in Council including author-			
	ity, notwithstanding Section 30 of The Financial			
	Administration Act, to make commitments for the	officius A		
	current year not to exceed a total amount of \$48,503,826	30,000,000	00	
	GRANTS TO HEALTH ORGANIZATIONS	50,000,000	00	
260	Canadian Mental Health Association	10,000	00	
269	Health League of Canada	10,000		
270	Canadian Public Health Association	5,000		
271	Canadian National Institute for the Blind	45,000		
272	L'Association Canadienne Française des Aveugles	6,000		
273	L'Institut Nazareth de Montréal	4,050	00	

722	HOUSE OF COMMONS	2 ELIZABETH II
275 Canadian Tu 276 Victorian Or 277 St. John Am 278 Canadian Re	sociation for the Blind	20,250 00 13,100 00 10,000 00 10,000 00
	SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54	
	NATIONAL HEALTH AND WELFARE	
	NATIONAL HEALTH BRANCH	SIC Western Hea
A THE RESIDENCE OF	Health Services	
678 Sick Mariners Laboratory of	Treatment Services—Further amount require f Hygiene—	ed 100,000 00
and ·	tion or Acquisition of Buildings, Works, Lar New Equipment—Further amount required Eskimos Health Services—	
681 Construct	and Maintenance—Further amount require tion or Acquisition of Buildings, Works, Lar	nd
	New Equipment—Further amount required	
00 168 168 .	MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)	
THE STATE OF THE S	NATIONAL HEALTH AND WELFARE	
	A—DEPARTMENT	
	WELFARE BRANCH	
Family Allo	nch Administration	32,785 00
281 Adminis	stration	2,494,548 00
	Saturday, I	May 9, 1953.
	SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54	
	PUBLIC WORKS	861, mi 39 310 32
	ARCHITECTURAL BRANCH	
Build	Construction and Improvements of Publ	ic
of, a	acquisition, major repairs and improvemen nd plans and sites for, public buildings liste he details of the Estimates, provided th	ed
Trea amou	sury Board may increase or decrease that within the vote to be expended on indal listed projects—Further amounts required-	i- nachana 018
		\$ 100,000 00
694 Nova Sco	otia	200,000 00

A.D. 1953 THURSDAY, 14TH MAY	7	23
695 Prince Edward Island 696 New Brunswick 697 Quebec 698 Ottawa 699 Ontario (other than Ottawa) 700 Manitoba 701 Saskatchewan	400,000	00 00 00 00
702 Alberta	The second secon	00
Engineering Branch		
Engineering Services—		
 Salaries, Surveys, Inspections, etc.—Further amount required	56,000 10,000	
Graving Docks		
706 Prince Rupert Dry Dock and Shipyard and appurtenant works—To provide for operating losses and essential repairs for the fiscal year 1952-53	140,000	00
707 Newfoundland 708 Nova Scotia 709 Prince Edward Island 710 New Brunswick 711 Quebec 712 Ontario 713 Manitoba 714 Saskatchewan, Alberta and Northwest Territories 715 British Columbia and Yukon Generally	585,000 450,000 130,000 380,000 700,000 400,000 79,000 103,500 1,285,000	00 00 00 00 00 00
716 Grand River—Contribution towards improvements—To Complete	10,500 250,000	
NATIONAL HEALTH AND WELFARE		
A—Department		
WEIGARE BRANCH		

WELFARE BRANCH

Old Age Assistance and Blind Persons Allowances—
282 Administration of the Old Age Assistance and Blind

National Physical Fitness Act—		
283 To provide for the administration of the Act, the sum		
hereby provided, notwithstanding Sections 8 and		
9 of the said Act, to be credited to a separate		
account in the Consolidated Revenue Fund, to be		
subject to Section 35 of The Financial Adminis-		
tration Act and to be paid out by the Minister of Finance upon the requisition of the Minister of		
National Health and Welfare	68,824	00
284 Assistance to Provinces	150,000	
285 Grant to Canadian Welfare Council	25,00	00
286 Grant to Canadian Conference on Social Work	1,000	00
SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54		
NATIONAL HEALTH AND WELFARE		
WELFARE BRANCH		
National Physical Fitness Act—		
To provide for the administration of the Act, the sum		
hereby provided, notwithstanding Sections 8 and 9		
of the said Act, to be credited to a separate account		
in the Consolidated Revenue Fund, to be subject to Section 35 of The Financial Administration Act		
and to be paid out by the Minister of Finance upon		
the requisition of the Minister of National Health		
and Welfare—Further amount required	12,400	00
MAIN ESTIMATES		
(Less amount voted in Interim Supply)		
NATIONAL HEALTH AND WELFARE		
B—Civil Defence		
287 To provide for the Civil Defence Program	6,506,287	00
Monday, May	11, 1953.	
MAIN ESTIMATES		
(Less amounts voted in Interim Supply)		
(Less amounts voted in Interim Supply) VETERANS AFFAIRS	2 130 643	00
(Less amounts voted in Interim Supply) VETERANS AFFAIRS 511 Departmental Administration	2,130,643 2,667,545	00
(Less amounts voted in Interim Supply) VETERANS AFFAIRS 511 Departmental Administration	2,130,643 2,667,545 3,178,042	00
(Less amounts voted in Interim Supply) VETERANS AFFAIRS 511 Departmental Administration	2,667,545	00
(Less amounts voted in Interim Supply) VETERANS AFFAIRS 511 Departmental Administration	2,667,545 3,178,042 37,565,335	00 00
(Less amounts voted in Interim Supply) VETERANS AFFAIRS 511 Departmental Administration	2,667,545 3,178,042	00 00
(Less amounts voted in Interim Supply) VETERANS AFFAIRS 511 Departmental Administration	2,667,545 3,178,042 37,565,335 350,000	00 00 00 00
(Less amounts voted in Interim Supply) VETERANS AFFAIRS 511 Departmental Administration	2,667,545 3,178,042 37,565,335	00 00 00 00
(Less amounts voted in Interim Supply) VETERANS AFFAIRS 511 Departmental Administration	2,667,545 3,178,042 37,565,335 350,000	00 00 00 00 00

	War Veterans' Allowance Board—Administration Veterans' Insurance	141,335 86,371	
	WAR VETERANS' ALLOWANCES AND OTHER BENEFITS	1.0	
522 523	War Veterans' Allowances	26,373,000 350,000 20,000 2,750,000	00
	MISCELLANEOUS PAYMENTS		
525	To provide for payments to the Last Post Fund; for the payment under regulations of funeral and cemetery charges; for the cost and erection of headstones in Canada; for the maintenance of departmental cemeteries; for the maintenance of Canadian Battlefields Memorials in France and Belgium and for Canada's share of the expenditures of the Imperial War Graves		
	Commission	1,674,430	00
526	Employers' Liability Compensation	100,000	
	Grant to Canadian Legion	9,000	
02.	CANADIAN PENSION COMMISSION	order -	
		nrital .	
	Administration Expenses	2,051,318	
	Awards	127,054,000	00
530	Gallantry Awards — World War 2 and Special Force	23,000	00
	SOLDIER SETTLEMENT AND VETERANS' LAND ACT		
531	To provide for the cost of administration of Veterans' Land Act; Soldier Settlement and British Family Settlement	4,651,087	00
532	To provide for the upkeep of property, Veterans' Land Act, including engineering and other investigational planning expenses that do not add tangible value to real property; taxes, insurance and maintenance of public		
533	utilities	80,500	00
300	on Provincial Lands in accordance with agreements with Provincial Governments under Section 35 of the Veterans' Land Act, 1942, as amended, and payment of grants to veterans settled on Dominion Lands, in accordance with an agreement with the Minister of Resources and Development under Section 35 of the Vet-		
	erans' Land Act, 1942, as amended	575,000	00

250,000 00

534 To provide for the payment of grants to Indian veterans settled on Indian Reserve Lands under Section 35A of		
the Veterans' Land Act, 1942, as amended	175,000	00
535 To provide for the reduction of indebtedness to the Director of Soldier Settlement of a settler in respect of a property in his possession, the title of which is held by the	n V . W 1 S	
Director, or such Soldier Settler Loans which are administered by the Indian Affairs Branch of the Department of Citizenship and Immigration, by an amount which will reduce his indebtedness to an amount in keeping with the productive capacity of the property or his ability to repay his indebtedness under regula-	dens of SE Jeng off 48	A TOTAL STATE OF THE STATE OF T
tions approved by the Governor in Council	150,000	00
Governor in Council, for necessary remedial work on properties constructed under individual firm price contracts and sold under the Veterans' Land Act to correct defects for which neither the veteran nor the con-		
tractor can be held financially responsible and for such other work on other properties as may be required to		
protect the interest of the Director therein	7,500	00
537 To authorize and provide, subject to the approval of the		
Governor in Council in each case, for the completion of		
necessary remedial work to houses and services con-	- 000	00
structed under the 1945 building program	5,000	00
TERMINABLE SERVICES		
538 Post Discharge Rehabilitation Benefits, including the train-		
ing of Merchant Seamen and Salt Water Fishermen Pensioners	1,858,000	00
LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES		
VETERANS AFFAIRS		
Soldier Settlement and Veterans' Land Act		
551 To provide for protection of security—Soldier Settlement,	tor E	
and refunds of surplus to veterans	15,000	00
552 To provide for purchase of land and permanent improvements; cost of permanent improvements to be effected; removal of encumbrances; stock and equipment;		
refunds to veterans (Sections 9A and 19); and for pro-		
tection of security under the Veterans' Land Act	18,650,000	00
SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54		
VETERANS AFFAIRS		
WAR VETERANS ALLOWANCES AND OTHER BENEFITS		
758 Assistance Fund (War Veterans Allowances)—Further		
amount required	100,000	00
759 Hospital and Other Allowances, Further amount required	250,000	

759 Hospital and Other Allowances—Further amount required

Canadian Pension Commission	einimba Et	
760 Pensions for Disability and Death, including pensions granted under the authority of the Civilian Government Employees (War) Compensation Order P.C. 45/8848 of November 22, 1944, which shall be subject to the Pension Act; and including Newfoundland Special Awards—Further amount required	600,000	00
TERMINABLE SERVICES		
761 Post Discharge Rehabilitation Benefits, including the training of Merchant Seamen and Salt Water Fishermen Pensioners—Further amount required	100,000	00
LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES		
VETERANS AFFAIRS		
Soldier Settlement and Veterans' Land Act		
769 To provide for purchase of land and permanent improvements; cost of permanent improvements to be effected; removal of encumbrances; stock and equipment; refunds to veterans (Sections 9A and 19); and for protection of security under the Veterans' Land Act—Further amount required	1,650,000	
MAIN ESTIMATES		
(Less amounts voted in Interim Supply)		
FINANCE		
GENERAL ADMINISTRATION		
105 Departmental Administration	1,670,515	00
106 Comptroller of the Treasury—Central Office and Branch Offices Administration	13,605,551	00
Administration of Various Acts and Costs of Special Fu	UNCTIONS	
107 Superannuation and Retirement Acts, Administration	206,946	00
108 The Bank Act—Salaries and expenses of the Inspector Gen-	32,835	00
eral of Banks' Office	52,050	00
and The Veterans' Business and Professional Loans Act,	78,600	00
1946	108,713	
Expenses of The Royal Canadian Mint and the Assay Office, Vancouver, B.C.—	2012002101	
Administration, Operation and Maintenance	1,051,961	
112 Construction or Acquisition of New Equipment	740,953	00

113	Administration of Employees' Instalment Purchase	
	including sale and delivery of Canada Savings	Bonds
	to Government employees, and of employees'	group
	insurance plans	mak -

97,310 00

SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54

FINANCE

	Administration of Various Acts and Costs of Special Functions
655	Administration of The Farm Improvement Loans Act, 1944,
	and The Veterans' Business and Professional Loans Act,
	1946—Further amount required 5 000 00

MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)

FINANCE

PAYMENTS TO MUNICIPALITIES

114 Grants to Municipalities in lieu of taxes on Federal Property—

2,701,300 00

CONTINGENCIES AND MISCELLANEOUS

115	To provide, subject to the approval of the Treasury Board,
	for miscellaneous minor and unforeseen expenses
	including authority to re-use any sums repaid to this
	appropriation from other appropriations, and special
	compensation or other rewards for inventions or practi-
	cal suggestions for improvements

1,000,000 00

116 Cost of Telephone Service at Ottawa for all Departments . .

885,000 00

117 Amount required to cover losses incurred on foreign exchange tendered in payment of accounts receivable

5,000 00

FINANCE

CONTINGENCIES AND MISCELLANEOUS

500,000 00

1 00

MAIN ESTIMATES

(Less amounts voted in Interim Supply)

FINANCE

GENERAL ITEMS OF PAYROLL COSTS INCLUDING SUPERANNUATION PAYMENTS

16,755,989 00

119 To provide, subject to the approval of the Treasury Board, for supplementing other votes for the payment of salaries, wages and other paylist charges . .

1,500,000 00

1,150,000 00

GRANTS TO UNIVERSITIES

121 To provide grants to institutions of higher learning recognized in each province by the Government of Canada and the government of the province as being universities or institutions of equivalent standing equal to an amount, for each province, not exceeding 50 cents per head of its population as certified by the Dominion Bureau of Statistics divided among the recognized institutions of the province proportionately to their enrolment of full time intramural students in personal attendance at the recognized institution or at an institu-

tion in the same province affiliated with it who are registered in courses of university level recognized as leading to and counting year for year toward a university degree awarded by a university in Canada and the Minister of Finance may for this purpose more particularly define the terms "university level" and "university degree"	7,415,000	00
MISCELLANEOUS GRANTS		
122 Canadian General Council of the Boy Scouts	15,000 9,000	
124 Royal Astronomical Society of Canada	3,000	
125 Royal Canadian Academy of Arts	4,025	
126 Canadian Writers Foundation	4,000	
127 Boys' Clubs of Canada	10,000	
128 Canadian Association of Consumers	6,000	
	100,000	
129 British Empire and Commonwealth Games Society	100,000	00
governmental or other limited purposes	100,000	00
SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1953-54 FINANCE		
MISCELLANEOUS GRANTS		
658 Canadian Council of the Girl Guides Association—Further amount required	3,000	00
659 Grant towards the expenses of the Convention of the World		
Women's Christian Temperance Union to be held in June, 1953	5,000	00
660 To provide for the purchase of Canadian wood to be contributed for the restoration of the Canadian Room on the premises of the Royal Empire Society in London, originally provided by Canada and subsequently destroyed by enemy action during World War 2	6,000	00
and hours emergent to was among our or cover		
MAIN ESTIMATES (Less amounts voted in Interim Supply)		
AUDITOR GENERAL'S OFFICE		
53 Salaries and Expenses of Office	611,435	00
INSURANCE		
INSURANCE 160 Departmental Administration		00

LOANS, INVESTMENTS AND ADVANCES

FINANCE

764 To authorize and provide for loans to the Civil Service Co-Operative Credit Society, Limited, on such terms and conditions as the Governor in Council may approve

100,000 00

The House resolved itself again into Committee of Ways and Means.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted,-

Resolved, That towards making good the Supply granted to Her Majesty on account of certain expenses of the Public Service for the fiscal year ending March 31st, 1954, the sums of \$2,670,917,028.82 and \$41,237,118.00, respectively, be granted out of the Consolidated Revenue Fund of Canada.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Harris, for Mr. Abbott, by leave of the House, presented a Bill, No. 368, An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1954, which was read the first time.

By leave of the House, the said Bill was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

Mr. Speaker communicated to the House the following letter which he had received:

GOVERNMENT HOUSE OTTAWA 2

OFFICE OF THE SECRETARY TO THE GOVERNOR GENERAL 13th May, 1953

Sir,

I have the honour to inform you that the Honourable Mr. Justice Kerwin, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, will proceed to the Senate Chamber at 11.30 p.m. on the 14th May, 1953, for the purpose of proroguing the Seventh Session of the Twenty-first Parliament.

I have the honour to be
Sir,
Your obedient servant,
J. F. DELAUTE,
Secretary to the Governor-General
(Administrative).

The Honourable
The Speaker of the House of Commons,
OTTAWA.

By leave, the House reverted to "Routine Proceedings".

Mr. McCusker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare, laid before the House,—Copy of the Annual Report of the Physical Fitness Division, Department of National Health and Welfare, for the year ended March 31, 1953.

Mr. Claxton, a Member of the Queen's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of December 17, 1952, for a copy of all reports from January 1, 1951, to date, received by the Department of National Defence, respecting surveys and inspections made by officials of the department and others on Utopia area and the Queens-Sunbury area, in New Brunswick, relative to proposed Military Training Area.

Also, Return to an Address to His Excellency the Governor General of January 14, 1953, for a copy of all correspondence from January 1, 1951, to date, exchanged between the Federal Government or any department thereof and the Government of the Province of New Brunswick or any department thereof, relative to the taking over of an area in Queens and Sunbury Counties, New Brunswick, as a Military Training Area.

Also,—Return to an Order of the House of February 18, 1953, for a copy of all reports made to the Department of National Defence regarding (a) shortages; (b) waste and extravagant spending, in connection with defence projects and supplies in the Prairie Command, since the first day of October, 1952, to date.

And also,—Return to an Order of the House of May 6, 1953, for a Return showing:—1. On what occasions since January 1, 1951, has the C-5 aircraft bearing registration A.O.P.-10,000 been dispatched on flights outside of Canada?

- 2. What was the mileage, destination and route flown on each such flight?
- 3. Were passengers other than members of the Royal Canadian Air Force personnel carried on any such flight?
- 4. If so, what are the names of such passengers and in each case what was the status and reason for travel?
- 5. Were such passengers carried throughout the flight and if not, between what points was each passenger carried?
- 6. Having regard to the number of passengers carried and the overall cost per mile of operating the aircraft, what was the estimated cost of such trips for each passenger named?
 - 7. What was paid by each of the passengers named for such flights?

By leave of the House, the following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officer accordingly:—

By Mr. Hansell:—1. How many tons of coal were imported to Canada in 1952?

- 2. From what countries was this coal imported, and how much from each country?
 - 3. How much coal was used by the Canadian National Railways in 1952?
- 4. How much imported coal was used by the Canadian National Railways in 1952?

Mr. Côté (Saint-Jean-Iberville-Napierville), a Member of the Queen's Privy Council, for Mr. Bradley, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill:—

Bill No. 368, An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1954.

A Message was received from the Honourable Patrick Kerwin, a Judge of the Supreme Court of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, desiring the immediate attendance of the House in the Senate Chamber.

Accordingly, Mr. Speaker, with the House, went to the Senate Chamber, where His Honour the Honourable Deputy Governor General, was pleased to give, in Her Majesty's name, the Royal Assent to the following Bills:—

An Act for the relief of Rolande Jacqueline Lortie Nugent.

An Act for the relief of Alice Cecilia Anne Magniac Parker.

An Act for the relief of Therese Monette Lax.

An Act for the relief of Paul Edward Tremblay.

An Act for the relief of Maurice Leveille.

An Act for the relief of Bernard Gordon Smith.

An Act for the relief of Anne O'Connor Shapiro.

An Act for the relief of Beryl Mildred Taylor Leckie.

An Act for the relief of Eileen Margaret Amos Trudeau.

An Act for the relief of Florence Mae Mitchell Anderson.

An Act for the relief of Sidney William Donald Butler.

An Act for the relief of Adele Roberta Jeffrey.

An Act for the relief of Margaret Bell Favreau.

An Act for the relief of Lena Herman Besner.

An Act for the relief of Muriel Luella Sproston Kerr.

An Act for the relief of Ruth Steirman Fernley.

An Act for the relief of Milorad Aragian.

An Act for the relief of Kenneth Angus Eaton Hewitt.

An Act for the relief of Delia Fleurette Ayotte Martin.

An Act for the relief of Clarence Albert Edwards.

An Act for the relief of Issie Adler.

An Act for the relief of Jean Shelvington Parnell Adams.

An Act for the relief of Peggy Louise Miller McCallum.

An Act for the relief of Jean Paul Gauthier.

An Act for the relief of Bernice Catherine MacDonald Crawford.

An Act for the relief of Horst Wilhelm Wossidlo.

An Act for the relief of Nick Sauchuk.

An Act for the relief of Rita Frost Siversky.

An Act for the relief of Beatrice Gotlieb Slobotsky.

```
An Act for the relief of Georgina Julia Rose Charland.
```

An Act for the relief of Margaret Violet Creasor McKenna.

An Act for the relief of Kathleen Snell Meloche.

An Act for the relief of Henry George Maxham.

An Act for the relief of Marjorie Evelyn Lee Stevens.

An Act for the relief of Queenie Isabel Brambell Muchan.

An Act for the relief of Bessie Mabel Witcomb Elson.

An Act for the relief of Catherine Maine McKenzie Woods.

An Act for the relief of Robert Edward Francis Clements.

An Act for the relief of Agnes Jackson Stroud Earle.

An Act for the relief of Mary Elizabeth Irene Gray Brideau.

An Act for the relief of Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Crowe. otherwise known as Marie Claire Marcelle Suzanne Langlois Cockell.

An Act for the relief of Janina Jenny Spaiches Remeikis.

An Act for the relief of Ruth Sanel Kolofsky.

An Act for the relief of Pauline Tratenberg Goldman.

An Act for the relief of Molly Klau Lust.

An Act for the relief of Charlotte Freeman Pelletier.

An Act for the relief of Olive Spencer Thompson.

An Act for the relief of Dorothy Sanger Anderson Morris.

An Act for the relief of Helen Vera Cater Morgan.

An Act for the relief of Theresa Hynes Gnatiuk.

An Act for the relief of Anna Kobitowich Gordon.

An Act for the relief of Mary Viola Yolanda Decorato Roy, otherwise known as Mary Viola Yolanda Decorato King.

An Act for the relief of Vincent John Laviolette.

An Act for the relief of Eileen Arthur Osborne Prescott.

An Act for the relief of Margaret Aziz Salhany.

An Act for the relief of Margaret Parker Graves.

An Act for the relief of Audrey Jane Clements Patterson.

An Act for the relief of Roland Masson.

An Act for the relief of Clara Doris Jacobovitch Shepherd.

An Act for the relief of Doris Esther Kimel Schwartz.

An Act for the relief of Hans (Johann) Mueller.

An Act for the relief of Joseph Henri Jacques Gaston Lareault.

An Act for the relief of Joseph Nagy.

An Act for the relief of Aime Arthur Roy.

An Act for the relief of Sarah Juliet Montgomery Scott.

An Act for the relief of Mary Ethel Flood Harding.

An Act for the relief of Carrie Ruth Morbey Chenoy.

An Act for the relief of Beatrice Sylvia Aston Sutton.

An Act for the relief of Irene Toth Nagy.

An Act for the relief of Henryka Ziernicka Bogdan.

An Act for the relief of Mildred Ermine Bradshaw Moore.

An Act for the relief of Shirley William Bales.

An Act for the relief of Marjorie Joy Hartley Tanner.

An Act for the relief of Thomasine Elaine Mansfield Black.

An Act for the relief of Patricia Mary Kearney Hollett.

An Act for the relief of Margot Fairbanks Duff Pratt.

An Act for the relief of Marguerite Rita Stevenson LaFerme.

An Act for the relief of James Alexander Dougherty.

An Act for the relief of Morris Fishman.

An Act for the relief of Yvon Perras.

An Act for the relief of Joyce Elizabeth Purves Jones.

An Act for the relief of Marjorie Euretta Adams Mattinson.

An Act for the relief of Myrtle Norma Epps Stewart.

An Act for the relief of Joseph Alexandre Hyppolit McLish.

An Act for the relief of Taschereau Pierre Charles Joseph Rodier.

An Act for the relief of Berniece Gertrude Doran.

An Act for the relief of Florence Mildred Fine Crelinsten.

An Act for the relief of Gerard Richer.

An Act for the relief of Thomas John Rivet.

An Act for the relief of Dorina Perelroizen Wallerstein, otherwise known as Dorina Perlraizen Wallerstein.

An Act for the relief of Gabriele Laure Josephine Girard Steinbach.

An Act for the relief of Reine Cesarine Berthe Leborgne Deyglun.

An Act for the relief of Hanus Braun, otherwise known as John Browne.

An Act for the relief of Hazel Loisette Robinson Darby.

An Act for the relief of Pearle Elizabeth McLeod Martin.

An Act for the relief of Susan Klamka Migicovsky.

An Act for the relief of Olive Margaret Searle Pfeffer.

An Act for the relief of Alfred Roger Holder.

An Act for the relief of Joseph Willie Brais.

An Act for the relief of Gladys Ola Taylor McLellan.

An Act for the relief of Freda Smolar Brown.

An Act for the relief of Marguerita Downie Couture.

An Act for the relief of Howard Douglas Wardle.

An Act for the relief of Rose Brownstien Lazarus.

An Act for the relief of Rebecca Bowman LeFloch.

An Act for the relief of John Stewart Hannah.

An Act for the relief of Harold Speevak.

An Act for the relief of Rita Rabinovitch Abrams.

An Act for the relief of Marcel Roland Veilleux.

An Act for the relief of Mary Gordon Wilson LaForest.

An Act for the relief of Lionel Jobin.

An Act for the relief of Mildred Hannah Earle.

An Act to amend The Farm Improvement Loans Act, 1944.

An Act to incorporate Merit Insurance Company.

An Act to incorporate Canadian Disaster Relief Fund, Incorporated.

An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited.

An Act respecting the Liability of the Crown for Torts and Civil Salvage.

An Act to amend The Excise Act, 1934.

An Act to amend the Customs Tariff.

An Act to amend The Indian Act.

An Act to amend The Post Office Act.

An Act to amend The Emergency Powers Act.

An Act to establish the Historic Sites and Monuments Board of Canada.

An Act to amend The Trans-Canada Air Lines Act, 1937.

An Act to implement the International Convention for the High Seas Fisheries of the North Pacific Ocean.

An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935.

An Act to amend The Emergency Gold Mining Assistance Act.

An Act to amend The Fisheries Research Board Act.

An Act respecting Food, Drugs, Cosmetics and Therapeutic Devices.

An Act to amend The Canadian Citizenship Act.

An Act to amend The Veterans Benefit Act, 1951.

An Act to Authorize the Grant of Assistance to a Province for the Conservation of Water Resources.

An Act to amend The Prairie Farm Assistance Act.

An Act to provide Assistance for the Higher Education of Children of certain Deceased Members of the Armed Forces and of other Persons.

An Act to provide for the Government of the Yukon Territory.

An Act to amend the Excise Tax Act.

An Act to amend the Canada Shipping Act, 1934.

An Act respecting the Canadian Forces.

An Act to amend The Radio Act, 1938.

An Act relating to Trade Marks and Unfair Competition.

An Act to amend The Income Tax Act.

An Act respecting Co-operative Credit Associations.

An Act to amend The National Housing Act, 1944.

An Act to authorize the provision of moneys to meet certain capital expenditures of the Canadian National Railways System during the calendar year 1953, and to authorize the guarantee by Her Majesty of certain securities to be issued by the Canadian National Railway Company.

An Act to implement a Convention between Canada and the United

States for the Preservation of the Halibut Fishery.

An Act to amend The Canadian Broadcasting Act, 1936.

An Act to Prevent Discrimination in regard to Employment and Membership in Trade Unions by reason of Race, National Origin, Colour or Religion.

An Act to incorporate Canadian Co-operative Credit Society Limited.

An Act to amend The Unemployment Insurance Act, 1940.

An Act to provide for the Superannuation of Persons Employed in the Public Service of Canada.

An Act to amend the Criminal Code.

To these Bills the Royal Assent was pronounced by the Clerk of the Senate in the following words:—

"In Her Majesty's name, the Honourable the Deputy Governor General doth assent to these Bills."

The Honourable the Speaker of the House of Commons addressed the Honourable the Deputy Governor General as follows:—

"MAY IT PLEASE YOUR HONOUR:

"The Commons of Canada have voted Supplies required to enable the government to defray certain expenses of the public service.

"In the name of the Commons, I present to Your Honour the following Bill :—

"An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1954."

"To which Bill I humbly request your Honour's Assent."

The Clerk of the Senate, by command of the Deputy of his Excellency the Governor General, did thereupon say:—

"In Her Majesty's name, the Honourable the Deputy Governor General thanks Her Loyal Subjects, accepts their benevolence, and assents to this Bill."

After which the Honourable the Deputy Governor General was pleased to close the Seventh Session of the Twenty-first Parliament of Canada with the following speech:—

Honourable Members of the Senate:

Members of the House of Commons:

It is anticipated that the session now concluding will be the final session of the twenty-first parliament.

During the life of this parliament the commonwealth and the world were saddened by the death of a great king.

Our young queen is already assured of the affectionate loyalty and devotion of the Canadian people, and of our deep attachment to the crown. The representatives of our country will leave in a few days to manifest those sentiments in the Coronation ceremonies. Coronation Day will be the occasion of universal rejoicing in Canada and throughout the commonwealth. At the present session you have enacted legislation to confirm the change in the royal style and titles agreed upon by the meeting of commonwealth prime ministers held in London in December last.

Since the present parliament was elected four years ago we have witnessed many important changes in our own country and in the world.

For the first time, the crown is represented in Canada by one of the sovereign's Canadian subjects.

This is the first parliament in which there have been members from the new province of Newfoundland. Four years ago the work of the Fathers of Confederation was completed and all Canadians rejoice in the success of the Union and the fine contribution the people of Newfoundland are making to the life of the nation.

One of the first achievements of this parliament was to vest the Supreme Court of Canada with jurisdiction as the final court of appeal for the Canadian nation.

This is the first parliament entrusted with the power to amend the Constitution of Canada here in Canada in matters which are exclusively of federal concern and at the last session this power was exercised to provide for an alteration in the rules for the readjustment of the representation in the House of Commons.

You have made provisions for separate representation of the Mackenzie District of the Northwest Territories in parliament; for elected members in the Northwest Territories Council, and for increased elected representation in the Yukon Council.

Special constitutional safeguards have been made to ensure the holding of federal general elections within the period prescribed by the British North America Act.

Three years ago, this parliament gave its approval to Canadian participation in the military intervention of the United Nations to resist Communist aggression in Korea. Since that time Canadian forces have shared in the collective effort to halt aggression and restore peace to that unhappy land. Apart from the South Koreans themselves, our forces have formed the third 68110—47

largest contingent in the combined strength of the United Nations in Korea and they have fought with valour and distinction in conformity with our finest traditions. All Canadians recognize the magnitude of the sacrifice of those who have fought for the sake of peace in the cause of the United Nations and all have shared the anxieties of their families.

The military objective of the United Nations action in Korea has been substantially achieved. Having stopped the aggression, the United Nations has been making every effort to bring about an honourable armistice, so that the fighting may come to an end. Although this problem has not yet been solved, we rejoice in the steps taken to bring about a return of sick and wounded prisoners and we hope that the renewal of the armistice negotiations at Panmunjom will be the prelude to that peace for which the whole world prays.

On the Korean question, as on other issues, we have at all times been prepared to consider any genuine proposals to this end, for our sole aim is peace. But we must be convinced by deeds as well as words that there is a desire for a permanent and durable peace before it will be prudent or safe to slacken our preparations to maintain the strength necessary to deter aggression.

We have looked to the United Nations not only as an instrument of collective security but also as a means for extending human welfare. Through its programmes of technical assistance to under-developed countries, to which Canada has fully contributed, steps have been taken to increase world levels of production, to eradicate or reduce disease and illiteracy, and hunger over an ever widening area of the globe. Closely related to our participation in United Nations efforts in the field of technical, economic and social co-operation are the activities in which we have shared through participation in the Colombo Plan, which has provided a valuable demonstration of practical co-operation within the modern commonwealth.

The North Atlantic Treaty has been in force throughout the life of this parliament. The alliance of the Atlantic nations has proved its worth in lessening the risks of aggression in Europe by the build-up of an integrated force for the preservation of peace.

Our country has met promptly our obligations under the alliance. A formation from the Canadian Army is now part of the integrated forces in Europe. The build-up of the air division of the Royal Canadian Air Force is nearing completion. Canadian Naval strength is steadily increasing. We have made a substantial contribution through mutual aid to the armed strength of our European allies.

We have given attention, in the closest co-operation with the United States, to the direct defence needs of the North American continent and we are actively engaged in implementing joint plans to meet any attacks deemed possible on the scales presently envisaged by the military advisers of our two countries.

Other important steps toward world peace were taken during this period. The state of war with Germany was terminated by proclamation in 1951. Canada has since supported the association of the Federal German Republic, for the common defence, within the European Defence Community, and with the North Atlantic Treaty Organization. The Treaty of Peace with Japan was also signed in 1951, thus making possible the resumption of normal diplomatic relations with that country.

After the outbreak of hostilities in Korea my Ministers reluctantly recommended a measure to vest in the Governor in Council for one year certain powers which might be necessary to meet any unforeseen emergency. This legislation expressly reserves to parliament the control of expenditures and excludes any arbitrary power to arrest, detain, exclude or deport any person or to censor, control or suppress publications and writings, and contains provisions for review by parliament of the exercise of these emergency powers by the Governor in Council. Because hostilities have continued in Korea this emergency legislation has had to be renewed year by year.

The Veterans Charter has been kept under constant review and the appropriate statutes amended from time to time. Pension rates for disabled veterans, widows of veterans and their dependents have been increased substantially. War Veterans allowances have also been increased. At the present session you approved a measure designed to provide greater educational opportunities for children whose fathers died as a result of war service.

Canada's total trade with other nations has reached unprecedented levels. The removal of foreign exchange control and the high level of the Canadian dollar have demonstrated the basic strength of our national economy.

Through active participation in multilateral trade negotiations and by every other available means my Ministers have sought to make an effective contribution to the removal of obstacles to the free flow of world trade.

Productive investment has increased year by year. Inflation has been brought under control. The national debt has been reduced every year with a cumulative reduction in the dead weight of its carrying charges.

Production and national income have risen so substantially year by year that it has been possible to finance the vast increase in our defence effort and at the same time make substantial reduction in rates of taxation.

My Ministers have been concerned to promote this national development along lines designed to provide a fair share of the national income to all the various sectors of the Canadian economy.

Agricultural production and income have kept at high levels, despite some inevitable adjustments. To help reduce the impact of price changes, effective use has been made of price support legislation. Floor prices and governmental action on a large scale were essential to prevent great hardship in all parts of Canada resulting from the United States embargo on imports of Canadian livestock and meat following the outbreak of foot and mouth disease in the Province of Saskatchewan last year.

At the present session you approved Canadian participation in a new International Wheat Agreement and extended the life of the Canadian Wheat Board.

Great progress has been made in the long-term programme for federal assistance in the modernization of our fisheries. The International Convention for the High Seas Fisheries of the North Pacific Ocean has been approved and you have approved the renewal of the Halibut Treaty. Provision has been made for the insurance of fishermen's boats and certain gear.

Throughout the life of this parliament, employment has remained at a high level. Coverage under the Unemployment Insurance Act has been extended, benefits payable have been increased and supplementary benefits provided during winter months. At the present session you approved the payment of benefits to insured workers who while otherwise unemployed and entitled to benefit become incapacitated for work by reason of illness or injury.

Though parliamentary action was required to settle a dispute between the operators and employees of our railways in 1950, similar difficult situations threatened during the past year and were averted by the moderation and good spirit of both parties. The whole period has witnessed an increasingly good relationship between labour and management in industry generally.

Provision has been made for the insertion in all federal government contracts of clauses prohibiting discrimination on the part of the contractor against any person in regard to employment because of that person's race, national origin, colour or religion. You have approved a bill during the present session to make similar provisions in respect of employment upon or in connection with any work, undertaking or business that is within the legislative authority of the parliament of Canada.

The present parliament has completely revised the Indian Act providing inter alia for full voting privileges for Indians at their option. The Immigration Act has also been completely revised and substantial improvements have been made in the Canadian Citizenship Act. A large number of immigrants have come to Canada to make their homes and share in the development of our country.

From time to time you have made important amendments to the National Housing Act and there has been a notable expansion of house building under the manifold provisions of our national legislation.

A great advance in Social Security was made when this parliament enacted a measure to provide for the payment of pensions as a matter of right and without a means test to all Canadians with appropriate residential qualifications who have attained the age of seventy years; together with the complementary measures to share with the provinces in assistance to those in need between sixty-five and seventy years of age.

At the present session you have extended the National Health Programme inaugurated in 1948 under which health and hospital facilities have been greatly expanded all over Canada. The new grants which you have provided for maternal and child health services, for medical rehabilitation and for the extension of radiological and laboratory services will bring added facilities for better health to people in all parts of Canada, will give new hope to the disabled and will assure greater health protection to the Canadian mother and child.

The Penitentiaries Commission has introduced important reforms in the administration of our penal institutions with gratifying and promising results.

This parliament enacted legislation to provide for the construction of the Trans-Canada Highway in co-operation with the provincial governments.

To assist in our national development you also authorized the Canadian National Railways to construct a branch line from Sherridon to Lynn Lake in the Province of Manitoba and one between Terrace and Kitimat in the Province of British Columbia; as well as providing for federal assistance to the Pacific Great Eastern Railway to complete the line to Prince George. You approved a number of the recommendations of the Royal Commission on Transportation including provision for the maintenance as a national charge of the link in Northern Ontario between Eastern and Western Canada and the measure for the recapitalization of the Canadian National Railways.

You made provision for the construction of the Canso Causeway which is now under way and for ferry services from North Sydney to Port aux Basques and the terminal facilities at that Port, and a new ferry service between Yarmouth, Nova Scotia, and Bar Harbor, Maine.

You have also made financial provision for certain improvements to Vancouver Harbour and for engineering studies of that Harbour and other possible improvements to navigation on the Pacific Coast.

You have authorized the creation of a corporation to be known as "The St. Lawrence Seaway Authority" for the purpose of constructing, operating and maintaining, either alone or in co-operation with the United States, a deep waterway between Montreal and Lake Erie.

You also approved the agreement with the government of Ontario to make possible the development by Ontario, in co-operation with an appropriate agency in the United States, of hydro-electric power in the International Rapids section of the St. Lawrence River. The power project has been approved by the International Joint Commission and work on the seaway as well as on the power development can be started as soon as an agency is authorized in the United States to co-operate in the power development.

You approved the Niagara Diversion Treaty between Canada and the United States to provide for appropriate safeguards of the scenic beauty of this great waterfall and for the permanent diversion of additional water from the Niagara River for hydro-electric power development and the development is already under way.

You made provision for the development of the industrial and scientific uses of atomic energy through a new Crown Company known as Atomic Energy of Canada Limited.

You have enacted legislation for federal co-operation with the provincial governments in the conservation of our forest and water resources.

To safeguard the existence of a number of important communities, you have also made provision for assistance required to maintain certain gold mines and certain coal mines in production.

You have made the necessary provision to implement the national television policy with the objective of making television available as widely as possible across the country through co-operation between the Canadian Broadcasting Corporation and private stations; and to ensure an adequate Canadian content in television programmes.

You have also provided for the financing of sound broadcasting and television without licence fees for receiving sets.

You have approved a measure to define more clearly the functions of the National Film Board and simplify its administrative machinery.

You have approved the creation of a National Library, a site for the building has been chosen, and plans are now being prepared.

You have revised the National Gallery Act and the Board of Trustees has been expanded. You have also made provision for the payment of grants to universities and equivalent institutions of higher learning recognized and approved by the provincial authorities.

You have placed the Historic Sites and Monuments Board on a statutory basis and given encouragement to its activities and made provision for a monument to a former Canadian Prime Minister, Sir Robert Borden, to be erected on Parliament Hill.

You have provided for a unified and systematic procedure for the publishing and tabling in parliament of the regulations and orders made by the Governor in Council, Ministers of the Crown or other agencies authorized to make regulations having the force of law.

You have strengthened the legislation to prevent combines and price fixing in restraint of trade.

A measure has been enacted to place the Crown in substantially the same position as a private person with respect to liability for acts committed by its servants, for breach of duty arising out of ownership or occupation of property, and for salvage claims, and also to confer upon the provincial courts jurisdiction concurrent with that of the Exchequer Court of Canada to entertain certain classes of claims.

You have made provision for the renewal of Taxation Agreements with the provinces; and new agreements have been made with the governments of nine of the provinces.

You revised and greatly improved the legislation respecting the financial administration of the Government of Canada, the audit of public accounts and the financial control of crown companies.

At the present session you enacted a measure to regulate co-operative credit societies incorporated by parliament for the purpose of operating in more than one province.

You have approved revisions of the Civil Service Superannuation Act; the Food and Drugs Act; and the Trade Marks Legislation.

Legislation respecting payment to rural mail carriers has been revised.

Amendments were also made to the Farm Improvement Loans Act, the Prairie Farm Assistance Act, the Act to Protect the Coastal Fisheries, the Fisheries Research Board Act, the Prisons and Reformatories Act, the Canada Evidence Act, the Judges Act, the Canada Shipping Act, the Trans-Canada Air Lines Act, the Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act, the Territorial Lands Act, the Trust Companies Act and the Loan Companies Act.

Members of the House of Commons:

I thank you for making provision for all essential services including our national defence and our external obligations.

Honourable Members of the Senate:

Members of the House of Commons:

As this parliament concludes its labours, I pray that Divine Providence may continue to bless this nation and our beloved Queen and to help us secure a lasting Peace.

His Honour the Speaker of the Senate then said:-

Honourable Members of the Senate:

Members of the House of Commons:

It is the will and pleasure of the Honourable the Deputy Governor General that this Parliament be prorogued until Tuesday, the twenty-third day of June next, to be here holden; and this Parliament is accordingly prorogued until the twenty-third day of June next.

INDEX

TO THE

JOURNALS OF THE HOUSE OF COMMONS

(From Thursday, November 20, 1952 to

Thursday, May 14, 1953, inclusive)

Volume XCVII

Ninety-seventh Volume

1-11 ELIZABETH II

A

Abbotsford Airport: See Airports and Landing Fields.

Address to His Excellency the Governor General in Reply to Speech from the Throne: Speech reported by Mr. Speaker, 2. Motion (Mr. St. Laurent)—Debate to have precedence, etc., agreed to, 8. Motion (Mr. Deslières)-for an Address in reply; moved, 15. Debate adjourned, 15. Debate resumed, 18. Amendment (Mr. Drew): "House regrets that the government has failed to (a) reduce taxes; (b) eliminate waste; (c) take effective steps to regain commonwealth trade; (d) to conduct enquiries with Provincial governments, to provide information for the Dominion and Provincial governments to consider jointly National Health Insurance; (e) to reach agreement with the Provincial governments in regard to a clearly defined re-allocation of taxing powers, moved, 19. Subamendment (Mr. Coldwell)—That the amendment be amended by deleting paragraphs (d) and (e) and by substituting therefor the following: government has failed: (a) To recommend legislation establishing a nation-wide health insurance program, with provision for provincial administration; (b) to implement their proposals to the Dominion-Provincial Conference of 1945; moved, and

Address to His Excellency the Governor in Reply to Speech from the Throne—(Concluded)

debate adjourned, 19. Debate resumed and adjourned, 23, 26, 31, 35, 37, 42, 45, 51, 57, 62, 65, 72. Sub-amendment (Mr. Coldwell)—negatived (yeas 21, nays 185), 72. Debate resumed and adjourned, 73. Debate resumed, 77. Subamendment (Mr. Blackmore)-"Government has failed to bring before this House a realistic financial and economic policy that will ensure the orderly development of Canada's resources, etc.; moved, and debate adjourned, 77. Debate resumed and adjourned, 80, 82. Debate resumed, 84. Subamendment negatived (yeas, 20; nays, 180), 85. Subamendment (Mr. Argue)-Government has failed to recommend legislation providing payment to producers in respect of farm-stored grain, of an advance equal to 75 per cent of the initial price as established at August 1 in each crop year; moved, and debate adjourned, 86. Debate resumed, 93. Subamendment (Mr. Argue)—negatived (yeas, 57; nays, 127), 94. Debate interrupted, 95. Amendment (Mr. Drew)—negatived (yeas 47, nays 114), 97. Motion (Mr. Schneider)—agreed to, on division, 98. Address engrossed, 98. Receipt of Address acknowledged, 133.

Address to the Queen: See Queen, Her Majesty.

Adjournments, Special:

After 6.00 p.m., 161, 241, 377, 417, 471.

Before 6.00 p.m., 9, 15, 27, 478, 570.

After 10.00 p.m., 42, 78, 82, 87, 99, 137, 172, 222, 256, 280, 354, 370, 390, 396, 425, 447, 455, 467, 504, 525, 534, 540, 559, 582, 611, 623, 637, 645, 666, 679, 693.

Before 10.00 p.m., 23, 51, 62, 143, 149, 155, 212, 294, 308, 405, 411, 509, 570. Motion (Mr. St. Laurent)—That when House adjourns this day (December 17, 1952) it stand adjourned until January 12, 1953; agreed to, 98.

Motion (Mr. St. Laurent)—That when House adjourns April 2, it stand adjourned until April 7, 1953 (Easter), agreed to, 367.

Adjournments under Standing Order 31:

Mr. Argue: "That the government may be influenced by the Report of the Royal Commission tabled yesterday, and thereby fail to undertake the immediate construction of the beneficial South Saskatchewan River Project repeatedly promised to the people of Western Canada by spokesmen for the Federal Government": Mr. Speaker ruled the proposed motion out of order on the ground that the matter was not one of urgency within the meaning of Standing Order 31(3); motion not put, 153.

Advertising and Publicity by Government Departments, etc.:

- 1. Order,—Return showing data *re* advertising firms or agencies engaged by departments of government for the year 1952, and payments to each firm: Mr. Murphy, 92. Presented, 182. Sess. Paper No. 172.
- 2. Order,—Return showing expenditure by the government to agencies in British Columbia, during each fiscal year 1949 to February 28, 1953, etc.: Mr. Diefenbaker, 325. Presented, 452. Sess. Paper No. 172a.
- 3. Order,—Return showing data re amounts spent by government on tourist advertising in Canada and U.S.A., in 1952, etc.: Mr. Murphy, 131. Presented forthwith. Sess. Paper No. 168.

Agreements, Protocols, Exchange of Notes, Treaties, etc.:

- 1. Joint Report, and Atlas, November 26, 1951, of International Boundary Commission on the Survey and Demarcation of the Boundary between Canada and the United States from Tongass Passage to Mount St. Elias: Laid before the House, 68. Sess. Paper No. 76a. Printed.
- Final Act of the Second United Nations Technical Assistance Conference, February 7, 1952: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 27a.
- 3. Agreement for the Settlement of Disputes arising under Article 15(a) of the Treaty of Peace with Japan, June 13, 1952: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26.
- 4. Protocol extending the period of the Agreement on North Atlantic Weather Stations, May 12, 1949: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26e. Printed.
- 5. Exchange of Notes reviving the application of the Convention between His Majesty and the Republic of Austria regarding Legal Proceedings in Civil and Commercial Matters, January 18, 1952: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26d.
- 6. Exchange of letters between Canada and the Netherlands constituting an Agreement to Safeguard the Rights of Bona Fide Holders of Bonds of Canada that were looted from their Netherlands owners during World War II. Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26c.
- 7. Exchange of Notes between Canada and New Zealand constituting an Agreement modifying the agreement of August 16, 1950 relating to Air Transport: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26b.
- 8. Exchange of Notes with Spain constituting an Agreement on the settlement of commercial debts: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26a. Printed.
- 9. Exchange of Notes with the United Kingdom extending the Double Taxation Agreement of June 5, 1946 with respect to income tax to the governments of British Guiana and St. Lucia: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26h.
- 10. Exchange of Notes with the United States of America constituting an Agreement for the Establishment of a Gunnery Range on Lake Erie: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26g.
- 11. Exchange of Notes with the United States of America regarding R.C.A.F.-U.S.A.F. re supply of Joint Arctic Weather Stations: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26f.
- Order,—Return for copy of Canada-Cuba Agreement of May 8, 1951, whereby Canada agreed to buy 75,000 tons of raw sugar in each of the years 1951-2-3: Mr. Murphy, 71. Presented, 84. Sess. Paper No. 162.
- 13. Exchange of Notes with the United States concerning Goose Bay lease: Laid before the House, 83. Sess. Paper No. 26i.
- 14. Text of Note dated February 11, 1953, presented to the State Department re continuation and extension of United States restrictions on imports of dairy products: Laid before the House, 236. Sess. Paper No. 26j.
- 15. Order,—Return showing International Conferences, etc., Canadian representatives attended during years 1950 to 1952: Mr. Macdonnell (Greenwood), 265.
- 16. Exchange of Notes with Italy *re* Multi-Entry Visas to diplomatic representatives, officials and non-immigrants: Laid before the House, 295. Sess. Paper No. 26k.

Agreements, Protocols, Exchange of Notes, Treaties, etc.—(Concluded)

- 17. Exchange of Notes with the United States *re* construction and operation by the United States Air Force of Communications Facilities in Newfoundland: Laid before the House, 295. Sess. Paper No. 26m.
- Exchange of Notes with the United States of America re Allocation of Television Channels: Laid before the House, 295. Sess. Paper No. 261.
- 19. Exchange of Notes with the United States *re* the extension and coordination of the continental radar defence system: Laid before the House, 296. Sess. Paper No. 26n.
- 20. Convention with the United States for the preservation of the halibut fishery of the Northern Pacific Ocean and Bering Sea: Laid before the House, 311. Sess. Paper No. 260.
- 21. Agreement with Canada and Belgium concerning the transit through and the stationing of Canadian Forces in Belgium, March 30, 1953: Laid before the House, 451. Sess. Paper No. 26p.
- 22. Copy of Agreement with the Canadian Shipowners Mutual Assurance Association: Laid before the House, 527. Sess. Paper No. 51a.
- 23. Copy of Agreement revising and renewing the International Wheat Agreement: Laid before the House, 532. Sess. Paper No. 123b. Printed.
- 24. Address,—For copy of all correspondence, etc., since March 31, 1949, between Canada and Newfoundland, dealing with the application of Torm 39 of the Terms of Union: Mr. Higgins, 532.
- 25. Order,—Return showing Canada's position with respect to the International Convention Concerning Minimum Standards of Social Security, June 28, 1950: Mr. Knowles, 578. Presented, 657. Sess. Paper No. 73α.

See also International Labour Conference.

Agricultural Prices:

Order,—Return showing data *re* government purchases of canned beef: Mr. Wright, 70. Presented, 112. Sess. Paper No. 165.

See also Supply and Ways and Means-Amendments to Supply, 17, 18.

Agricultural Prices Support Board: See Agriculture, 7; also Beef Products, etc.; also also Supply and Ways and Means—Amendments to Supply, 17, 18, 24.

Agricultural Products Co-operative Marketing Act:

Report of Agreements made in 1951-2: Laid before the House, 14. Sess. Paper No. 7.

See also Agriculture.

Agriculture:

- Report of Department for 1951-52: Laid before the House, 13. Sess. Paper No. 4. Printed.
- 2. Report on Prairie Farm Rehabilitation and Related Activities for 1951-52: Laid before the House, 134. Sess. Paper No. 10. Printed.
- 3. Order,—Return showing data *re* agreement or arrangement to purchase boneless canned beef from Canadian Packers: Mr. Wright, 70. Presented, 112. Sess. Paper No. 165.
- 4. Address,—Copy of Orders in Council, regulations, and any directives, instructions or circulars *re* floor price of beef, since January 1, 1952: Mr. Wright, 71. Presented, 146. Sess. Paper No. 165a.
- Order,—Return showing data re elevator companies showing shortages and overages of grain for the crop year ending July 31, 1952, etc.: Mr Argue, 225. Presented, 289. Sess. Paper No. 123a.

Agriculture—(Concluded)

- 6. Order,—Return showing data re pure-bred bulls bought in Quebec by the Department during the last ten years, etc.: Mr. Gauthier (Portneuf), 226. Presented, 275. Sess. Paper No. 4a.
- 7. Order,—Return showing agricultural products presently being purchased by the Agricultural Prices Support Board, giving grades, prices paid, etc.: Mr. Wright, 284. Presented, 380. Sess. Paper No. 6a.
- 8. Order,—Return showing data *re* canned pork purchased by the government during each of the months since January, 1952, etc.: Mr. Charlton, 284. Presented, 392. Sess. Paper No. 165b.
- Address,—For copy of memoranda, directives, etc., since January 1, 1952, re preventive measures against infectious animal diseases: Mr. Charlton, 256. Presented, 301. Sess. Paper No. 183.
- 10. Order,—Return showing the year legislation was introduced which granted funds for the replacement of maple syrup equipment, etc.: Mr. White, 313. Presented, 550. Sess. Paper No. 7b.
- 11. Order,—Return showing amounts spent by the Department each year since January 1, 1945 in the counties of (a) Chicoutimi; (b) Lapointe, under the heading "Marketing Service": Mr. Gagnon, 492. Presented, 532. Sess. Paper No. 7a.
- 12. Order,—Return showing amount paid each year for compensation to replace maple products equipment since the assistance was started; buckets replaced, etc.: Mr. Jones, 506. Presented, 550. Sess. Paper No. 7c.
- 13. Order,—Return showing whether government agencies held surplus stocks of cheese, bacon, etc., or any other agricultural products on March 1, 1953, etc.: Mr. Argue, 573.
- 14. List of apportionments and adjustments of indebtedness on advances of seed grain, fodder for animals, etc.: Laid before the House, 41. Sess. Paper No. 109.
- Order,—Return showing data re subsidies and other aid paid to farmers during past 13 years, etc.: Mr. Fair, 71. Presented, 315. Sess. Paper No. 187.
- 16. Copy of Note presented to the State Department, U.S.A., re United States restrictions on the import of dairy products: Laid before the House, 236. Sess. Paper No. 26j.
- 17. Order,—Return showing data *re* number of farms in each province, cash income per farm, etc.: Mr. Aylesworth, 245. Presented, 296. Sess. Paper No. 181a.
- 18. Order,—Return showing value of principal field crops in 1952, etc.: Mr. Diefenbaker, 453. Presented, 532. Sess. Paper No. 122b.
- Order,—Return showing data re value of pork products, cheese, etc., sold to Britain in each year 1947 to 1952: Mr. Fair, 453. Presented, 550. Sess. Paper No. 7d.
- Order in Council and agreement re reclamation and settlement of the Pasquia Area, Manitoba: Laid before the House, 600. Sess. Paper No. 10a.
- See also Agricultural Products Co-operative Marketing Act; also Farm Improvement Loans Act; also Farm Loan Board; also Farmers Creditors Arrangement Act; also Income Tax; also International Wheat Agreement; also Labour Department; also Maritime Marshland Rehabilitation Act; also Prairie Farm Assistance Act; also South Saskatchewan River Project; also Subsidies, etc., also Supply and Ways and Means—Amendments to Supply; also Wheat Board.

Agriculture. Bills with reference to: See Canada Grain Act, Amendment, Bills; also Farm Improvement Loans Act, Amendment, Bill; also Prairie Farm Assistance Act, Amendment, Bill; also Wheat Board Act, Amendment, Bills.

Agriculture and Colonization Committee:

- 1. Membership appointed, 106.
- 2. Changes in membership, 568, 576, 632.
- 3. Report of Grain Commissioners, 1952, referred, 563.
- 4. Reports: 577 (First—sittings, printing); 667 (Second—Report of Grain Commissioners; Evidence, etc., presented, 667. Appendix No. 19 to the *Journals*).
- 5. Report concurred in, 577.

Aircraft Production: See Defence Production Department.

Airports and landing fields:

- 1. Order,—Return showing data *re* cost of operation and maintenance of Gander, Torbay, Goose Bay, and Dorval Airports; average daily number of landings by commercial aircraft, etc.: Mr. Higgins, 71. Presented, 122. Sess. Paper No. 167.
- 2. Exchange of Notes with the United States concerning the Goose Bay Lease: Laid before the House, 83. Sess. Paper No. 26i.
- 3. Order,—Return showing cost of Abbotsford Airport, number of hangars available, etc., as of December 31, 1952: Mr. Cruickshank, 225. Presented, 259. Sess. Paper No. 167a.
- Order,—Return showing firms or individuals submitting tenders re painting Abbotsford Airport: Mr. Cruickshank, 225. Presented, 259. Sess. Paper No. 167b.
- Order,—Return showing name of contractor, amount of contract, etc., re contracts let at the Comox Airport: Mr. Cruickshank, 299. Presented, 562. Sess. Paper No. 180.
- 6. Order,—Return showing expenditures to 1953 at Bagotville, Quebec, etc.: Mr. Gagnon, 399. Presented, 625. Sess. Paper No. 167c.

See also Defence Agreements.

Air Transport Agreements:

Exchange of Notes September, 1952, with New Zealand *re* modification of Agreement of 1950: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26b.

Air Transport Board:

Report "Canadian Air Carriers' Transportation Trends 1951": Laid before the House, 13. Sess. Paper No. 129.

Alberta Health Survey:

Report, 1950: Laid before the House, 45. Sess. Paper No. 84c. Printed.

Animal Contagious Diseases:

Address,—For copy of memoranda, directives, orders in Council, etc., relative to preventive measures against entry of infectious diseases: Mr. Charlton, 256. Presented, 301. Sess. Paper No. 183.

Alexander Construction Company, Edmonton:

Order,—Return showing data re contracts awarded to, since January 1, 1946, etc.: Mr. Diefenbaker, 255. Presented, 536. Sess. Paper No. 171a.

See also Defence Construction, etc.; also Lunam Construction Company.

Appendices:

- 1. Atomic Energy, operations of government re: Printed evidence, etc., re consideration of by Atomic Energy (Special) Committee presented with first report, 647-51. Appendix No. 17. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 2. Canada Fair Employment Practices Act, Bill: Printed evidence, etc., re consideration in *Industrial Relations Committee* presented with third report, 568. Appendix No. 12. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 3. Canada Shipping Act Amendment, Bill No. 191 (D-7); Saint John Bridge and Railway Extension Act, Bill No. 38, and the Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act, Bill No. 39: Printed evidence re consideration in Railways, Canals and Telegraph Lines Committee presented with seventh report, 460. Appendix No. 5. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 4. Canadian Broadcasting Act, Amendment, Bill: Printed evidence, etc., re consideration in Broadcasting (Special) Committee presented with third report, 572. Appendix No. 13. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 5. Canadian National Railways, annual reports, 1952, budgets, etc.: Printed evidence, etc., re consideration in Railways and Shipping Committee, presented with second report, 428. Appendix No. 3. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 6. Coastal Fisheries Protection Act, Bill No. 44(E): Evidence, on consideration in Marine and Fisheries Committee, presented with second report, 248. Appendix No. 2. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 7. Co-operative Credit Associations Act Bill: Printed evidence, etc., re consideration in Banking and Commerce Committee presented with seventh report, 559. Appendix No. 9. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 8. Criminal Law Bill and related matters: Printed evidence, etc., re consideration in the Criminal Law (Special) Committee presented with third and final report, 603-7. Appendix No. 15. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 9. Defence Expenditures: Printed evidence, etc., consideration of order of reference in Special Committee appointed to examine expenditures, etc., presented with second and final report, 619-22. Appendix No. 16. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- External Affairs Estimates, etc.: Printed evidence re consideration in External Affairs Committee presented with Committee's second report, 519-20. Appendix No. 6. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 11. Grain Commissioners Report for 1952: Printed evidence, etc., re consideration of in Agriculture and Colonization Committee presented with second report, 667. Appendix No. 19. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.

Appendices—(Concluded)

- 12. Industrial Relations and Disputes Investigation Act (Voluntary revocable check-off), Amendment Bill: Printed evidence, etc., re consideration of subject-matter thereof in the *Industrial Relations Committee* presented with second report, 567-8. Appendix No. 11. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 13. Library of Parliament—Appendices accompanying Report for 1952: Laid before the House, 7. Sess. Paper No. 1. Appendix No. 1 Not printed as an Appendix to the Journals.
- 14. Mid-Continent Pipe Lines Limited Act, Bill No. 189 (D-5): Printed evidence re consideration in Railways, Canals and Telegraph Lines Committee presented with sixth report, 450. Appendix No. 4. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 15. Northern Pacific Halibut Fishery Convention Act, Bill: Printed evidence, etc., re consideration in Marine and Fisheries Committee presented with third report, 567. Appendix No. 10. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 16. Post Office Act Amendment, Bill No. 107, and matters related to the rural mail services: Printed evidence re consideration in Special Committee on the Post Office, presented, 535-6. Appendix No. 7. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 17. Public Service Superannuation Act, Bill: Printed evidence, etc., re consideration in Banking and Commerce Committee presented with sixth report, 555-6. Appendix No. 8. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 18. Radio and Televised Broadcasting: Printed evidence re consideration of by Broadcasting (Special) Committee presented with fourth report, 651-3. Appendix No. 18. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 19. Trade Marks and Unfair Competition Act, Bill: Printed evidence, etc., re consideration in Banking and Commerce Committee presented with eighth report, 574. Appendix No. 14. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.
- 20. Trans-Canada Air Lines annual report, 1952, etc.: Printed evidence, etc., re consideration in Railways and Shipping Committee presented with second report, 428. Appendix No. 3. Evidence, etc., not printed as an Appendix to the Journals.

Appropriation Acts: See Supply and Ways and Means-Supply Bills.

Approved Lists of Persons or Corporations:

Order,—Return showing departments or agencies of the government that maintain approved lists of persons or corporations, etc.: Mr. Fulton, 237. Presented, 551. Sess. Paper No. 171b.

See also Resources and Development Department.

Archives:

Report for 1951: Laid before the House, 41. Sess. Paper, No. 116. Printed.

Arctic Weather Stations: See Defence Agreements, 2.

Army Supplies. Clothing. etc.: See Defence Production Department; also National Defence Department.

Asia: See Colombo Plan; also United Nations.

Assent to Bills, 239, 462, 733.

Associate Minister of National Defence:

Campney, Hon. Ralph Osborne, appointed, 243.

Atomic Energy of Canada Limited:

Capital Budget for 1954: Laid before the House, 556. Sess. Paper No. 120.

Atomic Energy (Special) Committee:

- 1. Motion (Mr. Howe)—to appoint a Special Committee to examine operations of the government in the field of atomic energy; moved, and debate interrupted, 262. Debate resumed, and motion agreed to, 262.
- 2. Reports: 647 (first and final)—re government operations in field of atomic energy. Evidence, etc., presented, 651. Appendix No. 17 to the *Journals*.

Attorneys-General of the Provinces: See Justice Department, 1.

Attorneys at Law: See Canadian Courts.

Auditor General:

- Report of Public Accounts, including Financial Statement of Crown Companies, 1951-52: Laid before the House, 112. Sess. Paper No. 28. Printed.
- Report on accounts of the National Battlefields Commission for 1951-52: Laid before the House, 35. Sess. Paper No. 106.
- 3. Order,—For copy of all correspondence or recorded communications from April 1, 1951 to February, 1953 between the Auditor General and the Departments of National Defence and Finance, respecting methods of accounting: Mr. Macdonnell (Greenwood), 226. Presented, 254. Sess. Paper No. 28a.
- 4. Order,—Return showing in what departments or corporate bodies of the Federal Government, or boards, etc., established under any Act of the Federal Government, were unspent allotments of money transferred, etc.: Mr. Starr, 312.
- 5. Order,—Return showing cheques totalling \$100,000 or over, giving date of issue, etc.; issued in the months of March or April in each of the years 1949-1952, for goods, etc., not delivered in respective fiscal year, etc.: Mr. Starr, 312.
- 6. Order,—Return showing amounts of public money, indicating the department and source of each item, held in suspense accounts at the end of each fiscal year since March 31, 1949 and as of February 19, 1953: Mr. Starr, 320. Presented forthwith. Sess. Paper No. 28b.

See also Public Accounts, etc.

Auditors for National Railways Act, Bill:

Bill No. 40 (Letter N of the Senate), An Act respecting the appointment of Auditors for National Railways, Mr. Chevrier, received, 78. 1st R., 80. 2nd R., 219. Reported without amendment, 219. 3rd R., 221. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 1).

See also Canadian National Railways, 7; also Trans-Canada Air Lines.

Austria:

Exchange of Notes re convention on legal proceedings in civil and commercial matters, January 18, 1952: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26d.

Automobile Insurance: See Combines Investigation Act, 7.

B

Bank of Canada:

1. Report and Statement of Accounts for 1952: Laid before the House, 218. Sess. Paper No. 29. Printed.

2. Orders in Council respecting increases in salary of the Governor and Deputy Governor of the Bank: Laid before the House, 328. Sess. Paper No. 96n.

Banking and Commerce Committee:

1. Membership appointed, 105.

2. Changes in Membership, 521, 536.

3. Bills referred: 116 (Beaver Fire Insurance Company); 231 (Mercantile Bank); 291 (Canadian Reinsurance Company); 482 (Merit Insurance Company); 524 (Public Service Superannuation); 528 (Co-operative Credit Association); 539 (Trade Marks and Unfair Competition); 599

(Canadian Co-operative Credit Society).

- 4. Reports: 163 (First—quorum, sittings, printing); 164 (Second—Beaver Fire Insurance Company); 243 (Third—Mercantile Bank); 347 (Fourth-Canadian Reinsurance Company); 491 (Fifth-Merit Insurance Company); 555 (Sixth-Superannuation of Persons Employed in the Public Service. Evidence presented, Appendix No. 8 to the Journals); 559 (Seventh-Co-operative Credit Associations. Evidence presented, Appendix No. 9 to the Journals); 574 (Eighth-Trade Marks and Unfair Competition. Evidence presented, 574. Appendix No. 14 to the Journals); 600 (Ninth-Canadian Co-operative Credit Society Limited).
- 5. Reports concurred in, 163 (First).

Bank Loans: See Farm Improvement Loans Act.

Bank Reports:

1. Loans and Deposits, Returns re classification of, September, 1952: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 30. Printed.

2. Current operating earnings and expenses, etc., for 1952, Return re:

Laid before the House, 229. Sess. Paper No. 31.

3. Unclaimed Balances for 1952: Laid before the House, 244. Paper No. 33.

4. Quebec Unclaimed Balances for 1952: Laid before the House, 244. Sess. Paper No. 35.

5. Shareholders' List for 1952: Laid before the House, 333. Sess. Paper No. 32.

6. Quebec Savings Banks, Shareholders' List for 1952: Laid before the House, 333. Sess. Paper No. 34.

7. Post Office Savings Bank Report: See Post Office Department, 1.

See also Bank of Canada; also Banking and Commerce Committee; also Bretton Woods Agreement Act; also Industrial Development Bank; also Loan and Trust Companies.

Battlefields: See National Battlefields Commission.

Beaver Fire Insurance Company Act, Bill:

Petition for an Act, 31. Reported on, 34. Bill No. 43 (Letter R of the Senate), Mr. Rooney—An Act respecting Beaver Fire Insurance Company, received, 78. 1st R., 84. 2nd R., 116. Referred to Banking and Commerce Committee, 116. Reported, 164. 3rd R., 175. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 56).

Beef Products:

1. Order,—Return showing data *re* agreement or arrangement to purchase canned beef from Canadian packers, etc.: Mr. Wright, 70. Presented, 112. Sess. Paper No. 165.

 Address, Copy of Orders in Council, regulations, instructions, etc., since January, 1952, re floor price of beef: Mr. Wright, 71. Presented, 146.

Sess. Paper No. 165a.

See also Agriculture.

Beer:

Order,—Return showing data re restrictions in force on the importation of beer, malzbier, syrups or beverages produced from barley, hops, etc.: Mr. Brown (Essex West), 195. Presented forthwith. Sess. Paper No. 173.

Belgium-Canada:

- Motion (Mr. St. Laurent)—To extend sympathy on disastrous floods, etc., suffered by people of Belgium; moved and agreed to, 204. Message acknowledged, 257-8.
- 2. Agreement with Belgium *re* the transit through and stationing of Canadian troops in that country: Laid before the House, 451. Sess. Paper No. 26p.

Bell Island and Portugal Cove ferry service:

Petition praying for the construction of wharves, and to provide for a ferry service, etc., presented, 79.

Bennett and White Limited of Edmonton: See Defence Construction Limited, 1.

Bill of Rights: See Human Rights.

Bills amended by Senate or House of Commons: See Senate amendments to Commons Bills; also Senate Bills amended by Commons.

Bills, Private:

- 1. Beaver Fire Insurance Company Act: Bill No. 43 (Letter R of the Senate): See that title.
- 2. Callow Veterans' and Invalids' Welfare League Act: Bill No. 150 (Letter X-3 of the Senate): See that title.
- 3. Canadian Co-operative Credit Society Limited Act, Bill No. 364 (Letter F-12 of the Senate): See that title.
- 4. Canadian Disaster Relief Fund Act, Bill No. 229 (Letter Z-5 of the Senate): See that title.
- 5. Canadian Reinsurance Company Act, Bill No. 149 (Letter V-3 of the Senate): See that title.

Bills, Private—(Concluded)

- 6. Detroit and Windsor Subway Company Act, Bill No. 146 (Letter U-3 of the Senate): See that title.
- 7. Evangelical Lutheran Synod of Western Canada Act, Bill No. 145 (Letter T-3 of the Senate): See that title.
- 8. Friars Minor or Franciscans Act, Bill No. 147 (Letter W-3 of the Senate): See that title.
- 9. Friars Minor or Franciscans of Western Canada Act, Bill No. 144 (Letter Q-3 of the Senate): See that title.
- 10. Interprovincial Pipe Line Company Act, Bill No. 41 (Letter P of the Senate): See that title.
- 11. Mercantile Bank of Canada Act, Bill No. 111 (Letter A-1 of the Senate): See that title.
- 12. Merit Insurance Company Act, Bill No. 280 (Letter R-9 of the Senate): See that title.
- 13. Mid-Continent Pipelines Limited Act, Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate): See that title.
- 14. Patent Application of Florence F. Loudon, Bill No. 187 (Letter Y-3 of the Senate): See Patent Relief Bill.
- 15. Peace River Transmission Company Limited Act, Bill No. 42 (Letter Q of the Senate): See that title.

See also Divorce Bills.

Bills, procedure re:

- 1. Bill amended in Committee of the Whole read a third time forthwith, 424-5, 454, 537, 574.
- 2. Bills, Assent to, 239, 462, 733.
- 3. Motion for second reading, together with bill, withdrawn, 187, 200(2).
- 4. Orders for resuming debate on motion for second reading of private and public bills allowed to stand, 293, 442, 503, 517, 529, 558.
- 5. Orders for second reading of private and public bills allowed to stand, 116, 154, 178, 187, 200, 211, 222, 232, 249, 293, 411, 439, 441, 503, 517, 529, 537, 558, 569, 600, 618, 619, 643, 671.
- 6. Public bill withdrawn after debate on motion for second reading, 529.
- 7. Bills read a first and a second time at a sitting, 544, 596(599).
- 8. Bill read a second time, and after an intermediate proceeding, referred to a special committee, 180.
- 9. Bills received a second and third reading at a sitting, 172, 173, 179, 216, 423-4, 454, 455, 471, 476, 508, 509, 533, 534, 537, 569, 659.
- 10. Bill received three readings at a sitting, 172.
- 11. Referred to Standing or Special Committees, 116, 123-5, 199, 218, 219, 231, 248, 277-8, 290-3, 313, 328-30, 354, 411, 439-40, 482-4, 502, 509, 524, 544, 545, 556-7, 600.
- 12. Six months hoist, moved and agreed to, 538.
- 13. Standing Order re posting of a private bill suspended, 600.
- 14. Subject-matter of a bill referred to a special committee, 179.

Bills, Public:

- 1. Auditors for National Railways Act (Bill No. 40, Letter N of the Senate): See that title.
- 2. British North America Act, Amendment, (Quorum of the House of Commons) (Bill No. 18): See that title.
- 3. Canada Elections Act, Amendment: (Bill No. 224): See that title.
- 4. Canada Evidence Act, Amendment (Bill No. 9, Letter F of the Senate): See that title.

Bills Public—(Continued)

- 5. Canada Fair Employment Practices Act (Bill No. 100): See that title.
- 6. Canada Grain Act, Amendment, (Distribution of Box Cars) (Bill No. 186): See that title.
- 7. Canada Grain Act, Amendment (Right of Producer to sell or store grain subject to sample grade) (Bill No. 362): See that title.
- 8. Canada Shipping Act (Bill No. 191, Letter D-7 of the Senate): See that title.
- 9. Canada Water Conservation Assistance Act (Bill No. 109): See Water Resources Assistance Act, Bill.
- Canadian Broadcasting Act, Amendment (Bill No. 340): See that title.
- 11. Canadian Citizenship Act (Bill No. 190, Letter Q-5 of the Senate): See that title.
- 12. Canadian Forces Act (Bill No. 332): See that title.
- 13. Canadian National Railways Financing and Guarantee Act, 1953 (Bill No. 363): See that title.
- 14. Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act, Amendment (Bill No. 39, Letter M of the Senate): See that title.
- 15. Canadian Vessel Construction Assistance Act, Amendment (Bill No. 19): See that title.
- 16. Canadian Wheat Board Act, 1935 (Bill No. 223): See Wheat Board Act, Amendment, Bill.
- Children of War Dead Education Assistance Act (Bill No. 336): See that title.
- 18. Coastal Fisheries Protection Act (Bill No. 44, Letter E of the Senate): See that title.
- Companies' Creditors Arrangement Act, Amendment (Bill No. 45, Letter H of the Senate): See that title.
- 20. Co-operative Association Act (Bill No. 338): See that title.
- 21. Criminal Code (Capital Punishment) Amendment (Bill No. 108): See Criminal Code Amendment, Bills.
- 22. Criminal Code and the Combines Investigation Act (Liability of Directors), Amendment (Bill No. 6): See that title.
- Criminal Code, Amendment (racial, religious or class hatreds) (Bill No. 112)—See that title.
- 24. Criminal Code Act, Amendment (Bill No. 367): See that title.
- 25. Criminal Law Act (Bill No. 93, Letter O of the Senate): See that title.
- 26. Crown Liability Act (Bill No. 105): See that title.
- 27. Customs Tariff Act, Amendment (Bill No. 227): See that title.
- 28. Divorce, An Act to provide for the Jurisdiction of the Exchequer Court of Canada in Matters of (Bill No. 3): See Divorce (Quebec and Newfoundland) Act, Bill.
- 29. Emergency Gold Mining Assistance Act, Amendment (Bill No. 329): See that title.
- 30. Emergency Powers Act, Amendment (Bill No. 279): See that title.
- 31. Excise Act, 1934 (Bill No. 226): See that title.
- 32. Excise Tax Act, Amendment (Bill No. 225): See that title.
- 33. Fair Employment Practices in Canada Act (Bill No. 4): See that title.
- 34. Farm Improvement Loans Act (Bill No. 143): See that title.
- 35. Fisheries Research Board Act, Amendment (Bill No. 331): See that title.
- 36. Food, Drugs, Cosmetics and Therapeutic Devices Act (Bill No. 48, Letter J of the Senate): See that title.
- 37. Historic Sites and Monuments Act (Bill No. 110): See that title.

Bills Public—(Concluded)

- 38. Income Tax Act, Amendment (Bill No. 228): See that title.
- 39. Indian Act, Amendment (Bill No. 37, Letter B of the Senate): See that title.
- 40. Industrial Relations and Disputes Investigation Act (voluntary revocable check-off) Amendment (Bill No. 2): See that title.
- 41. Judges Act, Amendment (Bill No. 104): See that title.
- 42. Loan Companies Act, Amendment (Bill No. 7, Letter C of the Senate): See that title.
- 43. Merchant Seamen Compensation Act, Amendment (Bill No. 46, Letter I of the Senate): See that title.
- 44. National Defence Act, Amendment (Bill No. 103): See that title.
- 45. National Housing Act, Amendment (Bill No. 339): See that title.
- 46. Northern Pacific Halibut Fishery Convention Act (Bill No. 341): See that title.
- 47. North Pacific Fisheries Convention Act (Bill No. 293): See that title.
- 48. Oaths of Office Act (Bill No. 1): See that title.
- 49. Post Office Act, Amendment (Bill No. 107): See that title.
- 50. Prairie Farm Assistance Act, Amendment (Bill No. 333): See that title.
- 51. Prisons and Reformatories Act, Amendment (Bill No. 10, Letter G of the Senate): See that title.
- 52. Radio Act, Amendment (Bill No. 337): See that title.
- 53. Railway Act, Amendment (Bill No. 106): See that title.
- 54. Regulations Act, Amendment (Bill No. 365): See that title.
- 55. Representation Act, Amendment (Bill No. 101): See that title.
- 56. Royal Style and Titles Act (Bill No. 102): See that title.
- 57. Saint John Bridge and Railway Extension Company Act (Bill No. 38, Letter L of the Senate): See that title.
- 58. Statistics Act, Amendment (Bill No. 148, Letter S-3 of the Senate): See that title.
- 59. Superannuation of Persons Employed in the Public Service of Canada Act (Bill No. 334): See Public Service Superannuation Act, Bill.
- 60. Supply (Final 1953-54) (Bill No. 368): See Supply and Ways and Means—Supply Bills.
- 61. Supply (Interim 1953-54) (Bill No. 291): See Supply and Ways and Means—Supply Bills.
- 62. Supply (Further Supplementary 1952-3) (Bill No. 292): See Supply and Ways and Means-Supply Bills.
- 63. Territorial Lands Act, Amendment (Bill No. 47, Letter K of the Senate): See that title.
- 64. Trade Marks and Unfair Competition Act (Bill No. 316, Letter R-3 of the Senate): See that title.
- 65. Trans-Canada Air Lines Act, Amendment (Bill No. 330): See that
- 66. Trust Companies Act, Amendment (Bill No. 8, Letter D of the Senate): See that title.
- 67. Unemployment Insurance Act, Amendment (Bill No. 366): See that
- 68. Veterans Benefit Act, Amendment (Bill No. 335): See that title.
- 69. Wheat Board Act (Payment for farm storage) Amendment (Bill No. 5): See that title.
- 70. Women's Equal Pay Act (Bill No. 188): See that title.
- 71. Yukon Territory Act (Bill No. 230): See that title.

Bilodeau-Rogers Agreement:

Address,—For copy of report known as the Bilodeau-Rogers Agreement to promote the technical training of unemployed young persons, etc.: Mr. Gingues, 401. Presented, 653. Sess. Paper No. 70b.

Blind Persons, pensions: See National Health and Welfare Department, 2(f).

Boards and Commissions: See Eastern Rockies Forest Conservation Board; also Farm Loan Board; also Fisheries Prices Support Board; also International Boundary Commission; also National Battlefields Commission; also National Harbours Board; also South Saskatchewan River Project; also Trade and Commerce Department, 6; also Transport Commissioners; also Veterans Affairs Department, 1; also Wheat Board, etc.

Bombadier Snowmobile Company: See National Defence Department, 22, 30.

Booth Construction Company Limited:

Order,—Return showing details of contracts let to, at Camp Borden during past four years, etc.: Mr. Diefenbaker, 653. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 214.

Boundary U.S.A.-Canada: See International Boundary Commission.

Bourque, Romuald, Esquire, M.P., (Outremont-Saint-Jean):

Introduced, 2. See also *Membership*, changes in.

Bread and Bakery Products: See Combines Investigation Act, 3.

Breakwaters: See Harbours and Piers Act.

Bretton Woods Agreement Act:

Report on the operations for 1953: Laid before the House, 615. Sess. Paper No. 203.

Bridges: See Highways and Roads; also Public Works Department, 11.

British Guiana: See Taxation Agreements.

British North America Act, Amendment, Bill:

Bill No. 18, Mr. Knowles, An Act to amend the British North America Acts, 1867 to 1952, with respect to the quorum of the House of Commons: 1st R., 61. 2nd R. moved, and debate adjourned, 154. Debate resumed and subject-matter of Bill referred to Special Committee on House Procedure, 179.

Broadcasting (Special) Committee:

- 1. Motion (Mr. McCann) to appoint a Committee to consider the annual report; also review policies, revenues, etc., of the Canadian Broadcasting Corporation; moved and debate adjourned, 186-7. Debate resumed and adjourned, 188. Debate resumed and interrupted, 372. Debate resumed and adjourned, 373-4, 377. Debate resumed and motion agreed to, 395.
- 2. Changes in Membership, 396, 474, 521, 576.

Broadcasting (Special) Committee—(Concluded)

3. Bill referred, 545 (Canadian Broadcasting Act).

- 4. Reports, 428 (first-reduction in quorum); 497 (second-Toronto sitting); 572 (third-Canadian Broadcasting Act, Evidence, etc., presented. Appendix No. 13 to Journals); 651-653 (fourth-re subject matter of order of reference, Evidence, etc., presented. Appendix No. 18 to Journals.
- 5. Reports concurred in, 428 (first), 497 (second).

Bronze propellers: See Canadian Sumner Iron Works.

Budget:

Budget Papers 1953-54: Laid before the House, 263. Printed as an Addendum to Votes and Proceedings, Wednesday, February 18. Not printed in Journals. Sess. Paper No. 36. Printed.

See also Supply and Ways and Means-Budget.

Building Materials:

Report re supply of, in 1953: Laid before the House, 391. Sess. Paper No. 119b. Printed.

Bureau of Statistics: See Dominion Bureau of Statistics.

Burrard Dry Dock: See Public Works Department, 13.

Business of the House: See Adjournments, Special; also Adjournments under Standing Order 31; also By leave of the House; also Committees, etc., also Government Business, Precedence to; also Procedure; also Sittings of the House; also Speaker's Rulings; also Special Orders; also Standing Orders suspended in whole or in part.

By-elections: See Chief Electoral Officer; also Canada Elections Act, etc.; also Membership, changes in.

By leave of the House:

- 1. Motion for House to adjourn over Christmas; moved and agreed to, 98.
- 2. Motion to extend time for presenting petitions for private bills, 99.
- 3. Committee Reports concurred in, 133, 163, 164, 186 (debate), 217, 221, 224, 270, 323, 375, 422, 428, 497, 521, 577.
- 4. Membership of special committee appointed without notice, 171, 183,
- 5. Bill preceded by a resolution, given three readings during a sitting, 172.
- 6. Bills received second and third readings during a sitting, 172, 173, 211, 216, 424-5, 454, 455, 471, 476, 508, 509, 533, 534, 569, 628, 659.
- 7. Special Committee appointed without notice, 180.
- 8. Public bill and motion for second reading of, withdrawn, 187, 200(2),
- 9. Motion (private Member) withdrawn, after debate, 193.
- 10. Standing Order 28 re Mr. Speaker leaving Chair for House in Committee of Supply and Ways and Means, suspended, 263, 322, 345.
- 11. Bill amended in Committee of the Whole read a third time forthwith, 424, 454, 471, 574.
- 12. Bill, preceded by a resolution, given first and second reading, 544.
- 13. House reverted to "Presenting Reports by Standing and Special Committees", 574.
- Private Bill ordered for second reading later this day, 596(599).

C

Callow Veterans' and Invalids' Welfare League, Act, Bill:

Petition for an Act, 139. Reported on, 204. Bill No. 150 (Letter X-3 of the Senate), Mr. Balcom, "An Act to incorporate The Callow Veterans' and Invalids' Welfare League", received, 272. 1st R., 276. 2nd R., 291. Referred to Miscellaneous Private Bills Committee, 291. Reported, 348. Called and allowed to stand, 356. Reported from Committee of the Whole, 373. 3rd R., 373. R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 57).

Camp Borden: See Defence Construction Limited, 6.

Campney, Hon. Ralph Osborne:

Appointed Associate Minister of National Defence, 243.

Camp Petawawa: See Canadian Army Works Services; also National Defence Department, 11, 12, 27.

Canadair Limited: See Defence Production Department, 28, 29.

Canada-Austria:

Exchange of Notes, April, 1952 *re* convention on legal proceedings in civil and commercial matters: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26d.

Canada-Belgium: See Belgium.

Canada Elections Act:

Report of the Chief Electoral Officer on certain By-elections held May 26 and on October 6, 1952: Laid before the House, 8. Sess. Paper No. 3.

Canada Elections Act, Amendment, Bill:

Bill No. 224, Mr. Adamson, An Act to amend The Canada Elections Act; 1st R., 372. Order for second reading called and allowed to stand, 411. 2nd R. moved, and debate adjourned, 442. Called and allowed to stand, 503, 517 529, 558, Debate resumed and motion negatived, 569.

Canada Evidence Act, Amendment, Bill:

Bill No. 9 (Letter F of the Senate), Mr. Garson, "An Act to amend the Canada Evidence Act", received, 50. 1st R., 54. 2nd R., 172. Reported, 172. 3rd R., 173. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 2).

Canada Fair Employment Practices Act, Bill:

Bill No. 100, Mr. Gregg, An Act to prevent Discrimination in regard to Employment and Membership by reason of Race, National Origin, Colour or Religion: 1st R., 122. 2nd R., 508. Referred to *Industrial Relations Committee*, 508. Reported with amendments, etc., 568. Evidence of Committee presented, 568. Appendix No. 12 to the *Journals*. Reported from Committee of the Whole, 610. 3rd R., 610. Passed by Senate, 637. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 19).

Canada Grain Act, Amendment, bills:

- Bill No. 186, Mr. Argue, An Act to amend the Canada Grain Act (Distribution of Box Cars): 1st R., 283. Order for second reading called and allowed to stand, 293, 411, 442, 503, 517, 529. 2nd R. moved, 537-8. Motion, Mr. Howe, "That Bill be read the second time this day six months hence", moved and agreed to (yeas 111; nays 48), 528.
- 2. Bill No. 362 (Mr. Argue), An Act to amend The Canada Grain Act (Right of Producer to sell or store grain subject to sample grade): 1st R., 563. Order for second reading called and allowed to stand, 569, 600, 619, 643. 2nd R. moved, and debate interrupted, 671.

Canada-Italy:

Agreement re multi-entry visas to diplomatic representatives: Laid before the House, 295. Sess. Paper No. 26k.

Canada-Japan:

Agreement for settlement of Disputes arising under Treaty of Peace: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26.

Canada Life Assurance Company:

Report for 1952: Laid before the House, 244. Sess. Paper No. 150.

Canada-Netherlands:

- Exchange of letters, April, 1952, re bonds looted during World War II: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26c.
- 2. Motion (Mr. St. Laurent)—To extend sympathy to people of the Netherlands on distress suffered from disastrous floods, etc., moved and agreed to, 204. Receipt of motion of sympathy acknowledged, 257, 371, 379.

Canada-New Zealand:

Exchange of Notes, September, 1952, modifying Agreement of 1950 re Air Transport: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26b.

Canada Prisoners of War, National Council:

Copy of letter to Secretary of State *re* compensation on account of maltreatment: Laid before the House, 528. Sess. Paper No. 114a.

Canada's Defence Programme, 1953-54:

Copy of: Laid before the House, 508. Sess. Paper No. 79n.

Canada Shipping Act:

- Statement of receipts and expenditures under Part V (Sick Mariners) for year 1951-52: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 91.
- 2. Report for 1952 re cases in which ships were exempted from complying with steamship regulations under authority of Section 488A of the Act: Laid before the House, 213. Sess. Paper No. 131.
- 3. Report for 1952 re cases in which ships were exempted from carrying certified masters, mates or engineers: Laid before the House, 213, 512 (supplementary). Sess. Paper Nos. 131a, 131b.

See also Canada Shipping Act, Amendment, Bill.

Canada Shipping Act, Amendment, Bill:

Bill No. 191 (Letter D-7 of the Senate), Mr. Chevrier, An Act to amend the Canada Shipping Act, 1934, received, 307. 1st R., 311. 2nd R., 354. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 354. Reported with amendments, 458. Evidence presented, 460. Appendix No. 5 to the *Journals*. 3rd R., 533. Senate agreed to amendments, 580. R.A., 736. (1-2 Elizabeth, Chapter 20).

Canada-Spain:

Agreement, January, 1952, re settlement of commercial debts: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26a. Printed.

Canada-United Kingdom:

- Agreement, May, 1952, re extending double taxation to governments of British Guiana and St. Lucia: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26h.
- Motion, Mr. St. Laurent—To express sympathy to the people of the United Kingdom on disastrous floods, etc., moved and agreed to, 204. Receipt acknowledged, 257.

Canada and the United Nations:

- 1. Report entitled "Canada and the United Nations, 1951-52": Laid before the House, 26. Sess. Paper No. 27. Printed.
- Final Act, United Nations Technical Assistance Conference, Paris, February, 1952, copy of: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 27a.

Canada-United States Agreements:

- Agreement, 1951, for the Establishment of a Gunnery Range on Lake Erie: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26g.
- 2. Agreement dated 1951-2, re supply of Joint Arctic Weather Stations: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26f.
- 3. Agreement, December 5, 1952, re Goose Bay Lease: Laid before the House, 83. Sess. Paper No. 26i.
- 4. Agreement, November, 1952, re the construction and operation of communication facilities in Newfoundland: Laid before the House, 295. Sess. Paper No. 26m.
- 5. Agreement, 1952, re the allocation of television channels: Laid before the House, 295. Sess. Paper No. 261.
- 6. Agreement re the extension and coordination of Continental Radar Defence System: Laid before the House, 296. Sess. Paper No. 26n.
- See also Dairy Products; also North Pacific Halibut Fisheries Convention Act, Bill.

Canada and United States Boundary: See International Boundary Commission.

Canadian Air Force: See Royal Canadian Air Force.

Canadian Army: See National Defence Department.

Canadian Army Works Services:

1. Report re, with special reference to the irregularities uncovered at Camp Petawawa, by G. S. Currie, Esquire, Chartered Accountant, Montreal, Quebec: Laid before the House, 81. Sess. Paper No. 79d.

Canadian Army Works Services—(Concluded)

2. Copy of memorandum dated December 15, 1952 from Chief of General Staff to Minister re Currie report on irregularities at Camp Petawawa: Laid before the House, 84. Sess. Paper No. 79e.

3. Order,—Return showing data re costs, fees, etc., re investigation and prosecutions at Petawawa Military Camp: Mr. Wright, 265.

sented, 311. Sess. Paper No. 79h.

4. Motion, Mr. Fulton, for copy of reports, findings, etc., re investigations or surveys made since June 30, 1948, dealing with the services, etc., moved and negatived, 320-1.

5. Motion, Mr. Fulton, for a copy of all reports, etc., re investigations or surveys made since January 1, 1948 by any persons outside the Department of National Defence, etc., moved and negatived, 344.

See also Defence Expenditure (Special) Committee; also National Defence Department.

Canadian Broadcasting Act, Amendment, Bill:

Resolution,-To amend the Act to provide that the Minister of Finance shall, from time to time, grant to the Canadian Broadcasting Corporation, out of the Consolidated Revenue Fund, amounts equal to the taxes collected under Part XI of the Excise Tax Act in respect of the goods mentioned in section 6 of Schedule 1 to that Act: House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 522. Resolution reported, 539. Bill No. 340, Mr. McCann, An Act to amend the Canadian Broadcasting Act, 1936; 1st R., 539. 2nd R., 545. referred to Special Committee on Broadcasting, 545. Reported, Evidence, etc., presented, 572. Appendix No. 13 to the Journals. Reported from Committee of the Whole without amendment, 609. 3rd R., 609. Passed by Senate, 633. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 22).

See also Broadcasting (Special) Committee; also Canadian Broadcasting

Corporation.

Canadian Broadcasting Corporation:

1. Order,—Return showing name of the head of the International Service of, his salary, travelling expenses, etc., for 1952: Mr. Hees, 184. Presented forthwith. Sess. Paper No. 151a.

2. Return showing total expenditures of the International Service of, for 1951 and 1952, indicating amounts paid by External Affairs Department, etc.: Mr. Macdonnell (Greenwood), 255. Presented, 323, 451 (supplementary). Sess. Papers Nos 151b, 151d.

3. Agreement with the United States re the allocation of television chan-

nels: Laid before the House, 295. Sess. Paper No. 261.

4. Order in Council respecting the salary of Chairman: Laid before the

House, 327. Sess. Paper No. 96m.

5. Order,—Return for copy of letter sent to broadcasting consultants re a television station in Hamilton: Mr. Fulton, 486. Presented forthwith. Sess. Paper No. 156a.

See also Broadcasting (Special) Committee; also Canadian Broadcasting Act, Amendment, Bill.

Canadian Citizenship Act, Amendment, Bill:

Bill No. 190 (Letter Q-5 of the Senate), Mr. Harris, "An Act to amend The Canadian Citizenship Act", received, 301. 1st R., 306. 2nd R., 533. Reported from Committee of the Whole with amendment, 534. 3rd R., 534. Senate agreed to amendments, 562. R.A., 736. (1-2) Elizabeth II, Chapter 23).

Canadian Commercial Corporation:

Order,—Return showing data *re* contracts over \$100 for medical and surgical supplies awarded to Nova Scotia drug or surgical instrument companies: Mr. Balcom, 168. Presented, 398. Sess. Paper No. 19a.

Canadian Co-operative Credit Society Limited, Act, Bill:

Petition for an Act, 157. Report of notice, 332. Bill No. 364 (Letter F-12 of the Senate), Mr. Bater, "An Act to incorporate Canadian Cooperative Credit Society Limited", received, 582. 1st R., 596. 2nd R., 599. Referred to Banking and Commerce Committee, 599. Reported on, 600. 3rd R., 617. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 58).

Canadian Courts:

Order,—Return showing number of times during last five years attorneys at-law from the United States and other countries have been permitted to plead or advocate cases in Canadian Courts; also their names and the cases pleaded: Mr. Hansell, 93. Presented, 112. Sess. Paper No. 65b.

See also Supreme Court of Canada.

Canadian Disaster Relief Fund, Act, Bill:

Petition for an Act, 181. Reported on, 189. Bill No. 229 (Letter Z-5 of the Senate), Mr. Weir, An Act to incorporate Canadian Disaster Relief Fund, Incorporated. Standing Orders Committee recommend that petition be received and that Standing Order 95 be suspended in relation thereto, 209. Report concurred in, 218. Received, 397. 1st R., 408. Motion for second reading called and allowed to stand, 439. 2nd R., on division, 482. Referred to Miscellaneous Private Bills Committee, 482. Reported on, 497. Reported from Committee of the Whole, 513. 3rd R., 513. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 59).

Cnadian Forces Act, Amendment, Bill:

Resolution,—To introduce a measure to amend The National Defence Act in respect of civil courts in Canada or by civil or military tribunals of countries other than Canada, and to provide for the disposition of certain classes of appeals; also to amend the Defence Services Pension Act respecting the service that may be counted for the purposes of the Act, and to make pensions payable to the widows and children of certain persons; also to amend The Canadian Forces Voting Regulations; House to consider in Committee at its next sitting, 454. Resolution reported from Committee of the Whole, 477. Bill No. 332, Mr. Claxton, An Act respecting the Canadian Forces; 1st R., 478. 2nd R., 534. Progress reported from Committee of the Whole, 534, 544. Reported with amendments, considered as amended, 544. 3rd R., 544. Passed by Senate, 582. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 24).

Canadian Farm Loan Board: See Farm Loan Board.

Canadian Fisherman's Loan Act: See Farm Loan Board; also Fisheries Department; also Fisherman's Loan Act.

Canadian International Trade Fair: See Public Works Department, 24.

Canadian Junk Company: See National Defence Department, 20.

Canadian National Railways:

- 1. Report for 1952: Laid before the House, 364. Sess. Paper No. 132. Printed. Referred to Railways and Shipping Committee, 366. Reported on, 430.
- Report of Securities Trust for 1952: Laid before the House, 364. Sess. Paper No. 138. Printed. Referred to Railways and Shipping Committee, 366. Reported on, 429.
- Report of Auditors of the Canadian National Railway System, etc., for 1952: Laid before the House, 364. Sess. Paper No. 134. Printed. Referred to Railways and Shipping Committee, 366. Reported on, 429.
- 4. Capital Budget for 1953: Laid before the House, 380. Sess. Paper No. 132e. Referred to Railways and Shipping Committee, 382. Reported on, 430.
- Certain Resolutions of Main Estimates for 1953-54 referred to Railways and Shipping Committee, 366. Reported on, 430. Referred back to Committee of Supply, 430.
- 6. Report of work done and expenditures made during 1952, etc., re construction of line from Sherridon to Lynn Lake, Manitoba: Laid before the House, 217. Sess. Paper No. 133.
- Report of work done and expenditures made during 1952, etc., re construction of a line from Terrace to Kitimat, B.C.: Laid before the House, 217. Sess. Paper No. 133α.
- 8. Report of work done and expenditures made *re* certain terminal facilities in Montreal as of December 31, 1952, and estimated expenditure for 1953: Laid before the House, 254. Sess. Paper No. 132a.
- Address,—For copy of all letters, telegrams, etc., between senior officers and officials of the Canadian National Railways and Robert Pitt, M.B.E., re complaints as to allotments of rooms to Federal Ministers of the Crown, etc., since September 1, 1952 and to date: moved and negatived (yeas 50; nays 140), 343-4.
- 10. Order,—Return showing data re property in Sarnia or Point Edward, Ontario, sold by the government or the Canadian National Railways within last two years, etc.: Mr. Murphy, 492. Presented, 608. Sess. Paper No. 202.
- Address,—Copy of correspondence received by Department of Transport re transfer of Robert Pitt from Fort Garry Hotel: Mr. Diefenbaker 71. Presented forthwith. Sess. Paper No. 159.
- 12. Order,—Return showing data *re* train and freight services between Bathurst and Tracadie, N.B.: Mr. Robichaud, 225. Presented, 289. Sess. Paper No. 132d.
- Order in Council amending terms of the entrustment of Newfoundland Railway and Steamship Service properties: Laid before the House, 282. Sess. Paper No. 132b.
- 14. Order in Council amending terms of entrustment of properties entrusted to the management of the Company under the terms of Order in Council P.C. 115 of January 20, 1953: Laid before the House, 282. Sess. Paper No. 132c.
- Order,—Return showing data re quantity of freight carried by Company in Newfoundland in years 1949-50—to date, etc. Mr. Browne (St. John's West), 298. Presented, 422. Sess. Paper No. 125d.
- 16. Orders in Council *re* appointment and salary of President, C.N.R.: Laid before the House, 327. Sess. Paper No. 96k.

Canadian National Railways—(Concluded)

- 17. Order in Council withdrawing the provision *re* the operation, etc., of the F. M. Radio Station, Cape Ray, Newfoundland, from the entrustment order of August 15, 1950: Laid before the House, 392. Sess. Paper No. 151c.
- See also Auditors for National Railways Act, Bill; also Coal; also Post Office Department; also Railways and Shipping Committee; also Transport Department; also Trans-Canada Air Lines Act, Amendment, Bill.

Canadian National Railways Financing and Guarantee Act, 1953, Bill:

Resolution,—To authorize the Canadian National Railway Company to make certain capital expenditures in the year 1953, etc.; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 563. Resolution reported, 570. Bill No. 363, Mr. Abbott, An Act to authorize the provision of moneys to meet certain capital expenditures of the Canadian National Railways System during the calendar year 1953, and to authorize the guarantee by Her Majesty of certain securities to be issued by the Canadian National Railway Company; 1st R., 570. 2nd R., 574. Reported without amendment, 574. 3rd R., 574. Passed by Senate, 622. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 25).

Canadian National Railways Securities Trust: See Canadian National Railways, 2.

Canadian National (West Indies) Steamships, Ltd.:

- Report for 1952: Laid before the House, 364. Sess. Paper No. 138. Printed. Referred to Railways and Shipping Committee, 366. Reported on, 430.
- Financial Budget for 1952: Laid before the House, 364. Sess. Paper No. 134. Printed. Referred to Railways and Shipping Committee, 366. Reported on, 430.
- Report of Auditors for 1952: Laid before the House, 364. Sess. Paper No. 134. Printed. Referred to Railways and Shipping Committee, 366. Reported on, 430.
- Capital Budget for 1953: Laid before the House, 380. Sess. Paper No. 132e. Referred to Railways and Shipping Committee, 382. Reported on, 430.
- See also Canadian National Railways, etc.; also Railways and Shipping Committee, 7.

Canadian Overseas Telecommunication Act, Amendment, Bill:

Bill No. 39 (Letter M of the Senate), Mr. Chevrier, An Act to amend The Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act; received, 78. 1st R., 80. 2nd R., 218. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 219. Reported, 224. Evidence presented, 460. Appendix No. 5 to the Journals. Considered in Committee of the Whole, 354. 3rd R., 354, R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 13).

Canadian Overseas Telecommunication Corporation:

- Report for 1952: Laid before the House, 511. Sess. Paper No. 195. Printed.
- Capital Budget for 1953: Laid before the House, 512. Sess. Paper No. 195a.

Canadian Pacific Railway:

Statement re lands sold during year ended September 30, 1952: Laid before the House, 13. Sess. Paper No. 137.

Canadian Pension Commission: See Veterans Affairs Department.

Canadian Pipelines Limited: See Mid-Continent Pipelines Limited.

Canadian Reinsurance Company Act, Bill:

Petition for an Act, 157. Reported on, 204. Bill No. 149 (Letter V-3 of the Senate), Mr. Cameron, "An Act to incorporate Canadian Reinsurance Company", received, 269. 1st R., 276, 2nd R., 291. Referred to Banking and Commerce Committee, 291. Reported, 347. Called and allowed to stand, 356. Reported from Committee of the Whole, 373. 3rd R., 373. R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 60).

Canadian Shipowners Mutual Assurance Association:

Agreement under the provisions of the Marine and Aviation War Risks Act: Laid before the House, 527. Sess. Paper No. 51a.

Canadian Sumner Iron Works:

Order,—Return showing data *re* bronze propellers purchased from Canadian Sumner Iron Works, Vancouver, etc.: Mr. Bryce, 226. Presented, 259. Sess. Paper No. 180.

Canadian Vessel Construction Assistance Act, Amendment, Bill:

Bill No. 19, Mr. Chevrier. An Act to amend The Canadian Vessel Construction Act; 1st R., 61. 2nd R., 219. Reported from Committee of the Whole, 219. 3rd R., 221. Passed by Senate, 293. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 14).

Canadian Water Resources: See South Saskatchewan River Project; also Water Resources Assistance Act, Bill.

Canadian Wheat Board: See Wheat Board, etc.

Canned Pork: See Agriculture, 8.

Canned Salmon: See Fisheries Department, 3, 4.

Capital Punishment: See Criminal Code Amendment, Bills.

Cardin, Lucien, Esquire, M.P. (Richelieu-Vercheres):

Introduced, 2.

See also Membership, changes in.

Central Mortgage and Housing Corporation:

- Report for 1952: Laid before the House, 407. Sess. Paper No. 100e. Printed.
- Financial Statements for 1952: Laid before the House, 332. Sess. Paper No. 100.
- Copy of Capital Budget for 1953: Laid before the House, 376. Sess. Paper No. 100d.

Central Mortgage and Housing Corporation—(Concluded)

- 4. Motion (Mr. Diefenbaker) for copy of all cheques made in the month of December, 1952 and January, 1953, in favour of all employees or officers of the Central Mortgage and Housing Corporation in receipt of salaries of \$10,000 per year or more; negatived (yeas 51; nays 95), 287-8.
- 5. Order,—Return showing number of homes, started and finished, in the years 1950, 1951 and 1952, etc.: Mr. MacInnis, 382. Presented, 625. Sess. Paper No. 107a.
- Order,—Return showing data re contracts between the Corporation or any other branch of the government, and Rosehall Nurseries Limited, Brantford, Ontario, since 1949, etc.: Mr. Rooney, 627. Presented, 634. Sess. Paper No. 208.
- 7. Orders in Council *re* salaries, etc., of President and Vice-President of: Laid before the House, 282. Sess. Paper No. 100a, 100b, 100c.

See also National Housing Act.

Chairman of Committees of the Whole House:

William Alfred Robinson, Esquire, M.P., (Simcoe East), appointed Deputy Chairman, 9.

Chartered Banks: See Bank Reports.

Chief Electoral Officer:

- 1. Report on certain By-elections, 1952: Presented, 8. Sess. Paper No. 3.
- Report pursuant to Section 4 of the Representation Act, Chapter 48, Statutes of Canada 1952: Laid before the House, 31. Sess. Paper No. 3a.

See also Membership, changes in.

Chief of General Staff: See Canadian Army Works Services, 2.

Children of War Dead Education Assistance Act, Bill:

Resolution,—To provide assistance for the higher education of children of certain deceased members of the armed forces and of other persons; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 57. Resolution adopted, 508. Bill No. 336, Mr. Lapointe, An Act to provide Assistance for the Higher Education of Children of certain Deceased Members of the Armed Forces and of Other Persons; 1st R., 508. 2nd R., 534. Reported, 534. 3rd R., 537. Passed by Senate, 571. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 27).

China Trade: See Emergency Powers Act; also Supply and Ways and Means—Amendements to Supply, 20.

Churches: See Evangelical Lutheran Synod of Western Canada Act, Bill; also Friars Minor or Franciscans of Western Canada Act.

Cigarettes: See National Revenue Department, 2.

Citizenship and Immigration Department:

- Report for 1951-52: Laid before the House, 140. Sess. Paper No. 11. Printed.
- 2. Order,—Return showing data re immigration officers in Great Britain, etc.: Mr. Diefenbaker, 245. Presented, 364. Sess. Paper No. 11a.

68110-49

Citizenship and Immigration Department—(Concluded)

3. Order,—Return showing data re leased land in various Indian reservations in Saskatchewan since 1945, giving names of lessees, amount of acreage, terms of leases, etc.: Mr. Coldwell, 542. Presented forthwith. Sess. Paper No. 16a.

See also Canadian Citizenship Act, Amendment, Bill; also Immigration Act; also Indian Affairs.

Civil Salvage and Torts: See Crown Liability Act, Bill.

Civil Service:

- Order,—Return showing number of contributors to the Civil Service Superannuation Fund and Consolidated Revenue Fund, etc., as of March 31, 1952: Mr. Tustin, 69. Presented, 195. Sess. Paper No. 39a.
- Letter dated November 25, 1952, from Minister of Finance to Chairman, National Joint Council of Public Service of Canada, re a 5-day week in Public Service: Laid before the House, 35. Sess. Paper No. 112a.
- 3. Order,—Return showing data *re* number, names, etc., of Immigration Officers in European countries: Mr. Diefenbaker, 245. Presented, 364. Sess. Paper No. 11a.
- 4. Order,—Return showing data *re* employees of the government on a 5-day week, representations *re* extension of, etc.: Mr. Knowles, 285. Presented, 469, 528 (supplementary). Sess. Paper No. 112c, 112d.
- Order,—Return showing data re staff of Deputy Minister of National Defence, etc.: Mr. Fulton, 452-3. Presented forthwith. Sess. Paper No. 79j.
- 6. Order,—Return showing number of civillan employees of the National Defence Department in each year 1949-53, etc.: Mr. Hodgson, 636. Presented, 639. Sess. Paper No. 79r.

See also Civil Service Commission; also Civil Service Insurance Act; also Civil Service Superannuation Act; also Post Office Department.

Civil Service Commission:

- Report for 1952: Laid before the House, 668. Sess. Paper No. 112. Printed.
- Report re positions excluded from the provisions of the Civil Service Act during 1952: Laid before the House, 355. Sess. Paper No. 113.
- 3. Order,—Return showing what branches or agencies of government requested and received the asistance of the Organization and Methods Service of Commission: Mr. Hodgson, 91. Presented forthwith. Sess. Paper No. 112b.
- 4. Report re the position of the Assistant Librarian, Library of Parliament: Laid before the House, 474. Sess. Paper No. 1b. Approved, and printed, 491-2.
- 5. Report re a position of Librarian, Grade 4, Library of Parliament: Laid before the House, 625. Sess. Paper No. 1c. Approved, and printed, 635.
- 6. Report of Commission *re* the organization of the staff of the Library of Parliament: Laid before the House, 407. Sess. Paper No. 1a. Approved and printed, 415.

See also Civil Service.

Civil Service Insurance Act:

Report of Superintendent of Insurance on operations of, for 1951-52: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 38.

Civil Service Superannuation Act:

- Report on administration for 1951-52: Laid before the House, 79. Sess. Paper No. 39.
- 2. Order,—Return showing data *re* contributors to the superannuation fund, etc., at March 31, 1952; Mr. Tustin, 69. Presented, 195. Sess. Paper No. 39a.

See also Civil Service; also Public Service Superannuation Act, Bill.

Clerk of the House:

Informed House of absence of Mr. Speaker, 199, 305, 427, 555.

Clerk of Petitions:

- 1. Reports: 21(2), 29, 31, 39(2), 47, 48, 59, 67, 79, 83, 89, 102, 119, 121, 127, 129, 139, 151(2), 157, 163, 181(2), 185(2), 247, 295, 347, 414, 479, 549.
- 2. Reports referred to Standing Orders Committee, 248, 356, 416.

See also Examiner of Petitions; also Bills, Private; also Miscellaneous Private Bills, etc.

Clothing, supplies, etc., for Army: See Defence Production Department.

Coal:

- Order,—Return showing total coal production in Canada for 1952, by provinces, total tonnage imported, names of importers, etc.; tonnage of imported coal used or stockpiled by the Canadian National Railways in various provinces: Mr. Gillis, 159. Presented, 204-5. Sess. Paper No. 77a.
- 2. Motion (Mr. Gillis)—For Return showing names of companies who import American coal, negatived (yeas 50; nays 96), 286-7.

See also Dominion Coal Board.

Coal Board: See Dominion Coal Board.

Coarse Papers: See Combines Investigation Act, 5.

Coastal Fisheries Protection Act, Bill:

Bill No. 44 (Letter E of the Senate), Mr. Sinclair, "An Act to protect the Coastal Fisheries", received, 80. 1st R., 81. 2nd R., 199. Referred to Marine and Fisheries Committee, 199. Reported with amendments, 248. Evidence, etc., presented, 248. Appendix No. 2 to the Journals. Considered in Committee of the Whole, reported without further amendment, 396. 3rd R., 396. Amendments agreed to by Senate, 417. R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 15).

Colombo Plan:

Report re Technical Co-operation in South and South-East Asia, 1952: Laid before the House, 559. Sess. Paper No. 200. Printed. 68110—49\(\frac{1}{2}\)

Combines Investigation Act:

- Report for 1952: Laid before the House, 13. Sess. Paper No. 67. Printed.
- 2. Report of Director of Investigation and Research under the Act for 1952-3: Laid before the House, 668. Sess. Paper No. 67e. Printed.
- 3. Report re alleged combine in the sale of bread, etc., in Winnipeg: Laid before the House, 13. Sess. Paper No. 67b.
- 4. Report *re* alleged combine in distribution and sale of fine papers: Laid before the House, 13. Sess. Paper No. 67a.
- Report re distribution of coarse papers in British Columbia: Laid before the House, 213. Sess. Paper No. 67c.
- 6. Report re an alleged combine in the purchase of maple syrup and sugar in Quebec: Laid before the House, 469. Sess. Paper No. 67d.
- Address,—For copy of all letters and telegrams, since January 1, 1953, between members of the Association of Insurance Agents, Ontario, etc., and the Justice Department, etc., and replies thereto, re automobile insurance companies: Mr. Green, 544. Presented, 573. Sess. Paper No. 65d.

See also Criminal Code, Amendment, Bills.

Commercial debts, foreign: See Financial Agreements, 2.

Commissions: See Boards and Commissions.

Committees:

- 1. Committee appointed to strike Standing Committees, 8. Reported, 103. Report concurred in, 110. Powers given to, 111. (List of Standing Committees at pp. 103-110).
- Printing: Recommended, 163, 186, 221, 224, 269, 375, 521, 577.
 Approved, 163, 186, 221, 224, 270, 375, 521, 577.
- 3. Joint Committees:
 Library of Parliament—See that title.
 Printing of Parliament—See that title.
 Restaurant—See Parliamentary Restaurant.

Committees of the Whole House:

- 1. Deputy Chairman: Motion (Mr. St. Laurent) to appoint W. A. Robinson, Esquire, M.P. (Simcoe East), moved and agreed to, 9.
- 2. Debate on motions for House in Committee of the whole on resolutions, 171-2, 196, 199, 222.
- 3. Progress reported on government bills, 417, 425, 467, 471, 509, 534.
- 4. Progress reported on private bills, 462, 484.
- 5. Progress reported on resolutions, 272, 411.
- 6. Orders for House in Committee of the Whole on private and public bills allowed to stand, 356, 502.
- 7. Consideration of a resolution interrupted by private and public bills hour, 410.
- 8. Consideration of a government bill interrupted by private and public bills hour, 502.
- 9. Private bills considered pursuant to Standing Order 110: 513, 617.

See also By leave of the House; also Procedure; also Speaker's Rulings; also Supply and Ways and Means.

Committees, Special:

- Committee to strike Standing Committees: Appointed, 8. Reported, 103. Report concurred in, 110.
- Defence Expenditure:
 Motion to appoint, moved, 122; agreed to, 171. Membership appointed, 171.
- Criminal Law:
 Motion to appoint, moved and agreed to, 180.
 Membership appointed, 205.

 Membership appointed, 183.
- 4. House Procedure:

Motion to appoint, moved and agreed to, 168.

Broadcasting Committee:
 Motion to appoint, moved and agreed to, 395.

Post Office Committee:
 Motion to appoint, moved and agreed to, 197.

 Membership appointed, 197.

7. Railways and Shipping Committee:
Motion to appoint, moved and agreed to, 353.

(For details of each committee, see under respective heading.)

Commonwealth Trade Conference, etc.:

 Copy of Press Release of the Commonwealth Conference, London, re Royal Style and Titles: Laid before the House, 81. Sess. Paper No. 160.

Copy of communique, December 11, 1952, Commonwealth Conference, London: Laid before the House, 81. Sess. Paper No. 161.

See also Address to His Excellency, etc.; also Royal Style and Titles Act, Bill.

Comox Airport: See Airports and Landing Fields, 5; also Royal Canadian Air Force, 7.

Companies' Creditors Arrangement Act, Amendment, Bill:

Bill No. 45 (Letter H of the Senate), Mr. Garson, "An Act to amend The Companies' Creditors Arrangement Act, 1933", received, 80. 1st R., 81. 2nd R., 173-4. Reported, 174. 3rd R., 196. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 3).

Conservation of Water Resources: See Water Resources Assistance Act, Bill.

Contracts: See Government Contracts, etc.

Co-operative Credit Association Act, Bill:

Bill No. 338, Mr. Abbott; An Act respecting Co-operative Credit Associations, 1st R., 521. 2nd R., 528. Referred to Banking and Commerce Committee, 528. Reported with amendments, evidence presented, 559. Appendix No. 9 to the Journals. Reported without further amendment, 564. 3rd R., 564. Passed by Senate with amendments, 581. Amendments concurred in, 609. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 28).

Corporation Tax: See Income Tax Act Amendment, Bill; also Orders in Council, 6.

Cosmetics: See Food, Drugs, Cosmetics and Therapeutic Devices Act, Bill.

Criminal Code:

Address,—For copy of correspondence between the Department of Justice, Provincial Attorneys-General and law societies re alterations, amendments, etc., to draft Criminal Code: Mr. Diefenbaker, 71. Presented, 121. Sess. Paper No. 65c.

See also Criminal Code, Amendment, Bills; also Criminal Law (Special) Committee.

Criminal Code and the Combines Investigation Act, Amendment, Bill:

Bill No. 6 (Mr. Argue), An Act to amend the Criminal Code and the Combines Investigation Act (Liability of directors); 1st R., 23. Order for second reading called and allowed to stand, 154, 179, 187. 2nd R. moved; motion and bill withdrawn, after debate, 200.

See also Criminal Law, etc.; also Justice Department.

Criminal Code Amendment, Bills:

1. Bill No. 108, Mr. Thatcher, An Act to amend the Criminal Code (Capital Punishment); 1st R., 213. Order for second reading called and allowed to stand, 222, 232, 249. 2nd R. moved, and debate adjourned, 278. Order for second reading called and allowed to stand, 293, 411, 442, 503, 517. Debate resumed and Bill withdrawn, 529.

2. Bill No. 112, Mr. Balcer, An Act to amend the Criminal Code (Racial, religious or class hatreds); 1st R., 230. Order for second reading called and allowed to stand, 249, 293, 306, 411, 441, 503, 517, 528, 537,

558, 569, 600, 618, 643, 671.

3. Bill No. 367, Mr. Garson, An Act to amend the Criminal Code; 1st R., 640. 2nd R., 659. Reported without amendment, 659. 3rd R., 659. Passed by Senate, 672. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 29).

Criminal Law Act, Bill:

Bill No. 93 (Letter O of the Senate), Mr. Garson, "An Act respecting the Criminal Law", received, 101. 1st R., 122. 2nd R. moved, and debate interrupted, 174. Debate resumed and Bill read a second time, 180. Referred to Special Committee on Criminal Law, 180. Reported with amendments, 584. Evidence, etc., presented in third Report of Committee, 603-7. Appendix No. 15 to the Journals.

See also Criminal Code Amendment, Bills; also Criminal Law (Special)

Committee.

Criminal Law (Special) Committee:

1. Motion to appoint, moved and agreed to, 180.

2. Membership appointed, 205.

3. Changes in Membership, 213, 282, 521, 576.

4. Reports, 217 (first—quorum, sittings); 584 (second—Criminal Law Bill); 603 (final-general recommendations and evidence, Appendix No. 15 to the Journals), 603-7.

5. Reports concurred in, 217 (first).

Crown Assets Disposal Corporation:

1. Order,—Return showing data re sale of Public Works Department Dredge, No. 110, to Marine Industries Limited: Mr. Fulton, 325. Presented, 380. Sess. Paper No. 23b.

2. Order,—Return showing data re buildings and appurtenances in Ottawa sold to C. E. Bouchard, etc.: Mr. Fulton, 325. Presented, 375.

Sess. Paper No. 23a.

Crown Assets Disposal Corporation—(Concluded)

- 3. Order,—Return showing data re sale of certain items of clothing, as listed at page 17 of Report for 1951-2, etc.: Mr. Fulton, 342. Presented, 542. Sess. Paper No. 23i.
- 4. Order,—Return showing data *re* sale, etc., of canvas shoes, as listed at page 17 of Report for 1951-52, etc.: Mr. Robichaud, 376. Presented, 614. Sess. Paper No. 23*j*.
- 5. Order,—Return showing data *re* sale of electrical equipment, hardware, plumbing supplies, etc., to Mr. M. D. Muttart, Edmonton: Mr. Fulton, 399. Presented, 414. Sess. Paper No. 23c.
- 6. Order,—Return showing data *re* sale of certain buildings in Montreal to Ralph B. Hunt and Company Limited: Mr. Fulton, 399. Presented, 414. Sess. Paper No. 23*d*.
- 7. Order,—Return showing data *re* sale of old steel, brass, mixed metal and tin foil to Abe Levine and Sons, Fredericton, N.B.: Mr. Robichaud, 399. Presented, 415. Sess. Paper No. 23*e*.
- 8. Order,—Return showing data *re* certain motor cars, etc., sold to Thomas Motors, Saint John, N.B.: Mr. Robichaud, 399. Presented, 480. Sess. Paper No. 23f.
- 9. Order,—Return showing data re used dredging equipment sold to Marine Industries Ltd., Montreal: Mr. Robichaud, 400. Presented, 505. Sess. Paper No. 23g.
- Order,—Return showing data re equipment of Tug Laviolette sold to Marine Industries Ltd., Sorel: Mr. Robichaud, 400. Presented, 506. Sess. Paper No. 23h.
- 11. Order,—Return showing data *re* shirts, etc., from Canadian Army sources obtained by the Canadian Junk Company, from January 1, 1948: Mr. Knowles, 191. Presented, 296. Sess. Paper No. 182.
- Crown Companies or Corporations: See Auditor General, 1; also Canadian Commercial Corporation; also Canadian Overseas Telecommunication Corporation; also Central Mortgage and Housing Corporation Ltd.; also Eldorado Mining and Refining Ltd.; also Northern Transportation Company Ltd.; also Park Steamship Company Ltd.; also Polymer Corporation Ltd.

Crown Liability Act, Bill:

Resolution,—Respecting the liability of the Crown for torts, civil salvage, etc.: House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 64. Resolution adopted, 174. Bill No. 105, Mr. Garson, An Act respecting the liability of the Crown for Torts and Civil Salvage; 1st R., 174. Consent of Governor General re purport of bill, 174. 2nd R. moved, and debate adjourned, 197. Debate resumed, 417, 2nd R., 417. Progress reported from Committee of the Whole, 417, 425. Reported with an amendment, considered as amended, 446. 3rd R., 446. Passed by Senate, 529. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 30).

Currie Report: See Canadian Army Works Services; also Defence Expenditure (Special) Committee; also National Defence Department, 11.

Custodian of Enemy Property:

Report for 1952: Laid before the House, 430. Sess. Paper No. 114.

Customs Tariff Amendment, Bill:

Resolution (Budget): Adopted, 389. Bill No. 227, Mr. Abbott, An Act to amend the Customs Tariff; 1st R., 390. 2nd R., 454. Reported without amendment, 454. 3rd R., 454. Passed by Senate, 529. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 31).

See also National Revenue Department; also Supply and Ways and Means -Budget, 37.

D

Dairy Products:

Copy of Note re United States restrictions on the import of dairy products: Laid before the House, 236. Sess. Paper No. 26j.

Debert Military Camp and Airport: See National Defence Department, 16.

Debates Committee:

Membership appointed, 108.

Debts due the Crown Act: See Seed Grain Indebtedness, etc.

Deep Sea Fisheries Act: See Fisheries Department, 5.

Defence Agreements:

- 1. With United States, 1951, re the establishment of a gunnery range on Lake Erie: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26g.
- 2. With United States, 1951-2, re supply of joint Arctic Weather Stations: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26f.
- 3. With United States, December 5, 1952, re Goose Bay Lease: Laid before the House, 83. Sess. Paper No. 26i.
- 4. With United States, re construction and operation of communication facilities in Newfoundland: Laid before the House, 295. Sess. Paper
- 5. With United States, re the extension and coordination of the Continental Radar Defence System: Laid before the House, 296. Sess. Paper
- 6. With Belgium, re transit through and stationing of troops in that country: Laid before the House, 451. Sess. Paper No. 26p.

Defence Construction Limited:

- 1. Order,—Return showing data re contract let for building in February, 1953, to Bennett and White Limited, Edmonton, etc.: Mr. Hodgson, 334. Presented, 398. Sess. Paper No. 18g.
- 2. Order,-Return showing data re contract awarded to Leitch Construction Company Limited, Winnipeg, in February, 1953, etc.: Mr. Hodgson, 334. Presented, 480. Sess. Paper No. 18i
- 3. Order,—Return showing data re contractors of projects at Churchill, Rivers, Shilo, etc.: Mr. Knowles, 298. Presented, 681. Sess. Paper No. 171c.
- 4. Order,—Return showing data re construction of a recreational building H.M.C.S. "Naden", Vancouver Island: Mr. MacInnis, 333. Presented, 542. Sess. Paper No. 18i.

Defence Construction Limited—(Concluded)

- Order,—Return showing data re construction of a Chapel for R.C.A.F. at Comox, B.C.: Mr. MacInnis, 474. Presented, 562. Sess. Paper No. 18p.
- 6. Order,—Return showing data re contracts awarded Booth Construction Company at Camp Borden during past four years: Mr. Diefenbaker, 653. Presented forthwith. Sess. Paper No. 214.

See also Defence Production Department; also National Defence Department; also Royal Canadian Air Force.

Defence Department: See National Defence Department.

Defence Expenditure (Special) Committee:

- 1. Motion, Mr. St. Laurent: That a Special Committee be appointed to examine expenditures of public moneys for National Defence and commitments for national defence since March 31, 1950, etc.; moved, 122. Amendment (Mr. Claxton), Committee to give priority to the expenditures and commitments of the Canadian Army Works Services as dealt with in the Report of G. S. Currie, Chartered Accountant; moved, 123. Point of Order (Mr. Knowles), that the proposed amendment was out of order on the ground that no notice had been given and also that the amendment was unnecessary as the main motion already provided the power to send for papers, etc., 123. Mr. Speaker ruled the point of order was not well taken in that the amendment, if adopted, would direct the committee to consider certain matters which it might not otherwise consider, and such instructions could be given at this time, 123. Debate interrupted, 123. Debate resumed, 125. Subamendment (Mr. Pearkes), to strike out the proposed amendment, and to add at the end of the main motion: this House is of the opinion that the said G. S. Currie should continue his enquiries and investigation into all aspects of organization, etc., of the Department of National Defence, moved, 126; ruled out of order on the ground that clause (a) of the subamendment purported to strike out all the words of the amendment and insert other words that were not relevant in any way to the words that would be struck out, 126. Debate on amendment resumed and adjourned, 126. Debate resumed, 137. Subamendment (Mr. Knowles), Committee to consider recommending that Mr. Currie conduct further enquiries, etc., moved, and debate Debate resumed and interrupted, 141. adjourned, 137. resumed and adjourned, 142-3. Debate resumed, 153. Debate interrupted and resumed, 154. Debate adjourned, 155. Debate resumed, 168. Subamendment (Mr. Knowles) negatived (yeas 58; nays 140), 169-70. Amendment (Mr. Claxton) agreed to, (yeas 136; nays 57), 171. Main motion, as amended, agreed to, 171-2.
- 2. Membership appointed, 171.
- 3. Names added or substituted, 183, 207.
- 4. Reports 186 (first—sittings, printing); 619-22 (second and final—Order of Reference; Evidence, etc., presented with report. Appendix No. 16 to the *Journals*).
- 5. Reports concurred in: 186 (first).

Defence Production Department:

 Report for 1952: Laid before the House, 460. Sess. Paper No. 18. Printed.

2. Order,—Return showing number of contracts in excess of \$100,000 let on a cost-plus basis, Mr. Thatcher, 70. Presented, 146. Sess.

Paper No. 171.

3. Order,—Return showing data *re* contract to Enamel and Heating Products Limited, Sackville, N.B., for production of empennages for F86E Sabre Jets; also number of units, total price, etc.: Mr. Fulton, 92. Presented, 167. Sess. Paper No. 18a.

 Order,—Return showing data re contract to the Ford Motor Company of Canada, Windsor, Ontario, for production of main wing panels for F86E Sabre Jets; units; price, etc.: Mr. Fulton, 92. Presented, 168.

Sess. Paper No. 18b.

5. Order,—Return showing storage space and location rented for the use of Defence Production or National Defence Departments, etc.: Mr.

Fraser, 135. Presented, 229. Sess. Paper No. 177.

Order,—Return showing data re tenders for trucks, tractors and automotive parts between November 17 and November 30, 1952, with International Harvester Company, etc.: Mr. Noseworthy, 190. Presented, 244. Sess. Paper No. 158a.

7. Order,—Return showing number of contracts let for neckties for the armed forces from January 1, 1950 to December 31, 1952, etc.: Mr.

Lennard, 190. Presented, 682. Sess. Paper no. 18cc.

8. Order,—Return showing data *re* decision to design and produce an all-Canadian jet aircraft; engineers, designers, etc., retained, number of C.F. 100 complete airframes produced, etc.: Mr. Fulton, 190. Presented, 324. Sess. Paper No. 18e.

9. Order,—Return showing data re decision to produce an all-Canadian jet engine; engineers and designers, etc., retained, number Orenda jet engines produced, etc.: Mr. Fulton, 191. Presented, 324. Sess. Paper

No. 18f.

- Order,—Return showing data re purchases of face cloths, towels, table cloths, etc., for armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 191. Presented, 550. Sess. Paper No. 18k.
- Order,—Return showing data re purchase of nylon parkas, wind pants, combat smocks, for armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 191. Presented, 531. Sess. Paper No. 176d.
- Order,—Return showing data re purchases of leather footwear, rubber footwear, etc., for the armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 191. Presented, 551. Sess. Paper No. 18l.
- Order,—Return showing data re purchases of kit-bags for the armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 191. Presented, 572. Sess. Paper No. 18q.
- Order,—Return showing data re purchases of suitcases and trunks for the armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 191. Presented, 572. Sess. Paper No. 18r.
- 15. Order,—Return showing data re purchases of men's raincoats, water-proof coats, greatcoats, women's raincoats, greatcoats, jackets, for armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 191. Presented, 596. Sess. Paper No. 18w.
- Order,—Return showing data re purchases of haversacks for armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 192. Presented, 531. Sess. Paper No. 176c.

Defence Production Department—(Continued)

17. Order,—Return showing data *re* purchases of battledress blouses, trousers and other articles of apparel for armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 192. Presented, 531, 657 (supplementary). Sess. Paper Nos. 176b, 176e.

 Order,—Return showing data re purchase of canvas and leather belts for armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr.

Lennard, 192. Presented, 596. Sess. Paper No. 18u.

 Order,—Return showing data re purchases of carving knives, serving forks, for the armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 192. Presented, 572. Sess. Paper No. 18s.

20. Order,—Return showing data re purchases of berets, field service caps, etc., for armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952:

Mr. Lennard, 192. Presented, 596. Sess. Paper No. 18v.

21. Order,—Return showing data *re* purchases of rugs, underfelts, etc., for armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 192. Presented, 614. Sess. Paper No. 18x.

- 22. Order,—Return showing data *re* purchases of boudoir lamps, etc., for armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 192. Presented, 572. Sess. Paper No. 18t.
- 23. Order,—Return showing data *re* cost of packaging and marketing depot stocks of armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 192. Presented, 551. Sess. Paper No. 18m.
- 24. Order,—Return showing data *re* purchases of men's overalls, women's coveralls, etc., for armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 192. Presented, 551. Sess. Paper No. 18n.
- Order,—Return showing data re purchases of razors for armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 193. Presented, 614. Sess. Paper No. 18y.
- Order,—Return showing data re purchases of shaving brushes for armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 193. Presented, 615. Sess. Paper No. 18z.
- Order,—Return showing data re purchases of dishcloths for armed services from April 1, 1951 to December 31, 1952: Mr. Lennard, 193. Presented, 615. Sess. Paper No. 18aa.
- 28. Order,—Return showing data *re* contracts, subcontracts, agreements, sub-agreements or arrangements entered into by the government or any agency thereof with Canadair Limited or Ford Motor Company of Canada for the production of F86 Sabre Jets, etc.: Mr. Fulton, 214. Presented, 381. Sess. Paper No. 191.
- 29. Order,—Return showing data *re* contracts, agreements or arrangements entered into by the government or any agency thereof with Canadair Limited or Enamel and Heating Products Limited, Sackville, N.B., *re* production or manufacture of empennages or other parts for F86 Sabre Jets, etc.: Mr. Fulton, 214-215. Presented, 296. Sess. Paper No. 18c.
- 30. Order,—Return showing data re purchases of snowmobiles or similar vehicles for National Defence Department since Operation Muskox, May, 1946: Mr. White (Middlesex East), 218. Presented, 364. Sess. Paper No. 158b.
- Order,—Return showing data re purchases of half-hose for the Reserve Army in 1952: Mr. Lennard, 255. Presented, 376. Sess. Paper No. 176a.
- 32. Order,—Return showing data re contracts for hardsurfacing of parking lots, roads, parade grounds, etc., since the establishment of the Department: Mr. Fulton, 319-20. Presented forthwith. Sess. Paper No. 18d.

Defence Production Department—(Concluded)

33. Order,—Return showing names and addresses of all persons, businesses or companies, engaged by any branch of the National Defence Department and/or Defence Production since April 1, 1950, for repairs, maintenance, etc., of motor vehicles, etc., where amount paid was more than \$1000.: Mr. Macdonnell (Greenwood), 325. Presented, 626. Sess. Paper No. 158f.

34. Order,—Return showing data re motor vehicles purchased by the government in Alberta between January 1, 1949 and January 1, 1953; number purchased, trade names, etc.: Mr. Shaw, 333. Presented, 470.

Sess. Paper No. 158d.

35. Order,—Return showing data *re* employment of Mr. Lahiri by Department, etc.: Mr. Pearkes, 486.

- Order,—Return showing total amount spent for all purposes on defence and defence production from June 30, 1950 to December 31, 1952, etc.: Mr. Fulton, 636.
- Order,—Return showing data re purchases of bronze propellers in May or June, 1952 from Canadian Sumner Iron Works, Vancouver: Mr. Bryce, 226. Presented, 259. Sess. Paper No. 180.

38. Order,—Return showing data *re* money paid to Burrard Dry Dock, Vancouver, in years 1951-2: Mr. Bryce, 226. Presented, 311. Sess. Paper No. 185.

- 39. Order,—Return showing data re purchases of snowmobiles in years 1946 to 1952 from Bombadier Snowmobile Company: Mr. White (Middlesex East), 284. Presented, 380. Sess. Paper No. 158c.
- Order,—Return showing data re a contract for the building of an Arctic patrol vessel for the Royal Canadian Navy: Mr. Pearkes, 342.
 See also National Defence Department; also Shipping.

Defence Services Pension Act:

Statement re pensions, etc., for 1951-1952: Laid before the House, 17. Sess. Paper No. 83.

Delorimier Postal Station: See Post Office Department, 7.

Dental Care: See National Health and Welfare Department, 10.

Deputy Chairman of Committees:

Motion (Mr. St. Laurent)—To appoint William Alfred Robinson, Esquire, (Simcoe East), moved and agreed to, 9.

Detroit and Windsor Subway Company, Act, Bill:

Petition for an Act, 121. Reported on, 130. Bill No. 146 (Letter U-3 of the Senate), Mr. Brown (Essex West), "An Act respecting the Detroit and Windsor Subway Company", received, 269. 1st R., 276. 2nd R., 291. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 291. Reported, 355. Reported from Committee of the Whole, 373. 3rd R., 373. R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 55).

Dewar, Austin E., Esquire, M.P.:

Notice given of his intention to resign his seat as Member for the electoral district of Qu'Appelle, 571.

See also Membership, changes in.

Diplomatic Instruments: See Agreements, Protocols, etc.

Disaster Relief Fund: See Canadian Disaster Relief Fund Act, Bill.

Discrimination in Employment: See Canada Fair Employment Practices Act, Bill.

Divisions:

72, 85, 94, 97, 117, 147, 148, 160, 169, 170, 201, 202, 206, 230-1, 232-3, 271-2, 286-7, 287-8, 306-7, 321-2, 336, 343-4, 344-5, 367-8, 368-9, 369-70, 423, 424, 466-7, 481-2, 487-8, 538, 540, 545-6, 575, 610, 615, 629, 659-60.

Divisions not recorded: 61, 76, 91, 98, 116, 122, 125, 142, 175, 179, 206, 216, 260, 276, 277, 283, 293, 311, 316, 328, 408, 439, 452, 460, 480, 482, 502, 513, 552, 557, 563, 569, 617, 643.

Divorce Bills:

- ABRAMS, RITA RABINOVITCH: Petition for an Act, 119. Report of Notice, 527. Bill No. 357 (Letter A-12 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 553. 2nd R., 557. Reported, 602. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 70).
- ADAMS, JEAN SHELVINGTON PARNELL: Petition for an Act, 119. Report of Notice, 251. Bill No. 252 (Letter Q-8 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 71).
- 3. Addler, Issie: Petition for an Act, 29. Report of Notice, 33. Bill No. 251 (Letter P-8 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 72).
- 4. ALLAN, HELEN ANNIE STEPHEN SUTTIE: Petition for an Act, 29. Report of Notice, 33.
- Anderson, Florence Mae Mitchell: Petition for an Act, 151. Report of Notice, 157. Bill No. 240 (Letter E-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 408. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 73).
- Aragian, Milorad: Petition for an Act, 89. Report of Notice, 102. Bill No. 247 (Letter L-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 74).
- ASPELL, MILDRED ISABEL LUNAN: Petition for an Act, 59. Report of Notice, 102. Bill No. 167 (Letter V-5 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 75).
- 8. Auclair, Eric Ernest: Petition for an Act, 39. Report of Notice, 43. Bill No. 67 (Letter K-2 of the Senate) received, 95. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 76).
- BAIRD, CECILIA RACHEL MORIN: Petition for an Act, 181. Report of Notice, 182. Bill No. 177 (Letter G-6 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 293. Reported, 350. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 77).

- Bales, Shirley William: Petition for an Act, 89. Report of Notice, 158. Bill No. 307 (Letter P-10 of the Senate) received, 450. Mr. Winkler. 1st R., 461. 2nd R., 484. Reported, 501. 3rd R., 517. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 78).
- BALL, ALENA ESTELLA WELCH: Petition for an Act, 39. Report of Notice, 43. Bill No. 202 (Letter Z-6 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 312. 2nd R., 329. Reported, 351. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 79).
- 12. Barnett, Florence Trudy Nugent: Petition for an Act, 89. Report of Notice, 102. Bill No. 184 (Letter N-6 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 284. 2nd R., 293. Reported, 351. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 80).
- Bastien, Georgina Gibbons: Petition for an Act, 151. Report of Notice, 158. Bill No. 171 (Letter A-6 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 81).
- BEAUDOIN, ANNE REDDIE BANKS CARRUTHERS: Petition for an Act, 29. Report of Notice, 33. Bill No. 53 (Letter W-1 of the Senate) received, 87. Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 82).
- 15. Beauregard, Leon Honore: Petition for an Act, 59. Report of Notice, 63.
- Bell, Andrew Percy: Petition for an Act, 67. Report of Notice, 75.
 Bill No. 197 (Letter U-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler.
 1st R., 312. 2nd R., 328. Reported, 351. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 83).
- 17. Bell, Laurence Christopher: Petition for an Act, 29. Report of Notice, 33. Bill No. 207 (Letter F-7 of the Senate) received, 309. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 84).
- Beloff, Beatrice Miriam Kert: Petition for an Act, 39. Report of Notice, 43. Bill No. 85 (Letter C-3 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 167. 3rd R., 178. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 85).
- Bennett, Doris Isabell Dalzell: Petition for an Act, 39. Report of Notice, 43. Bill No. 54 (Letter X-1 of the Senate) received, 87. Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 86).
- Besner, Lena Herman: Petition for an Act, 67. Report of Notice, 130. Bill No. 244 (Letter I-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 87).
- 21. BIGMAN, LILY BELZBERG: Petition for an Act, 39. Report of Notice, 43. Bill No. 90 (Letter H-3 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 114. 2nd R., 125. Reported, 167. 3rd R., 178. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 88).
- 22. BISAILLON, JOSEPH EDGAR ROGER ROLAND: Petition for an Act, 89. Report of Notice, 102. Bill No. 181 (Letter K-6 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 284. 2nd R., 293. Reported, 351. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 89).

23. BLACK, THOMASINE ELAINE MANSFIELD: Petition for an Act, 119. Report of Notice, 331. Bill No. 309 (Letter R-10 of the Senate) received, 450. Mr. Winkler. 1st R., 461. 2nd R., 484. Reported, 501. 3rd R., 517. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 90).

24. BLAIS, PAUL EUGENE: Petition for an Act, 29. Report of Notice, 33.

25. BLANT, IDA HIER: Petition for an Act, 29. Report of Notice, 33. Bill No. 129 (Letter P-4 of the Senate) received, 252. Mr. Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 91).

26. BLATT, RITA LOWSKY: Petition for an Act, 59. Report of Notice, 102. Bill No. 161 (Letter O-5 of the Senate) received, 273. Mr. Winkler. 1st R., 277. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A, 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 92).

27. Bodanis, Nathan: Petition for an Act, 59. Report of Notice, 63.

28. BOGDAN, HENRYKA ZIERNICKA: Petition for an Act, 185. Report of Notice, 331. Bill No. 305 (Letter N-10 of the Senate) received, 450. Mr. Winkler. 1st R., 461. 2nd R., 483. Reported, 501. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 93).

29. Boisvert, Costanza Marzitelli: Petition for an Act, 39. Report of Notice, 43. Bill No. 55 (Letter Y-1 of the Senate) received, 87. Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 94).

30. Boon, Minnie Gruhn: Petition for an Act, 29. Report of Notice, 33. Bill No. 92 (Letter J-3 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 114. 2nd R., 125. Reported, 167. 3rd R., 178. Message to Senate,

178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 95).

31. BOYANER, FLORENCE BROWN: Petition for an Act, 29. Report of Notice, 33. Bill No. 79 (Letter W-2 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 96).

32. Brady, Jean Davis: Petition for an Act, 21. Report of Notice, 25. Bill No. 26 (Letter H-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 114. Reported, 165. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 97).

33. Brais, Joseph Willie: Petition for an Act, 119. Report of Notice, 310. Bill No. 348 (Letter R-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 557. Reported, 601. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 98).

34. Brand, Lottie Mendelman: Petition for an Act, 59. Report of Notice, 63. Bill No. 195 (Letter S-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 311. 2nd R., 328. Reported, 351. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 99).

35. Braun, Hanus; otherwise known as John Browne; Petition for an Act, 295. Referred to Standing Orders Committee, 302. Committee recommended that petition be received, 315. Report concurred in, 324. Report of Notice, 363. Bill No. 342 (Letter L-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 556. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 100).

36. Brennan, Joseph: Petition for an Act, 29. Report of Notice, 63. Bill No. 115 (Letter B-4 of the Senate) received, 252. Mr. Winkler, 1st R., 260. 2nd R., 277. Reported, 348. 3rd R., 357. Message to

Senate, 361. R.A., 462. (1-2 Elizabeth II, Chapter 101).

- 37. BRIDEAU, MARY ELIZABETH IRENE GRAY: Petition for an Act, 119. Report of Notice, 310. Bill No. 270 (Letter I-9 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 102).
- Britton, Margaret Eadle Kerr: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 136 (Letter W-4 of the Senate) received, 253. Mr. Winkler. 1st R., 261. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 103).
- 39. Brophey, Marilyn Irene Damer: Petition for an Act, 119.
- Brown, Freda Smolar: Petition for an Act, 119. Report of Notice, 203. Bill No. 350 (Letter T-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 557. Reported, 602. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 104).
- 41. Bruce, James Arthur: Petition for an Act, 21. Report of Notice, 25. Bill No. 29 (Letter K-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 105).
- BRUMBY, PAULINE LILIANE BARON: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 139 (Letter Z-4 of the Senate) received, 253. Mr. Winkler. 1st R., 261. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 106).
- BUTLER, SIDNEY WILLIAM DONALD: Petition for an Act, 59. Report of Notice, 140. Bill No. 241 (Letter F-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 408. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 107).
- Butler, Zoe Audrey Birch: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 158 (Letter L-5 of the Senate) received, 272. Mr. Winkler. 1st R., 276. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 108).
- 45. Byrne, Marie Josephte Gilberte Belanger: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 69 (Letter M-2 of the Senate) received, 95. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 109).
- 46. CAMERON, BESSIE MEWHIRTER MITCHELL: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 102. Bill No. 159 (Letter M-5 of the Senate) received, 272. Mr. Winkler. 1st R., 276. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 110).
- CHADWICK, LEONARD JAMES: Petition for an Act, 67. Report of Notice, 130. Bill No. 214 (Letter M-7 of the Senate) received, 309. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 111).
- 48. Chafe, Edwin George: Petition for an Act, 59. Report of Notice, 63. Bill No. 134 (Letter U-4 of the Senate) received, 253. Mr. Winkler. 1st R., 261. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 112).
- CHAPUT, GEORGES: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 83 (Letter A-3 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 167. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 113).

50. CHARLAND, GEORGINA JULIA ROSE: Petition for an Act, 89. Report of Notice, 223. Bill No. 260 (Letter Y-8 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 114).

 CHAYER, NAPOLEON JEAN PAUL: Petition for an Act, 59. Report of Notice, 63. Bill No. 68 (Letter L-2 of the Senate) received, 95. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 115).

 CHENOY, CARRIE RUTH MORBEY: Petition for an Act, 59. Report of Notice, 102. Bill No. 302 (Letter K-10 of the Senate) received, 449. Mr. Winkler. 1st R., 461. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 116).

 CHOQUETTE, DORIS EDGAR: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 34. Bill No. 205 (Letter C-7 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 312. 2nd R., 329. Reported, 351. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 117).

54. CLARK, MARCEL: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 63. Bill No. 211 (Letter J-7 of the Senate) received, 309. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 118).

CLARKE, MARY KATHERINE RANDELL: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 121 (Letter H-4 of the Senate) received, 252. Mr. Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 277. Reported, 348. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 119).

56. CLEMENTS, ROBERT EDWARD FRANCIS: Petition for an Act, 119. Report of Notice, 281. Bill No. 268 (Letter G-9 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 120).

COHEN, ANNIE MISLOVITCH: Petition for an Act, 40. Report of Notice,
 44. Bill No. 126 (Letter M-4 of the Senate) received, 252. Mr.
 Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 278. Reported, 348. 3rd R., 357.
 Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 121).

COHEN, NORMA BERNSTEIN: Petition for an Act, 21. Report of Notice,
 Bill No. 36 (Letter R-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler.
 1st R., 76. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to
 Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 122).

COHEN, RUTH SCHWARTZ: Petition for an Act, 60. Report of Notice,
 Bill No. 125 (Letter L-4 of the Senate) received, 252. Mr.
 Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 278. Reported, 348. 3rd R., 357.
 Message to Senate, 361. R. A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 123).

- COLLINGWOOD, HENRY: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 34.
 Bill No. 116 (Letter C-4 of the Senate) received, 252. Mr. Winkler.
 1st R., 260. 2nd R., 277. Reported, 348. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 462. (1-2 Elizabeth II, Chapter 124).
- 61. Colson, Doreen Mae Walmough dit Watmough: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 62 (Letter F-2 of the Senate) received, 87. Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 116. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 125).
- 62. COMYS, NICOLE JEANNE ANDREE MARION: Petition for an Act, 21. Report of Notice, 25. Bill No. 14 (Letter V of the Senate) received, 53. Mr. Winkler. 1st R., 61. 2nd R., 114. Reported, 164. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 126).

- 63. COOLON, JESSIE HAZEL KERR: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 140. Bill No. 206 (Letter E-7 of the Senate) received, 309. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 127).
- CORDEAU, BARBARA CARRIQUE: Petition for an Act, 21. Report of of Notice, 25. Bill No. 11 (Letter S of the Senate) received, 53. Mr. Winkler. 1st R., 61. 2nd R., 114. Reported, 164. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 128).
- 65. Cotter, Anna Madeline Patterson: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 25. Bill No. 88 (Letter F-3 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 114. 2nd R., 124. Reported, 167. 3rd R., 178. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 129).
- 66. COURTEMANCHE, GASTON: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 25. Bill No. 35 (Letter Q-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 130).
- COUSINEAU, MADELEINE BLAIN: Petition for an Act, 40. Report of Notice 44. Bill No. 140 (Letter A-5 of the Senate) received, 253. Mr. Winkler. 1st R., 261. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 131).
- COUTURE, MARGUERITA DOWNIE: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 549. Bill No. 351 (Letter U-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 557. Reported, 602. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 132).
- CRAWFORD, BERNICE CATHERINE MACDONALD: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 251. Bill No. 255 (Letter T-8 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 133).
- CRAWSHAW, HELEN DOREEN CAVE: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 77 (Letter U-2 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 134).
- CREDICO, VERNA KIRSTINE DAM: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 140. Bill No. 178 (Letter H-6 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 293. Reported, 351. 3rd R., 359 Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 135)
- CRELINSTEN, FLORENCE MILDRED FINE: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 223. Bill No. 323 (Letter F-11 of the Senate) received, 473. Mr. Winkler. 1st R., 481. 2nd R., 502. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 136).
- 73. CRITCH, WALTER: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 130. Bill No. 193 (Letter Q-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 311. 2nd R., 328. Reported, 351. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 137).
- 74. Cross, Dezso Ferenc: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 66 (Letter J-2 of the Senate) received, 95. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 123. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 138).
- 75. CROTHERS, MARGARET ELIZABETH THELMA WEBB: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 138 (Letter Y-4 of the Senate) received, 253. Mr. Winkler. 1st R., 261. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 139).

76. CROWE, otherwise known as COCKELL, MARIE CLAIRE MARCELLE SUZANNE LANGLOIS: Petition for an Act, 152. Report of Notice, 281. Bill No. 271 (Letter J-9 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 140).

Dadson, Helen Isabelle Hammond: Petition for an Act, 67. Report of Notice, 75. Bill No. 64 (Letter H-2 of the Senate) received, 95. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 123. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 141).

DAHLSTROM, MARIE SYLVAINE ALAIN: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 63. Bill No. 124 (Letter K-4 of the Senate) received, 252.
 Mr. Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 278. Reported, 348. 3rd R., 357.
 Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 142).

79. DARBY, HAZEL LOISETTE ROBINSON: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 223. Bill No. 343 (Letter N-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 557. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 143).

80. DAY, MURRAY CECIL: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 25. Bill No. 31 (Letter M-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 144).

81. DEVENISH, FRANCES LOUISE FRASER: Petition for an Act, 152. Report of Notice, 158. Bill No. 174 (Letter D-6 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 145).

82. Deyglun, Reine Cesarine Berthe Leborgne: Petition for an Act, 185. Report of Notice, 428. Bill No. 328 (Letter K-11 of the Senate) received, 474. Mr. Winkler. 1st R., 481. 2nd R., 502. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 146).

 DORAN, BERNIECE GERTRUDE: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 223. Bill No. 322 (Letter E-11 of the Senate) received, 473. Mr. Winkler. 1st R., 481. 2nd R., 502. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 150).

DORMER, JANE LOUTTIT: Petition for an Act, 60. Report of Notice,
 Bill No. 94 (Letter K-3 of the Senate) received, 101. Mr.
 Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 142. Reported, 167. 3rd R., 178.
 Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter, 151).

85. Dorsay, John Arthur: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 34. Bill No. 165 (Letter T-5 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 147).

 DOUGHERTY, JAMES ALEXANDER: Petition for an Act, 185. Report of Notice, 310. Bill No. 313 (Letter V-10 of the Senate) received, 450. Mr. Winkler. 1st R., 461. 2nd R., 484. Reported, 501. 3rd R., 517. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter, 148).

87. Douglas, Marie Claude Audette Isabelle Boulanger: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 34 (Letter P-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 149).

88. Dufort, Joseph Georges Roger: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 549.

- Dunn, William James: Petition for an Act, 60. Report of Notice,
 Bill No. 200 (Letter X-6 of the Senate) received, 308.
 Mr. Winkler. 1st R., 312. 2nd R., 329. Reported, 351. 3rd R., 360.
 Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 152).
- 90. DUNPHY, MARJORIE JOAN LERICHE: Petition for an Act, 185.
- 91. Earle, Agnes Jackson Stroud: Petition for an Act, 414. Referred to Standing Orders Committee, 416. Reported on, 422. Report concurred in, 422. Report of Notice, 428. Bill No. 269 (Letter H-9 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517 R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 153).
- 92. EARLE, MILDRED HANNAH: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 310. Bill No. 361 (Letter E-12 of the Senate) received, 558. Mr. Winkler. 1st R., 563. 2nd R., 569. Reported, 602. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 154).
- EDGAR, CELIA TARNOFSKY: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 158. Bill No. 220 (Letter S-7 of the Senate) received, 310. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 361. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter, 155).
- Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter, 155).

 94. EDWARDS, CLARENCE ALBERT: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 223. Bill No. 250 (Letter O-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 156).
- 95. Elson, Bessie Mabel Witcomb: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 310. Bill No. 266 (Letter E-9 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 157).
- 96. English, Hellon May Dreany: Petition for an Act, 67.
- 97. Entwistle, Anne Agnes Costigan: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 90. Bill No. 154 (Letter H-5 of the Senate) received, 272. Mr. Winkler. 1st R., 276. 2nd R., 292. Reported, 349. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 158).
- FAVREAU, MARGARET BELL: Petition for an Act, 89. Report of Notice, 223. Bill No. 243 (Letter H-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 159).
- Fernley, Ruth Steirman: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 203. Bill No. 246 (Letter K-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 160).
- 100. FINLAY, THELMA HEINZ: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 363.
- Finlayson, Agnes Kathleen Small: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 102. Bill No. 156 (Letter J-5 of the Senate) received, 272. Mr. Winkler. 1st R., 276. 2nd R., 292. Reported, 349. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 161).
- 102. Figrito, Dominique: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 27 (Letter I-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 162).
- 103. Fisher, Francoise Ernout: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 34. Bill No. 57 (Letter A-2 of the Senate) received, 87.
 Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176.
 Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 163).

- 104. FISHER, MURIEL DOREEN SOUTHALL: Petition for an Act, 186. Report of Notice, 363. Mr. Winkler.
- 105. FISHMAN, MORRIS: Petition for an Act, 186. Report of Notice, 331. Bill No. 314 (Letter W-10 of the Senate) received, 450. Mr. Winkler. 1st R., 461. 2nd R., 484. Reported, 501. 3rd R., 517. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 164).
- 106. Flegal, Barney: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 64. Bill No. 132 (Letter S-4 of the Senate) received, 253. Mr. Winkler. 1st R., 261. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 165).
- 107. FLOOKES, WILLIAM: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 140. Bill No. 221 (Letter T-7 of the Senate) received, 310. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 361. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 166).
- 108. FLOYD, ELINA IACURTO: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 72 (Letter P-2 of the Senate) received, 95. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 167).
- FONTAINE, DONALDA GAGNON: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 64. Bill No. 123 (Letter J-4 of the Senate) received, 252. Mr. Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 277. Reported, 348. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 168).
- 110. FONTAINE, JOSEPH VICTOR GERARD: Petition for an Act, 186.
 - Fowler, Stanley Gordon: Petition for an Act, 89. Report of Notice, 102. Bill No. 119 (Letter F-4 of the Senate) received, 252.
 Mr. Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 277. Reported, 348. 3rd R., 357.
 Message to Senate, 361. R.A., 462. (1-2 Elizabeth II, Chapter 169).
 - 112. Francis, John Joseph: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 22 (Letter D-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 114. Reported, 164. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 170).
 - 113. Frenette, Armand: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 78 (Letter V-2 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 171).
 - Galbraith, Hilda Irene Roddis: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 102. Bill No. 130 (Letter Q-4 of the Senate) received, 252.
 Mr. Winkler. 1st R., 261. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 357.
 Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 172).
 - 115. GAUTHIER, JEAN PAUL: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 223. Bill No. 254 (Letter S-8 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 173).
 - 116. GÉLINAS, RAYMOND: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 64. Bill No. 87 (Letter E-3 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 114. 2nd R., 124. Reported, 167. 3rd R., 178. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 174).
 - 117. GILBERT, ADELARD: Petition for an Act, 67. Report of Notice, 158. Bill No. 219 (Letter R-7 of the Senate) received, 310. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 361. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 175).

- GILBERT, WILLIAM OSCAR: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 96 (Letter M-3 of the Senate) received, 101. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 142. Reported, 167. 3rd R., 178. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 176).
- 119. GILL, ANGELINA MARIA DI BATTISTA: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 64. Bill No. 141 (Letter B-5 of the Senate) received, 253. Mr. Winkler. 1st R., 261. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 177).
- 120. GNATIUK, THERESA HYNES: Petition for an Act, 152. Report of Notice, 158. Bill No. 282 (Letter T-9 of the Senate) received, 427. Mr. Winkler. 1st R., 452. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 178).
- 121. Godden, Edwin George: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 130. Bill No. 194 (Letter R-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 311. 2nd R., 328. Reported, 351. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 179).
- 122. Gold, Jack: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 130. Bill No. 152 (Letter F-5 of the Senate) received, 272. Mr. Winkler. 1st R., 276. 2nd R., 291. Reported, 349. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 180).
- 123. GOLDMAN, PAULINE TRATENBERG: Petition for an Act, 90. Report of Notice, 203. Bill No. 274 (Letter M-9 of the Senate) received, 405. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 181).
- 124. GOODMAN, LILLIAN BARON: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 34.
- 125. GOODYEAR, RALPH WELLINGTON: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 122 (Letter I-4 of the Senate) received, 252. Mr. Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 277. Reported, 348. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 182).
- 126. GORDON, ANNA KOBITOWICH: Petition for an Act, 90. Report of Notice, 102. Bill No. 283 (Letter U-9 of the Senate) received, 427. Mr. Winkler. 1st R., 452. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II. Chapter 183)
- Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 183). 127. Gordon, Robert: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 34. Bill No. 63 (Letter G-2 of the Senate) received, 95. Mr. Winkler. 1st R., 112. 2nd R., 123. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 184).
- 128. GRAVES, MARGARET PARKER: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 331. Bill No. 288 (Letter Z-9 of the Senate) received, 428. Mr. Winkler. 1st R., 452. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 185).
- 129. GRAY, ELSIE SMITH: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 140. Bill No. 160 (Letter N-5 of the Senate) received, 272. Mr. Winkler. 1st R., 277. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 186).
- 130. GREEN, LOIS HATTIE ADELSTEIN: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 24 (Letter F-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 114. Reported, 164. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 187).
- 131. Guerin, Elizabeth Rogers: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 140. Bill No. 203 (Letter A-7 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 312. 2nd R., 329. Reported, 351. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 188).

132. Guinness, Diana Barbara Boone: Petition for an Act, 152. Report of Notice, 331.

133. Gurlevitch, Winniefred Ann Maltby: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 33 (Letter O-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 189).

134. Hamilton, Elizabeth Florence Robson: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 32 (Letter N-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 190).

135. HAMMER, GITTEL GERSHONOWITCH: Petition for an Act, 186. Report of Notice, 224. Bill No. 173 (Letter C-6 of the Senate) received, 279.
Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 359.
Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 191).

136. Hannah, John Stewart: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 527. Bill No. 355 (Letter Y-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 557. Reported, 602. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 192).

HARDING, MARY ETHEL FLOOD: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 301 (Letter J-10 of the Senate) received, 449.
 Mr. Winkler. 1st R., 460. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516.
 Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 193).

138. HARE, FREDERICK KENNETH: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 12 (Letter T of the Senate) received, 53. Mr. Winkler. 1st R., 61. 2nd R., 114. Reported, 164. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 194).

139. HARRIGAN, MAYO ARTHUR PERRIN: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 331.

140. Henry, George Robert Stirling: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 137 (Letter X-4 of the Senate) received, 253.
Mr. Winkler. 1st R., 261. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 358.
Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 195).

141. HERSCOVITCH, GEORGETTE MERTENS: Petition for an Act, 30.

142. Hewitt, Kenneth Angus Eaton: Petition for an Act, 90. Report of Notice, 182. Bill No. 248 (Letter M-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 196).

143. HEYMANN, ANNA SHULEMSON: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 130. Bill No. 162 (Letter P-5 of the Senate) received, 273. Mr. Winkler. 1st R., 277. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 197).

144. HIGGINS, AGNES CHARLOTTE QUAMME: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 50 (Letter T-1 of the Senate) received, 86.
Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176.
Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 198).

145. HILDER, CHARLES SNOADE: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 142 (Letter C-5 of the Senate) received, 253.
Mr. Winkler. 1st R., 261. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 358.
Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 199).

146. HILL, MARGARET GIRVAN: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44. Bill No. 58 (Letter B-2 of the Senate) received, 87. Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 200).

- 147. HILLCOAT, ALEXANDER: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 140.
 Bill No. 170 (Letter Y-5 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler.
 1st R., 283. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 201).
- 148. HODGSON, ANNIE BRAY: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 363.
- 149. HOLDER, ALFRED ROGER: Petition for an Act, 60. Report of Notice, 130. Bill No. 347 (Letter Q-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 557. Reported, 601. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 202).
 - 150. HOLLETT, PATRICIA MARY KEARNEY: Petition for an Act, 67. Report of Notice, 90. Bill No. 310 (Letter S-10 of the Senate) received, 450. Mr. Winkler. 1st R., 461. 2nd R., 484. Reported, 501. 3rd R., 517. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 203).
 - 151. JAKOBSZAK, ALEXANDER: Petition for an Act, 40.
- 152. Jeffrey, Adele Roberta: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 182. Bill No. 242 (Letter G-8 of the Senate) received, 403.
 Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514.
 Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 204).
- 153. JEMMOTT, MABEL AUDREY HOLDER: Petition for an Act, 40. Report of Notice, 44.
- 154. Jobin, Lionel: Petition for an Act, 120. Report of Notice, 224. Bill No. 360 (Letter D-12 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 553. 2nd R., 557. Reported, 643. 3rd R., 643. Message to Senate, 643. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 205).
- 155. Jones, Joyce Elizabeth Purves: Petition for an Act, 186. Report of Notice, 331. Bill No. 317 (Letter Y-10 of the Senate) received, 473. Mr. Winkler. 1st R., 480. 2nd R., 502. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II. Chapter, 206).
 - Message to Senate, 618. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 206).

 156. JORDAN, HAZEL MARGARET MACRURY: Petition for an Act, 61. Report of Notice, 90. Bill No. 153 (Letter G-5 of the Senate) received, 272. Mr. Winkler. 1st R., 276. 2nd R., 291. Reported, 349. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 207).
- 157. JOUDREY, JEAN MARION OICKLE: Petition for an Act, 61. Report of Notice, 102. Bill No. 201 (Letter Y-6 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 312. 2nd R., 329. Reported, 351. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 208).
 - 158. KATONA, PEARL IRENE BALOGH: Petition for an Act, 41. Report of Notice, 49. Bill No. 157 (Letter K-5 of the Senate) received, 272. Mr. Winkler. 1st R., 276. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 209).
- 159. KERR, MURIEL LUELLA SPROSTON: Petition for an Act, 41. Report of Notice, 158. Bill No. 245 (Letter J-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 210).
- 160. King, Annie Smilovitch: Petition for an Act, 181.
- 161. Kolofsky, Ruth Sanel: Petition for an Act, 121. Report of Notice, 140. Bill No. 273 (Letter L-9 of the Senate) received, 405. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 211).
- 162. KOWALSKI, MARY ROSE ANNE RIHEL: Petition for an Act, 121. Report of Notice, 158. Bill No. 192 (Letter P-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 311. 2nd R., 328. Reported, 351. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 212).

- 163. Kuczerian, Elia: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 74 (Letter R-2 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 213).
- 164. Kurtzman, Minnie Martz: Petition for an Act, 61. Report of Notice, 64. Bill No. 168 (Letter W-5 of the Senate) received, 279.
 M. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 359.
 Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 214).
- 165. KWAVNICK, LILY ISENBERG: Petition for an Act, 41. Report of Notice, 49. Bill No. 61 (Letter E-2 of the Senate) received, 87. Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 116. Reported, 166. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 215).
- 166. LABONTE, KATHLEEN ADA STYLES: Petition for an Act, 61. Report of Notice, 90. Bill No. 222 (Letter U-7 of the Senate) received, 310. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 330. Reported, 352. 3rd R., 361. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 216).
- 167. LADEROUTE, RUTH AUDREY LORRAINE BEAUCHAMP: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 34. Bill No. 75 (Letter S-2 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 217).
- 168. LA FERME, MARGUERITE RITA STEVENSON: Petition for an Act, 121. Report of Notice, 397. Bill No. 312 (Letter U-10 of the Senate) received, 450. Mr. Winkler. 1st R., 461. 2nd R., 484. Reported, 501. 3rd R., 517. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 218).
- La Forest, Mary Gordon Wilson: Petition for an Act, 186. Report of Notice, 428. Bill No. 359 (Letter C-12 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 553. 2nd R., 557. Reported, 602. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 219).
- 170. La France, Rolph Julian: Petition for an Act, 61. Report of Notice, 103. Bill No. 151 (Letter E-5 of the Senate) received, 272.
 Mr. Winkler. 1st R., 276. 2nd R., 291. Reported, 349. 3rd R., 358.
 Message to Senate, 361. R.A., 463 (1-2 Elizabeth II, Chapter 220).
- 171. LAING, FLORENCE ANNA CARSH: Petition for an Act, 41. Report of Notice, 49. Bill No. 84 (Letter B-3 of the Senate) received, 96.
 Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 167. 3rd R., 178.
 Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 221).
- 172. Lareault, Joseph Henri Jacques Gaston: Petition for an Act, 181. Report of Notice, 281. Bill No. 297 (Letter F-10 of the Senate) received, 449. Mr. Winkler. 1st R., 460. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 222).
- LAVIOLETTE, VINCENT JOHN: Petition for an Act, 67. Report of Notice, 140. Bill No. 285 (Letter W-9 of the Senate) received, 427. Mr. Winkler. 1st R., 452. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 223).
- 174. Lax, Therese Monette: Petition for an Act, 121. Report of Notice, 203. Bill No. 233 (Letter X-7 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 408. 2nd R., 439. Reported, 497. 3rd R., 513. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 224).

- 175. LAZARUS, ROSE BROWNSTIEN: Petition for an Act, 152. Report of Notice, 397. Bill No. 353 (Letter W-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 557. Reported, 602. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 225).
- 176. LEBLANC, CLAUDIA MARIE BOUDREAU: Petition for an Act, 41. Report of Notice, 49. Bill No. 89 (Letter G-3 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 114. 2nd R., 125. Reported, 167. 3rd R., 178. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 226).
- 177. LEBLANC, DIANE PARENT: Petition for an Act, 121. Report of Notice, 140. Bill No. 179 (Letter I-6 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 293. Reported, 351. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 227).
- 178. LEBRASSEUR, CARMEN ARCHAMBAULT: Petition for an Act, 61.
- 179. LECKIE, BERYL MILDRED TAYLOR: Petition for an Act, 121. Report of Notice, 203. Bill No. 238 (Letter C-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 408. 2nd R., 439. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Eliabeth II, Chapter 228).
- 180. LEFEBURE, DOMINA EMERIUS: Petition for an Act, 121. Report of Notice, 224.
- 181. LeFloch, Rebecca Bowman: Petition for an Act, 67. Report of Notice, 511. Bill No. 354 (Letter X-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 557. Reported, 602. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 229).
- 182. LESAGE, JOSEPH ARTHUR: Petition for an Act, 41. Report of Notice, 49. Bill No. 91 (Letter I-3 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 114. 2nd R., 125. Reported, 167. 3rd R., 178. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 230).
- 183. LEVANDOSKY, YAROSLAVA GLUCKA: Petition for an Act, 90. Report of Notice, 140. Bill No. 218 (Letter Q-7 of the Senate) received, 310. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 361. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 231).
- 184. LEVEILLE, MAURICE: Petition for an Act, 41. Report of Notice, 49. Bill No. 235 (Letter Z-7 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 408. 2nd R., 439. Reported, 498. 3rd R., 513. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 232).
- 185. LINTZ, SARAH COHEN: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 20 (Letter B-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 114. Reported, 164. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 233).
- 186. Loiselle, Roger: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 75. Bill No. 95 (Letter L-3 of the Senate) received, 101. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 142. Reported, 167. 3rd R., 178. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 234).
- 187. LUNAN, PHYLLIS NEWMAN: Petition for an Act, 41. Report of Notice, 49. Bill No. 76 (Letter T-2 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 235).
- 188. LUST, MOLLY KLAU: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 158. Bill No. 275 (Letter U-9 of the Senate) received, 405. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 236).
- 189. LUST, PETER: Petition for an Act, 30.

- 190. LUTTERMAN, JULIA HUT: Petition for an Act, 61. Report of Notice, 103.
- Macinnes, Alice Martha Sharkey: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 49. Bill No. 172 (Letter B-6 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 237).
- McArthur, Katherine Jessie: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 17 (Letter Y of the Senate) received, 53. Mr. Winkler. 1st R., 62. 2nd R., 114. Reported, 164. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 248).
- 193. McCallum, Peggy Louise Miller: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 251. Bill No. 253 (Letter R-8 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 249).
- McClure, Frances Wavertree Harris: Petition for an Act, 22.
 Report of Notice, 26. Bill No. 13 (Letter U of the Senate) received,
 53. Mr. Winkler. 1st R., 61. 2nd R., 114. Reported, 164. 3rd R.,
 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 250).
- 195. McCue, Nellie Slade: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 25 (Letter G-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 114. Reported, 164. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 251).
- 196. McCulloch, Jessie Allan Purdie: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 158. Bill No. 209 (Letter H-7 of the Senate) received, 309. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 252).
- 197. McCullough, Gabrielle Bertrand: Petition for an Act, 47. Report of Notice, 49. Bill No. 16 (Letter X of the Senate) received, 53. Mr. Winkler, 1st R., 62. 2nd R., 114. Reported, 164. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 253).
- McFarlane, Harold Gordon: Petition for an Act, 47. Report of Notice, 49. Bill No. 65 (Letter I-2 of the Senate) received, 95. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 123. Reported, 166, 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 254).
- 197. McKenna, Margaret Violet Creasor: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 158. Bill No. 261 (Letter Z-8 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 255).
- 200. McKinney, Gordon Hamilton: Petition for an Act, 128.
- McLellan, Gladys Ola Taylor: Petition for an Act, 181. Report of Notice, 511. Bill No. 349 (Letter S-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 557. Reported, 602. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 256).
- 202. McLish, Joseph Alexandre Hyppolit: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 158. Bill No. 320 (Letter B-11 of the Senate) received, 473. Mr. Winkler. 1st R., 481. 2nd R., 502. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 257).

- 203. McPhee, Catherine Lois MacLeod: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 130. Bill No. 182 (Letter L-6 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 284. 2nd R., 293. Reported, 351. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 258).
- 204. MAGNER, GEORGE: Petition for an Act, 41. Report of Notice, 49. Bill No. 97 (Letter N-3 of the Senate) received, 101. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 142. Reported, 167. 3rd R., 178. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 238).
- 205. Maniloff, Rosalia Marie Sepchuk: Petition for an Act, 41. Report of Notice, 49. Bill No. 52 (Letter V-1 of the Senate) received, 87. Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 239).
- 206. Marson, Shirley Livingston: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 34.
- 207. MARTIN, DELIA FLEURETTE AYOTTE: Petition for an Act, 121. Report of Notice, 140. Bill No. 249 (Letter N-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler, 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733 (1-2 Elizabeth II, Chapter 240).
- 208. MARTIN, EILEEN DORIS MARTIN: Position for an Act, 61. Report of Notice, 158. Bill No. 198 (Letter V-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 312. 2nd R., 328. Reported, 351. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 241).
- 209. MARTIN, OLGA ANDREWS: Petition for an Act, 41. Report of Notice, 49. Bill No. 23 (Letter E-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 114. Reported, 164. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 242).
- 210. MARTIN, PEARLE ELIZABETH McLEOD: Petition for an Act, 186. Report of Notice, 281. Bill No. 344 (Letter N-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 557. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 243).
- 211. MARZITELLI, EDNA BRISTOL: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 34.
- 212. Masson, Roland: Petition for an Act, 121. Report of Notice, 281. Bill No. 290 (Letter B-10 of the Senate) received, 428. Mr. Winkler. 1st R., 452. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734 (1-2 Elizabeth II, Chapter 244).
- 213. MATTINSON, MARJORIE EURETTA ADAMS: Petition for an Act, 121. Report of Notice, 331. Bill No. 318 (Letter Z-10 of the Senate) received, 473. Mr. Winkler. 1st R., 480. 2nd R., 502. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 245).
- 214. MATTIOLI, JOSEPH: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 15 (Letter W of the Senate) received, 53. Mr. Winkler. 1st R., 62. 2nd R., 114. Reported, 164. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 246).
- 215. MAXHAM, HENRY GEORGE: Petition for an Act, 121. Report of Notice, 251. Bill No. 263 (Letter B-9 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 247).

- 216. MELNITZKY, ELIZABETH SMAGA: Petition for an Act, 121. Report of Notice, 140. Bill No. 169 (Letter X-5 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 259).
- Meloche, Kathleen Snell: Petition for an Act, 152. Report of Notice, 310. Bill No. 262 (Letter A-9 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 260).
- MIGICOVSKY, SUSAN KLAMKA: Petition for an Act, 127. Report of Notice, 331. Bill No. 345 (Letter O-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 557. Reported, 601. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 261).
- 219. MINES, SENDER: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 34. Bill No. 212 (Letter K-7 of the Senate) received, 309. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 262).
- 220. Monieson, Maxwell: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26.
- MORGAN, HELEN VERA CATER: Petition for an Act, 152. Report of Notice, 281. Bill No. 281 (Letter S-9 of the Senate) received, 427. Mr. Winkler. 1st R., 452. 2nd R., 482. Reported, 500. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 264).
- Moore, MILDRED ERMINE BRADSHAW: Petition for an Act, 127. Report of Notice, 363. Bill No. 306 (Letter O-10 of the Senate) received, 450. Mr. Winkler. 1st R., 461. 2nd R., 484. Reported, 501. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 263).
- 223. Morris, Lillian Mary Caluori: Petition for an Act, 127. Report of Notice, 158.
- MORRIS, DOROTHY SANGER ANDERSON: Petition for an Act, 152. Report of Notice, 224. Bill No. 278 (Letter Q-9 of the Senate) received, 405. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 500. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 265).
- Muchan, Queenie Isabel Brambell: Petition for an Act, 41. Report of Notice, 49. Bill No. 265 (Letter D-9 of the Senate) received, 404.
 Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515.
 Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 266).
- 226. MUELLER, HANS (JOHANN): Petition for an Act, 127. Report of Notice, 203. Bill No. 296 (Letter E-10 of the Senate) received, 449. Mr. Winkler. 1st R., 460. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 267).
- 227. MURDOCK, ALICE BEATRICE CUTLER: Petition for an Act, 102.
- 228. NAGY, IRENE TOTH: Petition for an Act, 41. Report of Notice, 49. Bill No. 304 (Letter M-10 of the Senate) received, 450. Mr. Winkler. 1st R., 461. 2nd R., 483. Reported, 501. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 268).
- 229. NAGY, JOSEPH: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 203. Bill No. 298 (Letter G-10 of the Senate) received, 449. Mr. Winkler. 1st R., 460. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 269).
- 230. NEIDIK, SARAH IDA RISHIKOF: Petition for an Act, 128.

231. NAVARD, MERLE MINNIE ESTHER HOFFMAN: Petition for an Act, 90. Report of Notice, 130. Bill No. 215 (Letter N-7 of the Senate) received, 309. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 270).

232. Nugent, Rolande Jacqueline Lortie: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 203. Bill No. 231 (Letter V-7 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 408. 2nd R., 439. Reported, 497. 3rd R., 513. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II,

Chapter 271).

233. Page, Gordon Earl: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 224. Bill No. 217 (Letter P-7 of the Senate) received, 310. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 361. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 272).

234. PAQUETTE, MARTHE ROLLAND: Petition for an Act, 128. Report of

Notice, 158.

- 235. Paraskiewicz, Kathleen Mary Wilkinson: Petition for an Act, 47. Report of Notice, 49. Bill No. 82 (Letter Z-2 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 167. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 273).
- 236. PARKER, ALICE CECILIA ANNE MAGNIAC: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 204. Bill No. 232 (Letter W-7 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 408. 2nd R., 439. Reported, 497. 3rd R., 513. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 274).
- 237. PATERSON, MARGUERITE EVELYN LUCY WATTS: Petition for an Act, 186. Report of Notice, 204. Bill No. 175 (Letter E-6 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 293. Reported, 350. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 275).
- 238. Patterson, Audrey Jane Clements: Petition for an Act, 61. Report of Notice, 64. Bill No. 289 (Letter A-10 of the Senate) received, 428. Mr. Winkler. 1st R., 452. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 276).
- 239. Pelletier, Charlotte Freeman: Petition for an Act, 152. Report of Notice, 251. Bill No. 276 (Letter O-9 of the Senate) received, 405. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 409. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 277).
- 240. Pereira, Agnes Mary Perkins: Petition for an Act, 47. Report of Notice, 49. Bill No. 51 (Letter U-1 of the Senate) received, 87. Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 278).
- 241. Perras, Yvon: Petition for an Act, 61. Report of Notice, 75. Bill No. 315 (Letter X-10 of the Senate) received, 450. Mr. Winkler. 1st R., 461. 2nd R., 484. Reported, 501. 3rd R., 517. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 279).
- 242. PFEFFER, OLIVE MARGARET SEARLE: Petition for an Act, 347. Report of Notice, 428. Bill No. 346 (Letter P-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 557. Reported, 601. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 280).

- 243. Piche, Arthur: Petition for an Act 90. Report of Notice, 103. Bill No. 99 (Letter P-3 of the Senate) received, 101. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 142. Reported, 167. 3rd R., 178. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 281).
- 244. PICHETTE, JOSEPH EDOUARD CHARLES: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 103. Bill No. 176 (Letter F-6 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 293. Reported, 350. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 282).
- 245. PLOURDE, JOSEPH-MARCEL: Petition for an Act, 186. Report of Notice, 281.
- 246. PORTELANCE, PAUL ROY: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 251.
- 247. Pratt, Margot Fairbanks Duff: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 204. Bill No. 311 (Letter T-10 of the Senate) received, 450. 1st R., 461. 2nd R., 484. Reported, 501. 3rd R., 517. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 283).
- PRATTE, ROBERT JOSEPH ALBERT: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 204. Bill No. 213 (Letter L-7 of the Senate) received, 309.
 Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 360.
 Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 284).
- 249. PRESCOTT, EILEEN ARTHUR OSBORNE: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 397. Bill No. 286 (Letter X-9 of the Senate) received, 427. Mr. Winkler. 1st R., 452. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 285).
- 250. PROIETTI, ANTONIO: Petition for an Act, 47. Report of Notice, 49. Bill No. 128 (Letter O-4 of the Senate) received, 252. Mr. Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 286).
- 251. PUTTEE, HAZEL IRENE MCKAY: Petition for an Act, 128.
- Quinn, William Gordon: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 90. Bill No. 114 (Letter A-4 of the Senate) received, 252. Mr. Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 277. Reported, 348. 3rd R., 356. Message to Senate, 361. R.A., 462. (1-2 Elizabeth II, Chapter 287).
- 253. Rapps, Bernice Rosen: Petition for an Act, 22. Report of Notice, 26. Bill No. 30 (Letter L-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 288).
- 254. RATCLIFF, MADELEINE McCartney: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 34. Bill No. 81 (Letter Y-2 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 289).
- 255. RATELLE, FERNAND: Petition for an Act, 30. Report of Notice, 34. Bill No. 59 (Letter C-2 of the Senate) received, 87. Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 290).
- 256. REDPATH, MARGARET E. HEAL: Petition for an Act, 47. Report of Notice, 50.
- 257. REMEKIS, JANINA JENNY SPAICHES: Petition for an Act, 152. Report of Notice, 251. Bill No. 272 (Letter K-9 of the Senate) received, 405. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 291).

- 258. RHEAUME, CECILE LEA SAUVE: Petition for an Act, 47. Report of Notice, 50. Bill No. 163 (Letter R-5 of the Senate) received, 279.
 Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 358.
 Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 292).
- 259. RICHER, GERARD: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 282. Bill No. 324 (Letter G-11 of the Senate) received, 474. Mr. Winkler. 1st R., 481. 2nd R., 502. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 293).
- 260. RICHER, JOSEPH OCTAVE LEOPOLD: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 158.
- 261. RIVET, THOMAS JOHN: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 363. Bill No. 325 (Letter H-11 of the Senate) received, 474. M. Winkler. 1st R., 481. 2nd R., 502. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 294).
- 262. ROACH, BARBARA BENNETT: Petition for an Act, 68.
- 263. ROBINSON, EDITH LORRAINE MCBURNEY: Petition for an Act, 128.
- 264. ROCKMAN, SADIE DENENBERG: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 363.
- 265. Rodier, Tachereau Pierre Charles Joseph: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 251. Bill No. 321 (Letter D-11 o fthe Senate) received, 473. Mr. Winkler. 1st R., 481. 2nd R., 502. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 295).
- 266. Root, Claude Arlington: Petition for an Act, 347. Petition referred to Standing Orders Committee, 356. Reported with recommendation that petition be withdrawn, 421. Report concurred in, 422.
- 267. Ross, Fernande Bastien: Petition for an Act, 47. Report of Notice, 50.
- 268. Ross, Gordon Dampierre: Petition for an Act, 47. Report of Notice, 50. Bill No. 185 (Letter O-6 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 284. 2nd R., 293. Reported, 351. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 296).
- 269. Roy, AIME ARTHUR: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 282. Bill No. 299 (Letter H-10 of the Senate) received, 449. Mr. Winkler. 1st R., 460. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 297).
- 270. Roy, Mary Viola Yolande Decorata, otherwise known as King: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 310. Bill No. 284 (Letter V-9 of the Senate) received, 427. Mr. Winkler. 1st R., 452. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 298).
- 271. SALHANY, MARGARET AZIZ: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 397. Bill No. 287 (Letter Y-9 of the Senate) received, 427. Mr. Winkler. 1st R., 452. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 299).
- 272. SAUCHUK, NICK: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 224. Bill No. 257 (Letter V-8 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 499. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 300).
- 273. Schwartz, Doris Esther Kimel: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 130. Bill No. 295 (Letter D-10 of the Senate) received, 449. Mr. Winkler. 1st R., 460. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 301).

274. SCOTT, SARAH JULIET MONTGOMERY: Petition for an Act, 182. Report of Notice, 331. Bill No. 300 (Letter I-10 of the Senate) received, 449. Mr. Winkler. 1st R., 460. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 302).

275. SEGAL, MINA EISENTHAL HAMERMAN otherwise known as MINA EISENTHAL SEGALL: Petition for an Act, 31. Report of Notice, 34. Bill No. 49 (Letter S-1 of the Senate) received, 86. Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 303).
276. SEIFERT, CHARLES MEELA VOYINOVITCH: Petition for an Act, 48.

276. SEIFERT, CHARLES MEELA VOYINOVITCH: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50. Bill No. 60 (Letter D-2 of the Senate) received, 87. Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 115. Reported, 166. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 304).

277. SHAPIRO, ANNE O'CONNOR: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 158. Bill No. 237 (Letter B-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 408. 2nd R., 439. Reported, 498. 3rd R., 513. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 305).

SHAW, GEORGE FREDERICK: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 90. Bill No. 164 (Letter S-5 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 306).

279. SHAW, WILLIAM JOHN: Petition for an Act, 68.

280. SHEPHERD, CLARA DORIS JACOBOVITCH: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 364. Bill No. 294 (Letter C-10 of the Senate) received, 449. Mr. Winkler. 1st R., 460. 2nd R., 483. Reported, 500. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 307).

281. SIVERSKY, RITA FROST: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 224. Bill No. 258 (Letter W-8 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 499. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 308).

SLOBOTSKY, BEATRICE GOTLIEB: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 311. Bill No. 259 (Letter X-8 of the Senate) received, 404.
Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 499. 3rd R., 514.
Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 309).

283. SMITH, BERNARD GORDON: Petition for an Act, 152. Report of Notice, 158. Bill No. 236 (Letter A-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 408. 2nd R., 439. Reported, 498. 3rd R., 513. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 310).

- 284. SOLOMON, JENNIE MILLER: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50. Bill No. 73 (Letter Q-2 of the Senate) received, 95. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 311).
- 285. Speevak, Harold: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 204. Bill No. 356 (Letter Z-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 553. 2nd R., 557. Reported, 602. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 312).
- 286. SPIRER, RACHEL STURMAN: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 130. Bill No. 155 (Letter I-5 of the Senate) received, 272. Mr. Winkler. 1st R., 276. 2nd R., 292. Reported, 349. 3rd R., 358. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 313).

- 287. STAPLES, PEARL ELMEDA CLARKE: Petition for an Act, 23. Report of Notice, 26. Bill No. 28 (Letter J-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 314).
- 288. STARKE, IVY HELEN JEAN MORTON: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 103. Bill No. 131 (Letter R-4 of the Senate) received, 253. Mr. Winkler. 1st R., 261. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 315).
- 289. STATNER, NINA DIFIORI: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50. Bill No. 70 (Letter N-2 of the Senate) received, 95. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 316).
- 290. STEINBACH, GABRIELLE LAURE JOSEPHINE GIRARD: Petition for an Act, 186. Report of Notice, 311. Bill No. 327 (Letter J-11 of the Senate) received, 474. Mr. Winkler. 1st R., 481. 2nd R., 502. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 317).
- 291. STEPHEN, DOUGLAS MALCOLM: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 75. Bill No. 117 (Letter D-4 of the Senate) received, 252.
 Mr. Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 277. Reported, 348. 3rd R., 357.
 Message to Senate, 361. R.A., 462. (1-2 Elizabeth II, Chapter 318).
- 292. STEVENS, MARJORIE EVELYN LEE: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 251. Bill No. 264 (Letter C-9 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 319).
- 293. Stewart, Myrtle Norma Epps: Petition for an Act, 182. Report of Notice, 331. Bill No. 319 (Letter A-11 of the Senate) received, 473. Mr. Winkler. 1st R., 481. 2nd R., 502. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 320).
- 294. STRONACH, JOHN ALEXANDER: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50. Bill No. 86 (Letter D-3 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 114. 2nd R., 124. Reported, 167. 3rd R., 178. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 321).
- 295. SUTTON, BEATRICE SYLVIA ASTON: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 364. Bill No. 303 (Letter L-10 of the Senate) received, 449. Mr. Winkler. 1st R., 461. 2nd R., 483. Reported, 501. 3rd R., 516. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 322).
- 296. Sutton, Richard Alfred: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 140. Bill No. 204 (Letter B-7 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 312. 2nd R., 329. Reported, 351. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 323).
- 297. SYKES, EDNA GLADYS TOCK: Petition for an Act, 30.
- 298. SZENTIRMAI, TEODORA SZABLITY: Petition for an Act, 31. Report of Notice, 34. Bill No. 98 (Letter O-3 of the Senate) received, 101.
 Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 142. Reported, 167. 3rd R., 178.
 Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 324).
- 299. Tait, Frederick Arthur: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 130.
- 300. TANNER, MARJORIE JOY HARTLEY: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 331. Bill No. 308 (Letter Q-10 of the Senate) received, 450. Mr. Winkler. 1st R., 461. 2nd R., 484. Reported, 501. 3rd R., 517. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 325).

- 301. TASCHEREAU, MARGUERITE IRENE BASTIEN: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50. Bill No. 113 (Letter Z-3 of the Senate) received, 252. Mr. Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 277. Reported, 348. 3rd R., 356. Message to Senate, 361. R.A., 462. (1-2 Elizabeth II, Chapter 326).
- 302. TAYLOR, DESSIE FOWLER: Petition for an Act, 31. Report of Notice, 34. Bill No. 183 (Letter M-6 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 284. 2nd R., 293. Reported, 351. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 327).
- 303. Taylor, Doris Ethel: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 182. Bill No. 216 (Letter O-7 of the Senate) received, 310. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 361. Message to Senate, 361. R.A., 462. (1-2 Elizabeth II, Chapter 328).
- 304. Taylor, Mary Lane: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50. Bill No. 118 (Letter E-4 of the Senate) received, 252. Mr. Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 277. Reported, 348. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 329).
- 305. Thompson, Blima Blossom Wendy Weitzman: Petition for an Act, 90. Report of Notice, 103. Bill No. 180 (Letter J-6 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 284. 2nd R., 293. Reported, 351. 3rd R., 359. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 330).
- 306. Thompson, Olive Spencer: Petition for an Act, 152. Report of Notice, 331. Bill No. 277 (Letter P-9 of the Senate) received, 405. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 500. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 331).
- 307. Titsch, Jacob: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 140. Bill No. 196 (Letter T-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 312. 2nd R., 328. Reported, 351. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 322).
- 308. Towne, Ethel Florence Flack: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 75. Bill No. 120 (Letter G-4 of the Senate) received, 252. Mr. Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 277. Reported, 348. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 333).
- Tremblay, Paul Edward: Petition for an Act, 90. Report of Notice, 158. Bill No. 234 (Letter Y-7 of the Senate) received, 403.
 Mr. Winkler. 1st R., 408. 2nd R., 439. Reported, 498. 3rd R., 513.
 Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 334).
- 310. TRUDEAU, EILEEN MARGARET AMOS: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 158. Bill No. 239 (Letter D-8 of the Senate) received, 403. Mr. Winkler. 1st R., 408. 2nd R., 440. Reported, 498. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 335).
- Veilleux, Marcel Roland: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50. Bill No. 358 (Letter B-12 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 553. 2nd R., 557. Reported, 602. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 336).
- 312. VICTOR, TILLIE TIETLEBAUM: Petition for an Act, 31. Report of Notice, 34. Bill No. 71 (Letter O-2 of the Senate) received, 95.
 Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177.
 Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 337).

313. VIEL, FERNANDE ROBITAILLE: Petition for an Act, 23. Report of Notice, 26. Bill No. 21 (Letter C-1 of the Senate) received, 74. Mr. Winkler. 1st R., 76. 2nd R., 114. Reported, 164. 3rd R., 175. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 338).

Wainer, Dorothy Green: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 158. Bill No. 166 (Letter U-5 of the Senate) received, 279.
Mr. Winkler. 1st R., 283. 2nd R., 292. Reported, 350. 3rd R., 359.
Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 339).

315. WALKER, MARIE RENEE EMOND: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50. Bill No. 133 (Letter T-4 of the Senate) received, 253. Mr. Winkler. 1st R., 261. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 340).

316. WALKLATE, AUDREY MADELEINE CROTHERS: Petition for an Act, 129.

317. WALLERSTEIN, DORINA PERELROIZEN, otherwise known as DORINA PERLRAIZEN WALLERSTEIN: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 182. Bill No. 326 (Letter I-11 of the Senate) received, 474. Mr. Winkler. 1st R., 481. 2nd R., 502. Reported, 601. 3rd R., 617. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 341).

318. Wallis, Valorie Leslie Hylda Carson: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50. Bill No. 208 (Letter G-7 of the Senate) received, 309. Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 352. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 342).

319. Walsh, Eileen Mercedes Hudson: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50. Bill No. 80 (Letter X-2 of the Senate) received, 96. Mr. Winkler. 1st R., 113. 2nd R., 124. Reported, 166. 3rd R., 177. Message to Senate, 178. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 343).

 Wardle, Howard Douglas: Petition for an Act, 182. Report of Notice, 511. Bill No. 352 (Letter V-11 of the Senate) received, 547. Mr. Winkler. 1st R., 552. 2nd R., 557. Reported, 602. 3rd R., 618. Message to Senate, 618. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 344).

321. Werkzeig, Minnie Miki Simon; otherwise known as Werk: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 140. Bill No. 127 (Letter N-4 of the Senate) received, 252. Mr. Winkler. 1st R., 260. 2nd R., 278. Reported, 348. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 345).

322. Woods, Catherine Maine McKenzie: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50. Bill No. 267 (Letter F-9 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 410. 2nd R., 441. Reported, 499. 3rd R., 515. Message to Senate, 517. R.A., 734. (1-2 Elizabeth II, Chapter 346).

323. Wossidlo, Horst Wilhelm: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 224. Bill No. 256 (Letter U-8 of the Senate) received, 404. Mr. Winkler. 1st R., 409. 2nd R., 440. Reported, 499. 3rd R., 514. Message to Senate, 517. R.A., 733. (1-2 Elizabeth II, Chapter 347).

324. WRIGHT, ANNIE MOULARD CUMMING: Petition for an Act, 68. Report of Notice, 140. Bill No. 199 (Letter W-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 312. 2nd R., 328. Reported, 351. 3rd R., 360. Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 348).

325. WRIGHT, PHYLLIS VIOLET PERLSON: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50. Bill No. 135 (Letter V-4 of the Senate) received, 253. Mr. Winkler. 1st R., 261. 2nd R., 278. Reported, 349. 3rd R., 357. Message to Senate, 361. R.A., 463. (1-2 Elizabeth II, Chapter 349).

Divorce Bills—(Concluded)

326. YETMAN, CHRISTINA POLLOCK: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50.

 Young, Gladys Emily Miller: Petition for an Act, 48. Report of Notice, 50. Bill No. 56 (Letter Z-1 of the Senate) received, 87. Mr. Winkler. 1st R., 91. 2nd R., 115. Reported, 165. 3rd R., 176. Message to Senate, 178. R.A., 239. (1-2 Elizabeth II, Chapter 350).

328. ZION, ALICE MARY BARAKETT: Petition for an Act, 129. Report of Notice, 158. Bill No. 210 (Letter I-7 of the Senate) received, 309.
Mr. Winkler. 1st R., 316. 2nd R., 329. Reported, 351. 3rd R., 360.
Message to Senate, 361. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 351).

Divorce (Quebec and Newfoundland) Act, Bill:

Bill No. 3, Mr. Knowles, An Act to provide for the Jurisdiction of the Exchequer Court of Canada in Matters of Divorce; 1st R., 18. 2nd R. moved, and debate interrupted, 142. Debate resumed and motion negatived, 179.

Dominion Bureau of Statistics:

- Order,—Return showing data re certain printed forms, cost, when put in use, etc.: Mr. Lennard, 116. Presented forthwith. Sess. Paper No. 122a.
- Order,—Return showing number of operators of farms in each province with net incomes of less than \$500., etc., and amount of income tax paid; also size of farms, etc.: Mr. Fair, 238. Presented, 275. Sess. Paper No. 181.

3. Order,—Return showing various classifications of Canada's 325,000 disabled persons: Mr. Hansell, 255. Presented, 422. Sess. Paper

No. 84h.

 Order,—Return showing estimated dollar value of the principal field crops produced on Canadian farms in (a) 1952, and (b) 1951: Mr. Diefenbaker, 453. Presented, 532. Sess. Paper No. 122b.

- Order,—Return showing value of (a) pork or pork products; (b) cheese; (c) eggs; (d) butter; (e) apples, sold to Britain in each of the years 1947 to 1952: Mr. Fair, 453. Presented, 550. Sess. Paper No. 7d.
- 6. Order,—Return showing how many charges have been laid for indictable offences under the Criminal Code in each province during the years 1949 to 1952, etc.: Mr. Robichaud, 486. Presented forthwith. Sess. Paper No. 119c.

See also Statistics Act, Amendment, Bill.

Dominion Coal Board:

- 1. Report for 1952-3 on operations under the Maritime Coal Production Assistance Act: Laid before the House, 562. Sess. Paper No. 126.
- 2. Order,—Return for copy of recommendations of Board during 1951 and 1952 to Federal and Provincial Governments, etc.: Mr. Hansell, 366. Presented forthwith. Sess. Paper, No. 77b.

See also Coal.

Dominion-Provincial Conferences, Relations, etc.: See Address to His Excellency the Governor General etc.; also Soil, Forest and Water Conservation.

Dorval Airport: See Airports and Landing Fields.

Drugs: See Food, Drugs, Cosmetics and Therapeutic Devices Act, Bill.

E

Easter Adjournment:

Motion, Mr. St. Laurent—That when this House adjourns on Thursday, April 2nd next, it stand adjourned until Tuesday, April 7th next, agreed to, 367.

Eastern Rockies Forest Conservation Board:

Report for 1951-52: Laid before the House, 37. Sess. Paper No. 103. Printed.

Eastern Wood Workers Limited, New Glasgow: See National Defence Department, 16.

Economic Conference: See Commonwealth Trade, etc., 2.

Educational Grants and Assistance:

Motion, Mr. Knight—Government should consider expanding and equalizing educational opportunities by granting financial aid to provinces; moved, and debate adjourned, 184.

See also Children of War Dead (Educational Assistance) Act, Bill.

Eldorado Mining and Refining Limited:

Report for 1952: Laid before the House, 695. Sess. Paper No. 121. Printed.

Elections Writs. etc.: See Chief Electoral Officer; also Membership, changes in; also Speaker, Mr., 5.

Electricity and Fluid Exportation Act:

 Order in Council amending regulations established November, 1948: Laid before the House, 524. Sess. Paper No. 197.

2. Order in Council *re* issuance of a licence to Westcoast Transmission Company *re* natural gas exports: Laid before the House, 524. Sess. Paper No. 197a.

Emergency Gold Mining Assistance Act, Bill:

Resolution,—To provide greater assistance to the mining industry by changing the definition of the rate of assistance, etc.; to provide further that the new rate of assistance be applicable to the number of ounces of gold produced by a mine in 1953 in excess of one-half of base year production, or one-half of 1953 production, whichever is larger; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 135. Resolution reported, and concurred in, 476. Bill No. 329, An Act to amend The Emergency Gold Mining Assistance Act, Mr. Prudham; 1st R., 476. 2nd R., 509. Reported, 509. 3rd R., 509. Passed by Senate, 561. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 32).

Emergency Powers Act:

- Order in Council passed under provisions of, re the control of Trade by Sea for Mainland China and North Korea: Laid before the House, 533. Sess. Paper No. 198.
- Order in Council revoking provision to mint five-cent steel coin: Laid before the House, 18. Sess. Paper No. 53a.

Emergency Powers Act Amendment, Bill:

Resolution,—To continue the Act to the 31st May, 1954: House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 54. Motion, Mr. St. Laurent—That Mr. Speaker do now leave the Chair, moved, debate interrupted, and adjourned, 222. Debate resumed and adjourned, 267. Debate resumed, 270. Motion agreed to, and House in Committee of the Whole, 272. House again in Committee of the Whole, 277. Progress reported, 277, 288. Committee of the Whole interrupted, 410. Progress reported, 411. Resolution reported, 417. Bill No. 279, Mr. St. Laurent, An Act to amend The Emergency Powers Act; 1st R., 417. 2nd R. agreed to, (yeas 125; nays 57), 423-4. Reported with amendments from Committee of the Whole, 424. 3rd R. agreed to (yeas 107; nays 50), 424-5. Passed by Senate, 554. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 33).

Employees of Federal Government: See Civil Service.

Employment Practices in Canada: See Fair Employment Practices Act, Bill.

Enamel and Heating Products Limited: See Defence Production Department, 3; also National Defence Department, 13.

Enemy Property: See Custodian of Enemy Property.

Estimates:

1. Main Estimates for 1953-4: Presented, 189. Sess. Paper No. 42. *Printed*. Referred to Committee of Supply, 189.

2. Further Supplementary Estimates for 1952-53: Presented, 391. Sess. Paper No. 42a. Printed. Referred to Committee of Supply, 391.

 Supplementary Estimates for 1953-54: Presented, 572. Sess. Paper No. 42b. Printed. Referred to Committee of Supply, 572.

4. Certain Canadian National Railway Estimates referred to Railways and Shipping Committee, 366. Reported on, 428. Referred back to Committee of Supply, 430.

5. Certain External Affairs Estimates referred to External Affairs Committee, 261. Reported on, 519. Referred back to Committee of Supply, 521.

See also Supply and Ways and Means.

Evangelical Lutheran Synod of Western Canada Act, Bill:

Petition for an Act, 83. Reported on, 145. Bill No. 145 (Letter T-3 of the Senate), Mr. Knight, "An Act to incorporate The Evangelical Lutheran Synod of Western Canada", received, 269. 1st R., 276. 2nd R., 290. Referred to Miscellaneous Private Bills Committee, 290. Reported, 348. Reported from Committee of the Whole, 373. 3rd R., 373. R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 65).

Evening Sittings of the House: See Sittings of the House; also Special Orders.

Examiner of Petitions:

- 1. Reports of, 25, 33, 34, 43, 49, 63, 64, 75, 90, 102, 130(2), 139(2), 145, 157, 182, 189, 203, 204, 223, 247, 251, 281, 310, 331, 332, 363, 397, 414, 428, 511, 527, 549.
- 2. Report referred to Standing Orders Committee, 416.

See also Bills, Private; also Clerk of Petitions; also Miscellaneous Private Bills, etc.

Exchange Fund Account:

Report on the Operations of, for 1952: Laid before the House, 408. Sess. Paper No. 49.

Exchange of Notes, Agreements or Treaties: See Agreements, Protocols, Exchange of Notes, Treaties, etc..

Exchequer Court of Canada:

- Amendment to Rules and Orders of: Presented, 13. Sess Paper No. 65a.
- Bill No. 3, Mr. Knowles, An Act to provide for the Jurisdiction of the Exchequer Court of Canada in Matters of Divorce; 1st R., 18. 2nd R. moved, and debate interrupted, 142. 2nd R. Negatived, on division, 179.

See also Justice Department.

Excise Act, 1934, Amendment, Bill:

Resolution (Budget) adopted, 383. Bill No. 226, Mr. Abbott, An Act to amend the Excise Act, 1934; 1st R., 390. 2nd R., 454. Reported, 454. 3rd R., 454. Passed by Senate, 529. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 34).

See also National Revenue Department; also Supply and Ways and Means—Budget.

Excise Tax Act Amendment, Bill:

Resolution (Budget), adopted, 382. Bill No. 225, Mr. Abbott, An Act to amend the Excise Tax Act; 1st R., 390. 2nd R. moved, 461. Amendment, Mr. Drew, That the Bill be not now read the second time but that it be resolved that in the opinion of this House consideration should be given to the introduction of legislation which would provide for the exemption of all municipal councils and school boards from the payment of excise taxes, including the 10 per cent sales tax, on purchases of machinery and other equipment, which taxes impose a particularly heavy burden on municipal taxpayers because of the government's continuing failure to introduce legislation providing for taxation of all government properties in municipalities on the same basis as that of ordinary municipal taxpayers; moved, 461, and debate interrupted, 462. Debate resumed, 465. Amendment ruled out of order on the ground that it was either the equivalent to a negative of the main motion or it would approve the motion for second reading with conditions attached, 466. Amendment, Mr. Macdonnell (Greenwood). That the bill be not now read the second time, but that it be resolved that in the opinion of this House consideration should be given to the introduction of legislation which would provide for the exemption of all municipal councils and school boards from the payment of excise taxes, including the 10 per cent sales tax, on all their purchases of machinery and other equipment; ruled out of order, 466. Ruling sustained (yeas 108; nays 51), 466-7. Main motion agreed to, on division, 467. 2nd R., 467. Progress reported from Committee of the Whole. 467. Reported with amendments, 471. 3rd R., 471. Passed by Senate with amendments, 546. Amendments concurred in, 573. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 35).

See Speaker's Rulings, 12, 13; also Supply and Ways and Means—Budget.

Export Credits Insurance Act:

Report on Operations under Part II for 1952-3: Laid before the House, 580. Sess. Paper No. 43.

Export Credits Insurance Corporation:

- Report for 1952: Laid before the House, 398. Sess. Paper No. 124. Printed.
- 2. Orders in Council authorizing Corporation to enter into contracts re the export of wheat to Yugoslavia; milk powder to Mexico, etc., and to cover purchases of capital and consumer goods for Israel: Laid before the House, 512. Sess. Paper Nos. 124a, 124b, 124c.

Export and Import Permits Act:

Report for 1952 on Operations under the Act: Laid before the House, 173. Sess. Paper No. 125.

Exports and Imports:

- 1. Order,—Return showing data re sales of canned salmon to Britain in 1950, etc.: Mr. Goode, 134. Presented forthwith. Sess. Paper No. 169.
- 2. Order,—Return showing data *re* value of exports and imports in each year since 1930 to date; also *re* budgetary surplus, or deficit, in each of the fiscal years since 1930: Mr. Laing, 196. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 125a.
- 3. Order,—Return showing data re value of exports from Newfoundland ports during the fiscal year 1951-2, the value of imports consigned to ports in Newfoundland during the fiscal year 1951-2, and the quantity of freight carried by the Canadian National Railways to North Sydney for shipment to points in Newfoundland, etc.: Mr. Browne (St. John's West), 298. Presented, 422. Sess. Paper No. 125d.
- 4. Order,—Return showing total amount in dollar value of liquors imported from the United Kingdom and the United States in 1952, etc.: Mr. Catherwood, 302. Presented, 323. Sess. Paper No. 125c.
- Order,—Return showing total imports of vegetable oils during 1952, indicating volume, value and countries of origin: Mr. Tustin, 320. Presented forthwith. Sess. Paper No. 125b.
- 6. Order,—Return showing total value of imports from the United Kingdom made by departments, agencies and Crown Corporations for each of the years 1946 to 1952: Mr. Coldwell, 521.
- 7. Order,—Return showing number of tons of coal imported in 1952, from what countries, and quantity used by Canadian National Railway Company, etc.: Mr. Hansell, 732-3. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 77c.
- Order,—For copy of an Agreement re purchase of sugar from Cuba in years 1951 to 1953: Mr. Murphy, 71. Presented, 84. Sess. Paper No. 162.
- 9. Order,—Return showing data re cigarettes imported in 1951 and 1952: Mr. Murphy, 116. Presented forthwith. Sess. Paper No. 166.
- Order,—Return showing data re value of fishery products imported in 1952, etc.: Mr. Higgins, 453. Presented forthwith. Sess. Paper No. 61b.
- Order,—Return showing data re value of pork products, cheese, etc., sold to Britain in years 1947 to 1952, etc.: Mr. Fair, 453. Presented, 550. Sess. Paper No. 7d.
- See also Beer; also Coal; also Dairy Products; also Export Credits Insurance Corporation; also Petroleum and Pulpwood.

External Affairs Committee:

- 1. Membership appointed, 109.
- 2. Changes in Membership 341, 376.
- 3. Items 85 to 104, Main Estimates 1953-4, referred, 261.
- Reports, 269 (first—sitting, printing, quorum); 519 (second—Main Estimates 1953-4, etc., evidence re presented; 520, Appendix No. 6 to the Journals).
- 5. Report concurred in, 270 (first).

External Affairs Department:

- Report for 1952: Laid before the House, 528. Sess. Paper No. 24. Printed.
- 2. Items 85 to 194, Main Estimates 1953-4; motion to refer to External Affairs Committee, moved and debate adjourned, 238. Debate resumed and adjourned, 245. Debate resumed, 248; interrupted by private and public bills hour, 249. Debate resumed and adjourned, 249, 256. Motion agreed to, 261. Reported on, 519. Referred back to Committee of Supply, 521.
- 3. Order,—Return showing number of government posts maintained abroad, nature of posts, costs, etc., for the years 1950-1, 1951-2, and from April 1 to December 31, 1952: Mr. Macdonnell (Greenwood), 265. Presented, 632. Sess. Paper No. 206.
- 4. Report of Council for Technical Co-operation in South and South East Asia, 1952: Laid before the House, 559. Sess. Paper No. 200. Printed.
- Order,—Return showing estimated value of real estate and buildings in Commonwealth and foreign countries for use of trade and diplomatic missions, etc.: Mr. Winkler, 658. Presented forthwith. Sess. Paper No. 184f.
- 6. Report "Canada and the United Nations, 1951-52": Laid before the House, 26. Sess Paper No. 27 Printed.
- Order,—Return showing data re purchases of properties abroad, expenditures, use, etc.: Mr. Macdonnell (Greenwood), 265. Presented, 392. Sess. Paper No. 184a.
- 8. Order,—Return showing data *re* Canadian representation at international conferences, commissions, etc., since 1950-51, etc.: Mr. Macdonnell (Greenwood), 265.
- See also Canadian Broadcasting Corporation, 2; also International Labour Conference.

F

Fair Employment Practices Act, Bill:

Bill No. 4, Mrs. Fairclough, An Act to promote Fair Employment Practices in Canada; 1st R., 18. Order for second reading called and allowed to stand, 154, 178. 2nd R. moved, and after debate bill withdrawn, 187.

Family Allowances Act:

Motion (Mr. Argue)—government should increase amounts paid under Act; moved and debate adjourned, 146.

See also National Health and Welfare Department, 2(c).

Farm Assessors: See Income Tax, (4).

Farmers' Creditors Arrangement Act, 1943:

Report for 1951-2: Laid before the House, 18. Sess. Paper No. 47. See also *Agriculture*, etc.

Farm Improvement Loans Act:

Report on Operations for 1952: Laid before the House, 615. Sess. Paper No. 46. Printed.

See also Farm Improvement Loans Act Amendment, Bill.

Farm Improvement Loans Act, Amendment, Bill:

Resolution,—(Mr. Abbott)—To extend its operation for a further period by closing out on March 31, 1953 in lieu of February 28, 1954, and providing for a new three-year pool commencing April 1, 1953, and ending March 31, 1956; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 54. Progress reported from Committee of the Whole, 262. Resolution reported, 266. Bill No. 143 (Mr. Abbott), An Act to amend the Farm Improvement Loans Act, 1944; 1st R., 266. 2nd R., 454. Reported with amendments, 454. 3rd R., 454. Passed by Senate, 473. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 36).

Farm Loan Board:

- Report for 1951-2: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 44. Printed.
- 2. Report of Auditors for 1951-2: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 45.

See also Agriculture.

Federal District Commission:

- 1. Report for 1952: Laid before the House, 146. Sess. Paper No. 95.
- Copy of Capital Budget for year ending March 31, 1954: Laid before the House, 460. Sess. Paper No. 95a.
- Federal Properties: See Crown Assets Disposal Corporation; also Crown Companies or Corporations; also Defence Production Department; also Public Works Department.

Federal-Provincial Relations: See Address to His Excellency the Governor General, etc.

Ferry Services: See Bell Island and Portugal Cove Ferry Service.

Film Board: See National Film Board.

Filthy Literature. See Literature.

Finance Department:

- Order,—Return showing data re steps taken by government to implement recommendations of Senate Committee on Finance: Mr. Thatcher, 92. Presented, 224. Sess. Paper No. 175.
- 2. Order,—Return showing cash grants to Halifax City in lieu of taxes for 1952-3: Mr. Balcom, 486. Presented, 527. Sess. Paper No. 87a.
- 3. Order,—Return showing data *re* printing of cheques for various departments, boards, etc.; also number of cheques issued on behalf of each department, etc.; from January 1 to December 31, 1952, etc.: Mr. Poulin, 542.

 $68110 - 52\frac{1}{2}$

Finance Department—(Concluded)

- 4. Order,—Return for copy of correspondence between the Auditor General, National Defence Department, and Finance Department since April, 1951, respecting methods of accounting: Mr. Macdonnell (Greenwood), 226. Presented, 254. Sess. Paper No. 28a.
- 5. Order,—Return showing data *re* unspent allotments of money in each department, board, etc., to be transferred to other accounts in each fiscal year 1949 to 1953, etc.: Mr. Starr, 312.
- Order,—Return showing data re cases where executive orders were issued to supplement votes of money in fiscal years 1949 to 1953, etc.: Mr. Starr, 312.
- 7. Order,—Return showing data *re* cheques of \$100,000, or over, conveying payment for goods, services, purchases of property, where delivery, etc., was not completed before the close of respective fiscal year during years 1949 to 1952: Mr. Starr, 313.
- 8. Order,—Return showing amounts of public money, by department, etc., held in suspense accounts for each fiscal year ended in 1949 to 1953, etc.: Mr. Starr, 320. Presented forthwith. Sess. Paper No. 28b.
- See also Agriculture; also Auditor General; also Bank Reports; also Farm Improvement Loans Act Amendment, Bill; also Farm Loan Board; also Farmers Creditors Arrangement Act; also Fisherman's Loan Act; also Income Tax, etc.; also Insurance; also Loan Companies Act Amendment, Bill; also Royal Commissions; also Subsidies; also Trust Companies Act, Amendment, Bill.

Financial Agreements:

- Exchange of Notes, April, 1952, with the Netherlands re bonds looted during World War II: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26c.
- 2. Exchange of Notes, January, 1952, with Spain re commercial debts: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26a. Printed.

Fine Papers: See Combines Investigation Act, 4.

Fisheries Agreement:

With the United States *re* the preservation of Halibut Fishery of North Pacific Ocean, etc.: Laid before the House, 311. Sess. Paper No. 260.

See also North Pacific Fisheries Convention Act, Bill; also North Pacific Halibut Fishery Convention Act, Bill.

Fisheries Department:

- Report for 1951-2: Laid before the House, 244. Sess. Paper No. 61, Printed.
- Report of Fisheries Prices Support Board for 1951-2: Laid before the House, 23. Sess. Paper No. 62. Printed.
- 3. Order,—Return showing in dollars the carry-over inventory of the 1950 canned salmon pack, quantities of, variety in storage, etc.; also amount in dollars of the unsold 1951 pack, etc.: Mr. Goode, 134. Presented forthwith. Sess. Paper No. 169.
- 4. Order,—Return showing number of fish canning operations in Maritime Provinces, apart from lobster, sardines and salmon; where located, etc.: Mr. Carroll, 265. Presented, 305. Sess. Paper No. 61a.
- 5. Fishing Bounty Payments, Order in Council re distribution of: Laid before the House, 415. Sess. Paper No. 63.

Fisheries Department—(Concluded)

6. Order,—Return showing data re value of fishery products imported in 1952: Mr. Higgins, 453. Presented forthwith. Sess. Paper No. 61b.

7. Report of Newfoundland Fisheries Development Committee, dated April, 1953: Laid before the House, 521. Sess. Paper No. 61c.

See also Coastal Fisheries Protection Act, Bill; also Farm Loan Board; also Fisheries Agreement; also Fisheries Research Board Act, Amendment, Bill, also Fishing Industry; also Marine and Fisheries Committee; also North Pacific Fisheries Convention Act, Bill; also North Pacific Halibut Fishery Convention Act, Bill.

Fisheries Prices Support Board:

Report for 1951-2: Laid before the House, 23. Sess. Paper No. 62. Printed. See also Fisheries Department.

Fisheries Research Board Act Amendment, Bill:

Resolution,—That it is expedient to bring in a measure to amend the Fisheries Research Board Act, etc.; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 335. Resolution reported, 477. Bill No. 331, Mr. Sinclair, An Act to amend the Fisheries Research Board Act; 1st R., 477. 2nd R., 507. Reported without amendment, 507. 3rd R., 507. Passed by Senate, 561. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 37).

Fisherman's Loan Act:

Report of Operations under, for 1951-2: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 44. *Printed*.

See also Fisheries Department.

Fishing Industry:

Motion (Mr. Stuart, Charlotte)—Re the economic condition of the fishing industry, etc.: moved, and withdrawn, after debate, 193. See also Fisheries Department.

Five day week: See Civil Service.

Flood Control:

Order,—Return showing data *re* financial contributions to London, Ontario, to assist in flood control program, etc.: Mr. Jones, 255. Presented, 311. Sess. Paper No. 186.

See also Water Resources Assistance Act, Bill.

Floor Prices: See Supply and Ways and Means-Amendments to Supply, 17, 18.

Food and Drugs Regulations:

Amendments and Orders in Council re: Laid before the House, 14, 183. Sess. Paper Nos. 85a, 85b, 85c, 85d. Printed.

Food, Drugs, Cosmetics and Therapeutic Devices Act, Bill:

Bill No. 48 (Letter J of the Senate), Mr. Martin, An Act respecting Food, Drugs, Cosmetics, and Therapeutic Devices; received, 82. 1st R., 84. 2nd R., 537. Reported from Committee of the Whole with an amendment, 537. 3rd R., 537. Senate agreed to amendment, 562. R.A., 735. (1-2 Elizibeth II, Chapter 38).

See also Food and Drug Regulations; also National Health and Welfare Department.

Ford Motor Company of Canada: See Defence Production Department, 4; also National Defence Department, 14.

Foreign Affairs: See External Affairs, etc.

Forest Conservation: See Eastern Rockies, etc.; also Soil, Forest and Water Conservation.

Fort Garry Hotel: See Canadian National Railways, 9, 11.

Freedom of the Press, Etc.: See Human Rights.

Freight Rates: See Transport Department, 3.

Friars Minor or Franciscans Act, Bill:

Petition for an Act, 129. Reported on, 139. Bill No. 147 (Letter W-3 of the Senate), Mr. Pinard, "An Act respecting the Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans", received, 269. 1st R., 276. 2nd R., 291. Referred to Miscellaneous Private Bills Committee, 291. Reported, 348. Called, and allowed to stand, 356. Reported from Committee of the Whole, 373. 3rd R., 373. R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 63).

Friars Minor or Franciscans of Western Canada Act, Bill:

Petition for an Act, 48. Reported on, 145. Bill No. 144 (Letter Q-3 of the Senate), Mr. Dechene, "An Act to incorporate The Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans of Western Canada", received, 269. 1st R., 276. 2nd R., 290. Referred to Miscellaneous Private Bills Committee, 290. Reported, 347. Called and allowed to stand, 356. Reported from Committee of the Whole, 373. 3rd R., 373. R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 64).

G

Gander Airport: See Airports and Landing Fields.

Gold Mining: See Emergency Gold Mining Assistance Act, Bill; also Subsidies, etc.; also Territorial Lands Act, Amendment, Bill.

Goose Bay: See Airports and Landing Fields; also Defence Agreements, 3.

Government Advertising: See Advertising and Publicity, etc.

Government business, precedence to:

1. Motion (Mr. St. Laurent)—to give precedence to debate on the Address to His Excellency until disposed of, moved and agreed to, 8.

2. Motion (Mr. St. Laurent)—to give precedence to government business on Mondays and Wednesdays, moved and agreed to, 186.

Government contracts, purchases, etc.:

1. Return to an Order of the House of May 22, 1952, showing manner of purchasing new cars for various government departments, etc.: Presented, 12. Sess. Paper No. 158.

2. Order,—Return showing data *re* contracts or agreements to purchase neckties since January, 1951: Mr. Hees, 93. Presented, 224. Sess. Paper No. 176.

Government contracts, purchases, etc.—(Concluded)

3. Order,—Return showing data *re* approved lists of persons or corporations *re* supply of commodities to government departments, etc.: Mr.

Fulton, 237. Presented, 551. Sess. Paper No. 171b.

4. Order,—Return showing number of contracts of \$2,500 or over entered into in each of the three years ending December 31, 1952 for construction, alteration, etc., of buildings or other installations by each department or agency of government (except the departments of Defence and Defence Production, etc., and excluding contracts respecting atomic energy matters) without advertising, etc.: Mr. Fulton, 416.

5. Order,—Return showing data re motor cars manufactured in Canada in 1952, imported, value, etc.: Mr. Higgins, 423. Presented, 480. Sess.

Paper No. 158e.

 Order,—Return showing data re government purchases of motor vehicles in Alberta: Mr. Shaw, 333. Presented, 470. Sess. Paper No. 158d.

See also Defence Construction, etc.; also Defence Production Department; also Lunam Construction Company; also National Defence Department; also Public Works Department.

Government Harbours and Piers Act: See Harbours and Piers Act.

Government motor cars and trucks: See Government contracts, etc.

Government Notices of Motions:

House reverted to, 353.

Government Orders:

House reverted to, 508.

Government properties or buildings: See Crown Companies or Corporations; also Defence Construction, etc., also Defence Production Department; also Government contracts, etc.; also Municipal Grants Act, Bill; also National Defence Department; also Public Works Department.

Government spending: See Address to His Excellency the Governor General, etc.

Governor General's consent: Communicated to House, 174.

Governor General's Secretary:

- 1. Letter from, re opening of Parliament, 1.
- 2. Letters from, re royal assent, 235, 457.
- 3. Letter from, re Prorogation of Parliament, 731.

Grain Commissioners:

Report for 1952: Laid before the House, 563. Sess. Paper No. 121.
 Printed. Referred to Agriculture and Colonization Committee, 563.

 Reported on; evidence, etc., presented as Appendix No. 19 to the Journals, 667.

 Order,—Return for copy of the judgment by the Board in the case of Mr. H. K. Kreutzweiser: Mr. Fair, 377. Presented, 381. Sess. Paper

No. 121a.

See also Address to His Excellency the Governor General, etc.; also Agriculture; also Canada Grain Act, Amendment, Bill; also Wheat, etc.

Grants and financial aid to provinces: See Educational Grants, etc.; also Water Resources Assistance Act, Bill.

H

Halibut Fishery: See North Pacific Halibut Fishery Convention Act, Bill.

Halifax: See Finance Department, 2.

Harbours and Piers Act:

Statement of leases of wharves, piers and breakwaters for 1952: Laid before the House, 217. Sess. Paper No. 143.

See also National Harbours Board; also Public Works Department.

Health insurance, services, etc.: See Address to His Excellency the Governor General, etc.; also National Health and Welfare Department.

Health and Welfare. See National Health and Welfare Department.

Hees, George H. and Son Company Ltd.:

Order,-Return showing data re amounts paid to, during the years 1950, 1951, 1952 and to date in 1953 by certain government departments. etc.; type of merchandise supplied, etc.: Mr. Viau, 470. Presented, 634. Sess. Paper No. 211.

Higher Education Assistance: See Children of War Dead Education Assistance Act, Bill.

Highways and Roads:

1. Order,—Return showing data re government contributions for bridge construction and maintenance, etc., since 1949: Mr. Pearkes, 285. Presented, 352. Sess. Paper No. 188.

2. Address,—For copy of all correspondence, etc., exchanged between the Federal Government and the Premier of Alberta respecting federal contribution to the building of highways: Mr. Macdonald (Edmonton East), 544. Presented, 562-3. Sess. Paper No. 110a. See also Transport Commissioners, 2; also Trans-Canada Highway Act.

Historic Sites and Monuments Act, Bill:

Resolution,—To provide for the Historic Sites and Monuments Board on a statutory basis; that the Board consist of twelve members: House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 56. Resolution adopted, 220. Bill No. 110, Mr. Winters, An Act to establish the Historic Sites and Monuments Board of Canada; 1st R., 220. 2nd R., 455. Reported, 455. 3rd R., 455. Passed by Senate, 554. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 39).

See also National Battlefields Commission.

Order,—Return showing number of horses owned by each Department of government, etc.: Mr. Herridge, 342. Presented, 512. Sess. Paper No. 196.

Hospitals. See Address to His Excellency the Governor General, etc.; also National Health and Welfare Department; also Veterans Affairs Department.

Hours of Sittings of the House: See Sittings of the House; also Special Orders.

House of Commons:

1. Board of Internal Economy appointed; 9.

2. Report of Commissioners of Internal Economy for period January 1 to November 20, 1952: Laid before the House, 8. Sess. Paper No. 2.

3. Quorum of: See British North America Act, Amendment, Bill.

4. Members retiring allowances: See Members of Parliament Retiring Allowances Act.

See also Canada Elections Act, etc.; also Chief Electoral Officer; also Library of Parliament; also Membership, changes in; also Procedure; also Representation Act, Amendment, Bill; also Sittings of the House; also Speaker, Mr.

House Procedure (Special) Committee:

1. Motion to appoint, moved and agreed to, 168.

2. Membership appointed, 183.

3. Subject-matter of Bill No. 18, An Act to amend the British North America Acts, 1867 to 1952, with respect to the quorum of the House of Commons, referred, 179.

See also British North America Act, Amendment, Bill; also Procedure.

Housing: See National Housing Act, Amendment, Bill.

Human Rights:

Motion (Mr. Diefenbaker)—That this House consider introducing a Bill or Declaration of Rights to assure, amongst other rights, Freedom of Religion, of speech, of the press and radio, etc.; moved and debate adjourned, 159.

I

Immigration Act:

Return of permits showing persons admitted to Canada for period January 1 to November 15, 1952: Laid before the House, 90. Sess. Paper No. 13.

See also Citizenship and Immigration Department.

Immoral Literature: See Literature.

Imperial Oil Company:

Order,—Return for copy of agreements between the government and the company *re* exploration, production, etc., of oil in the vicinity of Norman Wells: Mr. Wright, 146. Presented, 199. Sess. Paper No. 174.

Imports: See Exports and Imports.

Income Tax:

- Order in Council re remission of interest on instalments paid pursuant to the provisions of Section 47 of the Act: Laid before the House, 51. Sess. Paper No. 92b.
- Motion (Mr. Knowles)—government should consider advisability of introducing legislation to remove four per cent limitation for the deductibility of medical expenses; moved, and debate adjourned, 117.
- 3. Order,—Return showing data *re* number of farms operating in each province during the years 1951 and 1952; also how many operators have net incomes of \$500 or less, etc.: Mr. Fair, 238. Presented, 275. Sess. Paper No. 181.

Income Tax—(Concluded)

4. Order,—Return showing data *re* number of farms and income tax inspectors, or farm assessors, in each province, etc.: Mr. Aylesworth, 245. Presented, 296. Sess. Paper No. 181a.

See also Income Tax Act Amendment, Bill.

Income Tax Act, Amendment, Bill:

Resolution (Budget,—adopted, 392-5. Bill No. 228, Mr. Abbott, An Act to amend The Income Tax Act; 1st R., 395. 2nd R., 501. Considered in Committee of the Whole, 501, 503. Reported, and concurred in with amendments, 503. 3rd R., after debate, 507. Passed by Senate with amendments, 581. Amendments concurred in, 608-9. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 40).

See also Supply and Ways and Means-Budget.

Indian Act, Amendment, Bill:

Bill No. 37 (Letter B of the Senate), Mr. Harris, "An Act to amend The Indian Act", received, 77. 1st R., 80. 2nd R., 509. Progress reported from Committee of the Whole, 509. Reported, 533. 3rd R., 533. R.A., 735. (1-2 Eliabeth II, Chapter 41).

Indian Affairs:

- Report showing advances for assistance to Indians for 1952-3: Laid before the House, 556. Sess. Paper No. 14.
- 2. Order,—Return showing data re leased land on Reservations in Saskatchewan: Mr. Coldwell, 542-3. Presented forthwith. Sess. Paper 16a.

Industrial Development Bank:

Report for year ended September 30, 1952: Laid before the House, 84. Sess. Paper No. 50. Printed.

Industrial Relations Committee:

- 1. Membership appointed, 108.
- 2. Changes in Membership, 521, 528.
- 3. Bills, etc., referred, 211-2. (Subject-matter of Bill No. 2, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act Voluntary Revocable check-off); 508 (Bill No. 100, Fair Employment Practices Act).
- 4. Reports: 520 (first—quorum, printing, sittings); 567 (second—recommendations re subject-matter of Bill No. 2, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act (voluntary revocable check-off; Evidence, etc., presented, 568, Appendix No. 11 to the Journals); 568 (third—Bill No. 100, An Act to Prevent Discrimination in regard to Employment and Membership in trade unions by reason of Race, National Origin, Colour or Religion; Evidence, etc., presented, 568, Appendix No. 12 to the Journals).
- 5. Reports concurred in: 521 (first); 613 (second).

Industrial Relations and Disputes Investigation Act, Amendment, Bill:

Bill No. 2, Mr. Knowles, An Act to amend the Industrial Relations and Disputes Investigation Act (Voluntary revocable check-off); 1st R., 18. 2nd R. moved, and debate interrupted, 125. Debate resumed and adjourned, 154, 179, 187. Debate resumed, 211. Motion (Mr. Gregg)—to refer subject-matter of bill to Industrial Relations Committee, moved, 211. Amendment (Mr. Drew)—to add to the motion the following: with instructions that they have power to consider and to recommend amendments to the Industrial Relations and Disputes Investigation Act, etc., moved, 211. Ruled out of order as not being relevant to the motion and further, that it would be an enlargement of the subject-matter of the bill under consideration, 212. Subject-matter of bill referred to Industrial Relations Committee, 212. Reported, 567. (Evidence, etc., presented, 568. Appendix No. 11 to the Journals). Report concurred in, 613.

Information and Publicity: See Advertising and Publicity by government departments.

Insurance Companies: See Beaver Fire Insurance Company Act, Bill; also Canada Life Assurance Company; also Canadian Reinsurance Company Act, Bill; also Combines Investigation Act, 7; also Merit Insurance Company Act, Bill.

Insurance, Reports of Superintendent of:

- 1. Report on Life Insurance Companies and Fraternal Benefit Societies for 1950: Laid before the House, 626. Sess. Paper No. 51. *Printed*.
- 2. Report on Small Loan Companies and Money Lenders for 1951: Laid before the House, 282. Sess. Paper No. 56. Printed.
- 3. Report on Loan and Trust Companies for 1951: Laid before the House, 146. Sess. Paper No. 52. *Printed*.
- 4. Report on Insurance Companies other than Life for 1951: Laid before the House, 635. Sess. Paper No. 51b. Printed.

See also Civil Service Insurance Act; also Marine and Aviation War Risks Act; also Unemployment Insurance.

Interim Supply: See Supply and Ways and Means—Supply Bills.

Internal Economy Commission:

- 1. Appointment of, 9.
- 2. Report for period January 1 to November 20, 1952: Laid before the House, 8. Sess. Paper No. 2.

See also House of Commons.

International Agreements: See Agreements, Protocols, Exchange of Notes, etc.

International Bank for Reconstruction and Development: See Bretton Woods Agreement Act.

International Boundary Commission:

Report, November 26, 1951, upon survey and demarcation of Canada-United States of America boundary from Tongass Passage to Mount St. Elias: Laid before the House, 68. Sess. Paper No. 76a. Printed. International Convention for the High Seas Fisheries: See North Pacific Fisheries, etc.

International Convention concerning Minimum Standards of Social Security: See Agreements, Protocols, Exchange of Notes, etc., 25.

International Joint Commission:

- Address,—For copy of report on the power possibilities of the Saint John River, etc.: Mr. Brooks, 401. Presented, 695. Sess. Paper No. 217.
- Order,—Return showing cost of investigation and report March, 1950, on the Passamaquoddy Tidal Power Project; amounts paid by United States, and by Canada, etc.: Mr. Brooks, 470. Presented, 541. Sess. Paper No. 199.

International Labour Conference:

- Copies of Texts of Conventions and Recommendations of Conference held at Geneva, June, 1952, together with letter of November 4, 1952, from Deputy Attorney General setting out legislative jurisdiction for each convention: Laid before the House, 152. Sess. Paper No. 73. Printed.
- Order,—Return showing data re position taken by Canada on convention re standards of social security, Canada's representation, etc.: Mr. Knowles, 578. Presented, 657. Sess. Paper No. 73a.

International Wheat Agreement:

- Agreement revising and renewing the International Wheat Agreement, April, 1953: Laid before the House, 532. Sess. Paper No. 123b. Printed.
- 2. Motion,—Mr. Howe—That the House do approve the International Wheat Agreement opened for signature at Washington on April 13, 1953, moved and agreed to, 564.

Interprovincial Pipe Line Company Act, Bill:

Petition for an Act, 39. Reported on, 64. Bill No. 41 (Letter P of the Senate), Mr. Bennett, An Act respecting Interprovincial Pipe Line Company; received, 78. 1st R., 80. Order for second reading allowed to stand, 116. 2nd R., 123. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 123. Reported (second report), 134. 3rd R., 142. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 66).

Investment in Canada:

Report issued by Trade and Commerce Department on Outlook for 1953: Laid before the House, 301. Sess. Paper No. 119a. Printed.

Ipperwash Camp:

Order,—Return showing data *re* purchase of property adjacent to camp, etc.: Mr. Knowles, 254. Presented, 332. Sess. Paper No. 149a.

Italy: See Canada-Italy.

J

Japan:

Agreement for settlement of disputes arising out of Treaty of Peace: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26. See also North Pacific Fisheries Convention Act, Bill.

Joint Arctic Weather Station. See Agreements, Protocols, Exchange of Notes, etc., 11.

Joint Committees of both Houses:

Library of Parliament: See that title. Printing of Parliament: See that title. Restaurant: See Parliamentary Restaurant.

Judges Act, Amendment, Bill:

Resolution,-To authorize payment of a salary of an additional judge for the Supreme Court of British Columbia; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 55. Resolution adopted, 172. Bill No. 104, Mr. Garson, An Act to amend The Judges Act, 1946. 1st R., 172. 2nd R., 172. Reported, 172. 3rd R., 172. Passed by Senate, 222. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 4).

Justice Department:

- 1. Address,-For copies of correspondance between departments of the attorneys-general of the provinces, law societies, and the Department, since July 1, 1952 re draft of Criminal Code: Mr. Diefenbaker, 71. Presented, 121. Sess. Paper No. 65c.
- 2. Address.—For copy of all correspondence, etc., from November 20, 1952 to date, between the Minister of Justice and the town of Gimli, Manitoba, regarding relief payments to dependents of service personnel: Mr. Bryce, 507. Presented, 614. Sess. Paper No. 65e.
- 3. Order,—Return showing data re charges laid and convictions made under the Criminal Code: Mr. Robichaud, 486. Sess. Paper No. 119c.
- See also Canada Evidence Act, Amendment, Bill; also Criminal Code, etc.; also Criminal Law Act, Bill; also Crown Liability Act, Bill; also Emergency Powers Act, Bill; also Exchequer Court of Canada; also Judges Act Amendment, Bill; also Penitentiaries; also Prisons and Reformatories Act, Amendement, Bill; also Royal Canadian Mounted Police, etc.; also Supreme Court of Canada.

Labour Department:

1. Text of International Labour Conference conventions as follows: Convention (No. 101) re Holidays with Pay in Agriculture, 1952; Convention (No. 102) re Minimum Standards of Social Security, 1952; Convention (No. 103) re Maternity Protection, 1952; Recommendation (No. 93) re Holidays with Pay in Agriculture, 1952; Recommendation (No. 94) re Consultation and Co-operation between Employers and Workers at the Level of the Undertaking, 1952; Recommendation (No. 95) re the Protection of Maternity, 1952: Laid before the House, 152. Sess. Paper No. 73. Printed.

Labour Department—(Concluded)

- Return showing data re Canada's representations, etc., at Geneva conventions, etc.: Mr. Knowles, 578. Presented, 657. Sess. Paper No. 73a.
- 3. Order,—Return showing data re memorandum or document with information concerning provincial labour standards in Canada, etc.: Mr. Knowles, 543. Presented forthwith. Sess. Paper No. 70a.
- Address,—For copy of Bilodeau-Rogers Agreement re technical training of young persons: Mr. Gingues, 401. Presented, 653. Sess. Paper No. 70b.
- See also Fair Employment Practices Act, Bill; also Industrial Relations and Disputes Investigation Act, Amendment, Bill; also Unemployment Insurance Act, Amendment, Bill; also Womens Equal Pay Act, Bill.

Laing, Arthur, Esquire, M. P., (Vancouver South):

Resignation received, 583.
See also Membership, changes in.

Law Societies: See Justice Department, 1.

Lawyers employed by the government:

- Order,—Return showing data re lawyers and notaries residing in the county of Chicoutimi, employed by departments or boards during years 1948 to date, etc.: Mr. Gagnon, 70. Presented, 122. Sess. Paper No. 163a.
- 2. Order,—Return showing data *re* lawyers and notaries residing in the county of Restigouche-Madawaska, employed by departments or boards since 1949, etc.: Mr. Dubé, 71. Presented, 111. Sess. Paper No. 163.
- 3. Order,—Return showing data *re* lawyers and notaries residing in the county of Beauce, employed by departments or boards from 1947 to December 31, 1952, etc.: Mr. Poulin, 192. Presented, 236. Sess. Paper No. 163b.
- 4. Order,—Return showing data *re* lawyers or notaries residing in the counties of Carleton and Victoria, N.B., employed by departments or boards from 1948 to December 31, 1952, etc.: Mr. Noseworthy, 205. Presented, 296. Sess. Paper No. 163c.
- 5. Order,—Return showing data *re* lawyers and notaries in the district of Roberval, employed by the different departments from 1947 to 1952, etc.: Mr. Spence, 245. Presented, 355. Sess. Paper No. 163d.
- Order,—Return showing data re lawyers or notaries in the counties of Sunbury, York, St. John, Albert and Charlotte, employed by departments or boards from 1948 to December 31, 1952, etc.: Mr. Noseworthy, 522.
- 7. Order,—Return showing data *re* barristers, etc., employed by each department of government who received fees in excess of \$1,000, etc., since January 1, 1951: Mr. Diefenbaker, 492. Presented, 668. Sess. Paper No. 163e.
- 8. Order,—Return showing data *re* cost of investigations and prosecutions at Petawawa Military Camp: Mr. Wright, 265. Presented, 311. Sess. Paper No. 79h.
- See also South Saskatchewan River Project; also Royal Commissions; also United States Attorneys.

Leitch Construction Company Limited, Winnipeg: See Defence Construction Limited, 2.

Library of Parliament:

- 1. Report of Joint Librarians presented, 6. Sess. Paper No. 1.
- 2. Membership of Committee appointed, 110. Message to Senate, 111.
- 3. Message re Senate membership on Joint Committee, 27.
- 4. Report of Joint Committee, 407 (first—re architectural changes, etc., and appointment of Librarian Grade 2).
- 5. Report of Civil Service Commission *re* organization of Library: Laid upon the Table, 407. Sess. Paper No. 1a. Report approved, and printed in *Journals*, 415.
- 6. Report of Civil Service Commission *re* position of Assistant Librarian: Laid upon the Table, 474. Sess. Paper No. 1b. Report approved and printed in *Journals*, 491-2.
- Report of Civil Service Commission re position of Librarian, Grade 4: Laid upon the Table, 625. Sess. Paper No. 1c. Report approved, and printed in *Journals*, 635.

Life Insurance Companies: See Canada Life, etc.; also Insurance Companies, etc.; also Insurance, etc.

Literature:

Motion (Mr. Fulton)—to appoint Joint Committee to study methods to halt circulation of filthy literature, etc.; moved, and debate adjourned, 160.

Loan Companies Act, Amendment, Bill:

Bill No. 7 (Letter C of the Senate), Mr. Abbott, An Act to amend the Loan Companies Act, received, 50. 1st R., 54. 2nd R., 216. Reported from Committee of the Whole, 216. 3rd R., by leave, 216. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 5).

Loan and Trust Companies:

Report of Superintendent of Insurance for 1951: Laid before the House, 146. Sess. Paper No. 165a. Printed.

See also Co-operative Credit Association Act, Bill; also Insurance, etc.; also Loan Companies Act, Amendment, Bill; also Trust Companies Act, Amendment, Bill.

Loans and Deposits, Chartered Banks: See Bank Reports.

Loudon, Florence F., Patent Bill:

Petition for an Act, 163. Reported on, 204. Bill No. 187 (Letter Y-3 of the Senate), Mr. Cavers, "An Act respecting a certain patent and patent application of Florence F. Loudon", received, 294. 1st R., 297. Order for second reading stood, 306. 2nd R., 317. Referred to Miscellaneous Private Bills Committee, 317. Reported, 348. Order for third reading stood, 356. Reported from Committee of the Whole, 373. 3rd R., 373. R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 62).

Lunam Construction Company:

- Order,—Return showing data re contracts for building projects let by any department of government, other than Public Works, to, in Saskatchewan, since January 1, 1948; amounts paid, etc.: Mr. Diefenbaker, 159. Presented, 236. Sess. Paper No. 178.
- 2. Address,—For copy of all correspondence and telegrams since January 1, 1951 between any department of government and the Lunam Construction Company re failure to complete its several contracts, etc.: Mr. Diefenbaker, 343. Presented, 607-8. Sess. Paper No. 178b.
- 3. Order,—Return showing data *re* buildings or repair contracts awarded to, by all departments of government other than Public Works, since January 1, 1948: Mr. Diefenbaker, 416. Presented, 607, 633 (supplementary). Sess. Paper Nos. 178c, 178f.
- 4. Order,—Return for copy of all letters telegrams, etc., since February 1, 1952 and to date, between the Department of Public Works and any department of the Federal Government in Regina, or elsewhere in Saskatchewan, etc., re efforts to locate Mr. Harvey Lunam: Mr. Diefenbaker, 573. Presented, 577. Sess. Paper No. 178a.
- 5. Order,—Return for copy of final or other statements *re* payment to sub-contractors in connection with contracts awarded to: Mr. Coldwell, 573. Presented, 633. Sess. Paper No. 178e.
- Order,—Return for copy of progress reports signed by Public Works Architects in Saskatchewan re contracts awarded to: Mr. Coldwell, 573. Presented, 608. Sess. Paper No. 178d.
- 7. Order,—Return for copy of all tenders in competition with Lunam Construction Company *re* projects in Saskatchewan since June, 1949, in which said company was successful tenderer: Mr. Diefenbaker, 608. Presented, 653. Sess. Paper No. 178g.
- 8. Order,—Return for copy of progress reports re construction of an Indian school at the Piapot Reserve, on the basis of which payments were made to Lunam Construction Company: Mr. Diefenbaker, 608. Presented, 657. Sess. Paper No. 178h.

See also Supply and Ways and Means—Amendments to Supply, 21.

Lutheran Church: See Evangelical Lutheran Synod of Western Canada, etc.

M

Mail Contracts, etc.: See Post Office, etc.

Manitoba Health Survey:

Report dated May 12, 1952: Laid before the House, 45. Sess. Paper No. 84e. See also National Health and Welfare Department.

Maple Sugar and Syrup: See Agriculture, 10, 12; also Combines Investigation Act, 6.

Marine and Aviation War Risks Act:

Agreement with Canadian Ship Owners Mutual Assurance Association in accordance with Section 8 of the Act: Laid before the House, 527. Sess. Paper No. 51a.

Marine and Fisheries Committee:

1. Membership appointed, 107.

2. Changes in membership, 230.

3. Bills referred, 199 (Coastal Fisheries Protection Act); 544 (Preserva-

tion of the Halibut Fishery).

4. Reports: 221 (first—printing, sitting); 248 (second—Coastal Fisheries Protection Act; evidence, etc., presented, appendix No. 2 to the *Journals*); 567 (third—Preservation of the Halibut Fishery; Evidence, etc., presented. Appendix No. 10 to the *Journals*).

5. Reports concurred in, by leave, 221 (first).

Maritime Coal Production Assistance Act:

Report of the Dominion Coal Board on the Loans and Operations under the Maritime Coal Production Assistance Act for 1952-3: Laid before the House, 562. Sess. Paper No. 126.

Maritime Marshland Rehabilitation Act:

- Report of Activities for 1952: Laid before the House, 376. Sess. Paper No. 8. Printed.
- Order,—Return showing data re marshlands in Shepody Bay area,
 N.B.: Mr. Robichaud, 524. Presented, 549-50. Sess. Paper No. 8a.

Massey Commission on Arts and Sciences: See Royal Commissions.

Medical Equipment: See National Health and Welfare Department, 13, 14.

Medicines: See National Health and Welfare Department; also Patent Medicine Act.

Membership, changes in:

1. Vacancies: Dewar, Austin Edwin, Esquire, (Qu'Appelle), from his place in the House gave notice of his intention to resign, 571; Laing, Arthur, Esquire, (Vancouver South), resignation, 583.

2. New Members: Romuald Bourque, Esquire, (Outremont-St. Jean), introduced, 2; Lucien Cardin, Esquire, (Richelieu-Vercheres), intro-

duced, 2.

See also Chief Electoral Officer; also House of Commons.

Members of Parliament Retiring Allowances Act:

Report on the Administration for 1952-3: Laid before the House, 639. Sess. Paper No. 212.

Mercantile Bank of Canada Act, Bill:

Petition for an Act to incorporate, 34. Reported on, 34. Bill No. 111 (Letter A-1 of the Senate), Mr. Macnaughton, "An Act to incorporate The Mercantile Bank of Canada", received, 222. 1st R., 225. 2nd R., 231. Referred to Banking and Commerce Committee, 231. Reported on, 243. Reported from Committee of the Whole, 249. 3rd R., 249. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 67).

Merchant Seamen Compensation Act, Amendment, Bill:

Bill No. 46 (Letter I of the Senate), Mr. Gregg, An Act to amend the Merchant Seamen Compensation Act, received, 80. 1st R., 82. 2nd R., 396. Considered in Committee of the Whole, and reported, 396. 3rd R., 396. R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 16).

Merit Insurance Company Act, Bill:

Petition for an Act, 247. Referred to Standing Orders Committee, 248. Report recommending that petition be received, 270. Report concurred in, 282. Reported on, 332. Bill No. 280 (Letter R-9 of the Senate), Mr. Macnaughton, "An Act to incorporate Merit Insurance Company", received, 427. 1st R., 452. 2nd R., 482. Referred to Banking and Commerce Committee, 482. Reported, 491. Order for consideration in Committee of the Whole called and allowed to stand, 502. Reported, 513. 3rd R., 513. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 61).

Meteorology: See North Atlantic Ocean Weather Stations.

Mid-Continent Pipelines Limited Act, Bill:

Petition for an Act, 185. Reported on, 247. Bill No. 189 (Letter D-5 of the Senate), Mr. Larson, "An Act to incorporate Mid-Continent Pipelines Limited", received, 301. 1st R., 306. 2nd R. moved, and debate adjourned, 317. Debate resumed and adjourned, 330, 339, 356, 373, 395. Debate resumed and motion agreed to, 411. 2nd R., 411. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 411. Reported with amendments and recommendation re capital stock for taxing purposes, 450. Evidence, etc., presented, 450, appendix No. 4 to the Journals. Recommendation concurred in, 451. Progress reported from Committee of the Whole, 462, 484. Reported without further amendment, 502. 3rd R., 502. Message from Senate agreeing to amendments, 525. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 68).

Mines, Forests and Waters Committee:

Membership appointed, 107.

Mines and Technical Surveys Department:

Report for 1951-2: Laid before the House, 532. Sess. Paper No. 76. Printed. See also Coal; also Dominion Coal Board; also Emergency Gold Mining Assistance Act, Bill.

Ministers of the Crown:

- Solicitor General appointed to act on behalf of Minister of National Defence, Order in Council re: Laid before the House, 17. Sess. Paper No. 79b.
- Orders in Council appointing Honourable Ralph Osborne Campney, Associate Minister of National Defence: Laid before the House, 243. Sess. Paper No. 79g.

Mint, Royal Canadian:

- Report for 1951: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 53. Printed.
- 2. Report for 1952: Laid before the House, 460. Sess. Paper No. 53b. Printed.

Miscellaneous Private Bills Committee:

- 1. Membership appointed, 104.
- Bills referred, 116 (Divorce, etc.); 125 (Divorce); 142 (Divorce); 277 (Divorce); 290 (Friars Minor or Franciscans of Western Canada; Evangelical Lutheran Synod of Western Canada); 291 (Callow Veterans' and Invalids' Welfare League); 291 (Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans): 291-3 (Divorce); 317 (Patent Relief Act—Loudon); 328-30 (Divorce); 482 (Canadian Disaster Relief Fund Act, and Divorce); 502 (Divorce); 556-7 (Divorce).
- Reports, 164 (first—quorum), 164 (second—Divorce); 347 (third—Apostolic Trustees of the Friars Minor of Western Canada, Evangelical Lutheran Synod of Western Canada, Apostolic Trustees of the Friars Minor or Franciscans, Callow Veterans' and Invalids' Welfare League, Patent application of Florence F. Loudon); 348 (fourth—Divorce); 497 (fifth—Canadian Disaster Relief Fund Act); 497 (sixth—Divorce); 601 (seventh—Divorce); 637 (eighth—Divorce).
- 4. Reports concurred in, 164.

Monuments: See Historic Sites, etc.

Moose Factory Hospital: See National Health and Welfare Department, 15.

Morning Sittings:

Moton—That on and after Wednesday, April 8, 1953, until the end of the session the House shall meet at 11.00 o'clock in the morning of each sitting day and on every Wednesday until the end of the session the House shall meet from 8.00 to 10.00 o'clock p.m., moved, 475. Amendment—That the motion be amended by deleting the words "Wednesday, April 8", and substituting therefor the words "Monday, April 13", and by adding after the word "Wednesday" in the second last line thereof, the word "thereafter", moved and agreed to, 475. Main motion agreed to, 475.

See also Sittings of the House; also Special Orders.

Motions (Private Members) debated:

- Re: Deduction of medical expenses for income tax purposes; moved and debate adjourned, 117.
- Re: Soil, forest and water conservation; moved and debate adjourned, 118.
- Re: Pensions for disabled persons; moved and debate adjourned, 132.
- Re: Increasing family allowances; moved and debate adjourned, 146.
- Re: Titles to soldier settlers holding land under contract with the Soldier Settlement Board; moved and debate adjourned, 147-8.
- Re: Amending Standing Orders of the House to provide for a Veterans Affairs Committee; moved and debate adjourned, 148-9.
- Re: Human Rights, freedom of the press, etc.; moved and debate adjourned, 159.
- Re: Legislation to restrict circulation of filthy literature, etc.; moved and debate adjourned, 160.
- Re: Expansion of educational opportunities by means of grants to provinces; moved and debate adjourned, 184.
- Re: Economic assistance to fishing industry; moved and withdrawn, after debate, 193.

Motions: House reverted to, 207, 313, 396, 447, 533, 600, 632, 642.

Motions for Papers:

Motion negatived, 286-7 (2), 320, 344.

Mount St. Elias—Tongas Passage: Canada-United States Boundary: See International Boundary Commission.

Municipal Improvements Assistance Act:

Report on Operation for 1952: Laid before the House, 398. Sess. Paper No. 54.

Municipal Taxes: See Finance Department.

N

National Battlefields Commission:

Report of Auditor General on accounts for 1951-52: Laid before the House, 35. Sess. Paper No. 106.

See also Historic Sites and Monuments Act, Bill.

National Defence Act, Amendment, Bill:

Resolution,—To provide for the appointment of an Associate Minister of National Defence; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 136. Motion—That Mr. Speaker do now leave the Chair; moved and agreed to, after debate, 172. Resolution adopted, 172. Bill No. 103, Mr. St. Laurent, An Act to amend the National Defence Act; 1st R., 172. 2nd R. moved, 205. Amendment (Mr. Drew)—Consideration should be given to amending the Act to provide for one or more associate Ministers, etc.; moved, 205. Amendment negatived (yeas 52; nays 111), 206. 2nd R., 207. Progress reported from Committee of the Whole, 207. Reported with amendments, 211. 3rd R. moved, 215. Amendment (Mr. Pearkes)—That the Bill be referred back to Committee of the Whole for amendment re a Minister of National Defence for Air; moved and negatived, 215-6. 3rd R., 216. Passed by Senate, 238. R.A., 241. (1-2 Elizabeth II, Chapter 6).

National Defence Department:

- Report for 1951-52: Laid before the House, 17. Sess. Paper No. 79. Printed.
- Order in Council designating the Solicitor General a person to exercise duties, etc., of Minister of National Defence: Laid before the House, 17. Sess. Paper No. 79b.
- 3. Annual Statement of Replacement of Materiel for year ended March 31, 1952: Laid before the House, 17. Sess. Paper No. 79c.
- 4. Orders in Council providing for, and appointing Honourable Ralph Osborne Campney, Associate Minister of National Defence: Laid before the House, 243. Sess. Paper No. 79g.
- 5. Return to an Order of June 4, 1952, showing data re theft of armed services' property or stores, etc.: Presented, 11. Sess. Paper No. 79a.
- Return to an Order of July 3, 1952, showing data re passengers carried by C-5 aircraft bearing registration A.O.P.-10,000, etc.: Presented, 12. Sess. Paper No. 80a.

National Defence Department—(Continued)

7. Return to an Order of July 2, 1952, showing data re pay and allowances received by reserve force officers in the Eastern Command, etc.: Presented, 12. Sess. Paper No. 83a.

8. Return to an Order of July 2, 1952, showing data re pay and allowances received by reserve force officers in Western Command, etc.: Presented,

12. Sess. Paper No. 83b.

9. Return to an Order of July 2, 1952, showing data *re* pay and allowances received by reserve force officers in the Central Command, etc.: Presented, 12. Sess. Paper No. 83c.

10. Return to an Order of July 2, 1952, showing data re pay and allowances received by reserve force officers in the Prairie Command, etc.:

Presented, 12. Sess. Paper No. 83d.

11. Report on the Canadian Army Works Services, with special reference to the irregularities uncovered at Camp Petawawa by G. S. Currie, etc.: Laid before the House, 81. Sess. Paper No. 79d.

12. Copy of memorandum dated December 15, 1952 by Chief of General Staff to the Minister *re* report on irregularities at Camp Petawawa:

Laid before the House, 84. Sess. Paper No. 79e.

13. Order,—Return showing data *re* contract to Enamel and Heating Products Limited, Sackville, N.B., for production of empennages for F86E Sabre Jets; also number of units, total price, etc.: Mr. Fulton, 92. Presented, 296. Sess. Paper No. 18c.

14. Order,—Return showing data *re* contract to the Ford Motor Company, Windsor, for production of main wings for F86E sabre jets; also number of units, total contract price, etc.: Mr. Fulton, 92. Presented,

168. Sess. Paper No. 18b.

- 15. Address,—For copy of correspondence, etc., between federal government and the government of New Brunswick re taking over an area of Queens and Sunbury Counties as a military training area, since January 1, 1951, to date: Mr. Brooks, 132. Presented, 732. Sess. Paper No. 79t.
- 16. Order,—Return showing data re prefabricated huts or houses purchased from the Eastern Wood Workers Limited, New Glasgow, N.S., and set up at Debert Military Camp and Debert Airport, etc.: Mr. Stanfield, 134. Presented, 248. Sess. Paper No. 179.

 Order,—Return showing data re storage space, location and type, rented for use of Departments of National Defence or Defence Production, etc.: Mr. Fraser, 135. Presented, 229. Sess. Paper No. 177.

18. Order,—Return showing data *re* number of fires occuring on property of the Department, location, estimated loss in each case, etc.: Mr. Cardiff, 183. Presented, 229. Sess. Paper No. 79f.

19. Order,—Return showing data re properties leased by the Department during 1952 for military or other purposes, locations, etc.: Mr. Fraser,

183. Presented, 635. Sess. Paper No. 79q.

20. Order,—Return showing data re shirts, etc., obtained by Canadian Junk Company from the army, or other government department or agency, quantities, prices, etc.: Mr. Knowles, 191. Presented, 296. Sess. Paper No. 182.

21. Order,—Return showing data re electric light bulbs purchased by the department; number of cases of paint, etc., delivered to defence establishment at Churchill since January 1, 1948: Mr. Knowles, 218.

Presented, 485. Sess. Paper No. 791.

22. Order,—Return showing data re snowmobiles or similar vehicles purchased for the department since Operation Muskox, May, 1946: Mr. White (Middlesex East), 218. Presented, 364. Sess. Paper No. 158b.

National Defence Department—(Continued)

- 23. Order,-Return for copy of all reports from January 1, 1951, to date re surveys and inspections made on Utopia area and Queens-Sunbury area in New Brunswick re proposed military training area: Mr. Brooks, 93. Presented, 732. Sess. Paper No. 79s.
- 24. Order,—Return showing data re property adjacent to Ipperwash Camp, Western Ontario, purchased by government, etc.: Mr. Knowles, 254. Presented, 332. Sess. Paper No. 149a.
- 25. Order,—Return showing data re ownership of house known as No. 7 Delaware Avenue, Ottawa, from whom purchased, cost, etc.: Mr. Fulton, 255. Presented, 302. Sess. Paper No. 184.
- 26. Order,—Return showing data re amount expended at Tracadie Artillery Range, names and addresses of suppliers, caretakers, etc.: Mr. Robichaud, 264. Presented, 451. Sess. Paper No. 79i.
- 27. Order,—Return showing data re cost of investigations, etc., at Petawawa Military Camp: Mr. Wright, 265. Presented, 311. Sess. Paper No. 79h.
- 28. Order,—Return showing data re estimated capacity of the Wainwright Military Camp, etc.: Mr. Fair, 265. Presented, 479. Sess. Paper No. 79k.
- 29. Order,—Return for copy of all reports made re shortages, waste, etc., in connection with defence projects and supplies in the Prairie Command from October 1, 1952, to date: Mr. Diefenbaker, 266. Presented, Sess. Paper No. 79u.
- 30. Order,—Return showing data re snowmobiles purchased from the Bombadier Snowmobile Company, Valcourt, Quebec, for years 1946 to 1952, etc.: Mr. White (Middlesex East), 284. Presented, 380. Sess. Paper No. 158c.
- 31. Order,—Return showing data re contractors engaged on defence construction projects at Churchill, Rivers, Shilo, Portage la Prairie, Gimli, Moose Jaw, Saskatoon, Claresholm, Penhold, Calgary, Namoo, Edmonton, Cold Lake, Uplands, Rockcliffe, Downsview, Cobourg and Ville La Salle; also complaints received from officers re incompleted training bases, etc.: Mr. Knowles, 298. Presented, 681. Sess. Paper No. 171c.
- 32. Motion (Mr. Fulton)—That an Order of the House do issue for a copy of all reports, findings, re recommendations, etc., of all investigations or surveys made since June 30, 1948 dealing with Army Works Services, the Royal Canadian Ordnance Corps, etc., on which public money of \$1.00 or more was spent; negatived on division (yeas 59; nays 151), 320-2.
- 33. Order,—Return showing names and addresses of all persons, businesses or companies engaged by any branch of the departments of National Defence or Defence Production since April 1, 1950, for the purpose of repairs, maintenance, etc., of motor vehicles, where the amount paid by the department concerned was more than \$1,000: Mr. Macdonnell (Greenwood), 325. Presented, 626. Sess. Paper No. 158f.
- 34. Order,—Return showing data re construction of a recreational building at H.M.C.S. "Naden", Vancouver Island, etc.: Mr. MacInnis, 333. Presented, 542. Sess. Paper No. 18j.
- 35. Order,-Return for copy of all correspondence or other recorded communication between the Department, or any other department or agency of the government re sale of material to Sumac Industries Limited, etc.: Mr. Nowlan, 342.

National Defence Department—(Concluded)

36. Motion (Mr. Fulton)—That an Order do issue for copy of all reports since January 1, 1948 re investigation into or surveys of Army Works Services, Royal Canadian Ordnance Corps, and/or administration of the National Defence Department by any person or agency outside that department, and excluding the Royal Canadian Mounted Police, etc.; negatived, (yeas 51; nays 138), 344-5.

37. Order,—Return showing data re staff of the office of the Deputy Minister, and the sub-totals under each of the following: (a) Associate Deputy Minister (Special Duties); (b) Assistant Deputy Minister (Finance); (c) Assistant Deputy Minister (Administration and Personnel), etc.: Mr. Fulton, 452-3. Presented forthwith. Sess. Paper

No. 79j.

38. Order,—Return showing data *re* construction of a chapel for the R.C.A.F. at Comox, Vancouver Island; cost of project, etc.: Mr. MacInnis, 474. Presented, 572. Sess. Paper No. 18p.

39. Order,—Return showing data re property acquired on Haultain Street, Victoria, B.C.: Mr. Pearkes, 485-6. Presented forthwith. Sess. Paper

No. 79m.

- 40. Order,—Return showing data *re* studies, investigations or surveys of administration of the department, etc., made by Civil Service Commission since January 1, 1947, as result of requests made or authorized by departments, etc.: Mr. Fulton, 492.
- 41. Order,—Return showing policy of federal government *re* purchase of photographic equipment, etc., for use of armed services, etc., also whether tenders called, etc.: Mr. Knowles, 542. Presented, 614. Sess. Paper No. 79p.
- 42. Order,—Return showing data *re* defence projects undertaken in Newfoundland, etc.: Mr. Higgins, 627. Presented, 635. Sess. Paper No. 18bb.
- 43. Order,—Return showing data *re* number of men, women, in each branch of the armed forces on March 1, for each of the years 1949 to 1953, etc.: Mr. Hodgson, 636. Presented, 639. Sess. Paper No. 79*r*.
- 44. Order,—Return showing data *re* meat packing firms supplying any branch of the department in British Columbia during 1952-53, etc.: Mr. Cruickshank, 658.
- Order,—Return showing data re issue of half-hose to reserve army in 1952: Mr. Lennard, 255. Presented, 376. Sess. Paper No. 176α.
- 46. Order,—Return showing data *re* welfare services provided for troops in Korea and Germany: Mr. Dinsdale, 341. Presented, 523. Sess. Paper No. 790.
- 47. Agreement with Belgium *re* transit through and stationing in, of Canadian forces: Laid before the House, 451. Sess. Paper No. 26p.
- 48. Order,—Return showing data *re* total spent for defence and defence production since June 30, 1950, etc.: Mr. Fulton, 636.
- See also Auditor General, 3; also Defence Agreements; also Defence Production Department; also Defence Services Pension Act; also National Defence Act, Amendment, Bill.

National Film Board:

- Report for 1952: Laid before the House, 332. Sess. Paper No. 153. Printed.
- Order,—Return showing data re arrangements, cost, etc., re location of head office of: Mr. Fulton, 215. Presented, 253. Sess. Paper No. 153a.

National Film Board—(Concluded)

3. Address,—For copy of all correspondence or other related communications from January 1, 1947 to May 1, 1947 between the Board and any department or agency of the provincial governments of British Columbia, Alberta, Saskatchewan and Manitoba: Mr. Herridge, 343. Presented, 536. Sess. Paper No. 153b.

National Gallery of Canada:

Report of Board of Trustees for 1951-52: Laid before the House, 141. Sess. Paper No. 17. Printed.

National Harbours Board:

- Report for 1952: Laid before the House, 474. Sess. Paper No. 141. Printed.
- Order,—Return for copy of correspondence received by any department of government from April 1, 1949 to date re establishing a national harbour in Newfoundland: Mr. Browne (St. John's West), 285. Presented, 333. Sess. Paper No. 141a.

National Health and Welfare Department:

- Report for 1951-52: Laid before the House, 141. Sess. Paper No. 84. Printed.
- (a) Report re Old Age Pensions and Pensions for Blind Persons in Canada for 1951-52: Laid before the House, 14. Sess. Paper No. 89. Printed.
 - (b) Report re Old Age Security Act for 1951-52: Laid before the House, 14. Sess. Paper No. 90.
 - (c) Report re Family Allowances Act for 1951-52: Laid before the House, 14. Sess. Paper No. 86.
 - (d) Report of the Physical Fitness Division for 1952-3: Laid before the House, 732. Sess. Paper No. 88.
 - (e) Report on the administration of Old Age Assistance in Canada for 1951-52: Laid before the House, 248. Sess. Paper No. 84f. Printed.
 - (f) Report on administration of Allowances for Blind Persons for 1952: Laid before the House, 248. Sess. Paper No. 84g. Printed.
- 3. Food and Drug Regulations, amendments and Orders in Council re: Laid before the House, 14. Sess. Paper Nos. 85, 85a, 85b, 85c. Printed.
- 4. Quarantine Regulations, amendments and Orders in Council, re: Laid before the House, 14. Sess. Paper No. 84a. Printed.
- Report of Saskatchewan Health Survey, dated September 30, 1951:
 Laid before the House, 44. Sess. Paper No. 84b. Printed.
- Report of Alberta's Health Survey, dated 1950: Laid before the House,
 Sess. Paper No. 84c. Printed.
- 7. Report of Quebec Health Survey, dated August 15, 1951: Laid before the House, 45. Sess. Paper No. 84d.
- 8. Report of Health Survey of Manitoba, dated May 12, 1952: Laid before the House, 45. Sess. Paper No. 84e.
- 9. Motion (Mr. Argue)—Re introducing legislation to increase amounts paid under Family Allowance Act, etc.; moved, 146. Debate adjourned (yeas 91; nays 40), 147.
- 10. Petition (Mr. Fulton)—Of Joseph Rota and others respecting the establishment of a health service for full hospital, medical, etc., care, regardless of income, etc.; presented, 151.

National Health and Welfare Department—(Concluded)

11. Order,—Return for copies of telegrams received by the Prime Minister or other Ministers of the government, during the month of January, 1953, from the provinces of Quebec, New Brunswick, Ontario and Saskatchewan, re increasing family allowances: Mr. Johnston, 226. Presented, 263. Sess. Paper No. 86a.

12. Address,—For copy of all communications since January 1, 1951, between the federal government and the Minister of Health and Public Welfare of Manitoba, etc., re alleged over-payments under former Old Age Pensions Act: Mr. Knowles, 226. Presented, 365.

Sess. Paper No. 190.

13. Order,—Return showing data re chiropody kits and other instruments ordered for government departments from United States firms, etc.:

Mr. Fraser, 270. Presented, 407. Sess. Paper No. 18h.

14. Order,—Return showing data re cost of medical equipment bought during years 1949-50, 1950-51, 1951-52, and from April 1 to December 31, 1952, etc.: Mr. Fraser, 334-5. Presented, 634. Sess. Paper No. 210.

- 15. Order,—Return showing whether the department owns and operates a T.B. Hospital at Moose Factory Island, James Bay, etc.: Mr. Herridge, 353. Presented, 470. Sess. Paper No. 84i.
- 16. Statement of receipts and expenditures under Part V of Canada Shipping Act (sick mariners) for 1951-52: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 91.
- 17. Order,—Return showing data re disabled persons over 70 years of age, etc.: Mr. Hansell, 255. Presented, 422. Sess. Paper No. 84h.
- 18. Petition of Howard Wightman and others praying that consideration be given to the advisability of establishing a comprehensive health service; reported on by Clerk of Petitions, 479.
- 19. Order in Council establishing "The Health Grant Regulations, 1953": Laid before the House, 668. Sess. Paper No. 87b. Printed.
- See also Food, Drugs, Cosmetics and Therapeutic Devices Act, Bill; also Patent Medicine Act; also Pensions for Disabled Persons; also Supply and Ways and Means-Amendments to Supply, 25.

National Health Insurance: See Address to His Excellency the Governor General, etc.; also National Health and Welfare Department, 10, 18.

National Housing Act, Amendment, Bill:

Resolution,-To increase the appropriation provided by section 7 for loans under Part I, and the appropriation provided by section 13 for loans under Part II; also with respect to grants in aid of slum clearance and to certain other matters deemed necessary for the proper administration of the Act; House to consider at its next sitting, 55. Resolution concurred in, 537. Bill No. 339, Mr. Winters, An Act to amend The National Housing Act, 1944; 1st R., 537. 2nd R. moved, 568. Amendment (Mr. Noseworthy)—That the said Bill be not now read the second time, but that it be resolved that in the opinion of this House consideration should be given to the introducing of legislation to amend the National Housing Act, 1944 to permit: (1) C.M.H.C. to issue loans directly to the builder at an interest rate of 2%; (2) C.M.H.C. to subsidize public housing authorities in order that rents may be brought into line with the financial means of low-income dwellers; (3) C.M.H.C. to enter the field of housing construction to build low-rental housing projects where such projects are needed but are not being constructed, 568. Mr. Speaker ruled paragraphs (2)

National Housing Act, Amendment, Bill—(Concluded)

Resolution—(Concluded)

and (3) of the proposed amendment out of order in that they dealt with certain matters already provided for in the main Act, etc., 568. Debate interrupted by private and public bills hour, 569. Debate resumed, 2nd R., 569. Reported from Committee of the Whole, 569. 3rd R., 569. Passed by Senate, 622. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 42).

See also Central Mortgage and Housing Corporation.

National Joint Council, Public Service: See Civil Service, 2.

National Parks:

Order,—Return for copy of correspondence received by any department since April 1, 1949, relative to the establishing of a national park in Newfoundland: Mr. Browne (St. John's West), 286. Presented, 513. Sess. Paper No. 99a.

National Revenue Department:

- Report for 1951-52: Laid before the House, 13. Sess. Paper No. 92. Printed.
- Order,—Return showing data re cigarettes imported during 1951 and 1952, brand names, weight of tobacco, etc.: Mr. Murphy, 116. Presented forthwith. Sess. Paper No. 166.
- Order,—Return showing data re revenue received at each port of entry in British Columbia during the last fiscal year; also the number of persons who entered Canada at the same ports: Mr. Cruickshank, 475. Presented, 552. Sess. Paper No. 92c.
- 4. Order,—Return showing data *re* liquor imported from the United Kingdom, etc., in 1952: Mr. Catherwood, 302. Presented, 323. Sess. Paper No. 125c.

See also Beer; also Exports and Imports; also Income Tax.

Natural Gas: See Electricity and Fluid Exportation Act.

Naval Service of Canada:

- Order,—Return showing data re construction of a recreational building at H.M.C.S. "Naden", Vancouver Island: Mr. MacInnis, 33. Presented, 542. Sess. Paper No. 18j.
- 2. Order,—Return showing data *re* a contract for the building of an Arctic patrol vessel, etc.: Mr. Pearkes, 342.
- See also Defence Expenditure (Special) Committee; also Defence Production Department; also National Defence Act, Amendment, Bill; also National Defence Department.

Neckties:

Order,—Return showing data re contracts or agreements to purchase neckties, entered into by any department or branch of the federal government since January 1, 1951: Mr. Hees, 93. Presented, 224. Sess. Paper No. 176.

See also Defence Production Department.

Netherlands-Canada:

 Agreement, April, 1952, re bonds looted during World War II: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26c.

 Motion (Mr. St. Laurent)—To convey sympathy to the people of the Netherlands who have been stricken by disaster, etc.; moved and agreed to, 204. Receipt of messages of acknowledgment, 257, 371, 379.

Newfoundland Fisheries Development Committee:

Report of, dated April, 1953: Laid before the House, 521. Sess. Paper No. 61c.

See also Fisheries Department.

Newfoundland Terms of Union:

Address,—For copy of correspondence, letters, etc., re application of Term 39 of the Terms of Union with Canada: Mr. Higgins, 532.

New Zealand-Canada:

Exchange of Notes, September, 1952, modifying Agreement of 1950 re Air Transport: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26b.

Norman Wells: See Imperial Oil Company.

North Atlantic Ocean Weather Stations:

Protocol, June, 1952, extending period of Agreement re: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26e. Printed.

Northern Pacific Halibut Fishery Convention Act:

- Agreement with the United States re preservation of Halibut Fishery of North Pacific Ocean, etc.: Laid before the House, 311. Sess. Paper No. 260.
- Resolution,—To introduce a measure to approve and confirm the Convention between Canada and the United States of America for the preservation of the halibut fishery of Northern Pacific Ocean and Bering Sea, and to provide for the carrying out of the provisions; House to consider in Committee of the Whole, 532. Resolution reported, 544. Bill No. 341, Mr. Sinclair, An Act to implement a Convention between Canada and the United States for the Preservation of the Halibut Fishery; 1st R., 544. 2nd R., 544. Referred to Marine and Fisheries Committee, 544. Reported, evidence, etc., presented, 567, Appendix No. 10 to the Journals. Reported from Committee of the Whole, 609. 3rd R., 609. Passed by the Senate, 625. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 43).

See also North Pacific Fisheries Convention Act, Bill.

Northern Transportation Company Limited:

Report for 1952: Laid before the House, 695. Sess. Paper No. 216. Printed.

North Korea Trade: See Emergency Powers Act; also Supply and Ways and Means—Amendments to Supply, 20.

North Pacific Fisheries Convention Act. Bill:

Resolution,-To provide for the approval and confirmation of the International Convention for the High Seas Fisheries of the North Pacific Ocean, and for carrying out Canada's obligations under the Convention: House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 55. Resolution reported, 446. Bill No. 293, Mr. Sinclair, An Act to implement the International Convention for the High Seas Fisheries of the North Pacific Ocean; 1st R., 446. 2nd R., 476. Reported, 476. 3rd R., 476. Passed by Senate, 558. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 44).

Northwest Territories:

- 1. Copies of Ordinances of Council: Laid before the House, 51, 134. Sess. Paper Nos. 108, 108b.
- 2. Statement with respect to liquor permits issued during 1952: Laid before the House, 183. Sess. Paper No. 108c.

Northwest Territories Power Commission:

Report for 1951-52: Laid before the House, 54. Sess. Paper No. 108a. Printed.

Nova Scotia Drug Company: See Canadian Commercial Corporation.

0

Oaths of Office Act, Bill:

Bill No. 1, Mr. St. Laurent, An Act respecting the Administration of Oaths of Office, 1st R., 2.

Old Age Pensions: See National Health and Welfare Department; also Supply and Ways and Means-Amendments to Supply, 25.

Old Age Security Act: See National Health and Welfare Department.

Operation Muskox: See National Defence Department, 22.

Orders in Council:

- 1. Summary of Orders in Council passed during the following periods:
 - (a) November, 1952: Laid before the House, 76. Sess. Paper No. 96a. (b) December, 1952: Laid before the House, 112. Sess. Paper No. 96d.

 - (c) January, 1953: Laid before the House, 229. Sess. Paper No. 96g.
 (d) February, 1953: Laid before the House, 327. Sess. Paper No. 96j.
 - (e) March, 1953: Laid before the House, 491. Sess. Paper No. 96q.
 - (f) April, 1953: Laid before the House, 681. Sess. Paper No. 96t.
- 2. Food and Drug Regulations, amendments: Laid before the House, 14, 183. Sess. Paper Nos. 85, 85a, 85b, 85c, 85d. Printed.
- 3. Quarantine Regulations, Amendments: Laid before the House, 14. Sess. Paper No. 84a. Printed.
- 4. Designating the Solicitor General of Canada to exercise or perform duties, etc., that are vested in the Minister of National Defence under the National Defence Act: Laid before the House, 17. Sess. Paper No. 79b.
- 5. Revoking Order in Council re minting of a new five-cent steel coin: Laid before the House, 18. Sess. Paper No. 53a.

Orders in Council—(Continued)

- 6. For the remission of interest on instalments of income and corporation tax paid pursuant to the provisions of the Income Tax Act: Laid before the House, 51. Sess. Paper No. 92b.
- 7. Address,—Copy of Orders in Council, etc., issued by the government dealing with the floor price of beef, dated since January 1, 1952: Mr. Wright, 71. Presented, 112. Sess. Paper No. 165.
- 8. Board of Transport Commissioners investigating and reporting on all phases of railway-highway crossings, etc.: Laid before the House, 131. Sess. Paper No. 128a.
- 9. Proprietary or Patent Medicine Act, adding certain drugs to the schedule to the Act: Laid before the House, 182, 244. Sess. Paper Nos. 85e, 85f. Printed.
- Appointment of an Associate Minister of National Defence and revoking Order in Council P.C. 4553, November 24, 1952: Laid before the House, 243. Sess. Paper No. 79g.
- Appointing Honourable Ralph Osborne Campney Associate Minister of National Defence: Laid before the House, 243. Sess. Paper No. 79g.
- 12. Amending the terms of the entrustment of the Newfoundland Railway and Steamship Service Properties for management and operation: Laid before the House, 282. Sess. Paper No. 132b.
- 13. Further amending the terms of entrustment of the properties entrusted to the Canadian National Railway Company for management and operation under Order in Council P.C. 115, as amended: Laid before the House, 282. Sess. Paper No. 132c.
- 14. Appointing Mr. David B. Mansur, President of the Central Mortgage and Housing Corporation: Laid before the House, 28. Sess. Paper No. 100a.
- 15. Approving the appointment by the Board of Directors, Central Mortgage and Housing Corporation, of P. S. Secord, Esquire, as Vice-President: Laid before the House, 282. Sess. Paper No. 100b.
- 16. Approving resolution of the Board of Directors of Central Mortgage and Housing Corporation, reappointing Mr. David B. Mansur as President: Laid before the House, 282. Sess. Paper No. 100c.
- 17. Appointing Donald Gordon, Esquire, President of the Canadian National Railway Company, as of January 1, 1950: Laid before the House, 327. Sess. Paper No. 96k.
- 18. Amending Order in Council P.C. 5178 *re* term of office of Donald Gordon, Esquire, Director and Chairman of the Board of Directors of the Canadian National Railways: Laid before the House, 327. Sess. Paper No. 96k.
- 19. Reappointing Donald Gordon, Esquire, President of the Canadian National Railway Company, Director and Chairman of the Board of Directors of the said Company for a term of three years: Laid before the House, 327. Sess. Paper No. 96k.
- 20. Respecting the salary of A. Davidson Dunton, Esquire, Governor and Chairman of the Canadian Broadcasting Corporation: Laid before the House, 327. Sess. Paper No. 96m.
- 21. Respecting increases in salaries of Graham Ford Towers, Esquire, and James E. Coyne, Esquire, Bank of Canada: Laid before the House, 328. Sess. Paper No. 96n.
- 22. Respecting increases in salaries of George McIvor, Esquire, Chairman, and W. C. McNamara, Esquire, Assistant Chief Commissioner, Canadian Wheat Board: Laid before the House, 328. Sess. Paper No. 961.

Orders in Council—(Concluded)

- 23. Withdrawing the provisions re management and operation of the Department of Transport F. M. Radio Station at Cape Ray, Newfoundland, by the Canadian National Railways, from the entrustment order made under Order in Council P.C. 3925: Laid before the House, 392. Sess. Paper No. 151c.
- 24. Authorizing the distribution of fishing bounty payments for the year 1952-53: Laid before the House, 415. Sess. Paper No. 63.
- 25. Approving capital budget of the Federal District Commission for the year ending March 31, 1954: Laid before the House, 460. Sess. Paper No. 95a.
- 26. Approving of and authorizing the Export Credits Insurance Corporation to enter into a certain contract of insurance re wheat shipments to Yugoslavia: Laid before the House, 512. Sess. Paper No. 124a.
- 27. Approving and authorizing the Export Credits Insurance Corporation to enter into a certain contract of insurance re shipments of milk powder to Mexico, Venezuela, Columbia and other Latin American countries: Laid before the House, 512. Sess. Paper No. 124c.
- 28. Approving of and authorizing the Export Credits Insurance Corporation to enter into a certain contract of insurance re shipments of consumer goods purchased for Israel in Canada: Laid before the House, 512. Sess. Paper No. 124b.
- 29. Amending the Regulations respecting exportation of electricity and fluid, made and established by Order in Council P.C. 5179, of November 10, 1948, as amended: Laid before the House, 524. Sess. Paper No. 197.
- 30. Amending Order in Council P.C. 4324, of October 23, 1952, respecting the issuance of a licence to Westcoast Transmission Company Limited for the exportation of natural gas: Laid before the House, 524. Sess. Paper No. 197a.
- 31. Respecting the control of trade by sea for Mainland China and North Korea: Laid before the House, 533. Sess. Paper No. 198.
- 32. Establishing "The Health Grants Regulations, 1953", under the National Health Grants Program of the Department of National Health and Welfare: Laid before the House, 668. Sess. Paper No. 87b. Printed.
- 33. Respecting the reclamation and settlement of the Pasquia Area, Manitoba: Laid before the House, 600. Sess. Paper No. 10a.

Outremont-Saint Jean Electoral District:

Introduction of New Member, Romuald Bourque, Esquire, 2. See also Membership, changes in.

Paper Products: See Combines Investigation Act, 4, 5.

Papers, motion for production of:

Negatived, 286-7, 320-1, 344-5.

Park Steamship Company Limited:

Report for the nine-month period ended December 31, 1952: Laid before the House, 305. Sess. Paper No. 152.

Parliamentary Library: See Library of Parliament.

Parliamentary Restaurant:

1. Message re Senate membership on Joint Committee, 27.

2. Membership of House appointed, 110. Message to Senate re, 111.

Passamaquody Tidal Power Project: See International Joint Commission, 2.

Patent Medicine Act:

Orders in Council adding certain drugs to the schedule to the Act: Laid before the House, 182, 244. Sess. Paper Nos. 85e, 85f. Printed.

Patent Relief Bill:

Petition for an Act, 163. Reported on, 204. Bill No. 187 (Y-3 of the Senate), Mr. Cavers, "An Act respecting a certain patent and patent application of Florence F. Loudon", received, 294. 1st R., 297. Order for second reading stood, 306. 2nd R., 317. Referred to Miscellaneous Private Bills Comimttee, 317. Reported, 348. Reported from Committee of the Whole, 373. 3rd R., 373. R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 62).

Peace River Transmission Company Act, Bill:

Petition for an Act, 48. Reported on, 64. Bill No. 42 (Letter Q of the Senate), Mr. Murray (Cariboo), "An Act to incorporate Peace River Transmission Company Limited", received, 78. 1st R., 81. 2nd R., 116. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 116. Reported on, (second report) 134. 3rd R., 142. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 69).

Peace Treaty: See Japan.

Penitentiaries:

Report of Commissioner for 1951-52: Laid before the House, 37, 270 (French). Sess. Paper No. 68. Printed.

See also Justice Department; also Prisons and Reformatories Act, Amendment, Bill.

Pensions, etc.: See Defence Services Pension Act; also National Health and Welfare Department; also Royal Canadian Mounted Police Act; also Veterans Affairs Department.

Pensions for disabled persons:

Motion (Mr. McIvor)—government should consider advisability of cooperating with provincial governments for purpose of providing pensions; moved, and debate adjourned, 132.

Petawawa Military Camp: See Canadian Army Works Services; also National Defence Department.

Petitions for Private Bills: See Clerk of Petitions; also Examiner of Petitions; also Standing Orders Committee.

Petroleum and Pulpwood:

Statement re export regulations: Laid before the House, 13. Sess. Paper No. 92a.

Physical Fitness Act. See National Health and Welfare Department, 2 (d).

Piers: See Harbours and Piers Act; also Public Works Department.

Piggott Construction Company Limited: See Public Works Department, 15.

Pipelines: See Interprovincial Pipe Line Company Act, Bill; also Mid-Continent Pipelines Limited, Act, Bill; also Peace River Transmission Company Act, Bill; also Electricity and Fluid Exportation Act.

Pitt, Robert, M.B.E.: See Canadian National Railways, 9, 11.

Points of Order: See Speaker's Rulings.

Polish Alliance of Canada:

Petition for an Act to incorporate, 185. Reported, 247.

Polymer Corporation Limited:

1. Report for 1952: Laid before the House, 391. Sess. Paper No. 22. Printed.

2. Capital Budget for the nine-month period ended December 31, 1953: Laid before the House, 391. Sess. Paper No. 22a.

Pork products: See Agriculture, 8, 13, 19.

Portugal Cove and Bell Island ferry services:

Petition praying for the construction of wharves and for a ferry service, etc.; presented, 79.

Post Office Act, Amendment, Bill:

Resolution,—To provide that the Postmaster General may, in certain cases, enter into contracts for conveying mail involving an annual expenditure of one thousand dollars or less, and may also, under certain conditions, while a contract is still in force, increase the amount payable thereunder during the unexpired term thereof; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 136. Resolution adopted after debate 196. Bill No. 107, Mr. Cote (Saint Jean-Iberville-Napierville), An Act to amend the Post Office Act; 1st R., 197. 2nd R., 313. Referred to the Post Office (Special) Committee, 313. Reported, 380. Evidence, etc., presented in third report of Committee, 535-6, Appendix No. 7 to the Journals). Considered in Committee of the Whole, reported without amendement, 447. 3rd R., 461. Passed by Senate, 546. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 45).

See also Post Office Department.

Post Office (Special) Committee:

1. Motion,—To appoint a committee to consider inter alia the administration and operation of the rural mail delivery service; moved and agreed to, 197.

2. Membership appointed, 197.

Membership, changes in, 313, 376.
 Bill No. 107, An Act to amend The Post Office Act, referred, 313.

5. Reports, 323 (first—quorum, sittings); 380 (second—Post Office Act, Amendment, Bill); 535 (final-re rural mail delivery service; Evidence presented, 536, Appendix No. 7 to the Journals).

6. Report concurred in, 323 (first).

Post Office Department:

- Report of Postmaster General for 1951-52, Part I—General Activities, including Post Office Savings Bank Statement, Part II, List of Post Offices, with gross revenues: Laid before the House, 23. Sess. Paper No. 94. Printed.
- Order,—Return showing data re rural mail services in the county of Chicoutimi, names, salaries, when contracts expire, etc.: Mr. Gagnon, 70. Presented forthwith. Sess. Paper No. 94a.
- 3. Order,—Return showing data *re* post office at Buctouche, N.B.; cost of building, annual revenues for the years 1945 to 1951 inclusive: Mr. Robichaud, 92. Presented, 131. Sess. Paper No. 94b.
- 4. Order,—Return showing data *re* the post office at Rogersville, N.B., cost, etc.: annual revenues for the years 1945 to 1951 inclusive: Mr. Robichaud, 93. Presented, 131. Sess. Paper No. 94c.
- 5. Order,—Return showing data *re* the post office at Rexton, N.B., cost of the building, annual revenues for the years 1945 to 1951 inclusive: Mr. Robichaud, 93. Presented, 131. Sess. Paper No. 94d.
- 6. Order,—Return showing data *re* plans for mail deliveries at Grand Anse, Caraquet, Shippigan, Inkerman and Tracadie, etc.: Mr. Robichaud, 225-6. Presented, 289. Sess. Paper No. 132d.
- 7. Order,—Return showing data re land purchased by the government for the location of the Delorimier postal station, etc.: Mr. Courtemanche, 236. Presented, 263-4. Sess. Paper No. 94f.
- 8. Order,—Return showing data re rural mail services in the county of Roberval, P.Q., etc.: Mr. Spence, 237. Presented, 259. Sess. Paper No. 94e.
- 9. Order,—Return for copy of all correspondence between the District Post Office Inspector, Saint John, and any persons residing in Johnsville, Carleton County, N.B., etc.: Mr. Knowles, 238. Presented, 275. Sess. Paper No. 94g.
- Order,—Return showing data re rural mail services in the county of Gloucester, N.B., etc.: Mr. Robichaud, 285. Presented, 305. Sess. Paper No. 94h.
- 11. Order,—Return for copy of all correspondence exchanged since January 1, 1949 to date between the district post office at Saint John, N.B., the Minister or Department at Ottawa re post office and postmaster at St. Leolin, P.Q.: Mr. Robichaud, 285. Presented, 408. Sess. Paper No. 94l.
- 12. Order,—Return for copy of all correspondence since January 1, 1945 to date *re* construction of a federal building at Caraquet, N.B., for the post office or other government departments: Mr. Robichaud, 286. Presented, 398. Sess. Paper No. 184b.
- 13. Order,—Return showing data re railway mail clerks operating out of post offices in Quebec to points in New Brunswick on all railways; also data re number operating out of post offices in New Brunswick to points in Quebec, on all railways: Mr. Riley, 334. Presented, 365. Sess. Paper No. 94i.
- 14. Order,—Return showing data re mail between Montreal and New Brunswick being transported by motor vehicle to and from Sherbrooke, Quebec, etc.: Mr. Riley, 334. Presented, 365. Sess. Paper No. 94j.
- 15. Order,—Return showing data re revenue from Saint John-Saint John West, N.B., postal station during each of the last five years, etc.: Mr. Riley, 342. Presented, 398. Sess. Paper No. 94k.
- 16. Order,—Return showing data re cost of post office building in Brooks, Alberta, etc.: Mr. Wylie, 522. Presented, 523. Sess. Paper No. 94m.
- See also Post Office Act, Amendment, Bill; also Post Office (Special) Committee.

Prairie Farm Assistance Act:

1. Report on activities for the crop year 1951-2: Laid before the House,

536. Sess. Paper No. 9. Printed.

2. Order,—Return showing data re employment of Mr. Russel G. Mann or Mr. John Berry (or Barry), of Kyle, Saskatchewan, etc.: Mr. Coldwell, 506. Presented, 550. Sess. Paper No. 9a.

Prairie Farm Assistance Act, Amendment, Bill:

Resolution,—To provide that certain crown lands in Manitoba and Saskatchewan, granted after December 31, 1940, be made eligible with respect to the assistance provided under the Act: House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 401. Resolution reported, 478. Bill No. 333, Mr. Gardiner, An Act to amend The Prairie Farm Assistance Act; 1st R., 478. 2nd R., 509. Reported, 509. 3rd R., 509. Passed by Senate, 571. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 46).

Prairie Farm Rehabilitation and Related Activities:

- Report for 1951-52: Laid before the House, 134. Sess. Paper No. 10. Printed.
- 2. Order,—Return showing data *re* amount spent since 1942 upon studies or surveys of the South Saskatchewan River Project: Mr. Knight, 184. Presented, 210. Sess. Paper No. 170b.

See also South Saskatchewan River Project.

Price Support: See Agricultural Prices Support Board; also Beef Products; also Fisheries Prices Support Board; also Supply and Ways and Means—Amendments to Supply, 17.

Prime Minister's Residence:

- Copy of Statement in respect of furnishings: Laid before the House, 505. Sess. Paper No. 194.
- 2. Order,—Return showing data re original cost, etc.: Mr. Hodgson, 532.

Printing Bureau:

 Report of Department of Public Printing and Stationery for 1951-2: Laid before the House, 398. Sess. Paper No. 117. Printed.

 Order,—Return showing data re reduction in the volume of pamphlets, periodicals, bulletins, etc., published by the Queen's Printer since June last: Mr. Thatcher, 70. Presented, 634. Sess. Paper No. 209.

Printing of Parliament Committee:

- 1. Membership of House appointed, 109. Message to Senate re, 111.
- 2. Message re Senate Membership, 27.

Prisoners of War: See Veterans Affairs Department, 4.

Prisons and Reformatories Act, Amendment, Bill:

Bill No. 10 (Letter G of the Senate), Mr. Garson, "An Act to amend The Prisons and Reformatories Act", received, 53. 1st R., 61. 2nd R., 173. Reported, 173. 3rd R., by leave, 173. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 7).

Private Bills:

Motion (Mr. St. Laurent)—To extend period for receiving petitions; moved and agreed to, 99.

- Private and Public Bills considered: 123, 141, 154, 175, 187, 200, 211, 222, 231, 249, 262, 277, 290, 306, 317, 339, 356, 373, 395, 410, 462, 482, 529, 537, 556, 599, 619, 643, 671.
 - See also Bills, Private; also Clerk of Petitions; also Committees of the Whole House; also Divorce Bills; also Examiner of Petitions; also Procedure.

Privileges and Elections Committee:

Membership appointed, 103.

Procedure:

- 1. Precedence to debate on Address in reply to Speech from Throne, 8.
- 2. Time for receiving petitions for private bills extended, 99.
- 3. Committee reports concurred in, by leave, 133, 163, 164, 186(debate), 217(debate), 221, 224, 270, 323, 375, 422, 428, 497, 521, 577.
- 4. Statement by Mr. Speaker re lack of provision for the posting of notices in respect of proposed amendments, 127.
- Membership of Special Committee appointed without notice, 171, 183, 197, 205.
- 6. Debate on motion for House in Committee of the Whole on a resolution, 172.
- 7. Government bill, preceded by a resolution, received three readings at a sitting, 172.
- 8. Bills received second and third readings at a sitting, 172, 173, 179, 211, 216(2), 424-5, 454, 455(3), 476, 508, 509, 533, 534, 537, 628, 659.
- 9. Subject-matter of a bill referred to a special Committee, 179.
- 10. Special committee appointed without notice, 180.
- 11. Public bill, together with motion for second reading thereof, withdrawn, 187, 200(2), 529.
- 12. Motion (private member) withdrawn, after debate, 193.
- 13. Standing Order 28 re Mr. Speaker leaving Chair for House in Committee of Supply and Ways and Means, suspended, 263, 299, 322, 345.
- 14. Bill amended in Committee of the Whole, read a third time forthwith, 423-4, 454, 471, 537, 574.
- 15. House reverted to "Government Orders", 508.
- 16. Six months' hoist, moved and agreed to, 538.
- 17. Sitting of House suspended, 564.
- 18. Member, from his place in the House, gave notice of his intention to resign, 571.
- 19. Provisions of a "Money Bill" amended by Senate, 546, 581.
- 20. Resolution to amend money provisions in a bill referred to Committee of the Whole on said bill, 574.
- 21. Private bill ordered for second reading later this day, 596(599).
- 22. Standing Order re posting of a private bill before consideration in a standing committee suspended, 600.
- 23. Governor General's consent to provisions of a bill, 174.
- See also Adjournments, Special; also By Leave of the House; also Committees of the Whole; also House Procedure (Special) Committee; also Standing Orders, etc.;

Professional services: See Lawyers employed by the government.

Properties abroad:

Order,—Return showing properties abroad purchased by government since January 1, 1950, etc.: Mr. Macdonnell (Greenwood), 265. Presented, 392. Sess. Paper No. 184a.

Proprietary Medicines: See Patent Medicine Act.

Prorogation of Parliament:

- 1. Letter from Secretary of Governor General, 731.
- 2. Speech from Throne, 737.
- 3. Parliament prorogued until twenty-third day of June, 1953.

Provinces, financial assistance to: See Educational Grants and Assistance.

Provincial-Federal Conferences, Relations, etc.: See Address to His Excellency the Governor General.

Public Accounts of Canada:

- Report for 1951-2: Laid before the House, 112. Sess. Paper No. 28. Printed.
- 2. Referred to Public Accounts Committee, 352.

Public Accounts Committee:

- 1. Membership appointed, 105.
- Public Accounts and Report of the Auditor General for 1951-2, referred, 352.

Public Archives: See Archives.

Public Bills: See Bills, etc.; also Committees of the Whole.

Publicity by government departments. See Advertising and Publicity, etc.

Public Printing and Stationery: See Printing Bureau.

Public Service Superannuation Act, Bill:

- 1. Resolution,—To provide amongst other things, for payment out of the Consolidated Revenue Fund, as a matter of right, of annuities and other benefits to persons and to widows and children of persons who. having paid contributions into the Fund while employed in the Public Service of Canada, cease to be so employed, and to continue payment out of the Fund, as a matter of right, of allowances granted under the Act; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 335. Resolution reported, 503. Bill No. 334, Mr. Abbott, An Act to Provide for the Superannuation of Persons Employed in the Public Service of Canada; 1st R., 504. 2nd R., 524. Referred to Banking and Commerce Committee, 524. Reported with amendments, 555. Evidence, etc., presented, 556, Appendix No. 8 to the Journals. Reported from Committee of the Whole with further amendments, 574. (See Item 2 under this heading). 3rd R., 574. Passed by Senate with an amendment, 643. Amendments agreed to, 658-9. R.A., 736. (1-2) Elizabeth II, Chapter 47).
- Resolution,—That Bill No. 334 be amended to grant election rights to certain contributors for prior part-time service; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 564. Resolution adopted, and referred to Committee of the Whole on said Bill, 574. See item 1, above.

Public Works Department:

- Report for 1951-2: Laid before the House, 505, 608. Sess. Paper No. 98. Printed.
- Return to an Order of May 7, 1952, showing letters and reports since July 1, 1951, re the refacing of the Customs Building, Halifax, N.S.: Laid before the House, 18. Sess. Paper No. 98a.
- 3. Order,—Return for copy of pay cheques in connection with construction, etc., of the wharf at St. Anne du Lac, County of Labelle, between June, 1949 and November, 1952: Mr. Courtemanche, 146. Presented, 182. Sess. Paper No. 98c.
- Order,—Return showing data re post office building at Buctouche, N.B.: Mr. Robichaud, 92. Presented, 131. Sess. Paper No. 94b.
- 5. Order,—Return showing data *re* post office building at Rogersville, N.B., etc.: Mr. Robichaud, 93. Presented, 131. Sess. Paper No. 94c.
- Order,—Return showing data re post office building at Rexton, N.B.: Mr. Robichaud, 93. Presented, 131. Sess. Paper No. 94d.
- 7. Order,—Return for copy of payrolls and statement of materials purchased for work done at the wharf at Ste. Anne du Lac, County of Labelle, from June, 1949 to November, 1952: Mr. Courtemanche, 146. Presented, 167. Sess. Paper No. 98b.
- 8. Order,—Return showing data re sale of old Berthierville wharf; etc.: Mr. Balcer, 205. Presented, 316. Sess. Paper No. 98d.
- 9. Order,—Return showing data *re* properties, etc., under rent by any branch of the Government sub-let to other than government branches during years 1949-52, etc.: Mr. Macdonnell (Greenwood), 265. Presented, 422. Sess. Paper No. 184c.
- Order,—Return for copy of correspondence from January 1, 1945 to date, between District Engineer's office and the Department re the public wharf at Lower Caraquet, N.B.: Mr. Robichaud, 266. Presented, 541. Sess. Paper No. 98f.
- 11. Order,—Return showing data *re* government contributions towards the construction of road bridges, etc., from January 1, 1949 to date, etc.: Mr. Pearkes, 285. Presented, 352. Sess. Paper No. 188.
- 12. Order,—Return for copy of correspondence from January 1, 1945 to date *re* construction of a federal building at Caraquet, N.B.: Mr. Robichaud, 286. Presented, 398. Sess. Paper No. 184b.
- 13. Order,—Return showing data *re* tenders awarded and money paid to the Burrard Dry Dock in North Vancouver in the years 1951 and 1952, etc.: Mr. Bryce, 226. Presented, 311. Sess. Paper No. 185.
- 14. Order,—Return showing data *re* Dredge No. 110, and other equipment, sold to Marine Industries Limited, etc.: Mr. Fulton, 325. Presented, 380. Sess. Paper No. 23b.
- 15. Order,—Return showing data re amounts of money paid to Piggott Construction Company Limited since January 1, 1949 on various contracts; the total fees paid each year under such contracts, etc.: Mr. Pearkes, 400. Presented, 501, 626 (supplementary). Sess. Paper Nos. 193, 193a.
- 16. Order,—Return showing data *re* expenditures in the last twenty years for bank protection on Kirkland Island, B.C., etc.: Mr. Green, 400.
- 17. Order,—Return showing data *re* amounts expended during 1951, 1952 and 1953 to date, for architects and engineers fees and/or remuneration in all government departments, etc.: Mr. Diefenbaker, 401. Presented, 668. Sess. Paper No. 215.

Public Works Department—(Continued)

18. Address,—Return for copy of letters, telegrams, etc., from January 1, 1951 to date between the Department and the government of British Columbia, re the proposed transfer of Fishermen's Floats, at Cow Bay, Prince Rupert, B.C.: Mr. Applewhaite, 416. Presented, 667. Sess. Paper No. 98g.

19. Order,—Return for copy of all payrolls, orders, etc., for the purchase, transportation and hauling of materials, etc., in connection with the public wharf at Cullens Brook, Bonaventure County, Quebec, from October 1, 1952 to December 31, 1952: Mr. Robichaud, 453. Pre-

sented, 523. Sess. Paper No. 98e.

20. Order,—Return for copy of all correspondence, telegrams, etc., between any person and the Department, or any other department of the government, from January 1, 1940 to date, re the construction of a public building in Port Alfred, P.Q.: Mr. Gagnon, 453. Presented 668. Sess. Paper No. 98h.

21. Order,—Return for copy of all correspondence, telegrams, etc., between any person or persons and the Department, or any other department of government, from January 1, 1940 to date, re a public building in Chicoutimi, P.Q.: Mr. Gagnon, 453. Presented, 696. Sess. Paper

No. 98i.

22. Order,—Return showing data *re* purchase of house at Circular Road, St. John's, Nfld., presently occupied by the Premier of Newfoundland, etc.: Mr. Higgins, 524. Presented, 562. Sess. Paper No. 184e.

23. Order,—Return showing data re wharves in Newfoundland transferred to Department of Transport: Mr. Higgins, 543. Presented, 607. Sess.

Paper No. 143a.

- 24. Order,—Return showing data re contract awarded to Design Craft Limited, of Toronto, re dismantling of a booth and new construction at Canadian International Trade Fair, etc.: Mr. Fleming, 543. Presented, 626. Sess. Paper No. 204.
- Order,—Return showing data re contract awarded to Main, Rensaa & Minsos for work at Penhold, etc.: Mr. Shaw, 626-7. Presented forthwith. Sess. Paper No. 205.
- 26. Order,—Return showing data re amount of contract awarded to Shoquist-Wickland Construction Limited for work at Penhold, Alta., etc.: Mr. Shaw, 627. Presented forthwith. Sess. Paper No. 205a.
- 27. Order,—Return for copy of correspondence, papers, telegrams, etc., from January 1, 1949 to date in possession of the Department, including expropriation proceedings and rulings re purchase of a building in London, Ontario known as the International Harvester Building on York Street, for the purpose of using it as a postal terminal: Mr. White (Middlesex East), 658.
- 28. Order,—Return showing data *re* purchase, etc., of land for Delorimier postal station, Montreal: Mr. Courtemanche, 236. Presented, 263. Sess. Paper No. 94f.
- 29. Order,—Return showing data *re* purchase and use of house known as No. 7 Delaware Avenue, Ottawa: Mr. Fulton, 255. Presented, 302. Sess. Paper No. 184.
- 30. Order,—Return showing data *re* properties abroad purchased since January, 1950: Mr. Macdonnell (Greenwood), 265. Presented, 392. Sess. Paper No. 184a.
- 31. Order,—Return showing data *re* renting of a building in Ottawa formerly occupied by the Vipond Construction Company Limited: Mr. Dinsdale, 475. Presented, 551. Sess. Paper No. 184d.

Public Works Department—(Concluded)

- 32. Order,—Return showing data re properties acquired or sold by Canadian National Railways or the government in Sarnia, etc., within the last two years: Mr. Murphy, 492. Presented, 608. Sess. paper No. 202.
- 33. Statement *re* furnishings for Prime Minister's residence: Laid before the House, 505. Sess. Paper No. 194.
- 34. Order,—Return showing data *re* cost of post office building, furnishings, land, in Brooks, Alberta: Mr. Wylie, 522. Presented, 523. Sess. Paper No. 94m.
- 35. Order,—Return showing data *re* original cost of property purchased as a residence for the Prime Minister: Mr. Hodgson, 532.
- 36. Order,—Return showing data *re* contracts awarded to Alexander Construction Company, Edmonton: Mr. Diefenbaker, 255. Presented, 536. Sess. Paper No. 171a.

Pulpwood and Petroleum:

Statement re Export Regulations: Laid before the House, 13. Sess. Paper No. 92a.

Q

Qu'Appelle Electoral District:

Member for, gave notice from his place in the House of his intention to resign, 571.

See also Membership, changes in.

Quarantine Act:

Amendments to regulations, and Orders in Council re: Laid before the House, 14. Sess. Paper No. 84a. Printed.

See also National Health and Welfare Department.

Quebec Banks: See Bank Reports, 4, 6.

Quebec Health Survey:

Report, dated August 15, 1951, re: Laid before the House, 45. Sess. Paper No. 84d.

Queen, Her Majesty:

- 1. Motion,—Mr. St. Laurent—That an humble Address be presented to the Queen's Most Excellent Majesty, expressing deep and heartfelt sorrow at the demise of Her Majesty Queen Mary, 413.
- Message of acknowledgement from Her Majesty, read by Mr. Speaker, 561.

Queen's Printer: See Printing Bureau.

Quorum of the House of Commons: See British North America Act, Amendment, Bill.

R

Radio Act, Amendment, Bill:

Bill No. 337, Mr. Chevrier, An Act to amend the Radio Act, 1938; 1st R., 521. 2nd R., 533. Reported from Committee of the Whole on, 533. 3rd R., 533. Passed by Senate, 582. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 48).

See also Broadcasting (Special) Committee; also Canadian Broadcasting Corporation.

Radio Committee: See Broadcasting (Special) Committee.

Railway Act, Amendment, Bill:

Bill No. 106, Mr. Murray (Cariboo), An Act to amend the Railway Act; 1st R., 183. 2nd R. moved, motion and bill withdrawn after debate, 200.

Railway-Highway Crossings: See Railway Act, Amendment, Bill; also Transport Commissioners, 2.

Railways: See Canadian National Railways, etc.; also Canadian Pacific Railway, etc.; also Railways, Canals and Telegraph Lines Committee; also Railways and Shipping Committee; also Transport Commissioners.

Railways, Canals and Telegraph Lines Committee:

- 1. Membership appointed, 104.
- 2. Names added or substituted, 430, 447.
- 3. Bills referred, 116 (Peace River Transmission Company); 123 (Interprovincial Pipe Line Company); 218 (Saint John Bridge and Railway Extension): 219 (Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act); 291 (Detroit and Windsor Subway Company); 354 (Canada Shipping Act, Bill); 411 (Mid-Continent Pipelines Limited).
- 4. Reports: 133 (first—sittings, quorum); 134 (second—Interprovincial Pipe Line Company, also Peace River Transmission Company, Bills); 224 (third—printing); 224 (fourth—Saint John Bridge, etc., Act, Bill, Canadian Overseas Telecommunication Act, Bill); 355 (fifth—Detroit and Windsor Subway Company Act); 450 (sixth—Mid-Continent Pipelines Act, Evidence presented, Appendix No. 4 to the Journals); 458 (seventh—Canada Shipping Act, evidence presented, 460, Appendix No. 5 to the Journals).
- 5. Reports concurred in, 133 (first); 224 (third).

Railways and Shipping Committee:

- 1. Membership appointed, 353.
- 2. Changes in membership, 396.
- Annual Reports for Canadian National Railways; C.N.R. Securities Trust; and certain C.N.R. Estimates; referred, 366. Annual Reports reported on, 430.
- 4. Annual Report of Canadian National (West Indies) Steamships Limited, referred to, 366. Reported on, 430.
- 5. Annual Report of Trans-Canada Air Lines for 1952, referred to, 372. Reported on, 430.
- Auditor's Report on Trans-Canada Air Lines for 1952, referred to, 372. Reported on, 430.

Railways and Shipping Committee—(Concluded)

- 7. Financial Budgets of Canadian National Railways; Canadian National (West Indies) Steamships Limited, for the year 1953, referred to, 382. Reported on, 430.
- 8. Financial Budgets for 1953 of Trans-Canada Air Lines, referred, 372. Reported on, 429.
- 9. Auditor's Report on Canadian National Railway System; Canadian National (West Indies) Steamships Limited for the year 1952, referred to, 366. Reported on, 430.
- Reports: 375 (first—printing, sittings, quorum); 428 (second—estimates, reports, etc., referred—Evidence, etc., presented, 430, appendix No. 3 to the *Journals*);
- 11. Report concurred in, 375.

Regulations Act, Amendment, Bill:

Bill No. 365, Mr. Knowles, An Act to amend The Regulations Act; 1st R., 608. 2nd R. moved, and debate adjourned, 619. Resumed and interrupted, 643.

See also Statutory Orders and Regulations.

Religious Freedom: See Human Rights.

Representation Act:

Report of Chief Electoral Officer pursuant to Section 4 of: Laid before the House, 31. Sess. Paper No. 3a.

Representation Act, Amendment, Bill:

Bill No. 101, Mr. Studer, An Act to amend The Representation Act; 1st R., 131. 2nd R., 179. Reported, 179. 3rd R., 179. Passed by Senate, 219. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 8).

Research Council: See Atomic Energy (Special) Committee.

Resources and Development Department:

- Report for 1951-52: Laid before the House, 121. Sess. Paper No. 99. Printed.
- Order,—Return for copy of Agreements between government and Imperial Oil Company re exploration for oil, etc., in the vicinity of Norman Wells: Mr. Wright, 146. Presented, 199. Sess. Paper No. 174.
- 3. Order,—Return showing departments or agencies of government maintaining approved lists of persons or corporations, etc.: Mr. Fulton, 237. Presented, 551. Sess. Paper No. 171b.
- 4. Order,—Return showing financial contribution to the city of London, Ontario, or any other municipality *re* flood control: Mr. Jones, 255. Presented, 311. Sess. Paper No. 186.
- Order,—Return showing data re investigation of the South Saskatchewan River Project, etc.: Mr. Diefenbaker, 312. Presented, 681. Sess. Paper No. 170e.
- See also Eastern Rockies Forest Conservation Board; also National Housing Act, Amendment, Bill; also Territorial Lands Act, Amendment, Bill; also Travel Bureau; also Water Resources Assistance Act, Bill.

Restaurant Committee:

- 1. Message from Senate re Joint Committee, 27.
- 2. House Membership appointed, 110.
- 3. Message to Senate re appointment, 111.

Returns presented forthwith: 70, 71, 91, 116, 132, 134, 184, 196(2), 320, 366, 382, 453, 486, 543, 627, 654, 658, 733.

Returns (Supplementary) presented: 451, 626, 657.

Richelieu-Vercheres Electoral District:

Introduction of new Member, Lucien Cardin, Esquire, M.P., 2. See also Membership, changes in.

Roads and Highways: See Highways and Roads.

Robinson, William Alfred, Esquire, M.P., (Simcoe East):

Motion (Mr. St. Laurent)—To appoint as Deputy Chairman of Committees of the Whole House, moved and agreed to, 9.

See also Committees of the Whole; also Speaker, Mr.; also Speaker's Rulings.

Rocky Mountains: See Eastern Rockies Forest Conservation Board.

Rosehall Nurseries Limited: See Central Mortgage and Housing Corporation, 6.

Routine Proceedings, House reverted to: 559, 580, 600, 619, 636, 732.

Rowell-Sirois Royal Commission:

Order,—Return showing data re fees, gratuities, etc., to each member of; also to members of Massey Commission on Arts, Sciences, etc.: Mr. Low, 92. Presented, 112. Sess. Paper No. 164.

See also Royal Commissions.

Royal Assent to Bills: 239, 462, 733.

Royal Canadian Air Force:

- 1. Return to an Order of July 3, 1952, showing data re flights outside Canada, and passengers, etc., of C-5 aircraft, A.O.P.-10,000: Presented, 12. Sess. Paper No. 80a.
- 2. Order,—Return for copy of correspondence between the federal government, or any other persons, re teaching of religion and French language at Woodfalle School, R.C.A.F. Station Rockcliffe, Ontario: Mr. Robichaud, 193. Presented, 642. Sess. Paper No. 213.
- 3. Order,—Return for copy of correspondence, etc., re Wilson practice bomb, etc.: Mr. Harkness, 226. Presented, 541. Sess. Paper No. 80b.
- 4. Order,—Return showing data re expenditures on jet operational base at Chatham, N.B., etc.: Mr. Robichaud, 254. Presented, 613-4. Sess. Paper No. 80c.
- 5. Order,—Return showing data re furnishings purchased and installed in messes at Chatham, N.B., Jet Operational and Training Base, since January 1, 1949 to date, etc.: Mr. Robichaud, 299. Presented, 695. Sess. Paper No. 80d.

Royal Canadian Air Force—(Concluded)

6. Order,—Return showing data *re* flights of the C-5 aircraft A.O.P.-10,000 outside Canada since January 1, 1951, etc.: Mr. Cardiff, 627. Presented, 732. Sess. Paper No. 80e.

7. Order,—Return showing cost of Abbotsford Airport, as of December, 1952, hangars, accommodation, etc.; also data *re* Comox Airport: Mr. Cruickshank, 225. Presented, 259. Sess. Paper No. 167a.

8. Order,—Return showing data *re* tenders to paint Abbotsford Airport, etc.: Mr. Cruickshank, 225. Presented, 259. Sess. Paper No. 167b.

9. Order,—Return showing data re Comox Airport contracts, etc.: Mr.

Cruickshank, 299. Presented, 562. Sess. Paper No. 180.

See also Defence Agreements; also Defence Construction Limited; also Defence Expenditure (Special) Committee; also Defence Production Department; also National Defence Act, Amendment, Bill; also National Defence Department.

Royal Canadian Mint: See Mint, Royal Canadian.

Royal Canadian Mounted Police:

- Report for 1951-52: Laid before the House, 131. Sess. Paper No. 69α. Printed.
- Order,—Return showing what Canadian cities and towns are policed by, etc.: Mr. Diefenbaker, 366. Presented, 372. Sess. Paper No. 69c.

Royal Canadian Mounted Police Act:

 Report on administration of Part V, re pensions, etc., for 1951-52: Laid before the House, 18. Sess. Paper No. 69.

 Order,—Return showing data re members of the R.C.M.P. (Veteran Association) drawing pensions, etc.: Mr. Johnston, 237. Presented, 319. Sess. Paper No. 69b.

Royal Canadian Navy: See Naval Service of Canada.

Royal Commissions:

- Order,—Return showing data re fees, gratuities, etc., paid each member of the Rowell-Sirois Commission and also Massey Commission on Arts and Sciences: Mr. Low, 92. Presented 112. Sess. Paper No. 164.
- 2. Report of Commission on South Saskatchewan River Project: Laid before the House, 145. Sess. Paper No. 170. Printed.
- 3. Order,—Return showing data re Royal Commissions appointed by the federal government from January 1, 1942, to date: Mr. Coldwell, 506.

Royal Style and Titles:

- Copy of Press Release of the Prime Minister and other Representatives of Commonwealth Countries in London for Commonwealth Economic Conference, re changes in form of: Laid before the House, 81. Sess. Paper No. 160.
- 2. Bill No. 102, Mr. St. Laurent, An Act respecting the Royal Style and Titles; 1st R., 141. 2nd R., 211. Considered in Committee of the Whole, reported without amendment, 211. 3rd R., by leave, 211. Passed by Senate, 236. R.A., 241. (1-2 Elizabeth II, Chapter 9).

S

Sabre Jets: See Defence Production Department, 3, 4, 28; also National Defence Department, 13, 14.

Saint John Bridge and Railway Extension Company, Bill:

Bill No. 38 (Letter L of the Senate) Mr. Chevrier, "An Act respecting The Saint John Bridge and Railway Extension Company", received, 77. 1st R., 80. 2nd R. moved, and debate adjourned, 180. 2nd R., 218. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 218. Reported on, 224. Evidence presented, 460, appendix No. 5 to the Journals. Reported from Committee of the Whole, 354. 3rd R., 354. R.A., 464. (1-2 Elizabeth II, Chapter 17).

Saint John River Power: See International Joint Commission.

Salmon fisheries: See Fisheries Department.

Saskatchewan Health Survey:

Report dated September 30, 1951 of Health Survey Committee: Laid before the House, 44. Sess. Paper No. 84b. Printed.

Saskatchewan River: See South Saskatchewan River Project.

Saturday sittings: See Sittings of the House.

Secretary of State Department:

Report for 1951-52: Presented, 12, 54 (French). Sess. Paper No. 111. Printed.

Secretary of State for External Affairs: See External Affairs Department.

Seed Grain Indebtedness to the Crown:

Statement for period February 26 to November 19, 1952, of apportionments and adjustments, etc.: Laid before the House, 41. Sess. Paper No. 109.

Senate Amendments to Commons Bills:

- 1. Excise Tax Act, Amendment, Bill; passed by Senate with amendments, 546. Amendments concurred in, 573.
- 2. Income Tax Act, Amendment, Bill; passed by Senate with amendments, 581. Amendments concurred in, 608-9.
- 3. Co-operative Credit Associations Act, Bill; passed by Senate with amendments, 581. Amendments concurred in, 609.
- 4. Public Service Superannuation Act, Bill; passed by Senate with an amendment, 643. Amendment concurred in, 658-9.

Senate Bills amended by Commons:

- Coastal Fisheries Protection Act, Bill; amended by Committee on Marine and Fisheries, 248. 3rd R., as amended, 396. Senate agreed to amendments, 417.
- Mid-Continent Pipelines Limited, Act Bill; amended by Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, 450. 3rd R., as amended, 502. Senate agreed to amendments, 525.
- 3. Canada Shipping Act, Bill; amended by Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, 458. 3rd R., as amended, 533. Senate agreed to amendments, 580.

Senate Bills amended by Commons—(Concluded)

- 4. Food, Drugs, Cosmetics and Therapeutic Devices Act, Bill, amended in Committee of the Whole, 537. 3rd R., 537. Senate agreed to amendments, 562.
- Canadian Citizenship Act, Amendment, Bill: amended in Committee of the Whole, 3rd R., as amended, 534. Senate agreed to amendments, 562.
- Trade Marks and Unfair Competition Act, Bill: amended by Committee on Banking and Commerce, 574. Senate agreed to amendments, 613.
- Criminal Law Bill, amended by Criminal Law (Special) Committee, 584.

Senate Committee on Finance:

Order,—Return re steps taken by the government to implement recommendation 2 of the Senate Standing Committee on Finance, 92: Presented, 224. Sess. Paper No. 175.

Shipping:

Order,—Return showing data *re* money paid by Canada for building of ships, etc., in the year 1952 in the United Kingdom and the United States: Mr. Catherwood, 285. Presented, 577. Sess. Paper No. 201.

See also Canada Shipping Act, etc.; also Canadian Vessel Construction Assistance Act, Amendment, Bill; also Emergency Powers Act; also Merchant Seamen Compensation Act, Amendment, Bill; also Park Steamship Company Limited; also Supply and Ways and Means—Amendments to Supply; also Transport Department, 6.

Simonds, Lieutenant-General G G.: See Canadian Army Works Services, 2.

Sittings of the House:

- 1. Motion (Mr. St. Laurent)—House to sit from 11.00 a.m. to 11.00 p.m., with an intermission from 1.00 to 2.30 o'clock, p.m., until debate on Address disposed of, agreed to, 79.
- 2. Motion (Mr. St. Laurent)—House to adjourn December 17 until January 12 (Christmas), agreed to, 98.
- 3. Sitting suspended by Mr. Speaker, 564.
- 4. Motion (Mr. St. Laurent)—That on Saturday, May 9, 1953 the sitting of the House shall in every respect be under the same rules as are now provided for other days under the Special Order passed on Thursday, April 2, 1953 and the Order of Business and Procedure shall be the same as for Thursdays, 628.
- 5. Motion (Mr. St. Laurent)—To sit Wednesday evenings and during the morning of each sitting day, moved and agreed to, 475.
- See also Adjournments, Special; also Special Orders; also Standing Orders suspended in whole or in part.

Six months hoist amendments:

Moved and agreed to, 538.

Slipways, wharves, etc.: See Harbours and Piers Act; also Public Works
Department.

Slum Clearance: See National Housing Act, Amendment, Bill.

Small Loan Companies and Money Lenders:

Report for 1951 of Superintendent of Insurance re: Laid before the House, 282. Sess. Paper No. 56. Printed.

Snowmobiles: See National Defence Department, 22, 30.

Social Security:

Motion (Mr. McIvor)—Government should consider advisability of cooperating with the provincial governments for the purpose of providing pensions equal to old age pensions for all those who are incapacitated and unable to earn their livings, regardless of age, moved, and debate adjourned, 132.

See also National Health and Welfare.

Soil, Forest and Water Conservation:

Motion (Mr. Herridge)—Government should consider the advisability of calling a dominion-provincial conference on conservation with a view to the establishment of a national policy on; moved and debate adjourned, 118.

See also Water Resources Assistance Act, Bill.

Soldier Settlement Board:

 Motion (Mr. Fair)—Government should consider giving clear titles to soldiers of Great War I holding land under contract with; moved and negatived, 147-8.

Order,—Return showing data re certain lands purchased by, in Township 44, Range 25, West of 4th Meridian, etc.: Mr. Shaw, 183. Presented, 210. Sess. Paper No. 147a.

South Saskatchewan River Project:

1. Report of Royal Commission re: Laid before the House, 145. Sess. Paper No. 170. Printed.

 Order,—Return showing data re amount spent by P.F.R.A. upon studies and surveys of, etc.: Mr. Knight, 184. Presented, 210. Sess. Paper No. 170b.

3. Address,—For copy of any communication received by the Prime Minister or the federal government from the Saskatchewan government or any Minister thereof *re* report on; also replies to such communication: Mr. Knowles, 184. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 170a.

4. Order,—Return showing data re expenditures in connection with Royal Commission, counsel, staff, etc.: Mr. Diefenbaker, 205. Presented, 430. Sess. Paper No. 170c.

 Order,—Return showing data re counsel on Royal Commission on, amounts spent, etc.: Mr. Diefenbaker, 506. Presented, 531. Sess. Paper No. 170d.

6. Motion (Mr. Argue)—To adjourn House under Standing Order 31 to discuss question of the government being influenced by the report of the Royal Commission of the above project, and thereby failing to proceed with the project: Mr. Speaker ruled the proposed motion out of order on the ground that the matter was not one of urgency within the meaning of that word under the provisions of Standing Order 31, 153.

 Order,—Return showing data re further investigations re feasibility of project, etc.: Mr. Diefenbaker, 312. Presented, 681. Sess. Paper No. 170e.

See also Water Resources Assistance Act, Bill; also Supply and Ways and Means—Amendments to Supply, 15.

Spain-Canada:

Exchange of Notes, May, 1952, re settlement of commercial debts: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26a. Printed.

Speaker, Mr.:

- Communicated letter from Governor General's Secretary re opening of Parliament, 1.
- 2. Reported Speech from the Throne, 2.
- 3. Communicated Message appointing Internal Economy Commissioners, 9.
- 4. Presented Report of Librarians of Parliament, 6. Sess. Paper No. 1.
- 5. Presented Report of Chief Electoral Officer *re* by-elections held in 1952, 8.
- Presented Report of Internal Economy Commission, 8. Sess. Paper No. 2.
- 7. Communicated letter from Governor General acknowledging receipt of Address in reply to Speech from Throne, 133.
- 8. House informed of Mr. Speaker's unavoidable absence, 199, 305, 427,
- 9. Communicated letter from Governor General's Secretary re royal assent, 235, 457, 731.
- 10. Informed House that he had conveyed messages to Her Majesty the Queen, Her Majesty the Queen of the Netherlands, and His Majesty the King of the Belgians, and had received several communications in reply thereto, 258.
- 11. Communicated text of letter from Royal Netherlands Embassy, expressing thanks of Her Majesty Queen Juliana to the Canadian House of Commons for sympathy expressed during recent flood disaster, 371.
 - 12. Communicated text of a resolution passed unanimously by the States General Second Chamber, The Hague, Netherlands, *re* message from Canadian House *re* flood disaster, 379.
 - 13. Reported certain bills given royal assent, 239, 462.
 - Read message from Her Majesty the Queen respecting message of sympathy on the occasion of the death of Her Majesty Queen Mary, 561.
 - 15. Informed House of issuance of his Warrant for Writ of Election, 571, 583
 - 16. Informed House of resignation of Arthur Laing, Esquire, as Member for the Electoral District of Vancouver South, 583.
 - 17. Communicated letter from Governor General's Secretary re prorogation of Parliament, 731.
 - See also House of Commons; also Membership, changes in; also Speaker's Rulings.

Speaker's Rulings:

1. Point of Order (Mr. Knowles)—that a proposed amendment to a motion to appoint a special committee on Defence Expenditure was out of order in that no notice had been given and also that the amendment was unnecessary because the power to send for persons, papers, etc., was included in the main motion, 123. Mr. Speaker ruled the point of order not well taken in that the amendment, if carried, would not empower the committee to do something it could otherwise not do, but it would direct the committee to consider certain matters which the committee might otherwise not do, and such instruction could be given at this time, 123.

Speaker's Rulings—(Continued)

- 2. Subamendment (Mr. Pearkes)—to a motion to appoint a special committee on Defence Expenditure, 126. Mr. Speaker ruled the said subamendment out of order in that it purported to strike out all the words of a proposed amendment and to add other words which were not relevant to the words to be struck out, and it further proposed that a G. S. Currie be authorized to continue an inquiry while the main motion proposed that a committee be set up to do certain things, 126.
- 3. Statement by Mr. Speaker *re* lack of provision under the Standing Orders or practice of the House, whereby written notice of amendments may be given, 127.
- 4. Motion (Mr. Argue)—to adjourn the House under Standing Order 31 to discuss question of the government's being influenced by the report of the Royal Commission on the South Saskatchewan River Project and thereby fail to undertake construction of the project: Mr. Speaker ruled proposed motion out of order on the ground that it was not a matter of urgency within the meaning of "urgency" under Standing Order 31, 153.
- 5. Point of Order (Mr. Winters)—that debate on irrigation policies was out of order on the motion for Mr. Speaker to leave the Chair for the House to go into Committee of the Whole to consider a resolution relating to the conservation of water resources: Mr. Deputy Speaker ruled that debate on irrigation policies, etc., was not relevant, 200. Ruling appealed and sustained, 200-1.
- 6. Amendment (Mr. Diefenbaker)—to motion for Mr. Deputy Speaker to leave the Chair for House in Committee of the Whole on a proposed resolution respecting the conservation of water resources, 201. Mr. Deputy Speaker ruled the proposed amendment out of order on the ground that it was not in order to amend the terms of the proposed resolution when the motion to go into Committee of the Whole was before the House, 201. Ruling appealed and sustained, 201-2.
- 7. Amendment (Mr. Drew)—to motion to refer subject-matter of a bill to a standing committee: Mr. Deputy Speaker ruled the proposed amendment out of order on the ground that it was not relevant to the motion before the House and, further, that it would be an enlargement of the subject-matter of the bill under consideration, 211-2.
- 8. The honourable member for Assiniboia (Mr. Argue) having risen to speak on an amendment to the motion for House to go into Committee of Supply: Mr. Speaker ruled that the member, having seconded a subamendment and having spoken in the debate thereon, spoke also to the amendment and accordingly the member could not speak again to the amendment, 232.
- 9. Point of order (Mr. Lesage)—that the member for Trois-Rivières (Mr. Balcer) was out of order in debating a question before the Courts in that the time for entering an appeal from the judgment had not expired, 314: Mr. Deputy Speaker ruled that a question decided by a Court, but open to an appeal, was not sub judice, 314.
- 10. Amendment (Mr. Herridge)—to motion for House to go into Committee of Supply; legislation should be introduced during present session to provide floor prices for agricultural products, etc., moved, 402: Mr. Speaker ruled the amendment out of order on the ground that, if carried, the government would have to consider it an order of the House involving an expenditure of money, 402.

Speaker's Rulings—(Concluded)

- 11. Points of order having arisen from time to time on the question of debating the motion: "That Mr. Speaker do now leave the Chair" for the House to resolve itself into Committee of the Whole on a proposed money resolution: Mr. Speaker ruled that in future no debate would be allowed on the motion, but the House would have the right to vote on the question, 419.
- 12. Amendment (Mr. Drew)—to the motion for second reading of Excise Tax Act, Amendment, Bill: That the said bill be not read a second time, but that it be resolved that consideration should be given to legislation to provide for the exemption of municipal boards from the payment of excise taxes, etc., moved, 465. Mr. Speaker ruled the amendment out of order as being either the equivalent to a negative of the main motion or it would approve of the motion for second reading of the bill with certain conditions attached, 466.
- 13. Amendment (Mr. Macdonnell)—to motion for second reading of the Excise Tax Act, Amendment, Bill: Mr. Speaker ruled the proposed amendment out of order in that it was either the equivalent of a negative of the main motion, or it would approve the second reading of the bill with certain conditions attached, or, further, that the amendment anticipated the committee stage of proceedings on the bill, 466. Ruling appealed and sustained, 466-7.
- 14. Amendment (Mr. Noseworthy)—to motion for second reading of Bill No. 339, An Act to amend the National Housing Act, moved, 568: Mr. Speaker ruled that paragraphs 2 and 3 of the amendment were out of order in that they dealt with certain matters already provided for in the main act, and since an amendment cannot be partly in order and partly out of order, the amendment therefore was out of order, 568.
- 15. Point of order raised by Mr. Fournier (Hull)—that copies of a bill not having been distributed debate on the motion for second reading thereof should not continue, 619. Mr. Speaker ruled point of order well taken, 619.

Special Committees: See Committees, Special.

Special Orders:

- 1. Precedence to debate on Address, 8.
- 2. Precedence to government business on Mondays and Wednesdays, 186.
- 3. Extension of period under Standing Order 92 for receiving petitions for private bills, 99.
- Suspension of Standing Order 28 to allow Budget debate to continue, 299, 322, 345.

See also Adjournments, Special; also Government business, precedence to; also Sittings of the House.

Speech from the Throne: See Address to His Excellency the Governor General, etc.

Standing Committees: See Committees.

Standing Orders Committee:

1. Membership appointed, 106.

2. Petitions referred; 248 (Merit Plan Insurance Company); 302 (Hanus Braun, divorce); 356 (Olive Margaret Searle Pfeffer and Claude Arlington Root, divorce); 416 (Agnes Jackson Stroud Earle, divorce).

Standing Orders Committee—(Concluded)

- 3. Reports; 209 (first—Canadian Disaster Relief Fund); 270 (second— Merit Plan Insurance Company); 315 (third—Hanus Braun, divorce); 421-2 (fourth-Margaret Searle Pfeffer, Claude Arlington Root, Agnes Jackson Stroud Earle, divorce).
- 4. Reports concurred in, 218 (first); 282 (second); 324 (third); 422 (fourth).

Standing Orders, proposed amendments:

Motion (Mr. Wright)—That Standing Order 63 be amended by inserting therein immediately after subsection (1) the following new subsection (m) on Veterans Affairs to consist of 35 members, 10 of whom shall constitute a quorum; moved, and debate adjourned, 148.

Standing Orders Revision Committee: See House Procedure (Special) Committee.

Standing Orders suspended in whole or in part:

- 1. Standing Orders, 2, 6, 7, 15 suspended re debate on Address, 8, 79.
- 2. Standing Order 28; 263, 299, 322.
- 3. Standing Order 45; 163.
- 4. Standing Order 63; 163, 164, 270, 521.
- 5. Standing Order 64; 163, 221, 224, 269, 375, 521, 577.
- 6. Standing Order 65; 171.
- 7. Standing Order 92; 99, 270 (282), 315 (324).
- 8. Standing Order 93: 209 (218).
- 9. Standing Order 95; 209 (218).
- 10. Standing Order 105; 600.
- See also Adjournments, Special; also Government business, precedence to; also Sittings of the House; also Special Orders.

Standing Order 31, adjournment motions under: See Adjournments under Standing Order 31.

Statistics Act, Amendment, Bill:

Bill No. 148 (Letter S-3 of the Senate), Mr. Howe, An Act to amend the Statistics Act, received, 269; 1st R., 276. 2nd R., 455. Reported, 455. 3rd R., 455. R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 18).

See also Dominion Bureau of Statistics.

Statutory Orders and Regulations:

- 1. November 26, 1952: Laid before the House, 41. Sess. Paper No. 96. Printed.
- 2. December 10, 1952: Laid before the House, 83. Sess. Paper No. 96b. Printed.
- 3. December 24, 1952: Laid before the House, 112. Sess. Paper No. 96c. Printed.
- 4. January 14, 1953: Laid before the House, 140. Sess. Paper No. 96e. Printed.
- 5. January 28, 1953: Laid before the House, 204. Sess. Paper No. 96f.
- 6. February 11, 1953: Laid before the House, 243. Sess. Paper No. 96h. Printed.

Statutory Orders and Regulations—(Concluded)

- February 25, 1953: Laid before the House, 301. Sess. Paper No. 96i. Printed.
- March 11, 1953: Laid before the House, 355. Sess. Paper No. 960. Printed.
- 9. March 25, 1953: Laid before the House, 430. Sess. Paper No. 96p. Printed.
- April 8, 1953: Laid before the House, 505. Sess. Paper No. 96r. Printed.
- April 22, 1953: Laid before the House, 556. Sess. Paper No. 96s. Printed.

See also Orders in Council; also Regulations Act, Amendment, Bill.

Subject-matter amendments:

- 1. Bill No. 18, An Act to amend The British North America Acts, 1867 to 1952, with respect to the quorum of the House of Commons, referred to Special Committee on House Procedure, 179.
- 2. Bill No. 2, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act (Voluntary revocable check-off) referred to *Industrial Relations Committee*, 211-2.

Subsidies, etc.:

Order,—Return showing data *re* subsidies and other aid paid to farmers during past 13 years, products, subsidies paid on, etc.; also subsidies paid gold mining industry: Mr. Fair, 71. Presented, 315. Sess. Paper No. 187.

Sugar:

- Order,—Return for copy of Canada-Cuba Agreement of May 8, 1951
 re purchase of raw sugar in years 1951-2-3: Mr. Murphy, 71.
 Presented, 84. Sess. Paper No. 162.
- 2. Order,—Return for copy of telegrams, letters, etc., received by Department of Trade and Commerce *re* importation of Cuban sugar: Mr. Diefenbaker, 256. Presented, 341. Sess. Paper No. 162a.
- 3. Order,—Return for copy of telegrams, letters, etc., received by the Department of Trade and Commerce whereby the sugar industry would have nothing to do with alleged complaint to bring about legislation to stop the import of Cuban sugar, etc.: Mr. Diefenbaker, 256. Presented, 341. Sess. Paper No. 162b.

Sumac Industries Limited: See National Defence Department, 35.

Superannuation: See Civil Service Superannuation Act; also Public Service Superannuation Act, Bill.

Superintendent of Insurance: See Insurance, Reports of Superintendent of.

Supplies, clothing, etc., for Army: See Defence Production Department.

Supply and Ways and Means:

- 1. Committee of Supply appointed, 98.
- 2. Committee of Ways and Means appointed, 98.
- 3. Motion (Mr. Fournier, Hull)—That this House do immediately resolve itself into Committee of Supply; moved and agreed to, 628.
- 4. Estimates, 1953-54, presented, 189.

Supply and Ways and Means—(Continued)

- 5. Estimates, presented, 391 (Further Supplementary, 1952-53); 572 (Supplementary, 1953-54).
- 6. Estimates referred to Committee of Supply, 189, 391, 430, 521, 572.
- 7. House resolved itself into Committee of Supply, 238, 336, 354, 431, 432, 484, 488, 493, 513, 522, 524, 528, 546, 553, 556, 564, 576, 578, 597, 616, 630, 636, 640, 654, 660, 668, 682, 696.
- 8. Certain Estimates referred to Standing and Special Committees for report:
 - (a) External Affairs Department—Items Nos. 85 to 104 inclusive, motion to refer to External Affairs Committee, moved and debate adjourned, 238. Debate resumed and adjourned, 245. Debate resumed, 248; interrupted by private and public bills hour, 249. Debate resumed and adjourned, 249, 256. Motion agreed to, 261. Reported on, 519. Referred back to Committee of Supply, 521.
 - (b) Canadian National Railways, etc., referred to Railways and Shipping Committee, 366. Reported on, 428. Referred back to Committee of Supply, 430.
- 9. Progress reported, 238, 336, 354, 484, 518, 522, 524, 546, 576.
- 10. Reports to be received, 488, 494, 530, 554, 559, 566, 580, 600, 623, 632, 636, 645, 656, 666.
- 11. Committee of Supply interrupted by private and public bills hour, 439, 513, 528, 556, 599, 617, 643, 671.
- 12. Resolutions adopted, 431 (Interim Supply); 432-439 (Further Supplementaries, 1952-53); 442-5 (further supplementaries 1952-53); 488, 529-30, 553-4, 558-9, 564-6, 578-80, 597-9, 623, 630-2, 636, 640-5, 654-6, 660-6, 668-678, 682-693, 696-705.
- 13. Supply reports concurred in, 445, 678, 693, 705, 705-731.
- 14. Debate on motion for House in Committee of Supply, 212, 335, 402, 487, 539, 575, 610, 628, 629, 659.

Amendments to Supply:

- 15. By Mr. Diefenbaker: House regrets no provision has been made for proceeding with the construction of the South Saskatchewan River Dam, 212. Subamendment (Mr. Wright)—That the amendment be amended by adding the following words: "as recommended by the federal government's P.F.R.A. engineers" moved and debate adjourned, 212. Debate resumed and adjourned, 216, 227. Debate resumed, 230. Subamendment (Mr. Wright) negatived, 230-1. Debate interrupted, 231; resumed, 232. Amendment negatived, 232. Debate resumed and adjourned, 232. Motion agreed to, House in Committee of Supply, 238.
- 16. By Mr. Macdonnell (Greenwood)—An inquiry should be instituted for the purpose of bringing about a more efficient and economic organization of government and the departments and agencies thereof; moved and negatived (yeas 43; nays 96), 336. Motion agreed to and House in Committee of Supply, 336.
- 17. By Mr. Herridge: Legislation should be introduced during the present session to provide floor prices for agricultural products at such levels as to ensure producers a price-cost relationship not less favourable than that prevailing from 1944 to 1948, such floor prices to be established in consultation with producers' organizations, 402. Mr. Speaker ruled the proposed amendment out of order on the ground that, if carried, the government would have to consider it as an Order of the House involving the expenditure of money, 402.

Supply and Ways and Means—(Continued)

- 18. By Mr. Diefenbaker: That in the opinion of this House consideration should be given by the government to the advisability of introducing during the present session legislation to provide floor prices for agricultural products at such levels as to ensure producers a fair price-cost relationship, moved and debate adjourned, 402. Debate resumed and amendment negatived, 481. Debate on main motion resumed and interrupted, 482. Debate resumed, motion agreed to, House in Committee of Supply, 484.
- 19. By Mr. Drew: That whereas the present policies of the government impose a heavy and unjust burden of taxation on municipal tax-payers; this House is of the opinion that immediate consideration should be given to the introduction of legislation which will provide for the exemption of all municipal councils and school boards from the payment of excise tax, including the 10 per cent sales tax on all purchases of machinery and other equipment, and which will further provide for taxation of all federal government properties in municipalities on the same basis as that of ordinary municipal taxpayers, moved and negatived, 487. Motion agreed to, and House in Committee of Supply, 488.
- 20. By Mr. Green: That this House, whilst in accord with a policy of imposing strict limitations and conditions in Canadian ships and cargoes and passengers carried thereon to Mainland China or North Korea or within the territorial waters of these countries, desires to record its opinion that the action of the government in proceeding by order in council under the Emergency Powers Act while the House is in session was a violation of the rights of Parliament and that any powers necessary to implement such a policy should have been provided by an amendment to the Canada Shipping Act; moved and debate adjourned, 539-40. Debate resumed, amendment negatived, 545; House in Committee of Supply, 546.
- 21. By Mr. Drew: That a Select Committee should be appointed immediately to enquire into the circumstances under which contracts were awarded by the government to the Lunam Construction Company, the steps that were taken to supervise the completion of the said contracts, and the failure of the government to take appropriate steps to protect sub-contractors and others in regard to payment for work performed and materials supplied under these contracts, moved and negatived, 575.
- 22. By Mr. Drew: This House is of the opinion that immediate consideration should be given to a national policy under a system of free enterprise and in close association and collaboration with the provinces that will (a) promote and develop all the country's natural resources for the benefit of the people of every part of Canada; (b) protect and conserve our forest, mineral and other resources from undue depletion or exhaustion; (c) expand the use of our resources for industrial production in Canada and thus create greater opportunities for employment and advancement of all Canadians, 610. Subamendment (Mr. Herridge)—That the amendment be amended by deleting therefrom the words "under a system of free enterprise and"; moved and negatived, 610. Debate on amendment, resumed and adjourned, 611. Debate resumed and amendment negatived, 615. House in Committee of Supply, 616.

Supply and Ways and Means—(Continued)

- 23. By Mr. Fleming: That in view of the impending departure of the Prime Minister for Washington, this House desires to record its opinion that further vigorous efforts should be made by the government to bring about the removal of the restrictions imposed by the United States on the importation of Canadian agricultural products, in violation of the General Agreements on Tariffs and Trade; moved and agreed to, 628.
- 24. By Mr. Argue: That this House is of the opinion that consideration should be given to an increase of 25 cents in the initial payment for No. 1 Northern wheat basis in store Fort William/Port Arthur or Vancouver for the crop year beginning August 1, 1953, so that the said initial payment will be \$1.65 per bushel; moved and negatived, 629.
- 25. By Mr. Knowles: That this House is of the opinion that consideration should be given to increasing the payments made to our old age and blind pensioners, under the Old Age Assistance Act, the Old Age Security Act and the Blind Persons Act, to an amount commensurate with today's cost of living; moved and negatived, 659. House in Committee of Supply, 660.

Supply Bills:

- 26. House in Committee of Ways and Means, 431. Bill No. 291, Mr. Abbott, An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending March 31, 1954; 1st R., 431. 2nd R., 431. Reported, 431. 3rd R., 431. Passed by Senate, 462. R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 11).
- 27. House in Committee of Ways and Means, 446. Bill No. 292, Mr. Abbott, An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending March 31, 1953; 1st R., 446. 2nd R., 446. Reported, 446. 3rd R., 446. Passed by the Senate, 462. R.A., 465. (1-2 Elizabeth II, Chapter 12).
- 28. House in Committee of Ways and Means; resolution reported, 731. Bill No. 368, Mr. Abbott, An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1954; 1st, 2nd and 3rd R., 731. Passed by Senate, 733. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 54).

Ways and Means:

29. Committee of Ways and Means appointed, 98.

- 30. Debate on motion for House in Committee of Ways and Means, 272, 290, 294, 299, 302, 306, 308, 314, 317, 322, 325, 330, 339, 346, 353, 356, 367.
- 31. House resolved itself into Committee of Ways and Means, 370, 382, 392, 431, 446, 731.
- 32. Resolutions adopted, 382, 392-3, 431 (interim supply), 731 (supply).

33. Progress reported, 370.

34. Resolutions concurred in, 389, 395, 431, 446, 731.

Budget:

- 35. Motion (Mr. St. Laurent)—To suspend Standing Order 28 (re Mr. Speaker leaving the Chair on Thursdays and Fridays); moved and agreed to, 263, 299, 345.
- 36. Budget Papers presented, 263. (Printed as an addendum to the Votes and Proceedings).
- 37. Motion (Mr. Abbott)—House to go into Committee of Ways and Means (Budget), moved and debate adjourned, 272. Amendment (Mr. Macdonnell, Greenwood)—This House regrets that the government proposed to take more money from the taxpayers than ever before for non-defence and defence expenditures without any steps

Supply and Ways and Means—(Concluded) Budget—(Concluded)

being taken to (a) deal with waste, extravagance and administrative inefficiency; (b) give tax relief to those who need it most; (c) offer any encouragement to Canadian farmers in meeting the serious consequences of lost markets and lower prices resulting from the government's agricultural and marketing policies; (d) permit an independent enquiry into the organization, accounting and administration of the Department of National Defence; moved, 290. amendment (Mr. Coldwell)-This House further regrets that the budget is a rich man's budget which (1) makes tax cuts retroactive to January 1st for corporations but not for individual Canadians; (2) doubles the exemption levels for the corporation tax rate while leaving exemption levels for individual Canadians unchanged; and (3) doubles the credits allowed shareholders for dividends, but gives no comparable credits to those who do the work that produces the dividends, moved, 290. Debate interrupted, 290. Debate resumed and adjourned, 294, 299, 302. Debate resumed and interrupted by private and public bills hour, 306. Debate resumed and adjourned, 308. Debate resumed, 313, and adjourned, 314. Debate resumed and interrupted by private and public bills hour, 317. Debate resumed and adjourned, 317, 322, 325. Debate resumed and interrupted by private and public bills hour, 328. Debate resumed and adjourned, 330, 337. Debate resumed and interrupted by private and public bills hour, 339. Debate resumed, 339. Debate adjourned, 340. Debate resumed and adjourned, 345-6, 353. Debate resumed and interrupted by private and public bills hour, 356. Debate resumed and adjourned, 361. Subamendment (Mr. Coldwell) negatived (yeas 44; nays 108), 367-8. Amendment (Mr. Macdonnell, Greenwood) negatived (yeas 47; nays 101), 368-9. Main motion agreed to (yeas 101, nays 47), 369-70. House in Committee of Ways and Progress reported, 370. Resolutions adopted, 382-9, Means, 370. 392-5.

See also Customs Tariff Act, Amendment, Bill; also Excise Act, Amendment Bill; also Excice Tax Act, Amendment, Bill; also Income Tax Act, Amendment, Bill.

Supreme Court of British Columbia: See Judges Act, Amendment, Bill.

Supreme Court of Canada:

Copy of Order amending the Rules of Practice of: Laid before the House, 13. Sess. Paper No. 65a.

T

Tariff: See Customs Tariff Act, Amendment, Bill.

Taxation: See Address to His Excellency the Governor General, etc.: also Supply and Ways and Means—Budget; also Taxation Agreements.

Taxation Agreements:

With United Kingdom, dated May, 1952, re extension of double income taxation to governments of British Guiana and St. Lucia: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26h.

Technical Assistance:

 Final Act, United Nations Technical Assistance Conference, Paris, 1952: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 27a.

 Report of Council for Technical Co-operation in South and South East Asia, 1952: Laid before the House, 559. Sess. Paper No. 200. Printed.

Telecommunication: See Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act, Amendment, Bill.

Television: See Broadcasting (Special) Committee; also Canadian Broadcasting Corporation.

Territorial Lands Act, Amendment, Bill:

Bill No. 47 (Letter K of the Senate), Mr. Winters, "An Act to amend The Territorial Lands Act and to repeal the Yukon Quartz Mining Act and the Yukon Placer Mining Act", received, 80. 1st R., 82.

Therapeutic Devices: See Food, Drugs, Cosmetics and Therapeutic Devices Act, Bill.

Torbay Airport: See Airports and Landing Fields.

Torts and Civil Salvage: See Crown Liability Act, Bill.

Tourists: See Travel Bureau.

Trade and Commerce Department:

1. Report for 1952: Laid before the House, 549. Sess. Paper No. 119.

 Order,—Return showing data re United States Tourists entering Canada during 1952; length of stay, estimated revenue, etc.: Mr. Murphy, 132. Presented forthwith. Sess. Paper No. 168.

3. Order,—For copy of letters, received by the Minister re import of Cuban refined sugar since October 1, 1952; Mr. Diefenbaker, 256. Presented, 341. Sess. Paper No. 162a.

4. Order,—For copy of letters, etc., received by the Minister from "the rest of the industry" other than the Canada or Dominion Sugar Company *re* legislation to stop the import of Cuban refined sugar, since October 1, 1952: Mr. Diefenbaker, 256. Presented, 341. Sess. Paper No. 162b.

 Order,—Return showing value of fishery products imported in 1952; countries, etc.: Mr. Higgins, 453. Presented forthwith. Sess. Paper No. 61b.

6. Address—For copy of correspondence exchanged between the government of British Columbia and the Board of Transport Commissioners re application of Trans-Mountain Oil Pipe Line Company for an extension of the pipe line from Sumas to the International Border: Mr. Goode, 286. Presented, 366. Sess. Paper No. 189.

7. Report entitled: "Private and Public Investment in Canada, Outlook 1953": Laid before the House, 301. Sess. Paper No. 119a. Printed.

8. Trade with Mainland China and North Korea, Order in Council re control of by sea: Laid before the House, 533. Sess. Paper No. 198.

See also Commonwealth Trade Conference, etc.; also Exports and Imports; also Supply and Ways and Means—Amendments to Supply; also Trade Marks and Unfair Competition Act, Bill.

Trade Marks and Unfair Competition Act, Bill:

Bill No. 316 (Letter R-3 of the Senate), Mr. Bradley, "An Act relating to Trade Marks and Unfair Competition", received, 469. 1st R., 474. 2nd R., 539. Referred to Banking and Commerce Committee, 539. Reported with amendments, evidence, etc., presented, 574, appendix No. 14 to the Journals. Reported from Committee of the Whole without amendment, 609. 3rd R., 609. Senate agreed to amendments, 613. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 49).

Trans-Canada Air Lines:

- Report for 1952: Laid before the House, 371. Sess. Paper No. 155. Printed. Referred to Railways and Shipping Committee, 372. Reported on, 428.
- Report of Auditors, for 1952: Laid before the House, 372. Sess. Paper No. 155a. Printed. Referred to Railways and Shipping Committee, 372. Reported on, 428.
- 3. Copies of Operating and Capital Budgets of Trans-Canada Air Lines for 1953: Laid before the House, 372. Sess. Paper No. 155b. Referred to Railways and Shipping Committee, 372. Reported on, 428.

See also Auditors for National Railways Act, Bill; also Canadian National Railways; also Railways and Shipping Committee.

Trans-Canada Air Lines Act, Amendment, Bill:

See also Airports and Landing Fields.

Resolution,—To provide that the management shall be a Board of Directors composed of nine persons, to increase the power of the corporation, and to adjust its capital structure; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 56. Resolution reported, 476. Bill No. 330, Mr. Howe, An Act to amend The Trans-Canada Air Lines Act, 1937; 1st R., 477. 2nd R., 508. Reported, 508. 3rd R., 508. Passed by Senate, 558. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 50).

Trans-Canada Highway:

- 1. Report of Proceedings under the Trans-Canada Highway Act for 1952: Laid before the House, 376. Sess. Paper No. 110. *Printed*.
- Address,—For copy of correspondence, telegrams and other documents exchanged between the federal government and the government of British Columbia, since September 1, 1952, re federal contribution to the Trans-Canada Highway within British Columbia: Mr. Herridge, 608. Presented, 639. Sess. Paper No. 110b.

See also Highways and Roads.

Trans-Mountain Oil Pipe Line Company:

Address,—For copy of correspondence between the government of British Columbia and the Board of Transport Commissioners, *re* application of company to extend pipe line: Mr. Goode, 286. Presented, 366. Sess. Paper No. 189.

Transport Commissioners:

- 1. Report for 1952: Laid before the House, 332. Sess. Paper No. 130.
- Order in Council directing Board to investigate all phases of the problem of railway-highway crossings, etc.: Laid before the House, 131. Sess. Paper No. 128a.

Transport Department:

- 1. Report for 1951-52: Laid before the House, 18. Sess. Paper No. 128.
- 2. Address,—Copy of correspondence re transfer of Robert Pitt from Fort Garry Hotel, Winnipeg: Mr. Diefenbaker, 71. Presented forthwith. Sess. Paper No. 159.
- 3. Order,—Return showing data re freight rates per 100 pounds as at February 1, 1945, etc., from Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Vancouver, etc.: Mr. Fair, 297. Presented forthwith. Sess. Paper No. 130a.
- Order,—Return showing data re purchase by any department or agency of government of the vessel LeHave, etc.: Mr. Nowlan, 297. Presented, 364. Sess. Paper No. 190.
- 5. Order,—Return for copy of letter sent to Broadcasting consultants re conditions in respect of licences for television station in Hamilton: Mr. Fulton, 486. Presented forthwith. Sess. Paper No. 156a.
- Report re ships exempted under the provisions of section 133a, Canada Shipping Act, 1934: Laid before the House, 213, 512 (supplementary). Sess. Paper Nos. 131a, 131b.
- 7. Order,—Return showing data *re* wharves in Newfoundland transferred to Department, etc.: Mr. Higgins, 543. Presented, 607. Sess. Paper No. 143a.
- See also Airports and Landing Fields; also Air Transport Board; also Canada Shipping Act, etc.; also Canadian National Railways; also Canadian Pacific Railway; also Canadian Vessel Construction Assistance Act, Amendment, Bill; also Harbours and Piers Act; also Railways and Shipping Committee.

Travel Bureau:

Order,—Return showing data re tourists entering Canada in 1952, length of visit, estimated revenue, advertising in Canada and the United States, etc.: Mr. Murphy, 132. Presented forthwith. Sess. Paper No. 168.

Treaty of Peace with Japan: See Japan.

Trust Companies Act, Amendment, Bill:

Bill No. 8 (Letter D of the Senate), Mr. Abbott, "An Act to amend the Trust Companies Act", received, 50. 1st R., 54. 2nd R., 216. Reported from Committee of the Whole, 216. 3rd R., 216. R.A., 240. (1-2 Elizabeth II, Chapter 10).

See also Loan Companies Act, Amendment, Bill.

U

Unanimous consent: See By leave of the House; also Procedure; also Standing Orders suspended, etc.

Unemployment Insurance:

Order,—Return showing data re number of persons receiving unemployment insurance cheques in each month and each county of the Province of New Brunswick during the years 1949 to 1952, total amounts paid: Mr. Robichaud, 453. Presented, 512. Sess. Paper No. 74a.

Unemployment Insurance Act, Amendment, Bill:

Resolution,—To amend the Unemployment Insurance Act, 1940, to provide for the payment of unemployment insurance benefit to insured persons who, while otherwise unemployed and entitled to benefit, become incapacitated for work by reason of illness or injury; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 597. Resolution reported, 609. Bill No. 366, Mr. Gregg, An Act to amend the Unemployment Insurance Act, 1940; 1st R., 609. 2nd R., 628. Reported from Committee of the Whole, 628. 3rd R., 628. Passed by Senate, 642. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 51).

United Kingdom-Canada:

- Agreement, May, 1952, re extension of double income taxation to governments of British Guiana and St. Lucia: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26h.
- Motion (Mr. St. Laurent)—To express sympathy of Canada to Her Majesty, whose people have been stricken by disastrous floods, etc.; moved and agreed to, 204. Receipt of message acknowledged, 257.

United Nations:

- 1. "Canada and the United Nations" 1951-52, report of: Laid before the House, 26. Sess. Paper No. 27. Printed.
- 2. Final Act, United Nations Technical Assistance Conference, Paris, February, 1952: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 27a.

See also Colombo Plan; also External Affairs Department.

United States Attorneys:

Order,—Return showing data *re* practice of before Canadian Courts: Mr. Hansell, 93. Presented, 112. Sess. Paper No. 65b.

United States-Canada:

- 1. Agreement, 1951, for the establishment of a gunnery range on Lake Erie: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26g.
- Agreement concerning the Goose Bay lease: Laid before the House,
 Sess. Paper No. 26i.
- 3. Agreement re supply of Joint Arctic Weather Stations: Laid before the House, 69. Sess. Paper No. 26f.
- Agreement, 1952, re the construction and operation of communication facilities in Newfoundland: Laid before the House, 295. Sess. Paper No. 26m.
- 5. Agreement *re* the allocation of television channels: Laid before the House, 295. Sess. Paper No. 26*l*.
- 6. Agreement re the extension and co-ordination of Continental Radar Defence System: Laid before the House, 296. Sess. Paper No. 26n.
- 7. Agreement re preservation of Halibut Fishery of North Pacific Ocean, etc.: Laid before the House, 311. Sess. Paper No. 260.
- See also Dairy Products; also North Pacific Fisheries Convention Act, Bill; also Northern Pacific Halibut Fishery Convention Act, Bill; also Supply and Ways and Means—Amendments to Supply, 23.

United States-Canada Boundary: See International Boundary Commission.

V

Vacancies in the Representation:

- Member for Qu'Appelle gave notice from his place in the House of his intention to resign, 571.
- 2. Member for Vancouver South resigned, 583. See also Membership, changes in.

Vancouver South Electoral District:

Resignation of Arthur Laing, Esquire, M.P., 583.

Vegetable oils:

Order,—Return showing data re imports of in 1952: Mr. Tustin, 320.

Presented forthwith. Sess. Paper No. 125b.

Vessels, construction of: See Canadian Vessel Construction Assistance Act, Amendment, Bill.

Veterans Affairs Department:

- Report for 1951-52, including reports of Canadian Pension Commission and also War Veteran's Allowance Board: Laid before the House, 14, 319 (French). Sess. Paper No. 144. Printed.
- 2. Return showing number of veterans' hospitals, names of hospitals and number of beds available to veterans in each hospital, etc.: Mr. White (Middlesex East), 135. Presented, 210. Sess. Paper No. 144b.
- 3. Order,—Return showing rata re wages of ward and kitchen maids at Camp Hill, Sunnybrook, Deer Lodge and Shaughnessy hospitals: Mr. Bryce, 196. Presented, 210. Sess. Paper No. 144a.
- Letter dated March 10, 1953 from Secretary of State to the Secretary, National Council of Prisoners of War, Montreal, re compensation on account of maltreatment at prisoner of war camps: Laid before the House, 528. Sess. Paper No. 114a.
- See also Canadian Forces Act, Amendment, Rill; also Children of War Dead Education Assistance Act, Bill; also Soldier Settlement Board; also Veterans Benefit Act, Amendment, Bill.

Veterans Affairs proposed Committee:

Motion (Mr. Wright)—To amend Standing Orders of the House to provide for a committee on Veterans Affairs; moved, and debate adjourned, 148-9.

Veterans Benefit Act, Amendment, Bill:

Resolution,—To provide that the Act shall expire on the last day of the first session of Parliament, 1954, in lieu of the last day of the first session of Parliament in 1953; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 57. Resolution reported, 507. Bill No. 335, Mr. Lapointe, An Act to amend The Veterans Benefit Act, 1951; 1st R., 507. 2nd R., 534. Reported from Committee of the Whole, 534. 3rd R., 534. Passed by Senate, 561. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 52).

Victoria Cross:

Order,—Return showing names and addresses of all living Canadian recipients of the Victoria Cross, etc.: Mr. Cruickshank, 382. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 192.

Vipond Construction Company Limited:

Order,—Return showing data *re* renting a building on Carling Avenue and Clyde Street, Ottawa, rental paid, and from whom rented: Mr. Dinsdale, 475. Presented, 551. Sess. Paper No. 184d.

Visa Agreements:

With Italy re multi-entry visas to diplomatic representatives: Laid before the House, 295. Sess. Paper No. 26m.

W

Wainwright Military Camp: See National Defence Department, 28.

War Assets Disposal: See Crown Assets Disposal Corporation.

War Veterans Allowance Board: See Veterans Affairs Department, 1.

Water Resources Assistance Act, Bill:

Resolution,-To authorize grants of assistance to provinces for the conservation of water resources; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 56. Motion (Mr. Winters)—That Mr. Deputy Speaker do now leave the Chair, moved and debate interrupted by private and public bills hour, 200. Debate resumed, 200. Point of order (Mr. Winters)—that debate on irrigration policies, etc., was not in order. Mr. Deputy Speaker ruled the point of order well taken, 200. Ruling appealed and sustained, 201. Amendment (Mr. Diefenbaker)—That a measure respecting the conservation of water resources should include provision for the construction of the South Saskatchewan River dam project, moved, 201. Mr. Deputy Speaker ruled that it was not permissible to amend the terms of the resolution at this stage of proceedings, 201. Ruling appealed and sustained, 201-2. Debate resumed and adjourned, 202. Debate resumed, motion agreed to, 219. Resolution adopted, 219. Bill No. 109, Mr. Winters, An Act to authorize the Grant of Assistance to a Province for the Conservation of Water Resources; 1st R., 220. 2nd R., 471. Progress reported from Committee of the Whole, 471. Reported, 475. R., 475. Passed by Senate, 571. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 21).

See also Soil, Forest and Water Conservation.

Weather Stations: See North Atlantic Ocean Weather Stations.

Wednesday sittings of the House:

Motion to sit on Wednesday evenings and at 11.00 o'clock a.m., each day, moved and agreed to, 475.

See also Sittings of the House.

Welfare Service:

Order,—Return showing what welfare service is now being provided at unit level for troops in Korea and Germany, etc.: Mr. Dinsdale, 341-2. Presented, 523. Sess. Paper No. 790.

Westcoast Transmission Company: See Electricity and Fluid Exportation Act.

Wharves: See Bell Island and Portugal Cove ferry service; also Harbours and Piers Act; also Public Works Department; also Transport Department.

Wheat, etc.:

Payment in respect of farm-stored grain: See Address to His Excellency the Governor General in Reply to Speech from the Throne—sub-amendment (Mr. Argue).

Wheat Board:

 Report for crop year 1951-52: Laid before the House, 153. Sess. Paper No. 123.

2. Order,—Return showing data re elevator companies showing (a) shortages; (b) overages, of grain for crop year ending July, 1952: Mr. Argue, 225. Presented, 289. Sess. Paper No. 123a.

3. Order in Council respecting increases in salaries of the Chairman and of the Assistant Chief Commissioner of the Board: Laid before the House, 328. Sess. Paper No. 961.

4. Agreement revising and renewing International Wheat Agreement, April, 1953: Laid before the House, 532. Sess. Paper No. 123b. Printed. Motion to approve, moved and agreed to, 564.

See also Supply and Ways and Means—Amendments to Supply; also Wheat Board Act, Amendment, Bills.

Wheat Board Act, Amendment, Bills:

 Bill No. 223, Mr. Howe, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935; 1st R., 366. 2nd R., 455. Reported, 455. 3rd R., 455. Passed by Senate, 561. R.A., 735. (1-2 Elizabeth II, Chapter 26).

2. Bill No. 5, Mr. Argue, An Act to amend the Canadian Wheat Board Act, 1935 (Payment for farm storage); 1st R., 23. Order for second reading allowed to stand, 154, 178, 187, 200, 211, 222, 232, 249. 2nd R. moved, and debate adjourned, 262. Order for resuming debate allowed to stand, 293. Debate resumed and motion negatived (yeas 29; nays 76), 306-7.

See also Wheat Board.

Windsor Subway: See Detroit and Windsor Subway Company Act, Bill.

Women's Equal Pay Act, Bill:

Bill No. 188, Mrs. Fairclough, An Act to provide equal pay for equal work for Women; 1st R., 297. Order for second reading allowed to stand, 411, 442, 503, 517, 529, 558, 569, 600, 618, 643, 671.

Woodfalle School, Rockcliffe, Ontario: See Royal Canadian Air Force, 2.

Y

Yukon Act Bill:

Resolution,—To revise and consolidate the Yukon Act and inter alia to delete certain provisions in the Act which are being brought within the legislative jurisdiction of the Territorial Council, etc.; House to consider in Committee of the Whole at its next sitting, 136. Resolution adopted, 402. Bill No. 230, Mr. Winters, An Act to provide for the Government of the Yukon Territory; 1st R., 402. 2nd R., 471. Reported from Committee of the Whole, 471. 3rd R., 471. Passed by Senate, 571. R.A., 736. (1-2 Elizabeth II, Chapter 53).

Yukon Territory:

Ordinances passed by Yukon Council: Laid before the House, 12, 596.
 Sess. Paper Nos. 118, 118a.

LIST OF APPENDICES—SESSION 1952-53

- No. 1.—Library of Parliament—Appendices accompanying Librarians' Report for 1952: Laid before the House, 7. Sess. Paper No. 1. Appendix No. 1. Not printed as an Appendix to the Journals.
- No. 2.—Coastal Fisheries Protection Act, Bill No. 44 (Letter E): Printed evidence of consideration by *Marine and Fisheries Committee*, presented with Committee's second report, 248. Appendix No. 2. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 3.—Canadian National Railways, Trans-Canada Air Lines, annual reports, budgets, 1952, etc.: Printed evidence of consideration by Railways and Shipping Committee, presented with Committee's second report, 428-30. Appendix No. 3. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 4.—Mid-Continent Pipe Lines Limited Act, Bill No. 189 (Letter D-5): Printed exidence of consideration by Railways, Canals and Telegraph Lines Committee presented with Committee's sixth report, 450. Appendix No. 4. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 5.—Canada Shipping Act Amendment, Bill No. 191 (Letter D-7) the Saint John Bridge and Railway Extension Company Act, Bill No. 38; and the Canadian Overseas Telecommunication Corporation Act, Amendment, Bill No. 39: Printed evidence of consideration by Railways, Canals and Telegraph Lines Committee presented with Committee's seventh report, 458-60. Appendix No. 5. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 6.—External Affairs Estimates, etc.: Printed evidence of consideration by External Affairs Committee presented with Committee's second report, 519-20. Appendix No. 6. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 7.—Post Office Act Amendment, Bill No. 107, and matters related to the rural mail services: Printed evidence of consideration by Special Committee on the Post Office, presented with Committee's third and final report, 535-6. Appendix No. 7. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 8.—Public Service Superannuation Act, Bill No. 334: Printed evidence of consideration by Banking and Commerce Committee presented with Committee's sixth report, 555-6. Appendix No. 8. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 9.—Co-operative Credit Associations Act, Bill No. 338: Printed evidence of consideration by Banking and Commerce Committee presented with Committee's seventh report, 559. Appendix No. 9. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 10.—Northern Pacific Halibut Fishery Convention Act, Bill No. 341: Printed evidence of consideration by Marine and Fisheries Committee presented with Committee's third report, 567. Appendix No. 10. Not printed as an appendix to the Journals.

- No. 11.—Industrial Relations and Disputes Investigation Act (Voluntary revocable check-off), Amendment, Bill No. 2: Printed evidence of consideration of subject-matter thereof by the *Industrial Relations Committee* presented with Committee's second report, 567-8. Appendix No. 11. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 12.—Canada Fair Employment Practices Act, Bill No. 100: Printed evidence of consideration by *Industrial Relations Committee* presented with Committee's third report, 568. Appendix No. 12. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 13.—Canadian Broadcasting Act, Amendment, Bill, No. 340: Printed evidence of consideration by *Broadcasting (Special) Committee* presented with Committee's third report, 572. Appendix No. 13. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 14.—Trade Marks and Unfair Competition Act, Bill No. 316 (Letter R-3): Printed evidence of consideration by Banking and Commerce Committee presented with Committee's eighth report, 574. Appendix No. 14. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 15.—Criminal Law, Bill No. 93 (Letter O), and related matters: Printed evidence of consideration by the *Criminal Law* (Special) Committee presented with Committee's third and final report, 603-7. Appendix No. 15. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 16.—Defence Expenditures: Printed evidence of consideration of order of reference by *Special Committee* appointed to examine expenditures, etc., presented with Committee's second and final report, 619-22. Appendix No. 16. Not printed as an appendix to the *Journals*.
- No. 17.—Atomic Energy, operations of government re: Printed evidence of consideration by Atomic Energy (Special) Committee presented with Committee's first report, 647-51. Appendix No. 17. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 18.—Radio and Televised Broadcasting: Printed evidence of consideration by *Broadcasting (Special) Committee* presented with Committee's fourth report, 651-3. Appendix No. 18. Not printed as an appendix to the Journals.
- No. 19.—Grain Commissioners Report for 1952: Printed evidence of consideration by Agriculture and Colonization Committee presented with Committee's second report, 667. Appendix No. 19. Not printed as an appendix to the Journals.

